

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/







. .

SOPHOCLES

THE PLAYS AND FRAGMENTS.

PART II.

THE OEDIPUS COLONEUS.

Renton: C. J. CLAY AND SONS, CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS WAREHOUSE, AVE MARIA LANE.

Classic: 50, WELLINGTON STREET.



Laipig: F. A. BROCKHAUS Bain Bark: THE MACMILLAN COMPANY. Bening: E. SEYMOUR HALE.

SOPHOCLES

THE PLAYS AND FRAGMENTS

WITH CRITICAL NOTES, COMMENTARY, AND TRANSLATION IN ENGLISH PROSE,

BY

R. C. JEBB, LITT.D.,

REGIUS PROFESSOR OF GREEK AND FELLOW OF TRINITY COLLEGE IN THE UNIVERSITY OF CAMBRIDGE:

HON. LL.D. EDINBURGH, HARVARD AND DUBLIN; HON. DOCT. PHILOS., BOLOGNA.

PART II.

THE OEDIPUS COLONEUS.

THIRD EDITION.

CAMBRIDGE: AT THE UNIVERSITY PRESS.

1900

[All Rights reserved.]

JV

PA4413 A2 1892 V.2

Cambridge: PRINTED BY J. AND C. F. CLAY, AT THE UNIVERSITY PRESS.

First Edition 1886.

Second Edition 1890.

Third Edition 1900.

PREFACE.

IT will be a sufficient reward for much thought and labour if this edition is accepted by competent critics as throwing some new light on a play of great and varied beauty. The reception given to the *Oedipus Tyrannus* has been an encouragement to believe that not a few scholars, both at home and abroad, are in sympathy with one distinctive aim which is proposed to the present edition of Sophocles. That aim is thoroughness of interpretation, in regard alike to the form and to the matter. Such exegesis is in no way opposed to the proper use of conjectural emendation, but seeks to control conjecture by a clear apprehension of the author's meaning and by a critical appreciation of his language. Rash conjecture constantly arises from defective understanding.

The Oedipus Coloneus has its share of textual problems, as the following pages will show. But, for the modern student, it is more especially a play which demands exegesis. There are two reasons for this. One is the nature of the fable. The other is the circumstance that, of all extant Greek tragedies, this is the most intimately Attic in thought and feeling. Both these characteristics are illustrated by the Introduction and the Commentary.

A notice of the works which have been chiefly consulted will be found at page liv.

The present edition has been revised.

My best thanks are again due to the staff of the Cambridge University Press.

CAMBRIDGE,
September, 1899.

CONTENTS.

INTRODUCTION	ge ix
§ 1. Situation at the end of the Tyrannus. Events of the interval between the plays. § 2. Analysis of the play.	· -
§ 3. Relation of the <i>Coloneus</i> to the <i>Tyrannus</i> . § 4. Th Oedipus of this play. § 5. The divine amend. § 6. The curs	
on the sons. § 7. The other characters. § 8. The Oedipus-myth at Colonus. § 9. The grave of	of
Oedipus. § 10. Oedipus and Attica.	
§ 11. Topography. Colonus Hippius. § 12. Probable site of the grove. § 13. The καταρράκτης δδός. § 14. The secret tomb	
§ 15. The χαλκοῦς ὀδός. § 16. Stage arrangements in the openin	
scene. § 17. The Attic plays of Euripides. § 18. The Coloneus ascribe	d
to the poet's last years. The story of the recitation. Its pro	
bable origin. § 19. Internal evidence. Supposed political bearings § 20. Character of the composition. § 21. Conclusion.	5.
Manuscripts, Editions, etc	xlv
§ 1. The Laurentian MS. (L). § 2. Mode of reporting I § 3. Other MSS. § 4. Supposed interpolations. § 5. Conjectures. § 6. Editions, commentaries, etc.	
METRICAL ANALYSIS	lvii
ANCIENT ARGUMENTS TO THE PLAY; DRAMATIS PERSONAE;	
STRUCTURE	3
Text	10
Appendix	275
INDICES	207

	·	•	
·			

INTRODUCTION.

§ 1. At the close of the Oedipus Tyrannus the situation is Situation briefly this. By the fact of the guilt which has been brought at the end home to him Oedipus is tacitly considered to have forfeited the Tyrannus. throne. His two sons being still young boys, their maternal uncle. Creon, succeeds to the direction of affairs. The selfblinded Oedipus, in his first agony of horror and despair, beseeches Creon to send him away from Thebes. Let him no longer pollute it by his presence: let him perish in the wilds of Cithaeron, as his parents would have had it. Creon replies that he cannot assume the responsibility of acceding to the wish of Oedipus: the oracle at Delphi must be consulted. If Apollo says that Oedipus is to be sent away from Thebes, then it shall be done.

Sophocles supposes a long interval—some twenty years, Events of perhaps—between the two dramas of which Oedipus is the hero. the interval be-As the exile himself says, 'Tis little to uplift old age, when tween the youth was ruined.' We have to make out the events of this plays. interval, as best we can, from stray hints in the Coloneus1.

1 The Greek title of the play is Oldlmovs επί Κολωνφ,—the prep. meaning 'at,' as in such phrases as ἐπ' ἐσχάρη (Od. 7. 160), ἐπὶ θύραις, etc. It is cited by the authors of the Arguments as δ έπι Κολωνφ Οιδίπους (pp. 3 ff.). The earlier play was doubtless called simply Oldiwous by Sophocles,-Túparros having been a later addition (cp. O. T. p. 4): but the second play required a distinguishing epithet, and the words $\epsilon \pi i \, K o \lambda \omega \nu \hat{\varphi}$ must be ascribed to the poet himself.

The traditional Latin title, 'Oedipus Coloneus,' is from Cic. De Sen. 7 & 21. where it occurs in the accus., Oedipum Coloneum. Did Cicero intend Coloneum to represent Κολώνειον or Κολωνέα? In other words, ought we to pronounce 'Coloneus' or 'Coloneus'?

1. In favour of the former view, which seems much the more probable, we may observe two points. (i) In De Fin. 5. 1 § 3 Cicero writes: 'Nam me ipsum

The promise with which Creon pacified Oedipus at the end of the *Tyrannus* does not appear to have been fulfilled. The oracle was not consulted as to whether Oedipus should remain at Thebes. He remained there; and, as the lapse of time softened his anguish, the blind and discrowned sufferer learned to love the seclusion of the house in which he had once reigned so brilliantly. Creon continued to act as regent. But at last a change took place in the disposition of the Thebans, or at least in Creon's. A feeling grew up that Thebes was harbouring a defilement, and it was decided to expel Oedipus. There is no

Expulsion of Oedipus.

huc modo venientem convertebat ad sese Coloneus ille locus, cuius incola Sophocles ob oculos obversabatur; quem scis quam admirer, quamque eo delecter.' There, locus Coloneus, as a periphrasis for Colonus, represents τόπος Κολώνειος, not τόπος Κολωνεύς. (ii) Κολωνεύς (properly, a demesman of Colonus, Corp. Inscr. 172. 42) would not have been appropriate in the title of this play, since it would have implied that Oedipus had been resident at Colonus. In the Γλαῦκος Ποτνιεύς of Aeschylus (Nauck, Trag. Fragm. 34—41) Glaucus was supposed to have had a fixed abode at Potniae. On the other hand, Coloneus, as = Κολώνειος, might well have been used by Cicero to express the same sense as ἐπὶ Κολωνφ̂ (which would have been more closely rendered by ad Colonum),—'at Colonus,' 'connected with it.' The Greek adjectives in ειος which Cicero transliterates usually answer to names of persons, not of places (as De Fin. 2. 7 § 20 Aristippo; ib. § 22 Epicurea); but here he could hardly have used Colonensis, which would have suggested a native or inhabitant of the place.

2. While decidedly preferring the view just stated, I must, however, also notice what can fairly be said in favour of the other view,—that by Coloneum Cicero meant Κολωνέα. (i) In Tusc. Disp. 5. 12 § 34 he has Zeno Citieus = Kitieus (for which Gellius uses Citiensis): in De Div. 2. 42 § 88 Scylax Halicarnasseus = 'Alikappaggets (for which Livy uses Halicarnassensis, and Tacitus Halicarnassius):—as similarly, he sometimes retains Greek forms in trys or idrys (De Nat. 1. 23 § 63 Abderites Protagoras: ib. § 29 Diogenes Apolloniates). Hence, the nomin. Oedipus Coloneus, if it had occurred in Cicero, might well have stood for Οιδίπους Κολωνεύς. (ii) With regard to the accus. of Latin adjectives taken from Greek forms in eds, cp. Cic. ad Att. 7. 3 § 10, 'Venio ad Piraeea; in quo magis reprehendendus sum, quod homo Romanus Piraeea scripserim, non Piraeeum (sic enim omnes nostii locuti sunt).' It may, indeed, be said that, if he wrote Piraeea, he might also have ventured on Colonea: but more weight seems due to the other fact, -that, if he had represented Κολωνέα by Coloneum he would have been warranted by Roman usage. It is just possible, then, that by Coloneum Cicero meant Κολωνέα, though it seems much more likely that he meant Κολώνειον. [The form Κολώνειος does not seem to be actually extant in Greek. In the scholia on vv. 60, 65 of the play the men of Colonus are called Κολωνιάται, probably a corruption of Κολωνίται. The latter term was applied by Hypereides to the artisans frequenting the Colonus Agoraeus (Pollux 7. 132), and is miswritten Κολωναίται in Harpocration.]

mention of an oracle as the cause; indeed, the idea of a divine mandate is incompatible with the tenor of the story, since Oedipus could not then have charged the whole blame on Thebes. One circumstance of his expulsion was bitter to him above all the rest. His two sons, who had now reached manhood, said not a word in arrest of his doom.

But his two daughters were nobly loyal. Antigone went forth from Thebes with her blind father,—his sole attendant, and thenceforth shared the privations of his lot, which could now be only that of a wandering mendicant. Ismene stayed at Thebes, but it was in order to watch the course of events there in her father's interest. We hear of one occasion, at least, on which she risked a secret journey for the purpose of acquainting him with certain oracles which had just been received. The incident marks the uneasy feeling with which the Thebans still regarded the blind exile, and their unwillingness that he should share such light on his own destiny as they could obtain from Apollo.

Oedipus had now grown old in his destitute wanderings. when a sacred mission sent from Thebes to Delphi brought back an oracle concerning him which excited a lively interest in the minds of his former subjects. It was to the effect that the The new welfare of Thebes depended on Oedipus, not merely while he oracle. lived, but also after his death. The Thebans now conceived the desire of establishing Oedipus somewhere just beyond their border. In this way they thought that they would have him under their control, while at the same time they would avoid the humiliation of confessing themselves wrong, and receiving him back to dwell among them. Their main object was that, on his death, they might secure the guardianship of his grave.

The new oracle obviously made an opportunity for the sons of Oedipus at Thebes, if they were true to their banished father. They could urge that Apollo, by this latest utterance, had condoned any pollution that might still be supposed to attach to the person of Oedipus, and had virtually authorised his recall to his ancient realm. Thebes could not be defiled by the presence of a man whom the god had declared to be the arbiter of its fortunes.

Unhappily, the sons—Polyneices and Eteocles—were no longer in a mood to hear the dictates of filial piety. When they had first reached manhood, they had been oppressed by a sense of the curse on their family, and the taint on their own birth. They had wished to spare Thebes the contamination of their rule; they had been desirous that the regent,—their uncle Creon,—should become king. But presently,—'moved by some god, and by a sinful mind,'-compelled by the inexorable Fury of their house,—they renounced these intentions of wise selfdenial. Not only were they fired with the passion for power, but they fell to striving with each other for the sole power. Eteocles, the younger1 brother, managed to win over the citi-The elder brother, Polyneices, was driven out of Thebes. He went to Argos, where he married the daughter of king Adrastus. All the most renowned warriors of the Peloponnesus became his allies, and he made ready to lead a great host against Thebes. But, while the mightiest chieftains were marshalling their followers in his cause, the voices of prophecy warned him that the issue of his mortal feud depended on the blind and aged beggar whom, years before, he had coldly seen thrust out from house and home. That side would prevail which Oedipus should join.

Analysis

§ 2. This is the moment at which our play begins. The of the play action falls into six principal divisions or chapters, marked off, as usual, by choral lyrics.

I. Prologue: 1—116.

The scene, which remains the same throughout the play, is at Colonus, about a mile and a quarter north-west of Athens. We are in front of a grove sacred to the Furies,—here worshipped under a propitiatory name, as the Eumenides or Kindly Powers. While the snow still lingers on distant hills (v. 1060), the song of many nightingales is already heard from the thick covert of this grove in the Attic plain; we seem to breathe the air of a bright, calm day at the beginning of April².

The strife between the sons.

¹ See note on v. 375.

² The dates of the nightingale's arrival in Attica, for the years indicated, are thus given by Dr Krüper, the best authority on the birds of Greece ('Griechische Jahrzeiten' for 1875, Heft III., p. 243):-March 29 (1867), April 13 (1873), April 6 (1874). The dates for several other localities in the Hellenic countries (Acarnania-

The blind Oedipus, led by Antigone, enters on the left hand of the spectator. He is in the squalid garb of a beggar-man,carrying a wallet, wherein to put alms (v. 1262); the wind plays with his unkempt white hair; the wounds by which, in the prime of manhood, he had destroyed his sight, have left ghastly traces on the worn face; but there is a certain nobleness in his look and bearing which tempers the beholder's sense of pity or repulsion. The old man is tired with a long day's journey; they have heard from people whom they met on the way that they are near Athens, but they do not know the name of the spot at which they have halted. Antigone seats her father on a rock which is just within the limits of the sacred grove. As she is about to go in search of information, a man belonging to Colonus appears. Oedipus is beginning to accost him, when the stranger cuts his words short by a peremptory command to come off the sacred ground. 'To whom is it sacred?' Oedipus To the Eumenides, is the reply. On hearing that name, Oedipus invokes the grace of those goddesses, and declares that he will never leave the rest which he has found. He begs the stranger to summon Theseus, the king of Athens, 'that by a small service he may find a great gain.' The stranger, who is struck by the noble mien of the blind old man, says that he will go and consult the people of Colonus; and meanwhile he tells Oedipus to stay where he is.

Left alone with Antigone, Oedipus utters a solemn and very beautiful prayer to the Eumenides, which discloses the motive of his refusal to leave the sacred ground. In his early manhood, when he inquired at Delphi concerning his parentage, Apollo predicted the calamities which awaited him; but also promised

Parnassus—Thessalonica—Olympia—Smyrna), as recorded by the same observer for two years in each case, all range between March 27 and April 15. For this reference I am indebted to Professor Alfred Newton, F.R.S., of Cambridge. The male birds (who alone sing) arrive some days before the females, as is usually the case with migratory birds, and sing as soon as they come. Thus it is interesting to notice that the period of the year at which the nightingale's song would first be heard in Attica coincides closely with the celebration of the Great Dionysia, in the last days of March and the first days of April (C. Hermann Gr. Ant. II. 59. 6). If the play was produced at that festival, the allusions to the nightingale (vv. 18, 671) would have been felt as specially appropriate to the season.

him rest, so soon as he should reach 'a seat of the Awful Goddesses.' There he should close his troubled life; and along with the release, he should have this reward,—power to benefit the folk who sheltered him, and to hurt the folk who had cast him out. And when his end was near, there should be a sign from the sky. Apollo and the Eumenides themselves have led him to this grove: he prays the goddesses to receive him, and to give him peace.

Hardly has his prayer been spoken, when Antigone hears footsteps approaching, and retires with her father into the covert of the grove.

Parodos:

The elders of Colonus, who form the Chorus, now enter 117-253. the orchestra. They have heard that a wanderer has entered the grove, and are in eager search for the perpetrator of so daring an impiety. Oedipus, led by Antigone, suddenly discovers himself. His appearance is greeted with a cry of horror from the Chorus; but horror gradually yields to pity for his They insist, however, on blindness, his age, and his misery. his coming out of the sacred grove. If he is to speak to them, it must be on lawful ground. Before he consents, he exacts a pledge that he shall not be removed from the ground outside of the grove. They promise this. Antigone then guides him to a seat beyond the sacred precinct. The Chorus now ask him who he is. He implores them to spare the question; but their curiosity has been aroused. They extort an answer. sooner has the name OEDIPUS passed his lips, than his voice is drowned in a shout of execration. They call upon him to leave Attica instantly. He won their promise by a fraud, and it is void. They refuse to hear him. Antigone makes an imploring appeal.

II. First episode: 254—667.

In answer to her appeal, the Chorus say that they pity both father and daughter, but fear the gods still more; the wanderers

Oedipus now speaks with powerful eloquence, tinged at first with bitter scorn. Is this the traditional compassion of Athens for the oppressed? They have lured him from his sanctuary. and now they are driving him out of their country,—for fear of what? Simply of his name. He is free from moral guilt.

brings a blessing for Athens. What it is, he will reveal when their king arrives.—The Chorus agree to await the decision of Theseus. He will come speedily, they are sure, when he hears the name of Oedipus.

At this moment, Antigone descries the approach of her sister Ismene, who has come from Thebes with tidings for her father. Ismene tells him of the fierce strife which has broken out between her brothers,—and how Polyneices has gone to Argos. Then she mentions the new oracle which the Thebans have just received,—that their welfare depends on him, in life and death. Creon will soon come, she adds, in the hope of enticing him back.

Oedipus asks whether his sons knew of this oracle. 'Yes,' she reluctantly answers. At that answer, the measure of his bitterness is full: he breaks into a prayer that the gods may hear him, and make this new strife fatal to both brothers alike. And then, turning to the Chorus, he assures them that he is destined to be a deliverer of Attica: for his mind is now made up; he has no longer any doubt where his blessing, or his curse, is to descend. The Chorus, in reply, instruct him how a proper atonement may be made to the Eumenides for his trespass on their precinct; and Ismene goes to perform the prescribed rites in a more distant part of the grove.

Here follows a lyric dialogue between the Chorus and (Kommos: Oedipus. They question him on his past deeds, and he patheti- ^{510-548.)} cally asserts his moral innocence.

Theseus now enters, on the spectator's right hand, as coming from Athens. Addressing Oedipus as 'son of Laïus,' he assures him, with generous courtesy, of protection and sympathy; he has himself known what it is to be an exile. Oedipus explains his desire. He craves to be protected in Attica while he lives, and to be buried there when he is dead. He has certain benefits to bestow in return; but these will not be felt until after his decease. He fears that his sons will seek to remove him to Thebes. If Theseus promises to protect him, it must be at the risk of a struggle. Theseus gives the promise. He publicly adopts Oedipus as a citizen. He then leaves the scene.

Oedipus having now been formally placed under the pro-First tection of Athens, the Chorus appropriately celebrate the land 668-719.

which has become his home. Beginning with Colonus, they pass to themes of honour for Attica at large,—the olive, created by Athena and guarded by Zeus,—the horses and horsemanship of the land, gifts of Poseidon,—and his other gift, the empire of the sea. Of all the choral songs in extant Greek drama, this short ode is perhaps the most widely famous; a distinction partly due, no doubt, to the charm of the subject, and especially to the manifest glow of a personal sentiment in the verses which describe Colonus; but, apart from this, the intrinsic poetical beauty is of the highest and rarest order.

III. Second episode: 720— 1043. As the choral praises cease, Antigone exclaims that the moment has come for proving that Athens deserves them. Creon enters, with an escort of guards.

His speech, addressed at first to the Chorus, is short, and skilfully conceived. They will not suppose that an old man like himself has been sent to commit an act of violence against a powerful State. No; he comes on behalf of Thebes, to plead with his aged kinsman, whose present wandering life is truly painful for everybody concerned. The honour of the city and of the family is involved. Oedipus should express his gratitude to Athens, and then return to a decent privacy 'in the house of his fathers.'

With a burst of scathing indignation, Oedipus replies. They want him now; but they thrust him out when he was longing to stay. 'In the house of his fathers!' No, that is not their design. They intend to plant him somewhere just beyond their border, for their own purposes. 'That portion is not for thee,' he tells Creon, 'but this,—my curse upon your land, ever abiding therein;—and for my sons, this heritage—room enough in my realm, wherein—to die.'

Failing to move him, Creon drops the semblance of persuasion. He bluntly announces that he already holds one hostage;

¹ Dr Heinrich Schmidt, in his *Compositionslehre*, has selected this First Stasimon as a typical masterpiece of ancient choral composition, and has shown by a thorough analysis (pp. 428—432) how perfect is the construction, alike from a metrical and from a properly lyric or musical point of view. 'Da ist keine einzige Note unnütz,' he concludes; 'jeder Vers, jeder Satz, jeder Takt in dem schönsten rhythmischen Connexe.'

—Ismene, who had gone to perform the rites in the grove, has been captured by his guards;—and he will soon have a second. He lays his hand upon Antigone. Another moment, and his attendants drag her from the scene. He is himself on the point of seizing Oedipus, when Theseus enters,—having been startled by the outcry, while engaged in a sacrifice at the neighbouring altar of Poseidon.

On hearing what has happened, Theseus first sends a message to Poseidon's altar, directing the Athenians who were present at the sacrifice to start in pursuit of Creon's guards and the captured maidens.—Then, turning to Creon, he upbraids him with his lawless act, and tells him that he shall not leave Attica until the maidens are restored. Creon, with ready effrontery, replies that, in attempting to remove a polluted wretch from Attic soil, he was only doing what the Areiopagus itself would have wished to do; if his manner was somewhat rough, the violence of Oedipus was a provocation. This speech draws from Oedipus an eloquent vindication of his life, which is more than a mere repetition of the defence which he had already made to the Chorus. Here he brings out with vivid force the helplessness of man against fate, and the hypocrisy of his accuser.—Theseus now calls on Creon to lead the way, and show him where the captured maidens are,—adding a hint, characteristically Greek, that no help from Attic accomplices shall avail him. Creon sulkily submits,—with a muttered menace of what he will do when he reaches home. Exeunt Theseus and his attendants, with Creon, on the spectator's left.

The Chorus imagine themselves at the scene of the coming Second fray, and predict the speedy triumph of the rescuers,—invoking stasimon: the gods of the land to help. A beautiful trait of this ode is 1095. the reference to the 'torch-lit strand' of Eleusis, and to the mysteries which the initiated poet held in devout reverence.

forget for a while that anyone else is present. When at last Oedipus turns to thank Theseus, his words are eminently noble, and also touching. His impulse is to salute his benefactor by kissing his cheek, but it is quickly checked by the thought that this is not for him; no, nor can he permit it, if Theseus would. The line drawn by fate, the line which parts him and his from human fellowship, is rendered only more sacred by gratitude.

At this point we may note, in passing, a detail of dramatic economy. The story of the rescue would have been material for a brilliant speech, either by Theseus, or, before his entrance, by a messenger. But the poet's sense of fitness would not allow him to adorn an accident of the plot at the cost of curtailing an essential part,—viz., the later scene with Polyneices, which must have been greatly abridged if a narrative had been admitted here. So, when Antigone is questioned by her father as to the circumstances of the rescue, she refers him to Theseus; and Theseus says that it is needless for *him* to vaunt his own deeds, since Oedipus can hear them at leisure from his daughters.

There is a matter, Theseus adds, on which he should like to consult Oedipus. A stranger, it seems, has placed himself as a suppliant at the altar of Poseidon. This happened while they were all away at the rescue, and no one knows anything about the man. He is not from Thebes, but he declares that he is a kinsman of Oedipus, and prays for a few words with him. It is only guessed whence he comes; can Oedipus have any relations at Argos? Oedipus remembers what Ismene told him; he knows who it is; and he implores Theseus to spare him the torture of hearing that voice. But Antigone's entreaties prevail. Theseus leaves the scene, in order to let the suppliant know that the interview will be granted.

Third stasimon: 1211—1248.

The choral ode which fills the pause glances forward rather than backward, though it is suggested by the presage of some new vexation for Oedipus. It serves to turn our thoughts towards the approaching end.—Not to be born is best of all; the next best thing is to die as soon as possible. And the extreme of folly is the desire to outlive life's joys. Behold you aged and afflicted stranger,—lashed by the waves of trouble from east and

west, from south and north! But there is one deliverer, who come to all at last.

Polyneices now enters,-not attended, like Creon, by guards, V. Fourth but alone. He is shedding tears; he begins by uttering the episode: deepest pity for his father's plight, and the bitterest self-1555. reproach.—Oedipus, with averted head, makes no reply.— Polyneices appeals to his sisters; will they plead for him? Antigone advises him to state in his own words the object of his visit.—Then Polyneices sets forth his petition. His Argive allies are already gathered before Thebes. He has come as a suppliant to Oedipus, for himself, and for his friends too. Oracles say that victory will be with the side for which Oedipus may declare. Eteocles, in his pride at Thebes, is mocking father and brother alike. 'If thou assist me, I will soon scatter his power, and will stablish thee in thine own house, and stablish myself, when I have cast him out by force.'

Oedipus now breaks silence; but it is in order to let the Chorus know why he does so. His son, he reminds them, has been sent to them by their king.—Then, suddenly turning on Polyneices, he delivers an appalling curse, dooming both his sons to die at Thebes by each other's hands. In concentrated force of tragic passion this passage has few rivals. The great scene is closed by a short dialogue between Polyneices and his elder sister,—one of the delicate links between this play and the poet's earlier Antigone. She implores him to abandon his fatal enterprise. But he is not to be dissuaded; he only asks that, if he falls, she and Ismene will give him burial rites; he disengages himself from their embrace, and goes forth, under the shadow of the curse.

A lyric passage now follows, which afterds a moment of (Kommos relief to the strained feelings of the spectators, and also serves 1447—1499.) (like a similar passage before, vv. 510-548) to separate the two principal situations comprised in this chapter of the drama.— The Chorus are commenting on the dread doom which they have just heard pronounced, when they are startled by the sound of thunder. As peal follows peal, and lightnings glare from the darkened sky, the terror-stricken elders of Colonus utter broken prayers to averting gods. But for Oedipus the

storm has another meaning; it has filled him with a strange eagerness. He prays Antigone to summon Theseus.

As Theseus had left the scene in order to communicate with the suppliant at Poseidon's altar, no breach of probability is involved in his timely re-appearance. Oedipus announces that, by sure signs, he knows his hour to have come. Unaided by human hand, he will now show the way to the spot where his life must be closed. When he arrives there, to Theseus alone will be revealed the place appointed for his grave. At the approach of death, Theseus shall impart the secret to his heir alone; and, so, from age to age, that sacred knowledge shall descend in the line of the Attic kings. While the secret is religiously guarded, the grave of Oedipus shall protect Attica against invading foemen; Thebes shall be powerless to harm her.—'And now let us set forth, for the divine summons urges me.' Oedipus utters these words, Theseus and his daughters become aware of a change; the blind eyes are still dark, but the moral conditions of blindness have been annulled; no sense of dependence remains, no trace of hesitation or timidity; like one inspired, the blind man eagerly beckons them on; and so, followed by them, he finally passes from the view of the spectators.

This final exit of Oedipus is magnificently conceived. As the idea of a spiritual illumination is one which pervades the play, so it is fitting that, in the last moment of his presence with us, the inward vision should be manifested in its highest clearness and power. It is needless to point out what a splendid opportunity this scene would give to an actor,—in the modern theatre not less than in the ancient. It shows the genius of a great poet combined with that instinct for dramatic climax which is seldom unerring unless guided by a practical knowledge of the stage.

Fourth stasimon: 1556—1578.

The elders of Colonus are now alone; they have looked their last on Oedipus; and they know that the time of his end has come. The strain of their chant is in harmony with this moment of suspense and stillness. It is a choral litany for the soul which is passing from earth. May the Powers of the unseen world be gracious; may no dread apparition vex the path to the fields below.

A Messenger, one of the attendants of Theseus, relates what VI. Exbefell after Oedipus, followed by his daughters and the king, odos: 157 arrived at the spot where he was destined to depart. Theseus was then left alone with him, and to Theseus alone of mortals the manner of his passing is known.

The daughters enter. After the first utterances of grief, one (Kommos feeling is seen to be foremost in Antigone's mind,—the longing 1670—1750.) to see her father's grave. She cannot bear the thought that it should lack a tribute from her hands. Ismene vainly represents that their father's own command makes such a wish unlawful, impossible. Theseus arrives, and to him Antigone urges her desire. In gentle and solemn words he reminds her of the pledge which he had given to Oedipus. She acquiesces; and now prays that she and Ismene may be sent to Thebes: perhaps they may yet be in time to avert death from their brothers. Theseus consents: and the elders of Colonus say farewell to the Theban maidens in words which speak of submission to the gods: 'Cease lamentation, lift it up no more; for verily these things stand fast.'

§ 3. In the Oedipus Tyrannus a man is crushed by the dis-Relation covery that, without knowing it, he has committed two crimes, of the parricide and incest. At the moment of discovery he can feel to the nothing but the double stain: he cries out that 'he has become most hateful to the gods.' He has, indeed, broken divine laws. and the divine Power has punished him by bringing his deeds to light. This Power does not, in the first instance, regard the intention, but the fact. It does not matter that his unconscious sins were due to the agency of an inherited curse, and that he is morally innocent. He has sinned, and he must suffer.

In the Oedipus Coloneus we meet with this man again, after the lapse of several years. In a religious aspect he still rests under the stain, and he knows this. But, in the course of time, he has mentally risen to a point of view from which he can survey his own past more clearly. Consciousness of the stain is now subordinate to another feeling, which in his first despair had not availed to console him. He has gained a firm grasp, not to be lost, on the fact of his moral innocence. He remembers the

word of Apollo long ago, which coupled the prediction of his woes with a promise of final rest and reward; and he believes that his moral innocence is recognised by the Power which punished him. Thinking, then, on the two great facts of his life, his defilement and his innocence, he has come to look upon himself as neither pure nor yet guilty, but as a person set apart by the gods to illustrate their will,—as sacred. Hence that apparently strange contrast which belongs to the heart of the Oedipus Coloneus. He declines to pollute his benefactor, Theseus, by his touch,—describing himself as one with whom 'all stain of sin hath made its dwelling' (1133). Yet, with equal truth and sincerity, he can assure the Athenians that he has come to them 'as one sacred and pious,'—the suppliant of the Eumenides, the disciple of Apollo (287).

In the Oedipus Tyrannus, when the king pronounces a ban on the unknown murderer of Laïus, he charges his subjects that no one shall make that man 'partner of his prayer or sacrifice, or serve him with the lustral rite' (239 f.). Ceremonial purity thus becomes a prominent idea at an early point in the Tyrannus; and rightly so; for that play turns on acts as such. In the Oedipus Coloneus we have a description of the ritual to be observed in the grove of the Eumenides; but, as if to mark the difference of spirit between the two plays, it is followed by the striking words of Oedipus, when he suggests that a daughter shall officiate in his stead:—'I think that one soul suffices to pay this debt for ten thousand, if it come with good-will to the shrine' (497). When eternal laws are broken by men, the gods punish the breach, whether wilful or involuntary; but their ultimate judgment depends on the intent. That thought is dominant in the Oedipus Coloneus. The contrast between physical blindness and inward vision is an under-note, in harmony with the higher distinction between the form of conduct and its spirit.

The Oedipus of this play.

§ 4. The Oedipus whom we find at Colonus utters not a word of self-reproach, except on one point; he regrets the excess of the former self-reproach which stung him into blinding himself. He has done nothing else that calls for repentance; he has been the passive instrument of destiny. It would be a mistake to—

aim at bringing the play more into harmony with modern sentiment by suffusing it in a mild and almost Christian radiance, as though Oedipus had been softened, chastened, morally purified by suffering. Suffering has, indeed, taught him endurance (στέργειν), and some degree of caution; he is also exalted in mind by a new sense of power; but he has not been softened. Anger, 'which was ever his bane,' blazes up in him as fiercely as ever; Creon rebukes him for it; his friends are only too painfully conscious of it. The unrestrained anger of an old man may easily be a very pitiful and deplorable spectacle; in order to be that, it need only be lost to justice and to generosity, to reason and to taste; but it requires the touch of a powerful dramatist to deal successfully with a subject so dangerously near to comedy, and to make a choleric old man tragic; Shakspeare has done it, with pathos of incomparable grasp and range; Sophocles, in a more limited way, has done it too. Throughout the scene with Polyneices there is a malign sublimity in the anger of the aged Oedipus; it is profoundly in the spirit of the antique, and we imply a different standard if we condemn it as vindictive. The Erinys has no mercy for sins against kindred; the man cannot pardon, because the Erinys acts through him. Oedipus at Colonus is a sacred person, but this character depends on his relation to the gods, and not on any inward holiness developed in him by a discipline of pain. Probably the chief danger which the Oedipus Coloneus runs with modern readers is from the sense of repulsion apt to be excited by this inexorable resentment of Oedipus towards his sons. It is not so when Lear cries-

'No, you unnatural hags, I will have such revenges on you both,
That all the world shall—I will do such things,—
What they are yet, I know not; but they shall be
The terrors of the earth. You think I'll weep;
No, I'll not weep.'

Sophocles has left it possible for us to abhor the implacable father more than the heartless children. The ancient Greek spectator, however, would have been less likely to experience such a revulsion of sympathy. Nearer to the conditions imagined,

he would more quickly feel all that was implied in the attitude of the sons at the moment when Oedipus was expelled from Thebes; his religious sense would demand a nemesis, while his ethical code would not require forgiveness of wrongs; and, lastly, he would feel that the implacability of Oedipus was itself a manifestation of the Fury which pursued the house.

The divine amend.

§ 5. On the part of the gods there is nothing that can properly be called tenderness1 for Oedipus; we should not convey a true impression if we spoke of him as attaining to final pardon and peace, in the full sense which a Christian would attach to those words. The gods, who have vexed Oedipus from youth to age, make this amend to him,—that just before his death he is recognised by men as a mysteriously sacred person, who has the power to bequeath a blessing and a malison. They further provide that his departure out of his wretched life shall be painless, and such as to distinguish him from other men. But their attitude towards him is not that of a Providence which chastises men in love, for their good. They are the inscrutable powers who have had their will of a mortal. If such honour as they concede to him at the last is indeed the completion of a kindly purpose, it is announced only as the end of an arbitrary doom. If it is the crown of a salutary, though bitter, education, it appears only as the final justice (1567) prescribed by a divine sense of measure. In the foreground of the Oedipus Coloneus a weary wanderer is arriving at his goal; but the drama is only half appreciated if we neglect the action which occupies the background. While the old man finds rest, the hereditary curse on his family continues its work. At the very moment when he passes away, the Fury is busy with his sons. The total impression made by the play as a work of art depends essentially on the manner in which the scene of sacred peace at Colonus is brought into relief against the dark fortunes of Polyneices and Eteocles.

The curse on the sons. § 6. Here it becomes important to notice an innovation made by Sophocles. In the epic version of the story, as also in the versions adopted by Aeschylus and Euripides, Oedipus cursed his sons at Thebes, before the strife had broken out between

¹ εύνουν in 1662, and χάρις in 1752, refer merely to the painless death.

them¹. He doomed them to divide their heritage with the sword. Their subsequent quarrel was the direct consequence of their father's curse. But, according to Sophocles, the curse had nothing to do with the quarrel. The strife which broke out between the sons was inspired by the evil genius of their race, and by their own sinful thoughts. At that time Oedipus had uttered no imprecation. His curse was pronounced, after the breach between them, because they had preferred their selfish ambitions to the opportunity of recalling their father (421)8. Long before, when he was driven from Thebes (441), he had felt their apathy to be heartless; but he had uttered no curse then. There is a twofold dramatic advantage in the modification thus introduced by Sophocles. First, the two sons no longer appear as helpless victims of fate; they have incurred moral blame, and are just objects of the paternal anger. Secondly, when Polyneices—on the eve of combat with his brother-appeals to Oedipus, the outraged father still holds the weapon with which to smite him. The curse descends at the supreme crisis, and with more terrible effect because it has been delayed.

§ 7. The secondary persons, like the hero, are best interpreted The other by the play itself; but one or two traits may be briefly noticed. character The two scenes in which the removal of Oedipus is attempted are contrasted not merely in outward circumstance-Creon relying on armed force, while Polyneices is a solitary suppliant—but also in regard to the characters of the two visitors. It is idle to look for the Creon of the Tyrannus in the Creon of the Coloneus: they are different men, and Sophocles has not cared to preserve even a semblance of identity. The Creon of the Tyrannus is marked by strong self-respect, and is essentially kind-hearted, though undemonstrative; the Creon of this play is a heartless and hypocritical villain. A well-meaning but wrongheaded martinet, such as the Creon of the Antigone, is a conceivable development of the Tyrannus Creon, but at least stands on a much higher level than the Creon of the Coloneus. Polyneices is cold-hearted, selfish, and of somewhat coarse fibre, but he is sincere and straightforward; in the conversation with

¹ See Introduction to the Oedipus Tyrannus, pp. xvi and xix.

² See vv. 371, 421, 1299.
⁸ See note on v. 1375.

Antigone he evinces real dignity and fortitude. In the part of Theseus, which might so easily have been commonplace, Sophocles has shown a fine touch; this typical Athenian is more than a walking king; he is a soldier bred in the school of adversity, loyal to gods and men, perfect in courtesy, but stern at need. Comparing the representation of the two sisters in the Antigone with that given in this play, we may remark the tact with which the poet has abstained here from tingeing the character of Ismene with anything like selfish timidity. At the end of the play, where the more passionate nature of the heroic Antigone manifests itself, Ismene is the sister whose calm common-sense is not overpowered by grief; but she grieves sincerely and remains, as she has been throughout, entirely loyal.

Attitude of the Chorus.

A word should be added on the conduct of the Chorus in regard to Oedipus. Before they know who he is, they regard him with horror as the man who has profaned the grove; but their feeling quickly changes to compassion on perceiving that he is blind, aged, and miserable. Then they learn his name, and wish to expel him because they conceive his presence to be a defilement. They next relent, not simply because he says that he brings benefits for Athens,-though they take account of that fact, which is itself a proof that he is at peace with the gods,—but primarily because he is able to assure them that he is 'sacred and pious' (287). They then leave the matter to Theseus. Thus these elders of Colonus represent the conflict of two feelings which the situation might be supposed to arouse in the minds of ordinary Athenians,—fear of the gods, and compassion for human suffering,—the two qualities which Oedipus recognises as distinctly Athenian (260 n.).

The Oedipus-myth at Colonus. § 8. The connection of Oedipus with Colonus was no invention of Sophocles. He found the local legend existing, and only gave it such a form as should harmonise it with his own treatment of the first chapter in the Oedipus-myth. It is unnecessary to suppose that, when he composed the *Oedipus Tyrannus*, he contemplated an *Oedipus at Colonus*. As a drama, the former is complete in itself; it is only as an expression of the myth that it is supplemented by the latter.

But why, it may be asked, should the King of Thebes have been connected by an ancient legend with this particular place in Attica? The primary link was a cult of the Eumenides at Colonus, which must have been still older than the association of Oedipus with that spot. This cult was itself connected, as the play indicates, with the existence at or near Colonus of a rift or cavernous opening in the ground, supposed to communicate with the under-world. The worship of the Eumenides at Colonus was identical in spirit with their worship at the Areiopagus, where a similar 'descent to Hades' was the physical origin. The ancient rigour which required that bloodshed, whether deliberate or not, should be expiated by blood, was expressed by the older idea of the Erinyes, the implacable pursuers. The metamorphosis of the Erinyes into the Eumenides corresponds with a later and milder sense that bloodshed is compatible with varying degrees of guilt, ranging from premeditated murder to homicide in self-defence or by accident. Athenian legend claimed that this transformation of the Avengers took place in Attica, and that the institution of the court on the Areiopagus marked the moment. The claim was a mythical expression of qualities which history attests in the Athenian character, and of which the Athenians themselves were conscious as distinguishing them from other Greeks. It was Athenian to temper the letter of the law with considerations of equity (τοὐπιεικές); to use clemency; to feel compassion (aίδώς) for unmerited misfortune; to shelter the oppressed; to restrict the sphere of violence; and to sacrifice.—where no other Greeks did.—at the altar of Persuasion¹. This character is signally impressed on the Oedipus Coloneus, and is personified in Theseus. The first session of the tribunal on the Hill of Ares was, in Attic story, the first occasion on which this humane character asserted itself against a hitherto inflexible precedent. Orestes slew his mother to avenge his father, whom she had slain; and the Erinyes demanded his blood. He is tried, and acquitted,—but not by the Erinyes; by Athene and her Athenian court. The Erinyes are the accusers, and Apollo is counsel for the prisoner. Then it is,after the acquittal of Orestes,-that Athene's gentle pleading

¹ Isocr. or. 15 § 249.

effects a change in the defeated Avengers¹. They cease to be the Erinyes: they become the 'Benign' or 'Majestic' goddesses ('Eumenides,' 'Semnae'), and are installed, as guardian deities of Attica, in a shrine beneath the Areiopagus. Henceforth they are symbols of the spirit which presided over the Attic criminal law of homicide ($\phi \delta \nu \sigma s$),—so remarkable for its combination of the unbending religious view, in which bloodshed was always a pollution, with a finely graduated scale of moral guilt, and with ample provision for the exercise of clemency.

Oedipus was a passive Orestes,—like him, the instrument of an inherited destiny, but, unlike him, a sufferer, not a doer; for his involuntary acts, as he could justly say, were in reality sufferings rather than deeds. The Eumenides of Colonus could not refuse to admit his plea, commended to them, as it was, by Apollo. His was a typical case for the display of their gentler attributes. And, as Greek religion was prone to associate the cult of deities with that of mortals in whom their power had been shown, it was natural that the Eumenides and Oedipus should be honoured at the same place. A chapel which Pausanias saw at Colonus was dedicated jointly to Oedipus and Adrastus,—a further illustration of this point. For Adrastus was another example of inevitable destiny tempered by divine equity; he shared in the Argive disasters at Thebes; but he was personally innocent; and, alone of the chiefs, he survived.

The grave of Oedipus. § 9. The grave of Oedipus in Attic ground is to form a perpetual safeguard for Attica against invaders. It is interesting to observe ancient traces of an exactly opposite feeling with regard to his resting-place. According to a Boeotian legend, Oedipus died at Thebes, and his friends wished to bury him

¹ In the recent performance of the Eumenides by members of the University of Cambridge a beautiful feature was the expression of this gradual change. Dr Stanford's music for the successive choral songs from v. 778 onwards interpreted each step of the transition from fierce rage to gentleness; and the acting of the Chorus was in unison with it throughout. We saw, and heard, the Erinyes becoming the Eumenides.

² Schol. on *O. C.* 91, quoting Lysimachus of Alexandria, in the 13th book of his $\Theta\eta\beta\alpha\ddot{\kappa}\dot{\kappa}\dot{\kappa}$. This Lysimachus, best known as the author of a prose Νόστοι, lived probably about 25 B.C. See Müller, *Fragm. Hist.* III. 334.

there; but the Thebans refused permission. His friends then carried the body to 'a place in Boeotia called Ceos,' and there interred it. But 'certain misfortunes' presently befell the people of Ceos, and they requested the friends of Oedipus to remove him. The friends next carried him to Eteonus, a place near the frontier between Boeotia and Attica, and buried him by night, without knowing that the ground which they chose for that purpose was sacred to Demeter. The matter having become known, the people of Eteonus sent to Delphi, and asked what they were to do. Apollo replied that they must not 'disturb the suppliant of the goddess' (Demeter). Oedipus was therefore allowed to rest in peace, and the place of his burial was thenceforth called the Oedipodeum. We see how this Boeotian dread of his grave, as a bane to the place afflicted with it, answers to the older conception of the Erinyes; just as the Attic view, that his grave is a blessing, is in unison with the character of the Eumenides. It is only when the buried Oedipus has become associated with a benevolent Chthonian power,—namely, with Demeter,—that he ceases to be terrible.

§ 10. In the Attic view, 'the suppliant of the Benign Goddesses' Oedipus at Colonus had not only become, like them, a beneficent agency, Attica, but had also been adopted into an Attic citizenship outlasting death. Sophocles expresses this feeling by the passage in which Theseus proclaims his formal acceptance of the new Athenian (631). The permanent identification of Oedipus with Attica is strikingly illustrated by a passage of the rhetor Aristeides, about 170 A.D.1 He is referring to the men of olden time who fell in battle for Greece; the souls of those men, he says, have become guardian spirits of the land; 'aye, and protect the country no less surely than Oedipus who sleeps at Colonus, or any whose grave, in any other part of the land, is believed to be for the weal of the living.' We remember how, by command

1 In the oration ὑπὲρ τῶν τεττάρων, p. 284: κάκείνους (those who fell for Greece), πλην όσον ου δαίμονας άλλα δαιμονίους καλών, θαρρούντως αν έχοις λέγειν υποχθονίους τινας φύλακας και σωτήρας των Ελλήνων, αλεξικάκους και πάντα αγαθούς και ρύεσθαί γε την χώραν οὐ χείρον η τὸν ἐν Κολωνῷ κείμενον Οιδίπουν, η είτις ἄλλοθί που της χώρας έν καιρφ τοις ζωσι κείσθαι πεπίστευται. και τοσούτφ μοι δοκούσι τον Σόλωνα παρελθείν τὸν ἀρχηγέτην ώσθ' ὁ μὲν ἐν τῆ Σαλαμίνι σπαρείς φυλάττειν τὴν νῆσον Αθηναίοις δοκεί, οί δὲ ὑπὲρ ἦς διετάχθησαν πεσόντες διετήρησαν πασαν τὴν Αττικήν.

of oracles, the relics of Theseus were brought from Scyros to Athens, and those of Orestes from Tegea to Sparta,—victory in war being specially named, in the latter instance, as dependent on the local presence of such relics. So, too, the grave of the Argive Eurystheus in Attica was to be a blessing for the land (Eur. Her. 1032). Nor did this belief relate merely to the great heroes of mythology; a similar power was sometimes ascribed to the graves of historical men. Thus, as we learn from Aristeides, the tomb of Solon in Salamis was popularly regarded as securing the possession of that island to Athens.

Topography.

Colonus Hippius.

§ 11. The topography of the play, in its larger aspects, is illustrated by the accompanying map1. The knoll of whitish earth known as Colonus Hippius, which gave its name to the deme or township of Colonus², was about a mile and a quarter N.W.N. from the Dipylon gate of Athens. The epithet Hippius belonged to the god Poseidon, as horse-creating and horse-taming (see on 715); it was given to this place because Poseidon Hippius was worshipped there, and served to distinguish this extramural Colonus from the Colonus Agoraeus, or 'Market Hill,' within the walls of Athens⁸. In the absence of a distinguishing epithet, 'Colonus' would usually mean Colonus Hippius; Thucydides calls it simply Colonus, and describes it as 'a sanctuary (ἱερόν) of Poseidon.' His mention of it occurs in connection with the oligarchical conspiracy of 411 B.C., when Peisander and his associates chose Colonus, instead of the Pnyx, as the place of meeting for the Assembly which established the government of the Four Hundred. It is a fair, though not a necessary, inference from the historian's words that the assembly was held within the sacred precinct of Poseidon, with the double advantage

¹ Reduced, by permission, from part of Plate II. in the 'Atlas von Athen: im Auftrage des Kaiserlich Deutschen Archäologischen Instituts herausgegeben von E. Curtius und J. A. Kaupert' (Berlin, 1878. Dietrich Reimer).

² The familiarity of the word κολωνός was no impediment to the Greek love of a personal myth; and the hero Colonus, the legendary founder of the township (ἀρχηγός, v. 60) was called lππότης in honour of the local god.—Similar names of places were Colonè in Messenia, Colonae in Thessaly and Phocis; while higher eminences suggested such names as Acragas (Sicily) or Aipeia (Messenia): cp. Tozer, Geo. of Greece, p. 357.

³ In the district of Melitè (see map): cp. below, p. 5.



COLONUS AND ITS NEIGHBOURHOOD, with some of the ancient roads.



for the oligarchs of limiting the numbers and of precluding forcible interruption. The altar of Poseidon in this precinct is not visible to the spectators of our play, but is supposed to be near. When Pausanias visited Colonus (c. 180 A.D.), he saw an altar of Poseidon Hippius and Athene Hippia. A grove and a temple of Poseidon had formerly existed there, but had perished long before the date of his visit. He found, too, that divine honours were paid at Colonus to Peirithous and Theseus, to Oedipus and Adrastus: there were perhaps two shrines or chapels $(\dot{\eta}\rho\dot{\phi}a)$, one for each pair of heroes. He does not mention the grove of the Eumenides, which, like that of Poseidon, had doubtless been destroyed at an earlier period.

About a quarter of a mile N.E.N. of the Colonus Hippius Demeter rises a second mound, identified by E. Curtius and others with Euchloüs. the 'hill of Demeter Euchloüs' (1600). When Oedipus stood at the spot where he finally disappeared, this hill was 'in full view' (προσόψιος). Traces of an ancient building exist at its southern edge. Similar traces exist at the N.W. edge of the Colonus Hippius. If, as is likely, these ancient buildings were connected with religious purposes, it is possible that the specially sacred region of the ancient Colonus lay between the two mounds³.

§ 12. The grove of the Eumenides may have been on the N. Probable or N.E. side of the Colonus Hippius. But the only condition the grove.

- 1 Thuc. 8. 67 ξυνέκλησαν την ἐκκλησίαν ἐς τὸν Κολωνόν (ἔστι δὲ ἰερὸν Ποσειδῶνος ἔξω τῆς πόλεως, ἀπέχον σταδίους μάλιστα δέκα).—Grote (VIII. 47) renders ἰερόν 'temple,' but it seems rather to denote the whole precinct sacred to Poseidon. Prof. Curtius (III. 438, Eng. tr.) supposes the ecclesia to be held on the knoll of Colonus, near (and not within) the sanctuary,—understanding ξυνέκλησαν to denote an enclosure made for the occasion, partly to limit the numbers, partly 'on account of the proximity of the enemy's army' (at Deceleia). Grote refers ξυνέκλησαν to some stratagem used by the oligarchs. I should rather refer it simply to the limit imposed by the iερόν itself. Thucydides, as his words show, here identifies Colonus with the leρόν. The temenos of Poseidon having been chosen as the place for the ecclesia, the περίστια would be carried round its boundary; after which no person outside of that lustral line would be considered as participating in the assembly. A choice of place which necessarily restricted the numbers might properly be described by ξυνέκλησαν.—Cp. n. on 1491.
- 3 His use of the singular is ambiguous, owing to its place in the sentence: ἡρῷον δὲ Πειρίθου και Θησέως Οιδίποδός τε και ᾿Αδράστου (I. 30. 4).
- ⁸ The present aspect of Colonus is thus described by an accomplished scholar, Mr George Wotherspoon (Longmans' Magazine, Feb. 1884):—

A suggestion. fixed by the play fails to be precise, viz. that a road, passing by Colonus to Athens, skirted the grove,—the inner or most sacred part of the grove being on the side furthest from the road. roads marked on our map are the ancient roads. It will be observed that one of them passes between Colonus Hippius and the hill of Demeter Euchlous, going in the direction of Athens. There is no reason why the wandering Oedipus should not be conceived as entering Attica from the N.W.; i.e., as having passed into the Attic plain round the N. end of Aegaleos. And, in that case, the road in question might well represent the route by which Sophocles, familiar with the local details of Colonus in his own day, imagined Oedipus as arriving. Then Oedipus, moving towards Athens, would have the grove of the Eumenides on his right hand2, if, as we were supposing, this grove was on the N. side of the Colonus Hippius. The part of the grove furthest from him (τοὐκείθεν ἄλσους 505) would thus be near the remains of the ancient building at the N.W. edge. When Ismene is sent to

> Was this the noble dwelling-place he sings, Fair-steeded glistening land, which once t' adorn Gold-reinèd Aphroditè did not scorn, And where blithe Bacchus kept his revellings?

Oh, Time and Change! Of all those goodly things,
Of coverts green by nightingales forlorn
Lov'd well; of flow'r-bright fields, from morn to morn
New-water'd by Cephissus' sleepless springs,

What now survives? This stone-capt mound, the plain Sterile and bare, these meagre groves of shade, Pale hedges, the scant stream unfed by rain:

No more? The genius of the place replied,
'Still blooms inspired Art tho' Nature fade:

The memory of Colonus hath not died.'

The 'stone-capt mound' is the Colonus Hippius, on which are the monuments of Otfried Müller and Lenormant. If Colonus itself has thus lost its ancient charms, at least the views from it in every direction are very fine; especially so is the view of the Acropolis.

¹ On these, see the letter-press by Prof. Curtius to the 'Atlas von Athen,' pp. 14 f.

² It is scarcely necessary to say that no objection, or topographical inference of any kind, can be drawn from the conventional arrangement of the Greek stage by which Oedipus (as coming from the country) would enter on the spectator's left, and therefore have the scenic grove on his left.

that part of the grove, she is told that there is a guardian of the place (emoiros 506), who can supply her with anything needful for the rites.

In this play the sanctities of Colonus are closely associated with those of the neighbouring Academy. To the latter belonged the altar of Prometheus (56, see map), the altar of the Muses (691), and the altar of Zeus Morios (705). The sidechannel of Cephisus shown in the map may serve to illustrate the word νομάδες in v. 687,—which alludes to a system of irrigation, practised in ancient as in modern times, by artificial canals,

When Oedipus knows that his end is near, he leads his The Kata, § 13. friends to a place called the καταρράκτης οδός, the 'sheer threshold,' ράκτης οδός, 'bound by brazen steps to earth's roots.' There can be no doubt that this 'threshold' denotes a natural fissure or chasm, supposed to be the commencement of a passage leading down to the nether world. Such a chasm exists at the foot of the Areiopagus, where Pausanias saw a tomb of Oedipus in the precinct of the Eumenides. Near this, at the s.w. angle of the Acropolis, was a shrine of Demeter Chloë¹. Are we to suppose, then, that Sophocles alludes to the chasm at the Areiopagus, and that 'the hill of Demeter Euchloüs' means this shrine of Demeter Chloë on the slope of the Acropolis? This view2-which the coincidence might reasonably suggest—seems to present insuperable difficulties. At v. 643 Theseus asks Oedipus whether he will come to Athens or stay at Colonus. He replies that he will stay at Colonus, because it is the scene appointed for his victory over his foes (646). But the victory was to take place at his grave (411); which the poet therefore supposed to be at or near Colonus,—not at Athens. If, then, in the time of Sophocles an Areiopagus-legend already claimed the grave of Oedipus.

¹ Schol. on O. C. 1600 Εύχλόου Δήμητρος leρόν έστι πρὸς τη άκροπόλει: quoting the Μαρικάς of Eupolis, άλλ' εὐθὺ πόλεως εἶμι· θῦσαι γάρ με δεῖ | κριὸν Χλόη Δήμητρι. If the scholiast is right as to the situation of the temple, Eupolis used πόλεως in the sense of 'acropolis,' as Athenians still used it in the time of Thucydides (2. 15).

² It is beautifully and persuasively stated in Wordsworth's *Athens and Attica*, ch. XXX. (p. 203, 4th ed.). The author holds that the poet, embarrassed by the rival claims of the Areiopagus and Colonus, intended to suggest the former without definitely excluding the latter.

the poet disregarded it. And, when the grave was to be associated with Colonus, it would be strange to send Oedipus so far for the purpose of vanishing at the Areiopagus. The brevity of the choral ode which separates the final exit of Oedipus (1555) from the entrance of the Messenger (1579) implies, as does the whole context, that Oedipus passed away somewhere near the grove-not at a distance of more than a mile and a half, as the other theory requires. Then the phrase Εὐχλόου Δήμητρος πάγος (1600) applies to the knoll far more naturally than to a shrine at the foot of the Acropolis. Referring to a tomb of Oedipus which he saw in the precinct of the Furies at the Areiopagus, Pausanias says:- 'On inquiry, I found that the bones had been brought from Thebes. As to the version of the death of Oedipus given by Sophocles, Homer did not permit me to think it credible'1 (since the *Iliad* buries Oedipus at Thebes). Thus Pausanias, at least, understood Sophocles to mean that the grave was somewhere near Colonus. It did not occur to him that the Colonus-myth as to the grave could be harmonised with the Areiopagus-myth. Sophocles adopts the Colonus-myth unreservedly; nor can I believe that he intended, by any deliberate vagueness, to leave his hearers free to think of the Areiopagus. The chasm called the καταρράκτης δδός must be imagined, then, as not very distant from the grove. No such chasm is visible at the present day in the neighbourhood of Colonus. But this fact is insufficient to prove that no appearance of the kind can have existed there in antiquity?

^{1 1. 28. 7} έστι δὲ καὶ ἐντὸς τοῦ περιβόλου μνῆμα Οἰδίποδος. πολυπραγμονῶν δὲ εὔρισκον τὰ ὀστὰ ἐκ Θηβῶν κομισθέντα· τὰ γὰρ ἐς τὸν θάνατον Σοφοκλεῖ πεποιημένα τὸν Οἰδίποδος Ὁμηρος οὐκ εἴα μοι δόξαι πιστά, etc. He refers to I. 23. 679 f. See my Introd. to the O. T., p. xiv.

² Prof. T. M°K. Hughes, Woodwardian Professor of Geology in the University of Cambridge, kindly permits me to quote his answer to a question of mine on this point. His remarks refer to the general conditions of such phenomena in Greece at large, and must be taken as subject to the possibility that special conditions in the neighbourhood of Colonus may be adverse to the processes described; though I am not aware of any reason for thinking that such is the case.

^{&#}x27;It is quite possible that a chasm, such as is common in the limestone rocks of Greece, might become first choked, so as no longer to allow the passage of the winter's flood, and then overgrown and levelled, so that there might be no trace of it visible on the surface. The water from the high ground during winter rains

§ 14. Sophocles accurately defines the position of the 'sheer The threshold' by naming certain objects near it, familiar, evidently, tomb. to the people of the place, though unknown to us1. Here it was that Oedipus disappeared. But the place of his 'sacred tomb' (1545) was to be a secret, known only to Theseus. The tomb, then, was not at the spot where he disappeared, since that spot was known to all. The poet's conception appears to have been of this kind. At the moment when Oedipus passed away, in the mystic vision which left Theseus dazzled, it was revealed to the king of Athens where the mortal remains of Oedipus would be found. The soul of Oedipus went down to Hades, whether ushered by a conducting god, or miraculously drawn to the embrace of the spirits below (1661); the tenantless body left on earth was wafted by a supernatural agency to the secret tomb appointed for it. As in the Iliad the corpse of Sarpedon is borne from Troy to Lycia by 'the twin-brothers, Sleep and Death,' so divine hands were to minister here. When Theseus rejoins the desolate daughters, he already knows where the tomb is, though he is not at liberty to divulge the place (1763).

§ 15. The ground on which the grove of the Eumenides at Co- The lonus stands is called 'the Brazen Threshold, the stay of Athens' Xalkrovs obos. (57). How is this name related to that of the spot at which Oedipus disappeared,—'the sheer threshold' (1590)? One view is that the same spot is meant in both cases. We have then to suppose that in verses 1—116 (the 'prologue') the scene is laid at the καταρράκτης οδός, 'the sheer threshold'; and that at v. 117 the scene changes to another side of the grove, where the rest of the action takes place. This supposition is, however, extremely improbable, and derives no support from any stage arrangements

rushes down the slopes until it reaches the jointed limestone rock. It filters slowly at first into the fissures. But the water, especially when it contains (as most surface water does) a little acid, dissolves the sides of the fissure, and soon admits sand and pebbles, the mechanical action of which hurries on the work of opening out a great chasm, which swallows up the winter's torrent, and becomes a katavothron.

'But during the summer no water runs in, and, even without an earthquake shock, such a chasm may get choked. The waters which cannot find their way through then stand in holes, and deposit their mud. There would be for some time a pond above, but that would at last get filled, and all trace of the chasm be lost.'

¹ See on vv. 1593-1595.

which the opening scene implies. Rather the 'Brazen Threshold' of v. 57 was a name derived from the particular spot which is called the 'sheer threshold,' and applied in a larger sense to the immediately adjacent region, including the ground on which the grove stood. The epithet 'brazen' properly belonged to the actual chasm or 'threshold,'—the notion being that a flight of brazen steps connected the upper world with the Homeric 'brazen threshold' of Hades. In its larger application to the neighbouring ground, 'brazen' was a poetical equivalent for 'rocky,' and this ground was called the 'stay' or 'support' (ĕρεισμα) of Athens, partly in the physical sense of 'firm basis,' partly also with the notion that the land had a safeguard in the benevolence of those powers to whose nether realm the 'threshold' led.

Evidence from Istros.

This view is more than a conjecture; it can be supported by ancient authority. Istros, a native of Cyrene, was first the slave, then the disciple and friend, of the Alexandrian poet Callimachus; he lived, then, about 240 B.C., or less than 170 years after the death of Sophocles¹. He is reckoned among the authors of 'Atthides,' having written, among other things, a work entitled 'Aττικά, in at least sixteen books. In the later Alexandrian age he was one of the chief authorities on Attic topography; and he is quoted six times in the ancient scholia on the Oedipus Coloneus. One of these quotations has not (so far as I know) been noticed in its bearing on the point now under discussion; it does not occur in the scholium on v. 57, but on 1059, in connection with another subject ('the snowy rock'). It would appear that in the first book of his 'Attiká Istros sketched an itinerary of Attica, marking off certain stages or distances. Along with some other words, the scholiast quotes these:—ἀπὸ δὲ τούτου ἔως Κολωνοῦ παρά τὸν Χαλκοῦν προσαγορευόμενον δθεν πρὸς τὸν Κηφισὸν ἔως της μυστικής εἰσόδου εἰς Ἐλευσίνα. We do not know to what ἀπὸ τούτου referred: but the context is clear. Two distances are here indicated: (1) one is from the point meant by $\tau \circ \hat{v} \tau \circ$. 'along the Brazen Threshold, as it is called,' to Colonus: (2) the second is from Colonus 'in the direction of the Cephisus, as far as the road by which the Initiated approach Eleusis,'-i.e., as far

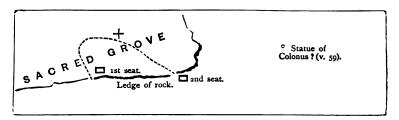
¹ Müller, Fragm. Hist. I., lxxxv., 418.

as the point at which the Sacred Way crosses the Cephisus (see map). A third stage is then introduced by the words, ἀπὸ ταύτης δὲ (sc. τῆς εἰσόδου) βαδιζόντων εἰς Ἐλευσίνα, etc. Thus the course of the second stage is from N.E. to S.W.; and the third stage continues the progress westward. Hence it would be natural to infer that the unknown point meant by τοῦτο, from which one set out 'along the Brazen Threshold,' was somewhere to the E. or N.E. of Colonus. At any rate, wherever that point was, the question with which we are chiefly concerned is settled by this passage. The 'Brazen Threshold' was not merely the name of a definite spot. It was the name given to a whole strip of ground, or region, 'along which' the wayfarer proceeded to Colonus. And this perfectly agrees with the manner in which Sophocles refers to it (v. 57).

§ 16. In order to understand the opening part of the play (as Stage far as v. 201), it is necessary to form some distinct notion of the ments stage arrangements. It is of comparatively little moment that in the we cannot pretend to say exactly how far the aids of scenery scene. and carpentry were actually employed when the play was first produced at Athens. Without knowing this, we can still make out all that is needful for a clear comprehension of the text. First, it is evident that the back-scene (the palace-front of so many plays) must here have been supposed to represent a landscape of some sort,—whether the acropolis of Athens was shown in the distance, or not. Secondly, the sacred grove on the stage must have been so contrived that Oedipus could retire into its covert, and then show himself (138) as if in an opening or glade, along which Antigone gradually leads him until he is beyond the precinct. If one of the doors in the back-scene had been used for the exit of Oedipus into the grove, then it would at least have been necessary to show, within the door, a tolerably deep vista. It seems more likely that the doors of the back-scene were not used at all in this play. I give a diagram to show how the action as far as v. 201 might be managed1.

¹ I was glad to find that the view expressed by this diagram approved itself to a critic who is peculiarly well qualified to judge,-Mr J. W. Clark, formerly Fellow of Trin. Coll., Cambridge.

Antigone leads in her blind father on the spectators' left. She places him on a seat of natural rock (the '1st seat' in the



1st seat of Oedipus,—a rock just within the grove (verse 19).—2nd seat (v. 195), outside the grove, on a low ledge of rock (v. 192). + marks the point at which Oedipus discovers himself to the Chorus (v. 138), by stepping forward into an open glade of the grove. His gradual advance in verses 173—191 is from this point to the 2nd seat.

This rock is just within the bounds of the grove; which evidently was not surrounded by a fence of any kind, ingress and egress being free. When the Chorus approach, Antigone and her father hide in the grove, following the left of the two dotted lines (113). When Oedipus discloses himself to the Chorus (138), he is well within the grove. Assured of safety, he is gradually led forward by Antigone (173-191), along the right-hand dotted line. At the limit of the grove, in this part. there is a low ledge of natural rock, forming a sort of threshold. When he has set foot on this ledge of rock,—being now just outside the grove,—he is told to halt (192). A low seat of natural rock,—the outer edge (ἄκρου) of the rocky threshold, is now close to him. He has only to take a step sideways (λέχριος) to reach it. Guided by Antigone, he moves to it, and she places him on it (the '2nd seat' in the diagram: v. 201).

The Attic plays of Euripides.

§ 17. Not only the local colour but the Athenian sentiment of the *Coloneus* naturally suggests a comparison, or a contrast, with some plays of Euripides. It may be said that the especially Attic plays of the latter fall under two classes. First, there are the pieces in which he indirectly links his fable with the origin of Attic institutions, religious or civil, though the action does not pass in Attica; thus the *Ion*,—of which the scene is at Delphi,—bears on the origin of the Attic tribes; the *Iphigenia in Tauris* refers to the cult of Artemis as practised in Attica at Halae and

Brauron. Then there are the more directly Athenian plays, the Supplices, where Theseus takes the part of the Argive king Adrastus, and compels the Thebans to allow the burial of the Argives slain at Thebes; the Heracleidae, where the son of Theseus protects the children of Heracles,—as Theseus himself, in the Hercules Furens (of which the scene is at Thebes), had induced their father to seek an asylum at Athens. If the Attic elements in the Oedipus Coloneus are compared with those of the plays just mentioned, the difference is easily felt. In the first of the two Euripidean groups, the tone of the Attic traits is antiquarian; in the second, it tends to be political,—i.e., we meet with allusions, more or less palpable, to the relations of Athens with Argos or with Thebes at certain moments of the Peloponnesian war. The Oedipus Coloneus has many references to local usages,—in particular, the minute description of the rites observed in the grove of the Eumenides; it is a reflex of contemporary Attic life, in so far as it is a faithful expression of qualities which actually distinguished the Athens of Sophocles in public action, at home and abroad. But the poet is an artist working in a purely ideal spirit; and the proof of his complete success is the unobtrusive harmony of the local touches with all the rest. this respect the Oedipus Coloneus might properly be compared menides. with the Eumenides.—with which it has the further affinity of subject already noticed above. Yet there is a difference. Contemporary events affecting the Areiopagus were vividly present to the mind of Aeschylus. He had a political sympathy, if not a political purpose, which might easily have marred the ideal beauty of a lesser poet's creation. Prudently bold, he deprived it of all power to do this by the direct simplicity with which he expressed it (Eum. 693-701). The Oedipus Coloneus contains perhaps one verse in which we might surmise that the poet was thinking of his own days (1537); but it does not contain a word which could be interpreted as directly alluding to them.

The general voice of ancient tradition attributed the ascribed Oedipus Coloneus to the latest years of Sophocles, who is said to to the have died at the age of ninety, either at the beginning of 405 B.C., years.

The

or in the latter half of 406 B.C. According to the author of the second Greek argument to the play (p. 4), it was brought out, after the poet's death, by his grandson and namesake, Sophocles, the son of Ariston, in the archonship of Micon, Ol. 94. 3 (402 B.C.). The ancient belief is expressed by the well-known story for which Cicero is our earliest authority:—

'Sophocles wrote tragedies to extreme old age; and as, owing to this pursuit, he was thought to neglect his property, he was brought by his sons before a court of law, in order that the judges might declare him incapable of managing his affairs,—as Roman law withdraws the control of an estate from the incompetent head of a family. Then, they say, the old man recited to the judges the play on which he was engaged, and which he had last written,—the *Oedipus Coloneus*; and asked whether that poem was suggestive of imbecility. Having recited it, he was acquitted by the verdict of the court¹.'

The story of the recitation —not impossible.

1

Plutarch specifies the part recited,—viz. the first stasimon, —which by an oversight he calls the parodos,—quoting vv. 668 —673, and adding that Sophocles was escorted from the court with applauding shouts, as from a theatre in which he had triumphed. The story should not be too hastily rejected because, in a modern estimate, it may seem melodramatic or absurd. There was nothing impossible in the incident supposed. The legal phrase used by the Greek authorities is correct, describing an action which could be, and sometimes was, brought by Athenian sons against their fathers. As to the recitation, a jury of some hundreds of citizens in an Athenian law-court formed a body to which such a coup de théâtre could

¹ Cic. Cato ma. seu De Sen. 7. 22. The phrase, 'eam fabulam quam in manibus habebat et proxime scripserat,' admits of a doubt. I understand it to mean that he had lately finished the play, but had not yet brought it out; it was still 'in his hands' for revision and last touches. This seems better than to give the words a literal sense, 'which he was then carrying in his hands.' Schneidewin (Allgemeine Einleitung, p. 13), in quoting the passage, omits the words, et proxime scripserat, whether accidentally, or regarding them as interpolated.—The story occurs also in Plut. Mor. 785 B; Lucian Macrob. 24; Apuleius De Magia 298; Valerius Maximus I. 7. 12; and the anonymous Life of Sophocles.

² Plut. Mor. 785 Β ὑπὸ παίδων παρανοίας δίκην φεύγων: Lucian Macrob. 24 ὑπὸ Ἰοφῶντος τοῦ υἰέος...παρανοίας κρινόμενος. Cp. Xen. Mem. I. 2. 49 κατὰ νόμον ἐξεῖναι παρανοίας ἐλόντι καὶ τὸν πατέρα δῆσαι. At. Nub. 844 οἴμοι, τὶ δράσω παραφρονοῦντος τοῦ πατρός; | πότερα παρανοίας αὐτὸν εἰσαγαγὼν ἔλω;

be addressed with great effect. The general spirit of Greek forensic oratory makes it quite intelligible that a celebrated dramatist should have vindicated his sanity in the manner supposed. The true ground for doubt is of another kind. It Its probaappears that an arraignment of the aged Sophocles, by his ble origin. son Iophon, before a court of his clansmen (phratores), had furnished a scene to a contemporary comedy1; and it is highly probable that the comic poet's invention—founded possibly on gossip about differences between Sophocles and his sons -was the origin of the story. This inference is slightly confirmed by the words which, according to one account, Sophocles used in the law-court: εἰ μέν εἰμι Σοφοκλής, οὐ παραφρονώ: ϵi δε παραφρονώ, οὐκ $\epsilon i \mu i$ Σοφοκλής. That has the ring of the Old Comedy². The words are quoted in the anonymous Life of Sophocles as being recorded by Satyrus, a Peripatetic who lived about 200 B.C., and left a collection of biographies.

¹ The passage which shows this is in the anonymous Blos;—φέρεται δὲ καὶ παρὰ πολλοῖς ἡ πρὸς τὸν υἰὸν Ἰοφῶντα γενομένη αὐτῷ δίκη ποτέ. ἔχων γὰρ ἐκ μὲν Νικοστράτης Ἰοφῶντα, ἐκ δὲ Θεώριδος Σικυωνίας ᾿Αρίστωνα, τὸν ἐκ τούτου γενόμενον παίδα Σοφοκλέα πλέον ἔστεργεν. καί ποτε ἐν δράματι εἰσήγαγε τὸν Ἰοφῶντα αὐτῷ φθονοῦντα καὶ πρὸς τοὺς φράτορας ἐγκαλοῦντα τῷ πατρὶ ὡς ὑπὸ γήρως παραφρονοῦντι: οἱ δὲ τῷ Ἰοφῶντι ἐπετίμησαν. Σάτυρος δέ φησιν αὐτὸν εἰπεῦν εἰ μέν εἰμι Σοφοκλῆς, οὐ παραφρονῶ εἰ δὲ παραφρονῶ, οὐκ εἰμὶ Σοφοκλῆς καὶ τότε τὸν Οιδίποδα ἀναγνῶναι.

In the sentence, και ποτε...εισήγαγε, the name of a comic poet, who was the subject to εισήγαγε, has evidently been lost. Some would supply Λεύκων, one of whose plays was entitled Φράτορες. Hermann conjectured, και ποτε 'Αριστοφάνης έν Δράμασω,—Aristophanes having written a play called Δράματα, or rather two, unless the Δράματα ἢ Κένταυρος and Δράματα ἢ Νίοβος were only different editions of the same. Whoever the comic poet was, his purpose towards Sophocles was benevolent, as the phratores censured Iophon. This tone, at least, is quite consistent with the conjecture that the poet was Aristophanes (cp. Ran. 79).

Just after the death of Sophocles, Phrynichus wrote of him as one whose happiness had been unclouded to the very end— $\kappa\alpha\lambda\hat{\omega}s$ δ' $\dot{\epsilon}\tau\epsilon\lambda\dot{\epsilon}\dot{\nu}\tau\eta\sigma'$, $o\dot{\nu}\delta\dot{\epsilon}\nu$ $\dot{\nu}\tau o\mu\epsilon\dot{\nu}\tau as$ $\kappa\alpha\kappa\delta\nu$. There is some force in Schneidewin's remark that this would be strange if the poet's last days had been troubled by such a scandal as the supposed trial.

His work appears to have been of a superficial character, and uncritical. The incident of the trial, as he found it in a comedy of the time of Sophocles, would doubtless have found easy acceptance at his hands. From Satyrus, directly or indirectly, the story was probably derived by Cicero and later writers.

Internal evidence —supposed political bearings.

§ 19. It must now be asked how far the internal evidence of the play supports the belief that it belongs to the poet's latest years. Lachmann, maintaining the singular view that the Oedipus Coloneus was 'political through and through' ('durch und durch politisch'), held that it was composed just before the beginning of the Peloponnesian war, with the purpose of kindling Athenian patriotism. Another conjecture is that the play was prepared for the Great Dionysia of 411 B.C., just after the Government of Four Hundred had been established by the assembly held at Colonus; that Colonus Hippius may have been 'in some special sense the Knights' Quarter'; that hence the play would commend itself to a class of men among whom the new oligarchy had found most of its adherents; and that, after the fall of the Four Hundred, political considerations prevented a reproduction of the play, until, after the poet's death, it was revived in 402 B.C.2 This is an ingenious view, but not (to my apprehension) a probable That the play would have been especially popular with the Athenian Knights need not be doubted; but it is another thing to suppose that the composition of the play had regard to their political sympathies in 411 B.C. In a time of public excitement any drama bearing on the past of one's country is pretty sure to furnish some words that will seem fraught with a present meaning. We may grant that such a meaning would sometimes. perhaps, have been found by an Athenian spectator of this play, and also that the poet's mind, when he wrote it, was not insensible to the influence of contemporary events. But it seems not the less true to affirm that, from the first verse to the last, in great things and in small, the play is purely a work of ideal art.

Character of the composition.

- § 20. Another species of internal evidence has been sought in the character of the dramatic composition. It has been held
- ¹ The literary vestiges of this Satyrus will be found in Müller, Fragm. Hist. 111. 159 ff.
 - ² Prof. L. Campbell, Sophocles, vol. 1. 276 ff.

that the Oedipus Coloneus shares certain traits with the Philoctetes, the other play which tradition assigns to the latest years of Sophocles. One such trait is the larger scope given to scenic effects which appeal to the eye and the ear,—such as the pitiable garb of Oedipus, the personal violence of Creon, the scenery of Colonus, the thunder-storm. Another is the change from a severer type of tragedy, which concentrates the interest on a single issue—as in the Tyrannus—to a type which admits the relief of secondary interests.—such as the cult at Colonus, the rescue of the maidens, the glory of Athens, the fortunes of Thebes. A third trait of similar significance has been recognised in the contemplative tendency of the play, which leaves the spectator at leisure to meditate on questions other than those which are solved by a stroke of dramatic action,—such as the religious and the moral aspects of the hero's acts, or the probable effect of his pleas on the Athenian mind¹. Akin to this tendency is the choice of subjects like those of the Coloneus and the Philoctetes, which end with a reconciliation, not with a disaster. And here there is an analogy with some of the latest of Shakspeare's plays,—the Winter's Tale, Tempest, and Cymbeline, -which end, as Prof. Dowden says, with 'a resolution of the dissonance, a reconciliation².

It may at once be conceded that the traits above mentioned are present in the *Coloneus*, and that they are among those which distinguish it from the *Tyrannus*. The *Coloneus* is indeed more picturesque, more tolerant of a distributed interest, more meditative; and its end is peace. But it is less easy to decide how far these traits are due to the subject itself, and how far they can safely be regarded as distinctive of the poet's latest period. Let us suppose for a moment that external evidence had assigned the *Coloneus* to the earlier years of Sophocles. It would not then, perhaps, seem less reasonable to suggest that these same traits are characteristic of youth. Here, it might be said, we find the openness of a youthful imagination to impressions of the senses; its preference of variety to intensity, in the absence of that matured and virile sternness of dramatic purpose which can

¹ See Campbell, I. 259 ff.

² Shakspere—His Mind and Art, p. 406.

concentrate the thoughts on a single issue; its affinity to such themes as temper the darker view of human destiny with some gladness and some hope. In saying this, I do not mean to suggest that the latter view of the traits in question is actually more correct than the former, but merely to illustrate the facility with which considerations of this nature can be turned to the support of opposite hypotheses.

Rhetoric.

Another feature of the play which has been supposed to indicate the close of the fifth century B.C. is the prominence of the rhetorical element in certain places, especially in the scenes with Creon and Polyneices. We should recollect, however, that the Ajax is generally allowed to be one of the earlier plays, and that the scenes there between Teucer and the Atreidae show the taste for rhetorical discussion quite as strongly as any part of the Coloneus. Rhetoric should be distinguished from rhetorical dialectic. Subtleties of the kind which appear in some plays of Euripides are really marks of date, as showing new tendencies of thought. But the natural rhetoric of debate, such as we find it in the Ajax and the Coloneus, was as congenial to Greeks in the days of Homer as in the days of Protagoras.

Conclusion.

§ 21. Our conclusion may be as follows. There is no reason to question the external evidence which refers the Oedipus Coloneus to the latest years of Sophocles. But no corroboration of it can be derived from the internal evidence, except in one general aspect and one detail,—viz. the choice of an Attic subject, and the employment of a fourth actor. The Attic plays of Euripides. mentioned above, belong to the latter part of the Peloponnesian war, which naturally tended to a concentration of home sympathies. An Attic theme was the most interesting that a dramatist could choose; and he was doing a good work, if, by recalling the past glories of Athens, he could inspire new courage in her sons. If Attica was to furnish a subject, the author of the Oedipus Tyrannus had no need to look beyond his native Colonus; and it is conceivable that this general influence of the time should have decided the choice. In three scenes of the play, four actors are on the stage together. This innovation may be allowed as indicating the latest period of Sophocles¹.

¹ A discussion of this point will be found below, in the note on the Dramatis Personae, p. 7.

MANUSCRIPTS. EDITIONS AND COMMENTARIES.

§ 1. Since the first volume of this edition appeared, an autotype The Laufacsimile of the best and oldest Ms. of Sophocles,—the Laurentian Ms., rentian of the early eleventh century,—has been published by the London Society for the Promotion of Hellenic Studies. The defects of such a production are only those which are inseparable from every photographic process, and amount to this, that photography cannot render all the more delicate gradations of light and shade. Yet even here there is sometimes a gain to the student through the intensifying of faint strokes, as when in Tr. 1106, $\alpha i \theta \eta \delta \epsilon i s$, the erased letters $\theta \eta$ become more legible in the photograph than they are in the Ms. On the other hand such a photograph will, with the rarest exceptions, tell the student everything that he could learn from the Ms. itself. Erasures are not among the exceptions, for they are almost invariably traceable in a good photograph. In this facsimile they are seen as clearly as in the original. It is often difficult or impossible for the collator of a Ms. to foresee exactly every detail of which he may afterwards require a record; and it is obviously an inestimable advantage to have permanent access to a copy which not merely excludes clerical error, but is in all respects an exact duplicate. In 1882 I collated the Laurentian Ms. at Florence. and I have now used the facsimile during several months of minute work on the text of this play, in the course of which I have had occasion to test it in every line; and in almost every word. Having had this experience, I can say with confidence that, in my opinion, the autotype facsimile is, for an editor's purposes, equivalent to the Ms. It may be not unseasonable to say so much, since in some quarters a prejudice appears still to exist against the photographic reproduction of entire MSS., on the ground that, while the process is costly, the result can never be an adequate substitute for the original. It will often, doubtless, be inadequate for the palaeographer's purposes;

though the publications of the Palaeographic Society sufficiently attest the value of photography in aid of that study. But for the scholar, whose object is to know exactly what a given MS. contains or indicates, the substitute—supposing the photograph to be well done—will in most cases be entirely adequate. It is surely desirable to effect so easy an insurance against fire on the irreplaceable treasures which are lodged in many libraries, of Europe.

In the first part of the Introduction issued along with the facsimile, the chief results of a palaeographical examination of the Ms. have been set forth by Mr E. M. Thompson, Keeper of Manuscripts and Egerton Librarian in the British Museum. Some of these claim notice here, as having a direct interest for the study of the text. (1) The belief that the MS. belongs to the early part of the 11th century is confirmed by a fact to which Mr Thompson draws attention—the vacillation between the over-line and under-line system of writing. In the ninth century set or formal minuscule (as distinguished from cursive) became the regular book-hand, and was written above the line. In the tenth century a new mode began to come in, by which the letters were written under the line, as if hanging from it. Towards the end of the tenth century the two systems were in concurrent use, sometimes appearing in different quires of the same Ms. The Laurentian Ms. belongs to this period of transition. Later in the eleventh century the under-line system superseded the other. The Ms. was the production of a regular workshop or scriptorium at Byzantium. As in other classical MSS, of the same period, the minuscule characters are more cursive, i.e. nearer to the small-letter hand of ordinary life,—than in the contemporary biblical or liturgical MSS., which, being destined for public use, required a more exact and uniform style. In the handwriting of the text the chief peculiarity is merely an exaggeration of a tendency common to all Greek minuscule writing,—viz. to write more closely those letters which are linked by strokes of the pen, and to space out the letters which are formed independently. [This tendency often disregards even the division of words: e.g. O. C. 739 εἰ σπλεῖ στον. Cp. 1309 πρ ο στρ ο παί ου: and 443 cr. n.] (2) The Ms. from which the Laurentian was copied was probably minuscule, and not much older. Mr Thompson refers to O.T. 896, where L has πονείν ή τοις θεοις in the text, this being a corruption of a gloss πανηγυρίζειν τοῖς θεοῖς. Such a misreading would have been easy in set minuscule (with ζ'' for $\zeta \in \iota \nu$), but impossible in uncials. (3) From a palaeographical point of view, some of the corrupt readings in L seem impossible to explain by a misreading either of minuscule or of formal

uncial letters. They perhaps date from the more cursive uncial which is found on papyri and ostraka of the second and third centuries A.D., and which was used as early as the second century B.C. In Ai. 28, where L has τρέπει instead of the true νέμει, the change of ν into τρ could be thus explained. (4) The fifteen quires of the Sophocles are ruled in a way which shows that they were prepared to receive scholia, though the scribe did not himself enter any. He varies the number of verses on a page in a manner which 'betokens either more than ordinary liberty of action or the guidance of another person.' This person was presumably the same who entered the ancient scholia—viz. the first corrector of the Ms., usually designated as the 'diorthotes,' or as 'S.' The corrections of the scribe seem, in some cases at least, to have been made immediately under the eye of this diorthotes, who generally reserved to himself the work of supplying omitted verses in the margin. (5) The writing of the scribe, or first hand, is generally easy to distinguish from that of the diorthotes. In writing the scholia, the diorthotes uses a mixture of minuscule and uncial ('half-uncial'). But his supplements or corrections of the text often exhibit a more purely minuscule style, probably for the sake of greater uniformity with the first hand. When there is a doubt between the two hands, this is the source of it. (6) In the 12th and 13th centuries at least three different hands added some notes. Other notes, marginal or superscript, (especially in the Trachiniae,) have been referred to the 14th, 15th, or 16th century. These later hands can almost always be distinguished from the diorthotes, but very often cannot be certainly distinguished from each other: nor is it of much consequence to do so, as the matter which they added is usually worthless.

The plan which I follow in reporting the readings of the Mode of § 2. Laurentian Ms. is different from that of Prof. Campbell. It is desirable reporting that this difference should be understood, especially as it might sometimes lead to the inference that our reports are at variance where, in fact, they substantially agree. Two examples from this play will suffice.

O. C. 1362 σὺ γάρ με μόχθ φ etc. Here the Laur. Ms. has μόχθ ω (sic). But after ω there has been an erasure of one or two letters, from which only tiny specks remain; the erasure, and the specks, can be seen in the autotype racsimile (113 a) as plainly as in the Ms. It is possible, but far from certain, that these letters were $\iota\sigma$, and that $\mu \acute{o} \chi \theta \omega$ has been made from $\mu \acute{o} \chi \theta o \iota \sigma$. I report these facts thus:— 'μόχθω L (sic), with an erasure of one or two letters after ω: perhaps it was μόχθοισ.' Prof. Campbell reports thus:— μόχθω] μόχθοσ (or

μόχθοισ) L. μόχθω C². By C² he denotes the diorthotes, as by C¹ he denotes corrections of the first hand by itself. Thus his note imports: 'The first hand wrote μόχθοσ (or μόχθοισ). The diorthotes made this into μόχθω.'

O. C. 1537 τὰ θεῖ ἀφείς τις etc. Here the Laur. Ms. has ἀφείσ. The letters ει, written in the usual contraction, are in a blot, some erasure having been made, though no other letter is now traceable. (The facsimile shows this, p. 115 a.) I report these facts thus:— 'ἀφείς] L has ει in an erasure (from η ?).' Prof. Campbell thus:— 'ἀφείς] ἀφήσ L. ἀφέισ C².' (sic.) That is:—'The first hand wrote ἀφήσ. The diorthotes made this into ἀφέισ.'

Thus by 'L' Prof. Campbell denotes either (1) that which the first hand originally wrote,—where this is certain, and no trace of correction appears: or (2) when a correction has been made, that which the first hand may be conjectured (however doubtfully) to have originally written; as in both the examples given above.

By 'L' I mean always the reading which the Laur. MS. now has. If there is reason to think that this reading has been altered from some other, I state this; adding, where there are sufficient grounds, whether the alteration has been made by the first hand,—by the diorthotes ('S'),—or by a later hand.

In regard to the hands later than the diorthotes, Prof. Campbell uses C⁸, C⁴, C⁵ for hands of the 12th cent.; C⁶ for the 13th or 14th; C⁷ for the 14th or 15th; C⁸ for the 15th or 16th. I do not, as a rule, attempt to distinguish the later hands with this precision, believing (and here I am supported by Mr Thompson's authority) that the distinction must often be very doubtful; and further that, if it were always possible, it would not often be important, seeing how small is the value which can be attached to most of these later corrections. I distinguish, as a rule, only (1) L, (2) S, (3) later hands,—with a rough indication of probable date, if, in a particular case, it seems at once safe and desirable.

Other MSS.

§ 3. In the second part of the Introduction to the facsimile of L I have concisely stated some reasons for holding that L is not the sole source of our MSS., though it is far the best, and may properly be described as the basis of textual criticism for Sophocles. This play was one of those which were less often copied, and in no one of the seven, perhaps, is the superiority of L more apparent. Among the other MSS. of this play which possess comparative importance, two groups may be broadly distinguished. One group consists of those MSS. which, so

far as this play is concerned, are in nearer general agreement with L. Of these the chief is A, cod. 2712 in the National Library at Paris (13th cent.). At the head of the other group is B, cod. 2787 ii. (ascribed to the 15th cent.); and within this second group, again, a special character belongs to T (cod. 2711, ii., 15th cent.), as representing the recension of Demetrius Triclinius (14th cent.). These MSS. I have myself collated.

The readings of six other MSS. are recorded by Elmsley in his edition of this play; though, as he truly says, their aid is here of little moment to those who have the testimony of the four named above, L, A, B, and T. Of these six, four may be referred to my first group, and two to the second.

To the first, or L, group belong the following:—(1) F, cod. 2886 in the National Library at Paris (late 15th cent.), derived immediately from L. It usually adopts the corrections of the diorthotes. (2) R, cod. 34 in the Riccardian Library at Florence. [It has sometimes been ascribed to the 14th cent.; but is pronounced to be of the 16th by Mr P. N. Papageorgius, in his tractate 'Codex Laurentianus von Sophokles und eine neue Kollation im Scholientexte,' Leipzig, Teubner, 1883.] This Ms. is nearly akin to A. (3) R², cod. 77 iò. (usually said to be of the 15th cent., but, according to Papageorgius, ¿ c., not older than the 17th). This breaks off at the end of v. 853. (4) L², cod. 31. 10 in the Laurentian Library at Florence (14th cent.), characterised by Elmsley, not without reason, as 'mendosissimus.'

To the second, or B, group belong the following:—(5) Vat., cod. Pal. 287 in the Vatican Library (14th cent.). (6) Farn., cod. II. F. 34 in the National Library at Naples (15th cent.). It is in nearest agreement with T, having the readings of Triclinius. Of these MSS., Elmsley had himself collated R, R², L²: for F, he refers to a collation by Faehsi, and for Vat., to one by Amati. I do not know whether he had himself inspected Farn.

It was a question for me whether, in this edition, his report of these six minor MSS. should be given. I decided to give it, since, though their readings have little or no independent worth for the text of the play, they at least serve to illustrate the relations which exist between different MSS. or groups of MSS. Whatever does this, is so far a contribution to our means for the study of Sophocles generally, and in this instance it could be secured without appreciable sacrifice of space. In a few places there are references to V², cod. 467 in the Library of St Mark's at Venice (probably of the 14th cent.), which belongs to the second group, being nearly akin to Vat.; also to V³, cod. 616 ib.

(14th cent.), which belongs to the first group: these are from my own notes.

Supposed interpolations.

§ 4. It is allowed on all hands that our traditional texts of the Attic dramatists have been interpolated, here and there, with some alien verses or parts of verses. The text of Sophocles has certainly not been* wholly exempt from such intrusions, though it has suffered much less than that of Euripides. This play furnishes some examples in a corrupt part of the last kommos (see, e.g., on 1715 f., 1747). Verse 438, again, is erroneously repeated in L after v. 769,—showing how a misleading recollection of a similar context could operate. But there has been a tendency in much of recent criticism to suspect, to bracket, or to expel verses, as spurious, on grounds which are often wholly inadequate, and are sometimes even absurd. In this play upwards of ninety verses have been thus suspected or condemned by different critics,-without counting that part of the last kommos (1689-1747) in which it is certain that the text has been disturbed. It is instructive to consider this list.

28 and 29 made into one verse, thus—άλλ' έστι μήν· πέλας γάρ ἄνδρα νῷν ὁρῶ because Ant. ought not to say 'this man' (τόνδε), but 'a man' (Nauck).-75 and 76 made into one verse (Nauck). See cr. n.—83. Suspected as jejune (Nauck).— 95. Rejected, because at 1474 Ant. does not seem to know that thunder was to be the sign (Wecklein).-237-257. Rejected by Meineke and Wecklein, in agreement with some ancient critics. See n. on 237.-299-307. Rejected by Wecklein, Hirzel having condemned 301-304. See n. on 299.-337-343. Rejected by Meineke, after A. Schöll, because (a) the reference to Egypt is unsuitable to Oedipus, (b) κατ' οίκου οίκουρείν-σφών closely followed by σφώ-and σύννομοι for 'wives'-are suspicious.-552. Rejected by Nauck, because Theseus should not mention this solitary fact in the history of Oedipus, and ignore the rest. -610. 611. Rejected by Nauck, because the 'decay of the earth' has nothing to do with the inconstancy of human relationships.-614, 615. Rejected by Nauck as unworthy of Sophocles. Wecklein says, 'The thought does not correspond with what precedes.' See my n.-638-641. Rejected by Dindorf (Nauck having rejected 640 f.) as unsuitable, and oddly expressed .- 743. Nauck would either reject this v., or fuse it with 744, on account of πλείστον κάκιστος.-793. Rejected by Nauck (after Lugebil) as a gloss.—800. Rejected by Nauck as not Sophoclean in expression.— 010-023. Rejected by Badham (and by K. Fr. Hermann) because too complimentary to Thebes. -954, 955. Rejected by Nauck as unsuitable. Blaydes also brackets them with the remark: 'These two verses are perhaps spurious. could well spare them.'-980-987. Rejected by Oeri. Nauck suspects 982-984. Rejected by Nauck on account of κατασκήπτω. See my n.—1142. Suspected by Nauck on account of \$6005.—1189—1191. Rejected by Meineke, for the reasons stated, and answered, in my n.—1256. Rejected by Nauck as a weak interpolation.—1305—1307 (or else 1311, 1312). Rejected by Martin on the ground that both passages cannot be right.—1355. Suspected by Nauck as useless and

awkward.—1370—1372. Nauck says: 'That the hand of an interpolator has been at work here, seems to me certain; as to the original form of the words, let others decide.'—1394. Nauck (while proposing τοις for και) suspects the whole verse.—
1411—1413. Nauck would make the three vv. into two. See my cr. n.—1425. Suspected by Nauck (on account of the phrase θάνατον ἐξ ἀμφοῖν).—1435, 1436. Both verses are rejected by Enger; the second is suspected by Dindorf. See my cr. n.—1501. Rejected by Fr. G. Schmidt (who proposes καινός for κοινός in 1500).—
1523. Rejected by Herwerden, because (1) χῶρος κέκευθε is a strange phrase, (2) μήτε...μήτε is pointless, (3) the verse is superfluous.—1626. Rejected by Lehrs (after Hermann), because (1) πολλά πολλαχῆ is strange; (2) the mysterious τις (1623) is called θεός,—a premature assumption. It should be reserved for Oedipus (1629) to make this identification.—1640. Rejected by Nauck on account of the phrase τλάσας τὸ γενεαῖον φέρειν (υ.λ. φρενί: see my n.).—1768—1779. Rejected by Nauck. 1777—1770. Rejected by F. R. Ritter. See my n.

Prof. Wecklein, in his Ars Sophoclis emendandi (1869), rightly defends more than half of these verses, but condemns 95, 237—257, 301—304, 614 f., 862, 1190, 1626 (and 1716, which falls in that part of the last kommos which I leave out of the count). In his schooledition of the play (1880), however, he brackets 237—257, 299—307 (instead of 301—304), 614 f., 632—637 (from ότου to τὴν τοῦδε inclusive), 658—660, 830 f., 1190, 1436 (and phrases in the last kommos); but does not bracket 95, 862, or 1626; having perhaps reconsidered his objections to those verses.

I know not whether it is too much to hope that some reader of these pages will take the trouble to go through the above list of rejections or suspicions, and to consider them in the light of such aid as this edition seeks to offer towards the interpretation of the play. If any one will do that, he will form a fair idea of the manner in which a certain school of criticism, (chiefly German, but not without imitators elsewhere,) is disposed to deal with the texts of the Greek dramatists. When an interpolation is surmised or assumed, it is usually for one (or more) of the following reasons:—(1) because something in the language appears strange: (2) because the verse seems inconsistent with the immediate context, or with the character of the speaker: (3) because the verse seems inconsistent with something in another part of the play: (4) because it seems weak, or superfluous. In dealing with the first class of objections—those from language—the grammarian is on his own ground. In Ajax 840 f., for instance, it is a fair and definite plea against the authenticity of those verses that rús is not elsewhere used by Sophocles (or ever by Euripides), and that φιλίστων is a form found nowhere else. But the second, third, and fourth classes of objections demand the exercise of other faculties,—literary taste, poetical feeling, accurate

perception of the author's meaning, insight into his style, sympathy with his spirit. Consider, for instance, why Nauck suspects two of the finest verses in a beautiful passage of this play (610 f.):—

φθίνει μὲν ἰσχὺς γῆς, φθίνει δὲ σώματος, θνήσκει δὲ πίστις, βλαστάνει δ' ἀπιστία.

He ascribes them to an interpolator (*Philol*. IV. p. 191 f.) because only the second is pertinent; the decay of faith is in point; but what have we to do with the decay of earth or of the body? This is not a whit worse than very many of the examples in the above list. Could Sophocles come back and see his text, after all these expurgators had wreaked their will, he might echo the phrase of the worthy Acharnian, as he held up his ragged garment to the light; 3 Zeô διόπτα.

The detection of spurious work has come down from a past age as a traditional exercise for a scholar's acuteness. In Germany, where scholarship is a crowded profession, involving the severest competition. - every competitor is naturally and rightly anxious to prove his originality; and, if the Greek drama is his subject, one of the time-honoured modes of doing this is to discover interpolations. Thenceforth he is a man with a view, and has earned a mention; he is the critic who holds that such or such verses are spurious. English copiers of this fashion are not wanting. It is, however, high time to recognise the fact that the principal classical texts are no longer such as they were found by the scholarship of the sixteenth, or even of the last century. longer teem with those rank overgrowths of corruption in which the earlier critics found such ample material. The purification of these texts, though still incomplete, has now reached such a point that, if any real advance is to be made, reserve and delicacy of judgment must be cultivated. Interpretation—of the spirit, as well as of the letter—has a twofold office to perform. It has to aid and control the process of emendation. It has also to defend the text against wanton defacement or mutilation.

Conjectures.

§ 5. The use made of conjecture by editors or critics of the play will be found amply illustrated in the notes to this edition. Along with some admirable conjectures, by various scholars, which have been adopted or recorded, there are others which have been indicated rather because such notice appeared due to the eminence of their authors, or because they are instructive as illustrating tendencies in recent criticism. And here it may be permissible to observe, since the practice of classical composition has been subject in late years to some ignorant and silly

disparagement, that not a few of the conjectures which we sometimes see put forward are such as could not have been suggested, if their proposers had profited, even a little, by the discipline of Greek verse composition. It is earnestly to be hoped that the day will never come when that exercise,—duly reserved for those to whom it is congenial, -shall cease to have a place among the studies which belong to the English conception of classical scholarship. When cultivated sympathetically and maturely,—as a delight, not as a mechanical task,—the accomplishment is one which necessarily contributes not a little towards the formation of a correct feeling for the idiom of classical Greek poetry. In relation to the criticism of poetical texts, its positive merit is not so much that it sharpens a faculty of emendation as that it tends to keep verbal ingenuity under the restraints of good sense. But it has also another influence, and one which (especially in our time) is perhaps not less useful. It helps to educate an instinct which will usually refrain from change where no change is required.

The emendations which I propose in the text of this play are few: though I should not have found it difficult to increase their number a hundredfold, if I had conceived that the originality proper to an editor consists in re-writing his author. The following are adopted in the text:—121 δή after λεῦσσε.—355 μοι for μου.—541 ἐπωφελήσας for ἐπωφέλησα.—1113 κάναπνεύσατον for κάναπαύσατον.—1491 f. εἴτ' ἄκρα | περὶ γύαλ' for εἴτ' ἄκραν | ἐπιγύαλον.—Also these transpositions:— 534 σαί τ' εἴσ' ἄρ' for σαί τ' ἄρ' εἰσίν.—1085 ἰω θεων πάνταρχε, παντίσπτα Ζεῦ for ἰὼ Ζεῦ πάνταρχε θεῶν, | παντόπτα.—1462 μέγας, ἴδε, μάλ' ὅδ΄ έρείπεται | κτύπος ἄφατος διόβολος for ἴδε μάλα μέγας έρείπεται | κτύπος άφατος όδε διόβολος.—A few more emendations, not placed in the text, are suggested in the notes. Among these are:—243 τοῦδ' ἀμμόρου for τοῦ μόνου.—385 ώστ' for ώς.—868 θεὸς for θεῶν.—896 ola καὶ for ola περ.—1192 αίδοῦ νιν for άλλ' αὐτόν.—1493 Ποσειδωνίαν for Ποσειδαωνίω. —1510 καὶ τῷ πέπεισαι for ἐν τῷ δὲ κεῖσαι.—1565 ἄν (or αὖ) τέρματ' ἄν πημάτων ικνούμενον for αν και μάταν πημάτων ικνουμένων. — 1604 είχ' έρωτος for είχε δρώντος.—1702 οὐδ' ἐκεῖ ὧν for οὐδὲ γέρων.—The above list does not include 522 (text) ηνεγκ' οὖν for ηνεγκον, since, though the conjecture was made by me independently of Mr R. Whitelaw, the priority belongs to him; nor 153 (text) προσθήσει for προσθήσεις, which, I find, had been proposed by Prof. J. P. Postgate (Journ. of Phil. vol. x. p. 90).

Editions, Commentaries, etc.

The edition of the Oedipus Coloneus by Elmsley (Oxford, 1823) is noteworthy as the earliest edition of any Sophoclean play in which L (the Laurentian manuscript) was systematically used. Indeed, for all practical purposes, it was the earliest in which L was used at all. probable that Bernard Junta, the editor of the second Juntine edition (Florence, 1547), derived some of his readings from L; but, if so, his use of it was slight and unintelligent'. Elmsley, having collated L in 1820, had recognised its paramount value: 'sive antiquitatem spectes, sive bonitatem, primus est.' In order to appreciate the importance of this acknowledgment, it is necessary to recollect what, in outline, the history of the text had been. The editio princeps of Sophocles, the Aldine (Venice, 1502), gave a text which, as a whole, is that of the Paris thirteenth-century Ms., A. Adrian Turnebus, in his edition, (Paris, 1552-3,) adopted the Triclinian recension, represented by the Paris fifteenth-century Ms., T. This Triclinian text prevailed in the later printed editions of Sophocles down to 1786. In that year Brunck published his first edition, reverting to the Aldine text as his basis, and placing A at the head of his Mss. Thus of the four Mss. mentioned above as principally useful for the Oedipus Coloneus,—L, A, B, T, three correspond with periods of textual history. T represents the period from Turnebus to Brunck, 1553-1786; A, the period from Brunck to Elmsley, 1786—1823; L, the period since 1823.

Another interesting feature of Elmsley's edition is that it embodies what he judged best worth preserving in the work of previous commentators on this play, from Joachim Camerarius (1534) to J. F. Martin (1822). In the sixteenth century, after Camerarius, we have two editors who followed the text of Turnebus,—Henri Estienne (Stephanus, 1568) and William Canter (1579). The readings of Joseph Scaliger, to which John Burton sometimes refers, seem to have been found by the latter in a copy of Estienne's edition. The notes of H. Estienne are given entire,—'magis propter nominis auctoritatem quam quia magnam Sophocli lucem attulit.' So, again, Brunck's notes are given almost entire. The series of eighteenth-century commentators on this play, before Brunck, includes John James Reiske, John Burton, Benjamin Heath, Zachary Mudge, Samuel Musgrave, John Francis Vauvilliers. By 'Lond. A' and 'B' are denoted the anonymous

¹ See Introd. to the facsimile of the Laur. MS., p. 20, n. 3.

² Io. Iac. Reiske, Animadversiones ad Sophoclem (Leipsic, 1743?).—Io. Burton, Herrahoyla sive tragg. Graecarum delectus (viz. Soph. O. T., O. C., Ant.; Eur. Phoen.; Aesch. Theb.), 1st ed. 1758, 2nd ed. (with additions by T. Burgess) 1779.—

editors of editions published in London in 1722 and 1747. Brunck's edition (Elmsley used the third, of 1788) forms a landmark. printed texts before Brunck's are often designated collectively by Elmsley as the 'impressi ante Brunckium,'-including Musgrave's edition, since, though it was not published till 1800, Musgrave died Porson, who was twenty-seven when Brunck's first edition appeared (1786), is represented by a few notes on this play published four years after his death in the Adversaria (1812), and by a few more which Kidd records. It is right to remember that these jottings, mostly made in youth, supply no measure of the resources which Porson's mature power could have brought to bear; yet here also some excellent suggestions are due to him (see, e.g., on 709 f. and 1773). In the nineteenth century we have F. H. Bothe, G. H. Schaefer, L. Doederlein, C. Reisig, and J. F. Martin',—thus bringing the catena of Elmsley's predecessors down to the year before that in which his own work appeared. His edition has a permanent historical interest for students of the Oedipus Coloneus.

With regard to the work which has been done on the play since Elmsley's time, it has been my aim to overlook nothing of importance which has appeared up to the present date (1885); but I am only too well aware how difficult it is to attain such an aim with completeness. Silence concerning a proposed reading or interpretation is not always, of course, to be interpreted as ignorance of it; for, in dealing with so large a body of material, one of an editor's most essential duties is that of selection. I have bestowed a good deal of labour, care and thought on this duty, and the result represents my best judgment on the materials known to me. If any omissions are pointed out, I shall be grateful for such criticism, and can promise that it shall be most

Benj. Heath, Notae sive Lectiones on Aesch., Soph., Eur., 1762.—Zachary Mudge (died 1769) did not himself publish anything on Sophocles, but communicated Ms. notes to Heath, who embodied them, with the author's name, in his work. I am indebted to the Rev. W. D. Macray, of the Bodleian Library (whose note was kindly transmitted to me by the Librarian, Mr E. B. Nicholson), for pointing out the passage in Heath which shows this.—Samuel Musgrave died 1780; his ed. of Sophocles appeared at Oxford in 1800.—J. F. Vauvilliers published an ed. of Sophocles at Paris in 1781.

¹ F. H. Bothe's ed. of Soph. appeared in 1806, G. H. Schaefer's in 1810 (both at Leipsic).—Lud. Doederlein, Obs. crit. in Soph. Oed. Col. in the Acta philologorum Monacens. Tom. I. (1812) pp. 27—70.—Carol. Reisig. Comments. criticae in Soph. Oed. Col. 2 voll. Jena, 1822-3.—J. F. Martin, ed. of Soph. for schools, 1st ed., Halle, 1790; 3rd ed., much enlarged, 1822.

carefully considered. Reference has been made, with varying degrees of frequency, to the complete editions of Sophocles (here named alphabetically) by Bergk, Blaydes, Campbell, Dindorf, Hartung, Hermann, Linwood, Nauck, Schneidewin, Tournier, Wunder. I have also used the new recension of Dindorf's text, in the Teubner series, by S. Mekler (Leipsic, 1885). Separate editions of this play by the following editors have also been consulted: -L. Bellermann (in the Woff-Bellermann ed., Leipsic, 1883): A. Meineke (Berlin, 1863): F. A. Paley (Cambridge, 1881): C. E. Palmer (Cambridge, 1860)1: N. Wecklein (Munich, 1880). The views of many other scholars are noticed in connection with particular passages. I have found Wecklein's Ars Sophoclis emendandi (Würzburg, 1869) especially valuable in giving occasional references to scattered criticisms, in German periodicals or elsewhere, which might otherwise have escaped my notice; for the sporadic literature of the subject is diffused, often in very minute portions, through a large number of journals and tracts. Mr R. Whitelaw's excellent verse translation of Sophocles (London, Rivingtons, 1883) possesses the further merit, rare in a metrical rendering, of usually showing exactly how he takes the Greek, and thus has in some degree the value of a commentary,supplemented, in a few cases, by short notes at the end.

¹ Described as 'intended principally to explain and defend the text of the MSS. as opposed to conjectural emendation.' Many will sympathise (as I cordially do) with Mr C. E. Palmer's general object,—viz. to protest against excessive licence in such emendation. It is only to be regretted that he should have gone to the opposite extreme, in consequence of two pervading ideas. The first is that our MSS. have come down much purer, even in minute matters, than is really the case; e.g. in O. C. 541, where Hermann's πόλεοs is certain, Mr Palmer keeps πόλεωs, because our MSS. have it. His other general assumption is that the strict correspondence of strophe with antistrophe, and the strict observance of lyric metres generally, are figments of modern 'metrolatry,'—the ancient poets having been, in fact, far more lax. This view is a necessary corollary of the former, since in our MSS. the lyrics are often corrupt. Thus in O. C. 547 he keeps ἄλλουs, against the dactylic metre, and also against the sense. Yet the notes, if somewhat too prolix, often interest even when they do not persuade.

METRICAL ANALYSIS.

THE scansion of the lyrics is given here as by Dr J. H. Heinrich Schmidt in his *Compositionslehre**, pp. lxx—cvii. For the greater convenience of readers, I print the metrical scheme over the Greek words, and, under each line of a strophe, the corresponding line of the antistrophe, in smaller type.

If a reader desires only to know what kind of lyric metre is used in each case, and how each verse is scanned, then he need not trouble himself with the diagrams subjoined to the scanned verses. Their meaning, which is simple, will be explained presently.

Ancient Greek metre is the arrangement of syllables according to Metre. 'quantity,' i.e., according as they are 'short' or 'long.' A 'short' syllable, as opposed to a 'long,' is that on which the voice dwells for a shorter time. In Greek verse the short syllable, o, is the unit of measure. Its musical equivalent is the quaver, , the fit of . The long syllable, -, has twice the value of o, being musically equal to .

Besides \circ and -, the only signs used for the lyrics of this play are the following:—

- (1) \sqsubseteq for -, when the value of is increased by *one half*, so that it is equal to $\smile \smile$, $-\smile$, or $\smile -$. And \sqsubseteq for -, when the value of is doubled, so that it is equal to $-\smile \smile$, $\smile \smile$, or --.
- (2) >, to mark an 'irrational syllable,' i.e. one bearing a metrical value to which its proper time-value does not entitle it; viz. \sim for -, or for \sim . Thus $\bar{\epsilon}\rho\gamma\omega\nu$ means that the word serves as a choree, $-\sim$, not as a spondee, $-\sim$.
- (3) \sim 0, instead of \sim 0, when a dactyl (then called 'cyclic') serves for a choree, \sim 0.
- (4) ω , written over two short syllables (as $\pi \alpha \rho \hat{\alpha}$), when they have the value only of one short.
- * The second volume of his work, 'Die Kunstformen der Griechischen Poesie und ihre Bedeutung,' of which the 'Griechische Metrik' forms the fourth volume.

The last syllable of a verse is common ($a\delta ia\phi o\rho os$, anceps). Schmidt's practice is to mark it o or - according to the metre: e.g. $\bar{\epsilon}\rho\gamma\bar{\omega}\nu$, if the word represents a choree, or $\bar{\epsilon}\rho\gamma\bar{a}$, if a spondee.

Pauses. At the end of a verse, Λ marks a pause equal to \smile , and $\overline{\Lambda}$ a pause equal to -.

The anacrusis of a verse (the part preliminary to its regular metre) is marked off by three dots placed vertically,:

Metres used in this play. The kinds of metre used are few in number, though they occur in various combinations.

1. Logacedic, or prose-verse (λ oyacidikós), was the name given by ancient metrists to a kind of measure which seemed to them something intermediate between verse and prose, owing to its apparent irregularity. Its essential elements are the choree, $- \cup$, and the cyclic dactyl, metrically equivalent to a choree, $- \cup$. Take these words:—

Stréngthen our | hánds, thou | Lord of | báttles.

This is a 'logacedic' verse of 4 feet (or tetrapody). If 'Oh' were prefixed to 'strengthen,' it would represent an 'anacrusis,' or prelude to the regular measure. Such a verse was called 'Glyconic,' from a lyric poet Glycon, who used it. A dactyl comes first; then three chorees: $\sim 0 \mid -0 \mid -0 \mid -0$. But the dactyl might also stand second, as:

Lightly, | mérrily, | spéd the | mórnings:

or, third, as:

Lost one, | footstep | néver returning.

According to the place of the dactyl, the verse was called a First, Second, or Third Glyconic.

In this play, the Second Glyconic (with anacrusis) is the main theme of the Parodos from 117 as far as 206 (omitting the anapaests); of the First Stasimon (668—719); and of the Third Stasimon from 1211 to 1248. It also occurs elsewhere in combination with other forms of logacedic verse, shorter or longer. Of these other forms, the most important is the verse of 3 feet (or tripody), called 'Pherecratic' from Pherecrates, a poet of the Old Comedy. It is merely the Glyconic shortened by one foot, and is called 'First' or 'Second' according as the dactyl comes first or second: so that this is a 'First' Pherecratic,—

Hárk to the crý re sounding.

We have this combined with the Second Glyconic in the opening of the Fourth Stasimon (1556 ff.). Elsewhere in the play we find logacedic verses twice as long as this, *i.e.* hexapodies. They are combined with the tetrapody, or Glyconic verse, in the epode to the Third Stasimon (1239 ff.), and with the tripody, or Pherecratic, in the kommos at vv. 510 ff.

2. Dochmiacs occur in vv. 833—843 = 876—886, and in parts of the kommos, 1447—1499. In the following line, let 'serfs' and 'wrongs' be pronounced with as much stress as the second syllable of 'rebel' and of 'resent':—

Rebel! Serfs, rebel! | Resent wrongs so dire.

The first three words form one 'dochmiac' measure; the last four, another; and the whole line is a 'dochmiac dimeter,' written $\circ : --\circ |$ -, $\circ || --\circ |$ - $\wedge ||$. The comma marks the usual caesura, which is preserved in our example. The elements of the dochmiac were thus the bacchius, $--\circ$, equal to 5 shorts, and the (shortened) choree, -, equal to 2 shorts. It was a joining of odd and even. No other such combination of *unequal* measures was used by the Greeks. The name $\delta \acute{o}\chi \mu \iota \sigma$, 'slanting,' 'oblique,' expressed the resulting effect by a metaphor. It was as if the rhythm diverged sideways from the straight course. The varieties of the dochmiac arose chiefly from resolving one of the long syllables into two shorts; either with, or without, the further substitution of an 'irrational' long for a short in the anacrusis, or in the short syllable of the bacchius.

To the hill-tops, to the valleys.

4. Other measures used in the lyrics of this play are dactylic $(- \circ \circ)$, choreic or trochaic $(- \circ)$, iambic $(\circ -)$, in various lengths. The only point which calls for notice is the use of the rapid dactylic tetrapody to express agitated entreaty (Parodos, 241 ff.). Anapaests of the ordinary type occur in the Parodos and at the close.

In the metrical schemes which are subjoined, the kind of metre used is stated at the beginning of each series of verses, and the scanning of every verse is shown. Rhythm.
—The
diagrams.

Rhythm is measured movement. It is the part of rhythm to arrange the materials furnished by metre in such a way that the whole shall please the ear. The diagrams placed after the metrical schemes are given here, as by Dr Schmidt, in order to show how the verses are rhythmically put together. It is always possible, of course, to describe in words how a poetical couplet, stanza, or other series is constructed. But time is saved if, instead of verbal descriptions, we can use pictures, which show the structure at a glance. Dr Schmidt's diagrams are merely such pictures. They form a graphic short-hand, of a simple kind.

In the two verses,

Willows whiten, aspens quiver, Little breezes dusk and shiver,

it is plain that each verse is one rhythmical whole. If we wrote the two verses as one verse, a complete rhythm would still end at the word 'quiver.' Each of these verses contains four chorees, --, being a trochaic dimeter. The diagram to express these facts would be



Each verse is here a rhythmical whole (or 'sentence') of 4 feet. And the first rhythmical sentence corresponds to the second. The dots mark the beginning and end of a verse. The curve marks the correspondence.

Again:

Now let us sing, long live the King, || and Gilpin, long live he; || And when he next doth ride abroad, || may I be there to see. ||

Whether these verses are written as two, or as four, it is equally evident that they contain four rhythmical wholes or 'sentences,' the 1st and 2nd answering respectively to the 3rd and 4th. The 1st and 3rd contain four feet each; the 2nd and 4th, three. The diagram for this would be



The curve on the left shows the correspondence of the two groups. The curves on the right show the correspondence of single 'sentences.'

All rhythmical periods belong to one or other of these two types. That is, the period is formed either by a *single* rhythmical sentence answering to another, as in the first example; or by a *group* answering

to another, as in the second. A period of the first kind is called by Schmidt 'stichic' (from στίχος, a verse): of the second, 'palinodic,' because a group or series recurs.

The variations on these two simple types are easily understood. In a stanza like this.—

Moreover, something is or seems That touches me with mystic gleams Like glimpses of forgotten dreams,

each verse is one rhythmical whole. The period is 'stichic,' like the first example, only it is repeated; and would be written



Similarly, a group of rhythmical sentences may recur more than once, making a repeated palinodic period. In some stanzas, again, the first verse answers to the fourth, the second to the third. When the order of correspondence is thus inverted, the period is antithetic. Such a period is seen in diagram II. for the First Strophe of the Parodos. There we have four groups of verses corresponding to each other in an inverted order, as the curves on the left show. Within these groups, single verses or parts of verses correspond in a regular order, as the curves on the right show.

If a rhythmical sentence introduces a rhythmical period without belonging to it, it is called a $\pi\rho$ οφδόs, prelude: or, if it closes it, an $\epsilon \pi \varphi$ δόs, epode, or postlude. Similarly a prelude may be grouped round an isolated rhythmical sentence, which is then called the $\mu\epsilon\sigma\varphi$ δόs, 'mesode.' In the diagrams, a prelude or epode is marked by the abbreviation $\pi\rho$. or $\epsilon\pi$. A mesode does not need to be specially marked, since it can always be recognised by the simple fact that it forms the central point. (See First Stasimon, Second Strophe, diagrams I., II., III., V.)

I. Parodos, vv. 117-253.

FIRST STROPHE.—Logacedic. The Second Glyconic (seen in v. 3) is the main theme.

I., II., denote the First and Second Rhythmical Periods. The sign || marks the end of a Rhythmical Sentence; || marks that of a Period.

```
I. 1. ορ : α τις αρ | ην | που ναι | ει ∧ ||
         ε : η αλα | ων | ομματ | ων
         ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~
    2. \piου κυρει | εκτοπι | ος \sigmaυθ | εις ο | \piαντ | ων \wedge ||
        αρα και | ησθα φυτ | αλμι | os δυσ | αι | ων
              3. ο παντ | ων ακορ | εστατ | ος Λ ]
       μακρ : αι | ων θ οσ επ | εικασ | αι
                II. 1. \pi \rho \circ \sigma : \delta \epsilon \rho \kappa \mid \circ v \mid \lambda \epsilon v \sigma \sigma \epsilon \mid \delta \eta \wedge \parallel
         αλλ \vdots ου | \mu \alpha \nu | \epsilon \nu \gamma \epsilon \mu | οι
                   L L - u
    2. \pi \rho \circ \sigma : \pi \epsilon \upsilon \theta \mid o \upsilon \mid \pi a \nu \tau a \chi \mid \eta \wedge \parallel
         προσ : θησ | ει | τασδ αρ | ας
    3. πλαν : ατ | as Λ ||
         \pi\epsilon\rho : as |\gamma\alpha\rho
           U L - U
                                     -- L -> - UU
    4. \pi \lambda a \nu : a \tau \mid a s \tau \iota s \circ \mid \pi \rho \epsilon \sigma \beta \upsilon s \mid o \upsilon \delta \mid \epsilon \gamma \chi \omega \rho \mid o s \pi \rho o \sigma \epsilon \beta \mid
          \piερ \vdots as | αλλ ινα | τ\psiδ εν | α || \phi \thetaεγκτ\psi | μη \piρο\piεσ |
                  - 0 - 0 - 00 - 0
                   α γαρ | ουκ || αν ποτ | αστιβές | αλσος | ές \wedge ||
                  ης ναπ | ει || ποι α | εντικαθ | υδρος | ου
          - > - · - · L, - · · L
    5. τανδ α | μαιμακετ | αν κορ | αν || ας τρεμο | μεν λεγ | ειν | και Λ ||
         κρατηρ | μειλιχι | ων ποτ | ων \parallel ρευματι \parallel συντρεχ \parallel ει \parallel το
                6. παρα \vdots μειβομ | εσθ α | δερκτ | ως α | φων | ως αλογ | ως το | τας |
          \xiενε \vdots παμμορ | ευ φυλ | α\xi | αι μετ\| α | σταθ απο | βαθι | πολλ
                                             U - U
                            ευφαμ | ου στομα | φροντιδ | ος Λ ||
                            α κελ | ευθος ερ | ατυ | ει
```

SECOND STROPHE.—Logaoedic.

The corresponding words of the strophe are lost. Those of the antistrophe, given above, are regarded by Schmidt as forming a single verse, which is interrupted by the cry of pain, $l\dot{\omega}$ $\mu o l$ $\mu o l$, from Oedipus. For the sake of illustrating the metre, he conjecturally restores the words of the strophe, on the model of the antistrophe:—AN. $\kappa \alpha \tau \alpha \beta a$, $\tilde{\alpha}$ $\pi \alpha \tau \epsilon \rho$, $\epsilon \dot{\nu} \lambda \dot{\alpha} \beta \eta \sigma a l$ $\dot{\sigma}$ —OI. $a l a \hat{l}$ $a l a \hat{l}$ —AN. $\dot{\alpha} \gamma \nu \dot{\alpha} \nu \tau \dot{\nu} \mu \epsilon \nu \sigma s \kappa \rho \rho \dot{\alpha} \nu$. The sign \hat{l} shows that $l\dot{\omega}$ $\mu o l$ $\mu o l$ is a mere parenthesis, not counted in the metre of the verse.

IV. 1. επεο | μαν επε | ωδ α | μαυρ ||
$$ψ$$
 κωλ | $ψ$ πατερ | q σ αγ | $ω$ $∧$ || $γ$ εραον | ες χερα | σωμα | σον || προκλιν | ας $ψ$ ιλι | αν εμ | αν

2. ωμοι | δυσφρονος | ατ | as Λ]

The words of the strophe are lost. Schmidt supplies OI. οίμοι τῷ κακοπότμφ.

$$V.$$
 1. τολμα | ξεινος επ | ι ξεν | ης \wedge || ω τλαμ | ων οτε | νυν χαλ | ϕ ς

I.
$$\frac{3}{4}$$
 III. $\frac{4}{4}$ IV. $\frac{4}{4}$ V. $\frac{4}{4}$ $\frac{4}{4}$

After the Second Strophe follows the third system of Anapaests; 188 ἀγε νῦν —191 πολεμῶμεν. After the Second Antistrophe, from 207 (ὡ ξένοι, ἀπόπτολις) to the end of the Parodos, the correspondence of Strophe and Antistrophe ceases. The verses are ἀνομοιδοτροφα. In some editions the term ἐπφδός is applied to them; but, as Schmidt points out (Gr. Metrik p. 451), this is erroneous, as the absence of unity is enough to show. The ἀνομοιδοτροφα fall into six sections, each divided into rhythmical periods. The rhythms adopted in the successive sections are varied with masterly skill, according to the emotion which each part interprets.

Anomoiostropha.

First Section.-Logaoedic.

1.
$$ω$$
 : ξενοι $απ$ | $σπτολις$ | $αλλα$ | $μη$ || $τι$ $τοδ$ $απ$ | $εννεπ$ | $εις$ $γερ$ | $σν$ $Λ$ || $>$ 2 $μη$: $μη$ $μ$ $ανερ$ | $η$ $τις$ | $ειμι$ | $μηδ$ || $εξετασ$ | $ης$ $περ$ | $α$ $ματ$ | $ενων$]]

$$\begin{pmatrix} \frac{1}{4} \\ \frac{4}{4} \\ \frac{4}{4} \end{pmatrix}$$

Second Section. - Ionic.

2. τινος
$$\vdots$$
 ει σπερματος $|$ ω ξενε $||$ φωνει πατρο $|$ θεν $\overline{\wedge}$ $]$

$$\left(\begin{cases} \frac{2}{2} \\ \frac{2}{2} \\ 2 \\ 2 \end{cases}\right)$$

Third Section.—Logacedic.

1. ωμοι εγ | ω τι παθ | ω | τεκνον εμ | ον
$$\wedge$$
 ||

1. 5=a logaoedic verse of 5 feet;
a. 4, an anapaestic verse of 4 feet.

Fourth Section .- Anapaestic.

θυγατ : ερ τι ποτ | αυτικα | κυρσ | ει Λ ||

3.
$$\epsilon \xi : \omega \pi o \rho \sigma \mid \omega \beta a \iota \nu \mid \epsilon \tau \epsilon \chi \omega \rho \mid a s \overline{\wedge} \parallel$$

4. αδυπ : εσχεο | ποι κατα | θησ | εις Λ]

$$\begin{pmatrix} \dot{4} \\ \dot{4} \\ \dot{4} \\ \dot{4} \end{pmatrix}$$

Fifth Section .- I. II. Dactylic. III. Logaoedic.

 $ων προπαθ | η το τιν | ειν <math>\overline{\wedge}$ |

 $a\pi a\tau$: $a\delta a\pi a\tau$ | $ais \epsilon \tau \epsilon \rho$ | $ais \epsilon \tau \epsilon \rho$ | $a \overline{\wedge}$ ||

II.
$$παρα : βαλλομεν | α πονον | ου χαριν | αντιδιδ | ωσιν εχ | ειν $\overline{\Lambda}$ ||

συ δε : τωνδ εδραν | ων παλιν || εκτοπος | αυθις αφ | ορμος εμ | ας $\overline{\Lambda}$ ||$$

III. $\chi\theta$ ovos \vdots $\epsilon\kappa\theta$ op ϵ | $\mu\eta$ $\tau\iota$ $\pi\epsilon\rho$ | a $\chi\rho\epsilon$ | os $\overline{\Lambda}$ ||

lxvii

Sixth Section .- I. Dactylic. II. Logaoedic.

METRICAL ANALYSIS.

I. A dactylic series.

II.

II. Kommos, vv. 510—548.

FIRST STROPHE.—Logacedic.

I. 1.	-> $->$ $->$ $->$ $->$ $->$ $->$ $->$
2.	color col
II . 1.	τι : τουτ ο Λ αλλ : es τι
2.	τας : δειλ αι ας απορ ου φαν εισ ας Λ κακ : α μ ευν α πολις ουδεν ιδρ ιν
3.	>
4.	>
5.	>
6.	το : τοι πολυ και μηδαμα ληγον ω : μοι θανατ ος μεν ταδ ακ ουειν
7.	>
8.	> - >
9	 . φεν φεν Λ ω Ζεν

lxix

I. $\begin{pmatrix} 3 \\ 4 \\ 3 \end{pmatrix}$ $4 = \epsilon \pi$

 $6 = \epsilon \pi$.

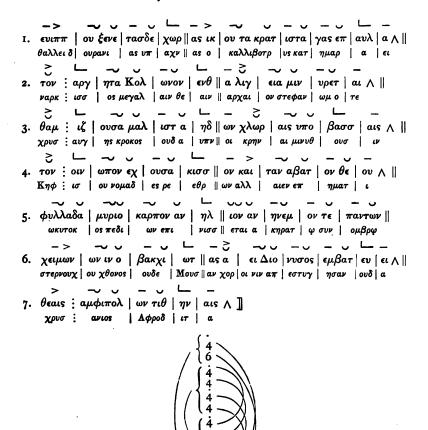
SECOND STROPHE.—Iambic.

- I 1. σαι τ : εισ αρ | απογον | οι τε | και κοιν || αι γε | πατρος α | δελφε | αι \wedge || δυστ : ανε | τι γαρ ε | θου φον | ον τι || τουτο | τι δ εθελ | εις μαθ | ειν
 - 2. ι : ω ι | ω | δητα | μυρι || ων γ επ | ιστροφ | αι κακ | ων Λ]]
 πατρ : ος πα | παι | δευτερ | αν ε || παισας | επινοσ | φ νοσ | ον
- II. I. ϵ : $\pi \alpha \theta \epsilon \varsigma \epsilon \mid \pi \alpha \theta \circ \nu \alpha \mid \lambda \alpha \sigma \tau \epsilon \chi \mid \epsilon \iota \nu \wedge \parallel$ ϵ : $\kappa \alpha \nu \epsilon \varsigma \epsilon \mid \kappa \alpha \nu \circ \nu \epsilon \chi \mid \epsilon \iota \delta \epsilon \mid \mu \circ \iota$
 - 2. ϵ : $\rho\epsilon\xi\alpha$ s | $\sigma\nu\kappa$ ϵ | $\rho\epsilon\xi\alpha$ | $\tau\iota$ $\gamma\alpha\rho$ ϵ | $\delta\epsilon\xi\alpha\mu$ | $\eta\nu$ \wedge || $\tau\iota$: $\tau\sigma\nu\sigma$ | $\pi\rho\sigma$ $\delta\iota\kappa$ | α s $\tau\iota$ | $\tau\iota$ $\gamma\alpha\rho$ $\epsilon\gamma$ | ω $\phi\rho\alpha\sigma$ | ω
 - 3. δωρον ο | μηποτ εγ | ω ταλα | καρδιος || και γαρ αν | ους εφον | ευσ εμ απ | ωλεσαν
 - 4. επ : ωφελ | ησας | πολεος | εξελ | εσθ | αι Λ]] νομ : ψ δε | καθαρος | αϊδρις | ες τοδ | ηλθ | ον

I. $\begin{cases} \frac{1}{4} \\ \frac{1}{4} \\ \frac{1}{4} \end{cases}$ $\begin{cases} \frac{1}{4} \\ \frac{1}{4} \end{cases}$

III. First Stasimon, vv. 668-719.

FIRST STROPHE (forming a single period).—Logaoedic, with the Second Glyconic for main theme.



SECOND STROPHE.—Logaoedic,—the Second Glyconic being now varied by other logaoedic sentences, of 3, 6, or 2 feet. Note the contrast between the numerous small periods here, and the one great period of the First Strophe.

```
I.
            \epsilon \sigma \tau \iota \nu \delta \mid o \iota o \nu \epsilon \gamma \mid \omega \mid \gamma a s A \sigma \iota \mid a s \mid o \nu \kappa \epsilon \pi a \kappa \mid o \nu \mid \omega \wedge \rceil
            αλλον δ | αινον εχ | ω || ματροπολ | ει || ταδε κρατ | ιστ | ον
             -> -> U L -> U L -> U L -> U
 II.
            ουδ εν | τα μεγαλ | \alpha || \Deltaωριδι | νασ | \omega \Piελοπ | ος || \piωποτε | \betaλαστ | ον \Lambda
             δωρον | του μεγαλ | ου || δαιμονος | ειπ | ειν χθονος | αυχ || ημα μεγ | ιστ | ον
III. 1. \phi v\tau = \epsilon v\mu \alpha \mid \chi \epsilon \iota \rho \mid \omega \tau \circ v \mid \alpha v \tau \circ \mid \pi \circ \iota \mid \circ v \wedge \parallel
             \epsilon \upsilon = \iota \pi \pi \circ \nu + \epsilon \upsilon + \pi \omega \lambda \circ \nu + \epsilon \upsilon \theta \alpha \lambda + \alpha \sigma \sigma + \sigma \nu
       2. εγχε : ων φοβ | ημα | δαϊ | ων Λ ||
             ω : παι Κρον | ου συ | γαρ νιν | εις
      3. o : \tau a \delta \epsilon \mid \theta a \lambda \lambda \mid \epsilon \iota \mu \epsilon \gamma \mid \iota \sigma \tau a \mid \chi \omega \rho \mid a \wedge \rbrack
           τοδ : εισας | αυχ | ημ αν | αξ Ποσ | ειδ | αν
                                          ᆫ
IV. 1. γλαυκας | παιδοτροφ | ου | φυλλον ελ | αι | ας \wedge |
             ιπποισ | ιν τον ακ | εστ | ηρα χαλ | ιν | ον
                                        ں سے
                   _ u L
                                                    -- --
       2. το : μεν τις | ου | νεαρος | ουδε | γηρ | a Λ ]
          πρωτ : αισι | ταισ | δεκτισ | αs α | γυι | αιs
             συν | ναι | ων αλι | ωσ || ει χερι | περσ || ας ο γαρ | αιεν ορ | ων κυκλ | ος \wedge ||
  V.
            a δ | ευ | ηρετμος | εκ | | παγλαλι | α | | χερσι παρ | απτομεν | α πλατ | α
 VI. 1. λευσσει | νιν Μορι | ου Δι | ος Λ ||
             θρωσκει | των εκατ | ομποδ | ων
             - >
                           ~ ~
       2. χα γλαυκ | ωπις Αθ | αν | α Λ ]
             Νηρηδ | ων ακολ | ουθ | os
       I.
                        II.
```

IV. Lyrics* in vv. 833-843 = 876-886.—Dochmiac.

```
JUJ

    I. ι : ω πολ | ις ∧ ||

         ι : ω ταλ | as
                 --- -, - -- -
    2. \tau\iota : \delta\rhoas \omega \xier | \circuk a\phi || \eta\sigmaeις \taua\chi | \epsilon\iotaς \betaa\sigma || avov \epsilon\iota \chie\rho | \omegav \wedge ||
         οσ \vdots ον λημ εχ \parallel ων αφ \parallel ικου \xiεν \parallel ει τα \parallel δε δοκεις τελ \parallel ειν
                 - + U -, U U U - U
    3. ειργ : ου σου μεν | ου τα || δε γε μωμεν | ου ∧ ]
          δοκ : ω τανδ αρ | ουκετ || ι νεμω πολ | ιν
                   [Here follow four iambic trimeters, 837—840, =880—883.]
II. I. \pi \rho o : \beta a \theta \omega \delta \epsilon \mid \beta a \tau \epsilon \parallel \beta a \tau \epsilon \nu \tau o \pi \mid o \mid \wedge \parallel
           ι \vdots ωπας λε | ως ι \parallel ω γας προ | μοι
                  J J - J -, J
     2. \pio\lambda : is evaluet | at \pio\lambda || is ema \sigma\thetae\nu | et \Lambda ||
          μολ \vdots ετε συν ταχ | ει μολ || ετ επει περ | αν

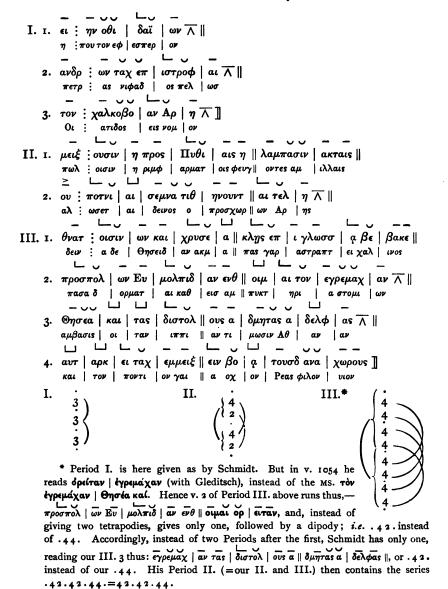
 προ : βαθ ωδε | μοι ∧ ]]

          περ : ωσ οιδε | δη
             I.
                       dochm. = \pi \rho.
                                                              II.
                                                                      (dochm.)
                                                                      dochm.
                       (dochm. -
                        dochm.
                                                                       dochm.
                                                                      dochm.
                                                                       dochm. = \epsilon \pi.
```

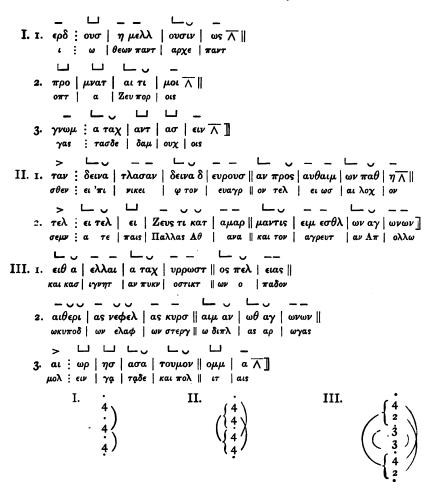
^{*} Schmidt calls this lyric passage simply 'Wechselgesang.' It is not a κομμός in the proper sense (cp. n. on 833).

V. Second Stasimon, vv. 1044-1095.

FIRST STROPHE.—Dactylic.

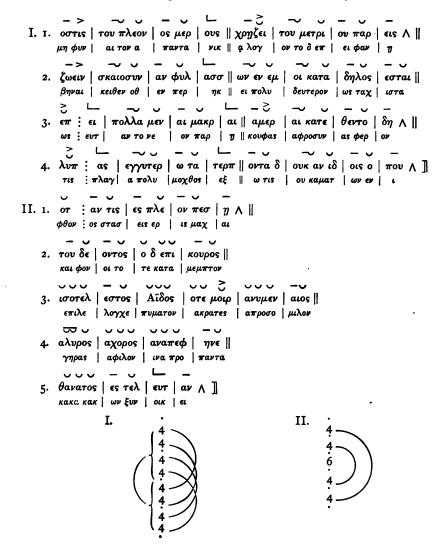


SECOND STROPHE.—Dactylic.



VI. Third Stasimon, vv. 1211—1248.

STROPHE.—Logaoedic, based on the Second Glyconic.



EPODE.—Logaoedic.

I. I.
$$\epsilon \nu : \psi \mid \tau \lambda a \mu \mid \omega \nu \text{ od } \mid \text{ our } \epsilon \gamma \mid \omega \mu o \nu \mid \text{ os } \wedge \parallel$$

2.
$$\pi a \nu \tau o \theta \mid \epsilon \nu \mid \beta o \rho \mid \epsilon \iota o s \mid \omega s \mid \tau \iota s \mid \alpha \kappa \tau \mid \alpha \mid \Lambda \mid$$

III. 1. at
$$\mu \epsilon \nu$$
 a π | a $\epsilon \lambda \iota$ | ov $\delta \nu \sigma \mu$ | a ν \wedge ||

$$\begin{array}{ccc}
\mathbf{I} & \dot{6} \\
\dot{6} \\
\dot{6}
\end{array}$$

$$\begin{array}{ccc}
\mathbf{II.} & \dot{6} \\
\dot{4} \\
\dot{6}
\end{array}$$

III.

 $\begin{pmatrix} \frac{4}{4} \\ \frac{4}{4} \\ \frac{4}{4} \end{pmatrix}$

* Schmidt inserts γ' after κλονέουσιν, when the verse reads
> : `` | L | - ` | - ` | L | - Λ]].

VII. Kommos, vv. 1447—1456=1462—1471: 1477—1485 = 1491—1499.

FIRST STROPHE.—Iambic in periods I. and II. In III., v. 1 is dochmiac, v. 2 logaoedic (First Glyconic).

```
U U U U
                                     \overline{\phantom{a}}
   I. I. \nu\epsilon : a tabe | \nu\epsilon0\theta\epsilon\nu | \eta\lambda\theta\epsilon | \mu0\iota \wedge ||
          \mu \epsilon \gamma : as \iota \delta \epsilon \mid \mu a \lambda \circ \delta \epsilon \rho \mid \epsilon \iota \pi \epsilon \tau \mid a \iota
                     0 00 - 0 0 00 - 0
       2. κακ : α βαρυ | ποτμα | παρ αλα | ου ξεν | ου Λ ||
            κτυπ : ος αφατ | ος δι | οβολος | ες δακρ | αν
                        _ _ _ _ _ _
       3. ει τι | μοιρα | μη | κιγχαν | ει Λ ]
           δειμυπ | ηλθε | κρατ | os φοβ | αν
                     - 0 -0 -0, -0 -0
 II. I. \mu a \tau : a \nu \gamma a \rho \mid o \upsilon \delta \epsilon \nu \mid a \xi \iota \mid \omega \mu a \mid \delta a \iota \mu o \nu \mid \omega \nu \cdot \epsilon \chi \mid \omega \cdot \phi \rho a \sigma \mid a \iota \mid \Lambda \mid \mid
              ε πτηξα | θυμον | ουραν | ια γαρ | αστραπ | η φλεγ | ει παλ | ιν
             ∪ -∪ L - ∪ -, ∪ - ∪ L ∪ ∪ ∪
       2. op : a \circ p \mid a \mid \tau a \cup \tau a \mid \epsilon \iota \times \rho \circ \nu \mid os \sigma \tau \rho \epsilon \phi \mid \omega \nu \mid \mu \epsilon \nu \epsilon \tau \epsilon \rho \mid a \wedge \rceil
             τι [μαν αφ | ησ | ει τελ | ος δε || δοικα δ | ου | γαρ αλι | ον
                   III. 1. \tau a : \delta \epsilon \pi a \rho \eta \mu a \rho \mid a \upsilon \theta \iota \varsigma \parallel a \upsilon \xi \omega \nu \ a \nu \mid \omega \wedge \parallel
             αφ : ορμα ποτ | ουδ αν || ευ ξυμφορ | as
               ~~ -> L -
       2. εκτυπεν | αιθηρ | ω | Ζευ ∧ ]
             \omega \mu \epsilon \gamma as \mid a\iota \theta \eta \rho \mid \omega \mid Z \epsilon v
                                                           II.
                                                                                              III. dochm.\
                                                                                                         dochm.
```

SECOND STROPHE.—Dochmiac in periods I., II., IV.: iambic in III.

```
METRICAL ANALYSIS.
```

lxxviii

II. I. $i\lambda = aos \omega \delta ai\mu \mid \omega \nu i\lambda \mid aos \epsilon i \tau i \mid \gamma a \wedge \mid$ Ποσ : ειδωνι | φ θε || φ τυγχαν | ειs- 0 2. $\mu a \tau : \epsilon \rho \iota \tau \nu \gamma \chi a \nu \mid \epsilon \iota s a \parallel \phi \epsilon \gamma \gamma \epsilon s \phi \epsilon \rho \mid \omega \nu \wedge]$ βου : θυτον εστι | αν αγ || ιζων ικ | ου· - · - · - · - u, - u III. $\epsilon v : a \iota \sigma \iota \mid o v \delta \epsilon \mid \sigma o v \tau v \chi \mid o \iota \mu \iota \mid \mu \eta \delta a \mid \lambda a \sigma \tau o v \mid a v \delta \rho \iota \delta \mid \omega v \mid \Lambda \mid]$ ο $[\gamma a \rho \xi \epsilon \nu \mid os \sigma \epsilon \mid \kappa a \iota \pi o \lambda \mid \iota \sigma \mu a \mid \kappa a \iota \phi \iota \lambda \mid o \upsilon s \epsilon \pi \mid a \xi \iota \mid o \iota$ · - - · -, · - - · IV. I. $\alpha : \kappa \epsilon \rho \delta \eta \times \alpha \rho \mid \iota \nu \mu \epsilon \tau \mid \alpha \sigma \times \alpha \iota \mu \iota \mid \pi \omega s \wedge \parallel$ δικ : αιαν χαρ | ιν παρ | ασχειν παθ | ων > 00 - > 2. Ζευ ∶ανα σοι φων | ω ∧] σπευσ : ον αϊσσ ων αξ III. dochm. (dochm.~ dochm.

VIII. Fourth Stasimon, vv. 1556-1578.

Strophe.—Logaoedic (the tripody, or Pherecratic verse, in period I.; the tetrapody, or Glyconic, in II.).

- I. ει θεμις | εστι | μοι || ταν αφαν | η θε | ον || και σε λιτ | αις σεβ | ιζειν]] ω χθονι | αι θε | αι || σωμα τ α | νικατ | ου || θηρος ον | εν πυλ | αισιII. 1. εννυχι | ων αν | αξ Αιδ | ων || ευ Αιδ | ων ευ | λισσομ | αι ∧ || ταισι πολ | υξεν | οις ευν | ασθ || αι κνυζ | εισθαι τ | εξ αντρ | ων

 2. απονα | μηδ επ | ι βαρυ | αχ || ει ξενον | εξανυσ | αι μορ | ω ∧ || αδαματ | ον φυλ | ακα παρ | Αιδ || ω λογος | αιεν εχ | ει τον | ω

lxxix

IX. Kommos, vv. 1670—1750.

FIRST STROPHE.—Choreic, in verses of 6 or of 4 chorees.

```
I. 1. aι : aι | φευ | εστιν | εστι | νων | δη \wedge || ποθ : os | τοι | και κακ | ων αρ | ην | τις | ω | ω | ω | ω | ω | ω | αυ το μεν | αλλο δε | μη πατρος | εμφυτον ||* και γαρ | | μηδαμα | δη φιλον | ην φιλον
```

* ω , written over two short syllables, means that here they have the value of only one short; so that où tò $\mu\ell\nu$ (for example) is to be regarded as a choree, $-\sim$, not as a cyclic dactyl, $-\sim$. Schmidt has illustrated this by Aesch. Ag. 991 $\theta\rho\hat{\eta}\nu\sigma\nu$ 'Errivos aŭtoδίδακτος $\ell\sigma\omega\theta\epsilon\nu$, which similarly gives $-\omega \mid -\omega \mid -\omega \mid -\omega \mid -\lambda \mid$. In reference to that passage, he remarks:—'The heavy complaint of the Chorus, which breaks forth impetuously, is adequately expressed first by the strong ictus placed each time on -, and then by the quick movement of ω .' (Rhythmic and Metric, p. 50.—the English translation of Dr Schmidt's 'Leitfaden,' by Prof. J. W. White, of Harvard.)

METRICAL ANALYSIS.

```
3. α : λαστον | αιμα | δυσμορ | οιν στεν | αζ | ειν Λ ||
           ο : ποτε γε | και τον | εν χερ | οιν κατ | ειχ | ον
           -ω - ω
      4. ωτινι | τον πολυν | αλλοτε | μεν πονον ||
         ω πατερ | ω φιλος | ω τον α | ει κατα
                       - ω
                                 - ω - ω - ω
      5. εμπεδον | ειχομεν | εν πυματ | \varphi δ αλογ | ιστα παρ | οισομεν ||
          \gammaας σκοτον | ειμενος | ουδε \gamma εν | ερθ αφιλ | ητος ε | μοι ποτε

 δ : οντε | και παθ | ουσ | α ∧ ]]

          και : ταδε | μη κυρ | ησ | ης
                   II. I. \tau i \delta : \epsilon \sigma \tau i \nu \mid \epsilon \sigma \tau \mid i \nu \mid \mu \epsilon \nu \mid \epsilon i \kappa \alpha \sigma \mid \alpha i \mid \phi i \lambda \mid \phi i \mid \lambda \mid \parallel
             \epsilon : \pi \rho \alpha \xi \epsilon \nu | \epsilon | \pi \rho \alpha \xi \epsilon \nu | o \iota o \nu | \eta \theta \epsilon \lambda | \epsilon \nu
                   -0 - 0 - 0 - 0
      2. \beta \epsilon : \beta \eta \kappa \epsilon \nu \mid \omega s \mu a \lambda \mid \iota \sigma \tau \ a \nu \mid \epsilon \nu \ \pi \circ \theta \mid \omega \lambda a \beta \mid \circ \iota s \wedge \rbrack
           το : ποιον | as ε | χρηζε | γas <math>επ | ι ξεν | as
           III. I. τι γαρ οτ | φ | μητ Αρ | ης Λ. ||
             \epsilon \theta a \nu \epsilon \mid \kappa o \iota \tau \mid a \nu \delta \epsilon \chi \mid \epsilon \iota
            -- - - - - - - -
      2. μητε | ποντος | αντε | κυρσεν ||
          νερθεν | ευσκι | αστον | αιεν
          3. ασκοπ | οι δε | πλακες ε | μαρψαν ||
           ουδε | πενθος | ελιπ α | κλαυτον
          4. εν αφαν | ει | τινι μορ | ω | φερομεν | ον Λ ]
           ανα γαρ | ομμ | α σε τοδ | ω | πατερ εμ | ον
IV. 1. ταλ : αινα | νων δ ο | λεθρι | α Λ ||
           στεν \vdots ει δα | κρυον | ουδ εχ | ω
            2. vv\xi \in \pi \mid o\mu\mu\alpha\sigma \mid v \beta \in \mid \beta\alpha\kappa\epsilon \mid \pi\omega s \gamma\alpha\rho \mid \eta \tau v \mid \alpha\pi v \mid \alpha\nu \mid \lambda \mid \mid
           \pi \omega s \ \mu \epsilon \ | \ \chi \rho \eta \ \tau o \ | \ \sigma o \nu \ \tau a \lambda \ | \ a \iota \nu a \nu \ | \ a \phi a \nu \iota \sigma \ | \ a \iota \ \tau o \ | \ \sigma o \nu \delta \ a \chi \ | \ o s
            L L - U -, U - U
      3. γαν | η | ποντι | ον κλυδ || ων αλ | ωμεν | αι βι | ου Λ ||
            \omega \mid \mu o \iota \mid \gamma a s \in \pi \mid \iota \quad \xi \in \nu \mid a s \quad \theta a \nu \mid \epsilon \iota \nu \in \mid \chi \rho \eta \zeta \in s \mid a \lambda \lambda
            4. δυσ : οιστον | εξομ | εν τροφ | αν Λ ]
           ερ : ημος | εθανες | ωδε | μοι
```

lxxxi

```
V. I. ου κατ | οιδα | κατα με | φονιος || Αϊδ | ας ελ | οι πατρ | ι Λ ||
             ω ταλ | αινα | τις αρα | μεποτμος || αυθις | ωδ' [αν | ολβι | ος]*

 ξυνθαν | ειν γερ | αι | φ ∧ ||†

                      [lost in antistrophe]
      3. \tau \alpha \lambda : \alpha \iota \nu \alpha \nu \mid \omega s \in [\mu \iota \iota \nu \gamma \circ \mu \epsilon \lambda \lambda] \mid \omega \nu \beta \iota \iota s \mid \omega \nu \mid \omega \tau \mid \sigma s \wedge \|
                     \vdots ammer | \epsilon \iota \ \sigma \epsilon \ \tau \ | \ \omega \ \phi \iota \lambda \ | \ a \ || \tau as \pi a \tau \rho o s \ | \ \omega \delta \ \epsilon \rho \ | \ \eta \mu \ | \ a s
                                                         - 2, 0 00 - 0 - 0
VI. I. \omega διδυμ | \alpha τεκν | \omegaν \alphaρ | ιστα || το \phiερον | εκ \thetaε | \omega \phiερ | ειν \wedge ||
             all epec | olbi | we \gamma e | luse | to telos | w \phiil | albi | ou
                              - u - u L, -u u - u L
      2. \mu\eta\delta et ay | av \phi\lambda\epsilon\gamma | \epsilon\sigma\thetaov | ou || τοι κατα | \mu\epsilon\mu\pi\tau \epsilon | \beta\eta\tau | ov \Lambda ]
                ληγετε | τουδ αχ | ους κακ | ων || γαρ δυσαλ | ωτος | ουδ | εις
                     I.
                                                                 II.
                                                                                                       III.
                                                                  v.
                   IV.
                                                                                                         VI.
                                            SECOND STROPHE.—Choreic.
   I. i. \pi a \lambda : \iota \nu \phi \iota \lambda \mid a \sigma \nu \mid \theta \omega \mu \epsilon \nu \parallel \omega s \tau \iota \mid \rho \epsilon \xi o \mu \mid \epsilon \nu \wedge \parallel
               φιλ : αι τρεσ | ητε | μηδεν || <math>αλλα | ποι φυγ | ω
                                      ں سے
       2. ι ∶ μερος εχ | ει με | τις Λ ]
            και : παρος απ | εφυγε | τι
                        ں سے
 II. I. \tau \alpha \nu : \chi \theta \circ \nu \circ \nu \mid \epsilon \sigma \tau \iota \mid \alpha \nu \iota \delta \mid \epsilon \iota \nu \wedge \parallel
```

τα \vdots σφών το | μη πιτ | νειν κακ | ως

^{* [}ἀνόλβιος] is conjecturally supplied by Schmidt. Cp. note on 1715.

⁺ Schmidt omits $\xi v \nu \theta a v \hat{v} \gamma \epsilon \rho a \iota \hat{\varphi}$, but retains $\pi a \tau \rho l$. Periods V. and VI., as given above, then form only one period, the series being .44.44. See note on v. 1690.

```
2. \tau \iota \nu : os \pi \alpha \tau \rho \mid os \tau \alpha \lambda \mid \alpha \iota \nu \in \gamma \mid \omega \wedge \parallel
         φρον : ω τι | δηθ ο | περ νο | εις
     3. θεμ : ις δε | πως ταδ | εστι | μων Λ ||
           ο πως μολ
                             ουμεθ | ες δομ | ους
                       - ≥
                              . . . .
III. I. ov \chi o \rho \mid as \tau \iota \mid \tau o \delta \epsilon \pi \epsilon \mid \pi \lambda \eta \xi as \parallel
          ουκ εχ | ω μη | δε γε μα |
          ح ہے یہ سح
                            \mathbf{U}
     2. και τοδ | ως τι | τοδε μαλ | αυθις ||
         μογος εχ | ει και | παρος επ | ειχε
         \cup \cup
                   3. αταφος | επιτνε | διχα τε | παντος |
          τοτε μεν | απορα | τοτε δ υπ | ερθεν
          J J J <u>Y </u> J
     4. αγε με | και τοτ | επεναρ | ιξον ]
         μεγ αρα | πελαγος | ελαχετ | ον τι
          ai ai 🕆
         φευ φευ
          - -
IV. 1. δυσταλ | αινα | που | δητ Λ ||
           ποι μολ | ωμεν | ω | Ζευ
           __ _ _ _
      2. αυθις | ωδ ερ | ημος | απορος ||
           ελπιδ | ων γαρ | ες τιν | ετι με
          > - -
      3. αι : ωνα | τλαμον | εξ | ω Λ ]]
         δαιμ : ων τα | νυν γ ε | λαυν | ει
                                                        III.
```

- * In Period I., v. 2, Schmidt adopts Gleditsch's expansion of the Ms. text, thepos $\xi \chi \epsilon \iota \ \mu \dot{\epsilon} < \tau \iota s > .$ ID. $\tau \iota s < o \delta \nu >$, and in the antistrophe, $\kappa \alpha \iota \ \pi \dot{\alpha} \rho o s \ \dot{\alpha} \pi \dot{\epsilon} \phi \dot{\nu} \gamma \epsilon \tau o v$. AN. $< \tau \iota \ \dot{\delta} \dot{\eta}$; >. Hence this verse becomes a tetrapody (instead of a tripody, as above), and Periods I. and II., as given above, fall into one period with v. I as prelude, the series being $.6. = \pi \rho$., .4.4. = .4.4. In the note on 1739 f. will be found my reasons for preferring Hermann's reading $\kappa \alpha \iota \ \pi \dot{\alpha} \rho o s \ \dot{\alpha} \pi \dot{\epsilon} \phi \nu \gamma \epsilon$. AN. $\tau \iota$;
- † Schmidt, with Gleditsch, reads a second alaî in the strophe (v. 1734), and in the antistrophe AN. val val. XO. $\phi \epsilon \hat{v} \phi \epsilon \hat{v}$. This being included, the period becomes palinodic, the series being .4.4.=.4.4.

ΣΟΦΟΚΛΕΟΥΣ ΟΙΔΙΠΟΥΣ ΕΠΙ ΚΟΛΩΝΩΙ

	·		
·			

ΣΟΦΟΚΛΕΟΥΣ ΟΙΔΙΠΟΥΣ ΕΠΙ ΚΟΛΩΝΩΙ

I.

Ο ΕΠΙ ΚΟΛΩΝΩι ΟΙΔΙΠΟΥΣ συνημμένος πώς έστι τῷ ΤΥΡΑΝΝΩι τῆς γὰρ πατρίδος ἐκπεσὼν ὁ Οἰδίπους ἤδη γεραιὸς ὢν ἀφικνεῖται εἰς ᾿Αθήνας, ὑπὸ τῆς θυγατρὸς ᾿Αντιγόνης χειραγωγούμενος. ἤσαν γὰρ τῶν ἀρσένων περὶ τὸν πατέρα φιλοστοργότεραι. ἀφικνεῖται δὲ εἰς ᾿Αθήνας κατὰ πυθόχρηστον, ὡς αὐτός φησι, χρησθὲν αὐτῷ παρὰ ταῖς σεμναῖς καλουμέναις θεαῖς μεταλ- 5 λάξαι τὸν βίον. τὸ μὲν οὖν πρώτον γέροντες ἐγχώριοι, ἐξ ὧν ὁ χορὸς συνέστηκε, πυθόμενοι συνέρχονται καὶ διαλέγονται πρὸς αὐτόν · ἔπειτα δὲ Ἰσμήνη παραγενομένη τὰ κατὰ τὴν στάσιν ἀπαγγέλλει τῶν παίδων, καὶ τὴν γενησομένην ἄφιξιν τοῦ Κρέοντος πρὸς αὐτόν · ὅς καὶ παραγενόμενος ἐπὶ τῷ ἀγαγεῖν αὐτὸν εἰς τοὐπίσω ἄπρακτος ἀπαλλάττεται. ὁ δὲ πρὸς τὸν Θησέα 10 διελθών τὸν χρησμὸν οὖτω τὸν βίον καταστρέφει παρὰ ταῖς θεαῖς.

Τὸ δὲ δρᾶμα τῶν θαυμαστῶν· ὁ καὶ ἦδη γεγηρακὼς ὁ Σοφοκλῆς ἐποίησε, χαριζόμενος οὐ μόνον τῆ πατρίδι ἀλλὰ καὶ τῷ ἐαυτοῦ δήμῳ· ἦν γὰρ Κολωνῆθεν· ώστε τὸν μὲν δῆμον ἐπίσημον ἀποδεῖξαι, χαρίσασθαι δὲ καὶ τὰ μέγιστα τοῖς ᾿Αθηναίοις, δι᾽ ὧν ἀπορθήτους ἔσεσθαι καὶ τῶν ἐχθρῶν αὐτοὺς 15 κρατήσειν ὑποτίθεται ὁ Οἰδίπους, προαναφωνῶν ὅτι διαστασιάσουσι πρὸς Θηβαίους ποτὲ καὶ τούτων κρατήσουσιν ἐκ χρησμῶν διὰ τὸν τάφον αὐτοῦ.

Ή σκηνη τοῦ δράματος ὑπόκειται ἐν τῆ ᾿Αττικῆ ἐν τῷ ἱππίῳ Κολωνῷ πρὸς τῷ ναῷ τῶν σεμνῶν. ὁ δὲ χορὸς συνέστηκεν ἐξ ᾿Αθηναίων ἀνδρῶν. προλογίζει Οἰδίπους.

This Argument precedes the play in L (p. 96 A): the other three follow it (p. 118 A). 3 $\eta \sigma \alpha \nu$ sc. at $\theta \nu \gamma \alpha \tau \epsilon \rho \epsilon \nu$. For $\tau \eta s$ $\theta \nu \gamma \alpha \tau \rho \delta s$ Brunck wrote $\mu \iota \tilde{\alpha} s$ $\tau \tilde{\omega} \nu$ $\theta \nu \gamma \alpha \tau \epsilon \rho \omega \nu$ (the phrase found in Argum. IV. l. 2): Turnebus added at $\theta \eta \lambda \epsilon \iota \alpha \iota$ after $d \rho \sigma \epsilon \nu \omega \nu$. 4 $\pi \nu \theta \delta \chi \rho \eta \sigma \tau \sigma \nu$ A. 6 Instead of $\tau \delta$ $\mu \epsilon \nu$ o ν $\tau \rho \rho \omega \tau \sigma \nu$. $\sigma \nu \nu \epsilon \rho \chi \sigma \tau \alpha \iota$, A has merely $\tau \delta \tau \epsilon$ $\mu \epsilon \nu$ o ν $\tau \rho \omega \tau \alpha \iota$. 9 $\gamma \epsilon \nu \eta \sigma \sigma \rho \omega \epsilon \nu \tau \sigma \nu$ Elmsley,

20

for γενομένην. 10 ἀγαγεῖν L. ἀπαγαγεῖν A, B. 14 Κολωνῆθεν B. Κολώνηθεν L, Κολωνόθεν A and Ald. Cp. Eustath. p. 351. 10 αρ. Elms.: ὁ δ' ἐκεῖθεν δημότης...κολώνηθεν ἐλέγετο φῦναι, οὐ κολωνόθεν, ὡς ὅμοιον ὄν κολωνόν καὶ κολώνην εἰπεῖν, καὶ ἐκ κολωνοῦ καὶ κολώνηθεν. So Dem. or. 21 § 64 Φιλόστρατον ...τὸν Κολωνῆθεν.—ἀποδείξαι (constituere) L, rightly, I think: ἐπιδείξαι Elmsley, not from conjecture (as Dindorf and Blaydes say), but, as he states, from A. 16 L adds καὶ before ὅτι. 18 lππιω] lππείω L.

II.

Τον ἐπὶ Κολωνῷ Οἰδίπουν ἐπὶ τετελευτηκότι τῷ πάππῳ Σοφοκλῆς ὁ τοιοοοκοῦς ἐδίδοιξεν, νιὸς τον Αρίστωνος, ἐπὶ ἄρχοντος Μίκωνος, ὅς ἐστι τέταρτος ἀπὸ Καλλίου, ἐφὸ οτο φασιν οι πλείους τὸν Σοφοκλέα τελευτῆσαι. σαφὲς δὲ τοῦτ' ἐστὶν ἐξ τον ὁ μὲν 'Αριστοφάνης ἐν τοις Βατράχοις ἐπὶ Καλλίου ἀνάγει 5 τοὺς τραγικοὺς ὑπὲρ γῆς, ὁ δὲ Φρύνιχος ἐν Μούσαις, το συγκαθῆκε τοις Βατράχοις, φησὶν οὐτως.

μάκαρ Σοφοκλέης, δς πολύν χρόνον βιούς ἀπέθανεν, εὐδαίμων ἀνὴρ καὶ δεξιός, πολλάς ποιήσας καὶ καλάς τραγωβίας · καλως δ' ἐτελεύτησ', οὐδὲν ὑπομείνας κακόν.

10

ἐπὶ δὲ τῷ λεγομένω ἱππίω Κολωνῷ τὸ δρᾶμα κεῖται. ἔστι γὰρ καὶ ἔτερος Κολωνὸς ἀγοραῖος πρὸς τῷ Εὐρυσακείω, πρὸς ῷ οἱ μισθαρνοῦντες προεστήκεισαν, ὤστε καὶ τὴν παροιμίαν ἐπὶ τοῖς καθυστερίζουσι τῶν καιρῶν διαδοθῆναι

15 $\delta \psi$ ήλθες, άλλ' εἰς τὸν Κολωνὸν ἴεσο.

μνημονεύει των δυείν Κολωνών Φερεκράτης έν Πετάλη δια τούτων

οδτος, πόθεν ήλθες; Είς Κολωνόν ίέμην, ού τον άγοραῖον, άλλά τον των Ιππέων.

2 δε έστι τέταρτος L. δε τέταρτος vulg. 5 τραγικούς is Clinton's conjecture (Fast. Hellen. vol. 11. p. xxxvi.) for στρατηγούς, L's reading. As Elmsley says, 'Non Aristophanes Ranis, sed Εύπολις Δήμοις, ἀνάγει τοὺς στρατηγούς ὑπὲρ γῆς, nempe Miltiadem, Aristidem, Cimonem, Periclem.' The error was probably due to the scribe.

10 καλῶς δ'] καλῶσ L: Hermann added δ'.

11 ἐππέω L.

² Μίκωνος] Micon was the ἀρχων ἐπώνυμος of Ol. 94, 3=402 B.C., Callias of Ol. 93, 3=406 B.C. Between them came Alexias (405), Pythodorus (404, the Anarchy), and Eucleides (403). The comedy of the Frogs was acted at the Lenaea of 405 B.C., i.e. about the beginning of Feb. (C. F. Herm. Ant. II. § 58), and Sophocles was then dead. Curtius (Hist. Gr. IV. 79 tr. Ward) and others date his death 405 B.C.; and, supposing him to have died at the beginning of the year, this suits the other data. He died in Ol. 93, 3 and in the archonship of Callias (Diod. 13. 103); but that Olympic year, and

that archonship, ran from July 406 B.C. to July 405 B.C. 5 Μούσαις] It is conjectured that the subject of the Muses was cognate to that of the Frogs, -a contest between two poets, with the Muses for judges (see Bothe, Frag. Com. p. 214). Aristophanes was first with the Frogs, Phrynichus second with the Muses, Plato comicus third with the Cleophon. 12 Κολωνδs άγοραῖοs] A low hill, with the ground about it, was known as 'The Colonus of the Agora,' or 'Market Hill,' because it lay just W.N.w. of the market-place in the Cerameicus, on the N.w. side of the Acropolis and nearly N. of the Areopagus. The 'Market Hill' was included in the larger district called Melitè. (See E. Curtius, text to the Sieben Karten von Athen, pp. 51 ff.) The locality about the hill formed a sort of labour-market, as labourers and artisans resorted thither to seek engagements. Hence it was called Κολωνδε δ μίσθιος (schol. on Ar. Av. 998), or δ έργατικός (schol. on Aeschin. or. 1, § 125). For the other Colonus (à lamios), see the commentary on the play ad init. and τῷ Εὐρυσακείω] A chapel or ἡρῷον of Eurysaces, the son of Ajax, who was said to have dwelt in this part of Athens after he and his brother Philaeus had bestowed Salamis on the Athenians. Pausanias does not mention the Eurysaceion, but Harpocration (s.v.) places it in the district Melitè to which the Colonus Agoraeus belonged. 13 την παροιμίαν] It is quoted by Pollux 7. 133, Photius p. 367. 6, etc. Meineke wished to read άλλωs for άλλ' εls, and to render (understanding αν): 'you have come too late, or else you would have gone to Colonus'-supposing that the Colonus Agoraeus was associated with festivities (?). But dλλ' els is clearly right, I think: Ieoo is pres. imper., not imperf. indic., and the sense is:- 'You have come too late-nay, get you gone to the Colonus': i.e. 'you have missed this job-you had better go and look out for another' (alluding to the hiring of labourers at the 'Market 16 Pherecrates, one of the best poets of the Old Comedy, gained the prize first in 438 B.C. Πετάλη was the name of a woman; the plot is unknown. (Frag. Com. p. 107.)

III.

ΕΜΜΕΤΡΟΣ ΥΠΟΘΕΣΙΣ ΤΟΥ ΠΡΟΓΕΓΡΑΜΜΈΝΟΥ ΔΡΑΜΑΤΟΣ ΗΤΟΙ ΤΟΥ ΕΠΙ ΚΟΛΩΝΩ, ΟΙΔΙΠΟΥ.

ΤΙλυθεν ἐκ Θήβης ἀλαὸν πόδα βακτρεύουσα πατρὸς ὁμοῦ μητρὸς τλήμονος 'Αντιγύνη ἐς χθόνα Κεκροπίης καὶ τὰς Δήμητρος ἀρούρας, σεμνῶν δ ἱδρύθη σηκὸν ἐς ἀθανάτων τος δὲ Κρέων Θήβηθεν ἔχων εἰσῆλθεν ἀπειλάς, Θησεὺς ταῖς ὁσίαις ῥύσατο χερσὶ βία. Φοιβείων παρέχειν χρησμῶν φάτιν εἶπεν ἀληθῆ, ἔνθεν ἄρ ὁ πρέσβυς τόνδε κρατεῖν πόλεμον. 'Αργόθεν ἤλθε θεῶν ἰκέτης κρατερὸς Πολυνείκης, τῷ δὲ πατὴρ στυγερὰς ἐξαπέλασσεν ἀράς Μοῖραι γὰρ δυσάλυκτοι ἐφ' ἰππείοιο Κολωνοῦ ἤγαγον †ἀνδραπόδων πνεῦμα πολυχρόνιον †

5

10

ώς δ' ην Αιγείδης έφορος λογίων Εκάτοιο, σεισμοίς και βρονταίς ην αφανής ο γέρων.

ΕΜΜΕΤΡΟΣ] έμμέτρως L.

2 δμοῦ] ἀμοῦ L.

8 πόλεμον] πόλεμοσ L.

2 Join μητρός τλ. 'Αντ., 'Α., child of a hapless mother': ὁμοῦ not with these words (as if = 'like him'), but with ήλυθεν. 8 ἔνθεν κ.τ.λ. The v. is corrupt, but the sense plain:—'Oed. said that he could cite a genuine decree of the Delphic oracle, that, on whichever side the old man (Oed. himself) should be, that side should prevail in war.' Possibly ἔνθ' ἐν δροις πρέσβυς, τῶνδε κρατεῖν πόλεμον. 12 ἀνδραπόδων πνεῦμα πολυχρόνιον conceals a corruption, perh. of something like ἀνδρα πόνων τέρμα πολυχρονίων. The style of these verses would even warrant the suggestion of πρέμνα οτ πρυμνὰ (as = τέλη) for πνεῦμα.

13 'While Theseus was spectator of the decrees of Apollo' (cp. v. 1644).

IV.

ΣΑΛΟΥΣΤΙΟΥ ΥΠΟΘΕΣΙΣ.

Τὰ πραχθέντα περὶ τὸν Οἰδίποδα ἴσμεν ἄπαντα τὰ ἐν τῷ ἐτέρῷ ΟΙΔΙΠΟΔΙ. πεπήρωται γὰρ καὶ ἀφὶκται εἰς τὴν ᾿Αττικήν, ὁδηγούμενος ἐκ μιᾶς
τῶν θυγατέρων, ᾿Αντιγόνης. καὶ ἔστιν ἐν τῷ τεμένει τῶν σεμνῶν [Ἐρινύων],
(ὅ ἐστιν ἐν τῷ καλουμένῳ ἱππίῳ Κολωνῷ, οὖτω κληθέντι, ἐπεὶ καὶ Ποσει5 δῶνός ἐστιν ἱερὸν ἱππίου καὶ Προμηθέως, καὶ αὐτοῦ οἱ ὀρεωκόμοι ἴστανται・)
ἔστι γὰρ αὐτῷ πυθόχρηστον ἐνταῦθα δεῖν αὐτὸν ταφῆς τυχεῖν· οῦ μή ἐστιν
ἐτέρῳ βέβηλος τόπος, αὐτόθι κάθηται· καὶ κατὰ μικρὸν αὐτῷ τὰ τῆς ὑποθέσεως προέρχεται. ὁρᾳ γάρ τις αὐτὸν τῶν ἐντεῦθεν, καὶ πορεύεται ἀγγελῶν
ὅτι τις ἄρα τῷ χωρίῳ τούτῳ προσκάθηται. καὶ ἔρχονται οἱ ἐν τῷ τόπῳ ἐν
10 χοροῦ σχήματι, μαθησόμενοι τὰ πάντα. πρῶτος οὖν ἐστι καταλύων τὴν
δδοιπορίαν καὶ τῆ θυγατρὶ διαλεγόμενος. ἄφατος δέ ἐστι καθόλου ἡ οἰκονομία ἐν τῷ δράματι, ὡς οὐδενὶ ἄλλῳ σχεδόν.

3 Έρινύων, which L gives, is bracketed by Elms. and edd. 4 $l\pi\pi i \varphi$. 5 $l\pi\pi i ov$] $l\pi\pi \epsilon l \varphi$. 1 $l\pi\pi \epsilon i ov$ L. 7 $β \epsilon β η λ ον$ β εβ ήλφ L. 8 $δ γ γ \epsilon λ λ ων$ ὅτι ἄρα τ $\mathring{\varphi}$ χωρί $\mathring{\varphi}$ τοῦτο προκάθηται L. Β $δ \pi α γ γ \epsilon λ \mathring{ω} ν$, adding τις after ὅτι. 9 προσκάθηται A.

ΣΑΛΟΥΣΤΙΟΥ] A rhetorician of the 5th cent. A.D., of whom Suidas gives a short notice. A Syrian by birth, he lived first at Athens and then at Alexandria, where $τ\hat{\psi}$ σοφιστικ $\hat{\psi}$ βί ψ προσείχε. His argument to the Antigone is also extant. Among his other writings were commentaries on Demosthenes and Herodotus. 5 καὶ αὐτοῦ οἱ ὁρεωκόμοι κ.τ.λ.: 'and there the muleteers take their station'—to be hired by people going from Athens into the country. As the writer knew Athens, this local touch is probably true for his days. He seems to add it as further illustrating the connection of Colonus with riding.

ΤΑ ΤΟΥ ΔΡΑΜΑΤΟΣ ΠΡΟΣΩΠΑ.

OIAIIIOYZ. ANTIFONH. ZENOZ. ΘΗΣΕΥ**Σ.** ΚΡΕΩΝ.

ΧΟΡΟΣ ΑΤΤΙΚΩΝ ΓΕΡΟΝΤΩΝ.

ΠΟΛΥΝΕΙΚΗ**Σ.** ΑΓΓΕΛΟΣ.

IZMHNH.

The 'Αττικοί γέροντες who form the Chorus belong to Colonus. The so-called ξένος is also of Colonus (cp. vv. 78, 297), and derives his traditional title in the Dramatis Personae merely from the fact that Oedipus addresses him as & ξεῦν' (v. 33).

In some parts of this play four persons are on the stage at once; viz. (1) vv. 1096—1210, Oedipus, Antigone, Ismene (mute), Theseus: (2) 1249—1446, Oed., Ant., Ism. (mute), Polyneices: (3) 1486—1555, Oed., Ant., Ism. (mute), Theseus. Two explanations of this fact are possible.

- I. A fourth (regular) actor may have been employed. The cast might then have been as follows:—
 - 1. Protagonist. Oedipus.
 - 2. Deuteragonist. Antigone.
 - 3. Tritagonist. Ismene. Creon.
- 4. Fourth actor. Stranger. Theseus. Polyneices. Messenger¹. Müller (History of Greek Literature, vol. 1. p. 403) thinks that a fourth actor was used. 'The rich and intricate composition of this noble drama would have been impossible without this innovation. But even Sophocles himself does not appear to have dared to introduce it on the stage'—the play having been produced, after his death, by Sophocles the grandson (Argum. 11. ad init.).
- II. The part of Ismene may have been divided between one of the three regular actors and a 'supernumerary,' who was a 'mute
- ¹ In order that the same actor should play the Messenger and Theseus, we must suppose that the Messenger leaves the stage in the interval between the entrance of the two sisters (1670) and the entrance of Theseus (1751). The alternative, with or without a fourth actor, is that the Protagonist should take the part of the Messenger as well as that of Oedipus. So in the Ajax the Protagonist played both Ajax and Teucer.

person' (κωφὸν πρόσωπον). On this view it is further necessary to divide the part of Theseus. The cast might then have been as follows:—

- 1. Protagonist. Oedipus. Ismene from 1670.
- 2. Deuteragonist. Stranger. Ismene to 509. Theseus, except in 887—1043. Creon. Polyneices. Messenger.
 - 3. Tritagonist. Antigone. Theseus in 887—1043.
 - 4. Mute person. Ismene 1096—1555.

This cast is adopted by Prof. N. Wecklein in his edition of the play (p. 8).

A slight modification of this second scheme is that suggested by W. Teuffel in *Rhein. Mus.* (new series) 1x. 137, viz. that the 'supernumerary,' who played Ismene as a mute person from 1096 to 1555, also represented her from 1670 to the end. In the latter scene she has merely a few broken words towards the end of the lyric $\kappa o \mu \mu o s$ (1724 ff.). The phrase of Pollux (4. 110), $\pi a \rho a \chi o \rho \eta \gamma \eta \mu a^{-1} \epsilon i \tau \epsilon \tau a \rho \tau o s \delta \tau o \kappa \rho \iota \tau \eta s \tau \iota \tau a \rho a \phi \theta \epsilon \gamma \epsilon u \tau o$, 'the term "parachoregema" was used if a fourth actor interposed at all with speech,' suggests a distinction between the 'supernumerary' who was strictly a $\kappa \omega \phi \delta \nu \tau \rho \delta \sigma \omega \tau o \nu$, and one who was allowed to speak a few incidental $(\pi a \rho a)$ words,—such as those of Ismene in 1724—1734. This view has the merit of greater simplicity. The protagonist, then, will play Oedipus only—unless, indeed, he adds to it the part of the Messenger.

An analogous case occurs in Eur. Andromache 504—765,—a play which, though its date cannot be precisely fixed, was at least earlier than the Oedipus at Colonus. Andromache, her young son Molossus, Menelaus, and Peleus are on the stage together. Molossus has a few words to speak, though he remains silent after the entrance of Peleus. There is surely great improbability in Hermann's view that the boy who played Molossus was strictly a 'mute person,'—his part being spoken for him from a place of concealment by the actor who immediately afterwards played Peleus (see Paley, Eur. vol. II. p. 226). It is more natural to suppose that, in the case of Molossus as in that of Ismene,

This word (from $\pi a \rho a \chi o \rho \eta \gamma \epsilon \omega$) meant simply 'something furnished in supplement' to the ordinary provision by the choragus. The supplement might be a fourth actor (in addition to the regular three), or a body of 'supernumeraries' (like the suppliants in the O. T. ad init.) in addition to the regular Chorus. The term $\pi a \rho a \sigma \kappa \eta \nu \iota \omega$ was probably applied to persons, unseen by the audience, who spoke or sang at the wings, or behind the scenes; cf. A. Müller, Griech. Bühnenalterthümer, p. 179.

the 'supernumerary' was allowed to speak the few words which alone were needed.

As to dividing the part of Theseus, we may agree with J. W. Donaldson (*Theatre of the Greeks*, p. 307, 8th ed.) that Müller overrates the objections. The mask, and other conditions of the Greek theatre, would go far to facilitate such an arrangement.

STRUCTURE OF THE PLAY.

- 1. πρόλογος, verses 1—116.
- 2. πάροδος, 117-253.
- 3. ἐπεισόδιον πρώτον, 254—667, divided into two parts by a κομμός 510—548.
 - 4. στάσιμον πρώτον, 668-719.
- 5. ἐπεισόδιον δεύτερον, 720—1043 (with a kommos-like passage, 833—843 = 876—886).
 - 6. στάσιμον δεύτερον, 1044—1095.
 - 7. ἐπεισόδιον τρίτον, 1096—1210.
 - 8. στάσιμον τρίτον, 1211—1248.
- 9. ἐπεισόδιον τέταρτον, 1249—1555, divided into two parts by a κομμός, 1447—1499.
 - 10. στάσιμον τέταρτον, 1556—1578.
 - 11. **ξοδος**, 1579—1779, including a κομμός, 1670—1750.

The Parodos (vv. 117—253) passes at v. 138 into a κομμός: i.e. it is not merely the lyric chant with which the Chorus enters the orchestra, but becomes a lyric dialogue, in which Oedipus and Antigone take part with the Chorus. The essence of a κομμός, as defined by Aristotle (Poet. 12), was that the lyric strains of the chorus should alternate with the utterances of one or more of the actors. The actor's part in the κομμός might be lyric, as here in the Parodos and in the first κομμός (510—548); or it might preserve the ordinary metre of dialogue, as in the second κομμός (1447—1499), where the choral lyrics are interspersed with iambic trimeters spoken by Oedipus and Antigone.

ΟΙΔΙΠΟΥΣ.

ΤΕΚΝΟΝ τυφλοῦ γέροντος 'Αντιγόνη, τίνας χώρους ἀφίγμεθ' ἡ τίνων ἀνδρῶν πόλιν; τίς τὸν πλανήτην Οἰδίπουν καθ' ἡμέραν τὴν νῦν σπανιστοῖς δέξεται δωρήμασιν; σμικρὸν μὲν ἐξαιτοῦντα, τοῦ σμικροῦ δ' ἔτι μεῖον φέροντα, καὶ τόδ' ἐξαρκοῦν ἐμοί στέργειν γὰρ αὶ πάθαι με χώ χρόνος ξυνών

5

L=cod. Laur. 32. 9 (first half of eleventh century). r=one or more of the later MSS. This symbol is used where a more particular statement is unnecessary. 'MSS.,' after a reading, means that it is in all the MSS. known to the editor.

4 δωρήμασιν MSS., δωρήμασι Elmsley, Blaydes. At the end of a verse the νῦ ἐφελ-

Seene:—At Colonus in Attica, a little more than a mile north-west of the acropolis of Athens. The back-scene shows the sacred grove of the Eumenides, luxuriant with 'laurel, olive, vine' (v. 17). Near the middle of the stage is seen a rook (v. 19), affording a seat which is supposed to be just within the bounds of the grove (v. 37). The hero Colonus is perhaps represented by a statue on the stage (59 those, cb. 65).

Tob de, cp. 65).

The blind OEDIPUS (conceived as coming into Altica from the W. or N.-W.) enters on the spectator's left, led by ANTIGONE. He is old and way-worn; the haggard face bears the traces of the self-inflicted wounds (δυσπρόσοπτον, v. 286): the garb of both the wanderers betokens indigence and hardship (vv. 747 ff.; δυσπινείς στολάς, v. 1597). After replying to his first questions, his daughter leads him to the rocky seat (v. 19).

1—116 Prologue. Oedipus has sat down to rest, when a man of the place warns him that he is on holy ground. It is the grove of the Eumenides. At that word, Oedipus knows that he has found his destined goal; and, when the stranger has gone to summon the men of Colonus, invokes the goddesses.—Steps approach; Oedipus and his daughter hide themselves in the grove.

1 γέροντος. Sophocles marks the length of interval which he supposes between the O. T. and the O. C. by v. 395, γέροντα δ' δρθοῦν φλαῦρον δς νέος

 $\pi \acute{e} \sigma \jmath$. In the O. T. Oedipus cannot be imagined as much above 40,—his two sons being then about 15 and 14, his two daughters about 13 and 12 respectively. It was 'long' after his fall when Creon drove him into exile (437, 441). It would satisfy the data of both plays to suppose that about 20 years in the life of Oedipus

have elapsed between them.

'Αντιγόνη. An anapaest can hold only the first place in a tragic trimeter, unless it is contained in a proper name, when it can hold any place except the sixth. Soph. has the name 'Αντιγόνη only four times in iambics. Here, in 1415, and in Ant. 11 the anapaest holds the fifth place; in O. C. 507, the 4th. But Eur. prefers the anapaest of 'Αντιγόνη in the 4th place: see Ph. 88, 757, 1264, 1323, 1465, 1636 (4th place) as against 58, 1476, 1588 (5th). The anapaest must be wholly in the proper name: hence Eur. I. A. 1570 έλεξε δ', ὧ θηροκτόν' 'Αρτεμπ παΐ Διόν was amended by Porson, έλεξε δ', ὧ θηροκτόν' 'Αρτεμισ Διόν.

2 χώρους, like loca, vaguely, 'region' (so O. T. 798): but sing. χώρου below (16, 37, 54), of a definite spot. Oed. already knows that they are near Athens (25), but it is time that the day's journey was ended (20); will this rural region—or town—supply their needs if they halt? The exordium has something of a Homeric tone,—due not merely to the form of the question (like that of Odysseus on awakening in Phaeacia, Od. 6. 119, and in Ithaca, Od. 13. 200 τέων αιτε βροτών

OEDIPUS.

Daughter of the blind old man, to what region have we come, Antigone, or what city of men? Who will entertain the wandering Oedipus to-day with scanty gifts? Little crave I, and win yet less than that little, and therewith am content; for patience is the lesson of suffering, and of the years in our long

κυστικόν is usually written, even when the next v. begins with a consonant. 5 σμικρού

els γαΐαν Ικάνω;), but also to the epic

phrase άνδρων πόλιν (II. 17. 737 etc.).

8 πλανήτην: cp. Eur. Heracl. 878 ξένοι πλανήτην είχετ' άθλιον βίον. The word is not in itself opprobrious: in 123 it is merely opp. to εγχωρος: cp. Plat. Rep. 37 I D καλούμεν...τούς...πλανήτας έπλ τὰς πόλεις, έμπόρους. In O. T. 1029 πλάνης, said by Oed. to the Corinthian, takes its colour from the added έπλ θη-

rela, 'a vagrant hireling.

4 σπανιστοιs, made scanty, given scantily: so Philostratus (circ. 235 A.D.) p. 611 ἀρωμα...σπανιστόν, 'rare.' This implies σπανίζω τι as='to make a thing scanty' or rare, which occurs in Greek of the 2nd cent. B.C. (Philo Byzant. De septem mirabil. 4): cp. Shaksp. Lear 1. 1. 281 'you have obedience scanted.' For a different use see Strabo 15.727 (a land) σπανωστή καρποις, 'poor' in..., implying σπανίζω τινά as='to make one needy,' whence the perf. pass. έσπανίσμεθ' άρωγῶν (Aesch. Pers. 1024): and here again cp. Shaksp. Merch. 2. 1. 17 'if my father had not scanted me.'

δέξεται: Xen. Anab. 5. 5. 24 ξενίοις... δέχεσθαι: Plat. Legg. 919 Α καταλύσεσιν

άγαπηταις δεχόμενος.

δωρήμασιν, food, and shelter for the night: Od. 14. 404 es κλισίην άγαγον καλ ξείνια δώκα (whereas δώρα, οτ ξεινήϊα δώρα, in Hom. usu. = special presents, as of

plate or the like, Od. 24. 273).

8 Gautovita, 'asking carnestly.' This compound has a like force in O. T. 1255, Trach. 10; and so the midd. below, 586, 1327. Cp. έξεφθεται, straitly enjoins, Ai. 795. In prose, the special sense of έξαιτεῖν was 'to demand the surrender of' a person, answering to ἐκδιδόναι: Antiph. or. 6 § 27 el...θεράποντας έξαιτοῦσι μὴ ήθελον έκδιδοναι. σμικροῦ is better than μικροῦ,

since the rhetorical ἐπαναφορά (cp. 610, O. T. 25) needs the same form in both places. μικρός having prevailed in later Attic (as in Xen. and the orators), our MSS. in the tragic texts often drop the σ . But, metre permitting, tragedy preferred σμικρός. In Soph. fr. 38 εί μικρός ων τὰ φαῦλα νικήσας έχω, the word = of short stature, in which sense II. 5. 801 too has Tυδεύς τοι μικρός μέν έην δέμας, though in 17. 757 σμικρήσι. Curtius (Είνη. p. 622), comparing σμυκτήρ and μυκτήρ, remarks that analogy speaks for the antiquity of the σ in σμικρός, while it is possible that the μ was not original, but arose from some other sound.

6 φέροντα = φερόμενον: Ο. 7. 500 πάντ' άνευ φόβου φέρω: cp.1411. και τόδ'. As και ούτος (like et is, isque), or και ταύτα, introduces a strengthening circumstance (Her. 6. 11 είναι δούλοισι, και τούτοισι ώς δρηπέτησι), so here και τόδε marks the last step of a climax. Some edd. point thus, $\phi \neq \rho o \nu \tau a$ taking $\dot{\epsilon} \xi a \rho \kappa o \hat{\nu} \nu$ as $= \dot{\epsilon} \xi a \rho \kappa \epsilon \hat{\iota}$, and that suffices me': but this (a) supposes a very harsh ellipse of $\epsilon \sigma \tau l$, (b)maims the rhythm, (c) weakens the force of the series $\sigma \mu \kappa \rho \delta \nu - \mu \epsilon \hat{\iota} \circ \nu - \epsilon \xi \alpha \rho \kappa \circ \hat{\upsilon} \nu$. έμοι after Οίδίπουν: cp. 1329: as O. T. 535 τῆς ἐμῆς after τοῦδε τάνδρος (like Tr. 1073f.): Ai. 865 μυθήσομαι after Alas θροεί: Plat. Euthyphro 5 A οὐδέ τω αν διαφέροι Εὐθύφρων των πολλων...εί μη είδείην.

7 στέργειν, absol., cp. 519, Dem. De Cor. § 112 el δέ φησιν οῦτος, δειξάτω, κάγὼ στέρξω και σιωπήσομαι: usu. with accus., as Ph. 538 ανάγκη προϋμαθον στέργειν κακά. Like στέργειν, αίνεῖν is sometimes absol. in this sense (Eur. Suppl. 388 xav μέν θέλωσιν αίνέσαι), but άγαπαν almost always takes a clause with ori, el or ear (Od. 21. 289 οὐκ ἀγαπᾶς δ ἔκηλος... | δαίνυσαι), or an accus. al πάθαι: Her. I. μακρός διδάσκει καὶ τὸ γενναῖον τρίτον. ἀλλὶ, ὧ τέκνον, θάκησιν εἶ τινα βλέπεις ἢ πρὸς ἄλσεσιν θεῶν, στῆσόν με κἀξίδρυσον, ὡς πυθώμεθα ὅπου ποτ᾽ ἐσμέν μανθάνειν γὰρ ἤκομεν ξένοι πρὸς ἀστῶν, ἄν δ᾽ ἀκούσωμεν τελεῖν.

10

ΑΝΤΙΓΟΝΗ.

πάτερ ταλαίπωρ' Οἰδίπους, πύργοι μέν οι πόλιν στέγουσιν, ως απ' ομμάτων, πρόσω·

I 5

B, and others: μκροῦ L, A, etc.

9 θάκοισιν MSS., which Elmsley keeps, with the older edd.: θάκησιν Seidler, and so most of the recent edd. This conject is also in R (cod. 34, Riccardian Library, a MS. of the 16th cent., acc. to P. N. Pappageorgius, βahrb. f. Class. Phil., suppl. xiii. p. 406, 1883), η having been written over oι by a corrector.

11 πυθοίμεθα MSS., Campbell: πυθώμεθα Brunck, Elms., and most edd.

13 ἄν δ'] δ', which is not in the MSS., was supplied by Elmsley. The MSS. have either ἀν (as L and A), or χάν (as B). The double

207 τὰ δέ μοι παθήματα έδντα άχάριτα μαθήματα γέγονε: Aesch. Ag. 177 τὸν πάθει μάθος | θέντα κυρίως έχειν. ὁ χρόνος, the time (through which I live), attending on me (ξυνών) in long course (μακρός). Cp. Ο. Τ. 963 (Polybus died of disease) καὶ τῷ μακρῷ γε συμμετρούμενος χρόνῳ, 'and of the long years which he had told.' For ξυνών cp. Ο. Τ. 863 εἰ μοι ξυνείη...μοῖρα: Αἰ. 622 παλαιᾳ... ἔντροφος ἀμέρα: Pind. Pyth. 4. 157 ἢδη με γηραιόν μέρος ἀλικίας | ἀμφιπολεῖ.

Β διάπκει νετρι αγπερίος with nearest

8 διδάσκει, verb agreeing with nearest subject: cp. Ant. 830, 1133: [Xen.] Resp. Athen. (circ. 420 B.C.) 1 § 2 δικαίως αὐτόθι και οι πένητες και ο δῆμως πλέον έχει: Plat. Symp. 190 C at τιμαι γὰρ αὐτοῖς και lepà τὰ παρὰ τῶν ἀνθρώπων ἡφανίζετο: Cic. Ad Att. 9. 10, 2 nihil libri, nihil litterae, nihil doctrina prodest. τρίτονας completing the lucky number: Ai. 1174 κόμας ἐμὰς και τῆσδε και σαυτοῦ τρίτου: Ο. Τ. 581 (where see n.).

9 θάκησιν is in itself a correct form. θάκησιν is in itself a correct form. θάκησις (θακέω) is (1) the act of sitting, (2) the means of sitting, as οἰκησις (οἰκέω) is (1) the act of dwelling, (2) the house. It is not found elsewhere, but cp. Soph. Ph. 18 ἡλίου διπλῆ | πάρεστιν ἐνθάκησις, a twofold means of sitting in the sun. With the MS. reading θάκοισιν construe:—στῆσόν με ἢ πρὸς θάκοις βεβήλοις, εἰ τινα (θᾶκον) βλέπεις, etc. (We could not render εἰ τινα βλέπεις 'if thou seest any man,' since

the need for a halt did not depend on that condition.) This is a construction much less clear and simple than that with θ άκησιν. β εβήλοις may have induced the change of θ άκησιν into θ άκοισιν.

10 βεβήλοις, neut. plur. (cp. ἀβάτων ἀποβάς, 167), places which may be trodden, ρτογαπα, opp. to lερά, άθικτα: cp. fr. 86. 6 δεινδς γὰρ ἔρπειν πλοῦτος ἔς τε τάβατα | καὶ πρὸς βέβηλα (Vater's correction of καὶ πρὸς τὰ βατά): Bekker Anecd. 325. 13 ἀβέβηλα τὰ άβατα χωρία καὶ lερὰ καὶ μὴ τοῖς τυχοῦτι βάσιμα, μόνοις δὲ τοῖς θεραπεύουσι τοὺς θεούς. βέβηλα δὲ ἐλέγετο τὰ μὴ ὅσια μηδὲ lερά: οῦτω Σοφοκλῆς. (This ignores the classical use of ὅσιος as opp. to lερός: in Ar. Lys. 743 ὅσιον χωρίον = βέβηλον.) In Eur. Her. 404 καὶ βέβηλα καὶ κεκρυμμένα | λόγια = oracles to which access was easy, as opp. to those hidden in temple-archives.

πρὸς ἄλσεσιν does not necessarily imply entrance on the άλση. But the contrast with πρὸς βεβήλοις is unmeaning unless Oed. thinks of a seat on sacred ground, and not merely near it. So Antigone, who recognises the grove as sacred (16), seats him within it (19). This grove at Colonus was ἀστιβές (126) because the cult of the Eumenides so prescribed. Sacred groves were often open to visitors, as was the κυκλοτερές άλσος of the Nymphs, with an altar 'whereon all waysarers were wont to make offerings,' ὅθι πάντες ἐπιρρέζεσκον ὀδῦται (Od. 17. 208).

fellowship, and lastly of a noble mind.—My child, if thou seest any resting-place, whether on profane ground or by groves of the gods, stay me and set me down, that we may inquire where we are: for we stand in need to learn as strangers of denizens, and to perform their bidding.

ANTIGONE.

Father, toil-worn Oedipus, the towers that guard the city, to judge by sight, are far off;

crasis χῶν for καὶ α ἀν is not a difficulty (cp. Ar. Τh. 90 χῶν δέη, Eur. Her. 173 χούν μέσφ χρόνος, Theocr. 1. 109 χῶδωνις, Hippon. fr. 30 κῶπόλλων): and χᾶν is preferred by Blaydes. But, as Elmsley says, 'veri similius est excidises δ', quod toties apud tragicos excidit.' In O. Τ. 749 αν δ' is a variant for α δ' αν, and there, as here, it has been preferred by most of the recent edd. In L the 1st hand had written αν, which a corrector changed to αν.

15 στέγουσιν MSS.: στέφουσιν Wakefield ('non male fortasse,' Linwood), followed by Wunder, Hartung,

Hence Pausanias sometimes mentions that a particular άλοσο was not open to the public. At Megalopolis, in the precinct of Zeus Philios, there was an άλοσο ού κ έστω άνθρώπους (8. 31. 5). At Pellene, again, there was a walled άλοσο οf Artemis Soteira; έσοδός τε πλην τοῦς Ιερεῦσιν άλλω γε οὐδενὶ ἔστιν ἀνθρώπων (7. 27. 3).

11 $\xi \xi \delta \rho \omega \sigma \sigma v$, place me in a seat; cp. $\xi \kappa$ in $\xi \xi \sigma \rho \delta \omega$ (to render $\delta \rho \delta \delta \sigma v$). $\xi \xi \delta \rho \nu \sigma \sigma v$, without addition, could hardly mean, 'seat me $\alpha \rho \alpha r t$,' i.e. out of the path. In Eur. fr. $\delta \gamma \gamma$ (the only other example of $\xi \xi \iota \delta \rho \delta \omega$) it is the context which fixes this sense, $\tau \eta \lambda \sigma v$ $\gamma \delta \rho \sigma \delta \iota \omega \sigma \rho \delta \iota \sigma \sigma v$ $\xi \xi \iota \delta \rho \nu \sigma \delta \mu \eta \nu$, 'I fixed the seat of my life far apart from men's homes.'

πυθώμεθα. πυθοίμεθα is impossible here. After a primary tense, the optative in a final clause with ώs, δπως, εtc., occurs only:—(1) in Homeric Greek, where the case is merely imaginary: Od. 17. 250 τόν ποτ' ἐγὼν... | ἄξω τῆλ' Ἰθάκης, ἴνα μοι βίοτον πολὺν ἄλφοι: 'him some day I will take far from Ithaca,—so that (if I should do so) he might bring me large gain,'—implying, εἰ ἄγοιμι, ἄλφοι ἄν. (2) After words expressing an aspiration or prayer (and not, like στῆσον here, a simple order): Aesch. Ευπ. 297 ελθοι, κλύει δὲ καὶ πρόσωθεν ῶν θεός, | ὅπως γένοιτο...λυτήριος: 'may she come—and a god hears e'en afar—that [so] she might prove my deliverer.' Aesch. Suppl. 670 ff., by which Campb. defends πυθοίμεθα, would come under (2), if the text were certain, but there τώς is a υ.l. for ώs. (3) More rarely, where the primary tense implies a secondary: Dem.

In Androt. § 11 τοῦτον ἔχει τὸν τρόπον ὁ νόμος... ἶνα μηδὲ πεισθῆναι μηδ' ἐξαπατηθῆναι γένοιτ' ἐπὶ τῷ δήμῳ: 'the law stands thus [= was made thus], that the people might not even have the power' etc.: i.e. ἔχει implies ἐτέθη.

12 μανθάνειν... ήκομεν, we have come to learning, = are in such plight that we must learn: the infin. as after verbs of duty or fitness (δφείλω, προσήκει, etc.). Cp. O. T. 1158 είν τόδ' ήξειν (sc. είν τὸ δλέσθαι).

18 ξένοι πρὸς ἀστῶν: cp. the address of Oedipus the King to the Theban elders (O. T. 216 ff.), esp. vv. 222 f., νῦν δ', ϋστερος γὰρ ἀστὸς εἰς ἀστοὺς τελῶ, | ὑμῶν προφωνῶ κ.τ.λ.

14 Olδίπους, the more frequent voc. (cp. O. T. 405 crit.n.): but Olδίπου below, 557, 1346. Athens is a little more than a mile s.E. of Colonus. The picture which Sophocles meant πύργοι to suggest probably included both the Acropolis—a beautiful feature in the view—and the line of city-walls with their towers. So the city-walls of Thebes are πύργοι, Ant. 122.—ol at the end of the verse: cp. O. T. 298, El. 873, Tr. 819.

18 στέγουσιν, the reading of all MSS., is probably right. It is true that in class. Greek στέγω usually means either (1) 'cover,' conceal,' as Εl. 1118 άγγος... σῶμα...στέγον, οτ (2) 'keep out,' as Aesch. Theb. 216 πύργον στέγειν εθχεσθε πολέμιον δόρυ. But the first sense—'cover'—might easily pass into 'protect,' and Xen. Cyr. 7. 1. 33 has al ἀσπίδες απέφουσιν ('girdle') is specious; we have

χῶρος δ' δδ' ἱρός, ὡς σάφ' εἰκάσαι, βρύων δάφνης, ἐλαίας, ἀμπέλου· πυκνόπτεροι δ' εἰσω κατ' αὐτὸν εὐστομοῦσ' ἀηδόνες· οῦ κῶλα κάμψον τοῦδ' ἐπ' ἀξέστου πέτρου· μακρὰν γὰρ ὡς γέροντι προὐστάλης ὁδόν. 20 ΟΙ. κάθιζέ νύν με καὶ φύλασσε τὸν τυφλόν. ΑΝ. χρόνου μὲν οὖνεκ' οὐ μαθεῖν με δεῖ τόδε. ΟΙ. ἔχεις διδάξαι δή μ' ὅποι καθέσταμεν; ΑΝ. τὰς γοῦν ᾿Αθήνας οἶδα, τὸν δὲ χῶρον οὔ. ΟΙ. πᾶς γάρ τις ηὖδα τοῦτό γ' ἡμὶν ἐμπόρων. 25 ΑΝ. ἀλλ' ὅστις ὁ τόπος ἢ μάθω μολοῦσά ποι; ΟΙ. ναί, τέκνον, εἴπερ ἐστί γ' ἐξοικήσιμος.

Blaydes. 16 Ιρδο L (cp. crit. n. on O. T. 1379), Dind., Campb.: Ιερδο most edd. — ώς σάφ' εἰκάσαι Α. V³, Ald., Elms., Wunder. καὶ σάφ' εἰκάσαι R. ώς ἀφεικάσαι L, with π written over φ by the first corrector (S). ώς ἀπεικάσαι most of the MSS. and edd.: ώς ἐπεικάσαι Blaydes. 21 νυν Brunck, νῦν L (as usual), with most of the

στεφάνωμα οι στεφάνη πύργων (Ant. 122, Eur. Hec. 910), Βαβυλώνα...τείχεσιν έστεφάνωσε (Dionys. Periegetes 1006), δπλοισιν Μεγάλη πόλις έστεφάνωται (Paus. 9. 15). But it does not follow that πύργοι πόλιν στέφουσιν could stand. στέφω never occurs as='to be set around,' but either as (1) 'to set around,' but either as (1) 'to set around,' - ωθη περί κεφαλήν στέφεις, οι (2) 'to crown' - άνθεσι κεφαλήν στέφεις, -- sometimes in the fig. sense of 'honouring,' as with libations or offerings (Ant. 431 etc.). ώς ἀπ' όμμάτων, sc. εἰκάσαι, to judge from sight (alone), without exact knowledge: schol. ώς ἔστιν ἐκ προύψεως τεκμήρασθαι: cp. Thuc. 1. 10 εἰκάζεσθαι ἀπὸ τῆς φανερᾶς ὄψεως, to be estimated by the mere external aspect.

16 χώρος δ' δδ' ἰρός. Cp. Plato Phaedr. 230 B, where Socrates recognises the sacred character of the spot by the Ilissus: Νυμφῶν τέ τινων καὶ ἀχελώων ἰερὸν ἀπὸ τῶν κορῶν τε καὶ ἀγαλμάτων (the votive dolls and images) ξοικεν είναι. There, too, τὸ σύσκιον was a feature.

wis σαφ εκάσαι, A's reading, is preferable to wis dmeukorau, which would imply a more diffident guess. The poet of Colonus intends that the sacred character of the grove should at once impress the Theban maiden; and σάφα is confirmed by the emphasis of δάφνης, έλαίας, ἀμπέλου. It has been objected that σάφα is inconsistent with εἰκάσαι. But it merely expresses the

speaker's own belief that her guess is right; as we can say, 'a certain conjecture.' In L's reading, ώς άφεικάσαι, it seems more likely that a second σ should have been lost than that π should have become φ. For the constr. with ώς, cp. Tr. 1220 ώς γ' έπεικάξειν έμε. ώς is omitted below, 152. βρύων takes a dat. in its literal sense of 'sprouting' (βρύει ἀνθεῖ II. 17. 56), but either a dat. (as Ar. Nub. 45) or a gen. in its figurative sense of 'being full.' [Plat.] Αχιοκίως 371 C άφθονοι μὲν ῶραι παγκάρπου γονῆς βρύουσι (evidently pieced together from some poet).

17 ἀμπέλου. Cyril (Jerem. Homil. 4. 41), speaking of the later pagan practice, says, εls ἄλση ὅταν φυτεύωσι ξύλα, φυτεύουσι νό τα καρποφόρα, οὐ συκῆν οὐ δὶ ἄμπελον, ἀλλὰ μόνον τέρψεως χάριν ἄκαρπα ξύλα. But in earlier times, at least, τὰ καρποφόρα were not rare in sacred groves; cp. Xen. Anab. 5. 3. 12 (referring to the shrine of the Ephesian Artemis at Scillus) περί δ' αὐτὸν τὸν ναὸν ἄλσος ἡμέρων δένδρων ἐφυτεύθη, ὅσα ἐστὶ τρωκτὰ ὡραῖα. Paus. 1. 21. 7 (in an ἄλσος of Apollo at Athens) δένδρων καὶ ἡμέρων καὶ ὅσα τῶν ἀκάρπων ὀσμῆς παρέχεταὶ τινα ἢ θέας ἡδονήν.

πυκνόπτεροι, poet. for πυκναί, the second element being equivalent to a separate epithet, πτεροῦσσαι: cp. 717 ἐκατομπόδων Νηρηδων, 1055 διστόλους, O. T. 846 οἰόζωνος ἀνήρ, a lonely way-

and this place is sacred, to all seeming,—thick-set with laurel, olive, vine; and in its heart a feathered choir of nightingales makes music. So sit thee here on this unhewn stone; thou hast travelled a long way for an old man.

OE. Seat me, then, and watch over the blind.

AN. If time can teach, I need not to learn that.

OE. Canst thou tell me, now, where we have arrived?

An. Athens I know, but not this place.

OE. Aye, so much every wayfarer told us.

An. Well, shall I go and learn how the spot is called?

OE. Yes, child,—if indeed 'tis habitable.

other Mss. 28 dnow Val.: $\delta\pi\eta$ F, R^2 : $\delta\pi\omega$ the others. 25 $\tau o \hat{\nu} \tau \delta \gamma'$] $\tau o \hat{\nu} \tau \sigma \nu$ most of the Mss.; but Elms. cites $\tau o \hat{\nu} \tau \delta \gamma'$ from F (15th cent.). 26 $\pi\eta$ F (with ω written over η), R^2 : $\pi \omega$ L²: $\pi \omega$ the others. 27 $\epsilon \ell \pi \epsilon \rho \ \epsilon \sigma \tau \ell \gamma'$ L with most Mss., $\epsilon \ell \pi \epsilon \rho \ \epsilon \sigma \tau \ell \nu$ B, and a few more: $\epsilon \ell \pi \epsilon \rho \ \gamma'$ $\epsilon \sigma \tau \ell \nu$ Brunck. $\epsilon \ell \sigma \omega \kappa \eta \sigma \iota \mu \sigma \nu$ Hartung.

farer (where see n.). Such an epithet as 'thickly-feathered' would be unmeaning here. The many nightingales, heard to warble from the thick covert, argue the undisturbed sanctity of the inner grove. Antigone notices an indication which her blind father can recognise. 8' is elided at the end of the verse, as O.T. 29 (n.), so also τ', as ib. 1184 etc., and once ταῦτα, ib. 332: cp. below, 1164.

20 de γέροντι with μακράν: cp. Plat.

20 ὸς γέροντι with μακράν: cp. Plat. Soph. 226 C ταχεῖαν, ὡς ἐμοί, σκέψιν ἐπιτάττεις ('a rapid process of thought for such as I am'): Κερ. 389 D σωφροσύνης δέ, ὡς πλήθει, οὐ τὰ τοιάδε μέγματα; 'for the mass of men, are not the cardinal points of temperance such as these?' Cp. γ6. προύστάλης, hast fared forward: a compound not found elsewhere in Trag., εκcept in Aesch. Τλεδ. 415 Δίκη...νιν προστέλλεται, sends him forth as her champion.
22 χρόνον...οῦνεκ'. Ο. Τ. 857 f.: Her.

22 χρόνου...οῦνεκ. Ο. Τ. 857 f.: Her.
3. 122 εἴνεκέν τε χρημάτων ἄρξεις ἀπάσης τῆς Ἑλλάδος (if it is merely a question of money): Antiphon or. 5 § 8 κᾶν ἀνωμότοις ὑμῦν...ἐπιτρέψαιμ..., ἔνεκά γε τοῦ πιστεύειν, 'I would leave the verdict to you, though you were unsworn, if it were only a question of confidence.'

only a question of confidence.'

28 όποι, since καθέσταμεν implies ἤκομεν: cp. 227, 476: on the same principle. 'Ολυμπίαζε (not 'Ολυμπίασι) παρείναι, Thuc. 3. 8.

24 γοῦν: 'well (οῦν), I know Athens (γε), but not this place.' Cp. El. 233 ἀλλ' οῦν εὐνοία γ' αὐδῶ, 'well, it is in kindness that I speak.'

25 july as a trochee is frequent in

Soph. (Ellendt counts 26 instances), but does not occur in Eur., nor in Aesch, except in Eum. 347, where Porson's dult for dulv seems necessary. Modern edd., with Dind., usu. write ημίν: others, as Nauck and Ellendt, would always write ημιν, for which the old grammarians afford some warrant (cp. Chandler, Accent. 2nd ed. § 673): while others, again, would distinguish an emphatic ημίν from a non-emphatic ημίν (cp. Hadley and Allen, Greek Gram. § 264).

Allen, Greek Gram. § 264).

26 dλλ όστις ὁ τόπος. The tribrach is divided like that in Eur. Phoen. 511 έλθόντ|ι σῦν ὁπλ|οις, where σῦν coheres closely with ὅπλοις, as ὁ with τόπος. But even where no such cohesion exists, a tribrach may be broken after the second syllable if it is also broken after the first: e.g. δέσποινα, σῦ τάδ' ἔπραξας οῦ γνώμης ἄτερ is correct: cp. n. on O. T. 537. ἡ μάθω, deliberative subjunct., of which the aor. is more frequent than the pres.: so O. T. 364 είπω: see on O. T. 651.

27 ἐξοικήστιμος, capable of being made into a dwelling-place, 'habitable,' here implying 'inhabited.' Adjectives with the suffix σιμο properly denote adaptability. They were primarily formed from substantives in -σι-s, as χρήσι-μο-s, fitted for use, from χρήσιs. The noun ἐξοικησις is found only in the sense of 'emigration,' Plat. Legs. 704 C, 850 B. But as from lππάζομαι was formed lππά-σιμοs, though no lππασις occurs, so ἐξοικήσιμοs here is taken directly from ἐξοικώς as='to make into a dwelling-place' (Thuc. 2. 17 ἐξοικήση). οἰκήσιμος

ΑΝ. ἀλλ' ἐστὶ μὴν οἰκητός οἴομαι δὲ δεῖν οὐδέν πέλας γὰρ ἄνδρα τόνδε νῷν ὁρῶ. ή δεθρο προσστείχοντα κάξορμώμενον; 30 AN. καὶ δὴ μὲν οὖν παρόντα· χώ τι σοι λέγειν εὖκαιρόν ἐστιν, ἔννεφ', ὡς άνὴρ ὅδε. ὧ ξεῖν, ἀκούων τησδε της ὑπέρ τ' ἐμοῦ αύτης θ' όρώσης ούνεχ' ήμιν αίσιος σκοπὸς προσήκεις ὧν ἀδηλοῦμεν φράσαι— 35

ZENOΣ.

πρίν νυν τὰ πλείον ἱστορείν, ἐκ τῆσδ' ἔδρας έξελθ· έχεις γὰρ χῶρον οὐχ άγνὸν πατεῖν.
ΟΙ. τίς δ' έσθ' ὁ χῶρος; τοῦ θεῶν νομίζεται;
ΕΕ. ἄθικτος οὐδ' οἰκητός αἱ γὰρ ἔμφοβοι

θεαί σφ' έχουσι, Γης τε καὶ Σκότου κόραι.

30 προστείχοντα MSS., προσστείχοντα Dindorf; cp. 320, and cr. n. on O. T. 79. 32 ανήρ] ανήρ MSS., Aldine. 35 των MSS., Campbell: ων Elms., and most edd. Tr. 47 is the only other place where, in iambics, Soph. uses the art. for the relative pron. without metrical necessity: see below, vv. 304, 747, 1258: O. T. 1379, 1427:
Ant. 1086: Tr. 47, 381, 728: El. 1144: Ph. 14. The gen. plur. τῶν for ὧν occurs

as='habitable' occurs in later Greek. Just as εξοικήσιμος is practically equivalent to olκητός here, so Silius speaks of the Capitoline as 'superis' habitabile saxum,' alluding to the actual shrines on it (1. 541). Cp. ἀλώσιμος βάξις (Aesch. Ag. 10), tidings of an actual, not merely possible, capture. This poet use is the converse of that by which appares could mean 'unspeakable,' or invictus, 'unconquerable.

queradie.

28 dλλ' ἐστὶ μην, 'nay, but it is inhabited.' Aesch. Pers. 233 (in a reply) dλλὰ μην ἴμειρ', 'nay, but he was eager' (to take this very city). Especially in rejecting an alternative: Eur. Helen. 1047 ἀλλ' οὐδὲ μην ναῦς ἔστιν, 'nay, but neither is there a ship.' neither is there a ship.'

80 Impatient for more light, Oed. asks, 'Is he coming forth towards us,—so that it is really needless for thee to move?' δεθρο denotes the goal, προσmove? δευρο denotes the goal, προστhe direction, and εξ the starting-point. δεῦρο goes with both participles, which form a single expression, = 'coming towards us from the abodes' implied by οlκητός (28). Cp. Ai. 762 ἀπ' οἰκων... εξορμώμενος. Other explanations are:—
(1) 'approaching' (δεῦρο being taken with προσστ. only) 'and setting out,' as a 'prothysteron' for 'setting out and approaching.' This is impossible. (2) 'Moving, and hastening, hither': but

40

'Moving, and hastening, hither': but this obliterates έξ-, and strains ὁρμώμενον.

31 καὶ δη, 'already': Ar. Αν. 175

ΠΕΙ. βλέψον κάτω. ΕΠ. καὶ δη βλέπω.
μὲν οὖν, 'nay rather' (imo); Ar. Εq. 13

ΝΙ. λέγε σὐ. ΔΗ. σὐ μὲν οὖν λέγε.

38 ὁ ξάν. Τhe Ionic voc. occurs even without metrical necessity, Eur.

1. Τ. γοβ ξεῦν', οὐ δικαίως: Soph. rarely uses ξεῖνος except in voc.: 1014 n. ὑπέρ τ' ἐμοῦ = ὑπὲρ ἐμοῦ τε: as Ο. Τ. 258 (where see n.), κυρῶ τ' ἐγώ = ἐγώ τε κυρῶ: Ph. 1294. Cp. Tennyson's lines 'Το the Princess Frederica': 'Ο you that were eyes and light to the King till he past eyes and light to the King till he past away | From the darkness of life.' Ant. 989 (of the blind Teiresias and his guide) ου εξ ένδι βλέποντε.

84 f. οῦνεχ ...φράσαι: that thou hast come near, αἴσιος σκοπὸς ὧν (=τούτων ~ a)άδηλοῦμεν, an opportune inquirer into our doubts, φράσαι, so as to explain (epexegetic infin., cp. 50). σκοπός has its ordinary sense of 'scout' (cp. n. on 297). Oedipus supposes that the man has been sent to make inquiry. τούτων is objective gen. after σκοπός.

35 ων, by attract.: O. T. 788 ων...

An. Nay, inhabited it surely is;—but I think there is no need;—yonder I see a man near us.

OE. Hitherward moving and setting forth?

An. Nay, he is at our side already. Speak as the moment prompts thee, for the man is here.

Enter STRANGER (a man of Colonus).

OE. Stranger, hearing from this maiden, who hath sight for herself and for me, that thou hast drawn nigh with timely quest for the solving of our doubts—

ST. Now, ere thou question me at large, quit this seat; for

thou art on ground which 'tis not lawful to tread.

OE. And what is this ground? To what deity sacred?

ST. Ground inviolable, whereon none may dwell: for the dread goddesses hold it, the daughters of Earth and Darkness.

thrice; below, v. 304 φιλεί πλανᾶσθαι, τῶν ἐκεῖνος ἀτων: O. T. 1379 ἀγάλμαθ' leρά, τῶν ὁ παντλήμων ἐγώ: Ant. 1086 βέβαια, τῶν σὺ θάλπος οὐχ ὑπεκδραμεῖ. A recollection of these passages may have led a copyist to write τῶν here also. 36 νῦν L, with most of the MSS., and so Dindorf, Wunder, Schneidewin, Wecklein; νων Elmsley, Blaydes, Campbell. 40 σκότου A, σκότου L (with most of the MSS.), though in v. 106 it has, like the rest, σκότου. Some MSS. of Eur. give

ικόμην = (τούτων) α ικόμην. ἀδηλοῦμεν. Since ἀδηλέω = to be ἄδηλος, (as ἀπειθέω to be ἀπειθής, ἀκοσμέω to be ἀκοσμος, the form strictly implies that δδηλος could mean, 'not seeing clearly': but an act. sense nowhere occurs, for in Eur. Or. 1318 χρόα δ' άδηλω τῶν δεδραμένων πέρι means, 'faces wherein the deeds cannot be read' (not, 'which seem to know nought of them'). Cp. the verbs formed from the active use of verbal adjectives which were primarily passive, as ἀλαστέω, to be unforgetting, ἀτλητέω, to be impatient (O. T. 515). Conversely, δηλόω, 'to make δῆλος,' sometimes verges on the sense, 'to be δῆλος' (Ant. 20, 242).

(Ant. 20, 242).

86 As 78 shows, the man who has just entered is supposed to belong to Colonus, which, like the rest of Attica, was subject to the king of Athens (v. 67). The designation ξένοι was probably suggested merely by ὧ ξεῦν in 33. τὰ πλείον, 'the' details foreshadowed by the preamble. Isocr. or. 5 § 63 (in a rapid sketch of Conon's career) και τί δεῦ τὰ πλείω λέγοιν; ' and why dwell on the details?' So in Soph. Ph. 576 μή νύν μ' ἔρη τὰ πλείον', Tr. 731 σιγὰν ἀν ἀρμόζοι σε τὸν πλείω λόγον, the art. denotes 'the' sequel which the previous discourse promises. In Eur. Med. 609 ὡς οὐ κρινοῦμαι τῶνδέ σοι τὰ

πλείονα, the gen. brings this out: 'Enough
—I will not dispute with thee on the further aspects of this matter.'

37 ούχ άγνὸν πατεῖν. The poets can use ἀγνός either like leρός (e.g. Eur. Andr. 253 ἀγνὸν τέμενος), or, as here, like ὅσιος. For the infin. active, cp. Plat. Phaed. 62 Β λόγος οὐ....ῥάδιος διιδεῖν, 90 C λόγουδυνατοῦ κατανοῆσα: Eur. Med. 316 λέγεις ἀκοῦσαι μαλθάκ' (auditu mollia): Soph. O. T. 792 ἄτλητον....ὁρᾶν, and n. on O. T. 1204.

38 τοῦ θεῶν νομίζεται; 'to which of

38 τοῦ θεων νομίζεται; 'to which of the gods is it deemed to belong?' After verbs of being thought, called, etc., the gen. expresses 'belonging' (1) to a possessor, as here and Ant. 738 οὐ τοῦ κρατοῦντος ἡ πόλις νομίζεται; or (2) to a class, as Eur. Andr. 12 τῶν ελευθερωτάτων | οἰκων νομωθεῖσ'. With (1) here cp. the gen. of the deity after lepόs (Plat. Phaed. 85 Β lepòs τοῦ αὐτοῦ θεοῦ).

τάτων | οίκων νομισθείσ'. With (1) here cp. the gen. of the deity after lepós (Plat. Phaed. 85 Β lepòs τοῦ αὐτοῦ θεοῦ).

39 άθικτος οὐδ' οἰκητός, sc. ἐστιν, answering τίς ἔσθ' ὁ χῶρος; cp. 1274 ἀναυδος οὐδ' ἀμηνίεις φράσας, Ph. 2 ἀστείπτος οὐδ' οἰκουμένη. The second question, τοῦ θεῶν νομίζεται; is answered by al γὰρ ἔμφοβοι κ.τ.λ.

40 Γης τε και Σκότου κόραι: as in Aesch. Eum. 416 they call themselves Νυκτὸς αἰανῆς τέκνα, and invoke μᾶτερ Νύξ (844): Aesch. does not name the

ΟΙ. τίνων τὸ σεμνὸν ὄνομ' ᾶν εὖξαίμην κλύων; ΞΕ τὰς πάνθ' ὁρώσας Εὖμενίδας ὅ γ' ἐνθάδ' ᾶν εἶποι λεώς νιν· ἄλλα δ' ἀλλαχοῦ καλά.

ΟΙ. ἀλλ' ίλεφ μεν τον ίκετην δεξαίατο· ώς οὐχ ἔδρας γης τησδ' αν εξελθοιμ' ετι.

ΕΕ. τί δ' έστὶ τοῦτο; ΟΙ. ξυμφορᾶς ξύνθημ' έμης.

ΕΕ. ἀλλ' οὐδ' ἐμοί τοι τοὐξανιστάναι πόλεως δίχ' ἐστὶ θάρσος, πρίν γ' ἃν ἐνδείξω τί δρῶ.

ΟΙ. πρός νυν θεων, ω ξεινε, μή μ ατιμάσης, τοιόνδ αλήτην, ων σε προστρέπω φράσαι.

50

45

σκότουs in Hec. 831, H. F. 563, and σκότος (acc.) in H. F. 1159, fr. 538. 42 $\tilde{\omega}$ ν MSS., Suid., Eustath.: $\tilde{\alpha}$ ν Vauvilliers. 44 $\tilde{\alpha}$ λλ' $\tilde{\lambda}$ εφ] $\tilde{\lambda}$ εως L, A, etc.: $\tilde{\lambda}$ εφ, B, T, etc.— μ έν] Elmsley (on v. 28) conject. μ ην, which Hartung reads: μ ' $\tilde{\omega}$ ν Burges: μ λ Blaydes: $\tilde{\epsilon}$ μλ Nauck, Wecklein.— τ δν] τ δνδ MSS. τ δν was first restored in the London ed. of 1747 (Elms., praef. p. v.). 45 $\tilde{\omega}$ 5 $\tilde{\omega}$ 5 στ' MSS. But the scholium in L, $\tilde{\epsilon}$ γμλ $\tilde{\epsilon}$ γμλ

other parent. In Hesiod. Theog. 184 the mother is Earth, impregnated by the blood of Uranus,—the idea being that the Erinyes were called into life by the crime of a son (Zeus) against a father. Other versions made them daughters of Euonyme (a name for Earth) and Cronus (Epimenides ap. Tzetzes on Lycophron 406), or of Earth and Phorkys (i.e. the sea): cp. Welcker Griech. Götterl. 3. 81.

41 τίνων...κλύων; of whom hearing the august name might I.make a prayer i.e. 'who may they be, whose name I am to hear, and to invoke?' The optat. with dν gives a reverential tone to the question: εὐξαίμην dν refers to such propitiatory words of invocation as were uttered on happroaching a shrine. The description has left the Theban stranger in doubt as to the particular deities meant. He might think of other 'Daughters of Darkness,'— as of the Κῆρες (Hes. Theog. 217), or of the Μοῖραι,—whom the Eumenides of Aeschylus address as ματροκασιγνήται, children of the same mother, Νύξ (Ευπ. 961).

42 πάνθ' ὁρώσας, because no crime escapes their ken: Αἰ. 835 f. τὰς ἀεί τε παρθένους | ἀεί θ' ὀρώσας πάντα τὰν βροτοῖς πάθη, | σεμνὰς Ἑρμνῦς τανύποδας. Εὐμενίδας, the title of the Erinyes at Sicyon (Paus. 2. 11. 4), was not used by Aeschylus in his play of that name, unless with Herm. we assume that it was in a part of Athena's speech which has dropped out after v. 1028. When Har-

pocration says that the Athena of Aeschylus, πραθνασα τὰς Ἐρινύας, Εὐμενίδας ἐνόμασεν, he perh. refers to such epithets as εὐφρονες (Ευπ. 992), Γλαοι, εὐθύφρονες (1040), Σεμναί (1041). Demosthenes (or. 23 § 66) uses the name in referring to the trial of Orestes.

43 άλλα δ' άλλαχοῦ καλά: schol. άλλα ὁνόματα παρ' άλλοις καλά νομίζεται. Wunder and others quote Plut. Them. 27 ὧ ξένε, νόμοι διαφέρουσιν ἀνθρώπων άλλα δ' άλλοις καλά. This is against rendering, 'but otherwhere [the folk would give them] other fair names.' Near Megalopolis, on the road to Messene, there was a shrine of the Maνίαι: δοκεῖν δέ μοι, θεῶν τῶν Εὐμενίδων ἐστὶν ἐπίκλησις, Paus. 8. 34. 1. Aeschines gives the attributes of the Erinyes to the Ποιναί (τους ἡσεβηκότας... ἐλαύνειν καί κολάζειν δασὶν ἡμμέναις, or. 1 § 190). As at Athens they were Σεμναί, at Thebes they were Πότνιαι (cp. 84). Another name was Αραί (Ευπ. 417).

44 μὲν seems right. It implies a thought answering, rather than opposed, to εκε δεξαίατο: ε.ε. 'gracious on their part may be the welcome, (as, on mine, the duty to remain is clear)': not, 'gracious, indeed, may be their welcome, (but, even if they should be stern, I must stay). Cp. the μέν, without a following δέ, which lightly emphasises rather than contrasts: Xen. Cyr. 1. 4. 12 ἐγὰ μὲν οὐκ οἴδα (as others, perhaps, may). τὸν ἰκέτην, with-

OE. Who may they be, whose awful name I am to hear and invoke?

St. The all-seeing Eumenides the folk here would call them: but other names please otherwhere.

OE. Then graciously may they receive their suppliant! for nevermore will I depart from my rest in this land.

ST. What means this? OE. 'Tis the watchword of my fate.

St. Nay, for my part, I dare not remove thee without warrant from the city, ere I report what I am doing.

OE. Now for the gods' love, stranger, refuse me not, hapless wanderer that I am, the knowledge for which I sue to thee.

 γ' έκ: Musgrave, ξδρας γ ε: Wecklein, ξδρας &ν (Ars Soph. em. p. 77): Nauck, έκὼν γ ης: Mekler, ὡς οὐχὶ χώρας τησδ΄. 47 οὐδ΄ ἐμόν τοι L, L², F: οὐδ΄ ἐμοι τοι Seidler, and so most edd.: οὐδὲ μέντοι A, R, V³, Elms., Campbell: οὐδ᾽ ἐμόν τι τ. 48 ἐνδείξω τί δρῶ] Schneidewin conject. ἐνδείξη (sc. ἡ πόλις) τί δρῶ: Nauck (formerly) ἐνδείξω τινί: F. Martin, ἐξειδῶ τί δρῶ. Blaydes (with Vat.), ἐνδείξω τί δρᾶς. ἐνδείξω τί δρᾶς. ἐνδείξω τί δρᾶς το πόλει, πόλεως (in 47) to σ΄ ἔδρας, and δίχ' to τῆσδ΄. 49 νῦν L, Α: νυν Elms., edd.

out με (which I should at least prefer to 'μὲ οτ ἐμὲ, if μὲν were changed), is more solemn: cp. 284 ἀλλ' ὤσπερ ἔλαβες τὸν κέτην. δεξαίατο, Ionic: so 921 πυθοίατο, 945 δεξοίατο, Ο. Τ. 1274 ὁψοίατο, γνωσοίατο, where see n.

45 ωs is clearly right. The ωστ' of the MSS. would mean, 'and so' (i.e. since they are the Eumenides). It could not mean, 'and in that case,' i.e. 'if they prove kind.' ωs is best taken as simply causal, 'for' (schol. έγὼ γὰρ οὐκ ἀναστήσομαι), rather than as = 'know that' (Ευτ. Ρh. 1664 ΚΡΕΩΝ. ὡς οὅτις ἀμφὶ τῷδ' ὑγρὰν θήσει κόνιν). γῆς: cp. 668 τᾶσ- ἐνρὰς | ... ἔπαυλα. Ευτ. Helen. 797 ὑρᾶς τάφου τοῦδ' ἀθλίους ἔδρας ἐμάς; ἄν ἐξλθοιμ': the optat. with ἀν calmly expresses a fixed resolve: cp. O. T. 343 σὰν πέρα φράσμιμ.

ούκ ἀν πέρα φράσαιμι.

46 τί δ' έστὶ τοῦτο; 'What means this?' (cp. τί δ' έστὶ; 'what now?' O. T. 319 n.). 'What has this sudden resolve to do with the mention of the Eumenides?' ξυμφορᾶς ξύνθημ' ἐμῆς. σῦν-θημα = something agreed upon (συντίθεμαι), as e.g. a military watchword (Her. 9. 98). Apollo had told Oedipus that, when he reached a shrine of the Σεμναί, then he should find rest (90). This was the σύν-θημα, the sign preconcerted between them, which Oedipus has now recognised at Colonus (cp. ἐγνωκα, 96). He calls his own prayer (44 f.) the σύνθημα of his fate because it embodies the two points of the

σύνθημα,—'Here are the Eumenides,—here I stay.' Campbell renders, 'the word that sums my destiny,' and seems to regard the notion of 'sign' as blended with that of 'summary.' But the two notions are distinct. σύνθημα is always parallel in sense with συντίθεμαι as = 'to concert' (βουλήν, etc.), never with συντίθημα as = 'to put briefly together.'

τίθημι as=' to put briefly together.'

47 έμοι is indispensable, while οὐδὲ μέντοι would be weak. τουξανιστάναι: the art. with the infin. (whether subject or object) is esp. frequent in the dramatists, for the simple reason that it was often metrically convenient: 442: Ai. 114τέρψις ηδε σοι τὸ δρῶν: Απί. 78 τὸ γὰρ | βία πολιτοῦν δοῦν Επι. αμέχουρες

nor the simple reason that it was often metrically convenient: 442: Ai. 114τέρψις ηδε σοι τὸ δρῶν: Ant. 78 τὸ γὰρ | βία πολιτῶν δρῶν ἐφυν ἀμήχανος.

48 δίχ', like ἄνευ οι χωρίς, ' without the sanction of': Ai. 768 καὶ δίχα | κείνων, 'e'en without the gods' help.' Nauck objects to the position: but not less bold, at least, is O. Τ. 1084 ἔτι | ποτ' ἄλλος, Ai. 986 οιχ ὅσον τάχος | δῆτ' αὐτὸν ἄξεις...; ἐνδείξω τί δρῶ, indicate what I am doing: δρῶ is pres. indic.: Plat. Gorg. 488 λ ἰκανῶς μοι ἔνδείξαι τὰ ἔστι τοῦτο. Antiphon or. 6 § 37 ἐνδείξαι τὰ δικαστηρίω τὰ ἀδικήματα. The technical ἔνδείξις was an information laid against usurpers of public functions, or, in certain cases, against κακοῦργοι. Schneidewin and Wecklein take δρῶ as subjunct, understanding,—'report the matter (and ask) what I am to do': but the idea of asking could not be supplied.

49 ξείνε: 33. μή μ' άτιμάσης τούτων

ΕΕ. σήμαινε, κοὐκ ἄτιμος ἔκ γ' ἐμοῦ φανεῖ. ΟΙ. τίς ἔσθ' ὁ χῶρος δητ' ἐν ῷ βεβήκαμεν; ΕΕ. ὄσ' οἶδα κἀγὼ πάντ' ἐπιστήσει κλύων. χῶρος μὲν ἱρὸς πᾶς ὄδ' ἔστ'· ἔχει δέ νιν σεμνὸς Ποσειδών· ἐν δ' ὁ πυρφόρος θεὸς Τιτὰν Προμηθεύς· ὃν δ' ἐπιστείβεις τόπον χθονὸς καλείται τῆσδε χαλκόπους όδύς, ἔρεισμ' `Αθηνῶν' οἱ δὲ πλησίοι γύαι τόνδ' ἱππότην Κολωνον εύχονται σφίσιν άρχηγον είναι, καὶ φέρουσι τούνομα τὸ τοῦδε κοινὸν πάντες ωνομασμένοι.

55

60

51 ἀτιμος γ' (sic) ἔκ γ' L. There are other instances in L of τ', γ', or δ' thus thrust in by the scribe: cp. vv. 52, 1279. By an opposite error B has ἀτιμος έξ έμοῦ. 52 τίσ δ' ἔσθ' L, A, Dindorf: τίς ἔσθ' B, Vat., and most edd. In v. 38 τίς δ' ἔσθ' is fitting, but here τίς ἔσθ'. 55 ἐν δ' MSS.: $\dot{\eta}$ δ' Nauck, Wecklein.

(genit. as after verbs of depriving) α σε προστρέπω (cp. Ai. 831 τοσαῦτά σε... προστρέπω), φράσαι (epexegetic infin.): deny me not the grace of the things for which I supplicate thee, that thou should-

est declare them. Cp. 35,

52 7(5 \$00', i.e. 'what is it called?' In answer to the same query at v. 38 he had only learned that part of it was sa-

1 and only learned that part of it must be cred. Cp. 26.

53 κάγω. We say:—'What I know, you also shall know' (δσ' οἰδ' ἐγω, καὶ σὺ ἐπιστήσει). The Greeks could say:—'What I also (= I on my part) know, you (also) shall know.' The second 'also' 'whi is absent here since σύ is wanting." (καί) is absent here, since σύ is wanting. Xen. Symp. 2. 25 δοκεί μέντοι μοι και τά των ανδρών συμπόσια ταύτα πάσχειν απερ και τὰ ἐν γῷ φυόμενα. Antiphon or. 5 § 23 ἐζητεῖτο οὐδέν τι μᾶλλον ὑπὸ τῶν ἄλ-λων ἢ και ὑπ' ἐμοῦ. So Soph. Εί. 1146 οὖτε γάρ ποτε | μητρὸς σύ γ' ἦσθα μᾶλλον ἢ κάμοῦ φίλος. Cp. below, 870 (κάμε): Ai. 525: Ant. 927.

55 Ποσειδών. Paus. 1. 30. 4 δείκνυ-

ται δὲ καὶ χῶρος καλούμενος Κολωνὸς Ίπ-πιος...καὶ βωμὸς Ποσειδῶνος Ἱππίου καὶ 'Αθηνᾶς Ίππίας (1069), ήρφον δὲ Πειρίθου καὶ Θησέως (1593), Οἰδίποδός τε καὶ 'Αδρά-στου. This altar of Poseidon (ἐπιστάτης Κολωνοῦ 889) lies beyond the stage-scene (888). ἐν δ' (adv.), sc. ἐστίν: Prometheus did not belong to Colonus itself (as Poseidon did), but to the neighbouring Academy (see on 56): he is named as one

of several divine presences in the vicinity. So iv 8' adds a new member to a group, O. T. 27 (where the same words $\dot{\epsilon}\nu$ δ ' $\dot{\delta}$ π . $\theta \epsilon \delta s$ refer to the plague), Ai. 675. If, instead of $\epsilon \nu$ δ ' we read $\eta \delta$ ' (which Sophsometimes used in dialogue, fr. 345 and 493), this would rather link the two dei-

ties as holding Colonus.

56 Προμηθεύς is a 'Titan' as son of the Titan Iapetus (Hes. Theog. 510). Welcker (Griech. Götterl. 2. 254) thinks that 'Titan,' instead of 'Titanid,' is used here only because, like the Titans, Prometheus rebelled against Zeus: but this seems strained. Cp. Cic. Tusc. 2. 10.23 (from the Προμ. Ανόμενος of Aesch., Prometheus speaking) Titanum suboles, socia nostri sanguinis, Generata caelo. πυρφόρος (55), because represented with a torch in the right hand: Eur. Phoen. 1121 (on the shield of Tydeus) δεξιᾶ δὲ λαμπάδα | Τιτὰν Προμηθεύς ἔφερεν ῶς πρήσων πόλιν. So πυρφόρος of Artemis (O. T. 207), and Capaneus (Ant. 135). Cp. Philostratus p. 602 (quoting the Athenian rhetorician) Apollonius, circ. 225 A.D.) lω Προμηθεῦ δα-δοῦχε καὶ πυρφόρε. His altar was in the Academy, just s. of Colonus, and this was the starting-point of the λαμπαδηφορία (to the acropolis) at the three torch-festivals. Harpocrat. 184 τρείς άγουσιν 'Αθηναίοι έορτας λαμπάδας, Παναθηναίοις καὶ Ἡφαιστείοις και Προμηθείοις. Schol. Ar. Ran. 131 λαμπαδηφορίαι δέ γίγονται τρείς έν τῷ Κεραμεικῷ, 'Αθηνας, 'Ηφαίστου, Προ-

Speak, and from me thou shalt find no refusal. What, then, is the place that we have entered?

All that I know, thou shalt learn from my mouth. This whole place is sacred; awful Poseidon holds it, and therein is the fire-fraught god, the Titan Prometheus; but as for the spot whereon thou treadest, 'tis called the Brazen Threshold of this land, the stay of Athens; and the neighbouring fields claim yon knight Colonus for their primal lord, and all the people bear his name in common for their own.

See comment. 57 òðós MSS.: òðós Brunck, edd. **58** οἱ δὲ πλησίοι] αἱ δὲ πληolov appears as a v. l. in the margin of L, and in the text of B, T. Bothe prefers 59 τόνδ' Mss.: τὸν Reiske, Brunck, Elms., Wecklein (who comol δὲ πλησίου. 59 τονο MSS.: τον Γείδις, Εταιώς, ρατές vv. 44, 78). 60 φέρουσι] φοροῦσι Nauck. 61 ἀνομασμένον L, with most MSS., including A, which, however, has οι written above ον. The true Δνομασμένοι is in Riccard. 34 and Vat. 63 πλέον (sic) L, with ω written οί δὲ πλησίον.

μηθέως. Aesch. wrote both a Πρ. Πυρφόρος (the 1st play of his trilogy) and a satyric Πρ. Πυρκαεύς. τόπον by inverse attraction: Lys. or. 19 § 47 την οὐσίαν ην κατέλιπε τῷ υἰεῖ οὐ πλείονος ἀξία ἐστίν κ.τ.λ.: cp. on

0. T. 449. 57 óbós. Somewhere near the grove of the Eumenides, but not within the stagescene, was a spot called 'the threshold' of Hades,—a steeply-descending rift or cavern in the rock, at the mouth of which some brazen steps had been made (see on 1590 f.), -in accordance with the epic 1506 1.),—In accordance with the characteristic motion that Hades had a χάλκεο οὐδόs (11.8.15). From this spot, the immediately adjacent region (including the grove) was known as 'the brazen threshold,' χαλκόπους, borrowed from the literal χαλκα βάθρα (1591), taking the general sense of 'adamantine.' As 'rooted on the nether rock' (γηθεν έρριζωμένον 1591), and also as linked by mystic sanctities with the Powers of the Under-world, this region of the 'brazen threshold' is called $\ell \rho \epsilon \omega \mu$ ' ' $A\theta \eta \nu \hat{\omega} \nu$, the stay of Athens: a phrase in which the idea of physical basis is joined to that of religious safeguard. χαλκόπους, with feet of brass (El. 491 χ. 'Ερινύς, untiring), i.e. furnished with brazen steps: not, putting brass under the foot, as some have taken it: so άργυρόπους, χρυσόπους etc.

59 The name—though κολωνός was so familiar a word—is traced in the usual Greek fashion to a hero Colonus, the επώνυμος of the deme; and, to justify the epithet of the place, immios, he is called ίππότης, horseman, or knight. In the

roads about Colonus (ταῖσδε...ἀγνιαῖς 715) men first learned to use Poseidon's gift of the horse. With τόνδ' cp. 65 τοῦδε τοῦ θεοῦ. In the case of the tribes, at least, statues of eponymi were familiar to Athenians (cp. År. Pax 1183 τον ανδριάντα τον Πανδίονος). A statue of the hero Colonus on the stage would be an effective device for giving greater vividness to the local legend. The speaker could point to it with dramatic fitness, since Antigone is with her blind father.

60 άρχηγός, or άρχηγέτης, = esp. the founder of a family or clan, or (like ktlστης, οίκιστής) of a city. Bekker Anecd. 1. 449 άρχηγέται ήγεμόνες οι έπώνυμοι τῶν φυλῶν, quoting from the Γηρας of Ar. $\pi \alpha \rho \dot{\alpha} \tau o \dot{\nu} s \dot{\alpha} \rho \chi \eta \gamma \dot{\epsilon} \tau \alpha s$, = by the statues of the ten ἐπώνυμοι ήρωες of the Attic tribes. Arist. fr. 85 (Berl. ed. p. 1491 a 20) άρετη τοῦ γένους, και εύγενεῖς οι άπο τούτου τοῦ γένους, οὐκ ἐὰν ὁ πατήρ εὐγενής η άλλ' ἐὰν ὁ ἀρχηγός. Isocr. or. 3 § 28 Τεῦκρος μεν ὁ τοῦ γένους ἡμῶν ἀρχηγός. Plat. Tim. 21 Ε της πόλεως θεὸς άρχηγός τίς ἐστιν (of Saïs in Egypt, which claimed

origin from the goddess Neith).

61 And all (the $\delta\eta\mu\delta\tau\alpha\iota$, supplied $\kappa\alpha\tau\dot{\alpha}$ $\sigma\dot{\nu}\nu\epsilon\sigma\iota\nu$ from $\gamma\dot{\nu}\alpha\iota$ as $=\delta\dot{\eta}\mu\iota\sigma$) bear his name in common ($\kappa\iota\sigma\dot{\nu}\sigma\dot{\nu}$, in their capacity as Κολωνει̂s), being designated thereby. τούνομα, acc. of object to φέρουσι, is also cognate accus. to ωνομασμένοι, which is added to mark the fixity of the deme-name,—a title not merely ornamental (like Ἐρεχθείδαι for

Athenians), but regular.

τοιαῦτά σοι ταῦτ' ἐστίν, ὧ ξέν', οὐ λόγοις τιμώμεν', ἀλλὰ τῆ ξυνουσία πλέον.
ΟΙ. ἢ γάρ τινες ναίουσι τούσδε τοὺς τόπους;
ΞΕ. καὶ κάρτα, τοῦδε τοῦ θεοῦ γ' ἐπώνυμοι.
ΟΙ. ἄρχει τις αὐτῶν, ἢ 'πὶ τῷ πλήθει λόγος;
ΞΕ. ἐκ τοῦ κατ' ἄστυ βασιλέως τάδ' ἄρχεται.
ΟΙ. οὖτος δὲ τίς λόγῳ τε καὶ σθένει κρατεῦ;
ΞΕ. Θησεὺς καλεῖται, τοῦ πρὶν Αἰγέως τόκος.
ΟΙ. ἄρ' ἄν τις αὐτῷ πομπὸς ἐξ ὑμῶν μόλοι;
ΤΟ ΞΕ. ὡς πρὸς τί λέξων ἢ καταρτύσων μολεῖν;

62 σοι, ethic dat.: Εl. 761 τοιαῦτά σοι ταῦτ' ἐστίν, ώς μὲν ἐν λόγψ | ἀλγεινά, κ.τ.λ. λόγοις, 'story,' legend, generally, but esp. poetry, in which Colonus had not yet figured: the *Iliad* (23. 679) buries Oedipus at Thebes: cp. Paus. I. 30. 4 (of the Oedipus-myth at Colonus) διάφορα μὲν καὶ ταῦτα τῷ 'Ομήρου ποιήσει.

63 τη ξυνουσία, 'by the dwelling with them': i.e. those who live at Colonus feel the charm of its holy places grow upon them. So the Thucydidean Pericles describes the Athenians as την της πόλεως δύναμν καθ' ημέραν ἔργφ θεωμένους καὶ ἐραστὰς γιγνομένους αὐτῆς (2. 43): cp. the schol. here, τῷ ἔργφ καὶ τῆ πείρα πλέον τιμώμενα, οὐ τοῖς λόγοις.

cp. the schol. here, $\tau \psi \in \rho \gamma \psi \kappa \alpha l \tau \hat{\eta} \pi \epsilon l \rho \alpha$ $\pi \lambda \epsilon \rho \nu \tau \iota \mu \omega \mu \epsilon \nu \alpha$, où $\tau o is \lambda \delta \gamma o is$. **64** $\hat{\eta} \gamma \alpha \dot{\rho} \rho \kappa \tau \lambda \lambda$. The eager interest of Oed. in this question depends on his knowledge, derived from the oracle, that he brought $\kappa \epsilon \rho \delta \eta \tau o is \delta \epsilon \delta \epsilon \gamma \mu \epsilon \nu o is$.

65 καὶ κάρτα: cp. 301: Eur. Hipp. 89 ΘΕ. αρ' δν τί μου δέξαιο...; III. καὶ κάρτα γ'. θεοῦ, the hero Colonus. Though the distinction had lost nothing of its clearness at this date (cp. Antiphon or. 1 § 27 οδτε θεοὺς οδθ' πρωας οδτ' ἀνθρώπους δείσασα), θεός is sometimes the generic term for beings who receive divine honours: so Amphion and Zethus, the Theban heroes, are τὰ στώ (Ar. Ach. 905), and Eupolis says ('Αστράπευτοι fr. 3) ἐν εὐσκίους δρόμοισιν 'Ακαδήμου θεοῦ (the ἐπώνυμος of the 'Ακαδήμεια).

66 Elmsley reads ἄρχει τίς αὐτῶν; 'Who is their king?' But Oed. rather asks, 'Have they a monarchy or a de-

mocracy?' It would be a prosaic objection that the question is hardly suited to the heroic age of πατρικαὶ βασιλεῖαι (Thuc. I. 13). ἢ ἢ ἡ τῷ πλ. λόγος; 'or does power of discussion rest with the people?' πλήθει, the popular assembly, as oft. τὸ ὑμέτερον πλῆθος in the Attic orators. Thuc. 2. 40 (Pericles, on the Athenian democracy) οὐ τοὺς λόγους τοῖς ἔργοις βλάβην ἡγούμενοι. The schol. paraphrases, ἢ ἐν τῷ πλ. ἐστὶν ἡ ἰσχύς; and κράτος is a conject. instead of λόγος Elmsley and others cp. Eur. Cycl. 110 τίνος κλύοντες; (under what king?) ἢ δεδήμενται κράτος; There is no evidence for λόγος as (1) the commanding word, 'sway': (2) the deciding word, 'arbitrament': or (3) the 'principle' (ratio) of government.

67 ἐκ, of the head and fount of power: Εl. 264 κἀκ τῶνδ' ἄρχομαι: Ant. 63 ἀρχόμεσθ' ἐκ κρεισσύνων.

68 οὖτος...τίς $(\hat{ων})$...κρατεῖ; $= \tau ls$ ξετιν οὖτος δς κρατεῖ; Eur. Hec. 501 τίς οὖτος σῶμα τοὐμὸν οὐκ έᾳς | κεῖσθαι; λόγφ τε καὶ σθένει, word (counsel) and might (of deeds): Od. 16. 242 (Odysseus) χεῖράς τ' αἰχμητὴν ξμεναι καὶ ἐπίφρονα βουλήν: Pind. Pyth. 5. 111 (may Cyrene's king be blest) ἐπ' ἐργοισιν ἀμφὶ τε βουλαῖς: Soph. O. T. 884 (of α τύραννος) εὶ δὲ τις ὑπέροπτα χεροῖν ἢ λόγφ πορεύεται. So Theseus is described by Thuc. 2. 15 as γενόμενος μετὰ τοῦ ξυνετοῦ καὶ δυνατός.

69 Sophocles conceives the union of the Attic communes (commemorated by the annual festival of the συνοίκια

Such, thou mayest know, stranger, are these haunts, not honoured in story, but rather in the life that loves them.

OE. Are there indeed dwellers in this region?
ST. Yea, surely, the namesakes of yonder god.

OE. Have they a king? Or doth speech rest with the folk?

ST. These parts are ruled by the king in the city.

OE. And who is thus sovereign in counsel and in might?

ST. Theseus he is called, son of Aegeus who was before him.

OE. Could a messenger go for him from among you?

ST. With what aim to speak, or to prepare his coming?

70 ἀρ' ἄν A, R, V³: ἀρ' οὖν L and the others.—ὑμῶν] ἡμῶν A, V³. 71 ὡς πρὸς δπως Nauck.—καταρτίσων B, καταρτίσον Vat. The verb καταρτίζω (St. Matth. iv. 21 καταρτίζοντας τὰ δίκτυα), to 'mend,' 'repair,' or 'equip,' was commoner than καταρτύω in post-classical writers, but is not suitable here.—μολεῦν A, R, V³, Suidas (s. v. καταρτίζω): μόλοι L and the rest. The scholium in L indicates both readings:—

in August) as already accomplished by Theseus. Athens is the capital, all the people of Attica being reckoned as its citizens (ἀπάντων ήδη ξυντελούντων ἐς αὐτήν, Thuc. 2. 15). Isocr. or. 10 § 18 speaks of Theseus as ὁ λεγόμενος μὲν Αἰγέως, γενόμενος δ' ἐκ Ποσειδώνος. Aegeus, too, was said to have been king of Athens: see on 297; and was the eponymus of one of the ten Attic tribes (Αἰγηὶς φυλή, Andoc. or. 1 § 62). He gave the title to a lost play of Sophocles.

Alone of the tell Atte those of the tell Atte those of the gave the title to a lost play of Sophocles.

70 dρ αν τις...μόλοι; 'I wonder if any one would go?' = I wish that some one would go. II. 10. 303 τίς κέν μοι τόδε ξργον ὑποσχόμενος τελέσειε | δώρφ ἔπι μεγάλφ; Cp. infra 1100. αὐτῷ, poet. after the verb of motion: cp. II. 12. 374 ἐπειγομένοισι δ' Ικοντο: Aesch. P. V. 358 ῆλθεν αὐτῷ Ζηνδς...βελος: cp. O. T. 711. πομπός, one sent to bring a person, O. T. 288.

αὐτῷ Ζηνὸς...βελος: cp. O. 1. 711. ... πός, one sent to bring a person, O. T. 288. 71 ὡς πρὸς τί goes with both participles, μολεῖν with the second only. The Chorus are uncertain whether Oedipus has merely some message for Theseus, or wishes to bring him in person to the spot (as $\pi ομπός$ might imply). Our pointing is better than ὡς πρὸς τί; λ. ἢκ. μολεῖν; The query turns more on the motive of the appeal than on a sharp contrast between its possible forms. λέξων should not be joined with μολεῖν ('bid him come,' Blaydes).

The reading and explanation of the verse hinge on the question whether ωs (1) belongs to $\pi \rho \dot{\omega} s$ τl , = 'with what view?' or (2) is final, = 'in order that.' Now (1)

is strongly supported by two other places of Soph., in each of which this formula stands, as here, at the beginning of a question: O. T. 1174 OI. ώς πρός τί χρείας; Tr. 1182 ΥΛ. ώς πρός τί πίστιν τήνδ' ἄγαν ἐπιστρέφεις; The simple πρός τί; (also freq. in Soph.)=merely 'with reference to what?' while ώς πρός τί= 'with reference to what, in your conception or intention (ώς)?': hence the latter is appropriate when the questioner cannot imagine the agent's motive.

καταρτύσων μολείν, to prepare things (to work upon his mind, directly or indirectly), so that he shall come: for the inf. cp. 1286: Plat. Rep. 562 C την πολιτείαν... παρασκευάζει τυραννίδος δεηθήναι: and for καταρτύω of mental or moral influence, Plut. Mor. 38 D αν...μη λόγοις χρηστοίς άφαιρων η παρατρέπων καταρτύη την φύσιν.

With L's μόλοι (ώς being then final), we must render: 'That Theseus might come with what view (πρός τl),—to say or to arrange (what)?' The opt. can stand (in spite of κερδάτη γ2), since ἀρ' ἄν μόλοι; (70) puts the case hypothetically: see on 11. But: (a) the double μόλοι, at the end of two successive verses, is intolerable. Dindorf, therefore, conjecturally reads παρῆ, which Wecklein and others adopt. (b) The antithesis between λέξων από καταρτύσων is hardly clear. Wecklein explains, πρός ποΐον λόγον ἢ ἔργον; Certainly τl λέξων ἢ δράσων could mean, 'for what conceivable purpose?' (cp. O. T. 71 ὅ τι δρών ἢ τl φωνών): but καταρτύσων would be a very strange substitute for δράσων.

ΟΙ. ώς αν προσαρκών σμικρά κερδάνη μέγα. ΕΕ. καὶ τίς πρὸς ἀνδρὸς μὴ βλέποντος ἀρκεσις;

ΟΙ. οσ' αν λέγωμεν πάνθ' ορωντα λέξομεν.

ΕΕ. οἶσθ, ὧ ξέν, ὡς νῦν μη σφαλης; ἐπείπερ εἶ γενναῖος, ὡς ἰδόντι, πλην τοῦ δαίμονος· αὐτοῦ μέν, οὖπερ κἀφάνης, ἔως ἐγὼ τοῖς ἐνθάδ αὐτοῦ, μη κατ ἄστυ, δημόταις λέξω τάδ ἐλθών· οἴδε γὰρ κρινοῦσί σοι εἰ χρή σε μίμνειν ἢ πορεύεσθαι πάλιν.

ΟΙ. ὧ τέκνον, ἡ βέβηκεν ἡμὶν ὁ ξένος;

ΑΝ. βέβηκεν, ὧστε πᾶν ἐν ἡσύχῳ, πάτερ, ἔξεστι φωνεῖν, ὡς ἐμοῦ μόνης πέλας.

ΟΙ. ὧ πότνιαι δεινῶπες, εὖτε νῦν ἔδρας πρώτων ἐφ' ὑμῶν τῆσδε γῆς ἔκαμψ' ἐγώ, 85 Φοίβφ τε κἀμοὶ μὴ γένησθ' ἀγνώμονες, ὅς μοι, τὰ πόλλ' ἐκεῖν' ὅτ' ἐξέχρη κακά,

ώς τί προσλέξων αὐτῷ μολοι τις, ἢ πρὸς τί εὐτρεπίσων αὐτὸν μολεῦν; μκρὰ MSS., Campbell: σμικρὰ Elms., and most edd. Cp. on v. 5. 75 £ Blaydes conj. ώς οὐ (for νῦν) μὴ σφ. ('how thou shalt escape harm'): Ναιακ, ἀλλ', ᾶ ξέν', ὡς νῦν μὴ σφαλῆς τοῦ δαίμονος, | αὐτοῦ μέν', deleting the words έπείπερ εἶ | γενναῖος, ὡς ἰδόντι, πλὴν. Hense suggests: tσχ, ι ξ., ὡς ν. μὴ σφ. τοῦ δ., | ἐπείπερ εἶ γενναῖος ὡς ἰδόντι μοι. 78 τοῦς Turnebus, Brunck, and most

78 μη βλέποντος, not oύ, since the blindness is a condition: 'if he has not sight.'

74 δρώντα: the blind man's words will be instinct with mental vision. (Cp. O. T. 747.) The insight is ascribed to the words themselves, not to the speaker, as at 267 πεπονθότα and δεδρακότα are epithets of the έργα, not of the agent. Cp. Aesch. Cho. 854 φρέν'...ὑμματωμένην, Suppl. 467 ὑμμάτωσα...σαφέστερον (λόγον). Milton, Par. Lost. 3. 51 So much the rather thou, Celestial Light, Shine inward, and the mind through all her powers Irradiate; there plant eyes.

there plant eyes.

75 οἶσθ ...ως...μη σφαλης; dost thou know (how to act),—that thou mayest not come to harm? A modification of the phrase οἶσθ ως ποίησον, in which ποίησον is abruptly substituted for δεῖ σε ποίησαι. So, here, οἶσθα eagerly bespeaks attention to the advice: see on O. T. 122

76. T. 543.

76 ως ίδοντι: ως has a limiting force (as above, 20), Ant. 1161 ην ζηλωτός, ως εμοί (cp. on O. T. 763). The dat. is that of the person interested by the perception, as in ως μεν συνελόντι είπεῦν

(Xen. An. 3. 1 § 38), πολλά καὶ ἄλλα παραλιπόντι (Thuc. 2. 51), συλλαμβάνοντι κατά τὸ ὁρθόν (for one who rightly comprehends, Her. 7. 143), τῷ ἀπτομένφ οὐ θερμόν ῆν (Thuc. 2. 49), etc. δαίμονος, sortis: so 1337, and oft.: boldly in fr. 587 μὴ σπεῖρε πολλοῖς τὸν παρύντα δαίμονα, sow not the rumour of thy fate abroad.

75

80

78 μη κατ' ἄστυ is a comforting parenthesis. μη is due to the preceding imperative μέν': cp. Thuc. I. 124 ψηφίσασθε τὸν πόλεμον, μὴ φοβηθέντες τὸ αὐτικα δεινόν: Xen. Cyr. 3. I. 37 ἀπάγου τὴν γυναῖκα καὶ τοὺς παῖδας, μηδὲν αὐτῶν καταθείς: but it has, in itself, almost the effect of a reassuring injunction, 'do not suppose that I mean.' We could not make ol ἐνθάδ' αὐτοῦ μὴ κατ' ἄστυ δημόται a single phrase, as=such of the folks as are not in the town, but here. ἐνθάδ' αὐτοῦ (in Attica, as opp. to abroad): so Eupolis fr. inc. I. 4 (where Bothe after Meineke badly points τῶν ἐνθάδ', αὐτοῦ), etc. The word δημότης in Ant. 690, Ai. 1071 = a common man as opp. to a chief. Here, as in Eur. (Aesch. has not the

OE. That by small service he may find a great gain.

And what help can be from one who sees not?

In all that I speak there shall be sight.

Mark me now, friend-I would not have thee come to harm,—for thou art noble, if one may judge by thy looks, leaving thy fortune aside;—stay here, e'en where I found thee, till I go and tell these things to the folk on this spot,—not in the town: they will decide for thee whether thou shalt abide or retire. [Exit.

My child, hath the stranger left us?

An. He is gone, and so thou canst utter what thou wilt,

father, in quietness, as knowing that I alone am near.

OE. Queens of dread aspect, since your seat is the first in this land whereat I have bent the knee, show not yourselves ungracious to Phoebus or to myself; who, when he proclaimed that doom of many woes,

79 σοι L (with γε written above): **80** εl χρή] η χρή MSS., Wunder, of the recent edd.: τοισδ' MSS., Campbell. γε r, Brunck, Elmsley, and others: τοι Campbell. Turnebus, whom Brunck and most other edd. follow, first **85** γῆs] γυῖ' Burges, Blaydes. **86** γένησθ' L (with ε written Hartung, Campbell. changed $\hat{\eta}$ to el.

word) and Pind. (Nem. 7. 65), δημόται are the 'citizens' generally; though in this place the term is tinged with the notion of 'demesmen.'

80 el χρή. All our MSS. have η χρή (which Campbell retains); but, as between $\hat{\eta}$ and ϵl in such a case, their autween η and ϵl in such a case, their authority is small: thus in Aesch. Cho. 994, where $\epsilon l r'$ is certain, L gives the senseless $\tilde{\eta} r'$. Epic usage allows $\hat{\eta} \hat{\epsilon} (\tilde{\eta})$, answered by $\hat{\eta} \hat{\epsilon} (\tilde{\eta})$, in an indirect question: Il. 2. 299 $\delta \phi \rho a \delta a \hat{\omega} \mu \epsilon \nu \mid \hat{\eta} \hat{\epsilon} r \hat{\epsilon} \nu \rangle$ $K d \lambda \chi \alpha s \mu a \nu r \epsilon \hat{\nu} \epsilon r \alpha l$, $\tilde{\eta} \epsilon \kappa a l o \delta \kappa l$. But is there any λ tric example of this constructhere any Attic example of this construcfrom Aesch. (P. V. 780, Cho. 756, 890), but they are most doubtful: see Appendix. Attic usage prescribed εἰ (or εἶτε) as = 'whether,' introducing the indirect question: the correlative 'or' was usu. elre, but sometimes, as here, ň.

81 ήμλν, ethic dat.: do we find our-

selves alone? Cp. 62.

82 ἐν ἡσύχφ, in quiet case, nearly= ἡσύχως, as 1675 ἐν πυμάτφ= 'at the last': cp. El. 384 νῦν γὰρ ἐν καλῷ φρονεῖν.
83 μόνης πέλας, ες. οῦσης, a gen.

absol. (we could not understand ώς δντι πέλας έμου μόνης): cp. 1588: O. T. 966 ών υφηγητών, sc. δυτων.

84 πότνιαι, fitting in his mouth, as being esp. their name at Thebes (43). δεινώπες: as looking sternly on sin (42). The face of the Avengers is still terrible to

his inner eye. Sophocles nowhere portrays the lineaments of the Furies, as Aesch. does (Eum. 46-54), but he leaves on the mind an impression not less awful. εὖτε νῦν ἔκαμψα ἐπὶ ἔδρας (gen. sing.) ὑμῶν πρώτων (possess. gen.) τῆσδε γῆς (partitive gen.). ἐπί can be so placed της τημών is possessive gen. (= υμετέρας): cp. 126, Ο. Τ. 177 άκταν προς έσπέρου θεοῦ. ἔκαμψα (sc. γόνυ) absol., as Eur. Hec. 1079 πᾶ βῶ, πᾶ στῶ, πᾶ κάμψω;

86 ἀγνώμονες, without γνώμη, hence, 'inconsiderate'; and so, 'unfeeling': Tr. 473 φρονοῦσαν θνητὰ κούκ ἀγνώμονα, i.e. not refusing to make allowance for human frailty. Xen. Mem. 2. 8. 5 άγνώμονι κριτή περιτυχείν, to fall in with a

μαθε κριτή περτιόχει», το lan in whith a dynώς= 'undiscerning,' Ο. Τ. 677.

87 ξέχρη, since in Attic χράω contracts in η: Tyrtaeus 3. 3 'Απόλλων | χρυσοκόμης έχρη πίονος ξέ δύντου: Pind. Ol. 7. 92 ξχρεον (v. l. ξχραον): Lucian Alex. 22 εχρα καὶ ἐθἐσπιζε (common dialect). τὰ πόλλ', cp. Εί. 564 τὰ πολλὰ πνεύματ', those frequent winds. The prophecy was made to Oedipus at Delphi when he went thither in his youth from Corinth, to ask whether he was indeed the son of Polybus, the Corinthian king, and Merope. The god did not solve his doubt, — άλλα δ' άθλια και δεινά και δύστηνα προϋφηνεν λέγων (O. T. 789). Eur. makes Oedipus, while still at Thebes, tell Antigone of s

ταύτην έλεξε παῦλαν ἐν χρόνφ μακρῷ, ἐλθόντι χώραν τερμίαν, ὅπου θεῶν σεμνῶν ἔδραν λάβοιμι καὶ ξενόστασιν, ἐνταῦθα κάμψειν τὸν ταλαίπωρον βίον, κέρδη μέν, οἰκήσαντα, τοῖς δεδεγμένοις, ἄτην δὲ τοῖς πέμψασιν, οἴ μ' ἀπήλασαν' σημεῖα δ' ἤξειν τῶνδέ μοι παρηγγύα, ἢ σεισμόν, ἢ βροντήν τιν', ἢ Διὸς σέλας. ἔγνωκα μέν νυν ὧς με τήνδε τὴν ὁδὸν οὐκ ἔσθ' ὅπως οὐ πιστὸν ἐξ ὑμῶν πτερὸν ἐξήγαγ' εἰς τόδ' ἄλσος. οὐ γὰρ ἄν ποτε

95

90

above η): $\gamma \acute{e} rois \theta'$ V³. 89 $\acute{e} \lambda \theta \acute{o} r \pi$ Elmsley. 90 $\acute{e} r \acute{o} \sigma \tau \pi \sigma u r$] Over this word $\gamma \rho$. $\kappa \alpha l$ $\kappa \alpha r \acute{a} \sigma \tau \sigma \sigma u r$ is written in L. The whole verse had been accidentally omitted from L's text, and has been added in the right-hand margin, in a line with v. 89, apparently by the 1st hand. 91 $\kappa \acute{a} \mu \pi \tau e u r$ A, R. 92 $o l \kappa \acute{h} \sigma \sigma u r \pi$ MSS., except F, which has $o l \kappa \acute{h} \sigma \sigma u r \pi$ The latter, a conjecture of Triclinius, is untenable; but

χρησμός which doomed him to die at leρός Κολωνός (*Phoen.* 1705 ff.). Far more poetical is the conception of Sophocles, that Apollo had appointed the sign, but not named the place.

188 ταύτην ελεξε παθλαν: spoke of this as a rest. The pronominal object of the verb, instead of being τοῦτο, is assimilated to the gender of the predicate παθλαν: cp. Plato Crat. 433 Ε λέγει... εἶναι ταὐτην δρθότητα δνόματος, ξυνθήκην, he says that in this consists the correctness of a word,—convention: Lysias or 12 § 37 ταὐτην γὰρ ἐσχάτην δίκην δυνάμεθα παρ' αὐτῶν λαβεῶν, this (death) is the extreme penalty which we can exact from them. ἐν χρόνφ μακρῷ: so El. 330: Απι. 422, Ph. 235, etc.: but 1648 χρόνφ βραχεῖ (without ἐν). The general Attic rule was to use ἐν in such phrases as ἐν πολλῷ, μακρῷ, δλίγφ, βραχεῖ χρόνφ, ἐν δλίγαις ἡμέραις, ἐν πολλοῖς ἐτεσιν. The instances in which ἐν is omitted are comparatively rare in poetry, and very rare (usu. doubtful) in prose, with the exception of the phrase ὑστέρφ χρόνφ which in prose usu. lacks ἐν: it takes it, however, below at 614 and Tr. 18.

which in prose usu. lacks $\epsilon \nu$: it takes it, however, below at 614 and Tr. 18.

89 ff. ελθόντι...βίον. Apollo said: αΰτη παῦλά σοι έσται, ελθόντι χώραν τερμίαν, ὅπου ἀν λάβης θ. σ. εδραν καί ξενόστασιν ενταῦθα κάμψεις κ.τ.λ. In the orat. obliqua, if the tense of the principal verb were primary (as λέγει), ὅπου ἀν λάβης would become ὅπου ἀν λάβω: since it is secondary (Ελέξε), we have

δπου λάβοιμι. The part. ἐλθόντι expresses the first condition to be fulfilled before the παῦλα can be attained. ταύτην is explained by ἐνταῦθα κάμψευ. τερμίαν is proleptic: in whatever land he should find the Semnae, that land was to be for him τερμία, i.e. was to contain the goal of his wanderings. The word occurs elsewhere only in Ant. 1331, τερμίαν άμέραν, one's last day. It fits the metaphor of κάμψευ, from rounding the post in the δίαυλος (κάμψαι διαύλου θάτερον κῶλον πάλιν, Aesch. Ag. 344), since τέρμα oft. =νύσσα or καμπτήρ, the turning-post (Π. 23. 466 εὖ σχεθέειν περί τέρμα).

90 σεμνών: see on 43. ξενόσταστιν, quarters for strangers. Pollux 9. 50 μέρη δὲ καὶ πόλεως καὶ πανδοκεῖον καὶ ξενών καὶ ώς ἐν Ἰνάχψ Σοφοκλέους (a satyric drama, fr. 253), πανδόκος ξενόστασις. The word occurs only in these two places of Soph.: so ἰππόστασις, βούστασις.

921. κέρδη μέν κ.τ.λ.: with advantages, through my having settled there (οἰκήσαντα), for my entertainers, and ruin for the Thebans. The conjecture οἰκίσαντα, 'having founded,' deserves to be carefully weighed. Cp. the poet. use of κτίσας below (715) in regard to the invention of the curb: also Aesch. P. V. 250 τυφλὰς ἐν αὐτοῖς ἐλπίδας κατψκισα. On the other hand, the blessing to Attica turned on the personal residence of Oed. therein at the close of his life: cp. 626 κούποτ' Οἰδίπουν ἐρεῖς | ἀχρεῖον οἰκητῆρα δέξασθαι. This favours οἰκήσαντα. κέρδη and ἄτην,

spake of this as a rest for me after long years,—on reaching my goal in a land where I should find a seat of the Awful Goddesses, and a hospitable shelter,—even that there I should close my weary life, with benefits, through my having dwelt therein, for mine hosts, but ruin for those who sent me forthwho drove me away. And he went on to warn me that signs of these things should come, in earthquake, or in thunder, haply, or in the lightning of Zeus.

Now I perceive that in this journey some faithful omen from you hath surely led me home to this grove: never else could

yet it was received by Turnebus, and approved by Schaefer. Hermann says:—
'Scribendum esse olklowra et ego diu est quum censui et Doederlinus p. 59 Act.
Monac. vol. I. monuit. Verba eius opposuit Elmsleius, ipse quoque manifesto sic legendum iudicans. Neque enim habitare hic, sed mori vult Oedipus.' See comment.—Nauck conject. $\epsilon \mu \pi o \lambda \hat{\omega} \nu \tau a$: Hense, $\epsilon l \sigma o l \sigma \nu \tau a$: Mekler, $\epsilon l \sigma o l d \nu \tau \epsilon$. 94 παρηγγύα] παρεγγύα L. In A and V³, which also have παρεγγύα, η is written above 96 שניע L, which is preferred by Herm., Schneidewin, and Wecklein.

accusatives in appos. with the sentence ένταθθα κάμψειν τον βίον: the participle οίκήσαντα (in antithesis with δεδεγμένοις, cp. 13 $\xi \in \nu \circ \iota \pi \rho \circ \iota \sigma \tau \hat{\omega} \nu$) serves to bring out the point on which the κέρδη and ἄτη depend. For the plur. acc. in appos. cp. Eur. Alc. 6 και με θητεύειν πατηρ $[... \tau \hat{\omega} \nu \delta]$ άποιν ηνάγκασεν. This is better than to refer $\kappa \epsilon \rho \delta \eta$ and $\delta \tau \eta \nu$ to the person of Oed. ('having dwelt there as a blessing' etc.), which would suit ἄτην, but hardly the plur. κέρδη,—used here instead of κέρδος (cp. 579) because the 'blessings' were to be felt in many ways and on many occasions (see 1524 ff.).

93 τοις πέμψασιν is supplemented by dπήλασαν, since πέμπειν can be said of those who 'speed the parting guest': Od. 15.74 χρή ξείνον παρεόντα φιλείν εθέλοντα δὲ πέμπειν.

94 παρηγγύα cannot mean 'pledged,' 'promised' (ἡγγυᾶτο), but only 'passed the watchword to me,' i.e. 'told me, as a sign.' Xen. Cyr. 3. 3. 58 παρηγγύα δ Κύρος σύνθημα, Ζεὺς σύμμαχος καὶ ἡγεμών, 'C. proceeded to pass the watchword, 'Zeus', etc. παρεγγυάω regularly has this sense (which sometimes passes into that of 'exhorting,' 'encouraging' one another); or else that of 'putting something into another's hand,' 'entrusting' it to him. The omission of the temporal augment in L and other MSS. is not a sufficient ground for adopting Her-

a sunction from the adopting Herwarden's φερέγγνα ('trusty').

95 η σεισμόν, η βροντήν τιν', some such sign as earthquake or thunder (τινά with both): thunder is the sign

given at 1606. Tw' suggests that the god spoke merely of 'signs': Oed. interprets. Cp. schol. Ar. Ach. 171 διοσημία δέ έστιν ο παρά καιρον χειμών. Plut. Mor. 419 F σύγχυσιν μεγάλην περί τὸν άέρα καὶ διοσημίας πολλάς γενέσθαι.

96 ἔγνωκα μέν is answered (101) by άλλά μοι...δότε. νυν, 'then,' seems better than vûv, (though this could stand,) since the oracle is the basis of his belief. τήνδε την όδον: acc. of extension + in space (with ἐξήγαγε), denoting the ground traversed: cp. 1686: Ph. 1223 κέλευθον Ερπεις.

97 οὐκ ἔσθ' ὅπως οὐ, which in grammatical order immediately follows 🖦 can be thus placed because felt as one adverbial expression = 'assuredly': so often έστιν $δτε (= 'sometimes'), οὐκ ἔστιν <math>\mathring{y}$ ('in no wise'), οὐδεὶς ὅστις οὐ ('everybody'), etc.

πτερον: no outward sign had been given. The 'omen' was in the leading of his will. Cp. the feeling in the Odyssey (more spiritual here than the Iliad) that the gods sometimes act directly on the human mind by inspiring a thought at a crisis. Od. 16. 282 (Odysseus to his son, when planning to slay the suitors) όππότε κεν πολύβουλως ένι φρεσι θήσει 'Αθήνη, | νεύσω μέν τοι έγω κεφαλή: which anticipates such a πτερόν as is meant here. For πτερόν as = οιωνός or δρνις (= πάνθ' ὅσαπερ περί μαντείας διακρίνει Ar. Av. 719) Schneidewin cp. Callimachus Lav. Pall. 124 ποίων (δρνίθων) ούκ άγαθαὶ πτέρυγες, Propert. 4. 10. 11 felicibus edita pennis (with happy auguries).

98 ἐξήγαγ', i.e. 'to my goal (ἐξ-),' not,

πρώταισιν ύμιν αντέκυρο όδοιπορων, νήφων ἀοίνοις, κάπὶ σεμνον έζόμην 100 βάθρον τόδ' ἀσκέπαρνον. ἀλλά μοι, θεαί, βίου κατ' όμφας τας Απόλλωνος δότε πέρασιν ήδη καὶ καταστροφήν τινα, εί μη δοκώ τι μειόνως έχειν, αεί μόχθοις λατρεύων τοις ύπερτάτοις βροτών. 105 ίτ', ὧ γλυκεῖαι παίδες ἀρχαίου Σκότου, ἶτ', ὧ μεγίστης Παλλάδος καλούμεναι πασων 'Αθηναι τιμιωτάτη πόλις, οἰκτίρατ' ἀνδρὸς Οἰδίπου τόδ' ἄθλιον εἴδωλον· οὐ γὰρ δὴ τό γ' ἀρχαῖον δέμας. ΑΝ. σίγα. πορεύονται γὰρ οἴδε δή τινες IIO χρόνω παλαιοί, σης έδρας ἐπίσκοποι. σιγήσομαί τε καὶ σύ μ' † έξ όδοῦ πόδα †

99 ὑμῶν Mss.: ὑμῶν Suid. (s. v. νηφάλιος θυσία); schol. οὐ γὰρ ἄν πρώταις ὑμῶν ἀντέσχον. 104 μείον ὡδ᾽ ἔχειν is conjectured by Wecklein; μειώνως νοσεῖν by Nauck; μεῖον ἀντισχεῖν ('parum obdurasse') by Mekler. 105 Wunder conject. μόχθους...τοὺς ὑπερτάτους. 110 τό γ' V³, Ald., Doederlein, Reisig, Elms.,

'aside from the highway.' Plat. Phaedo 66 Β κινδυνεύει τοι ἄσπερ ἀτραπός τις ἐκφέρειν ἡμᾶς (and so Soph. Ai. 7). οὐ γὰρ ἄν, 'for else,' etc., the suppressed protasis being el μἡ ἐξήγαγε: so 125: O. T. 82, and Appendix to O. T. p. 221.

100 νήφων ἀοίνοις; the austere wanderer lights first on the shrine of the austere goddesses (ώς αlεί τὸν ὁμοῖον ἄγει θεὸς ώς τὸν ὁμοῖον); νήφων implying the thought that he has been in a manner consecrated to suffering. Water, and honey mixed with milk (μελίκρατον), formed the χοὰς ἀοίνους, νηφάλια μειλίγματα (Aesch. Ευπ. 107) of the Furies. Pollux 6. 26 τὸ γὰρ νηφαλιεύειν τὸ νηφάλια θύειν ελεγον, ὅπερ ἐστὶ τὸ χρῆσθαι θυσίας ἀοίνοις, ὧν τὰς ἐναντίας θυσίας οἰνοσπόνδους ελεγον. Photius s. υ. νηφάλιοι θυσίαι, ἐν αἶς οἶνος οὐ σπένδεται, ἀλλὰ δδωρ καὶ μελίκρατον.

101 dσκέπαρνον (cp. 19), not shaped by the adze (σκέπαρνος, fr. 724): so Soph. is quoted by Hesychius (1. 90) for dδρέπανον (from δρεπάνη).

102 βίου...πέρασιν...καὶ καταστροφήν τινα, some ending of life,—some close to my course. βίου πέρασι is τὸ περῶν τὸν βίον, a passing through life to its

end, a concluding of it (Eur. Andr. 101 τὴν τελευταίαν...περάσας ἡμέραν): καταστροφή adds the notion of a career which approaches its goal. Thuc. 2. 42 (of those who had fallen in the war) δοκεῖ δέμοι δηλοῦν ἀνδρὸς ἀρετὴν πρώτη τε μηνύσυσα καὶ τελευταία βεβαιοῦσα ἡ νῦν τῶνδε καταστροφή (the closing scene of their lives). Polyb. 5. 54 τὴν αὐτὴν ἐποιήσαντο τοῦ βίου καταστροφήν...-ὀμφάς: see on 550.

104 μειόνως έχειν = μείων είναι. This euphemistic mode of expression with the comparative adverb is often found where censure or disparagement is to be conveyed less bluntly. Plato Phaed. 75 A δρέγεται μὲν πάντα ταῦτα είναι οἶον τὸ ἶσον, ἔχει δὲ ἐνδεεστέρως (repeated just afterwards thus, αὐτοῦ ἐνδεέστερά ἐστιν): Αροί. 34 C τάχ' ἄν οῦν τις ταῦτα ἐννοήσας αὐθαδέστερον ἀν πρός με σχοίη, = αὐθαδέστερος ἀν είη: Legg. 932 A ἐἀν τις τν τῆδε τῆ πόλει γονέων ἀμελέστερος ἔχη τοῦ δέοντος = ἀμελέστερος ῷ. Oedipus says to the Furies: 'Grant me rest, unless haply $\{ \mathbf{r}_1, \, \text{adv.}, \, \text{as} \, O. \, T. \, \text{969, here with bitter irony) I seem to be beneath such grace, —I, who have suffered so much and so long.' μειόνως ἔχειν means here to$

I have met with you, first of all, in my wanderings,—I, the austere, with you who delight not in wine,—or taken this

solemn seat not shaped by man.

Then, goddesses, according to the word of Apollo, give me at last some way to accomplish and close my course,—unless, perchance, I seem beneath your grace, thrall that I am evermore to woes the sorest on the earth. Hear, sweet daughters of primeval Darkness! Hear, thou that art called the city of great Pallas,—Athens, of all cities most honoured! Pity this poor wraith of Oedipus,—for verily 'tis the man of old no more.

An. Hush! Here come some aged men, I wot, to spy out

thy resting-place.

OE. I will be mute,—and do thou hide me in the grove,

Blaydes, Campb.: τόδ' most of the other MSS. and edd. 113 έξ ὁδοῦ πόδα MSS.:

be μείων in the sense of 'too insignificant,' 'of too little account,' in respect of suffering: i.e., one who has not yet sufferenough. Thus we arrive at the same sense which the scholiast extorts by a method which seems impossible. He explains μειόνως έχειν αs=έλαττόνως έχειν τὰ κακά, 'to have ills in too small a degree.' But (1) as Herm. said, this would be μεῖον οτ μείω έχειν, and (2) it is impossible to understand τὰ κακά. Campbell thinks that μειόνως έχειν λατρευμάτων: which is open to objection (1), and also to this, that the partic. λατρεύων could not do duty for a partitive gen. after έχειν. Wecklein (who follows the schol.) suggests μειόνως έχειν κακών, | and del for βροτῶν in 105.

105 μόχθοις λατρεύων: Aesch. Ag. 217 ἀνάγκας έδυ λέπαδνον: Eur. Suppl. 877 χρημάτων ζευχθείς ὅπο (in bonds to lucre). Τr. 357 πόνων λατρεύματα (servi-

tude in toils) is not similar.

106 tr', in urgent petition, as 248, O. T. 46 tθ'...ἀνόρθωσον: 1413 tr', ἀξιώσατ'. γλυκέται, with blandishment, as Tr. 1040 ῶ γλυκύς κλέδας. No other poet of the class. age (I think) ventures on this use of γλυκύς in addressing deities, which, indeed, is somewhat apt to recall the Aristophanic ὧ γλύκων, ὧ γλυκύτατε. Σκότου: On 40.

Σκότου: on 40.
107 Παλλάδος, possessive gen. with καλούμεναι: Athens, thou that art said to belong to Pallas, of all cities most honoured: Eur. Ιση 8 έστιν γὰρ οὐκ ἄσημος Ἑλλήνων πόλις, | τῆς χρυσολόγχου Παλλάδος κεκλημένη: ið. 311 Λοξίου κε-

κλήμεθα, I am called (the servant) of Apollo.

110 εἴδωλον (cp. 393), a mere wraith, with the semblance and speech of the man, ἀτὰρ φρένες οὐκ ἔνι πάμπαν, but the living heart is not therein (as Achilles says of the εἴδωλον of Patroclus, Il. 23. 104). So the wraith of Helen is εἴδωλον ἔμπνουν. Eur. Helen. 24.

εμπνουν, Eur. Helen. 34.

οὐ γὰρ δη τό γ'. After τόδ' in 109 a second τόδ' here would be very awkward: and the article, if not necessary, is at least desirable. οὐ γὰρ δη is esp. used in rejecting an alternative to something already stated, and γε is often added with the force of 'at any rate'; below, 265 οὐ γὰρ δη τό γε | σῶμ': Εl. 1020 οὐ γὰρ δη σύ γὶ ηδθα ναυβάτης. On the other hand οὐ γὰρ δη without γε occurs O. T. 576, Ant. 46.

111 The grove being close to the

111 The grove being close to the village, the man of the place has done his errand quickly, and the elders of Colonus are already heard approaching (cp. 78).

112 χρόνφ, dat. of circumstance with παλαιοί, old in respect of their years, i.e. 'aged.' The phrase (an unusual one) does not seem to be intensive, as Campbell makes it, 'very old' (γονη γενναίε in O. Τ. 1469 is not similar), but simply pleonastic, as in Od. 13. 432 παλαιοῦ... γέροντος, an old man of many years. ἐπίσκοποι here = speculatores, explorers, but in Ant. 217 overseers, watchers, and ib. 1148 of Dionysus, 'master' (of mystic rites).

113 f. καὶ σύ μ' ξ όδοῦ πόδα κρύψον all Mss. (1) This is usu. explained by partitive apposition (σχήμα καθ' όλον καὶ μέρος), the part πόδα being in appos.

κρύψον κατ' ἄλσος, τώνδ' ἔως ἄν ἐκμάθω τίνας λόγους ἐροῦσιν. ἐν γὰρ τῷ μαθεῖν ἔνεστιν ηῦλάβεια τῶν ποιουμένων.

115

XOPOΣ.

υτρ. α΄. ὄρα· τίς ἄρ' ἦν; ποῦ ναίει; 117
2 ποῦ κυρεῖ ἐκτόπιος συθεὶς ὁ πάντων,
3 ὁ πάντων ἀκορέστατος; 120
4 προσδέρκου, λεῦσσε δή,
5 προσπεύθου πανταχῆ·

 $\dot{\epsilon}$ κποδὼν ὁδοῦ H. Keck, and so Wecklein: see comment. 115 $\dot{\epsilon}$ ν γὰρ] $\dot{\epsilon}$ ν δὲ Elmsley.—μαθεῖν] λαθεῖν Blaydes. 117 ναlεῖ] Nauck (formerly) conject. κυρεῖ:

with the whole $\mu\epsilon$: 'Hide me,—that is, my foot,—apart from the road.' The construction is common (Ph. 1301 μέθες με...χεῖρα, Hom. Π. 11. 240 τον δ' ἄορι <math>πληξ' ανχένα): the question here is as to the sense. ἄγαγέ με πόδα could bear such a sense: but κρύψον με πόδα cannot do so unless we grant that κρύπτειν πόδα could mean 'to guide another's steps to a hiding-place.' Wholly different is Eur. Hec. άγουσα had been part of the sentence. The evidence cited for a 'redundant' use of πόδα consists in (a) the phrase βαίνω οι ποσα consists in (a) the phrase palvo πόδα, Eur. El. 1173 etc., where βαίνω is trans.: (δ) one place, Eur. Alc. 1153 άλλ' εὐτυχοίης, νόστιμον δ' ἔλθοις πόδα: where, if right, π. is a bold cognate acc., come with returning foot: but δδόν and δόμον are τυν. ll. (3) Campbell takes με as governed. ποδς πό σημαμήμετου. by as governed, προς το σημαινόμενου, by κρύψου πόδα as=υπέξαγε: but this involves the difficulty noticed under (1). I regard as probable H. Keck's ἐκποδών όδου. Cp. Eur. Phoen. 978 χθονδς τῆσδ' εκποδών. No substitute for πόδα is satisfactory: among the conjectures are κόρα, μέ ποι, πάλιν, πέλας, πέρα, πρόσω, τάχα, τόδε, τόδ' άψ.
114 f. τωνδ'... ἐκμάθω τίνας λόγους

114 f. τῶνδ'...ἐκμάθω τίνας λόγους ἐροῦσικ, learn in regard to these men what they will say; not, learn from them (by speaking to them), since his present object is only to overhear them, unseen. This gen. of connection often goes thus with verbs of perceiving, etc.: Xen. Mem. 3. 6. 17 ἐνθυμοῦ τῶν εἰδότων ὅτι λέγουσι.

Plat. Gorg. 517 C άγνοοῦντες ἀλλήλων ὅτι λέγομεν. Distinguish 593 ὅταν μάθης μου νουθέτει, when thou hast learnt from

116 iv yap $\tau\hat{\omega}$ makiv: i.e. 'for in learning (how the people of the place are disposed) consists the caution of (proper for) all that we are doing': we are poor strangers, who must be prepared to shape our course according to the mood of the $\alpha\sigma\tau ol$ (13). The spondee can stand in the 5th place, since iv, to which $\gamma d\rho$ adheres, itself coheres closely with $\tau\hat{\omega}$ $\mu a\theta e\hat{\omega} \nu$: so El. 376 el $\gamma d\rho$ $\tau\hat{\omega} \nu \delta e$ μot (where, as here, Elms. proposed δe instead of $\gamma d\rho$): ib. 409 $\tau\hat{\omega}$ $\tau o\hat{\nu} \tau$ $\eta \rho e \sigma e \nu$; cp. 664.

116 τῶν ποιουμένων: so El. 84 (just before an exit, as here): ταῦτα γὰρ φέρει μίκην τ' ἐφ' ἡμῦν και κράτος τῶν δρωμένων. The γνώμη here, though perhaps meant to mark the caution taught by bitter experience (cp. 273), has the tone of Periclean Athens: cp. Thuc. 2. 40 (it is a mischief) μὴ προδιδαχθῆναι...λόγω πρότερον ἢ ἐπὶ ἀ δεῖ ἔργω ἐλθεῦν: 3. 42 (Diodotus answering Cleon) τοὺς...λόγονς... λόθασκάλους τῶν παραγμάτων.

διδασκάλους τών πραγμάτων.

117—253 Parodos, passing at v. 138 into a lyric dialogue (κομμός) between the Chorus and Oedipus (see preliminary n. on the structure of the play). For the metres see Metrical Analysis.

The framework is as follows. (1) 1st strophe, 117 τls αρ' ην to 137 ναlει,=1st antistrophe, 149 έη to 169 απερύκου. (2) 2nd strophe, 176 οὔτοι to 187 σέβεσθαι,=2nd antistr., 192 αὐτοῦ to 206 ἐκπυθοίμαν. Between the 1st strophe and the 1st antistrophe is interposed an anapaestic 'sys-

apart from the road, till I learn how these men will speak; for in knowledge is the safeguard of our course. [Exeunt.

The CHORUS (elders of Colonus) enter the orchestra, from the right of the spectators, as if in eager search.

CHORUS.

Give heed—who was he, then? Where lodges he?—whither 1st hath he rushed from this place, insolent, he, above all who live? strophe. Scan the ground, look well, urge the quest in every part.

Hense, νάπους: Mekler, ξέν' εἶ: Wecklein, φανείς. 121 λεύσατ' αὐτὸν προσδέρκου | προσπεύθου πανταχῆι L. (So, too, B, T, and others, but with λεύσσετ'.) λεύσσατ' αὐτὸν προσδέρκου | προσφθέγγου πανταχῆι A, R. λεῦσσ' αὐτόν, προσδέρκου, |

tem' (σύστημα) of 11 verses, 138 δδ' ἐκεινος to 148 ὥρμουν (Oed. and Ch.). Between the 1st antistr. and the 2nd strophe a 2nd system of 6 verses, 170 θύγατερ to 175 μεταναστάς (Oed. and Ant.). Between the 2nd strophe and the 2nd antistr., a 3rd system of 4 verses, 188 ἄγε νυν to 191 πολεμῶμεν (Oed.). From v. 207 to the end (253), the verses are without strophic correspondence (ἀνομουόστροφα). A doubt exists as to the genuineness of vv. 237—253 (ὧ ξένοι—δύναιτο), and of the 4 trimeters which follow (254—257): see on 237.

The Chorus induce Oed. to leave the grove by promising that no one shall remove him from Colonus by force (176), but, on learning who he is (222), revoke the promise, and command him to leave Attica. Antigone appeals to them.

117 δρα: cp. Aesch. Eum. 255 (the Furies hunting Orestes): δρα, δρα μάλ' αδι λεῦσσέ τε πάντα, μἡ | λάθη φύγδα βάν ματροφόνος ἀτίτας: cp. also the scene in which the Chorus of the Ajax are seeking the hero (867 πᾶ πᾶ | πᾶ γὰρ οὐκ ἔβαν έγώ;). τίς ἄρ' ἡν; imperf. of previous mention (not implying that he is not still trespassing): who was he of whom our informant spoke? Plat. Crito 47 D δ τῷ μὲν δικαίῳ βέλτιον ἐγίγνετο (is, as we agreed, made better), τῷ δὲ ἀδίκῳ ἀπώλλυτο. Slightly different is the imperf. of a truth newly seen: Ph. 978 δδ' ἡν ἀρα | ό ξυλλαβών με, 'so (all the time) this was he who has seized me.' ναίει, of mere situation (not habitation), as Il. 2. 626 νήσων αl ναίονοι πέρην ἀλός: so Ai. 597 (of Salamis), and Tr. 99 (of a wanderer).

119 ἐκτόπιος instead of ἐκ τόπου: 716 ἀλία...πλάτα | θρώσκει: Ο. T. 1340 ἀπάγετ' ἐκτόπιον: 1411 θαλάσσιον | ἐκρίψατ':

Απι. 785 φοιτᾶς δ' ὑπερπόντιος: Εl. 419 εφέστιον | πῆξαι: Ευτ. Ι. Τ. 1424 παράκτιοι δραμείσε. Plut. Dim 25 πελάγιοι πολς την Σικελίαν Εφειγον.

120 dκορέστατος, 'most insatiate' (κόρος); hence, reckless of due limit,—shameless: cp. improbus annis | atque mero ferveus (Iuv. 3. 282). Eur. Her. 926 (deprecating υβρις), μήποτ' έμδυ φρόνημα | ψυχά τ' ἀκόρεστος είη. A positive ἀκορής is found in later Greek (Themistius, or. 90 D, 4th cent. A.D.): and as διακορής and κατακορής are classical (Plato, etc.), it may be a mere accident that ἀκορής has no earlier warrant. If referred to ἀκόρεστος, the superl. would be a poet. form like νέατος, μέσατος.

121 This verse is corrupt in the MSS., but two things seem clear: (1) there is no reason to suspect προσδέρκου: (2) the singular λεῦσσε must be restored, and placed after προσδέρκου. The antistrophic verse (153) is άλλ' οὐ μὰν ἔν γ' ἐμοί. A long syllable is then wanted to complete the verse προσδέρκου, λεῦσσε. Hermann's νιν has been generally adopted. But λεῦσσε νιν could only mean 'see him': not, 'look for him': λεύσσειν τινά could not stand for γητεῖν τινα. The MS. αὐτὸν was prob. a gloss which came in after προσδέρκου and λεῦσσε had been transposed; and the plur. λεύσσετε may have arisen from λεῦσσε δή. In 135 δν is governed by γνῶναι, not by λεύσσων and in Aesch. Ευπι. 255 δρα, δρα μάλ αῦ, λεῦσσέ τε πάντα (ν. l. παντα), the sense is, 'scan all the ground.' Cp. Ai. 890 (''tis cruel,' the Chorus say, baffled in their quest) αμενηνὸν ἄνδρα μὴ λεύσσεων δπου.

122 προσπεύθου (only here) ought to mean 'ask, or learn, further' (the reg. sense of προσπυνθάνεσθαι, προσερωτᾶν),

6 πλανάτας. 7 πλανάτας τις ὁ πρέσβυς, οὐδ' ἔγχωρος προσέβα γὰρ ούκ ἄν ποτ' ἀστιβές ἄλσος ές 8 τανδ' αμαιμακετάν κοράν, ας τρέμομεν λέγειν καὶ 9 παραμειβόμεσθ' άδέρκτως, άφώνως, άλόγως τὸ τᾶς ευφάμου στόμα φροντίδος 10 ί έντες τὰ δὲ νῦν τιν ήκειν λόγος οὐδὲν ἄζονθ, 11 ον έγω λεύσσων περί παν ούπω 135 12 δύναμαι τέμενος γνώναι που μοί 13 ποτε ναίει.

σύστ. α΄. ΟΙ. όδ' ἐκεῖνος ἐγώ· φωνῆ γὰρ ὁρῶ, τὸ φατιζόμενον.

ΧΟ. ἰωὶ ἰω΄, δεινός μεν όραν, δεινός δε κλύειν.

140

προσφθέγγου πανταχŷ Elmsley. λεῦσσ' αὐτόν, προσδρακοῦ | προσπεύθου πανταχŷ Meineke. λεῦσσ' αὐτόν, προσπεύθοῦ, | προσδέρκου πανταχŷ Wecklein (Ars Soph. em. 63). προσπεύθου, λεῦσσέ νιν, | προσδέρκου πανταχŷ Hermann, Wunder, Dindorf, Hartung, Campbell. προσδέρκου, λεῦσσέ νιν, | προσπεύθου πανταχŷ Schneidewin. λεῦσσ' αὐτὸν, προσκάλει (which he supposes to have been corrupted into προσφθέγγου), προσδέρκου πανταχή Blaydes. I follow L, only conjecturing λεῦσσε δή (which seems more probable than λεῦσσέ νιν) for the corrupt λεύσστ' αὐτόν, and placing it after προσδέρκου.

126 έγχώριος MSS.: Εγχωρος Bothe, edd. So in 841 Εντοποι was

but this is weak: here, it seems rather to mean, 'press the inquiry,' inquire assiduously: cp. προσαιτείν, προσλιπαρείν. προσφθέγγου ('speak to him'), a v.l. for προσπεύθου, is plainly unsuitable. Hermann transposed προσδέρκου and προσmain training the flooking' naturally precedes the 'asking,' and πανταχή suits both. The conjectures λεῦσσ' αὐτόν, προσδρακοῦ, | προσπεύθου (οι προσπυθοῦ, | προσδέρκου) are open not only to the objection from the sense of λεύσσειν (121), but also to this, that the aor. is less fitting here. As to προσδρακοῦ, ἐδρακόμην in Anth. Pal. 7.

224 is a very rare example of that form.
128 πλανάτας, one who has wandered hither from beyond our borders, and so

=ξένος: cp. on 3. 125 f. προσέβα γαρ ούκ αν: cp. 98: for the place of our, Ant. 96.

126 άλσος ές: see on 84.
127 άμαιμακετάν: used by the poets of any violent force, divine or elemental, with which men cannot cope (as the Chimaera, Il. 6. 179; Artemis in her wrath, Pind. Pyth. 3. 33; the sea, ib. τ. 14; fire, O. T. 177), and probably associated with εμαχος. But the reduplication recalls $\mu \alpha \iota - \mu \dot{\alpha} - \omega$ (cp. $\pi o \rho - \phi \dot{\nu} \rho - \omega$, $\pi o \iota - \pi \nu \dot{\nu} - \omega$),
—the $\dot{\alpha}$ being intensive: and if we suppose a secondary development of JMA as μακ (Fennell on Pind. P. 1. 14), the proper sense of αμαιμάκετος would be 'very furious.' The word being of epic coinage, it is conceivable that associations with μάχομαι may have influenced the

formation as well as the usage.
180 ff. και παραμειβόμεσθ' κ.τ.λ. In approaching or passing a shrine, it was usual to salute (προσκυνεῖν), and to invoke the deity audibly. But in passing the grove of the Eumenides the people of Colonus avoid looking towards it. No sound, no articulate word, escapes them. Their lips only move in sign of the prayer which the mind conceives. Cp. on 189. το τας εψάμου στόμα φροντίδος **lévres** = 'moving the lips of (in) rever-ently-mute thought': **léva**ι (instead of οίγειν, λύειν, διαίρειν) στόμα has been suggested by the phrases φωνήν (or γλώσσαν) lévat: cp. fr. 844. 3 πολλήν γλώσσαν έκχέας μάτην. This is better than to make στόμα purely figurative (like 'the still, small voice'), when the sense would be, 'giving a (still) voice to our reverent

A wanderer that old man must have been,—a wanderer, not a dweller in the land; else never would he have advanced into this untrodden grove of the maidens with whom none may strive, whose name we tremble to speak, by whom we pass with eyes turned away, moving our lips, without sound or word, in still devotion.

But now 'tis rumoured that one hath come who in no wise reveres them; and him I cannot yet discern, though I look round all the holy place, nor wot I where to find his lodging.

OEDIPUS (stepping forward, with ANTIGONE, from his place of concealment in the grove). Behold the man whom ye seek! 1st anafor in sound is my sight, as the saying hath it.

paestic system.

0!0!CH.

Dread to see, and dread to hear!

corrupted in the MSS. to ἐντόπιοι. 182 εὐφήμου MSS., εὐφάμου Doederlein; so in 197 he writes ἀσυχία, in 682 ἄμαρ, in 687 Καφισοῦ, in 688 ἄματι. Elmsley says, 'Longe plura mutanda essent, si Dorismo restituendo operam serio daremus': Says, Tonge ρυτιά intential seems impossible. 184 οὐδὲν ἀζονθ'] οὐδὲν άγονθ' Triclinius: οὐχὶ σέβονθ' Wecklein, οὐκ ἀλέγονθ' Blaydes. These editors read ἔχεις in 166 (where see n.). Nauck, who also reads ἔχεις there, leaves ἄζονθ' in the text here, though he thinks it corrupt.

188 δδ' ἐκεῖνος ὀρᾶν ἐγώς φωνῆ γὰρ ὀρῶ The intrusion of δράν after ἐκείνος may have been suggested by such L, L², B.

thought,' εὐφάμου (= silent) qualifying the metaphor as when discord is called πῦρ ἀνήφαιστον, Eur. Or. 621.

181 ἀφώνως. The ancient custom

was to pray aloud, partly from a feeling that one ought not to make any prayer which might not be heard by all mortals. Pythagoras in Clemens Alex. Strom. 4. 26 § 173 (it is usual μετὰ φωνής εθχεσθαι) έμοι δοκεί, ούχ ότι το θείον φοντο μη δύνασθαι των ήσυχη φθεγγομένων έπατειν, άλλ' ότι δικαίας έβούλοντο είναι τὰς εὐχάς, ας οὐκ αν τις αίδεσθείη ποιείσθαι πολλών συνειδότων. Persius 2. 6 Haud cuivis promptum est murmurque humilesque susurros Tollere de templis et aperto vivere voto. Lucan 5. 104 tacito mala vota susurro Concipiunt.

188 After iteres we may place either (1) a point,—making rd bè vûv begin a new sentence: or (2) merely a comma, taking as (129) as still the object to αζονθ': (1) is best.

134 οὐδὲν (adverb) αζονθ', sc. αὐτάs:

οὐδὲν ἄζονθ' as='reverencing nothing' would be at least unusual. The act. of äζομαι occurs only here; but that fact scarcely seems to warrant a change. If any were made, the simplest would be ούδὲν ἄγονθ' (in the sense of θεούς ἄγειν), with **Exers** in 166.

185 δν with γνώναι only: λεύσσων absol.: see on 121.

187 μοι ethic dat. (62, 81): vale 117. 188 ἐκεῖνος, of whom ye were speaking: Ant. 384: Ar. Ach. 41 τοῦτ' ἐκεῖν' οὐγὼ 'λεγον: Nub. 1167 δδ' ἐκεῖνος ἀνήρ: El.665. φωνή γαρ όρῶ: (I appear to you), for in sound is my sight (i.e. I know your presence by your voices). To this announcement of his blindness a certain gentle pathos is added by to фатцо́µ. (acc. in appos.), 'as they say of us the blind': alluding generally, perh., to the fig. use απιστης generally, petit, to the fig. use of δράν, βλέπειν in ref. to mental sight (as O. Τ. 747, of the blind seer, δέδοικα μη βλέπων ὁ μάντις η), rather than to any special proverb. So Thuc. 7. 87 πανωλεθρία δή, τὸ λεγόμενον,...οὐδὲν δτι ούκ ἀπώλετο, referring merely to the phrase. [Dem.] or. 25 § 89 ώσπερ το της παροιμίας, ορώντας μη όραν και ακούοντας μη άκούειν. We must not render (1) with the schol, 'I understand by sound what ye mean, το λεγόμενον παρ ύμῶν, nor (2) with Ellendt, 'I perceive what is uttered by your voice.' The pause saves the short final of darigoue-νον from being a breach of synaphea:
 cp. 143 (πρέσβυς;): Ant. 932 (ὅπερ).
 141 ὁρᾶν, κλύειν, epexegetic inf., like

ΟΙ. μή μ', ίκετεύω, προσίδητ' άνομον. ΧΟ. Ζεῦ ἀλεξητορ, τίς ποθ ὁ πρέσβυς; ΟΙ. οὐ πάνυ μοίρας εὐδαιμονίσαι πρώτης, ὧ τῆσδ' ἔφοροι χώρας. δηλῶ δ' οὐ γὰρ ἄν ὧδ' ἀλλοτρίοις 145 όμμασιν είρπον κάπὶ σμικροῖς μέγας ὤρμουν.

άντ. α΄. ΧΟ. ἐή' ἀλαῶν ὀμμάτων **I**49 2 άρα καὶ ἦσθα φυτάλμιος; δυσαίων 3 μακραίων θ', ὄσ' ἐπεικάσαι. 152 αλλ' οὐ μὰν ἔν γ' ἐμοὶ

passages as Ar. Eq. 1331 δδ' ἐκεῖνος ὀρᾶν.

142 προσίδητ'] νομίσητ' Meineke.

148 ἀλεξήτωρ L, Turnebus, Wecklein: ἀλεξήτορ A, Brunck, and most editors.

145 πρωτής (i.e. πεπρωμένης) Vauvilliers, Nauck.

146 δηλώ δ'] The reading δήλον θ' in B and a few other MSS. seems to have been due to a reminiscence of such phrases as τεκμήριον δέ, and esp., perhaps, of Ai. 907 αὐτὸς πρὸς αὐτοῦ· δῆλον· ἐν γάρ

χαλεπός συζήν (Plat. Polit. 302 B). The cry which bursts from the Chorus merely utters their horror at first seeing and hearing the wretch who has dared so great an impiety;—they have not yet had time to scan the traces of misery which the blind man's form exhibits (cp. 286).

142 προσίδητ' ἄνομον, regard as lawless: schol. λείπει τὸ ώs. The omission is remarkable. Doederlein cp. Thuc. 2. 72 δέχεσθε δέ άμφοτέρους φίλους, which is less bold: so, too, is O. T. 412 τυφλόν μ' ἀνείδισας (where see n.). In modern Greek, however, (and the use doubtless goes far back,) θεωρεῦν regularly='to consider as' (without \(\delta s\)).

148 The hiatus allows Zev to be

short. ἀλεξήτορ: Ar. Vesp. 161 "Απολλον αποτρόπαιε, τοῦ μαντεύματος.

144 f. οὐ πάνυ μοίρας πρώτης not wholly of the best fortune, εὐδαιμονίσαι (epexeg. inf., είς τὸ εὐδαιμονίσαι schol.) so that men should call him happy. The gen. is a poet form of the possessive, 'belonging to' the best fortune (as to a category); cp. Pind. Pyth. 3. 60 olas eluèv alras, of what estate we (mortals) are: Plut. Num. 2 κρείττονος ην μοίρας. The place of εὐδαιμ. has been influenced by its common constr. with a causal gen.: but we could not say, οὐκ εἰμὶ εὐδαιμονίσαι, I am not to be congratulated.

πρώτης, not 'from his birth,' but 'best': Ant. 1347 το φρονείν | εύδαιμονίας πρώτον ὑπάρχει: a sense associated with the idea

of first prize (Il. 23. 275 τὰ πρώτα λαβών), τὰ πρωτεῖα: cp. 1313; and so 1228 πολύ δεύτερον. οὐ πάνυ oft. means 'not at all,' but prob. as a result of the primary ironical sense, 'not altogether.'

145 ἔφοροι: since the stranger had

said κρινούσι (79). 146 δηλώ δ' (like σημείον δέ, τεκμήριον δέ), i.e., and this is plain from my being guided by yonder maiden: cp.
1145: O. T. 1294 δείξει δε καί σοί (sc.
Olδίπουs): Ar. Eccl. 936 δείξει τάχ' αὐτόs: Lys. or. 10 § 20 δηλώσει δέ · οίχήσεται γάρ άπιών. άλλοτρίοις όμμ. (instrumental dat.): Απέ. 989 τοῖς τυφλοῖσι γάρ αυτη κέλευθος έκ προηγητοῦ πέλει: Eur. Ph. 834 ήγοῦ πάροιθε, θύγατερ, ὡς τυφλῷ ποδὶ | ὀφθαλμὸς εἶ σύ. (In Plat. Phaedo 99 B, quoted by Blaydes, read άλλοτρίω ονόματι, not δμματι.)

148 Oedipus is indeed old and worn (110): but μέγας contrasts the man of mature age with the girl, his defenceless guide (752). Cp. Od. 2. 313 (Telemachus) έγω δ' ἔτι νήπιος τα΄ | νῦν δ', ὅτε δὴ

μέγας εἰμί (full-grown).
σμικροίς: for the allusive (masc.) plur., instead of σμικρά, cp. O. T. 366 συν τοις φιλτάτοις (with Iocasta): for the sense, below, 957 έρημία με... | σμικρον τίθησι. The antithesis of persons suggests that σμικροίς is masc. rather than neut.: so below 880: Ai. 158 σμικροί... μεγάλων χωρίς, 160 μετά γάρ μεγάλων βαιός ἄριστ' αν και μέγας δρθοίθ' ὑπό μικροτέρων. Ις OE. Regard me not, I entreat you, as a lawless one.

CH. Zeus defend us! who may the old man be?

OE. Not wholly of the best fortune, that ye should envy him, O guardians of this land!—'Tis plain: else would I not be walking thus by the eyes of others, and buoying my strength upon weakness.

CH. Alas! wast thou sightless e'en from thy birth? Evil 1st antihave been thy days, and many, to all seeming; but at least, if I strophe.

οὶ χθονὶ κ.τ.λ.: cp. fr. 60 δῆλον γάρ ἐν δεσμοῖσι κ.τ.λ. **148** σμκρᾶs Blaydes. **149** ἔ ἔ MSS. (to which Par. F adds at at): ἐἡ Dindorf (dividing thus: ἐἡ, ἀλαῶν ὁμμάτων, | ἄρα, etc.), Wecklein (ἐἡ ἀλαῶν ὁμμάτων τὰ ἀρα καὶ | ἡσθα etc.): at at Musgrave: ataî Nauck. **151 £** δυσαίων | μακραίων τὰ θ' ὡσ ἐπεικάσαι L, A, r. For τὰ θ' ὡσ Vat. alone has θ' ὡσ.—μακραίων θ' δσ' ἐπεικάσαι Bothe. Wecklein: μακραίων

σμικροῖς were neut., it could mean:
(a) like the masc., weak persons: cp.
I Cor. i. 27 τὰ μωρὰ τοῦ κόσμον ἐξελέξατο
δ θεός, ἴνα καταισχύνη τοὺς σοφούς:
(b) fig., 'weak things,' frail supports.
But the neut. plur. σμικρά in such antitheses usu.='lowly fortunes': Pind. P.
3. 107 σμικρὸς ἐν σμικροῖς, μέγας ἐν
μεγάλοις | ἔσσομαι: Ευτ. Εὐ. 406 εἴπερ
εἰσὶν εὐγενεῖς | οὐκ ἔν τε μικροῖς ἔν τε μὴ
στέρξουσ' ὁμῶς;

ἄρμουν: usu. ἐπὶ τινος: Dem. De Cor. § 281 οὐκ ἐπὶ τῆς αὐτῆς (ἀγκύρας) όρμεῖ τοῦς πολλοῖς: but also ἐπὶ τινι: Plut. Solon 19 (he added the Βουλή to the Areopagus) οἰόμενος ἐπὶ δυσὶ βουλαῖς ὥσπερ ἀγκύραις ὁρμοῦσαν ῆττον ἐν σάλῳ τὴν πόλιν ἔσσθαι. For the metaphor cp. Soph. fr. 619 ἀλλ' εἰσὶ μητρὶ παῖδες ἄγκυραι βίου. Eur. fr. 858 ἤδε μοι τροφός, | μήτηρ, ἀδελφή, ὁμωίς, ἄγκυρα, στέγπ. Or. 68 ὡς τὰ γ' ἄλλ' ἐπ' ἀσθενοῦς | ρώμης ἀχούμεῦ Μεd. 770 ἐκ τοῦδ' ἀναπτόμεσθα πρυμνήτην κάλων. Campbell understands—' Nor, being a prince (μέγας), as I am, should I have taken up my rest here to crave a small boon.' But (1) μέγας in this sense ill suits the present tone of Oed.: cp. 110, 393. (2) This version of ἐπὶ σμικροῖς ἐντελέουν αἰτῆμασιν οὐκ ἀν σφόδρα ἰκέτενον evades the point.

149 $\ell\eta$. L has ℓ ℓ which should metrically answer to $\delta\rho\alpha$ (117). It is possible that in an exclamation, followed by a momentary pause, the second ℓ should stand here: but it is more prob. that, as in Aesch. *Theb.* 966 etc., we should write $\ell\eta$.

dλαῶν ὁμμάτων. Oedipus has spoken of his own ill fortune as if it consisted primarily in his blindness. The Chorus then ask:—'Ah! and wast thou blind from thy birth? Thy life has been long, as well as unhappy, one may judge.' The gen. could depend on th, as oft. on φεῦ, ὦ, οἰμοι, etc., but is better taken with ψιτάλμιος, of which the sense (with αὐτῶν understood) would else be obscure.

φυτάλμ. = 'generator': i.e. didst thou bring them with thee into life? $\xi \phi v \sigma as$ τυφλά δμματα; = $\tilde{\eta} \sigma \theta a$ τυφλός έκ γενετ $\tilde{\eta} s$; Ai. 1077 κατα σώμα γεννήση μέγα though one grow a great body (= though his frame wax mighty).

152 = 120 δ πάντων ἀκορέστατος. In regard to L's reading, μακραίων τέ θ' (sic sis wrong, as the metre shows, (2) τ' is certainly right. We should not read, with Campb., δυσαίων; μακραίων τις, έπεικάσαι, because the thought turns on the linking of δυσαίων with μακραίων, the chief stress falling (as oft. in Greek) on the second: thou art old as well as hapless: i.e. thou hast borne thy woes long. (3) το may, I think, be rejected, as too weak. (4) How, then, is the short syllable to be supplied? (a) We might read;—μακραίων θ', δο' πεικάσαι: cp. Τhuc. 6. 25 δσα...ήδη δοκεῖν αὐτῷ, 'so far as he could now judge.' (b) μακραίων τέ τις, εἰκάσαι: cp. Ο. Τ. 82 ἀλλ', εἰκάσαι μέν, ήδύς. I prefer (a), since all MSS. have ἐπεικάσαι.

158 ('Thou hast already suffered;) but verily, within my power (ξν γ ξμοί, =if I can help it), thou shalt not

5 *προσθήσει τάσδ' ἀράς.

6 περậς γάρ,

7 περάς· ἀλλ' ἴνα τῷδ' ἐν ἀφθέγκτῷ μὴ προπέσης νάπει ποιάεντι, κάθυδρος οὖ 157

8 κρατηρ μειλιχίων ποτών ρεύματι συντρέχει τό, 160 9 ξένε πάμμορ, εὖ φύλαξαι μετάσταθ, ἀπόβαθι. πολλὰ κέλευθος ἐρατύει

10 κλύεις, $\vec{\omega}$ πολύμοχ θ άλατα; λόγον εἴ τιν οἴσεις 166

11 πρὸς ἐμὰν λέσχαν, ἀβάτων ἀποβάς,

12 ίνα πασι νόμος, φώνει πρόσθεν δ'

13 ἀπερύκου.

σύστ. β'. ΟΙ. θύγατερ, ποι τις φροντίδος έλθη;

170

τ' έτ' ἐπεικάσαι Nauck: φυτάλμιος, δυσαίων; | μακραίων τις, ἐπεικάσαι, Campbell.

153 Blaydes and Postgate conj. προσθήσει: προσθήσεις ΜSS.

165 Ινα] Nauck conj.

160, receiving which Hense would change μὴ προπέσης to μἡ τι πρόσω.

160 προσπέσης Hermann, and most edd.: while Nauck conject. προμόλης.

160 ῥεύματι] χεύματι Meineke.

161 τῶν L, A, and most MSS. (in T o is written

add these curses (to thy woes). μάν strengthens the adversative force of δλλά (as in δλλά μήν, δλλ' οὐδὲ μήν): ἔν γ' ἐμοί = ἐν ἐμοί γε. Cp. 247: O. Τ. 314 (n.): Xen. Οεε. γ. 14 τίς ἡ ἐμη δύναμι; δλλ' ἐν σοὶ πάντα ἐστίν. The thought is like that of Ant. 556 άλλ' οὐκ ἐπ' ἀρρήτοις γε τοῖς ἐμοῖς λόγοις (sc. θανεῖ). προσθήσει, make thine own, bring on thyself: Aesch. Pers. 531 μὴ καί τι πρὸς κακοῖσι προσθήσται κακόν: Eur. Her. 146 ίδια προσθέσθαι κακά: Andr. 394 τί δὲ με καὶ τεκεῦν ἐχρῆν | ἀχθος τ' ἐπ' ἀχθει τώδε προσθήσεις: but the active word would require either (a) the reflexive pronoun, as in fr. 323 ταῦτ' ἐστὶν ἄλγιστ', ην παρὸν θέσθαι καλῶς | αὐτός τις αὐτῷ τὴν βλάβην προσθῆσεις τὴν σὰν ἀλλος ἢν | ἢ 'γὰν 'π' ἐμαντῷ τάσδ' ἀρὰς ὁ προστιθείς: or (b) some dat. such as τοῖς σοῖς κακοῖς: and we cannot legitimately supply either. So, again, the version 'thou shalt not bring on us' (οὐκ ἐμοὶ προσθήσεις τὴν σὴν ἀρὰν schol.) could stand only if ἐμοί οτ ἡμῦν were expressed.

154 περῶs, absol.: 'thou art going too far' (into the grove): Oed., not reassured by their cry (141), has moved some steps back.

156 ff. dλλ' ενα...μή προπέσης is answered by μετάσταθ 162. προπέσης

έν νάπει, advance blindly in the grove, till he stumble (so to say) on its inmost mystery. Cp. Arist. Eth. 3. 7. 12 ol μέν θρασεῖς προπετεῖς. Isocr. or. 5 § 90 (the Greeks, when conquering the Persians at Cunaxa, 401 B.C., were worsted) διὰ τὴν Κύρου προπέτειαν, his precipitancy in rushing at his brother Artaxerxes (Xen. An. 1. 8. 26 elπών, 'Ορῶ τὸν ἀνδρα, ἴετο ἐπ' αὐτὸν'). ἀδθένκτω: see on 130 ff.

έπ αὐτόν). ἀφθέγκτφ: see on 130 ff.

168 ff. οὖ κάθυδρος κρατήρ συντρέχει ρέψματι μειλιχίων ποτών, where the bowl filled with water is used along with the stream of sweetened drink-offering: i.e. where libations are poured, first, of water alone, and then of water mingled with honey; see on νν. 472—479. μειλιχίων π.: schol. γλυκέων ποτών, ὁ ἐστι, μέλιτος, οἶς μειλίσσουσι τὰς θεάς (see on 100). συντρέχει, is combined with: Tr. 295 πολλή στ' ἀνάγκη τῆδε (sc. τῆ πράξει) τοῦτο συντρέχειν, this joy of mine must needs attend on this good fortune of my husband. While κρατήρ points to the figurative use of συντρέχει, ρέψματι suggests its literal sense. Others understand:—'where the basin (κρατήρ) runs together in a stream (βεύματι modal dat.) of sweetened waters,' i.e. 'is filled by the confluence of sweetened waters'; but (a) κρατήρ is the bowl from which the χοαί are poured, not a basin which receives them: (b) such an inversion is impossible.

can help, thou shalt not add this curse to thy doom. Too far thou goest—too far! But, lest thy rash steps intrude on the sward of yonder voiceless glade, where the bowl of water blends its stream with the flow of honied offerings, (be thou well ware of such trespass, unhappy stranger,)—retire,—withdraw!—A wide space parts us: hearest thou, toil-worn wanderer? If thou hast aught to say in converse with us, leave forbidden ground, and speak where 'tis lawful for all; but, till then, refrain.

Daughter, to what counsel shall we incline?

and anapaestic system.

above $\hat{\omega}$): $\tau \delta \nu$, B, V: $\tau \delta$ Heath, Doederlein, Blaydes, Wecklein: $\tau \hat{\omega}$ Brunck, Herm., 164 έρατύει L, with most of the MSS. (but έρητύει B, Vat.): έρατύοι Elms., etc. 166 oloeis] έχεισ L, with οίσεισ written above Musgrave, Dindorf, Wecklein. it, probably by the first corrector (S). The other MSS. have exess, and so Wecklein, 170 $\xi \lambda \theta o L$, and most MSS. : $\xi \lambda \theta \eta$ (or $\xi \lambda \theta \eta$) Blaydes, Nauck. Cp. n. on 134.

161 The των of L and most MSS. cannot be right. To be on one's guard against a thing is always φυλάσσομαι τι, never τινος. In Thuc. 4. 11 φυλασσομένους $\tau \hat{\omega} \nu \nu \epsilon \hat{\omega} \nu \mu \hat{\eta} \xi \nu \nu \tau \rho l \psi \omega \sigma \iota \nu = acting$ cautiously on account of the ships (where Classen cp. χαλεπώς φέρειν τινός, 1. 77): in Aesch. P. V. 390 τούτου φυλάσσου μή-ποτ' άχθεσθη κέαρ, join τούτου κέαρ. The v.l. τον points to το, which in this parenthetic warning = τοῦτο (το προπεσεῦν) rather than δ. τον (referring to κρατήρ) is less good; and τφ ('wherefore') would be weak.

164 ἐρατύει, arcet, keeps (thee) off (from us), separates: Eur. Phoen. 1260 έρητυσον τέκνα | δεινης αμίλλης. This is said to themselves rather than to Oed .: they are not sure that he has heard their cry, ἀπόβαθι. Το Musgrave's ἐρατύοι the objections are:—(1) the opt. where we should expect the imperat. The opt. is sometimes joined with the imper. in good wishes or counsels (Pind. O. 13. 25 άφθονητος γένοιο...καὶ τόνδε λαὸν εδ-Huve): but here, where peremptory command is given (162 μετάσταθ', ἀπόβαθι— 169 φώνει), the opt is quite out of place. (2) The sense would be weak, after 16ì.

166 oloes, written in L over the vulgate **Exers**, cannot be a correction of the latter, but must represent a distinct reading (whether conjectural or not). Ισχεις would suit the metre $(=\ddot{a}\cos\theta')$ 134, where see n.) equally well: but the language slightly favours οίσεις. φέρειν λόγον πρός έμαν λέσχαν = to bring forward something to be discussed with us (cp. Ant. 159 σύγκλητον | τήνδε γερόντων προϋθετο λέσχην),

not, 'in answer to our address,' a sense which λέσχη never has. For φέρειν cp. Tr. 122 ων επιμεμφομένα σ' αδεία (αίδοῖα Musgrave) μεν αντία δ' οίσω: for fut. indic. with et of immediate purpose, with an imperat. in apodosis, Ar. Av. 759 alpe πληκτρον εί μαχεί.

167 άβάτων: see on 10.

168 ໃνα πάσι νόμος, where use suffers all (to speak): for the omission of ἐστί cp. Her. 1. 90 έπειρωταν...ει αχαρίστοισι νόμος είναι τοις Έλληνικοίσι θεοίσι.

169 ἀπερύκου, ἀπέχου τοῦ φωνεῦν: schol. πρότερον δὲ μὴ διαλέγου.
170 ποῖ τις φροντίδος ἔλθη; Such phrases present thought, speech, or the wind itself as a region in which the work. mind itself, as a region in which the wanderer is bewildered; cp. 310: El. 922 οὐκ οἶσθ' ὅποι γῆς οὐδ' ὅποι γνώμης φέpei: 'thou knowest not whither or into what fancies thou art roaming': ib.

1174 ποι λόγων... | ξλθω; ib. 390 ποι ποτ' εἶ φρενῶν; Ττ. 705 οὐκ ξχω...ποί γνώμης πέσω.

tλθη, delib. subjunct., in 3rd pers., as Dem. De Cor. § 124 πότερον σέ τις, Αίσχίνη, τῆς πόλεως ἐχθρον ἢ ἐμὸν εἶναι φῆ; L has ἔλθοι, which might be defended as = 'whither can one possibly turn?'—a more despairing form of ελθη. Mr A. Sidgwick has pointed out (Aesch. Cho. Append. p. 122) that the Attic examples of such an optat. without av are always directly or indirectly interrogative (as Ant. 604 τls...κατάσχοι;), and are akin to the interrogative or 'deliberative' subjunctive, not to the conditional optat. with av. The principle is (I think) true. But here, at least, the genuinely 'deliberative ' $\xi \lambda \theta \eta$ seems best. See Appendix. ΑΝ. ὦ πάτερ, ἀστοῖς ἴσα χρὴ μελετᾶν, είκοντας α δεί κακούοντας.

ΟΙ. πρόσθιγέ νύν μου. ΑΝ. ψαύω καὶ δή. ΟΙ. $\vec{\omega}$ ξεῖνοι, μὴ δῆτ ἀδικηθ $\hat{\omega}$

σοὶ πιστεύσας καὶ μεταναστάς.

174

στρ. β΄. ΧΟ. οὖ τοι μήποτέ σ' ἐκ τῶνδ' ἑδράνων, ὧ γέρον, ἄκοντά τις ἄξει. ΟΙ. 2 ἔτ' οὖν; ΧΟ. ἔτι βαῖνε πόρσω.

178

ΟΙ. 3 έτι; ΧΟ. προβίβαζε, κούρα,

180

4 πόρσω σύ γὰρ ἀΐεις. AN. 5 000 | -00 | -0 | - || -

OI. 6 ---- i

172 κ' οὐκάκούοντασ L. As the crasis κού is so common, the scribe, A, κ , κ . As the crasis kov is so common, the scribe, seeing a word beginning with κ , had written kov, when he perceived his error, and corrected it by writing $\kappa d\kappa \omega \omega v r a \omega$ —forgetting, however, to delete $\kappa \omega v$. This seems clear, both because the second κ is not divided by any space from the d, and because the smooth breathing is written over the latter. The other MSS. have either $\kappa \omega v \kappa$ drouptas (as B; and so Campbell). $\kappa d\kappa \omega \omega v \sigma \tau a$ Musgrave, $\kappa a v$ drouptas the substitution of the script of the script of the second κv and κv and κv and κv and κv are κv and κv and κv are κv and κv and κv are κv and κv are κv and κv are κv and κv and κv are κv and κv are κv are κv and κv and κv are κv are κv and κv and κv are κv are κv and κv are κv are κv and κv are κv are κv and κv are κv and κv are κv and κv and κv are κv and κv are κv and κv and κv are κv are κv and κv are κv are κv and κv are κv are κv and κv are κv and κv are κv are κv are κv are κv and κv are κv and κv are κv are κv are κv and κv are κv Blaydes. κου κατοκνούντας Hermann, who also conjectured κούκ άπιθούντας: the latter is received by Hartung and Wecklein. 174 ξείνοι MSS.; ξένε Nauck, who transfers σοι from 175 to the end of 174, thus making 175 a paroemiac. (He formerly wished to transpose the two vv.) 175 σοί πιστεύσασ καὶ μεταναστάσ L and most

171 ἀστοις ίσα χρή μελετάν, we must practise the same customs which they practise. Eur. Bacch. 890 ού | γὰρ κρεῖσσόν ποτε τῶν νόμων | γιγνώσκειν χρη καλ μελετῶν: we must never set our theory, or practice, above the laws.

172 Since κάκούοντας suits both metre and sense, it seems more likely that this was the reading from which, by a scribe's mistake, κούκ άκούοντας arose, than that ἀκούοντας conceals some other participle (such as κατοκνοῦντας or ἀπιθοῦντας). It is hard to see why Herm. thought the 'negatio contrarii' to be 'necessary' here,—common though it is (see on O. T. 58 γνωτά κούκ άγνωτα). After χρη μελετάν, too, we should expect μηδέ, not και ούκ; the latter supposes that ού and its partic. form one word. κούκ άκοντας (B and Campbell) would mean, 'and that, too, not unwillingly'—surely a weak sense. The existence of this as the only v.l. confirms κάκούοντας.

178 καλ δή: see on 31.
174 μή...άδικηθώ. The prohibitive

subjunct. (esp. aor.) is freq. in the 1st pers. plur., but the 1st pers. sing. is very rare: Tr. 802 μηδ' αὐτοῦ θάνω: Il. 1. 26 μή σε κιχείω: 21. 475 μή σευ ακούσω.

175 σοι (the coryphaeus) after ω ξείνοι (the Chorus): cp. 208 $\tilde{\omega}$ $\xi \ell \nu o i$, ... $\mu \eta$ μ $\omega \epsilon \rho \eta$: 242 ff. $\tilde{\omega}$ $\xi \ell \nu o i$, okrelpar', followed by $\delta \mu \mu a$ $\sigma \delta \nu$. Cp. O. T. IIII $\pi \rho \epsilon \sigma \beta \epsilon i s$, III5 $\sigma \delta$. kal was omitted by Herm., to make a paroemiac (when the sound and rhythm become extremely unpleasing); or was omitted, with the same object, by Brunck and Elmsley. Both words are genuine. A paroemiac is neither needful nor desirable here, when another

176 Tŵvô' tôpáww, 'these seats,' the resting-place, generally, in front of the grove, rather than the particular rocky seat pointed out at 192 f.: cp. 233 f. (Hardly

abodes, i.e. Colonus, as Aesch. Pers. 4.)
177 age was altered to app by Elmsley on the ground that ou my with the fut. indic. forbids; with the subjunctive, denies. But, besides the passages in An. My father, we must conform us to the customs of the land, yielding, where 'tis meet, and hearkening.

OE. Then give me thy hand.

An. 'Tis laid in thine.

OE. Strangers, oh let me not suffer wrong when I have trusted in you, and have passed from my refuge!

CH. Never, old man, never shall any one remove thee from and this place of rest against thy will.

[OEDIPUS now begins to move forward.

OE. (pausing in his gradual advance). Further, then?

CH. Come still further.

OE. (having advanced another step). Further?

CH. Lead him onward, maiden, for thou understandest.

[A verse for Antigone, a verse for Oedipus, and then another verse for Antigone, seem to have been lost here.]

An. * * * Come, follow me this way with thy dark steps, father, as I lead thee.

MSS.: σοὶ is omitted by B, Brunck, Elmsley: καὶ by Hermann and Blaydes (who keep σοὶ). Wecklein suggests πιστεύσαι σοι μεταναστάς (Ars Soph. em. p. 75). 177 ἄξεὶ ἄρῃ Elmsley, Wecklein: ἄκοττ' ἀγάγῃ τις Blaydes. 178 ἔτ' οὖν; Βότ ἐτ προβῶ; MSS.: ἔτ' οὖν; Bothe, Elmsley: προβῶ; Hermann Blaydes, Wecklein. —ἐπίβαινε MSS.: ἔτι βαῖνε Reiske. —πρόσω MSS.: πόρσω Bothe. 180 ἔτι;] ἔτ' οὖν; Wecklein: προβῶ; Reisig.—ΧΟ.] The MSS. omit this indication, which was restored by Hermann and Reisig. —προβίβαζε A 1st hand: προσβίβαζε L and most MSS.: προσβίβαζε B, with a few others.

181 πόρσω Dindorf: πρόσω MSS. 182 ἔσπεο μ' ἀν ἔσπε' ἀδ' L (with ἔπεό μοι in the margin): so, too, (but with

which οὐ μή stands with the 2nd pers. fut. ind., and forbids (as Ar. Ran. 462 οὐ μἡ διατρίψεις, 'don't dawdle'), there are others in which it stands with the 1st or 3rd pers. fut. ind., and denies. In some of these our MSS. are doubtless corrupt; but there are others in which the correction, if any, must be bold. Thus: (1) with 1st pers.: Soph. El. 1052 οῦ σοι μἡ μεθέψομαί ποτε: At. Ran. 508 οῦ μἡ σ' ἐγὼ | περιόψομαπελθόντ'. (2) with 3rd pers.: Xen. Hellen. 1. 6. 32 εἶπεν ὅτι ἡ Σπάρτη οὐδὲν μἡ κάκιον οἰκιεῖται αὐτοῦ ἀποθανόντος: Eur. Phoen. 1590 σαφῶς γὰρ eἶπε Τειρεσίας οῦ μήποτε | σοῦ τήνδε γῆν οἰκοῦντος εῦ πράξειν πόλιν (oblique of οῦ μἡ πράξει). On the whole the evidence points to the conclusion that οῦ μή could be used with the 1st or 3rd pers. fut. indic., as with the aor. or pres. subjunct., in giving a strong assurance.

in giving a strong assurance.

179 f. L's tr' οῦν ἐτι προβῶ; metrically answers to ic between tr' οῦν ; The choice seems to lie between tr' οῦν; and τροβῶ; The latter might easily have been added to explain the former; and tr' οῦν

is not too abrupt, since πρόσθιγί νύν μου (173) has already marked the beginning of his forward movement. Fr. βαΐνε seems better than ἐπίβαινε in the case of a blind man advancing step by step, and asking at each step whether he has come far enough. This is well expressed by ἔτ οδν: Fr. βαΐνε. For ἔτι before πορβ. CD. Ant. δια το ποίν.

προβ., cp. Ant. 612 το πρίν.

181 π. After due three verses have been lost (the 1st and 3rd for Ant., the 2nd for Oed.), answering to 197 πάτερ—199 αρμοσαι: and after α σ άγω (183) a verse for Oed. answering to 202 αμοι... άτας. See Metrical Analysis.

182 μάν (a stronger μέν, 'verily') may here be simply hortative ('come!') as it oft. is with the imperat.: Π. 1. 302 el δ' άγε μὴν πείρησαι: 5. 765 ἄγρει μάν: Aesch. Suppl. 1018 tre μάν. If the lost words of Oed. uttered a complaint, then μάν may have had an adversative force, 'yet': but this is more oft. γε μήν than μήν alone: cp. 587. δδ', in this direction: see on O. T. 7.

αμαυρφ κώλφ=τυφλφ ποδί (Eur. Hec.

ΟΙ. 9 -> | ~ | ~ | ~ | - | ~]
 ΧΟ. 10 τόλμα ξείνος ἐπὶ ξένης,
 11 ὧ τλάμων, ὅ τι καὶ πόλις
 12 τέτροφεν ἄφιλον ἀποστυγείν
 13 καὶ τὸ φίλον σέβεσθαι.

185

σύστ. γ΄. ΟΙ. ἄγε νυν σύ με, παῖ, ἴν ἀν εὐσεβίας ἐπιβαίνοντες τὸ μὲν εἴποιμεν, τὸ δ' ἀκούσαιμεν, καὶ μὴ χρεία πολεμωμεν.

190

αντ. β. ΧΟ. αὐτοῦ, μηκέτι τοῦδ αὐτοπέτρου βήματος ἔξω πόδα κλίνης.

ΟΙ. 2 οὖτως; ΧΟ. ἄλις, ώς ἀκούεις.

δ' added before \mathring{u} δ',) B, Vat., and (with $μ\mathring{u}ν$) T, Farn.: ἐπεο $μ\mathring{u}ν$ ἔπε' \mathring{u} δε A and most Mss.

184 XO. is wanting in the Mss., and was added by Hermann.— ξείνος ἐπὶ ξένης ξένης Mss. (cp. n. on 174): ξένης Bothe: ξένας Elmsley. 185 τλάμων Mss.: τλάμων Bothe. Cp. n. on 203.

189 εὐσεβίασίς Δ.

190 εἶποιμεν...ἀκούσαιμεν L (with ω written over oι and ω), r: εἶπωμεν...ἀκούσωμεν

1050): cp. 1639 ἀμαυραῖς χερσίν. In Eur. Herc. Fur. 123, however, ποδὸς ἀμαυροῖν ἴχνος=merely 'my feeble steps' (for Amphitryon is not blina). That might be the meaning here too. But in choosing between the literal sense of ἀμαυρός, 'dim,' and the fig. sense, 'feeble,' we must be guided by the context of each passage; and the context here favours the former. Cp. 1018.

184 π. τόλμα...σίβεσθαι. These four vv. are wrongly given by the MSS. to Antigone. Her gentle counsel in 171 ff. may have prompted the attribution. ξείνος ἐπὶ ξένης: Ph. 135 τὶ χρή με, δέσποτ', ἐν ξένα ξένον | στέγειν...;
185 ὧ τλάμων: the nom. can thus

185 & τλάμων: the nom. can thus stand for the voc. even in direct address, as Eur. Med. 1133 μη σπέρχου, φίλος: but is sometimes rather a comment, as ib. 61 & μώρος, εl χρη δεσπότας εlπεῦν τόδε. Cp.

753, 1471.

186 τέτροφεν ἄφιλον, holds in settled dislike:—the perfect tense marking how the sentiment which forbids impiety towards the Eumenides has interwoven itself with the life of the place. τρέφω τι ἄφιλον=to hold a thing (in one's thoughts) as unloveable: cp. ἐν ἐλπίσω τρέφω τι (Ant. 897). For the perfect, denoting a fixed view, cp. Her. 3, 38

οδτω νενομίκασι τὰ περί τοὺς νόμους (and so 7. 153, 8. 79): Plat. Legg. 8. 837 C ὁ...ἐρῶν τῷ ψυχῷ...ιδβριν ῆγηται τὴν περί τὸ σῶμα τοῦ σώματος πλησμονήν: Prot. 348 Ε οδτω πεπίστευκας σαυτῷ. The perf. act. of τρέφω occurs in Anthol. Append. 111. 2 (Jacobs vol. 11. p. 795) ἀνδρας ἀγακλειτοὺς τέτροφε Κεκροπή: in Polybius (12. 25 h in the later form τέτραφα), etc.: but in older Greek only in the Homeric use, as Od. 23. 237 περί χροι τέτροφεν άλμη (the brine has hardened on their flesh): whence Nauck here, πόλα τέτροφεν (as=πέφυκεν) ἀφιλον, (whate'er) hath grown unpleasing to the city.

189 π. ἀν with the optat. verbs, not with ἴνα: '(to a place) where I may speak on the one hand, and hear on the other': τὸ μὰν...τὸ δέ are adverbial: cp. Xen. Απαδ. 4. 1. 14 τὰ μὰν τι μαχόμενα, τὰ δὲ καὶ ἀναπαυόμενοι. εἴποιμεν...ἀκούσαιμεν, i.e. 'arrive at a mutual understanding,'— a regular phrase: Thuc. 4. 22 ξυνέδρους δὲ σφίσιν ἐκέλευον ἐλέσθαι οἴτινες λέγοντες καὶ ἀκούοντες περὶ ἐκάστου ξυμβήσονται: Theocr. 25. 48 αἰσυμνήτης | ῷ κε τὸ μὲν εἴποιμ, τὸ δὶ ἐκ φαμένοιο πυθοίμην (a head-man, 'who to shrewd questions shrewdly can reply,' Calverley). ἀν with the optat. in the relative clause just as in apodosis; so Theocr. 25. δι ἐγὼ δέ τοι

[Here has been lost a verse for OE.]

A stranger in a strange land, ah, hapless one, incline thy heart to abhor that which the city holds in settled hate, and to reverence what she loves!

Lead me thou, then, child, to a spot where I may 3rd anaspeak and listen within piety's domain, and let us not wage paestic war with necessity.

[Moving forward, he now sets foot on a platform of rock at the verge of the grove.]

CH. There !- bend not thy steps beyond that floor of native and antirock.

OE. Thus far?

CH. Enough, I tell thee.

A (with η written over ει), B, Aldus, Brunck, Hermann; a reading which requires us to take 'ν' αν as=' wherever.'

192 αντιπέτρου Mss.: αὐτοπέτρου Musgrave, and so Blaydes, Hartung, Jacobs, Wecklein: ἀγχιπέτρου Meineke. γρ. κινήσηισ L.

ηγεμονεύσω | ... ίνα κεν τέτμοιμεν ἄνακτα (to a place where we are likely to find him): Xen. Anab. 3. 1. 40 ούκ οίδα ὅ τι ἄν τις χρήσαι το αὐτοῖς (I know not what use one could make of them).

εὐσεβίας ἐπιβαίνοντες, entering on piety, placing ourselves within its pale: but this figurative sense is here tinged with the notion of 'entering on lawful ground' (schol. εὐσεβῶς πατοῦντες). For the fig. sense cp. Od. 23. 52 δφρα σφωϊν ἐψφροσύνης ἐπιβῆτον | ἀμφοτέρω φίλον ῆτορ, 'that ye may both enter into your heart's delight' (Butcher and Lang): Ph. 1463 δόξης οθποτε τησδ' επιβάντες, though we had never entered on that hope (dared to entertain it).

191 και μη χρ. πολ.: Ant. 1106 άνάγκη δ' ούχι δυσμαχητέον. Simonides fr. 5. 21 άνάγκα δ' ούδὲ θεοι μάχονται. Ευτ. fr. 709 χρεία διδάσκει, κᾶν βραδύς τις ή, σοφόν.

192 ff. αὐτοῦ. Oed. has now advanced to the verge of the grove. Here a low ledge of natural rock forms a sort of threshold, on which his feet are now set. αὐτοπέτρου βήματος, a 'step,' i.e. ledge, of natural rock, not shaped by man (as was the ordinary $\beta \hat{\eta} \mu a$ or raised place for speakers, etc.), distinct, of course, from the αξεστος πέτρος of 19, which was within the grove. So αὐτό-ξυλος (of rough wood, Ph. 35), αὐτοπόρ-

φυρος (of natural purple), αὐτόποκος (of simple wool), αὐτόπυρος (of unbolted wheaten flour), αὐτόκομος (with natural hair, Ar. Ran. 822), αὐτόροφοι πέτραι (rocks forming a natural roof, Oppian Halieut. 1. 22). The αντιπέτρου of the MSS. could mean:—(1) 'A ledge like rock'; cp. drrimais (Aesch. Eum. 38)= 'weak as a child': and so the schol. in L, looπéτρου, χαλκοῦ,—i.e. 'a ledge of material firm as rock,' 'of brass,' meaning the χαλκόπους όδός understood literally: see, however, on 57. (2) 'A ledge serving as a rock': cp. (ὁνείδη) ἀντίκεντρα (Aesch. Eum. 136), λίθος ἀντιθύρετρος (Nonnus 11. 140), ἀντίπυργος πέτρα (Eur. Bacch. 1097). (3) 'A seat of rock fronting thee': cp. dντίπρφρος, with πρώρα facing one. This does not fit the data.

(4) Bellermann: 'a (stone) seat over against a rock,' i.e. 'behind which the stone wall rises' (?).—Campb. renders for the facility of the head of the stone wall rises'. first by 'rocky,' then by 'rock-like,' and refers it to 'some peculiarity in the basement of the low seats.

198 πόδα κλίνης (aor.) like πόδα τρέπειν (Eur. Suppl. 718), since, the seat being now at his side, he turns away from it if he moves forward. Wecklein explains it as = γόνυ κάμψης ('sit down'), but (1) πόδα could not here stand for γόνυ, and (2) the question is now of halting, not yet of sitting down (see 195).

 $3 \vec{\eta} \in \sigma \theta \hat{\omega}$; XO. $\lambda \in \chi \rho i \circ s \gamma \in \pi \hat{d} \kappa \rho o v$ OI. 195 4 λαος βραχύς ὀκλάσας.

AN. 5 πάτερ, ἐμον τόδ' ἐν ἡσυχαίᾳ ΟΙ. 6 ἰώ μοί μοι.

ΑΝ. 7 βάσει βάσιν ἄρμοσαι,

8 γεραὸν ἐς χέρα σῶμα σὸν προκλίνας φιλίαν ἐμάν.

9 ώμοι δύσφρονος άτας. OI.

ΧΟ. 10 ὦ τλάμων, ὅτε νῦν χαλᾶς,

11 αὖδασον, τίς ἔφυς βροτῶν; 12 τίς ὁ πολύπονος ἄγει; τίν ἄν

13 σου πατρίδ' ἐκπυθοίμαν;

202

205

άνομοιό- ΟΙ. ῶ ξένοι, ἀπόπτολις ἀλλὰ μὴ ΧΟ. τί τόδ' ἀπεννέπεις, γέρον; 209 μή, μή μ' ἀνέρη τίς εἰμι, μηδ' ἐξετάσης πέρα ματεύων. στρ. 209

> 195 $\dot{\eta}$ 'σθω; L, with the scholium ἀντὶ τοῦ καθεσθω ἀπὸ τοῦ ἐσθω τέταται: also γρ. $\ddot{\eta}$ στω; $\dot{\delta}$ καὶ βέλτιων.— $\ddot{\eta}$ 'σθω A: $\dot{\eta}$ σθω B, T (the latter with στ written above).— $\ddot{\eta}$ ἐσθω; Brunck, Wecklein.— $\ddot{\eta}$ 'σθω; Dindorf (conjecturing κλιθω;), Campbell.—ἐσθω; (omitting $\ddot{\eta}$) Vauvilliers, Hermann.— $\ddot{\eta}$ στω; Elmsley, Reisig.—ἐστω; Nauck.—σταθω; Hense.
>
> 196 λάου Mss. and most edd.: λάου Dindorf, Wecklein. 197 ἐν ἡσυχια MSS.: ἐν ἀσυχαία Reisig, Hermann, Dindorf, Campbell (with ἡ- for ἀ-): ἐν ἡσύχω Elmsley.
>
> 198 ἰω μοί μοί] These words, Antigone's in the MSS., were restored to Oedipus by Hermann (who placed them after ἀρμόσαι in 199).
>
> 199 ἀρμόσαι MSS., Hartung. ἄρμοσαι was proposed by Elmsley (who left ἀρμόσαι

195 £ η έσθω; 'am I to sit down?' deliberative aor. subj. of Eçoµaı. This aor. of the simple verb occurs nowhere else: but ἐκαθέσθην is used in later Greek cas $\kappa a\theta \epsilon \sigma \theta \epsilon \nu \tau a$ Paus. 3. 22. 1). Since $\dot{\epsilon}$ is the radical vowel, it seems better to suppose a synizesis $(\dot{\eta}^{\dot{\epsilon}} \dot{\epsilon} \sigma \theta \hat{\omega}_{\dot{\epsilon}})$ than an aphaeresis $(\dot{\eta}^{\dot{\epsilon}} \dot{\epsilon} \sigma \theta \hat{\omega}_{\dot{\epsilon}})$: the $\dot{\eta}$, though not necessary, is prob genuine. I have left this questionable $\dot{\epsilon} \sigma \theta \hat{\omega}$ in the text, on the strength of ἐκαθέσθην: but the v. l. ή στῶ ('am I to halt?'), preferred by the schol, in L, seems more defensible than it has been thought by recent edd. The answer of the Chorus, no doubt, refers to sitting down. So, however, it could do after $\hat{\eta}$ στω; He has already been told to go no further (191 f.): but, in his anxiety to avoid further offence, it is conceivable that he

rurrier onence, it is conceivable that he should repeat his question in the clearest form. (Cp. Eur. Hec. 1079 πα βω, πα στω, πα κάμψω...)

λάχριός γ΄...όκλάσας, 'yes, moving sideways,'—the rocky seat being near his side—'(sit down), crouching low on the top of the rock.' ὁ κλάζω (cp. ὁ-δάξ, from κλάσια (cp. ò-δάξ, from κλάσια (cp. ò-δάξ, from κλάσια (cp. ò-δάξ, /δακ), from κλά-ω, to bend the hams in

crouching down; Xen. An. 6. 1. 10 τὸ Περσικόν ώρχειτο,...και ώκλαζε και έξα-νίστατο, 'he danced the Persian dance, sinking down and rising again by turns' (there was a dance called ὅκλασμα): so δκλαδίας = a folding campstool. βραχύς, 'low,' (as μέγας = 'tall,') because the seat is near the ground.

άκρου, on the outer edge of the rocky platform (βημα 192). λαος, gen. of λαας, as Od. 8. 192 λαος ὑπὸ ριπης. No part of λα soccurs in trag., except here and Eur. Ph. 1157 acc. λα ων. The Mss have λα ων, and the schol. in L quotes Herodian (160 A.D.), $\dot{\epsilon}\nu$ $\tau\dot{\omega}$ $\dot{\epsilon}$ $\dot{\tau}\dot{\eta}$ $\dot{\epsilon}$ καθόλου (= bk 5 of his lost work ή καθόλου προσφδία), as taking it from a nom. λάος: but Herodian had perhaps no warrant besides this passage, and no other trace of such a form oc-

197 ff. ἐμὸν τόδ': i.e. the office of placing him in his seat (cp. 21 κάθιζέ... με). Hermann changes the ἐν ἡσυχία of the MSS. to ἐν ἀσυχαία, joining it with βάσει. The corresponding strophic verse is lost (see on 181): but the metre confirms the emendation (see Metrical Analysis).

Shall I sit down? OE.

CH. Yea, move sideways and crouch low on the edge of the rock.

An. Father, this is my task: to quiet step (OE. Ah me! ah me!) knit step, and lean thy aged frame upon my loving arm.

OE. Woe for the doom of a dark soul!

[Antigone seats him on the rock.

Ah, hapless one, since now thou hast ease, speak, whence art thou sprung? In what name art thou led on thy weary way? What is the fatherland whereof thou hast to tell us?

Strangers, I am an exile—but forbear.....

CH. What is this that thou forbiddest, old man?

-forbear, forbear to ask me who I am;-seekprobe—no further!

in his text), and has been generally adopted. **200** γεραιδν MSS.: γεραδν Dindorf. **201** προκλίνας L, A, and most MSS.: προκρίνας B, R, Vat.: πρόσκλινον Triclinius, who, reading άρμόσαι in 199, and supposing it to depend on έμδν τόδ', could not apply the conditions of the condition explain προκλίνας. Brunck, for a like reason, conjectured πρόκλινον. 202 δύσφρονος] δυσφόρου Blaydes, Dindorf. 208 ὧ τλάμων L, and so A (but with o written over ω): ὧ τλάμων B, with most of the others. 204 τίσ σ' ἔφν L (in marg., φ_ρ . τ is ξφυς;), A: τ is σ' ξφυσε; B: τ is ξφυ; R: τ is ξφυς Schneidewin. 205 τ is $\tilde{\omega}\nu$ πολύπονος MSS.: but L has in the margin, $\gamma \rho$. τ is δ πολύπονος, which most edd. adopt. τ is σ επολύπονος Wecklein.— τ iva MSS.: τ iv' $\tilde{\omega}\nu$ Vauvilliers. 210 $\mu \eta$ μή μή μ' Mss.: μή με, μή μ' Hermann: μή, μή μ' Hartung, Bergk.

The words in houxalq...ipan are said as she helps him to sit down. He has to make one step sideways (195) to the seat. Taking his arm, she says: 'Lean on me, and join step to quiet step' (ἄρμοσαι aor. imper. midd.): i.e. 'advance one foot to the resting-place, bring the other up beside it, and then (supported by my arm) sit down.' Cp. Eur. Or. 233 ἢ κάπὶ γαίας ἀρμόσαι πόδας θέλεις; 'wouldest thou set thy feet together (plant thy feet) on the ground?' Pseudo-Simonides 182 όπα ποδός ίχνια πράτον | άρμόσαμεν, where we first planted our feet (on the battle-field,—there we fell). Campbell takes Báoriv as the foot of Oed., and Báori as a 'stone support for the foot attached to the seat,' rendering, 'fit thy foot into its quiet resting place.' This seems improbable. 'Time thy step to my quiet step' is unsuitable, since they are close to the seat already. The interjection lώ μοί μοι, given by the MSS. to Antigone, but by Herm. (rightly) to Oed., need not, with Herm., be placed after άρμοσαι.
202 £ δύσφρονος, as the work of a

mind clouded by the gods: Ant. 1261 lw

φρενών δυσφρόνων άμαρτήματα. The gen.

after the exclamation ωμοι: cp. on 149.
208 τλάμων, see on 185. χαλά: χαλάς, hast ease (alluding to his words betokening pain and exhaustion): not, elkers kal οὐκ ἀντιτείνεις τῷ ἐξελθεῖν (from the grove), as the schol.

205 f. τίς ὁ πολ.: cp. on 68. τίν ἀν ...πατρίδ'. For the twofold question, cp. Ph. 220 τίνες ποτ' ές γῆν τήνδε κατέσχετ';... | ποίας πάτρας αν ή γένους ύμας ποτε | τύχοιμ' αν είπων; Eur. Helen. 86 άταρ τίς εξ; πόθεν; τίν' έξαυδαν σε χρή; (Dind. τίνος σ' αὐδᾶν χρέων;) Od. 1. 170 (and in five other places) τίς πόθεν εῖς ἀνδρῶν; πόθι τοι πόλις ἡδὲ τοκῆες;

208 Oed. replies to their second question by αποπτολις, which is almost an exclamation; - 'I have no warpls now': he deprecates their first question (ris ayei;) το ευτ. | μειού ορρμου αυτού. Sopin has απόπτολις in O. T. 1000 (dialogue) and Tr. 647 (lyr.). Cp. 1357.
 210 μή, μή μ' ἀνέρη. As the verses from 207 onwards are ἀνομοιόστροφα (see

ΧΟ. τί τόδ'; ΟΙ. αἰνὰ φύσις. ΧΟ. αὖδα. ΟΙ. τέκνον. ώμοι, τί γεγώνω;

ΧΟ. τίνος εἶ σπέρματος, ὧ ξένε, φώνει, πατρόθεν. 215

ΟΙ. ὤμοι ἐγώ, τί πάθω, τέκνον ἐμόν;

AN. λέγ', ἐπείπερ ἐπ' ἔσχατα βαίνεις. ΟΙ. ἀλλ' ἐρῶ· οὐ γὰρ ἔχω κατακρυφάν.

ΧΟ. μακρά μέλλετον, άλλα τάχυνε.

ΟΙ. Λαΐου ἴστε τιν'; ώ. ΧΟ. ἰοὺ ἰού. 220

ΟΙ. τό τε Λαβδακιδάν γένος; ΧΟ. $\vec{\omega}$ Ζε \hat{v} . ΟΙ. άθλιον Οἰδιπόδαν; ΧΟ. σ \hat{v} γὰρ ὄδ \hat{s} ε \hat{t} ;

ΟΙ. δέος ἴσχετε μηδεν ὄσ' αὐδῶ.

XO. ἰώ, ὧ ὧ. ΟΙ. δύσμορος. XO. ὧ ὧ.

ΟΙ. θύγατερ, τί ποτ' αὐτίκα κύρσει;

225

212 τί τόδε; ΟΙ. δεινά MSS., Campbell: τί τόδ'; ΟΙ. αίνά Wunder, Hermann, Schneidewin, Dindorf, Wecklein, and others: τί δέ; ΟΙ. δεινά Elmsley. **214** γεγώνω L: γεγωνώ A, with most of the other MSS.

215 ξεῦνε L, A, and most MSS.; but ξένε T and Farn.; ω ξένε Heath.

217 βαίνεις, found in T and Farn., is due to Triclinius, and was first restored to our texts by Brunck. L, with A and the rest,

on 117), the strophic test is absent, but μή, μή μ' is metrically preferable to μή μη μή μ here (see Metr. Analysis). And, after the preceding ἀλλά μή, a three-fold iteration would rather weaken than strengthen.

212 Wunder's correction of the Ms. Served to alved is required by the Ionic measure (~~: -~~): see Metr. Analysis. φύσις=origin, birth: 270: Tr. 379 (Iolè) λαμπρά...φύσιν, | πατρός μέν οὖσα γένεσιν Εὐρύτου, κ.τ.λ

214 γεγώνω, delib. perf. subjunct. from γέγωνα: whence, too, the imper-γέγωνε, Ph. 238. Both these could, in-deed, be referred to a pres. γεγώνω, which is implied by other forms, as eyeγωνε (II. 14. 469): cp. Monro Hom. Gr. § 27. Poetry recognised, in fact, three forms,—a perf. γέγωνα, a pres. γεγώνω, and a pres. γεγωνέω (γεγωνείω, Π. 12. 337). Cp. άνωγα with impf. ήνωγον. 214 f. τίνος εἰ σπέρματος; possessive

gen., denoting the stock, country, etc., to which one belongs: cp. on 144: Plat. Sympos. 203 A πατρός τίνος έστι και μητρός; Meno 94 D olklas μεγάλης ήν: Dem. or. 57 § 57 οσοι των μεγάλων δήμων έστέ. πατρόθεν with εί: the Chorus, whose uneasy curiosity is now thoroughly roused, presses for an explicit answer, and first (as usual) for the father's name. Plat. Legg. 753 C els πινάκιον γράψαντα τοθνομα πατρόθεν και φυλής και δήμου. Ai. 547 έμδε τὰ πατρόθεν.

216 τί πάθω...; 'what is to become of me?' Tr. 973 (Hyllus, in his wild grief for his father) τί πάθω; τί δὲ μήσομαι; οζμοι.

217 the 'te' to xara Balves, 'thou art coming to the verge' (not, 'thou treadest on the verge,' which would require gen. or dat.), since, after the hint alva φύσις (212), the full truth cannot long be withheld. Cp. fr. 658 (Orithyia was carried) έπ' ξσχατα χθονός: Ant. 853 προ-βασ' έπ' ξσχατον θράσους: Her. 8. 52 ές τὸ ἔσχατον κακοῦ ἀπιγμένοι.

219 Hermann's μέλλετον (for the MS. μέλλετ') is fitting, since Oed. and Ant.

What means this? OE. Dread the birth... CH.

Speak! CH.

OE. (to Antigone). My child—alas!—what shall I say?

What is thy lineage, stranger,—speak !—and who thy CH. sire?

OE. Woe is me!—What will become of me, my child?

An.

Speak,—for thou art driven to the verge. Then speak I will—I have no way to hide it. OE.

CH. Ye twain make a long delay—come, haste thee!

Know ye a son of Laius...O!...(The CHORUS utter a cry)...and the race of the Labdacidae?...(CH. O Zeus!)...the hapless Oedipus?...

THOU art he? CH.

Have no fear of any words that I speak—

(The CHORUS drown his voice with a great shout of execration, half turning away, and holding their mantles before their eyes.)

OE. Unhappy that I am!...(The clamour of the CHORUS continues)...Daughter, what is about to befall?

was added by Triclinius (T, etc.). Vat. has $\lambda d\ddot{\omega} v$. Hermann wrote: OI. $\Lambda a tov lore \tau iv' XO$. $\ddot{\omega}$. OI. $d\pi \dot{\phi} \gamma \rho v ov$. Reisig: $\Lambda a tov lore \tau iv' XO$. $\ddot{\omega}$, $l\dot{\omega}$, $l\dot{\omega}$,—holding that $d\pi \dot{\phi} \gamma \rho v ov$ was a spurious addition, prompted by the genit. $\Lambda a tov$. Wecklein: $\Lambda a tov lore \tau v''$; $\ddot{\omega}$. XO. lov lov. (Boeckh, too, would give the $\ddot{\omega}$ to Oed., not to the Chorus.) Dindorf: $\Lambda a tov lore \tau v''$ b v r'; XO. $\delta o o \dot{\omega}$. Elmsley: $\Lambda a tov lore \tau v''$ $o \ddot{v} v$; XO. $d \dot{\omega}$ lov. Postgate ingeniously suggests $\Lambda a tov$ lov v; t v v; XO. $\delta o \dot{\omega}$ (or $\ddot{\omega}$ lov). The loss of lv v would have been easy after $\tau v'$.

224 $l\dot{\omega}$ $\dot{\omega}$ $\ddot{\omega}$. OI. $\delta \dot{\omega} \omega \mu \rho \rho \sigma \sigma$ XO. $\dot{\omega}$ $\ddot{\omega}$. L. (The OI. and XO. were added by S, the 1st hand having written merely short lines.) The other MSS. agree with L in giving the word

have just been speaking together; and is clearly better than μέλλετέ γ' (Triclinius) or μέλλομεν (suggested by Elms.). The sing. τάχυνε rightly follows, since it is from Oed. alone that a reply is sought. **μακρd**, neut. *plur*. as adv.: O. T. 883 υπέροπτα (n.): Ar. Lys. 550 οθρια θείτε: Eur. Or. 152 χρόνια...πεσών...εὐνάζεται.

220 Δαΐου ἴστε τιν'; The word ἀπόγονον, seemingly a gloss, which follows τω' in the MSS., is against the metre, which requires - - after Tiv': it also injures the dramatic force. Each word is wrung from Oed.; the gen. Actou tells all. The long syll. after Tev' could be,—(1) &, which Herm. supplies,-giving it, however, to the Chorus,—whereas the rhythm will be better if it is an interjection by Oed.: (2) övr; (Dindorf): or (3) ov; (Elmsley). The two latter are somewhat

221 The family patronymic was taken from Labdacus (the father of Laïus),

though the line was traced directly up to Cadmus, father of Polydorus and grand-father of Labdacus (O. 7. 267; Her. 5. 59). 228 The relat. clause 50 a 686 is most

simply taken as representing an accus., governed by **Séos loxere** $\mu\eta\delta\epsilon\nu$ as $=\mu\eta$ δειμαίνετε (rather than a genitive depending on δέος): Tr. 996 οΐαν μ' ἄρ' ἔθου λώ-βαν: Dem. De Fals. Legat. § 81 δ γε δημος ό των Φωκέων οδτω κακώς...διάκειται, ώστε...τεθνάναι τῷ φόβφ...τους Φιλίπ-που ξένους: Aesch. Theb. 289 μέριμναι ζωπυροῦσι τάρβος (=ποιοῦσί με ταρ-βεῦν | τὸν ἀμφιτειχῆ λεών: Eur. Ion 572 τοῦτο κάμ' έχει πόθος. Cp. below, 583, 1120. In such instances the acc. might also, however, be taken as one of 'respect.

224 The MSS. give the one word δύσμορος to Oed., as uttered by him between the exclamations of the Chorus. It thus marks his despair at their refusal to hear him. There is dramatic force in

ΧΟ. ἔξω πόρσω βαίνετε χώρας.

ΟΙ. α δ' υπέσχεο ποι καταθήσεις;

ΧΟ. οὐδενὶ μοιριδία τίσις ἔρχεται ων προπάθη τὸ τίνειν απάτα δ' απάταις έτέραις έτέρα παραβαλλομένα πόνον, οὐ χάριν, ἀντιδίδωσιν ἔχειν. σὺ δὲ τῶνδ' ἐδράνων πάλιν ἔκτοπος αὖθις ἄφορμος ἐμᾶς χθονὸς ἔκθορε, μή τι πέρα χρέος

ΑΝ. ὧ ξένοι αἰδόφρονες,

έμα πόλει προσάψης.

άλλ' ἐπεὶ γεραὸν [άλαὸν] πατέρα

δύσμορος to Oed.: Hermann first gave it to the Chorus. Instead of $l\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}$... $\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}$ one must read either $l\mathring{\omega}$, $\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}$... $\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}$ (with Hermann), or $\mathring{\omega}\mathring{\omega}$ $\mathring{\omega}\mathring{\omega}$... $\mathring{\omega}\mathring{\omega}$ (with Dindorf). 226 $\pi \acute{\rho} \rho \sigma \omega$ Triclinius: $\pi \rho \acute{\rho} \sigma \omega$ L. A, with most of the rest; and so Aldus. 227 ὑπέσχεο A, with most of the MSS.: ὑπέσχενο L: ὑπέσχεν B: ὑπέσχου Vat. 228 οὐδενί μοιραδία (sic) was written by the 1st hand in L. One corrector wished to change this into οὐδενί μοι ραιδία, another into οὐδενί μοίραι διά (μοίραι as dat. sing.),—misled, perhaps, by the schol. in the margin, η έξ έριν νων μοίρας γλρ νῦν τὰς έριν νως. From the first of these corrections arose the Aldine reading οὐδενί μοι ράδια, found also in A (ραδία) and R. The true μοιριδία is in some of the later MSS., as T and B, and in the 2nd Juntine ed. 229 ων MSS.: ἀν Wunder. προπάθη]

the sentence of expulsion (226) being the first articulate utterance of the Chorus after the disclosure which has appalled

227 ποι καταθήσεις; fig. from the payment of a debt in money. If you will not pay it here and now, to what place will you bring the payment for it?
i.e. when, and in what form, can your promise of a safe refuge (176 f.) be redeemed, if I am driven from Colonus? deemed, if I am driven from Colonus to work with a verb pregnantly used, as 476 το δ ένθεν ποῦ τελευτῆσαί με χρή; to what end am I to bring it? Cp. 383. For καταθήσεις cp. Dem. In Mid. § 99 ου γάρ έστιν όφλημα δ τι χρή καταθέντικέ επίτιμον γενέσθαι τουτουί, there is no debt (to the Treasury), by paying which he can recover the franchise. Pind. Nem. 7. 75 νικῶντί γε χάριν... | ...οὐ τραχύς είμι καταθέμεν.

228 f. ούδενὶ μοιριδία τίσις έρχεται, to no one comes punishment from fate, ων (=τούτων α) προπάθη, for things (caus. gen.) which he has already suffered, 70 Tiver (acc.), in respect of his requiting them. συγγνωστόν έστιν έαν τίνη τις α αν προπάθη. 'Thou didst deceive us by getting our promise before telling thy name;

we may requite thy deceit by deeming our promise void.' τίνειν (with το added, see on 47) further explains the causal gen. ωv : 'no one is punished for deeds which have first been done to him-that is, for repaying them to the aggressor. Cp. 1203 πάσχειν, παθόντα δ' οὐκ ἐπίστασθαι τίνειν: Eur. Or. 109 τίνοι...τροφάς, repay care. www for www av, as 395, O. T.

230

1231 (n.).
With Wunder's αν some construe: ούδενι τὸ τίνειν α αν προπάθη Ερχεται μοιριδία τίσις, 'for no one retaliation becomes $(=\gamma i \gamma \nu e \tau a)$ a fate-doomed punishment': but could the $\tau i \sigma \iota s$ itself thus stand for the cause of the $\tau i \sigma \iota s$? The δν of the MSS. is confirmed by other passages where, instead of an acc. governed by the infin., we have a gen. depending on another word, and then the infin. added epexegetically: ΕΙ. 542 ζμερον τέκνων | ...ἔσχε δαίσασθαι: Plat. Crito 52 Β οὐδ' ἐπιθυμία σε ἄλλης πόλεως οὐδ' άλλων νόμων έλαβεν είδέναι: Rep. 443 B

άρχόμενοι τῆς πόλεως οικίζειν.
280 £ ἀπάτα δ': guile on the one part (¿τέρα), matching itself against deeds of guile on the other (erépais), makes a recompense of woe, not of grace (as in CH. Out with you! forth from the land!

OE. And thy promise—to what fulfilment wilt thou bring it?

CH. No man is visited by fate if he requites deeds which were first done to himself; deceit on the one part matches deceits on the other, and gives pain, instead of benefit, for reward. And thou—back with thee! out from these seats! avaunt! away from my land with all speed, lest thou fasten some heavier burden on my city!

An. Strangers of reverent soul, since ye have not borne

προμάθη̂ι (sic) L, with π written over μ . 280 ἐτέρα] ἐτέραὶ L. 281 παραβαλλομένα L, with erasure of an accent over σ , and of τ after the final σ : i.e. it was first παραβαλλόμενα, and then παραβαλλομέναι (dat.). 288 σ 0 δ' ἐκ τῶνδ' L, A, etc.: σ 0 δὲ τῶνδ' Triclinius (T, Farn.). 284 αδθις F (with τ written above): αὖτις the other MSS. 238 τ , γεραὸν ἀλαὸν πατέρα L, where ἀλαὸν is not from the 1st hand, but was inserted afterwards by S. A, and most of the other MSS., have only γεραὸν πατέρα, without ἀλαὸν: but the latter word appears in the Triclinian text (T, etc.). Recent editors, for the most part, either eject ἀλαὸν, or print it in brackets. Wecklein, who retains it, conjecturally substitutes ἀνδρα τόνδ' (without

return for good deeds): Έχειν, epexeg. '(for the deceiver) to enjoy' (cp. 11. 347 δωκε δ' άγειν). ἀπάτα ἐτέρα, not another kind of guile, but another instance of it, as Ph. 138 τέχνα (a king's skill) τέχνας ἐτέρας προῦχει, excels skill in another man. παραβαλλο, as Eur. I. Τ. 1094 ἐγώ σοι παραβάλλομαι θρήνους, νίε with thee in dirges: Andr. 290 παραβαλλόμεναι, abs., 'in rivalry.' For the sentiment cp. Plat. Crito 49 Β οὐδὲ (δεῖ) άδικούμενον άρα ἀνταδικεῖν, ώς οἰ πολλοί οἴονται: Archil, fr. 67 ἐν δ' ἐπίσταμαι μέγα, | τὸν κακώς με δρώντα δεινοῖς ἀνταμείβεσθαι κακοῖς. Pind. Pyth. 2. 83 φίλον εἰη ψιλεῖν | ποτὶ δ' ἐχθρὸν ἄτ' ἐχθρὸς ἐὼν λύκοιο δίκαν ὑποθεύσομαι, | άλλ' άλλοτε πατέων ὀδοῖς σκολιαῖς.

πατέων όδοις σκολιαίς.

283 f. έδράνων with ἔκτοπος (cp. on 118), χθονός with ἄφορμος, which adds force to ἔκθορε; cp. O. T. 430 οὐκ εἰς δλεθρον; οὐχὶ θᾶσσον; οὐ πάλιν | ἄψορρος οἰκων τῶνδ' ἀποστραφεὶς ἄπει; Ευτ. Ηἰρρ. 155 has ναυβάτας τις ἔπλευσεν | Κρήτας ἔξορμος, 'from an anchorage in Crete,' cp. ἐξορμεῖν to be (or go) out of port: but ἄφορμος belongs to ἀφορμᾶν (there is no ἀφορμεῖν), 'rushing from' (ἀφορμηθείς, schol.).

235 f. χρέος...προσάψης (like κοδος, τιμάς, αιτίαν προσάπτειν), fix a debt or obligation on the city, i.e. make it liable to expiate a pollution. But χρέος=simply 'matter' in O. T. 155, n.

237 alδόφρονες: as ye have alδώs for the Eumenides, so have alδώs for the suppliant. Cp. Dem. or. 37 § 59 åν ελών τις ἀκουσίου φόνου...μετὰ ταῦτ αἰδέσηται καὶ ἀφῆ (with ref. to the kinsman of a slain man pardoning the involuntary slayer). ἀλλ, 'Nay,' opening the appeal: cp. O. T. 14. The second ἀλλ in 241 = 'at least.'

This whole μέλος ἀπὸ σκηνῆς of Antigone (237—253), with the tetrastichon of the Chorus (254—257), was rejected by some of the ancient critics, acc. to the schol. on L: 'for they say it is better that Oed. should forthwith address his justification to them.' But, as the schol. rightly adds, it is natural and graceful that an appeal to pity (ἐλεεινολογία),—which the daughter makes,—should precede the father's appeal to reason (το δικαιολογικόν). The schol. further remarks that Didymus (circ. 30 B.C.) had not obelized any part of the passage. This is important, as making it most improbable that the ἀθέτησις rested on the absence of these verses from the older Alexandrian copies. Though the text is doubtful in some points, the internal evidence cannot be said to afford any good ground for suspicion.

238 γεραόν...ἐμόν: the text of this verse is doubtful, and there is no strophic test, but it seems most likely that ἀλαόν was an interpolation: see crit. n.

τόνδ' ἐμὸν οὖκ ἀνέτλατ', ἔργων ἀκόντων ἀΐοντες αὐδάν, ἀλλ' ἐμὲ τὰν μελέαν, ἰκετεύομεν,	2 40
ῶ ξένοι, οἰκτίραθ, ἃ πατρὸς ὑπὲρ † τοὐμοῦ μόνου† ἄντομαι, ἄντομαι οὐκ ἀλαοῖς προσορωμένα ὅμμα σὸν ὅμμασιν, ὡς τις ἀφ' αἴματος ὑμετέρου προφανεῖσα, τὸν ἄθλιον αἰδοῦς κῦρσαι. ἐν ὕμμι γὰρ ὡς θεῷ κείμεθα τλάμονες. ἀλλ' ἴτε, νεύσατε τὰν ἀδόκητον χάριν.	245
πρός σ' ο τι σοι φίλον έκ σέθεν ἄντομαι, η τέκνον η λέχος η χρέος η θεός. οὐ γὰρ ἴδοις ἄν ἀθρῶν βροτῶν οὅστις ἄν, εἰ θεὸς ἄγοι, ἐκφυγεῖν δύναιτο.	250

έμον) for πατέρα | τόνδ' ἐμόν.—ἔργων has been made from ἔργον in L. 242 οἰκτείραθ' MSS.: οἰκτίσαθ' Brunck. 243 τοῦ μόνου L, A, and most of the MSS.: τοῦμοῦ (without μόνου), a conjecture of Triclinius, is in T, B, and others. τοῦδ' ἐμοῦ Wecklein: τοῦ τλάμονος Hense: τοῦδ' ἀθλίου Mekler. 244 οὐκάλα | οῖο was written by the 1st hand in L, which often thus disregards the division between words (Introd. p. xlvi.). A later hand in L, wishing to change this into οὐ καλοῖς (a wretched conjecture found in the Triclinian MSS.), deleted the letters $\lambda \alpha$, and the breathing on å, and added λ before οῖο in the next verse. (Dindorf says, 'λοῖς a

240 ἀκόντων, epithet of the agent, instead of that proper to the act (ἀκουσίων): 977: Ο. Τ. 1229 κακὰ ἐκόντα κούκ ἄκοντα. Cp. 74, 267. ἀτοντες αὐδάν, 'perceiving,' i.e. 'being aware of,' 'having heard,' the report of his involuntary deeds. Cp. 792 κλύω: Thuc. 6. 20 ὡς ἐγὼ ἀκοῆ αἰσθάνομαι.—Not: (1) 'on hearing (from him) the mention of his deeds'—as implied in his name: nor (2) 'on hearing his first utterance,' as if ἀκόντ. ἔργων could be caus. gen. with οὐκ ἀνέτλατε.

241 ἀλλ', 'at least,' cp. 1276 : fr. 24 κᾶν ἄλλο μηδέν, ἀλλὰ τοὐκείνης κάρα.

243 Hermann's τοῦμοῦ μόνου (for the MS. τοῦ μόνου) is metrically right, but μόνου can hardly be sound. It must mean (1) 'for my father alone' (and not for my own sake): not (2) 'lonely, as he is': nor (3) 'for my own father' (Campbell's view, which I do not comprehend). ΤΟΥΜΟΝΟΥ may have come from ΤΟΥ-ΔΑΟΛΙΟΥ (Mekler), but τὸν ἄθλων in 246 is against this (see, however, on 554). Perhaps τοῦδ' ἀμμόρου.

244 οὐκ ἀλαοῖs, as his are.

προσορωμένα: for the midd. cp. El. 1059 ἐσορώμενοι. The midd. of the simple ὁράω is poet. only (Ant. 594): but the midd. of προοράω and περιοράω occurs in Attic prose.

245 $\frac{6}{68}$ $\frac{6}{18}$ $\frac{6}{$

247 £ ἐν ὅμμι κείμεθα, 'we are situated' (not, 'prostrate') 'in your power': ἐν ὅ., ρεnes vos, cp. 392, 422, 1443, Ο. Τ. 314 (n.), Dem. De Cor. § 193 ἐν γὰρ τῷ θεῷ τοῦτο τὸ τέλος ἦν, οὐκ ἐν ἐμοί. The epic forms ὅμμες (nom.), ὅμμι (dat.), ὅμμε (acc.), freq. in Hom., belonged esp. to the Lesbian Aeolic: the acc. occurs in Aesch. Ευπ. 620 βουλῷ πιφαύσκω δ' ὅμμὶ ἐπισπέσθαι

with mine aged father,—knowing, as ye do, the rumour of his unpurposed deeds,—pity, at least, my hapless self, I implore you, who supplicate you for my sire alone,—supplicate you with eyes that can still look on your own, even as though I were sprung from your own blood, that the sufferer may find compassion.

On you, as on a god, we depend in our misery. Nay, hear us! grant the boon for which we scarce dare hope! By everything sprung from you that ye hold dear, I implore you, yea, by child—by wife, or treasure, or god! Look well, and thou wilt not find the mortal who, if a god should lead him on, could escape.

πατρόs: Soph. Ant. 846 ξυμμάρτυρας ύμμ' επικτώμαι. ἐν ὑμῖν γὰρ (MSS.) is unmetrical: and if γὰρ is omitted, ὑμῖν stil mars the metre, which requires a dactyl. κείμεθα, of a critical situation, as Tr. 82 ἐν οῦν ροπῆ τοιᾶδε κειμένω, τέκνον, | οὐκ εἶ ξυνέρξων; (when his fate is thus trembling in the balance). Cp. 1510.

248 £ νεύσατε with acc. of the boon, as Hom. Hymn. 5. 445, Eur. Alc. 978 Zevò τι νεύση (more oft. ἐπι- οτ κατανεύεν). τὰν ἀδόκ. χ., the unlooked-for grace, i.e. for which, after your stern words (226), we can scarcely dare to hope,—but which, for that very reason, will be the more gracious. Eur. Med. 1417 καὶ τὰ δοκηθέντ' οὐκ ἐτελέσθη, | τῶν δ' ἀδοκήτων πόρον εδρε θεός.

250 πρός σ': in supplications the poets oft. insert the enclitic σε between πρός and the gen. of that by which one adjures: 1333: Ττ. 436 μή, πρός σε τοῦ κατ' ἀκρον κτ.λ.: Ρλ. 468 πρός νύν σε πατρός, πρός τε μητρός, ὧ τέκνον, | πρός τ' εί τί σοι κατ' οἰκον έστι προσφιλές, | ἰκέτης ἰκνοῦμαι. ἐκ σέθεν could go with ἀντομαι only if πρός σ' were πρός τ' οι πρός δ' and even then would be harsh. Join then, ὅ τι σοι φίλον ἐκ σέθεν, 'whatever, sprung from thyself, is dear to

thee'; the next words repeat this thought, and add to it: 'yea, by child—or wife, or possession, or god.' Cp. 530 ἐξ ἐμοῦ. ἐκ σέθεν could not mean simply, 'on thy part,'as='in thyhome.' Against Elmsley's tempting οἰκοθεν (cp. Eur. Med. 506 τοῦς οἰκοθεν φίλοις) it may be remarked that the alliteration πρός σ'...σοι—ἰκ σέθεν seems intentional (cp. O. T. 370 n.).

251 ή χρέος ή θεός: a designed assonance (παρομοίωσις): cp. Isocr. or. 5 § 134 και τὴν φήμην και τὴν μνήμην: or. 4 § 45 ἀγώνας...μὴ μόνον τάχους και ρώμης ἀλλὰ και λόγου και γνώμης. χρέος here=χρήμα, 'thing,' any cherished possession (cp. 11. 23. 618 και σοι τοῦτο, γέρον, κειμήλιον ἔστω), rather than 'business,' 'office.'
252 ἀθρῶν, if thou look closely.

252 dθρών, if thou look closely. Plat. Rep. 577 C την όμοιότητα αναμμυησκόμενος της τε πόλεως καὶ τοῦ ἀνδρὸς οδτω καθ ἔκαστον ἐν μέρει ἀθρών τὰ παθήματα ἐκατέρου λέγε.

253 ἄγοι, i.e. draw on to evil: Ant. 623 ὅτφ φρένας | θεὸς ἄγει πρὸς ἄταν. Oedipus was led on to his unwiting deeds by a god. Cp. fr. 615 οὐδ' ἄν εῖς φύγοι | βροτῶν ποθ', ῷ καὶ Ζεὺς ἐφορμήση κακά: so, too, Εἰ. 696. For the hiatus after ἄγοι, cp. O. Τ. 1202 f. καλεῖ | ἐμός.

ΧΟ. ἀλλ' ἴσ θ ι, τέκνον Οἰδίπου, σέ τ' ἐξ ἴσου οἰκτίρομεν καὶ τόνδε συμφοράς χάριν. τὰ δ' ἐκ θεῶν τρέμοντες οὐ σθένοιμεν αν φωνείν πέρα των πρός σε νυν είρημένων.

255

ΟΙ. τί δήτα δόξης ή τί κληδόνος καλής μάτην ρεούσης ώφελημα γίγνεται, εί τάς γ' 'Αθήνας φασί θεοσεβεστάτας είναι, μόνας δε τον κακούμενον ξένον σώζειν οιας τε καὶ μόνας ἀρκεῖν ἔχειν; κάμοιγε ποῦ ταῦτ ἐστίν; οιτινες βάθρων ἐκ τῶνδέ μ' ἐξάραντες εἶτ ἐλαύνετε, ονομα μόνον δείσαντες ου γάρ δη τό γε

265

260

φυγείν Dind., Wunder, Blaydes, Campbell. 255 τόνδε] o from â in L.

254-667 First ἐπεισόδιον. Oedipus appeals to the Chorus, who resolve that Theseus shall decide (295). Ismene arrives from Thebes (324), with news of the war between her two brothers, and presently goes to perform the prescribed rites in the grove of the Eumenides (509). After a κομμός (510—548) between Oedipus and the Chorus, Theseus enters, and

assures Oedipus of protection.

256 τὰ δ' ἐκ θεῶν, euphemistic: cp.
Aesch. Pers. 373 οὐ γὰρ τὸ μέλλον ἐκ θεῶν ἡπίστατο. For ἐκ cp. also Ph. 1316
τὰs...ἐκ θεῶν | τύχαs: Eur. Phoen. 1763 ταs έκ θεων ανάγκαs. Similarly I. A. 1610 τὰ τῶν θεῶν (=their dispensations).

257 For τῶν as 1st syll. of 3rd foot cp. Ant. 95 ἀλλ' ἔα με καὶ τὴν ἐξ ἐμοῦ δυσβουλίαν.

259 ρεούσης, when it flows away, perishes, μάτην, 'vainly,' without result: i.e. issues in no corresponding deeds. Tr. 698 ρεῖ πῶν ἀδηλον: Εl. 1000 (our fortune) άπορρεί κάπι μηδέν έρχεται: Αί. 1267 χάρις διαρρεί. Cp. Lat. futilis, fluere (Cic. Fin. 2. 32. 106 fluit voluptas corporis et prima quaeque avolat). For μάτην cp. Aesch. Ch. 845 λόγοι | ...θνήσκοντες μάτην. (Not, 'when the fame is current without good ground.')

260 el with ind. parl (siquidem dicunt) introduces the actual case which has suggested the general question, τί δητα κ.τ.λ.: cp. Εl. 823 ποῦ ποτε κεραυνοὶ Διός, η που φαέθων | "Αλιος, εί ταυτ' έφορώντες | κρύπτουσιν ἔκηλοι; γε oft. follows et (and είπερ) in such cases, but here is better taken with τάς: it slightly emphasises the name of Athens.

θεοσεβεστάτας. Athens is pre-eminently (1) religious, (2) compassionate towards the oppressed. Paus. 1. 17. 1 'Αθηναίοις δὲ ἐν τῆ ἀγορῷ καὶ ἄλλα ἐστὶν οὐκ ἐς ἄπαντας ἐπίσημα καὶ Ἑλέου βωμός, ῷ μάλιστα θεων ἐς ἀνθρώπινον βίον καί μεταβολάς πραγμάτων ὅτι ώφέλιμος, μόνοι τιμάς Ελλήνων νέμουσιν 'Αθηναΐοι. τούτοις δε οὐ τὰ ές φιλανθρωπίαν μόνον καθέστηκεν, άλλα και ές θεούς εύσεβοῦσιν άλλων πλέον· και Αιδοῦς σφίσι βωμός έστι και Φήμης και 'Ορμής.

261 µóvas, not strictly 'alone,' but

'more than all others': cp. O. T. 299 n. τον κακούμενον ξένον. The two standard instances were subsequent, in mythical date, to the time of Oedipus. (1) Theseus, at the prayer of Adrastus king of Argos, compels Creon and his Thebans to permit the burial of the Argive warriors who had fallen in the war of Eteocles and Polynices. This is the sub-Eteocles and Polynices. This is the subject of the Supplices of Eur., which continues the story of the Antigone and the Phoenissae. (2) Demophon, the son of Theseus, protects the children of Hercules against the Argive Eurystheus. This is the subject of the Heracleidae of Eur.

These two examples are cited in Her.

CH. Nay, be thou sure, daughter of Oedipus, we pity thee and him alike for your fortune; but, dreading the judgment of the gods, we could not say aught beyond what hath now been said to thee.

OE. What good comes, then, of repute or fair fame, if it ends in idle breath; seeing that Athens, as men say, has the perfect fear of Heaven, and the power, above all cities, to shelter the vexed stranger, and the power, above all, to succour him?

And where find I these things, when, after making me rise up from these rocky seats, ye then drive me from the land, afraid of my name alone? Not, surely, afraid of

with most Mss. (and so Ald.). $\tau \dot{\alpha}s$ (without τ) Triclinius (T, B, etc.), which Wecklein approves, believing that τ ' and like words were often added in error by the scribe of L (Ars Soph. em. p. 27: cp. n. above on v. 51). $\tau \dot{\alpha}s \gamma$ ' is read by the Roman editor of the scholia, by Brunck, and by most edd.: see comment. $\tau \dot{\alpha} \dot{\alpha} \dot{\delta}$ ' Hartung; this had occurred to Elmsley also, but he preferred $\tau \dot{\alpha} s \gamma$ '. 263 $\kappa \dot{\alpha} \mu \omega \gamma \dot{e} \tau \omega 0$] $\kappa \dot{\alpha} \mu \omega \gamma \dot{e} \tau \omega 0$] $\kappa \dot{\alpha} \mu \omega \gamma \dot{e} \tau \omega 0$] $\kappa \dot{\alpha} \mu \omega \gamma \dot{e} \tau \omega 0$] $\kappa \dot{\alpha} \mu \omega \gamma \dot{e} \tau \omega 0$].

 27; in the spurious ἐπιτάφιος ascribed to Lysias (or. 2 §§ 4—16); and in that ascribed to Demosthenes (or. 60 §§ 7, 8). Isocrates quotes them in the Panegyricus, as showing how the Athenians διετέλεσαν την πόλιν κοινην παρέχοντες και τοις άδικουμένοις άει των Ελλήνων επαμύνουσαν (§ 52); also in his Encomium Helenae § 31; and again in his Panathenaicus, where he remarks that Tragedy has made them familiar to all (§ 168 τίς οὐκ ἀκήκος τῶν τρα-γωδοδιδασκάλων Διονυσίοις;). They figure, too, in the Platonic Menexenus, with the comment that Athens might justly be accused of too great compassion, and too much zeal for 'the weaker cause': ws del λίαν φιλοικτίρμων έστι και τοῦ ήττονος θεραπίς, 244 Ε. Cp. Her. 8. 142 αἰεί καὶ τὸ πάλαι φαίνεσθε πολλούς ελευθερώσαντες ανθρώπων. Andocides or 3 § 28 τούς κρείττους φίλους αφιέντες αεί τούς ήττους αἰρούμεθα.

262 σφζειν, to give him a safe refuge: dρκείν, to come to his rescue (El. 322 ἐσθλός, ἄστ' ἀρκεῦν φίλοις), if anyone seeks to take him thence by force. σίας τε, sc. είναι, here synonymous with ἔχειν. After ρίός τε this ellipse of είμί is frequent.

olós τε this ellipse of εlμ is frequent.

263 κάμοιγε ποῦ. The thought of the whole passage is,—τὶ δόξα μάτην βέουσα ώφελεῖ, εἰ τὰς ᾿λθήνας φασὶ (μὲν) θεοσ. εἶναι, ἐμοὶ δὲ ταῦτα μηδαμοῦ ἐστιν; Instead however, of a clause ἐμοὶ δὲ...κ.τ.λ., thus depending on εἰ, a new sentence is opened by the direct question,—καὶ ἔμοιγε ποῦ ταῦτά ἐστιν;

kal, prefixed to interrogative words (as

ποῦ, πώς, ποῖος, τίς), makes the query an indignant comment on a preceding statement: El. 236: Dem. De Fals. Legat. § 232 καὶ τίς, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, τοῦτ' ἰδῶν τὸ παράδειγμα δίκαιον αὐτὸν παρασχεῖν ἐθελήσει;

οδτινες, causal, as if παρ' ὑμῶν had preceded: hence = ἐπεὶ ὑμεῖς. Cp. 427, 866. Thuc. 4. 26 ἀθυμίαν τε πλείστην ὁ χρόνος παρεῖχε παρὰ λόγον ἐπιγιγνόμενος, οθς (= ὅτι αὐτοὐς) ἤοντο ἡμερῶν ὀλίγων ἐκπολιορκήσειν, since they had thought to reduce them in a few days. 1. 68 νῦν δὲ τί δεῖ μακρηγορεῖν, ὧν (= ἐπεὶ ἡμῶν) τοὺς μὲν δεδουλωμένους ὀρᾶτε...; 6. 68 πολλῆ μὲν παραινέσει...τί δεῖ χρῆσθαι, οδ πάρεσμεν ἐπὶ τὸν αὐτὸν ἀγῶνα; 8. 76 § 6 (οῖ γε). Ατ. Νυό. 1225 ἴππον; οὐκ ἀκούετε; | δν (= ὅτι ἐμὲ) πάντες ὑμεῖς ἴστε μισοῦνθ' ἰππικήν. Αἰ. 457 τί χρὴ δρᾶν; ὅστις ἐμφανῶς θεοῖς | ἐχθαίρομαι. Cp. Ο. Τ. 1228 n.: Ph. 1364.

As 276 shows, Expanses refers to his first seat, in the grove. They had induced him to leave that seat (174 ff.), on a pledge that no one should remove him from the resting-place outside of the grove. Yet now they command him to quit Attica (દેમ જંગલા: 226 દર્શ... βαίνετε χώραs). τάδε βάθρα denote, generally, the seats afforded by the natural rock in or near the grove: here he is thinking specially of the βάθρον ἀσκέπαρνον (101) within its precincts.

265 of $\gamma d\rho \delta \eta$ to $\gamma \epsilon$: see on 110. For the art. $\tau \delta$, followed only by $\gamma \epsilon$ at the end of the v., with its noun $\sigma \hat{\omega} \mu a$ in the next v.,

σωμ' οὐδὲ τἄργα τἄμ' ἐπεὶ τά γ' ἔργα μου πεπονθότ' ἐστὶ μᾶλλον ἡ δεδρακότα, εί σοι τὰ μητρὸς καὶ πατρὸς χρείη λέγειν, ὧν οὖνεκ' ἐκφοβεῖ με· τοῦτ' ἐγὼ καλῶς έξοιδα. καίτοι πως έγω κακός φύσιν, 270 όστις παθών μεν αντέδρων, ωστ' εί φρονών έπρασσον, οὐδ' αν ωδ' έγιγνόμην κακός; νιν δ' οὐδεν εἰδώς ἱκόμην ἴν ἱκόμην, ύφ' ὧν δ' ἔπασχον, εἰδότων ἀπωλλύμην. ἀνθ' ὧν ίκνοῦμαι πρὸς θεῶν ὑμᾶς, ξένοι, 275 ωσπερ με κανεστήσαθ, ώδε σώσατε, καὶ μὴ θεοὺς τιμῶντες εἶτα τοὺς θεοὺς † μοίραις † ποείσθε μηδαμώς • ήγείσθε δέ βλέπειν μεν αὐτοὺς πρὸς τὸν εὐσεβη βροτῶν, Βλέπειν δε προς τους δυσσεβείς, φυγήν δε του 280 μήπω γενέσθαι φωτὸς ἀνοσίου βροτῶν.

266 τά γ'] τάδ' A, R.

268 χρεῖ' ἡῖ L (ει is in an erasure; perh. it was ἡ). So the other MSS., but with ἡ, not ἡῖ. χρεῖη Heath.

269 οὄνεκ'] εἴνεκ' Β, Vat., Blaydes.

278 μοῖραις L, A, with most MSS.: μοῖρας F, R²: μοῖραν Τ, Β, Vat., Farn. The first corrector of L has placed in the margin a sign meaning ζήτει, or

cp. Ant. 67 τὸ γὰρ | ...πράσσειν, ib. 78 τὸ δὲ | ...δρᾶν: Tr. 92, 742.
266—270 ἐπελ...ἔξοιδα. Ι am 'a

anan more sinned against than sinning' (Lear 3. 2. 60),—as would appear, could I unfold to you my relations with my parents (τὰ μητρὸς καὶ πατρὸς), on account of which relations (the parricide and the incest—δν neuter) ye dread me. Of that I am sure. (For those relations began with their casting out their new-born son to perish. That first wrong led to the rest: hence it was that I knew not the face of my assailant in the pass, or of my bride at Thebes.)

267 πεπονθότ' ... δεδρακότα. The agent's activities (τα ξργα μου) here stand for the agent himself; and so, instead of τοῖς ξργοις πεπονθώς εἰμι (cp. 873), we have τὰ ξργα μου πεπονθώτ' ἐστί. (Cp. 74, 1604.) Ο. Τ. 1214 γάμος τεκνῶν καὶ τεκνούμενος = one in which the son has become the spouse. So a particular activity of a person's mind is sometimes expressed by the active participle (neut.) of a verb to which the person himself would properly be subject: τὸ βουλόμενον, τὸ ὁργιζόμενον τῆς γνώμης (Thuc. 1. 90, 2. 59): τὸ δεδιός, τὸ θαρσοῦν αὐτοῦ (1. 36).

270—274 'Ye shrink from me as from a guilty man. And yet (καίτοι),— evil as were my acts (in themselves),— how have I shown an evil disposition (φύσιν), or incurred moral guilt? Before I struck my father, he had struck me (παθων ἀντέδρων: see O. T. 809). Even if I had been aware (φρονῶν) who he was, I might plead this in my defence: but, in fact, I did not know. Nor did I recognise my mother. They, on the other hand, had deliberately tried to kill their babe. —Note that the clause τα the φρονῶν...κακός, which could not apply to the incest, kimits the reference of ἀντέδρων to the parricide; while ἰκόμην (273) refers to both stains.

271 He has two distinct pleas, (1) provocation, and (2) ignorance. These could have been expressed by dirtipout (1) παθών μέν, (2) εἰδῶς δ' οὐδέν. But (2) is forestalled by the thought that, if he had known, (1) would have excused him. This hypothesis is then contrasted with the fact (273); and the fact on his side is next contrasted with the fact on the other (274). Hence παθών μέν has no clause really answering to it; for νῦν δ' answers to the φρονῶν, and ὑφ' ὧν δ' to

my person or of mine acts; since mine acts, at least, have been in suffering rather than doing—were it seemly that I should tell you the story of my mother or my sire, by reason whereof ye dread me—that know I full well.

And yet in nature how was I evil? I, who was but requiting a wrong, so that, had I been acting with knowledge, even then I could not be accounted wicked; but, as it was, all unknowing went I—whither I went—while they who wronged me knowingly sought my ruin.

Wherefore, strangers, I beseech you by the gods, even as ye made me leave my seat, so protect me, and do not, while ye honour the gods, refuse to give those gods their due; but rather deem that they look on the god-fearing among men, and on the godless, and that never yet hath escape been found for an impious mortal on the earth.

ζήτημα,—showing that he felt the difficulty, but knew no remedy. ποιείσθε (L), ποείσθε, Or ποιεΐσθαι, is in all MSS.: so, too, is μηδαμώς. 279 βροτών] βροτόν Triclinius. 281 ἀνοσίου βροτών] ἀνοσίου. τάδ' οἶν Dindorf. Cp. on 282. For βροτών Wecklein

ούδὲν είδώς. The impf. (ἀντέδρων) expresses the situation ('I was retaliating'): the aor. (273), an act accomplished at a definite moment.

273 ἰκόμην ζυ' ἰκόμην: cp. 336, 974;

0. Τ. 1376 (n.) βλαστοῦσ όπως ἔβλαστε. 274 ὑψ ὧν δ' ἔπασχον (ὑπὸ τούτων) εἰδότων (predicate) ἀπωλλύμην, impf. of attempted act, cp. O. Τ. 1454 οἰ μ' ἀπωλλύτην. ξπασχον: when the iron pin was driven through the babe's feet and he was exposed on Cithaeron, O. T. 718.

276 ώσπερ με κάνεστήσ.: as ye caused me to leave my seat in the grove, so give me the safety which ye then promised: see on 264: for kal, on 53. For auordinar, of causing interal to leave sanctuary, cp. Thuc. 1. 126 (Cylon and his adherents) καθίζουσω έπι τον βωμον ίκέται τον έν τη άκροπόλει. άναστήσαντες δὲ αὐτοὸς οι τῶν Αθηναίων ἐπιτετραμμένοι,... έφ' ῷ μηδὲν κακὸν ποιήσουσιν, ἀπαγαγόντες άπέκτειναν.

277 θεούς...τούς θ.: the art. with the repeated word, as 5, Ph. 992 θεούς προτείνων τούς θεούς ψευδείς τίθης.

278 μοίραις ποείσθε could not stand for $\dot{\epsilon}\nu$ μοίραις ποείσθε. The prep. $\dot{\epsilon}\nu$ is indispensable. See the discussion of this passage in the Appendix. The gentlest remedy would be wolpas (as gen. sing.), which two MSS. have. As έν οὐδενὶ λόγφ ποιείσθαι (Her. 3. 50) and έν οὐδεμιᾶ μοίρα άγειν (2. 172) are parallel phrases, so οὐ-

δενδς λόγου ποιείσθαι (1. 33) might suggest ουδεμιας μοίρας ποιείσθαι. For the two negatives cp. El. 336 και μη δοκείν μεν δράν τι πημαίνειν δε μη, and not to seem active yet do no harm. It is hollow, Oed. says, to insist so strictly on the sanctity of a grove (θεούς τιμώντες), and then to refuse the gods their $\mu o i \rho a$, their due tribute of practical piety. You treat the gods as if they were not, when at their shrines you do ἀνόσια ἔργα (283) by violating your pledge to a suppliant.—
ποείσθε. Numerous Attic inscriptions of the 5th and 4th cent. B.C. show that in this verb was regularly omitted before ει or η (ποεί, ποήσει), though never before ου, οι, οr ω (έποίουν, ποιοίη, ποιῶν: Meisterhans, p. 27). L generally, but not always, omits the ι before ει or η if the syll. is short. Forms from ποιῶ, with the 1st syll. short, occur below in 459, 584, 652, 1018, 1033, 1037, 1144. In 584 and 652, as here, L keeps the i: in the other five places it omits it. In 1517, where the quantity is different, L has ποείν.

280 f. The place of του before φωτός (cp. Ai. 29 καί μοί τις όπτηρ, Ph. 519 μη νου μέν τις εύχερης παρής) would be less awkward if φυγήν and μήπω changed places: but the latter is reserved for the emphatic place at the beginning of the verse.

281 $\mu\eta\pi\omega$, not $\sigma\delta\pi\omega$, because of the

ξύν οίς σύ μη κάλυπτε τας εύδαίμονας έργοις 'Αθήνας άνοσίοις ύπηρετών, άλλ' ώσπερ έλαβες τον ικέτην έχέγγυον, ρύου με κάκφύλασσε μηδέ μου κάρα 285 τὸ δυσπρόσοπτον εἰσορῶν ἀτιμάσης. ήκω γὰρ ἱερὸς εὐσεβής τε καὶ φέρων ὄνησιν ἀστοῖς τοῖσδ' ὅταν δ' ὁ κύριος παρή τις, ύμων όστις έστιν ήγεμών, τότ' εἰσακούων πάντ' ἐπιστήσει τὰ δὲ 290 μεταξύ τούτου μηδαμώς γίγνου κακός. ΧΟ. ταρβείν μέν, ὧ γεραιέ, τάνθυμήματα πολλή 'στ' ἀνάγκη τἀπὸ σοῦ λόγοισι γὰρ ούκ ωνόμασται βραχέσι τους δε τησδε γης άνακτας άρκει ταθτά μοι διειδέναι. 295 ΟΙ. καὶ ποῦ 'σθ' ὁ κραίνων τῆσδε τῆς χώρας, ξένοι; ΧΟ. πατρῷον ἄστυ γῆς ἔχει· σκοπὸς δέ νιν

writes $\theta \epsilon \hat{\omega} \nu$. 282 $\xi \partial \nu$ ofs $\sigma \partial$] $\xi \nu \nu \epsilon ls$ $\sigma \partial$ Dindorf: $\xi \nu \nu \nu \epsilon \nu$ Nauck. 286 $\delta \nu \sigma \tau \rho \delta \sigma \sigma \sigma \tau \sigma \nu$ is omitted by A, B, R,

imperat. ἡγεῖσθε (278). After verbs of thinking, the negative with the inf. is ordinarily σὐ (Plat. Prot. 317 A ἡγοῦμαι γὰρ αὐτοὺς οῦ τι διαπράξασθαι): though μή is used in asseveration (as with δμυνμι), and sometimes in strong expressions of personal conviction: Ο. Τ. 1455 οἶδα μήτε μ' ἀν νόσον | μήτ' ἀλλο πέρσαι μηδέν, where see n. Thuc. δ. 102 ad fin. νομισαντες μὴ ἀν...ἰκανοί γενέσθαι (and id. 4. 18): Χεπ. Cyr. 7. 5. 59 ἐνόμισε δὲ μὴ ἀν γενέσθαι ποτὲ πιστόν. Φωτός... βροτών, no wight anong mortals, no one in the world. In Ai. 1358 τοιοίδε μέντοι φῶτες έμπληκτοι βροτών, though βριτοῖς is a specious variant, βροτών has the better authority: cp. Od. 17. 587 οὐ γάρ πού τινες ὧθε Καταθνητών ἀνθρώπων | ἀνέρες ὑριζοντες: 23. 187 ἀνδρών δ' οὕ κέν τις ζωδε βροτός.

282 ξύν οἶς, σὺν τοῖς θεοῖς (schol.), 'with whose help,' since the gods strengthen men to refrain from evil, as well as to do good. μη κάλυπτε, as with a veil (κάλυμμα) of dishonour cast over her bright fame: cp. 11. 17. 591 τὸν δ' άχεος νεφέλη ἐκάλυψε μέλανα. Thuc. 7. 69 ἀξιῶν...τὰς πατρικὰς ἀρετάς, ῶν ἐπιφανεῖς ἦσαν οἱ πρόγονοι, μὴ ἀφανίζειν. Plut. Cor. 31 ἡμαυρωμένος τῆ δόξη. τὰς

εύδαίμονας: Her. 8. 111 λέγοντες ώς κατά λόγον ήσαν άρα αί'Αθήναι μεγάλαι τε καί εύδαίμονες.

284 καβες, since Oed. put himself into their hands when he left sanctuary (174 f.). τον ἰκέτην, cp. 44, 487. εχέγγιον, having received your έγγύη, pledge, that I should not be wronged (176). Elsewhere έχέγγ. = 'having a good έγγύη to give,' trustworthy (like φε- μέγγιον); Eur. Μεδ. 388 γῆν δανλον καὶ δόμους έχεγγύονε (=πύργος ἀσφαλής ἐδ. 389). But Oed. could call himself έχέγγιον in this sense only as coming with credentials from Apollo; and that is not the point here. Cp. Her. 5. 71 ἀνιστᾶσι (τοὺς ἰκέτας) ... οὶ πρυτάνιες, ... ὑπεγγύους πλὴν θανάτου, under a pledge that they should stand their trial, but not suffer death.

285 ἐκφύλασσε, till I am out of peril: only here, and twice in Eur. as = 'to watch well' (Or. 1259, Ion 741).

286 δυσπρόσοπτον, since the sightless orbs bore traces of his dreadful act (O. T. 1268): cp. 577. Continue με with άτιμάσης.

287 £ lepós, as now formally the lκέτης of the Eumenides (44): εὐσεβής, since he has come thither κατ' ὁμφὰς τὰς

With the help of those gods, spare to cloud the bright fame of Athens by ministering to unholy deeds; but, as ye have received the suppliant under your pledge, rescue me and guard me to the end; nor scorn me when ye look on this face unlovely to behold: for I have come to you as one sacred, and pious, and fraught with comfort for this people. But when the master is come, whosoever he be that is your chief, then shall ye hear and know all; meanwhile in no wise show yourself false.

CH. The thoughts urged on thy part, old man, must needs move awe; they have been set forth in words not light; but I am content that the rulers of our country should judge in this cause.

OE. And where, strangers, is the lord of this realm?

CH. He is at the city of his father in our land; and the mes-

Aldus. Triclinius wrote $\delta \tau a \nu \delta \dot{\epsilon}$, deleting $\dot{\delta}$. 294 $\tau \dot{\eta} \sigma \delta \dot{\epsilon}$ A, with most Mss.: $\tau \dot{\eta} \sigma$ L, F, R, R²: $\tau \dot{\eta} \delta \dot{\epsilon}$ Vat. 297 $\sigma \kappa \sigma \sigma \dot{\delta}$ s Wecklein.

'Απόλλωνος (102). φέρων | ὅνησιν: the first hint, to the Chorus, of the κέρδη mentioned in the prayer which only his daughter witnessed (02). Cp. 72.

ter witnessed (92). Cp. 72.

288 f. δ κύριος...τις: the master—
whoever he be. O. T. 107 τους αὐτοέντας
...τιμωρεῖν τινας the murderers—whoever
they be. Plat. Legg. 716 A δ μέν εὐδαιμονήσειν μέλλων...δ δέ τις έξαρθείς κ.τ.λ.
The art. implies that the person exists;
the indef. pron., that his name is unknown.

290 f. τα δὲ μεταξύ τούτου, in the space between (the present time) and that event (sc. τοῦ παρείναι αὐτόν): τα as in τὰ νῦν, τὸ αὐτίκα, τὸ ἐκ τοῦδε, etc. Dem. De Cor. § 26 τὸν μεταξύ χρόνον...τῶν δρκων, the interval between (that time, and) the oaths: Ar. Αυ. 187 ἐν μέσω...ἀἡρ ἐστι γῆς, between (heaven and) earth: Αch. 433 ἄνωθεν τῶν Θυεστείων ῥακῶν, | μεταξύ τῶν Ἰνοῦς, between (them and) Ino's.

293 τάπὸ σοῦ, coming from thee, urged on thy part: Tr. 844 τὰ δ' ἀπ' ἀλλόθρου | γνώμας μολόντ': Ant. 95 τὴν ἐξ ἐμοῦ δυσβουλίαν.

294 ώνόμασται, 'expressed' (rather than 'mentioned'): cp. Dem. De Cor. § 35 οὐ γὰρ τὰ ῥήματα τὰς οἰκειότητας ἔφη βεβαιοῦν, μάλα σεμνῶς ὀνομάζων (expressing himself in very stately language). βρακέσι, not 'short,' but 'light,' 'trivial': Thuc. 1. 78 βουλεύεσθε οῦν βραδέως ὡς οὐ περὶ βραχέων.

295 ανακτας, i.e. Theseus: Aesch. Cho. 53 δεσποτών θανάτοισι (Agamemnon's death). Cp. 146, 814, 970. διει-

δέναι, here, diiudicare: usu.=dignoscere; Plat. Phaedr. 262 Α την ὁμοιότητα...καὶ ἀνομοιότητα ἀκριβώς διειδέναι. Cp. O. T. 394 διειπεῖν (αἴνιγμα), to solve it.

296 The ξένος had spoken of Theseus as ὁ κατ' ἄστυ βασιλεύς (67), but had not said where he then was.

297 πατρφον άστυ γῆs, not for πατρώας γῆς άστυ, but simply 'his father's city in the land ' (the gen. γῆς as 45), i.e. the city from which Aegeus (69) had swayed Attica. The poets can use πατρώσς as=πάτριος; but in the mouth of Oed. (O. T. 1450) πατρώον άστυ means the city of Laius, and in that of Ant. (Ant. 937) the city of Oedipus: on the other hand, τὰ πάτρια...δώματα (O. T. 1394), his 'ancestral' home.

**Ate='is in,' cp. 37. Isocrates conceives the line of hereditary Attic kings as having been unbroken from Erichthonius down to Theseus (Panath. § 126). The greatness of Athens as the centre of government was reputed to date from Theseus; but the royal seat of his predecessors was supposed to have been a lesser Athens (the acropolis and the part south of it, Thuc. 2. 15), from which they swayed Attica while its communes were still independent (σποράδην καὶ κατὰ κώμας οἰκοῦσαν, Isocr. Επέοπ. Helen. § 35).

orkords refers to the quality in which the man of Colonus had presented himself to Oed. (35), and so helps him at once to know who is meant. The word can mean 'messenger' only in the sense of 'one

ος καμε δευρ' έπεμψεν οίχεται στελών. ΟΙ. ή καὶ δοκείτε τοῦ τυφλοῦ τιν' ἐντροπὴν

 $\hat{\eta}$ φροντίδ' έξειν, αὐτὸν ὧστ' ἐλθεῖν πέλας; ΧΟ. καὶ κάρθ, ὅταν περ τοὖνομ' αἴσθηται τὸ σόν. 300

ΟΙ. τίς δ' έσθ' ὁ κείνω τοῦτο τοὖπος ἀγγελων;

ΧΟ. μακρά κέλευθος πολλά δ' έμπόρων έπη φιλεί πλανασθαι, των έκείνος ατων, θάρσει, παρέσται. πολύ γάρ, ὧ γέρον, τὸ σὸν όνομα διήκει πάντας, ώστε κεί βραδύς εὕδει, κλύων σοῦ δεῦρ' ἀφίξεται ταχύς. ΟΙ. ἀλλ' εὐτυχὴς ἴκοιτο τῆ θ' αὐτοῦ πόλει

έμοί τε· τίς γὰρ ἐσθλὸς οὐχ αὐτῷ φίλος;

ΑΝ. ὦ Ζεῦ, τί λέξω; ποῖ φρενῶν ἔλθω, πάτερ;

310

298 έπεμψεν L (with π written over ψ), B, T, Vat., etc.: έπεμπεν A, F, L², R. The aorist is preferred by Nauck, Hartung, Wecklein; the imperfect, by most of the other edd. **300** έξειν [ηξειν Vat.-αδτὸν ωστ'] dπόνωσ τ' L, with most Mss.: έμπόνως τ' Vat.: dπόνωσ (without τ', and with τελεῖν for έλθεῖν) Farn. The true reading is due to Porson, who saw that ντ had been corrupted to π.—Blaydes

sent to obtain news'; but we need not change it, as Wecklein does, to mount's.

298 κάμὲ: see on 53. ἔπεμψεν is better here than ἔπεμπεν, which could only mean, 'was our summoner.' στελών, to make him set forth, to fetch him: O. T. 860

πέμψον τινά στελοῦντα. 299—807 Wecklein brackets these nine verses, thinking that they arose from a misunderstanding of 551-554. Theseus divined the name of Oedipus from the description of his person; but these vv. were inserted by one who thought it necessary to explain how Theseus knew the name. I hold the verses to be genuine. The Eéros must have been sent to Athens by the Chorus before they came to the grove (117), and could not, therefore, know the name of Oedipus (first disclosed at 222). He could only tell Theseus that there was a blind stranger at Colonus, who hinted at his own power to confer benefits (72), and who looked noble (76). The-Seus, on entering (551), at once greets Oedipus by name, though he had never seen him before (68). He had divined the identity through a knowledge of the history (553)—i.e. he started from Athens on the strength of what the févos could tell. And on the way to Colonus (adds Theseus) he has been made certain of the fact (554)—i.e. he had heard the name.

Now, it was precisely for such certainty that the dramatist meant this passage to provide. He felt that otherwise there might have been too great improbability in the instant confidence of the recog-

nition by Theseus.

300 Join αὐτὸν with ἐλθεῖν, not with ξειν: cp. O. T. 6 ἀγὼ δικαιῶν μὴ παρ' άγγέλων, τέκνα, | ἄλλων ακούειν αὐτὸς ὧδ' ἐλήλυθα.

801 και καρθ': cp. 65.

303 ff. κέλευθος: cp. 164. Some wayfarers, passing by Colonus towards Athens, may have heard the prolonged tumult of horror which greeted the name of Oedipus (222). As the distance to the city is more than a mile, there will be many chances for the news to be caught up from their lips, and carried to Theseus

304 πλανασθαι: cp. Cic. Rep. 1. 17 speremus nostrum nomen volitare et vagari latissime. των refers to έπη. άτω and like verbs can take a gen. either of the person, or (as 1187) of the thing, heard: though the latter is more often in the acc. (as 240).

305 θάρσει, π.: the same words (in another context) 726. πολύ, with strong rumour: Ο. Τ. 786 ύφεῖρπε γὰρ πολύ. Aeschin. or. 1 § 166 πολύς μὲν γὰρ ὁ Φίλιππος ἔσται (we shall hear a great senger who sent us hither hath gone to fetch him.

Think ye that he will have any regard or care for the blind man, so as to come hither himself?

Yea, surely, so soon as he learns thy name. OE. Who is there to bring him that message?

The way is long, and many rumours from wayfarers are wont to go abroad; when he hears them, he will soon be with us, fear not. For thy name, old man, hath been mightily noised through all lands; so that, even if he is taking his ease, and slow to move, when he hears of thee he will arrive with speed.

OE. Well, may he come with a blessing to his own city, as

to me!-What good man is not his own friend?

An. O Zeus! what shall I say, what shall I think, my father?

changes $\alpha \dot{v} \tau \dot{v} v$ to $\kappa \epsilon \hat{v} v v$. 302 $\tau i s$ δ'] δ' is omitted by L, F. 307 $\epsilon \dot{v} \delta \dot{e} \epsilon$ Mss.: $\sigma \pi \epsilon \dot{v} \delta \dot{e} \epsilon$ Van Eldik, Schneidewin: $\tilde{\epsilon} \rho \pi \epsilon \iota$ Brunck, Herm., Wunder, Hartung: $\tau \ddot{\alpha} \lambda \lambda'$ $\mathring{\eta}$ Reiske: $\gamma \dot{\eta} \rho \dot{\alpha}$ Dindorf; oð $\delta \epsilon \hat{\epsilon}$ Mekler. 308 $\tau \dot{\eta} \iota$ τ' $\alpha \dot{v} \tau o \hat{v}$ L, B, F, etc. 309 $\dot{\epsilon} \sigma \theta \lambda \dot{\delta} s$] $\dot{\epsilon} \sigma \theta'$ $\dot{\delta} s$ Nauck, Wecklein.

deal of him), άναμιχθήσεται δὲ καὶ τὸ τοῦ παιδὸς ὅνομα ᾿Αλεξάνδρου.

306 £ κεί βραδύς εὕδει, even if he is reposing (from affairs), and is unwilling to move. (0. T. 65), is more often said of things (as εδδει πόντος, etc., cp. 621) than of men: but καθεύδω, at least, was often thus used: Plut. Ρόπιρ. 15 ώρα μέντοι σοι μή καθεύδειν άλλα προσέχειν τοις πράγμασιν. The conjectures έρπει and σπεύδει (the latter referring, not happily, to σπεῦδε βραδέως) both suppose that Theseus lingers by the way. But, if he started, he would scarcely loiter. Boasús here = indisposed to exertion (as βραδύs is joined with μαλακόs in Plat. Polit. 307 A, and βραδύτης with ήσυ-χιότης in Charm. 160 B).

307 κλόων σοῦ (gen. of connection), hearing about thee, Εl. 317 τοῦ κασιγνήτου τί φής; Ph. 439 ἀναξίου μὲν φωτὸς έξερήσομα: Od. 11. 174 εἰπὲ δέ μοι πατρός τε καὶ υἰέος. Cp. 355.
309 τίς γὰρ ἐσθλός. Oedipus has hinted to the Chorus that he brings δνησιν λετρο ποῖσῖε but has reserved all expla-

άστοις τοισδε, but has reserved all explanation of his meaning until Theseus shall arrive (288). His exclamation here again touches on his secret; but, instead of interpreting εὐτυχής, he turns it off, for the present, by a quickly-added commonplace. 'Does not experience, indeed, teach us that the benefactor of others is often his own?' The generous man, though he acts from no calculation of selfinterest, actually serves himself by making zealous friends. Like thoughts are found in many popular shapes elsewhere: II. 13. 734 (of the man with νόος ἐσθλός) καί τε πολέας ἐσάωσε, μάλιστά τέ κ' αὐτὸς ανέγνω, 'he saveth many, yea, and he himself best recognises (the worth of wisdom)': Menander Sentent. 141 ἐσθλῷ γάρ ἀνδρί [γ'] ἐσθλὰ καὶ διδοῖ θεός: ib. 391 ξένοις ἐπαρκῶν τῶν ἴσων τεύξη ποτέ: Hortat. 23 ο χρηστός, ώς ξοικε, και χρηστούς ται. 23 ο χρηστος, ως εδικε, και χρηστους σοιεί: pseudo - Philem. αρ. Boissonad. Απετά. 1. 147 μετέρχεται τὸ δίκαιον εἰς πλεονεξίαν. Conversely, οἶ αὐτῷ κακὰ τεύχει ἀνὴρ ἄλλφ κακὰ τεύχων (Hes. Ορρ. 265), λίαν φιλῶν σεαντὸν οὐδὶ ἔξεις φίλον (Men. Sent. 310). We should not suppose a supporessed clause: ('I do not suppose a suppressed clause: ('I do not say, to himself,') 'for what good man is not a friend to himself?' The interest of the king is identified with that of his realm. To distinguish them so sharply is unfitting here. Cp. 1124, 1496, 1553. The conjecture **ξσθ' δs** (for **ξσθλόs**) makes Oed. apologise for the selfishness of epol τε: 'for who is not his own friend?' (!)

310 τίλέξω, here prob. fut. ind. rather than aor. subj. (though 315 τ φω;): cp. O. T. 1419 οίμοι, τί δήτα λέξομεν πρός τόνδ' έπος; Ph. 1233 ω Ζεῦ, τί λέξεις; For fut. ind. combined with aor. subj., cp. Eur. Ιοπ 758 είπωμεν η σιγωμεν η τί δράσομεν; ποι φρενών: see on 170.

ΟΙ. τί δ' ἔστι, τέκνον 'Αντιγόνη; ΑΝ. γυναίχ' ὁρῶ στείχουσαν ἡμῶν ἀσσον, Αἰτναίας ἐπὶ πώλου βεβῶσαν' κρατὶ δ' ἡλιοστερὴς κυνῆ πρόσωπα Θεσσαλίς νιν ἀμπέχει. τί φῶ;

... , ἄρ' ἔστιν ; ἄρ' οὐκ ἔστιν ; ἡ γνώμη πλανᾳ ; καὶ φημὶ κἀπόφημι κοὐκ ἔχω τί φῶ.

τάλαινα.

οὐκ ἔστιν ἄλλη. φαιδρὰ γοῦν ἀπ' ὀμμάτων σαίνει με προσστείχουσα σημαίνει δ' ὅτι μόνης τόδ' ἐστὶ †δῆλον† Ἰσμήνης κάρα.

ΟΙ. πως εἶπας, ω παι ; ΑΝ. παιδά σήν, ἐμὴν δ' ὁραν ομαιμον αὐδη δ' αὐτικ ἔξεστιν μαθείν.

IΣMHNH.

ὦ δισσὰ πατρὸς καὶ κασιγνήτης ἐμοὶ ἥδιστα προσφωνήμαθ, ὡς ὑμᾶς μόλις εὑροῦσα λύπη δεύτερον μόλις βλέπω.

325

315

320

812 ἔπι L, F: ἐπι most of the others, and Ald.

818 ἡλιοστερἡς

MSS.: ἡλιοσκεπἡς Nauck: ἡλιοστεγἡς Coraes, Doederlein, Wecklein: ἡλιοστεγεῖ

Meineke.

315 τι φῶ; Hermann conjectured τι φῶ νιν; Elmsley, τι φημι; (comparing O. T. 1471, etc.;) Meineke, τι φωνῶ;

316 ἡ γνώμη πλανῶ L, with αι written over ῶ by the 1st hand.—ἡ is changed to ἡ by Hartung; to ἡ by

311 7(8' toru; (cp. 46) marking surprise, as O. T. 319 (n.), 1144 etc.

312 f. Altraías...πώλου, not seen, of course, by the spectators: Ismene leaves with her servant (334), and enters on foot (320). Sicily having a reputation both for its horses (Oppian Cyneg. 1. 170) and for its mules (Photius 366. 12), some understand a mule here, as that animal (with an easy saddle, ἀστράβη) was much used for such journeys. But though πώλοι, with a defining word (as τῶν καμήλων Arist. Hist. An. 1. 1. 47, κύνεοι Anthol. 12. 238) could denote the young of animals other than the horse, πώλοs alone would always mean a young horse.

Altraias implies some choice breed, as in Theophr. Char. XXI (= VII in my 1st ed.) the μικροφιλότιμος buys Λακωνικάς κόνας, Σικελικάς περιστεράς, etc. In Ar. Pax 73 the Altraios μέγιστος κάνθαρος is not a mere joke on the Etna breed of horses, but alludes to a species of beetle actually found there (cp. Aesch. fr. 229, Plato Com. ἐορτ. fr. 13, quoted by schol. ad loc.).

head,' rather than dat. of interest with ηλιοστ., 'for her head.' The ηλιοστερής of the MSS. is a very strange word. It ought to mean 'deprived of the sun': cp. βιοστερής 747, δμματοστερής 1260. Even with an active sense, 'depriving of the sun,' it is awkward. It could not mean 'sun-averting.' In Aesch. Suppl. 1063 Zeis...ἀποστεροίη γάμον is not, 'may he avert from us,' but 'may he take away (from our foes)': Hartung would read ἀποστρέφοι μοι. (1) ηλιοστεγής (Nauck) is supported by Il. 16. 224 χλανάων ἀνεμοσκεπέων, and (2) ηλιοστεγής (Coraes) by the use of στέγω as 'to keep out.' The latter seems most applicable to rain: cp. Pind. P. 4. 81 ἀμφὶ δὲ παρδαλέα στέγετο φρίσσοντας δμβρους, Anthol. P. 6. 90 πίλον...ὐδασιστεγή: the former, to heat, cold, or wind: cp. Anthol. P. 6. 335, on a καυσία (a broad-brimmed felt hat, used in Macedonia—from καῦσις), καὶ σκέπας ἐν νιφετῷ, καὶ κόρυς ἐν πολέμφ. Θεσσαλὶς κυνή, a form of the Thessalian πέτασος, a felt hat (somewhat

313 κρατί: locative dat., 'on her

OE. What is it, Antigone, my child?

AN. I see a woman coming towards us, mounted on a colt of Etna; she wears a Thessalian bonnet to screen her face from the sun. What shall I say? Is it she, or is it not? Doth fancy cheat me? Yes—no—I cannot tell—ah me! It is no other—yes!—she greets me with bright glances as she draws nigh, and shows that Ismene, and no other, is before me.

OE. What sayest thou, my child?

An. That I see thy daughter and my sister;—thou canst know her straightway by her voice.

ISMENE.

Father and sister, names most sweet to me! How hardly have I found you! and now I scarce can see you for my tears.

Spengel and Wecklein (who places no point after $\pi \lambda \alpha \nu \hat{\alpha}$). 320 προστείχουσα MSS.: cp. 30. 321 ἐστὶ δήλου MSS.: Suidas s.v. σημαίνει, μόνης τόδ' ἐστὶν Ἰσμήνης φίλου κάρα, whence Hermann, μόνης τόδ' ἐστὶ φίλιου Ἰσμήνης κάρα. The conjecture τόδ' ἔστὶ ἀδελφὸν is ascribed by Dindorf to Herwerden (Οδεεντυ. in Comicos, Lugd. Batav., 1855, p. 133); by Wecklein, to Jacobs; it has also been made by Blaydes. 323 ἔξεστιν] ἐξέσται Dobree, Hartung, Blaydes.

like our 'wide-awake') with brim, worn esp. by travellers: cp. schol. on Ar. Av. 1203 (where Iris enters with a κυνή), κυνή δέ, ὅτι ἔχει περικεφαλαίαν τὸ πέτασον. In the Inachus Soph. made Iris wear an 'Αρκὰς κυνή (fr. 251).

314 πρόσωπα (acc. of respect)...νιν: Ar. Lys. 542 οὐδὲ γόνατ' ἀν κόπος ἔλοι με. 316 Elms. cp. Eur. Γ. Τ. 577 ἄρ'

316 Elms. cp. Eur. I. T. 577 ἀρ' εἰσίν; ἀρ' οὐκ εἰσί; τἰς φράσειεν ἄν; πλανῷ, misleads (me): the act. never= 'to wander.' Plat. Prot. 356 D αῦτη μὲν (sc. ἡ τοῦ φαινομένου δύναμις) ἡμᾶς ἐπλάνα. Hor. Carm. 3. 4. 5 an me ludit amabilis Insania?

317 Arist. Metaphys. 3. 6 άδύνατον αμα καταφάναι καὶ ἀποφάναι άληθῶς. τ ί φῶ, the delib. subj. in a dependent clause (τ í might be $\ddot{o}(\tau)$: cp. O. T. 71 n.

319 £. φαιδρά, neut. acc. plur. as adverb: cp. 1695: O. T. 883 ὑπέροπτα...πορεύεται (n.). σαίνει με, greets me: cp. Assch. Agam. 725 (the young lion) φαιδρωπός ποτί χείρα σαίνων ('fawning'): Soph. Ant. 1214 παιδός με σαίνει φθόγγος, 'greets mine ear.' [Eur.] Rhes. 55 σαίνει μ' ἔννυχος φρυκτωρία, the beacon flashes on my sight.

321 The δῆλον of the MSS. can mean

321 The δηλον of the Mss. can mean only 'manifest to me' (a very weak sense): for it could not bear the emphatic sense, 'in living presence' (as opp. to 'in my fancy'). Nor, again, can it well be taken

as a parenthetic adv., ''tis clear' (like Ai. 906 αὐτὸς πρὸς αὐτοῦ· δῆλον'). The conjecture ἀδελφὸν (cp. Ant. 1 ὧ κοινὸν αὐτά-δελφον Ἰσμήνης κάρα) may be right.

324 2. Ismene has come from Thebes, where she has hitherto continued to live, in order to bring her father important tidings. The Thebans will shortly make an attempt to fix his home, not within, but near their borders. A war has already broken out between his sons.

There is no contrast in this play, as in the early part of the Antigone, between the spirit of the sisters. But the contrast between their circumstances indirectly exalts Antigone. She is wandering barefooted, enduring heat and cold (349 f.),—Creon is struck by the suffering shown in her aspect (748),—while Ismene has at least the ordinary comforts of life. δισσά πατρός και κασιγν. κ.τ.λ. = ω πάτερε και κασιγνίτη, δισσά έμοι ἢδιστα προσφωνήματα, two names most sweet for me to use: cp. Οτ. 1049 ω στέρν ἀδελφῆς... | τάδ ἀντὶ παίδων και γαμηλίου λέχους προσφθέγματ ἀμφὶ τοῦς ταλαιπώροις πάρα. Suppl. 802 ω παίδες, ω πικρόν φίλων | προσηγόρημα ματέρων ('sons,' a name bitter for your mothers to utter).

326 δεύτερον, when I have found you. λύπη, caus. dat.: Archilochus fr. 101 (strong emotion) πολλήν κατ' ἀχλύν όμματων έχευεν.

ΟΙ. ὦ τέκνον, ἦκεις; ΙΣ. ὦ πάτερ δύσμοιρ' ὁρᾶν.

ΟΙ. τέκνον, πέφηνας; ΙΣ. οὐκ ἄνευ μόχθου γέ μοι.

ΟΙ. πρόσψαυσον, ὧ παι. ΙΣ. θιγγάνω δυοιν όμου.

ΟΙ. ὧ σπέρμ' ὄμαιμον. ΙΣ. ὧ δυσάθλιαι τροφαί. 330

ΟΙ. ἡ τησδε κάμοῦ; ΙΣ. δυσμόρου τ' ἐμοῦ τρίτης.

ΟΙ. τέκνον, τί δ' ήλθες; ΙΣ. ση, πάτερ, προμηθία.

ΟΙ. πότερα πόθοισι; ΙΣ. καὶ λόγων γ' αὐτάγγελος, ξὺν ῷπερ εἶχον οἰκετῶν πιστῷ μόνῳ.

ΟΙ. οἱ δ' αὐθόμαιμοι ποῦ νεανίαι πονείν;

ΙΣ. εἴσ' οὖπέρ εἰσι' δεινὰ τὰν κείνοις τανῦν.

ΟΙ. ὧ πάντ' ἐκείνω τοῖς ἐν Αἰγύπτῳ νόμοις

327—331 In the MSS. verse 330 (ὧ σπέρμ' δμαιμον...) comes next after v. 327 (ὧ τέκνον, ἦκεις...). Musgrave saw that the words in v. 331, ἦ τῆσδε, etc., required that τροφαί (v. 330) should immediately precede them; and he therefore gave v. 330 its present place. On this point all subsequent editors agree with him. As to the three verses before v. 330, Nauck's order for them is 328, 329, 327: Wecklein's, 327, 329, 328. 327 δύσμορ' A: δύσμορ' L and the rest. 330 ὧ δυσάθλιαι τροφαί] L has the v of δυσ in an erasure, with an accent traceable above it (δίσ?). Schneidewin conjectured ὧ δίς δθλιαι τροφαί: Dindorf, ὧ δύ' ἀθλίω τροφά. 331 δυσμόρου δ' MSS., Campbell: δυσμόρου τ' Markland, and most of the recent edd. 332 προμηθία] προθυμία Wecklein. 333 λόγουτ' L

827 ὁρᾶν, epexeg. inf.: so ἀτλητον... ὁρᾶν, Ο. Τ. 792. The form δύσμοιρος only here.

328 f. In the MSS. the verse † τῆσδε κάμοῦ; etc. stands immediately after the verse πρόσψανσον, ὧ παῖ, etc. Musgrave has been followed by nearly all subsequent editors, in separating these two verses by the insertion between them of the verse ὧ σπέρι ὅμαιρον etc. This transposition is plainly necessary: else Ismene will say that she touches not only her father and sister, but herself. Campbell defends θιγγάνω...δυσμόρον...ἐμοῦ τρίτης as meaning, 'I too am linked in this unhappy circle': adding that 'the construction of a reply, in this sort of dialogue, is not to be pressed too closely. The source of the confusion in the MSS. was obviously that the gen. † τῆσδε κάμοῦ etc. could depend, in grammar, either on θιγγάνω or on τροφαί, though the sense leaves no choice. Nauck further places v. 327 (ὧ τέκνον, ἤκει) after v. 329 (πρόσψανσον). Wecklein places v. 328 (τέκνον, πέψηνας) after v. 329. Neither of these changes is hurful; but neither appears necessary.

necessary.
380 £ & 8wod8\tau \tau po\pa\(^1\), wretched mode of life (338),—referring to the outward signs of suffering and destitution on

which Creon dwells, 745 ff.: cp. 1250 ff. By his reply, η τησδε κάμου; Oed. seems to hint that she separates herself from those whom she pities. Ismene with quick sensibility rejoins, δυσμόρου τ΄ έμου τρίτης, the life is to be mine, too, in your company (for τρίτης cp. 8). Dindorf's conjecture, ω δύ ἀθλίω τροφά, makes the subsequent question of Oedipus appear needless.

335

δμαιμον expresses the sisters' relation to each other only ('my children and my sisters' would be δύσφημον here). In Soph. δμαιμος, δμαίμων always refer to brother or sister: 323, 979, 1275, 1405, 1772: Ant. 486, 512 f.: El. 12, 325, 531: O. T. 639.

332 ση (caus. dat.) = an objective gen.
σοῦ: Ο. Τ. 969 τωμώ πόθω (n.).
333 πότερα, instead of πότερον, to

333 πότερα, instead of πότερον, to avoid an anapaest: Ai. 265 n.—πόθοισι; (causal:) was it because thou wast fain to see me after so long a time? (or was there some further special cause?) Cp. Ai. 531 φόβοισί γ' αὐτὸν ἐξελυσάμην. λόγον αὐτάγγ. object.gen., αὐτὴλόγους ἀγγέλλουσα. Aesch. Ag. 646 πραγμάτων εὐάγγελον. λόγοις would be a dat. of circumstance ('with'), but very harsh.

334 ξὺν ῷπερ...μόνφ=ξὺν (τούτφ) οἰκετῶν ὄνπερ εἶχον πιστὸν μόνον, the attrac-

- OE. My child, thou hast come? Is. Ah, father, sad is thy fate to see!
- OE. Thou art with us, my child! Is. And it hath cost me toil.
 - OE. Touch me, my daughter! Is. I give a hand to each.
- OE. Ah, children—ah, ye sisters! Is. Alas, twice-wretched life!
- OE. Her life and mine? Is. And mine, hapless, with you twain.
- OE. Child, and why hast thou come? Is. Through care, father, for thee.
- OE. Through longing to see me? Is. Yes, and to bring thee tidings by mine own mouth,—with the only faithful servant that I had.
- OE. And where are the young men thy brothers at our need?
 - Is. They are—where they are: 'tis their dark hour.
 - OE. O, true image of the ways of Egypt that they show in

tion of the relative extending to the predicative adj.: Dem. De Cor. § 298 οδτε φόβος οδτ΄ άλλο οὐδὲν ἐπῆρεν...ὧν ἔκρινα δικαίων καὶ συμφερόντων τῆ πόλει οὐδὲν προδοῦναι.

335 πονείν, epexeg. infin. with ποθ (εἰσι): so as to do their part. The infin. was thus used in affirmative clauses (espatier δδε), as II. 9. 688 εἰσὶ καὶ σδε τάδὶ εἰπέμεν, οὶ μοι ἔποντο, here are these also to tell the tale, who went with me: Eur. Hipp. 294 γυναῖκες αίδε συγκαθιστάναι νόσον, here are women to help in soothing thy trouble. So on the affirmative σίδε εἰσὶ πονεῖν ('here they are to serve') is modelled the interrogative ποῦ εἰσὶ πονεῖν; 'where are they, that they may serve (as they are bound to do)?' So Eur. Or. 1473 ποῦ δῆτ' ἀμύνειν οἱ κατά στέγας Φρύγες; ποῦ (the scholiast's reading) is right. ποῖ supposes a very harsh ellipse of ἤκουσιν or the like, and agrees less well with the reply.

336 οὖπέρ εἰσι: on 273. Schaener's τὰν is better than the MS. δ' ἐν because

the hint is made more impressive by the abruptness. Tavûv is adv.

337 Αἰγόπτφ. Her. 2. 35 τὰ πολλὰ πάντα ἔμπαλυ τοῖσι ἄλλοισι ἀνθρώποισι ἐστήσαντο ήθεά τε καὶ νόμους ἐν τοῖσι αἰμὲν γυναῖκες ἀγοράζουσι καὶ καπηλεύουσι, οὶ δὲ ἄνδρες κατ' οἰκοις ἐντες ὑφαἰνουσι. Soph. certainly seems to have had this passage of his friend's work in view: else it would be strange that v. 341 should correspond so exactly with the special tasks ascribed to the women by Her. So the reference in El. 62 to the (supposed) dead returning recalls the Thracian Salmoxis in Her. 4. 95, and the disputed passage Ant. 905 ff. recalls the wife of Intaphernes in Her. 3. 119. Nymphodorus of Syracuse (275 B.C.?), in the 3rd book (read γ΄ for ιγ΄ in the schol. here, Müller fr. Hist. 2. 380) of his Νόμιμα Βαρβαρικά, repeated the statement of Her., adding (prob. of himself) that Sesostris had thus sought to tame the men of Egypt to his sway. Anaxandrides, of the Middle Comedy (circ. 340 B.C.), in his Πόλεις, represented

φύσιν κατεικασθέντε καὶ βίου τροφάς. έκει γάρ οι μεν άρσενες κατά στέγας θακούσιν ίστουργούντες, αί δε σύννομοι 340 τάξω βίου τροφεία πορσύνουσ' αεί. σφών δ', ὦ τέκν', ους μεν εἰκὸς ἦν πονείν τάδε, κατ' οίκου οίκουρουσιν ώστε παρθένοι, σφω δ' αντ' ἐκείνων ταμα δυστήνου κακα ύπερπονείτον. ή μεν έξ ότου νέας 345 τροφής έληξε καὶ κατίσχυσεν δέμας, άεὶ μεθ' ήμων δύσμορος πλανωμένη γερονταγωγεί, πολλά μέν κατ' άγρίαν ύλην ἄσιτος νηλίπους τ' άλωμένη, πολλοισι δ' όμβροις ήλίου τε καύμασι 350 μοχθούσα τλήμων δεύτερ' ήγειται τὰ τῆς οίκοι διαίτης, εί πατήρ τροφήν έχοι.

Tournier: δεινὰ τάν κείνοις Schaeser, and so most edd. 342 σφῶιν L: σφωῖ A and others. 344 ἐκείνων L. A, with most MSS.: ἐκείνων Vat., Blaydes. 349 νηλίπους τ' L with most MSS., Suid., Ald.: ἀνηλίπους τ' Τ. νηλίπους (without τ') Vat., ἀνηλίπους (do.) Β. 350 πολλοῖσι δ'] The 1st hand in L wrote πολλοῖσιν, and then corrected ν to δ'. 361 δεύτερ'] δεῦρ' L, L², F, R². 352 ἔχοι

the Athenians as rejecting an Egyptian alliance on the ground of the opposition between the manners of Greece and Egypt:—οῦθ' οἱ τρόποι γὰρ ὁμονοοῦσ', οῦθ' οἱ νόμοι | ἡμῶν (Fragm. Com. Bothe p. 426).

gypt: -οῦθ' οἰ τρόποι γὰρ ὁμονοοῦσ', οῦθ' οἰ νόμοι | ἡμῶν (Fragm. Com. Bothe p. 426).

338 φύσιν, 270: τροφάς, 330.

340 ἱστουργοῦντες: 11. 6. 490 (Hector to Andromache) ἀλλ' εἰς οἶκον ἰοῦσα τὰ σ' αὐτῆς ἔργα κόμιζε, | ἰστὸν τ' ἡλακάτην τε, καὶ ἀμφιπόλοισι κέλευε | ἔργον ἐποίχεσθαι πόλεμος δ' ἀνδρεσσι μελήσει.

341 τάξω β. τροφεία, those means of supporting life which are sought outside of the home,—paraphrasing the ἀγορά-ζουσι καὶ καπηλεύουσι of Her. 2. 35. Elsewhere τροφεία always='reward for rearing! Plat Plat Co. P. et al. 200 Plat (200 Plat (200

ing' (Plat. Rep. 520 B, etc.).

842 σφών δ', dat. of interest, 'for you two' (Ant. and Ism.), in your case. Some take it as partitive gen.: then it would mean, 'of you two pairs,'—the pair of brothers being one unit, and the pair of sisters another. But I know no parallel for such an use of a dual pronoun. It is different when dμφω is said of two 'sides' or armies, considered as units (Π. 2. 123 eΠτρ γdρ κ' ἐθελουμεν 'Αχαιοί τε Τρώες τε ... dριθμηθήμεναι dμφω): or when a dual verb has a twofold dual subject, Π. 8. 185

Ζάνθε τε και σύ, Πόδαργε, και Αίθων Λάμπε τε δίε, | νῦν μοι τὴν κομιδὴν ἀποτίνετον.

343 Not noticing Ismene's hint (336), Oedipus imagines his sons in repose at Thebes. He is soon to learn that one of them, an exile, is levying war against the other (374). οἰκουροῦσιν, not οἰκουρεῖτον, though a dual follows (345): Ο. Τ. 1511 f. εἰχέτην...ἐνχεσθε: Χεπ. Cyr. 6. 1. 47 ώς εἰδέτην...ἀπάσαντο ἀλλήλους: Plat. Prot. 330 C εἶπετον δή μοι...δ ώνομάσατε ἄρτι. ώστε=ώς, an epic use freq. in Aesch. and Soph. παρθένοι. [Dem.] In Neaer. (0τ. 59) § 86 ἰκανὸν φόβον ταῖς γυναιξὶ παρασκευάζων τοῦ σωφρονεῖν καὶ μηδὲν ἀμαρτάνειν ἀλλὰ δικαίως οἰκουρεῖν. Ευτ. Οτ. 928 εἰ τᾶνδον οἰκουρήμαθ' οἱ λελειμμένοι φθεἰρουσιν.

344 Σ τὰμά δυστήνου: Ph. 1126

344 £ τάμα δυστήνου: Ph. 1126 τὰν ἐμὰν μελέου τροφάν: so nostros vidisti flentis occilos Ov. Her. 5. 43. τάμα. κακά: cognate acc. to ὑπερπονεῖτον (like πονεῖν πόνους), 'ye bear the woes of me hapless for me' (δυστήνου, placed between art. and noun, must not be taken with ὑπερπ.). Cp. Plat. Legg. 717 C (a son must cherish his aged parents) ἀποτίνοντα δανείσματα ἐπιμελείας τε καὶ ὑπερπονουν-

their spirit and their life! For there the men sit weaving in the house, but the wives go forth to win the daily bread. your case, my daughters, those to whom these toils belonged keep the house at home like girls, while ye, in their stead, bear your hapless father's burdens.

One, from the time when her tender age was past and she came to a woman's strength, hath ever been the old man's guide in weary wanderings, oft roaming, hungry and bare-foot, through the wild wood, oft sore-vexed by rains and scorching heat,—but regarding not the comforts of home, if so her father should have tendance.

Campbell thinks that the o has been made from e. I doubt this. scribe's pen, has, indeed, been carried a little beyond the circle of o; but the letter was never ε. He usually writes ει in the contracted form Q. A, and most of the other MSS., also have έχοι. B and T have έχει (with οι written over it): Farn. έχει.

των ώδινας παλαιάς έπι νέοις δανεισθείσας, requiting...their pangs of old, when they suffered for him.

845 £ νέας τροφής έληξε, ceased to need the tender care which is given to children. νέα τροφή, here, 'the nurture (not 'growth') of the young': so Ai. 510 νέας | τροφής στερηθείς, bereft of the tendance which childhood needs: El. 1143 (speaking of her brother's infancy) τροφη̂ς ... την... ἀμφι σοι | παρέσχον. But in O. T. 1 νέα τροφή = 'last-born nurslings.' κατίσχυση, became strong (ingressive aor.), δέμας, in body' (acc. of respect). This compound verb, though metrically convenient, seems not to occur elsewhere before the 2nd cent. B.C.: it was usu. intrans., as Polyb. 11. 13 κατίσχυον καί τῷ πλήθει καὶ ταις εὐχειρίαις (began to prevail in the battle). Evang. Matth. xvi. 18 πύλαι ἄδου οὐ κατισχύουσιν αὐτῆς.

848 γερονταγωγεί, on the analogy of παιδαγωγείν (so, in late Greek, ξεναγωγείν for ξεναγείν): Ar. Eq. 1098 ('I give myself to thee, says Demus) γερονταγω-

γείν κάναπαιδεύειν πάλιν.

349 νηλίπους: schol. ανυπόδητος. Apoll. Rhod. 3. 646 νήλιπος, ολέανος (shoeless, with only a tunic): Theocr. 4. 56 els δρος δικχ' έρπης, μη ανάλιπος έρχεο, Βάττε: where schol. ήλιψ γάρ το υπόδημα. If the word really comes from an πλιψ (of which there is no other trace), then vyllmous (used also by Lycophron 635, who, however, may have followed Soph.) is less correct than νήλιπος, which Blomfield (Aesch. P. V. 248) wished to restore here. Eustathius 787. 52 derives νήλιπος from λίπος (fat, unguent), explaining it by αὐχμηρὸς καὶ ἀλιπής ('un-

kempt').
851 ήγειται. The sentence γερονταγωγεί, πολλά μεν ... άλωμένη, πολλοίσι δ' $\delta\mu\beta\rho$. μ οχθοῦσα, is so far regular and complete: then we should have expected ηγουμένη, introducing a comment on the whole sentence. Instead, we have jyelται, which draws μοχθοῦσα to itself, and thus breaks the symmetry of the anti-thesis. The substitution of a finite verb for a second participial clause is freq. in Greek; but is usu. managed as if here we had πολλά μεν...άλωμενη, πολλοις δ' δμβρ. μοχθεί, ήγουμενη etc. Cp. El. 190 οίκονομώ θαλάμους πατρός, ώδε μεν | ἀεικεῖ σὺν στολᾳ, | κεναῖς δ' ἀμφίσταμαι τραπέζαις (instead of ἀμφισταμένη): Ph. 213 ff. οὐ μολπὰν... ξχων, —... ἀλλά... βο ᾳ (instead of βοῶν): Lys. or. 12 § 15 ἐδδκεί μοι ταύτη πειράσθαι σωθήναι, ένθυμουμεν φ ότι, έὰν μὲν λάθω, σωθήσομαι, ἐὰν οἰμου-μένω ότι, ἐὰν μὲν λάθω, σωθήσομαι, ἐὰν δὲ ληφθῶ, ἡγούμην etc.: and O. T. 1134 n. See also Ai. 806 (n. on ζητεῖτ'). —τὰ τῆς. There are only three other instances in Soph. of the art. so placed: Ph. 263 Φιλοκτήτης δν οί | δισσοί στρατηγοί: Ant. 409 κόνω σήραντες ή κατείχε τὸν | νέκων: El. 879 κάπι τοις | σαυτής κακοισι. Close cohesion in thought and utterance is the excuse for this, as for the elision of δ ', τ ', $\tau \alpha \hat{v} \tau$ ' at the end of a v. (O. T. 29 n.).

352 cl...exoi is an abstract statement of the condition:— Supposing him to have tendance, she is content. For optat. in protasis, with pres. ind. in apodosis, cp. Antiphanes fr. incert. 51 (Bothe p. 412) εί γὰρ ἀφέλοι τις τοῦ βίου τὰς ἡδοσὺ δ', ὧ τέκνον, πρόσθεν μὲν ἐξίκου πατρὶ μαντεῖ' ἄγουσα πάντα, Καδμείων λάθρα, ἃ τοῦδ' ἐχρήσθη σώματος, φύλαξ δέ μοι 355 πιστὴ κατέστης, γῆς ὅτ' ἐξηλαυνόμην' νῦν δ' αὖ τίν' ἤκεις μῦθον, Ἰσμήνη, πατρὶ φέρουσα; τίς σ' ἐξῆρεν οἴκοθεν στόλος; ἤκεις γὰρ οὐ κενή γε, τοῦτ' ἐγὼ σαφῶς ἔξοιδα, μὴ οὐχὶ δεῖμ' ἐμοὶ φέρουσά τι. 360 ΙΣ. ἐγὼ τὰ μὲν παθήμαθ' ἄπαθον, πάτερ, ζητοῦσα τὴν σὴν ποῦ κατοικοίης τροφήν, παρεῖσ' ἐάσω' δὶς γὰρ οὐχὶ βούλομαι πονοῦσά τ' ἀλγεῖν καὶ λέγουσ' αὖθις πάλιν. ἃ δ' ἀμφὶ τοῦν σοῦν δυσμόροιν παίδοιν κακὰ 365 νῦν ἐστι, ταῦτα σημανοῦσ' ἐλήλυθα. πρὶν μὲν γὰρ αὐτοῖς ἦν ἔρως Κρέοντί τε

858 πρόσθεν πρόσθεν L: seven dots have been placed by S over the former word to show that it should be deleted. 855 φύλαξ δέ MSS.: φύλαξ τέ Elmsley, Hartung. For μου I give μοι: see comment. 858 τίς σ' ἐξῆρεν] τίσ ἐξῆρεν L. 861 ἄπαθον] ἀπάθον L. 862 κατοικοίησ L, with most MSS. κατοικοίη A and others.—τροφήν] στροφήν A, V³, Ald. 866 σημανοῦσ'

rds, | καταλείπετ' οὐδὲν ἔτερον ἢ τεθνηκέναι, 'supposing one takes away...then nothing is left.' τροφήν, 'tendance': see

on 345: cp. 1614.

854 μαντεία πάντα implies several oracles, given to the Thebans about Oedipus after he had left Thebes. There is no clue to their purport, and we need not ask: they are invented merely to create a pious office for Ismene. It would not have seemed well that she should have stayed at Thebes all these years without showing any active interest in his fate: on the other hand, the poetic legend required that Antigone should be the sole guide of his wanderings. The oracle about final rest had been given to Oed. in his youth (see on 87); the oracle about his grave has only just been received at Thebes (389). Between these two, the only oracle suggested by the Sophoclean version of the story is a response to the question which Creon had proposed to ask at Delphi (O. 7. 1438), as to whether Oed. should remain at Thebes. But the story of the expulsion (768 ff.) implies that no such response had then been obtained. **355 £. τουδε σώματος** (without περί),

gen. of connection; see on 307. Φύλαξ δέ μοι κ.τ.λ., a general description of her part, subjoined to the special instance just given: 'and you constituted yourself a trusty watcher (at Thebes) in my interest, when I was being driven from the land,' i.e. from the moment when the decision to expel me had been taken, and the act was in contemplation. μοι for μου seems necessary: and I suspect that μου first arose from inattention to the exact sense. A gen. after Φύλαξ always denotes the object guarded: thus Φ. μου ought to mean (not, 'a watcher in my interest,' but) 'a guardian of my person'; this, however, was Antigone's part (21): Ismene had never roamed with him. So in Eur. Bacch. 612 τ/s μοι φύλαξ ην; (say the Bacchants to Dionysus), 'what overseer, master (of our rites, like επισκοπο of Dionysus, Ant. 1148) had επισκοπο of Dionysus, Ant. 1148) had eπισκοπο on the La Cool. Laur.

32. 2) has $\mu o v$.

358 $\sigma \tau \delta \lambda o s$, a journey with a purpose, a 'mission': Ph. 243 $\tau \ell v \ell$ $\sigma \tau \delta \lambda \phi$ $\pi \rho \sigma \epsilon \delta \tau \chi e s$; on what mission hast thou touched here?

And thou, my child, in former days camest forth, bringing thy father, unknown of the Cadmeans, all the oracles that had been given touching Oedipus; and thou didst take on thee the office of a faithful watcher in my behalf, when I was being driven from the land. And now what new tidings hast thou brought thy father, Ismene? On what mission hast thou set forth from home? For thou comest not empty-handed, well I wot, or without some word of fear for me.

The sufferings that I bore, father, in seeking where thou wast living, I will pass by; I would not renew the pain in the recital. But the ills that now beset thine ill-fated sons,—'tis of these that I have come to tell thee.

At first it was their desire that the throne should be left to

A and most MSS.: σημαίνουσ' L, R. 867 έρις MSS. (L points thus after έρισ. and ἐἀσθαι· probably to make it clear that τε and μηδέ correspond.) For ἔρις, Reisig conjectured ἔριν: Thomas Tyrwhitt and Musgrave, ἔρως (which has been received by Brunck, Elms., Herm., Wunder, Hartung, and others): Nitzsch. ὅρος. For ην έρις, Bergk, ηρεσεν: Mekler, ηνέθη.—All MSS. have κρέοντι τε. For τε,

360 μη ούχι...φέρουσα explains the special sense of κενή. 'You have not come empty-handed—i.e. without bringing some terror for me.' µn où properly stands with a partic, in a negative statement only when μή could stand with it in the corresponding affirmative statement: thus (a) affirmative: βραδύς έρχει μη φέρων, you (always) come slowly, if you are not bringing: (b) negative: ού βραδὺς ἔρχει, μὴ οὐ φέρων, you never come slowly, unless you are bringing. Here μη ου is irregular, because the affirmative form would be ήκεις ού (not μη) φέρουσα, a simple statement of fact; and so the negative should be οὐχ ήκεις οὐ φέρουσα. But bringing bad news is felt here as a condition of her coming. Hence μη οὐ is used as if the sentence were formally conditional: οὐκ ἂν ἦλθες μὴ οὐ φέ-

361 £ From Thebes to Athens is a short day's journey; but Ismene has sought her father far and wide. This could not well have been if, as Campbell supposes (on 355), the oracles which she herself had formerly brought to him had directed his course towards Attica.

362 ζητούσα την σην τροφήν, 'enquiring as to your way of life' is supplemented by ποῦ κατοικοίης, i.e., 'where you were living.' Cp. Thuc. 4. 42 ἐπετήρουν τους 'Αθηναίους οί κατασχήσουσιν.

865 αμφί...παίδοιν (dat.), 'about':

oft. of encompassing tenderness, as 1614; here, of besetting trouble: unless we take it as merely = 'in the case of': cp. 7'r. 727 άλλ' άμφι τοις σφαλείσι μη 'ξ έκουσίας |

οργή πέπειρα. 867 ff. Eteocles and Polyneices were young boys at the fall of Oedipus (see on 1), and their uncle Creon (brother of Iocasta) became regent (O. T. 1418). As the two brothers grew up, they agreed, at first, in wishing to resign the throne, of which they were joint heirs, to Creon, lest Thebes should be tainted by their own rule; but afterwards they fell to striving with each other for the sole power. Epus, desire (436), is a necessary and a certain correction. The MS. Epus would have to mean 'emulous desire,' either (a) between the two brothers, if τε...μηδέ='both'...'and not': or (b) between the brothers and (74) Creon. For the idea of rivalry at all is here is that the idea of rivalry at all is here completely,—almost ludicrously,—out of place. The notion that Soph. was thinking of the άγαθη έρις, which rouses men to effort, as opp. to the κακή έρις (Hes. Opp. 11 ff.), is surely very frigid. It is possible, however, that it was this notion which first brought ξρις into 367. **Kpf**οντί τε. The τε='both,' answering to
μηδέ 'and not.' So τε is answered by οὐδέ (instead of οὅτε) Eur. I. T. 697, or by θρόνους ἐᾶσθαι μηδὲ χραίνεσθαι πόλιν, λόγω σκοποῦσι τὴν πάλαι γένους φθοράν, οἴα κατέσχε τὸν σὸν ἄθλιον δόμον· 370 νῦν δ' ἐκ θεῶν του κάλιτηρίου φρενὸς εἰσῆλθε τοῖν τρὶς ἀθλίοιν ἔρις κακή, ἀρχῆς λαβέσθαι καὶ κράτους τυραννικοῦ. χώ μὲν νεάζων καὶ χρόνω μείων γεγώς τὸν πρόσθε γεννηθέντα Πολυνείκη θρόνων 375 ἀποστερίσκει, κάξελήλακεν πάτρας. ὁ δ', ὡς καθ' ἡμᾶς ἔσθ' ὁ πληθύων λόγος, τὸ κοῖλον ᾿Αργος βὰς φυγὰς προσλαμβάνει

Paley conjectured δη: Nauck, $\gamma \epsilon$: Dindorf, τοδs. **368** μηδὲ MSS.: μήτε T, F, Benedict, Hartung. **369** λόγφ σκοποῦσι] φόνφ, σκοποῦσι Blaydes. **371** κάλιτηρίου Toup (*Em. in Suid.* vol. I. p. 431): so Elms., Blaydes, Wecklein, and others. Most MSS have either κάξαλιτηροῦ (as L), or κάξ άλιτηροῦ (as A): a few have κάξαλητηροῦ (B) or κάξ άλητηροῦ (Vat.). Triclinius conjectured κάξ άλιτηροῦ (Herm., κάξ άλοιτηροῦ (comparing άλοιτός for άλείτης in Lycophr. 579): Reisig,

δέ Soph. Ph. 1312. So, too, οδτε by δέ, Eur. Suppl. 223, etc. Such irregularity is natural when the second thought is opposed to the first. The objection to reading μήτε in 368 is that, while οδτε (or μήτε)... τε is common enough, there is no example of τε...οδτε (or μήτε).

Paley's Κρέοντι δη is, however, highly probable. It would mean, 'to Creon in the next resort.' So δη is used of succession in Ant. 173, where Creon says έγω κράτη δη πάντα καὶ θρόνους έχω, Ι next (the sons of Oed. being dead); and Aesch. Eum. 3 η δη το μητρος δευτέρα τόδ' ξέτο | μαντεΐον.

368 ἐἀσθαι, pass., as Tr. 329 ἡ δ' οὖν ἐἀσθω: Thuc. 1. 142 (ἐασόμενοι): Eur. I. A. 331 (ἐάσομαι): I. T. 1344 (ἐώμενος): etc. The midd. of ἐάω is not classical. πόλιν: so in Ant. 776 ὅπως μίασμα πάλ τὸν πεκψίγη πόλις, it is implied that the whole State may be polluted by an act of the king.

369 λόγφ, in the light of reason, with calm reflection (in contrast to the blind passion for power which afterwards seized them), a dat. of manner, cp. 381, O. T. 405 δργβ λελέχθαι, Ant. 621 σοφία...ἔπος πέφανται. την πάλαι...φθοράν, beginning with the curse called down on Laïus by Pelops, for robbing him of his son Chrysippus. Cp. Ant. 596 (of this Labdacid house) οὐδ΄ ἀπαλλάσσει γενεὰν γένος,

άλλ' έρείπει | θ εῶν τις etc.: one generation doth not free another, but some god brings ruin.

871 κάλιτηρίου. The Ms. reading, κάξ ἀλἴτηροῦ, is against metre, and gives a form of the adj. which occurs nowhere else; though, had it existed, it would have been most convenient for epic verse. αλιτήριος, and the poet. αλίτρος, alone are found. The preceding ἐκ may have led the scribe into an erroneous repetition, as in Ai. 205 L has ὁ δεινὸς ὁ μέγας instead of δ δεωδι μέγας (cp. Wecklein, Ars Soph. emend. XVI. pp. 69 ff.). This seems, on the whole, more likely than that the Homeric άλείτης ('sinner, άλοιτός in Lycophr. 579) should have suggested a form άλειτηρός or άλοιτηρός, of which there is no other trace. Hesychius (1. 236), s.v. αλιτροσύνη, says that in the Αλχμαλωτίδες Soph. used the subst. αλιτρία (Ar. Ach. 907 ωσπερ πίθακον άλιτρίας πολλᾶς πλέων), whence Dindorf κάξ άλιτρίας φρενός, 'from a sin of the mind.' The objection to this is the unexampled lengthening of the second syllable.

372 The dat. after εἰσῆλθε is strictly a dat. of the person interested, but was perh. influenced by the analogy of the dat. in παρέστη μοι, 'it occurred to me,' and the like; cp. Tr. 298 έμοι γὰρ οἰκτος... εἰσέβη: Her. 1. 86 (λέγεται) τῷ Κροίσῳ...

Creon, and the city spared pollution, when they thought calmly on the blight of the race from of old, and how it hath clung to thine ill-starred house. But now, moved by some god and by a sinful mind, an evil rivalry hath seized them, thrice infatuate! to grasp at rule and kingly power.

And the hot-brained youth, the younger born, hath deprived the elder, Polyneices, of the throne, and hath driven him from his father-land. But he, as the general rumour saith among us, hath gone, an exile, to the hill-girt Argos, and is taking unto

κάξ άλιτρίου: Dindorf, κάξ άλιτρίας: Campbell, κάξ άλειτηροῦ. 872 τρισαθλίου MSS.: τρὶς άθλίου Porson (*Praef.* xxviii.), Elmsley. 875 The sign χ in the left marg. of L is thus explained by the schol.: τὸ χ παράκειται ὅτι πρεσβύτερὸν φησι του Πολυνείκη.....Πολυνείκη L, A, etc.: Πολυνείκην B, Vat., etc... θρόνου A, R, V³, Ald. 376 άποστερίσκει] άποστερίζει B, Vat. 377 πληθύων L, A, and most MSS.: πληθύνων Triclinius (T, B, etc.). The same variation occurs in

έσελθείν...τὸ τοῦ Σόλωνος: but 6. 125 τὸν **Κροίσον** γέλως έσηλθε: and so Eur. *Med*.

931 είσηλθέ μ' οίκτος.

τρις αθλίοιν for τρισαθλίοιν was first given by Porson, since otherwise there would be no caesura either in the 3rd or in the 4th foot. He compares Od. 5. 306 τρις μάκαρες Δαναοί και τετράκις: Ar. Plut. 851 και τρις κακοδαίμων και τετράκις, κ.τ.λ. Το Hermann's argument, that in any case τρls and άθλίουν cohere, the answer is that, for the metre, the degree of coherence makes all the difference. Blaydes, keeping τρισαθλίοιν, quotes five such cases as 'free from sus-picion.' They are the same five which Porson had discussed and proposed to amend in connection with this passage (praef. p. xxviii): viz. Aesch. Pers. 501 (transpose κρυσταλλοπήγα), Eur. I. A. 1586 (transpose δρωμένου), Soph. Ai. 969 1500 (talaspose ομωρευό), 301. 11. 302. (not strictly similar, -έπεγγελφεν), Aesch. Ag. 1261 (= 1252 Dind. παρεσκόπεις, doubtful), Suppl. 252 (= 244 D. ἐπεικάσαι, doubtful). Of these, παρεσκόπεις is the only exact parallel to τρισαθλίοι, as being a single word coincident with the dipodia, and not preceded by elision.

874 If νεάζων merely = νεώτερος ών, the pleonasm would be too weak: perh., then, it is tinged with the notion of νεανιευόμενος (as in Eur. Ph. 713: ποί; μῶν νεάζων οὐχ ὁρᾶς ἃ χρῆν σ' ὁρᾶν;—said by Creon to Eteocles). Cp. Aesch. Ag. 763 φιλεί δε τίκτειν δβρις μέν παλαιά νεάζουσαν δβριν.

375 τον πρόσθε: Polyneices alludes to his right as the firstborn, 1294, 1422: Eur. (Phoen. 71) followed the common

account in making Eteocles the elder. The change adopted by Soph is here a twofold dramatic gain; for (a) Polyneices, who is to come on the scene, can be treated as the foremost offender; (b) Eteocles has now a special fault, and so the curse on both sons is further justified (421).

876 ἀποστερίσκει, historic pres., 'deprives of' (rather than a true pres., 'is excluding from'). The simple στερlσκω (Thuc., Plat., Eur., etc.) was commoner in Attic than this compound.

877 πληθύων, lit., becoming full (of the Nile rising, Her. 2. 19): Aesch. Ag. 869 ως ἐπλήθυον λόγοι.

878 "Apyos, the territory, not only the city; called κοίλον because the Argive plain is bounded on W., N. and E. by hills, as on s. by the sea. This epithet had already been given to it, acc. to the schol., in the epic called the Emlyovos, popularly ascribed to Homer (Her. 4. 32, who expresses doubt), and was again used by Soph. in his Thamyras (fr. 222). Cp. Strabo 8. 370 της τε χώρας (the Argive plain) κοίλης οδοης καὶ ποταμοῖς διαρρεομένης (the Inachus and the Erasinus) καί έλη και λίμνας παρεχομένης. So Her. 7. 129 το μέσον δε τούτων των λεχθέντων δρέων ή Θεσσαλίη έστι, ἐοῦσα κοίλη: Od. 4. 1 Λακεδαίμονα κοίλην (the valley of the Eurotas); Polyb. 1. 3. 1 Κοίλη Συρία (as lying between Lebanon and Anti-Lebanon). The epith. Kothov has an epic tone, as suggesting a distinction from the Homeric Πελασγικὸν "Αργος (perh. Thessaly), 'Αχαϊκὸν and "Ιασον "Αργος (Peloponnesus).

κήδός τε καινον καὶ ξυνασπιστάς φίλους, ώς αὐτίκ *Αργος ή τὸ Καδμείων πέδον τιμή καθέξον ή πρός οὐρανὸν βιβων. ταῦτ οὐκ ἀριθμός ἐστιν, ὧ πάτερ, λόγων, ἀλλ ἔργα δεινά τοὺς δὲ σοὺς ὅπου θεοὶ πόνους κατοικτιοῦσιν οὐκ ἔχω μαθεῖν. ΟΙ. ήδη γαρ έσχες έλπίδ' ώς έμου θεούς

ώραν τιν' έξειν, ωστε σωθηναί ποτε;

έγωγε τοις νυν γ', α' πάτερ, μαντεύμασιν. IΣ.

ΟΙ. ποίοισι τούτοις; τί δὲ τεθέσπισται, τέκνον;

σε τοις έκει ζητητον ανθρώποις ποτέ θανόντ' έσεσθαι ζωντά τ' εὐσοίας χάριν.

390

380

385

7. 930. 879 καινὸν] Elmsley conjectured κλεινὸν. 380 καδμείων L (made from καδμεῖον). καδμεῖον A and others. Cp. O. Τ. 29, 35 where L has καδμεῖον (rightly), and the later MSS. καδμείων. 381 τιμῆ MSS.: αἰχμῆ Blaydes, Cobet.—καθέξων L, with all the rest except A, which has καθέζον (made, indeed, from καθέξων). καθέξων was read by the schol., and by the edd. before Brunck, who restored καθέζον. Nauck has once more placed καθέζων in the text, thinking that "Acone which he prints in brackets, should be αὐτὸs. 382 ἀριθμός] ἄρ ὅθλος

879 κήδος, affinitatem, with Adrastus, by marrying his daughter Argeia (κήδος 'Αδράστου λαβών, Eur. Ph. 77); καινόν, in a new quarter (as opp. to his native land). Perhaps Statius, whom Schneid. quotes, was translating this: iamque ille novis, scit fama, superbit | Conubiis, viresque parat, queis regna capessat (Theb. 2. 108).

880 f. ώς κ.τ.λ.: 'as purposing that Argos should either possess the Theban land in honour, or exalt Thebes to the skies' (by the glory of having defeated Argos). ώς... Αργος... καθέξον η ... βιβών, acc. absol. in the personal constr., as Ο. Τ. 101 ως τόδ' αίμα χειμάζου πόλιυ: Thuc. 6. 24 έρως ένέπεσε τοις πασιν...έκπλεῦσαι...ώς ή καταστρεψομένοις έφ' άξπλεον, η οὐδεν αν σφαλείσαν μεγάλην δύναμιν, in the belief that they would reduce Sicily, or that at all events a great armament could suffer no disaster. Eur. Ion 964 ΠΑΙΔ. σοί δ' ès τί δόξ' elσηλθεν έκβαλεῦν τέκνου; - ΚΡΕΟΥΣΑ. ὡς τὸν θεὸν σώσοντα τόν γ' αὐτοῦ γόνου.

καθέξον, occupy as conquerors: Dem. or. 18 § 96 τα κύκλφ της 'Αττικής κατεχόντων

άρμοσταϊς καὶ φρουραῖς. πρὸς οὐρ. βιβών: cp. κλέος οὐρανὸν ἴκει (Od. 9. 20), κλέος οὐρανόμηκες (Ar.

Nub. 459): Eur. Bacch. 972 ώστ' οὐραν $\hat{\psi}$ στηρίζον εὐρήσεις κλέος (thou wilt find thy fame towering in the sky). But the best illustration is Isocr. or. 15 § 134 τὰ μὲν ἀμαρτανόμενα παρόψονται, τὸ δὲ κατορθωθὲν οὐρανόμηκες ποιήσουσιν, they will overlook your failures, and exalt your success to the skies. So Lucr. 1. 78 religio pedibus subiecta vicissim Opteritur, nos exacquat victoria caelo. Wecklein strangely understands:—'or will make Thebes rise to the sky' (in smoke, by burning the city), comparing Eur. 770. 1298 πτέρυγι δε καπνός ώς τις οὐ|ράνια πεσοῦσα δορί καταφθίνει γᾶ, which means simply: 'our land hath fallen like smoke that hath sunk down on its wing from the sky, and is perishing by the spear.

882 ἀριθμός: Eur. *Tro*. 475 κάνταῦθ' αριστεύουτ' έγεινάμην τέκκα, | οὐκ αριθμόν άλλως, αλλ' υπερτάτους Φρυγών. Hor. Ερρ. 1. 2. 27 Nos numerus sumus et

fruges consumere nati.

388 If the MS. ὅποι (Vat. ὅπη) is right, the phrase is harsh beyond example. ποῖ, ὅποι, instead of ποῦ, ὅπου, are often boldly used, when the verb implies either (a) motion, as 227 καταθήσεις, 476 τελευτήσαι, Eur. Bacch. 184 καθιστάναι, etc.; or (b) patience up to a point, as him a new kinship, and warriors for his friends,—as deeming that Argos shall soon possess the Cadmean land in honour, or lift that land's praise to the stars.

These are no vain words, my father, but deeds terrible; and

where the gods will have pity on thy griefs, I cannot tell.

OE. What, hadst thou come to hope that the gods would ever look on me for my deliverance?

Is. Yea, mine is that hope, father, from the present oracles.

OE. What are they? What hath been prophesied, my child? Is. That thou shalt yet be desired, alive and dead, by the men of that land, for their welfare's sake.

Meineke: ἀθύρματ' Maehly.

388 ὅποι L, with the rest except Vat., which has ὅπη. Elmsley has ὅποι in his text (though in his note he prefers ὅποι): so, too, Hartung. Halm and Wecklein read ὅπη.

384 κατοικτοῦσιν ΜSS.: Bothe conjectured κατοικτοῦσιν (which Elmsley ciffer From F); Madvig, καθορμιοῦσιν: Nauck, καταστρέψουσιν.

385 ὡς] ὡδ' Hartung.

386 ἔροιν ΜSS. (though with the gloss φροιντίδα written over it in L and elsewhere): ϣριν Τυπνεουs.

387 νῦν γ΄] γ' is omitted in some MSS., as T, F.

Ar. Lys. 526 ποι γάρ και χρήν ἀναμεῖναι; But it is hard to see how ὅποι κατοικτιοῦσω could mean 'how far they will prolong (thy woes) before they pity them.' Το supply προελθύντας οι προαγαγόντες is to cut the knot. If the phrase meant anything, it ought rather to mean, 'up to what point they will pity them.' As in 335 ποι is a Ms. error for ποι, so here ὅποι for ὅπου (Wecklein prefers ὅπη, 'in what way'). Note that, in this context, πόνους = the woes of Oed. generally (mental and physical), not merely his toils in wandering: this is against the emend. κατοικιοῦσιν.

385 2 ώς...ξεων. Against the tempting conjecture θεοὶ | ...ξεονσ', remark that in some other passages, where our MSS. give this mixed construction, the acc. and inf. could not be eliminated without strong measures: thus Xen. Hellen. 6. 5. 42 ελπίζεων δὲ χρὴ ώς ἀνδρας ἀγαθούς μᾶλλον ἢ κακούς αὐτούς γενήσεσθαι: Cyr. 8.
1. 25 πρὸς δὲ τούτοις ἐλογίζετο ώς εἰ πάντες οἰ κοινώνες θεοσεβεῖς εἶεν, ἢττον ἀν αὐτοὺς ἐθ έλειν: where the least violent remedy would be to delete ώς—a course not possible here. In some other such places, indeed, the inf. can be very easily corrected (as Hellen. 3. 4. 27 εἴη for είναι, 7. 4. 39 δεῖ for δεῖν). ώς...θεοὺς ξξειν may be sound. Harsh as it seems to us, usage had perhaps accustomed the ear to hearing the speaker's own view introduced by ώς, even when the cor-

responding construction did not follow. δδ' ἐμοῦ would be weak. But ὅστ' ἐμοῦ (against which the presence of ώστε in 386 is not conclusive, cp. on 544) is worth weighing: cp. Eur. Or. 52 ἐλπίδα δὲ δή τιν' ἔχομεν ώστε μή θανεῖν.

387 Since ἔγωγε is virtually one

387 Since γωγε is virtually one word, this v. cannot be regarded as an instance of γε used twice in the same sentence. Such repetition is allowable when more than one word is to be emphasised, as Eur. Ph. 554 ἐπεὶ τὰ γ ἀρκοῦνθ' ἰκανὰ τοῦς γε σώφροσιν, but no certain example happens to occur in Soph.: see on O. T. 1030.

889 2. The purport of this new oracle seems to have been:—'The welfare of Thebes depends on Oed., alive or dead.' Ismene paraphrases it:—'It shows that you will be in request with the Thebans some day (ποτί, i.e. some day soon, 397),—not merely after your death, but while you live.' She knows that Creon is coming in the hope of carrying Oed. back—not to Thebes, but to some place just beyond the Theban border, where his person, and afterwards his grave, should be under Theban control. Cp. on 1331.

890 ενσοίας, used by Soph. also in

890 εὐσοίας, usêd by Soph. also in the Amphitryon (fr. 119) ἐπεὶ δὲ βλάστοι, τῶν τριῶν μιαν λαβεῖν | εὐσοιαν ἀρκεῖ, quoted by the schol., who describes it as the reading ἐν τοῖς ἀναγκαιστέροις τῶν ἀντιγράφων (the better copies)...δ καὶ οἱ ὑπομνηματισάμενοι ἀξιοῦσιν (the Alexan-

ΟΙ. τίς δ' αν τοιοῦδ' ὑπ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν;

ΙΣ. ἐν σοὶ τὰ κείνων φασὶ γίγνεσθαι κράτη.

ΟΙ. ὅτ' οὐκέτ' εἰμί, τηνικαῦτ' ἄρ' εἴμ' ἀνήρ;

νῦν γὰρ θεοί σ' ὀρθοῦσι, πρόσθε δ' ἄλλυσαν.

ΟΙ. γέροντα δ' ὀρθοῦν φλαῦρον δς νέος πέση.

ΙΣ. καὶ μὴν Κρέοντά γ' ἴσθι σοι τούτων χάριν ήξοντα βαιοῦ κοὐχὶ μυρίου χρόνου.

ΟΙ. ὅπως τί δράση, θύγατερ; ἐρμήνευέ μοι.

ΙΣ. ὧς σ' ἄγχι γῆς στήσωσι Καδμείας, ὅπως κρατώσι μέν σου, γης δε μη μβαίνης δρων.

ΟΙ. ή δ' ωφέλησις τίς θύρασι κειμένου;

κείνοις ὁ τύμβος δυστυχών ὁ σὸς βαρύς.

8. v., Zonaras p. 912. 391 τ is δ' ἀν τοιοῦδ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν; L, with a few others. τ is δ' ἀν τοιοῦδ' ὑπ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν; A, with most MSS. For τ is, L² gives τ i (and so, too, the 1st hand in A). Hermann would read, τ is δ' ἀν τ i τοιοῦδ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν; Blaydes, τ i δ' ἀν τοιοῦδ' ὑπ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν; Blaydes, τ i δ' ἀν τοιοῦδ' ὑπ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν; 892 In L rakelvwv has been Wecklein, τίς δ' άντι τοιοῦδ' άνδρος εὖ πράξειεν ἄν;

drian commentators). It does not occur except in Soph.: but Theocr. 24. 8 has εύσοα τέκνα ('safe and sound').

891 A and other Mss. have τοιοῦδ' ὑπ', which gives a clear constr. It seems arbitrary to assume that in L's reading τis δ' ἀν τοιοῦδ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν the syllable lost was rather τι after τίς δ' ine synable lost was rather τι after τις στο π. the gen. being one of source. Herm. supports the latter view by O. T. 1006 σοῦ πρὸς δόμους ἐλθοντος εὖ πράξαιμι τι, but there the gen. is absolute. Wecklein gives τις δ' ἀντὶ τοοῦδ' ἀνδρὸς εὖ πράξειεν ἀν; comparing ἀνθ' οὖ, ἀντὶ τοῦ; but in such phrases ἀντὶ='in recompense for,' not 'through the agency of.

392 έν σολ: 247. γίγνεσθαι is never merely είναι. έν σολ γίγνεται τὰ κείνων κράτη=their power comes to be in thy hand: i.e. the new oracle so appoints. das with indef. subject, 'people say,' report says (we cannot supply 'the $\theta \epsilon \omega \rho o l$ ' from 413). κράτη, political predominance generally, but with esp. ref. to prevalence in war against Athens (1332): the plur. as of royal power (Ant. 173

κράτη...και θρόνους). **898 ἀνήρ**, emphatic, as oft.: Ar.

Nub. 823 δ σὸ μαθὼν ἀνὴρ ἐσει: Xen.

Cyr. 4. 2. 25 οὐκέτ' ἀνήρ ἐστιν, ἀλλὰ σκευφόρος.

894 alloway, imperf. of intention; see on 274. This was their design up to the moment of his fall. From that moment dates the period meant by vûv.

395

400

895 See on 1. δς πέση without dν, as oft. in poetry, seldom in prose (O. T. 1231 n.).

896 και μείν here='Well, however that may be' (even if it is φλαῦρον); γε throws back a light stress on Kpeorta: 'Creon thinks the matter important.' For a slightly different use of και μήν... γε cp. O. T. 345 n.

897 Balow...xpvoov. The gen. of the 'time within which' expresses the period to which the act belongs, and might so be viewed as possessive: Plat. Gorg. 448 A ούδεις με πω ήρώτηκε καινόν ούδεν πολλών έτων, i.e. non-questioning of me has now been the attribute of many years. evros is sometimes added (Isocr. or. 6 § 46 έντδι τριών μηρών κατέσχεν άπασαν Μακεδονίαν). κούχὶ μ., with warning emphasis: Ο. Τ. 58 γνωτὰ κούκ άγνωτα (n.). Cp. 617.

899 στήσωσι, sc. οι θηβαίοι: Creon himself lays stress on his mission to speak for all (737). Schol. κατοικίσωσι. The word has a certain harsh fitness for TOV πλανήτην (3). Against ώς άγχι γης στήση σε speaks the plural strain of the whole passage (302 κείνων, 400 κρατώσι, 402 κείνωι, 405 θέλουσι, etc.).
400 όρων. έμβαίνω usu. takes either

dat., or prep. with gen. or accus.: the

And who could have good of such an one as I?

Their power, 'tis said, comes to be in thy hand.

When I am nought, in that hour, then, I am a man?

Yea, for the gods lift thee now, but before they were working thy ruin.

OE. 'Tis little to lift age, when youth was ruined.

Well, know, at least, that Creon will come to thee in this cause—and rather soon than late.

OE. With what purpose, daughter? expound to me.

To plant thee near the Cadmean land, so that they may have thee in their grasp, but thou mayest not set foot on their borders.

And how can I advantage them while I rest beyond OE. their gates?

Thy tomb hath a curse for them, if all be not well with it.

398 åρ' L, A, etc. (while in vv. 408 f., made from τὰ κείνων: in A, vice versa. where aρa is required, L twice gives aρa): aρ' T, B, with most MSS. 395 πέση MSS., Ald.: πέσοι Turnebus and the other edd. before Brunck. 402 τύμβος δυστυχῶν] Rauchenstein proposed τύμβος έκτὸς ῶν: Nauck, νεκρὸς έγκοτῶν: Mekler,

simple gen. could be explained as partitive, but prob. is rather on the analogy of the gen. with ἐπιβαίνω: cp. O. T. 825 ἐμβατεύειν πατρίδος. The gen. with ἐπεμβαίνω (924) is warranted by the first

401—408 The tenor of this fine passage should be observed.

Oedipus took ev ool (392) to mean that the welfare of Thebes depended on his pre-sence there. He is thinking of a restoration to his Theban home (395). He asks, there-fore,—'Of what use can I be to them if I am left at their doors, and not received within their land? 'They will suffer,' she replies, 'if your tomb is neglected.' Oedipus does not see the force of this answer: he still infers (from θανόντα in 390) that, whatever may be his doom in life, he is at least to be buried at Thebes. 'Why, of course they will,' he replies (403). 'So'—pursues the daughter (404) - they mean to keep you within their grasp.' A new suspicion flashes on him. 'They will bury me at Thebes?' 'It cannot be.' That is enough. He will never give himself into their hands.-Remark that he was supposing Apollo's former decree (91) to have been cancelled by this later one (389). He now sees that the new oracle does not cancel the former, but merely confirms it in one aspect, viz. in the promise of άτην τοις πέμψασιν (93).

401 θύρασι, foris, as Eur. El. 2074 οὐδὲν γὰρ αὐτὴν δεῖ θύρασιν εὐπρεπὲς | φαίνειν πρόσωπον (she ought not to show her beauty abroad), where, as here, Elms. restored it from the MS. θύραισι. Campbell retains the latter. But, while in θύρασι, θύραζε, θύραθεν, θυραΐος the notion of 'external' is uppermost, the figurative uses of the plur. θύραι always speak of approaching the house: as έπι τὰς θύρας φοιτάν, έπι ταις θύραις διατρίβειν, έπι ταις θύραις της Ελλάδος έσμέν (Xen. An. 6. 5. 23). So here θύραισι would mean, not, 'outside of their doors,' but 'at their very doors.' κειμένου: schol. οἰκοῦντος.
402 κείνοις with βαρύς only. δυστυ-

χῶν = if it does not receive due honours: cp. ἀμοιρος...νέκυς of a corpse denied due rites (Απτ. 1071). Eur. Ητε. 319 τύμβον δὲ βουλοίμην ἀν ἀξιούμενον | τὸν ἐμὸν ὁρᾶσθαι. Since in death (390) he was still to sway their destiny, they wished his grave to be where they could make the due offerings (ἐναγίζειν) at it: cp. Her. 2. 44 τῷ μὲν ὡς ἀθανάτω...θύουσι, τῷ δὲ...ὡς ῆρωι ἐναγίζουσι. Such ἐναγισμός would be at least annual (cp. Isae. or. 2 § 46). The schol. takes δυστυχών as = ' if not on Theban soil': but this is excluded by

ΟΙ. κάνευ θεοῦ τις τοῦτό γ' αν γνώμη μάθοι. τούτου χάριν τοίνυν σε προσθέσθαι πέλας χώρας θέλουσι, μηδ' ιν' αν σαυτοῦ κρατοῖς. 405 ΟΙ. ἢ καὶ κατασκιῶσι Θηβαία κόνει; ΙΣ. ἀλλ' οὐκ ἐᾳ τοὖμφυλον αξμά σ', ὧ πάτερ. οὐκ ἆρ' ἐμοῦ γε μὴ κρατήσωσίν ποτε. έσται ποτ' άρα τοῦτο Καδμείοις βάρος. ΟΙ. ποίας φανείσης, ὧ τέκνον, συναλλαγης; 410 της σης ύπ' όργης, σοίς όταν στώσιν τάφοις. ΟΙ. α δ' εννέπεις, κλύουσα τοῦ λέγεις, τέκνον; ΙΣ. ἀνδρῶν θεωρῶν Δελφικῆς ἀφ' έστίας. ΟΙ. καὶ ταῦτ' ἐφ' ἡμῖν Φοῖβος εἰρηκὼς κυρεῖ; ΙΣ. ώς φασὶν οἱ μολόντες εἰς Θήβης πέδον. 415 ΟΙ. παίδων τις οὖν ἤκουσε τῶν ἐμῶν τάδε; αμφω γ' όμοίως, κάξεπίστασθον καλώς. IΣ. κάθ' οἱ κάκιστοι τῶνδ' ἀκούσαντες πάρος τούμου πόθου προύθεντο τὴν τυραννίδα;

πότμος δυστυχῶν. 404 In L the 1st hand wrote πέλασ προσθέσθαι. Over these words the corrector placed β , α , to show the right order. Then πέλασ was deleted, and written anew after προσθέσθαι. 408 κρατῆς MSS.: κρατοῖς Brunck, and so most edd. 408 οὐκ άρ' L: see on v. 393. Blaydes writes οὐ τἄρ'.— κρατήσωσιν MSS.. In T ου is written above ω . The schol. in L, δ δὲ μῆ πλεονάζει,

403 Cp. O. T. 398 γνώμη κυρήσας οὐδ' ἀπ' οἰωνῶν μαθών. It needed no oracle to tell one that they would incur divine anger for neglecting the first duties of piety towards their late king.

of piety towards their late king.

404 f. σε προσθέσθαι, 'to associate you with them (as a prospective ally) in the neighbourhood of their land, and not (to leave you) in a place where you will be your own master.' Cp. Her. 1. 69 χρήσαντος τοῦ θεοῦ τὸν Ἑλληνα φίλον προσθέσθαι, ...ὑμέας...προσκαλέομαι φίλος τε θέλων γενέσθαι καὶ σύμμαχος. With μηδ', etc., a verbal notion such as ἐᾶσαι οἰκεῖν must be supplied from προσθέσθαι: cp. Εί. 71 καὶ μή μ' ἀτιμον τῆσδ' ἀποστείλητε γῆς, | ἀλλ' ἀρχέπλουτον (sc. καταστήσατε). ἀν...κρατοῖς, nearly=κρατήσεις. See on tν' ἀν...είποιμεν, 189. With the MS. κρατῆς, ἀν belongs to ίνα: 'wherever you may be your own master': which is evidently less suitable here.

406 και with κατασκώσι (not with ħ, which would imply that he did not expect it, O. T. 368): 'Having settled me near their land, will they further bury me within it?' For κατασκιάζειν cp. Epigrammata Graeca 493 (Kaibel, Berl. 1878) θανόντα... γαΐα κατεσκίασεν. 407 τοὔμφυλον αΐμα, thy blood-guilt

407 τοῦμφυλον αἰμα, thy blood-guilt for the death of a kinsman: so ἐμφύλιον αἰμα (Pind. Pyth. 2. 32), αἰμα συγγενές (Ευι. Suppl. 148), αἰμα γενέθλιον (Or. 89): but in O. T. 1406 αἰμ ἐμφύλιον merely = 'a blood-kinship.' Oed. was doomed to ἀειφυγία (601). Even to bury him in Theban ground would seem impious towards Laïus. So, when Antigone has given the burial-rite to Polyneices, Creon asks, (Ant. 514) πῶς δῆτ' ἐκείνῷ δυσσεβῆ τιμᾶς χάριν; 'How, then, canst thou render a grace which is impious towards that other?' (Eteocles).

410 συναλλαγής, strictly, a bringing together (by the gods) of persons and circumstances, a 'conjuncture': rarely without the defining gen. (as νόσου ξ., O. T. 960); for in Tr. 845 όλεθρίαισι ξυναλλαγαίς prob. = 'at the fatal meeting' (of Deianeira with Nessus).

411 σοις...ταφοις, poetical locative dat. (O. Τ. 381 n.), freq. in Homer, as

OE. It needs no god to help our wit so far.

Is. Well, therefore they would fain acquire thee as a neighbour, in a place where thou shalt not be thine own master.

OE. Will they also shroud me in Theban dust?

Is. Nay, the guilt of a kinsman's blood debars thee, father.

OE. Then never shall they become my masters,

Is. Some day, then, this shall be a grief for the Cadmeans.

OE. In what conjuncture of events, my child?

Is. By force of thy wrath, when they take their stand at thy tomb.

OE. And who hath told thee what thou tellest, my child?

Is. Sacred envoys, from the Delphian hearth.

OE. And Phoebus hath indeed spoken thus concerning me?

Is. So say the men who have come back to Thebes.

OE. Hath either of my sons, then, heard this?

Is. Yea, both have heard, and know it well.

OE. And then those base ones, aware of this, held the king-ship dearer than the wish to recall me?

points to krathsovour. **415** ϕ asu] ϕ asu] f Herwerden.— ϵ ls θ h β h π ϵ d δ o σ] Wecklein (Ars Soph. em. p. 44) proposed ϵ ls θ h β as π d λ u. **416** τ is] τ ls L, which Elmsley preferred on the ground that it agrees better with the reply in v. 417: but does it? **417** $\tilde{\alpha}\mu\phi\omega$ θ L, A, with most MSS., and Ald.: $\tilde{\alpha}\mu\phi\omega$ γ f

11. 21. 389 ἡμενος Οὐλύμπφ. Some day the Thebans will invade Attica, and will be defeated by the Athenians near the grave of Oedipus. Cp. Aristeides ὑπὲρ τῶν τεττάρων p. 284 (the great men of the Greek past are guardian spirits), καὶ ῥύεσθαὶ γε τὴν χώραν οὐ χεῖρον ἢ τὸν ἐν Κολωνῷ κείμενον Οἰδίπουν: where the schol. records a vague legend of his epiphany in some fight with Theban invaders. When the Persians (480 B.C.) were repulsed from Delphi, two gigantic warriors pursued them; τούτους ἐπιχωρίους ἡρωας, Φύλακόν τε καὶ Αὐτόνοον, τῶν τὰ τεμένεὰ ἐστι περὶ τὸ ἰρὸν (Her. 8. 39). So Theseus was seen at Marathon (Plut. Thes. 35); Athene appeared, and the Aeacidae helped, at Salamis (Her. 9. 83 f.).

413 θεωρών, sent from Thebes to Delphi, to consult the oracle in solemn form (O. T. 114): cp. on 354. δοτίας, the 'hearth of the Pythian seer' (O. T. 965), 'at earth's centre' (μεσόμφαλος, Eur. Ion 462).

414 ἐφ' ἡμῖν, 'in my case' (n. on O.T. 820).

415 οἱ μολόντες: schol. οἱ θεωροί.

416 παίδων τις (there being only τωο sons) virtually strengthens the question, as if he asked—' Had my sons any knowledge whatever of this?'

418 f. καὶ εἶτα, 'and after that,' is explained by τῶνδ' ἀκούσαντες. τῶνδ': see on 304. πάρος...προύθεντο: Ευτ. Η/έρρ. 382 οἱ δ' ἡδονὴν προδεντες ἀντὶ τοῦ καλοῦ ἄλλην τιν': Isocr. Ερ. 9 § 17 ἄλλους ἀνθ' ἡμων προκριθῆναι: and so Plat. προτιμᾶν τι ἀντὶ τινος (Lys. 219 D), πρό τινος (Legs. 727 D), πλέον τινός (ίδ. 777 D), μᾶλλον ἡ τι (887 B). What is the complaint of Oed. against his sons? This:—Apollo had made him the arbiter, in life and death, of Theban welfare (389). His sons might have pleaded with the Thebans:—'Apollo has now virtually condoned the εμφυλον αίμα (407). Restore our father to the throne.' But they desired the throne for themselves. Here, as in regard to his expulsion, they neglected an opportunity which natural piety should have seized (441).

419 τούμοῦ πόθου: the possess pron. = object. gen. of pers. pron.: see on 332.

ΙΣ. αλγω κλύουσα ταῦτ' ἐγώ, φέρω δ' ὅμως. 420 άλλ' οἱ θεοί σφιν μήτε την πεπρωμένην έριν κατασβέσειαν, έν δ' έμοι τέλος αὐτοῖν γένοιτο τῆσδε τῆς μάχης πέρι, ής νῦν ἔχονται κἀπαναίρονται δόρυ· ώς οὖτ' αν δς νῦν σκηπτρα καὶ θρόνους ἔχει 425 μείνειεν, οὖτ' αν ούξεληλυθώς πάλιν έλθοι ποτ' αὖθις· οι γε τὸν φύσαντ' ἐμὲ ούτως ατίμως πατρίδος έξωθούμενον οὐκ ἔσχον οὐδ' ήμυναν, ἀλλ' ἀνάστατος αὐτοῖν ἐπέμφθην κάξεκηρύχθην φυγάς. 430 είποις αν ώς θέλοντι τοῦτ' έμοὶ τότε πύλις τὸ δῶρον εἰκότως κατήνεσεν.

420 κλύουσα] φέρουσα Wecklein: λέγουσα...λέγω δ' δμως Nauck. T, B, etc. 1, B, etc.: τορικ Εlmsley on Eur. Med. 393 (= 398 Dind.), and most edd. since.—μήτε Mss.: μήτι (thus, not μή τι) Bothe, Blaydes.—τὴν πεπρωμένην Τ, B, Vat., R, etc.: τῶν πεπραγμένων L (which the corrector, placing an η over each ω, wished to make into τὴν πεπραγμένην): so, too, A (but with γρ. τὴν πεπρωμένην in the marg.): τὴν πεπραγμένην F, V³ (corrected to τῶν,—ων).

420 φέρω δ' δμως is usu. taken, 'but such are my tidings' (cp. 360). This would be fitting if, with Wecklein, we might read ofpowa for khiowa: but the latter is in all MSS., and naturally refers to the words just heard by Ismene from Oed., not to a report heard by her at Thebes. The indignant question of Oed. invited a defence. She replies, 'I am pained to hear my brothers charged with such conduct, but I must bear it' i.e. I cannot deny the charge. The contrast between ἀλγῶ and ἡέρω has thus more point.

421 αλλ'. 'Nay, then'—opening the imprecation, as Ph. 1040 άλλ', ω πατρώα γη θεοί τ' έγχώριοι, | τείσασθε, τείσασθ'.

 σ φιν, not σ φι, was probal ways the form used by Attic tragedy. It is required by metre below, 444, 451, 1490: Ai. 570: El. 1070: Aesch. P. V. 252, 457: Pers. 759, 807: fr. 157 (ap. Plat. Rep. 391 E). Eur. has the dat. in two places where, as here, $\sigma\phi\iota$ is possible, but in both $\sigma\phi\iota\nu$ has MS. authority, and should probably be read, Med. 398 (v.l. $\sigma\phi\iota$), Suppl. 769. On the other hand there is no place in trag. where metre excludes $\sigma\phi w$.

την πεπρωμένην, by the curse in the house of Laïus (369).
422 έν δ' after μήτε is harsh, and

Elmsley's $\xi \nu \tau'$ may be right. There is, however, a good deal of MS. evidence for τε...δέ in trag.: see on 367. Cp. Ant. 1096 τό τ' είκαθεῖν γὰρ δεινόν, ἀντιστάντα

έν έμοί (cp. 247), may the issue for them come to be (392) in my hands, i.e. may the gods allow me to be the final arbiter, and to doom them both by a father's

424 κάπαναίρονται. The words καὶ ἐπαναίρονται δόρυ do not form a second relative clause,—as if, from the †s before έχοντα, we had to supply the relat. pron. in a different case $(\epsilon \phi, \hat{\eta})$, or $\epsilon ls, \hat{\eta} \nu)$ with $\epsilon \pi a \nu a l \rho o \nu \tau a \iota$. They form an independent sentence, which is co-ordinated with the relative clause, η εχουται. This is the normal Greek construction. See note in

Appendix. Cp. 467, 731. επαναιρούνται δόρυ, the Ms. reading, would mean, 'are taking a spear upon them,' the verb being used figuratively (like in se suscipere) of obligations or responsibilities (φιλίαν, πόλεμον, τέχνην, λατρείαν etc.); but ἐπαναίρεσθαι, in its literal sense of 'uplifting against,' is more natural and more poetical with δόρυ: cp. Eur. Her. 313 και μήποτ' ès γην έχθρον αίρεσθαι δόρυ.

425 ws, 'for' (if I were to have the

It grieves me to hear that,—but I must bear it.

OE. Then may the gods quench not their fated strife, and may it become mine to decide this warfare whereto they are now setting their hands, spear against spear! For then neither should he abide who now holds the sceptre and the throne, nor should the banished one ever return; seeing that when I, their sire, was being thrust so shamefully from my country, they hindered not, nor defended me; no, they saw me sent forth homeless, they heard my doom of exile cried aloud.

Thou wilt say that it was mine own wish then, city meetly and that the granted me that boon.

-Tournier conject. την πεφασμένην. **422** $\dot{\epsilon}\nu$ δ ' MSS.: $\dot{\epsilon}\nu$ τ ' Elmsley. ναιρούνται MSS.: κάπαναίρονται Hermann. 426 οὐτ' ἐξεληλυθών πάλιν L, r: οὐτ' ἀν οὐξεληλυθών Α, Β, and most MSS.—πάλιν Ι, ποέν Α, R, V³, Ald., Turnebus. 426 ἀτίμων MSS.: ἀτιμον Wecklein. 429 ἤμυναν L, with most MSS.: ἤμυναν Α, R, V³, Ald.;—a variant which Emelor explains by the similar ending of $\ell \sigma \chi \sigma \nu$, as in 381 the v. l. καθέξων by $\beta \iota \beta \hat{\omega} \nu$, and in 474 κρόκοισιν (for κρόκαισιν) by θαλλοΐσιν. 430 αὐτοῖν] αὐτοῖν Vat. 482 κατηίνυσεν L: κατήκρόκαισιν) by θαλλοισιν.

decision). Blomfield's conjecture &8' is unnecessary.

427 of ye, causal: see on oftwes 263. **428** dτίμως: cp. 440 βία: 770 έξεώθεις. Soph. has this adv. thrice else-

where of ignominious or ruthless treatment, El. 1181, Ant. 1069, fr. 593. 7.
429 ούκ ἔσχον, did not stop me (from being expelled). We find such phrases as έχω τινά ποιοῦντά τι, to check one in the act of doing something (O. C. 888 β oυθυτοῦντά μ'...ξσχετ'), but not ξχω wronged (like παύω). Here, then, it is better to supply το (or ωστε) μη εξωθείσθαι than to take ξσχον with εξωθούμενον. Cp. Xen. An. 3. 5. 11 πα̂s...άσκὸς δύο ανδρας Εξει τὸ (υ.λ. τοῦ) μὴ καταδῦναι ωστε δὲ μὴ ὀλισθάνειν, ἡ ὅλη καὶ ἡ γῆ σχήσει.

ήμυναν, sc. έμοί. ανάστατος, made to ημυναν, ετ. εμοι. αναστατος, made to from house and home,' implying δειφυγία (601), Τr. 39 έν Τραχῖνι τῆδ' ἀνάστατοι ξένφ παρ' ἀνδρὶ ναίομεν (driven from our home at Argos). Thuc. 1. 8 οἰ...ἐκ τῶν νήσων κακοθργοί ανέστησαν ύπ' αὐτοθ (were

expelled).

430 aurolv, not dat. of the agent (very rare except with perf., plpf., or fut. pf. pass.), but dat. of interest ('so far as τέθνηχ' υμέν πάλαι: Aesch. P. V. 12 σφών μέν έντολη Διος | έχει τέλος δή. έξεκηρύχθην, by a proclamation of Creon (as regent) to the citizens—like that

which Oed. himself had made (O. T. 216 ff.). κήρυγμα is used of the royal edict, Ant. 8, 161, etc. Cp. Lys. or. 12 § 95 (of those banished by the Thirty) έξεκηρύχθητε...έκ τῆς πόλεως.

481 αποις αν: the figure called ὑποφορά (Lat. subiectio, Cornificius 4. 23. 33), the 'suggestion' of an objection, with the reply; Tiberius περί σχημάτων § 36 (Spengel Rhet. III. 77) ὑποφορὰ δέ ἐστω ὅταν μὴ ἐξῆς προβαίνη ὁ λόγος, ἀλλ' ὑποθels τι η ώς παρά τοῦ ἀντιδίκου η ώς ἐκ τοῦ πράγματος ἀποκρίνηται πρός αὐτόν, ὥσπερ δύο ἀντιλεγόμενα πρόσωπα μιμούμενος. Oed. here speaks chiefly to Ism., whose pain for her brothers (420) might suggest the excuse; though in 445, 457 he addresses the Chorus. Wecklein conceives Oed. as speaking directly to the spectators, who might recollect the close of the O. T. Need we charge the poet with this dramatic impropriety?

θέλοντι, 'desiring' (not merely 'consenting'): cp. 767: O. T. 1356 θέλοντι κάμοι τοῦτ' ἄν ην. The desire of Oed. to be sent away from Thebes is passionately expressed in the O. T. (1410 ff., 1449 ff.). At the end of that play he repeats the request (1518), and Creon replies that it must be referred to Delphi. τότε with κατήνεσεν, i.e. 'when I was banished'; so Ai. 650 τότε='in those old days.'

432 The i in L's κατηίνυσεν speaks for karnverev, -clearly much fitter here οὐ δητ', ἐπεί τοι την μεν αὐτίχ' ήμέραν, όπηνίκ ἔζει θυμός, ηδιστον δέ μοι τὸ κατθανεῖν ην καὶ τὸ λευσθηναι πέτροις, οὐδεὶς *ἔρωτ' ἐς τόνδ' ἐφαίνετ' ἀφελῶν· χρόνω δ', ὅτ' ηδη πᾶς ὁ μόχθος ην πέπων, κἀμάνθανον τὸν θυμὸν ἐκδραμόντα μοι μείζω κολαστην τῶν πρὶν ήμαρτημένων, τὸ τηνίκ' ήδη τοῦτο μὲν πόλις βία ηλαυνέ μ' ἐκ γης χρόνιον, οἱ δ' ἐπωφελεῖν, οἱ τοῦ πατρὸς τῷ πατρί, δυνάμενοι τὸ δρᾶν οὐκ ἡθέλησαν, ἀλλ' ἔπους σμικροῦ χάριν φυγάς σφιν ἔξω πτωχὸς ηλώμην ἀεί.

νυσεν A, and others: κατήνεσεν B, T, Vat.

434 δπηνίχ' έζει L, ζ being made from ξ: έζη A, R, Ald.: έζει the other Mss., and the 2nd Juntine ed.

436 έρωτος τοῦδ' Mss.: έρωτ' ἐς τόνδ' P. N. Papageorgius (Beitr. s. Erkl. u. Kritik d. Soph. p. 16). Mekler proposes έρωτος τοῦδ' ἐφαίνετο στραφείς (cp. Ai. 1116),—ἐφαίνετ'] ἐμφαίνετ' L.

437 χρόνω δ'] In L δ' has been made from τ' by the 1st hand.

440 τὸ τη νίκ' L; after η one letter has been erased, and room for two has been left; perh. the scribe had begun to write τῆμως.—τὸ τηνίκ' B, F, etc.: τοτηνικίδ' A, R: τόθ' ἡνίκ' T, etc.: τότ' ἡνίκ' L².—ἤδη] ἥδει L², which suggests that the reading

than κατήνυσεν. Cp. 1633 καταίνεσον, 1637 κατήνεσεν. The contrast is between exile imposed as a doom or granted as a boon,—not merely between a wish fulfilled or unfulfilled.

488 ἡμέραν: the acc. of duration (cp. O. T. 1138) is strictly warrantable, as in Xen. Cyr. 6. 3. II καὶ έχθὲς δὲ καὶ τρίτην ἡμέραν (the day before yesterday) τὸ αὐτὸ τοῦτο ἔπραττον: though in a negative sentence we might have rather expected the gen. (cp. An. 3. 3. II τῆς ἡμέρας δλης διῆλθον οὖ πλέον πέντε καὶ εἰκοσι σταδίων). τὴν αὐτίχ': Thuc. 2. 64 ἔς τε τὸ μέλλον...ἔς τε τὸ αὐτίκα: 3. II2 ἐν τῷ αὐτίκα φόβφ.

485 λευσθήναι πέτροις, the typical form of summary vengeance on one who has incurred public execration: II. 3. 56 ħέ κεν ήδη | λάινον ἔσσο χιτῶνα: Aesch. Ag. 1616 δημορριφεῖς... λευσίμους ἀράς: Αί. 254 λιθόλευστον Αρη (on the part of the infuriated army): Eur. Οτ. 442 θανεῦν τὰ ἀστῶν λευσίμω πετρώματι (the pleonasm as here). Her. 9. 5 (the 'lynching' of the Athenian who advised his fellowcitizens to accept the Persian terms, 479 B.C.) περιστάντες Λυκίδην κατέλευσαν βάλλοντες. The redundant πέτρους adds emphasis: so Ant. 200 πυρί | πρῆσαι

κατάκρας. Cp. O. T. 1255 φοιτὰ γὰρ ήμας ἔγχος ἐξαιτῶν πορεῦν: 1411 φονεύσατ' η θαλάσσιον | ἐκρίψατ'.
436 ἔρωτ ἐς τόνδ', the conjecture of

435

440

436 ξρωτ ἐς τόνδ', the conjecture of Papageorgius (see cr. n.), is, I think, almost certain. The Ms. change supposed is of the slightest kind, and such as continually occurs in our Mss.: while ξρωτος τοῦδ' cannot be defended as either (a) gen. of connection, 'helping in regard to this desire,' or (b) possessive gen. with ωφελῶν as=εὐεργέτης, 'helper of this desire.' See Appendix.

487 πέπων. The metaphor is not

487 πέπων. The metaphor is not directly from the mellowing of fruit, but from the medical use of the word in ref. to the subsiding of inflammation (as in angry tumours, etc.). Cp. the fig. sense of ώμόs. So πεπαίνεσθαι Hippocr. 1170 B: Arist. Meteor. 4. 3 ἡ ψυμάτων (tumours) και ψλέγματος...πέπανσις: Anthol. Pal. 12. 8ο τί σοι τὸ πεπανθὲν Ερωτος | τραῦμα διὰ σπλάγχνων αῦθις ἀναφλέγεται; Hence, too, Τr. 728 ὀργὴ πέπειρα.

438 έκδραμόντα, had rushed out, run to excess (not, run ξξω δρόμου, out of the course): 98: cp. Ant. 752 η κάπαπειλῶν ωδ' ἐπεξέρχει θρασύς; dost thou e'en go to the length of threatening so boldly?

439 The gen. might be taken with

No, verily: for in that first day, when my soul was seething, and my darling wish was for death, aye, death by stoning, no one was found to help me in that desire: but after a time, when all my anguish was now assuaged, and when I began to feel that my wrath had run too far in punishing those past errors,—then it was that the city, on her part, went about to drive me perforce from the land—after all that time; and my sons, when they might have brought help—the sons to the sire—would not do it: no—for lack of one little word from them, I was left to wander, an outcast and a beggar evermore.

τόθ' ἡνίκ' may have arisen from ήδη having been taken for ήδη (ἤδει). 441 οΙ] οΙ L. 442 οΙ τοῦ πατρὸς] Canter conject. ἐκ τοῦ πάρος: Blaydes, οἰκ (=οΙ ἐκ) τοῦ πατρὸς, οι ἄλλων πάρος: Musgrave, οἶτου βάρος. 443 ἀλλ' ἔπους σμικροῦ ἀλλάπου σμικροῦ: cp. 739 εἰ σπλεῖστον, and other examples, Introd. p. xlvi.); a later hand altered ἀλλ' ἔπου to ἀλλάπου. Τ is one of those which have ἀλλά που σμικροῦ (which may have been a conjecture of Triclinius). ἀλλ' ἔπουσ μικροῦ A, R, L³, Ald.: ἀλλ' ἐπ' οὐ σμικροῦ B. The schol. in L confirms the true reading: ἀντιλογίας βραχείας ἔδει ποιήσασθαι αὐτούς κ.τ.λ.

μείζω, 'a chastiser greater than the sins,' i.e. 'severer than they merited' ($\hat{\eta}$ κατὰ τὰ ἡμαρτ.); but it is simpler to take it with κολαστήν, 'too great a chastiser of the sins.' As μέγας θυμός is 'violent anger,' so θυμός which is over-violent can be called μείζων κολαστής. The rhythm of the verse will not permit us to disjoin μείζω (as by a comma) from κολαστήν.

440 τὸ τηνίκ' ἤδη, just when that time had come (the art. as in τὸ αὐτίκα, 'at the moment,' Thuc. 2. 41). While τηνικόδε ('at this time of day') was common, the simple τηνίκα occurs nowhere else in class. Attic; it is found, however, in the Alexandrian poets, and in later Greek. τοῦτο μέν is answered by δέ (441) instead of τοῦτο δέ, as by ἔπειτα δέ (Ant. 63), τοῦτ' αὖθις (ið. 165), εἶτα (Ph. 1345), τοῦτ' ἄλλο (O. Τ. 605).

421 χρόνιον, 'after all that time,'—repeating the thought with which he

repeating the thought with which he had begun (χρόνιον, 'after all that time,'—repeating the thought with which he had begun (χρόνιον 437). Thuc. I. 141 χρόνιοι...ξυνιόντες, meeting only at long intervals: 3. 29 σχολαίοι κομαθέντες, having made a leisurely voyage: 8. 14 άφικνοῦνται αἰφνίδιοι. ἐπαφέλεῖν with dat. (like ἐπαρκεῖν) as Eur. Andr. 677, elsewhere usu. with acc. (Ph. 905, etc.): cp. the poet. dat. with the simple verb, Ant. 560 τοις θανοῦσιν ἀφελεῖν.

442 of too matros tip matro blends two forms of antithesis,—(1) of maides $\tau \hat{\varphi}$ matro, and (2) of too Oldimodos $\tau \hat{\varphi}$

Oldinodi. The gen. of 'origin,' τοῦ πατρός, really a possessive gen., comes in with peculiar force here, as suggesting that the sons belong to the sire. For πάτρος...πάτρι cp. 883, Ph. 296 ἀλλ' ἐν πέτροισι πέτρον, Ant. 1310 n. τὸ δρᾶν, 00 47.

448 έπους σμικροθ χάριν, for lack of a few words in his defence (ἀντιλογίας βραχείας, schol.). As if one said, 'They incurred all this loss for the sake of a petty sum' (i.e. to save it). This is a slight deviation from the ordinary use of ἔνεκα, οδνεκα (22), ἔκατι, χάριν, in such phrases. Cp. fr. 510. 6 κάμοι γὰρ ἀν πατήρ γε δακρύων χάριν | ἀνῆκτ' ἄν εἰς φῶς, would have been brought up, if tears could bring him: Aesch. Pers. 337 πλήθους...ἔκατι, if numbers could give victory.

did nothing: see on abroîr 430. The question between ἀεί (L) and ἐγώ (A) turns on these points. With ἀεί, ἡλώμην = continued to wander. He can scarcely mean that, after his expulsion, they might at any time have recalled him, since he regards the new oracle as having given them an opportunity which did not exist before (418). But he may mean that their silence at the moment of his expulsion was the cause of the whole sequel. With ἐγώ, ἡλώμην might mean, 'proceeded to wander forth,' referring to the moment of expulsion (cp. ἐξηλαν-

έκ τοινδε δ', ούσαιν παρθένοιν, όσον φύσις 445 δίδωσιν αὐταῖν, καὶ τροφάς έχω βίου καὶ γης άδειαν καὶ γένους ἐπάρκεσιν. τὼ δ' ἀντὶ τοῦ φύσαντος εἱλέσθην θρόνους καὶ σκήπτρα κραίνειν καὶ τυραννεύειν χθονός. άλλ' οὖ τι μὴ λάχωσι τοῦδε συμμάχου, 450 οὐδέ σφιν ἀρχῆς τῆσδε Καδμείας ποτὲ όνησις ήξει τοῦτ έγῷδα, τῆσδέ τε μαντεί ακούων συννοών τε τάξ έμοῦ παλαίφαθ' άμοὶ Φοίβος ήνυσέν ποτε. πρός ταῦτα καὶ Κρέοντα πεμπόντων έμοῦ 455 μαστήρα, κεί τις άλλος έν πόλει σθένει. έὰν γὰρ ὑμεῖς, ὧ ξένοι, θέληθ ὁμοῦ *προστάτισι ταῖς σεμναῖσι δημούχοις θεαῖς

†λώμην Α, with most Mss. 446 ἐκ ταῖνδε δ' οδσαιν Mss.: κάκ ταῖνδε δισσαῖν Pierson ap. Valcken. Eur. Ph. 1249. Porson, too, proposed δισσαῖν, Adv. p. 166. ἐκ τοῖνδε δ' ὅντου Nauck. 446 αὐταῖν] αὐτῶν Β, Τ, etc., and edd. before Brunck: αὐτοῖν Nauck. 447 καὶ γῆς] κοίτης τ' Wecklein: στέγης τ' Nauck.—γένους] τέγους Madvig: κρύους Nauck. 450 οδ τι Mss.: οδτε Elmsley.—λάχωσι Mss. (with ου written over ω in L and other acts, whence L² has λαχούσι): τάνους Brunck. 451 οδτε αὐτως Mss.: οὐδε αὐτως Herm. Dind. Schwaich with the contraction of the co τύχωσι Brunck. 451 ούτε σφιν MSS.: οὐδέ σφιν Herm., Dind., Schneidewin, Wecklein, Blaydes. 452 ήξει] εξει L, with ή written above: ελθη Blaydes. —

νόμην 356). But (a) the tense is somewhat awkward here, and (δ) έγώ is weak unless taken as = 'I-their father.

445 τοινδε, not ταινδε, is the form of the fem. du. as found in Attic inserr. of c. 450-320 B.C.: cp. Ant. 769 n. But as to the partic., the dual forms in $-\alpha$, $-\alpha \nu$, and those in $-\epsilon$, $-\alpha \nu$, seem to have been used concurrently (cp. 1676 n.): I have not, therefore, changed ovocav to ὄντοιν with Nauck.

446 τροφάς: cp. 330, 341. 447 γης άδειαν, a strange phrase (perh. corrupt), must mean, security in regard to the land (where I find myself at any given time), a secure resting-place. Cp. Thuc. 8. 64 λαβοῦσαι αἰ πόλεις...άδειαν τῶν πρασσυμένων, security in regard to their proceedings. His daughters, so far as they can, give him in exile all that this sons should have given him at Thebes,—(t) maintenance, (a) safety in his movements, (3) generally, the support due from kinsfolk.

Nauck's στέγης τ' άδειαν seems too suggestive of a fixed home to suit τον πλανήτην (3): Wecklein's κοίτης τ' άδειαν makes a detail too prominent in this

eneral acknowledgment. With regard to βλάβης τ' or κάτης άδειαν (Blaydes), remark that does never occurs with a gen. of that against which one is safe. The και before γης seems genuine: were it absent, the και before τροφάς must answer to that before $\gamma \neq \nu \nu \nu \nu$. And, for a rhetorical passage, $\gamma \hat{\eta} \hat{s}$ is in some degree confirmed by the assonance with γένους.

γένους (subjective gen.) ἐπάρκεσιν = ἡν τὸ γένος παρέχει. Τhuc. 7. 34 διὰ τὴν τοῦ ἀνέμου (subject.) ἄπωσιν τῶν ναυαγίων (object.) = ότι ὁ ἄνεμος ἀπωθεῖ τὰ ναυάγια

(Thompson, Synt. § 98).
448 ε. The constr. is, είλεσθην θρόνους, και κραίνειν σκήπτρα, etc. κραίverv = (1) to bring a thing to pass, (2) to exercise power, to reign, sometimes with a gen. of the persons ruled (206, 862, etc.). σκήπτρα goes with κραίνειν as an almost adverbial cognate accus., 'to rule with sceptre': as Ph. 140 σκήπτρον ἀνάσσεται (pass.) implies a similar σκήπτρον ἀνάσσω. Rhythm forbids to take $\sigma \kappa \hat{\eta} \pi \tau \rho \alpha$ with $\epsilon i \lambda \dot{\epsilon} \sigma \theta \eta \nu$, making kpalvew epexegetic ('so as to

'Tis to these sisters, girls as they are, that, so far as nature enables them, I owe my daily food, and a shelter in the land, and the offices of kinship; the brothers have bartered their sire for a throne, and sceptred sway, and rule of the realm. Nay, never shall they win Oedipus for an ally, nor shall good ever come to them from this reign at Thebes; that know I, when I hear this maiden's oracles, and meditate on the old prophecies stored in mine own mind, which Phoebus hath fulfilled for me

Therefore let them send Creon to seek me, and whoso beside is mighty in Thebes. For if ye, strangers,—with the championship of the dread goddesses who dwell among your folk,—are

τῆσδέ τε T, B, Vat., Farn.: τῆσδέ γε L, A, with most MSS. 468 συννοῶντάτ' έξ εμοῦ L (with traces of an erasure at the letters άτ'): and so all MSS. τε τάξ έμοῦ Heath, and so most of the recent edd.: τε τάπ' έμοῦ Meineke (formerly): τε τάπ' έμοι Rauchenstein: τε θέσφατα Heimsoeth. **454** αμοί Heath: αμοί (sic) $t_{\rm c}$ i.e. d μ 01, and so the other Mss. 457 θέληθ ο d100 Dindorf: θέλητέ μ 01 L3: θέλητ d200 Brunck. 458 προστάτισι ται̂s is Dindorf's conjecture. προ σταίσι ταίσ (sic) L, with σύν written above: προσ ταίσι

450 £ As most editors since Elmsley have allowed, the MS. ου τι...ουτε cannot be right. And ου τι...ουδέ is clearly more forcible than ούτε...ούτε. λάχωσι: this verb with gen. is less common than with accus., but is well attested not only in poetry but in prose, as Plat. Legg. 775 Ε τιμής ἐὰν τῆς προσηκούσης...λαγ-χάνη (Krüger 1. 47. 14). It is surely needless, then, to adopt Brunck's τυχωσι. τοῦδε, very rare for τοῦδ' ἀνδρός as $=\dot{\epsilon}\mu$ οῦ : so τῆσδε $=\dot{\epsilon}\mu$ οῦ : σο τῆσδε $=\dot{\epsilon}\mu$ οῦ : σος, τῷδε $=\dot{\epsilon}\mu$ οἱ ib. 1012. συμμάχου predicate; cp. 1482 έναισίου δὲ σοῦ τύχοιμι, and 1486.
458 £ The oracle newly brought by Ismene is distinguished from the oracle given to Oedipus himself at Delphi in former years (see on 87). He calls the former her oracle, because she brings it. Both oracles alike concern him. We must not, then, change τάξ to τάπ' ('concerning me'). τὰ ἰξ ἰμοῦ παλαίφατα = the earlier predictions which I, on my side, can produce: those which the resources of my knowledge furnish forth. Et is appropriate, since they have been so long treasured in his inmost soul. Cp.

on 293.
454 ηνυστν, by bringing him to the grove (cp. 87), in earnest that the requital predicted for the authors of his exile (93) will also come to pass. If ἤνυσεν were referred to the involuntary crimes of Oed., the connection of thought would be less close.

457 f. όμοῦ | προστάτισι (predicative), along with them as your protectors or champions against Theban violence. Oed. is already under the guard of the Eumenides as their luctures (284): if the Coloniates are loyal to the Eumenides, Attica and he will alike be saved.

In the reading θέλητέ μου | πρὸς ταῖσι ταῖς, note these points: (1) άλκήν μου ποιεῖσθαι would not mean, 'defend me,' but rather 'defend againss' me '(cp. on 1524): we must at least have μοι. (2) πρός yields no tolerable sense. υμεῖς, πρὸς ταῖς θεαῖς, 'ye, in addition to the goddesses,' ranks the Coloniates with, or above, their deities. The gloss $\sigma \dot{\nu} \nu$, written in L over $\pi \rho bs$ (whence it came into other MSS.), was a palliative. Nor could πρός mean here, 'close to their shrine.'

For Dindorf's όμοῦ | προστάτισι it may be urged:—(1) ταῖσι ταῖs is in all MSS., which would be strange if ταῖσδε ταῖs were genuine; while πρὸs ταισι ταις is simply explained by προσ-τά(τ)ισι ταις. (2) A change of προστά-τισι into πρὸς ταισι might have pro-duced the change of -θ' ὁμοῦ into -τέ μου. (3) After $\epsilon \mu o \hat{v}$ in 455 it is easy to dispense with the pronoun.—Cp. O. T. 882 θεόν οὐ λήξω ποτε προστάταν ίσχων: Tr. 209 'Απόλλωνα προστάταν: Porphyry Antr. Nymph. 12 νύμφαις υδάτων προστάτισιν.

δημούχοις, holding, reigning 458 among, your people: cp. O. T. 160

άλκην ποείσθαι, τηδε μέν πόλει μέγαν σωτηρ' ἀρεισθε, τοις δ' έμοις έχθροις πόνους. 460 ΧΟ. ἐπάξιος μέν, Οἰδίπους, κατοικτίσαι, αὐτός τε παίδές θ' αίδ' ἐπεὶ δὲ τῆσδε γῆς σωτήρα σαυτὸν τῷδ' ἐπεμβάλλεις λόγω, παραινέσαι σοι βούλομαι τὰ σύμφορα. ΟΙ. α φίλταθ, ως νυν παν τελουντι προξένει. 465 ΧΟ. θοῦ νῦν καθαρμὸν τῶνδε δαιμόνων, ἐφ' åς τὸ πρώτον ἴκου καὶ κατέστειψας πέδον. ΟΙ. τρόποισι ποίοις; ὧ ξένοι, διδάσκετε. ΧΟ. πρῶτον μὲν ἱρὰς ἐξ ἀειρύτου χοὰς κρήνης ἐνεγκοῦ, δι ὁσίων χειρῶν θιγών. 470

ταῖσ F, Ricc. 77: σὺν ταῖσι ταῖσ A and most MSS.: σὺν ταῖσδε ταῖς Canter, Brunck, Elmsley (ξὸν), Blaydes: αὐταῖσι ταῖς Wunder: Hermann conj. σὺν προστάταις: πρὸς ταῖσι τρὶς Nauck (who would transpose vv. 458, 459).

459 ποεῖσθε L, as usually where the 1st syll. is short (though in v. 278 it has ποιεῖσθε, and in 652 ποιήσεις). Most of the other MSS. have ποιεῖσθαι οτ ποεῖσθαι.—τῆδε μὲν Τῆι Ε, L², F, R²: τῆδε τῆ Α, R, Ald., Brunck, Elms.: τῆδε μὲν Τῆ Β, and most recent edd. But Nauck, keeping τῆδε μὲν τῆ, changes πόλει to γῆ.

460 τοῖς δ' ἐμοῖς Ι τοῖσδ' ἐμοῖς Α, with most of the MSS. Nauck conjectures

γαιάοχον... | "Αρτεμιν: Ar. Eq. 581 Παλλας πολιούχος: Aesch. Τh. 69 πολισσούχοι θεοί. But below, 1087 γας...δαμούχοις = the Athenians, 1348 $\delta\eta\mu\omega\hat{\nu}\chi$ os $\chi\theta\omega\nu\delta s=$ the king. The word is tinged here with

the notion of 'deme': cp. 78.
459 f. ἀλκήν ποείσθαι (for the spelling see 278 n.), a simple periphrasis, = dλκαθείν: Thuc. I. 124 ποείσθαι τιμωρίαν = τιμωρείν (to succour), 2. 94 φυλακήν... έποιοῦντο=ἐφύλασσον, etc. Distinguish άλκην τιθέναι τινός (1524), to create a defence against a thing. A gen. after άλκη as='succour' must denote (a) the defender, as in Διος άλκή, or (b) the danger; not the interest defended.

460 ἀρεῖσθε: Ai. 75 n.—The ἐμῆs in L (where τῆσδ' perh. preceded τοῖσδ') gives some colour to the conject. This (or Tois) be γης: yet τοις δ' έμοις seems right. Oedipus is following the train of thought in which benefits to Attica are bound up with retribution for his own wrongs (92); and he thus gives the Chorus another pledge that their interest is one with his. With έμοῖς, τῆδε μὰν is best in 459: with γῆς, τῆδε τῆ would have been fitter.

461 ἐπάξιος, εc. εl. When the verb is

thus omitted, the pron. is usu. added: here, the absence of $\sigma \dot{\nu}$ is excused by Olsimous. This form of the voc. has the best MS. authority in some 12 places of Soph., as against 3 which support Οιδίπου (more often gen.), viz. below, 557, 1346, and O. T. 405 (where see n.). κατοικτίσαι: Thuc. 1. 138 άξιος θαυμάσαι. The pass. inf. is rarer in this constr., as theσθαι δ' άξιώτατος Aesch. Ag. 531. Cp. 37. 462 αὐτός τε παιδές θ': cp. 559, 1009,

1125, 1310. 463 ἐπεμβάλλεις, you insert yourself in this plea as a deliverer: i.e. to his protest against a breach of their promise (258-291), and his appeal to pity, he adds a promise of benefit to Attica (287, 459). Cp. Her. 2. 4 διὰ τρίτου έτεος έμβόλιμου ἐπεμβάλλουσι, they insert an intercalary month every other year: Plat. Crat. 399 Α πολλάκις έπεμβάλλομεν γράμματα, τὰ δ' έξαιροῦμεν, we insert letters (in words), or remove them. τῷδε λόγφ is not instrum. dat., but goes with the verb. Not, 'further pledge yourself to be the deliverer': in Ph. 813 εμβάλλω μενεῖν fol-

10ws ξμβαλλε χειρός πίστω.

465 ξ. Editors usu. give either ώς νθν, θοῦ νθν (with L), or ώς νυν...θοῦ νυν (as Elms.). But νυν seems best in 465, νῦν in 466. προξένει, grant me thy kindly offices (of advice and direction), as a man does in his own State to the foreigners who have made him their πρόξενος (see willing to succour, ye shall procure a great deliverer for this State, and troubles for my foes.

CH. Right worthy art thou of compassion, Oedipus, thou, and these maidens; and since to this plea thou addest thy power to save our land, I fain would advise thee for thy weal.

OE. Kind sir, be sure, then, that I will obey in all,—stand thou my friend.

CH. Now make atonement to these deities, to whom thou hast first come, and on whose ground thou hast trespassed.

OE. With what rites? instruct me, strangers.

CH. First, from a perennial spring fetch holy drink-offerings, borne in clean hands.

τοῖς (or τῆς) δὲ γῆς: Wecklein, τοῖς δ' ἔπειτ'.

461 ἐπάξιον L (with σ written above), R²: ἐπάξιος the other MSS.

462 δὲ αθετ ἔπεὶ is wanting in A, R.

465 £ ῶς νυν...θοῦ νῦν] ὡς νῦν...θοῦ νῦν MSS. and most edd.: ας νυν...θοῦ νυν Elmsley. See comment.

467 κατέστειψας A, with most MSS. and edd.: κατέστειψας L (in marg. γρ. κατάστεψον), L², F, R²: κατέστεψας B, Vat.: κατάστεψον Wunder, Hartung, Paley.

469 ἰερᾶς B, T, Farn., schol. on Ar. Αch. 961 (who quotes νν. 469—472).—ἀειρρύτου L, with most MSS.; and so the older edd., and Blaydes: ἀειρύτου Brunck and the recent edd.

470 ἐνεγκοῦ Elmsley: ἐνέγκοῦ L, with most MSS.: ἐνέγκοῦ (sic) Vat., with ου written above: ἐνέγκοῦ ενεγκοῦ ενεγκο

n. on O. T. 1483). & ... τελοθντι, in the assurance that I will perform anything required of me: cp. 12.

required of me: cp. 13.
466 καθαρμόν τῶνδε δαιμόνων (poss. gen.), such a lustration as belongs to them, is due to them: not object. gen., since καθαίρειν could not stand for ἰλάσκεσθαί.

467 The libation is due (1) as a greeting to the θεοὶ ἐγχώριοι of Attica, (2) as an atonement for trespass on the grove. The words καὶ κατέστειψας πέδον form an independent sentence, and not a second relative clause (as if ῶν were supplied from ἐφ' ἄs): see on 424. κατέστειψας: Sappho fr. 95 οἶαν τὰν ὑάκινθον ἐν οὕρεσι ποιμένες ἄνδρες | ποσοὶ καταστείβοισι, 'trample on': here the word suggests the rash violation of the χῶρον οὐχ ἀγνὸν πατεῖν (37). The ν. l. κατέστεψας was explained figuratively: 'came to the ground as a suppliant,' who lays his branch (ἰκετηρία), twined with festoons of wool (στέφη), on an altar: see n. on O. Τ. 3. Schol.: καθικέτευσας, μετὰ ἰκετηρίων ἀφίκου: justly adding that the other reading is πιθανώτερον. κατάστεψον (marg. of L) was a grammarian's attempt to improve on κατέστεψας: it would refer to the twigs (483); but a secondary detail of the rite should not be thus forestalled and emphasised.

469 ἀκιρύτου. The rule is that ρ is doubled when, by inflection or composition, a simple vowel precedes it, but remains single when a diphthong precedes it: hence νεόρρντος, but delρυτος. Through overlooking this distinction, Blaydes follows our Mss. in writing ἀκιρούτου. Metre often led the poets to use ρ instead of ρρ, as dμφῖρύτου (Ai. 134), χρυσορύτους (Ant. 950), αὐτόριζος (Babrius fab. 69); and προρέω, not προρρέω, was the regular form, as euphony plainly required. But there is no classical instance of the opposite anomaly.

of the opposite anomaly.

470 δι' όσιων χαρών, i.e. after duly washing the hands before entering the sacred precinct. Blood-guilt is not thought of here: if that was in question, καθαρμοί χοιροκτόνοι (Aesch. Eum. 283) would first be needed for Oed. himself: but the Chorus assume that, as he said, he is now εύσεβής (287). Washings, or sprinklings, were required before approaching shrines, and for this purpose περιρραντήρια were set at the entrances of sacred places. Cp. Hippocr. Morb. Sacr. 2 δρους τοῦσι θεοῖσι τῶν Ιερῶν καὶ τῶν τεμενέων ἀποδεικνύμενοι, ἀιὰ ἀν μηδεὶς ὑπερβαίνοι εἰ μὴ ἀγνεύοι, εἰσιώντες δὲ περιρραντόμεθα, οὸχ ὡς μαινόμενοι, ἀλὰ ἀν τι καὶ πρότερον ἔχομεν μύσος, τοῦτο ἀφαγνούμενοι. Lucian Sacrific. 13 τὸ μὲν

ΟΙ. ὅταν δὲ τοῦτο χεῦμ' ἀκήρατον λάβω;

ΧΟ. κρατηρές εἰσιν, ἀνδρὸς εὕχειρος τέχνη, ὧν κρᾶτ ἔρεψον καὶ λαβὰς ἀμφιστόμους.

ΟΙ. θαλλοισιν, ή κρόκαισιν, ή ποίω τρόπω;

ΧΟ. οἰὸς <σύ> νεαρᾶς νεοπόκω μαλλά λαβών.

ΟΙ. εἶεν τὸ δ' ἔνθεν ποῖ τελευτῆσαί με χρή;

ΧΟ. χοὰς χέασθαι στάντα πρὸς πρώτην έω.

schol. Ar. Ach. 961. 471 $\lambda d\beta \omega$;] $\beta a\lambda \omega \nu$. L (with $\lambda d\beta \omega$ written above), made from $\lambda a\beta \omega \nu$ as a double erasure shows. $\beta a\lambda \omega \nu$ F: $\lambda d\beta \omega$ A and the other MSS.: $\lambda d\beta \eta_S$ schol. Ar. Ach. 961. 472 $\tau \epsilon \chi \nu \eta$ $\tau \epsilon \chi \nu \eta$ L. 473 $\omega \nu$ $\kappa \rho \hat{c} \tau^2$ $\epsilon \rho \nu \nu$ L (with ϵ written above ϵ): $\omega \nu$ $\kappa a\tau \epsilon \rho \epsilon \rho \nu \nu$ Suid. s.v. $\kappa \rho \delta \alpha \sigma \delta \alpha \nu$ written above). Cp. n. on 429. 475 olòs $\nu \epsilon a\rho \hat{a} s$ MSS.: in L $\delta \nu \nu \epsilon a\rho \hat{a} s$ is written above. For $\nu \epsilon a\rho \hat{a} s$ Bellermann conjectures $\sigma \nu \nu \epsilon a\rho \hat{a} s$: Heath, $\gamma \epsilon \nu \epsilon a\rho \hat{a} s$ (received by Doederlein,

πρόγραμμά φησι μη παριέναι εἴσω τῶν περιρραντηρίων ὅστις μὴ καθαρός ἐστι τὰς χείρας. So Od. 4. 750 ἀλλ' ὑδρηναμένη, καθαρὰ χροὶ εἴματ' ἔχουσα,... | εὕχε' ᾿Αθηναίη.

471 τοῦτο, adject., but without art. (cp. 1177), an epic use sometimes allowed by the Attic poets, and not rare in Sophocles. **Δκήρατου**: Chrysippus *ap.* Plut. *Stoic. repugn.* 22 commends Hesiod for enjoining on men that they should respect the *purity* of rivers and springs, since thence the gods were served (Hes. *Opp.* 755).

472 κρατῆρές ἐστιν: i.e. the priest in charge of the shrine keeps them ready for the use of the worshippers, near the spring in the inner part of the grove (505), from which they were to be filled. The libations to the Eumenides were wineless (100), but they are associated with the mixing-bowl which was regularly used in libations (of wine) to other deities. Bekker Anecd. 274. 3 κρατηρίζων ήτοι τὸν οἶνον ἐν κρατῆρι κιρνῶν, ἡ ἀπὸ κρατήρων σπένδων. Dem. De Fals. Legat. 8 280 σπονδῶν καὶ κρατήρων κοινωνούς. In Mid. 8 53 (in a spurious oracle) ἰερὰ τελεῖν καὶ κρατῆρα κεράσαι.

eυχειρος: schol. εὐπαλάμου. Pind. Ol. 9. III εὐχειρα, δεξιόγυιον, 'deft-handed, nimble-limbed,' of a wrestler. Lucian Amor. II τῆς Πραξιτέλους εὐχειρίας (v. l. εὐχειρείας).

τέχνη: fr. 161 δπλοις άρρῶξιν, 'Hφαίστου τέχνη (the work of Hephaestus): a common use of the word in later Greek. Cp. Verg. Aen. 5. 359 clipeum...Didynaonis artes. Mixing-bowls were made

not only of earthenware, but oft. of gold, silver, or bronze: Achilles had an άργυρεον κρητῆρα τετυγμένον... αὐτὰρ κάλλει ένικα πᾶσαν ἐπ' αΐαν | πολλόν ἐπεὶ Σιδόνες πολυδαίδαλοι εῦ ἤσκησαν (Π. 22, 741)

475

νες πολυδαίδαλοι εὖ ήσκησαν (Π. 23. 741).

478 The crater had various forms, some of them local (thus Her. 4. 61 speaks of a Λέσβιος κρητήρ, and 4. 152 of an 'Αργολικόs'): but the general type was that of a large bowl, supported by a foot with a broad base, and having a handle at each side (cp. Guhl and Koner, p. 150).

κράτ', acc. sing., the 'top,' i.e. rim, of each κρατήρ. In II. 19. 93 κράατα is acc. plur., and Pindar is quoted by Eustath. (Od. 12. 1715. 63) as having said τρία κράτα (for κράατα). But in Od. 8. 92 κράτα is sing., and so always in Attic: Soph. has (τδ) κράτα several times as acc., and once as nom. An acc. plur. masc. κράτας occurs twice in Eur. (Ph. 1149, H. F. 526).

λαβds dμφιστόμουs, handles on each side of the στόμα, or mouth. The festoon of wool, which was to be wreathed round the rim of the bowl, could be secured to these. Wecklein understands handles which also served as spouts.

474 θαλλοΐσιν, of olive. κρόκη, from κρέκω, to strike the web, in weaving, with the κερκίς, or rod, is the woof, the warp being στήμων: in Pind. Nem. 10. 43 μαλακαΐσι κρόκαις are cloaks of soft woollen texture. So here κρόκαι are woollen cloths. **475** The Ms. νεαράς seems the right

475 The Ms. νεωράs seems the right word: with Bellermann, I insert σν, though Wecklein's τε is also possible. For the iterated νεο- cp. Ant. 157 νε-

OE. And when I have gotten this pure draught?

CH. Bowls there are, the work of a cunning craftsman: crown their edges and the handles at either brim.

OE. With branches, or woollen cloths, or in what wise?

CH. Take the freshly-shorn wool of an ewe-lamb.

OE. Good; and then,—to what last rite shall I proceed?

CH. Pour thy drink-offerings, with thy face to the dawn.

Elmsley, Herm., Campb.): Wecklein, τε νεαρᾶs: Dindorf, νεαλοῦs: Bergk, νεαίραs: Valckenaer, νεογνῆs (so Brunck): Meineke (formerly), νεογνοῦ: Reisig, νεώραs: Vauvilliers, νεωροῦ: Musgrave, νεωροῦs (sic): Blaydes, νεώρει.—νεοπόκω Canter, and most recent edd.: οἰνεοπόκωι L, with οἰοπόκωι written above: νεοπόκω A, R, V³, Ald.: σὴν νεοπόκω L². εὐπόκω Valckenaer.—λαβών L, with most MSS.: βαλών A, R, V³, Ald. 476 ποῖ L and most MSS.: που Vat. (cp. n. on v. 23).—χρή] δεῖ R (but with χρή written above), Vat.

οχμός νεαραίσι θεών | έπι συντυχίαις. The objection to γε is that it supposes κρόκαισιν to be the genus of which μαλλφ is a species. μαλλός, however, means, not a woollen texture, but a fleece of wool, flocks of which were to be made into a festoon ($\sigma \tau \epsilon \phi os$) for the brim of the κρατήρ, like that which the suppliant put on his lκετηρία (O. T. 3). νεώρους is tempting, but elsewhere means 'recent,' 'fresh' (730, El. 901), not 'young.' The drawback to Dindorf's **νεαλούs** is the sense. νεαλής in class. Attic meant not young, but fresh as opp. to exhausted: Xen. Cyr. 8. 6. 17 παραλαμβάνειν τούς άπειρηκότας ἵππους καὶ άνθρώπους καὶ άλλους πέμπειν νεαλείς. Plat. Polit. 265 B νεαλέστεροι ὄντες (we shall travel better) while we are fresh. Ar. fr. 330 εως νεαλής έστιν αὐτὴν τὴν ἀκμήν is an isolated line, but the word seems to have the same sense there. Nicander Alexipharmaca 358 (circ. 150 B.C.) is the first writer

550 (circ. 150 Bic.) is the mist which quoted for νεαλής as = 'young.' $\lambda a\beta \omega \nu$, sc. αὐτόν: cp. Tr. 1216 (διδούς): Ar. Av. 56 σὐ δ' οὖν λίθω κόψον $\lambda a\beta \omega \nu$ (in O. T. 607 $\lambda a\beta \omega \nu$ is not similar): Π. 7. 303 δῶκε ξίφος ἀργυρόηλον—σὑν κολεῷ τε φέρων καὶ ἐξῦτμήτω τελαμῶνι. The guardian of the grove (506) would supply the μαλλός.

476 το δ' ἔνθεν, rare for το ἐνθένδε, τὸ ἐντεῦθεν, but cp. Aesch. Ag. 247 τὰ δ' ἔνθεν οὕτ' εἶδον οὕτ' ἐννέπω. Here probadverbial: cp. Ph. 895 τἱ δῆτ' ἀν δρῷμ' ἐγὼ τοὑνθένδε γε; ποῖ τλ., to what conclusion am I to bring the rite? Thus far it has been all preparation. See on 227.

been all preparation. See on 227.

477 χοὰς χέασθαι. χοαί were offered to the gods of the under-world (cp. 1599), or to the dead (Ant. 431), as σπονδαί to

as in θυσίαν θύειν, σπονδὰς σπένδειν, etc. πρὸς πρώτην ξω, not meaning, of course, that the time must be dawn. On the contrary it was an ancient custom that sacrifices to the χθύνιοι and to the dead should not be offered till after midday: Είγμι. Μ. 468 ἀπὸ δὲ μεσημβρίας ξθυον τοῦς καταχθονίοις, and in Aesch. Ευμπ. 109 Clytaemnestra speaks of sacrificing to the Eum. by night, ὥραν οὐδενὸς κοινήν θεῶν.

The schol. here says that persons performing expiatory rites (ἐκθύσεις) or purifications (καθαρμοί) faced the East (as the region of light and purity), quoting El. 424 f., where Electra ἡλίω | δείκνυσι τούναρ, and Cratinus ἐν Χείρωνες (the title of the comedy was Χείρωνες, Βοthe, Frag. Com. p. 47): ἄγε δἡ πρὸς ἔω πρῶτον ἀπάντων ἴστω καὶ λάμβανε χεροί | σχῦνον μεγάλην,—the squill being used in purifications.

Statues of gods were oft. set to face the East (Paus. 5. 23. 1, etc.): also, victims about to be sacrificed (Sen. Oed. 338). Cp. the precept of Zoroaster 'to face some luminous object while worshipping god' (Max Müller, Chips 1. 175). Conversely, in pronouncing solemn curses the priests faced the West,—waving red banners: [Lys.] In Andoc. § 51 στάντες κατηράσωντο πρὸς ἐσπέμαν καὶ φουνκίδας ἀνέσεισαν.

ΟΙ. ἢ τοῖσδε κρωσσοῖς οἶς λέγεις χέω τάδε;
ΧΟ. τρισσάς γε πηγάς: τὸν τελευταῖον δ' ὅλον.
ΟΙ. τοῦ τόνδε πλήσας θῶ; δίδασκε καὶ τόδε.
ΧΟ. ὕδατος, μελίσσης: μηδὲ προσφέρειν μέθυ.
ΟΙ. ὅταν δὲ τούτων γῆ μελάμφυλλος τύχη;
ΧΟ. τρὶς ἐννέ αὐτῆ κλῶνας ἐξ ἀμφοῖν χεροῖν τιθεὶς ἐλαίας τάσδ' ἐπεύχεσθαι λιτάς.
ΟΙ. τούτων ἀκοῦσαι βούλομαι: μέγιστα γάρ.
ΧΟ. ὡς σφας καλοῦμεν Εὐμενίδας, ἐξ εὐμενῶν στέρνων δέχεσθαι τὸν ἰκέτην σωτήριον, αἰτοῦ σύ τ' αὐτὸς κεἴ τις ἄλλος ἀντὶ σοῦ, ἄπυστα φωνῶν μηδὲ μηκύνων βοήν.

478 τάδε L, with most MSS., Ald.: τόδε (probably an emendation by Triclinius) B, T, Vat., Farn., and most edd. before Brunck.

479 τρισσάς γε] τρισσάς τε A, R, Ald.: Schneidewin proposed δισσοῖς γε, and ελών for δλον.—Heimsoeth would write δε χοῦν for δλον, while Nauck suggests τὸν δὲ λοίσθιον χοᾶ.—supposing that the sentence is interrupted.

480 τοῦ τόνδε] τοῦτον δὲ Τ, Vat., Farn.—πλῆσας θῶ;] πλήρη θῶ Meineke.—θῶ; δίδασκε] τῶ δίδασκε Β, Farn., Τ (with ἐν written above);

478 κρωσσοίς here = κρατῆρσιν. The word is fitting, since the κρωσσός was more esp. used for water (Eur. Ion 1173, Cycl. 89), though also sometimes for wine (Aesch. fr. 91 κρωσσούς | μήτ' οlνηρούς μήτ' υδατηρούς), also for oil, —or as a cinerary urn. Guhl and Koner (p. 149) think that the krossos resembled the υδρία, which, like the κάλπις, was a bulky, shortnecked vessel, oft. seen in the vase-paintings as borne by maidens on their heads when fetching water. of by attract. for our. χέω delib. aor. (rather than pres.) subjunct.

479 πηγάs: here, strictly the gushing of the water from the bowl. From each of the three bowls he is to pour a χού. The first and second bowls are to be filled with the spring water only; and from each of these he is to make a libation without emptying the bowl. The third bowl is to contain water sweetened with honey; and, in making the libation from this, he is to empty it. τρισσάς might be distributive, 'three from each bowl' (as the number nine recurs in 483); but in the χού to the dead in Od. 10. 519, at least, there are only three pourings, viz. of (1) hydromel, (2) wine, (3) water. τὸν τελευτ. (κρωσσόν) as if ἔκχεον, not χέον, were understood: cp. Menander fr. 461 τὸν χοᾶ | ἐκκέχυκας, you have emptied the pitcher.

480 % has raised needless doubts. The operator is to fetch water from the spring in the grove (469), fill the bowls which he will find ready, and place them in a convenient position for the rite. From the distinction just drawn between the first two bowls and the third, Oed. surmises that the contents of the latter are not to be of precisely the same nature as those of the others. He asks, then,—'With what shall I fill it, before placing it beside the other two,—preparatory to beginning the rite?'

481 μελίσσης = μέλιτος: schol. ἀπὸ γὰρ τοῦ ποιοῦντος τὸ ποιούμενον, quoting the Erastae (fr. 160) γλώσσης μελίσσης τῷ κατερρυηκότι. So πορφύρα (the purple-fish) = purple, ἐλέφας = ivory, χελώνη etortoise-shell. προσφέρειν infin. for imper, as esp. in precepts or maxims: cp. 490, O. Τ. 1466 αῖν μοι μέλεσθαι, 1529 μηδέν' ὀλβίζειν.

482 μελάμφυλλος, overshadowed by dense foliage. Pind. P. 1. 27 Αίτνας έν μελαμφύλλοις...κορυφαΐς, Ατ. Τh. 997 μ. τ' δρη δάσκια.

483 αὐτῆ, sc. ἐν τῆ γῆ, locative dat.
(411). ἐξ ἀμφοῦν χεροῦν, perh. laying them with each hand alternately, beginning and ending with the right, or lucky, hand. The olive-branches symbolise the fruits of the earth and of the womb, for the increase of which the Eumenides were esp.

OE. With these vessels whereof thou speakest shall I pour them?

CH. Yea, in three streams; but empty the last vessel wholly.

OE. Wherewith shall I fill this, ere I set it? Tell me this also.

CH. With water and honey; but bring no wine thereto.

OE. And when the ground under the dark shade hath drunk of these?

CH. Lay on it thrice nine sprays of olive with both thine hands, and make this prayer the while.

OE. The prayer I fain would hear—'tis of chief moment.

CH. That, as we call them Benign Powers, with hearts benign they may receive the suppliant for saving: be this the prayer,—thine own, or his who prays for thee; speak inaudibly, and lift not up thy voice;

τοῦ δίδασκε Vat.: ϕ θῶ; δίδασκε Wecklein: ἐκδίδασκε Herwerden. μ ἢ L, 1st hand: δὲ was added by S. μ ἢ Ricc. $\gamma 7: \mu$ ηδὲν F. 488 τρίs] τρεῖs A, R, Ald. 486 ὡς σφας MSS. and most editors. Elmsley says, 'Pronomen σφᾶς semper δρθοτονεῖσθαι monui ad Med. 1345. p. 288.' See, however, O. T. 1470 (commentary). 487 σωτήριων] σωτηρίων Bake, and so Hartung. 488 σδ τ ' A, R, Reiske, Elmsley, and most of the recent edd.: σ ύ γ' L, with the other MSS. and the older edd.

prayed, since they could blight it: Aesch. Ευπ. 907 καρπόν τε γαίας καὶ βοτών επίρρυτον αποτοίσιν εὐθενοῦντα μὴ κάμνειν χρόνφ, | καὶ τῶν βροτείων σπερμάτων σωτηρίαν.

484 erreixer of a., 'over' the rite, to complete it: the prayer was to be said while the twigs were being laid; hence $\tau\iota\theta\epsilon ls$, not $\theta\epsilon ls$.

485 τούτων (for the gen. cp. 418), sc. τῶν λιτῶν: μέγιστα, neut. pl. without subject, instead of μέγιστον (cp. 495): Ai. 1126 δίκαια γὰρ τόνδ' εὐτυχεῖν...; Τhuc. 5. 14 ἀδύνατα εἶναι ἐφαίνετο...πολεμεῖν: Ευτ. Οτ. 413 οὐ δεινὰ πάσχειν δεινὰ τοὺς εἰγρασμένους.

486 Εὐμενίδας: see on 42. ἐξ, properly with ref. to the inner spring of the feeling, but here almost='wilh': cp. O. T. 528 ἐξ ὁμμάτων δ' ὁρθῶν τε κάξ ὁρθῆς φρενός. Slightly different is ἐκ θυμοῦ,='from my heart' (Π. 9. 343).

487 τὸν ἰκέτην: cp. 44, 284. σωτήριον='with a view to σωτηρία,'—leaving the hearer to think of that which Oed.

487 τον kέτην: cp. 44, 284. σωτήριον = 'with a view to σωτηρία,'—leaving the hearer to think of that which Oedgives, and also of that which he receives. σωτήριος is nowhere definitely pass., as=σωs, 'saved'; for in Aesch. Cho. 236 σπέρματος σωτηρίου is the seed which is to continue the race. Hence it

is usu. taken here as='fraught with good for us,' with ref. to his promise, $\sigma\omega r \hat{\eta} \rho$ ' $d\rho e \hat{\iota} \sigma \theta e$ (460). That idea is present, but does not exclude the other.

488 σύ τ', not σύ γ', is right. The constr. is σύ τε αὐτὸς alτοῦ, καὶ (alτείσθω) εἴ τις άλλος ἀντὶ σοῦ (alτεῖται). This is to be the prayer, both if thou thyself prayest, and if another prays for thee. In such statements the conjunctive τε... καὶ is equally admissible with the disjunctive εἶτε...εἶτε. Cp. 1444: Ευτ. Ηεc. 751 τολμῶν ἀνάγκη κῶν τύχω κῶν μὴ τύχω.

του είνει...είνε. Cp. 1444: Eur. Hεc. 751 τολμῶν ἀνάγκη κῶν τύχω κῶν μὴ τύχω.

489 ἀπυστα: schol. ἀνήκουστα (cp. on 130). Hence, he adds (quoting Polemon of Ilium, circ. 180 B.C.), the hereditary priests of the Eumenides were called Ἡσυχίδαι. Their eponymous hero, Ἡσυχος, had an ἡρῷον between the Areiopagus and the W. foot of the acropolis, and to him, before a sacrifice, they offered a ram. Priestesses o a like name, serving the Eumenides, are mentioned by Callimachus fr. 123 νηφάλιαι καὶ τῆσιν ἀεὶ μελιηδέας ὅμπνας (barley cakes) | λήτειραι καὶειν ἔλλαχον Ἡσυχίδες.

καιεύ ελλαχών Πουχίσες.

μηκύνων, 'making loud': a sense found
only here (cp. 1609). In μακρὸν ἀὐτεῦν
(Hom.), ἡχεῦν (Plat.), etc., the idea of
'loud' comes through that of 'heard afar.'

ἔπειτ' ἀφέρπειν ἄστροφος. καὶ ταῦτά σοι 490 δράσαντι θαρσών αν παρασταίην έγώ. άλλως δὲ δειμαίνοιμ' ἄν, ὧ ξέν', ἀμφὶ σοί. ΟΙ. ὦ παίδε, κλύετον τῶνδε προσχώρων ξένων; ΑΝ. ἠκούσαμέν τε χώ τι δεῖ πρόστασσε δρᾶν. ΟΙ. έμοι μέν ουχ όδωτά λείπομαι γαρ έν 495 τῷ μὴ δύνασθαι μηδ' ὁρᾶν, δυοῖν κακοῖν. σφών δ' άτέρα μολοῦσα πραξάτω τάδε. άρκειν γάρ οίμαι κάντι μυρίων μίαν ψυχὴν τάδι ἐκτίνουσαν, ἡν εὖνους παρῆ. άλλ' ἐν τάχει τι πράσσετον· μόνον δέ με 500 μη λείπετ' ου γαρ αν σθένοι τουμον δέμας . ἔρημον ἔρπειν οὐδ' ὑφηγητοῦ δίχα. άλλ' εἶμ' ἐγὼ τελοῦσα τὸν τόπον δ' ἴνα χρησταί μ' έφευρείν, τοῦτο βούλομαι μαθείν. ΧΟ. τοὐκειθεν ἄλσους, ὧ ξένη, τοῦδ'. ἡν δέ του 505

491 θαρρών L, with the other MSS. (as in O. T. 1062 θάρρει): yet in vv. 305, 726, 1185 L has θάρσει, and in 664 θαρσείν.—παρασταίην B, Vat.: παρασταίμην L and the rest, except that Farn. has παραστέμην. 492 άλλως δέ] άλλως δ αι L. 498 ώ παιδ' έκλυετον L, Ricc. 77. 494 AN.] In L this v. is given to the Chorus by the παίδ' έκλύετον L, Ricc. 77.

494 AN.] In L this v. is given to the Chorus by the corrector, who wrote χ before it (the 1st hand having merely placed a short line there). corrector, who wrote χ before it (the 1st hand naving merely placed a short line By most Mss. it is given to Ismene; by Brunck, to Antigone, and by Turnebus, in his appendix, to both sisters.

496 $\delta\delta\omega\tau\delta$] L has the δ in an erasure.— $\epsilon\nu$] $\delta\tilde{\nu}$ Bothe, and so Elmslev. Nauck would prefer $\lambda\epsilon\iota\pi\delta\mu\epsilon\sigma\theta\alpha$ $\gamma\delta\rho$. and so Elmsley. Nauck would prefer λειπόμεσθα γλρ.Dindorf conject. $τ\hat{φ}$ μήτε σωκεῖν.—μηδ΄ ὀρᾶν] So Elmsley: μήθ΄ ὀρᾶν MSS.

496 $τ\hat{φ}$ μή δύνασθαι]

Dindorf conject. $τ\hat{φ}$ μήτε σωκεῖν.—μηδ΄ ὀρᾶν] So Elmsley: μήθ΄ ὀρᾶν MSS.

497 σφῶϊν δ΄ ἡ ἀτέρα (not ἡτέρα) L. ἀτέρα Elmsley.

499 ἐκτίνουσαν Canter: ἐκτείνουσαν MSS. Reisig proposed ἐκτελοῦσαν.

500 τι] τοι Bornemann, Her-

The schol. perh. understood here, 'loud and long,' for on ἀπυστα he says, ἀντὶ **τ**οῦ, ἠρέμα καὶ συντόμως.

490 ἀφέρπειν = imperat. (481). άστροφος: so in Aesch. Cho. 98 Electra debates whether, after pouring her mother's offering at Agamemnon's grave, she shall turn away,—καθάρμαθ' ὧς τις εκπέμψας, πάλιν | δικοῦσα τεῦχος, ἀστρόφοισιν δμμασιν. In Theocr. 24. 92 Teiresias directs that the ashes of the serpents which would have strangled the infant Heracles shall be cast beyond the borders by one of Alcmena's handmaids: âψ δὲ νέεσθαι | ἄστρεπτος. Verg. Ecl. 8. 101 Fer cineres, Amarylli, foras, rivoque fluenti Transque caput iace, neu respexeris. Ov. Fasti 6. 164 Quique sacris adsunt respicere illa vetat.

491 παρασταίην, as thy friend and helper: cp. Ai. 1383 τούτω γαρ... | μόνος παρέστης χερσίν.

493 προσχώρων, who therefore can

judge best (cp. 12).
496 ὁδωτά, plur., as Ant. 677 οὔτως άμυντέ' έστι τοις κοσμουμένοις, | κούτοι γυναικός οὐδαμῶς ἡσσητέα: Thuc. 1. 118 έπιχειρητέα έδδκει είναι: cp. 485, 1360. λείπομαι, pass., 'I am at a disadvantage'; usu. with gen. of thing, as El. 474 γνώμας λειπομένα σοφάς, or person, Tr. 266 τῶν ὧν τέκνων λείποιτο. ἐν: Ο. Τ. 1112 ἔν τε γὰρ μακρῷ | γήρα ξυνάδει: Ph. 185 ἔν τ' όδύναις ...λιμῷ τ' οἰκτρός. Only here at the end

of a verse: cp. on 265 $\tau \delta \gamma \epsilon \mid \sigma \hat{\omega} \mu^2$. 496 δύνασθαι (without $\sigma \omega \mu \alpha \tau i$), of bodily strength: cp. the speech of Lysias Υπέρ τοῦ ἀδυνάτου ('For the Invalid'), or. 24 § 13 οὐ γὰρ δήπου τὸν αὐτὸν ὑμεῖς μεν ώς δυνάμενον (as being able-bodied) άφαιρήσεσθε το διδόμενον, οι δε ώς αδύνατον όντα κληροῦσθαι κωλύσουσιν: so ib. § 12 ώς είμι των δυναμένων. μηδ' for μήθ' is a necessary correction here. Cp. 421. then retire, without looking behind. Thus do, and I would be bold to stand by thee; but otherwise, stranger, I would fear for thee.

Daughters, hear ye these strangers, who dwell near? We have listened; and do thou bid us what to do.

I cannot go; for I am disabled by lack of strength and lack of sight, evils twain. But let one of you two go and do these things. For I think that one soul suffices to pay this debt for ten thousand, if it come with good will to the shrine. Act, then, with speed; yet leave me not solitary; for the strength would fail me to move without help or guiding hand.

Is. Then I will go to perform the rite; but where I am to

find the spot—this I fain would learn.

On the further side of this grove, maiden. And if thou

mann, Nauck, Wecklein: τω Schneidewin. **502** δίχα Hermann, which has been generally received: δ' ἀνευ L, A, and most MSS., Ald.: γ' ἀνευ T, Farn., Vat. (ὑφ' ἡγητοῦ). ῷδ' ὑφηγητοῦ τ' ἀνευ Hartung: οὐδ' ὑφηγητῶν ἀνευ Bergk. κενδυ is suggested by Wecklein. **503** τὸν τόπου] τοῖς τόπους Β, Vat. **504** χρ' ῆσται L: the circumflex over η is in an erasure. The 1st hand wrote χρήσται, 502 δίχα Hermann, which has which the corrector wished to change into χρη 'σται (as it is in A). The other MSS. vary only in the accents. χρησται Hermann, Wunder, and most of the recent edd.: χρη 'σται Dindorf, Paley: χρη 'σται Campbell: χρησται Blaydes. Elmsley conjectured χρη στέμμ' έφευρεῦν (and also conjectured χρη χεῦμ'): Musgrave, χρη στάγμ' έπιρρεῦν: G. Burges (Append. to Troad. p. 180), tv' ἀ | χρη, "σται: Blaydes, tv' ἀν | δεῖ χρη μ', proposing also tva | χρη νᾶμ' ἐφευρεῦν.

505 τοὐκεῦθεν | τοῦ κεῦθεν | L.—ἀλσους τοῦδ' MSS.: ἀλσος τόδ' Elmsley, objecting (though needlessly) to

498 f. ἀρκείν...παρη̂. The thought is: 'I have trespassed on the grove of the Eumenides, and it might be doubted whether such deities would accept the atonement from any hand but my own. Nay, I believe that they regard the intention rather than the outward details. If my deputy approaches the shrine in a loyal spirit, the offering will be accepted—yes, would be accepted, not on behalf of one man alone, but of many.' Clemens Alex. Strom. 5. 258, after quoting Isaiah i. 16, 'Wash you, make you clean,' cites verses ascribed (though wrongly) to Menander, among which are, θεψ δε θθε δια τέλους δίκαιος ών, | μη λαμπρός ών ταις χλαμύσιν ως τη καρδία. Porphyry De Abstin. 2. 19 quotes an inscription from a temple at Epidaurus, άγνον χρή νησιο θυωδέσε έντδε ἐντα | ἔμμεναι· ἀγνείη δ' ἐστὶ φρονείν ὅσια. Cp. the frequent sentiment that the poor man's offering, if pious, is welcome (Eur. fr. 940, Hor. Carm. 3. 23. 17, etc.).
500 ἀλλ' ἐν τάχει τι. Bornemann's

τοι for the MS. τι has been adopted by some of the best critics; but it seems scarcely appropriate here. For $\tau\iota$ cp. Απτ. 1334 μέλλοντα ταῦτα τῶν προκειμέ-

νων τι χρή | πράσσειν. 502 δίχα. With γ' άνευ the γ' is intolerable, and L's δ' άνευ points to a confusion between an original δίχα and a gloss ävev.

503 τελοῦσα, in its ceremonial sense: cp. O.T. 1448 δρθώς τών γε σών τελείς

 $\delta\pi\epsilon\rho$ (perform the funeral rites).

τὸν τόπον: βούλομαι δὲ μαθεῖν τοῦτοίνα χρήσει με έφευρείν τον τόπον. The position of the κρήνη (470) had not been indicated.

504 χρήσται by crasis from χρή ἔσται, χρή being a subst., 'need.' This is the view of H. L. Ahrens. If it can hardly be considered certain, it is at least highly probable; and therefore I do not now place in the text (as in the 1st ed.) my conjecture χρήσει, a fut. of χρή which occurs in Her. 7. 8 πάντα τινα υμέων χρήσει παρείναι, and Plat. Legg. 809 B ποια και τίνα μεταχειρίζεσθαι χρήσοι τρό-πον (υ.l. χρήσει). See Appendix.—τοθτο, resuming the object (τον τόπον), with emphasis: Tr. 457 n.

505 άλσους, gen. after το έκειθεν, as after το (οτ το) έπ' έκεινα, το έπι θάτερα,

τά πρός βορράν, etc.

σπάνιν τιν' ίσχης, έστ' έποικος, δς φράσει. χωροιμ' αν ες τόδ' Αντιγόνη, συ δ' ενθάδε φύλασσε πατέρα τόνδε τοῖς τεκοῦσι γὰρ ούδ' εἰ πονεῖ τις, δεῖ πόνου μνήμην ἔχειν.

509

δεινον μεν το πάλαι κείμενον ήδη κακόν, ω ξειν', στρ. a'. XO. έπεγείρειν.

2 όμως δ' ξραμαι πυθέσθαι

ετί τοῦτο;

ΧΟ. 4 τᾶς δειλαίας ἀπόρου φανείσας 5 άλγηδόνος, ά ξυνέστας.

6 μη πρός ξενίας ανοίξης OI.

515 7 τας σας α πέπονθ' αναιδη.

ΧΟ. 8 τό τοι πολύ καὶ μηδαμὰ ληγον 9 χρήζω, ξεῖν', ὀρθὸν ἄκουσμ' ἀκοῦσαι.

ΟΙ. 10 ώμοι.

ΧΟ. 11 στέρξον, ίκετεύω.

OI. $12 \phi \epsilon \hat{v} \phi \epsilon \hat{v}$.

ΧΟ. 18 πείθου κάγὼ γὰρ ὄσον σὰ προσχρήζεις.

520

τοῦδ' in that place of the verse. R has ἀλσος, with gl. κατὰ τό. 505 £. All MSS. have $\hat{\eta}\nu$ (corrected from $\hat{\eta}\nu$ in L); but A and R have $t\sigma\chi ess$. 509 All MSS. have el, and nearly all $\pi \sigma \nu e\hat{\iota}$: but L and Ricc. 77 $\pi \sigma \nu \hat{\eta}$ (sic). 511 $\hat{\epsilon}\pi'$ $\hat{\epsilon}\gamma el\rho e\nu$ L. In the last syllable the $e\iota$ is somewhat thick and dark, but it seems doubtful whether the $e\iota\nu$ has been made from $a\iota$. 512 $\hat{\epsilon}\rho a\mu a\iota$] In L a later hand added the final ι , or made it clearer.—Mekler conjectures $\hat{\omega}\rho a$ μe , on account of the metre of the antistrophe, v. 523. 514 $d\lambda\gamma\eta \delta \delta \nu os$] L has -oσ made from $-a\sigma$: though in v. 513 the 1st hand wrote $\tau \hat{\alpha}\sigma ... d\pi \delta \rho o\nu$. Contrariwise B, T and

506 ἔποικος, here, 'one who dwells close to' the grove, -hardly, on the χώρος ούκ οίκητός (39); though the guardians of sacred alon sometimes dwelt within them, as Maron in Apollo's grove (Od. 9. 200), and the priest in Athena Kranaa's grove at Elatea (Paus. 10. 34. 7). Elsewhere εποικος usu. = 'immigrant': so El. 189 (as = 'alien'). In Aesch. P. V. 410 εποικον... | 'Aσίας εδος means the Greek set-

807 'Αντ., σὸ δ': Εί. 150 Νιόβα, σὲ δ' ἔγωγε νέμω θεόν. Cp. 1459.
509 οἱδ' ἐΙ πονεῖ τις, δεῖ = εἰ καὶ π. τ., οἱ δεῖ. When A and nearly all other MSS. have movel, L's movn (sic) surely does not

warrant $\pi o \nu \hat{p}$. Cp. on 1443. 510—548 A $\kappa o \mu \mu \delta s$, which divides the first $\epsilon \pi \epsilon \omega \sigma \delta \delta \omega \nu$ into two parts (254—509, 549—667). For the metres, see Metrical Analysis. (1) 1st strophe, 510—520

=1st antistrophe, 521—532. (2) 2nd strophe, 533—541=2nd antistrophe, 542

510 κείμενον... ἐπεγείρειν. Eur. Εί. 41 εὐδοντ' ἃν ἐξήγειρε τον | 'Αγαμέμνονος] φόνον, he would have aroused the slumporor, ne would have aroused the slumbering memory of Agamemnon's murder. Plato Phileb. 15 C μἢ κινεῦν κακὸν εὖ κείμενον ('Let sleeping dogs lie').

512 Mekler's ὅρα με (for ἔραμαι) would give a closer correspondence between strophe and antistrophe: see on 523.

513 τί τοῦτο; 'What means this?'
Cp. 46 τί δ' ἐστὶ τοῦτο; He is startled and disquieted. He shrinks from all cross-questioning on the past, as from a torture (cp. 210). We lose this dramatic touch if we construe ri $rov{ro}$ ($fpa\sigma ui$ $\pi v\theta for$ $\sigma\theta ai$) as a calm query,—'What is this that thou wouldst learn?'

514 τας: for the gen. ('concerning'),

hast need of aught, there is a guardian of the place, who will direct thee.

So to my task:—but thou, Antigone, watch our father here. In parents' cause, if toil there be, we must not reck of toil. [Exit.

Dread is it, stranger, to arouse the old grief that hath Kommos. so long been laid to rest: and yet I yearn to hear..... strophe. What now?.....

CH. —of that grievous anguish, found cureless, wherewith thou hast wrestled.

By thy kindness for a guest, bare not the shame that OE. I have suffered!

Seeing, in sooth, that the tale is wide-spread, and in no wise wanes, I am fain, friend, to hear it aright.

OE. Woe is me!

CH. Be content, I pray thee!

OE. Alas, alas!

CH. Grant my wish, as I have granted thine in its fulness.

others have τàs.. άλγηδόνος. No Ms. seems to have ἀπόρους in v. 513, or als here. 515 ξενείασ L, with i written over εί.
516 τὰσ σὰσ πέπουθ ἔργ ἀναιδῆ L.
The other MSS. vary from L only in the accent τᾶs σᾶs. (A has πέπουθα ἔργα The other MSS. vary from L only in the accent τᾶs σᾶs. (A has πέπονθα ξργα ἀναιδῆ.) Reisig first gave τᾶs σᾶs α πέπονθ' ἀναιδῆ. Hermann wrote τᾶs σᾶs α πέπονθ', ἀναιδῆ. Reisig is followed by Blaydes and Campbell (the latter ascribing the reading to Herm.). Martin proposed πέπον' ξργ' ἀναιδῆ: then Bothe, πέπον, ξργ' ἀναιδῆ, which Herm. rightly censured, but which many edd. have received. ξργ' ἄναιδα Nauck.

517 μηδαμᾶ Γ (with ᾶ written above), Farn.: the other MSS. have μηδαμᾶ or -ᾶι: μηδαμᾶ Brunck.

518 ξέν' MSS.: ξεῦν Reisig, Elms., and many recent edd., following Hermann, who afterwards preferred ξέν'. The metre requires ξεῦν' (cp. v. 530, and Metr. Anal. p. lxviii).

519 ώμοι Hermann: ἰώ μοι L and most MSS.: ἱώ μοι μοι (sic) R.—στέρξον] στέργω σ' Blaydes, στέρξον σ' Bergk, Gleditsch (with παῖδes in v. 532).

cp. on 355. ἀπόρου φανείσας: because the horror of the discovery consisted in relationships which could not be changed: O. T. 1184 f. φύς τ' ἀφ' ὧν οὐ χρῆν, ξὺν οἶς τ' | οὐ χρῆν ὁμιλῶν, οὕς τ ϵ μ' οὐκ ϵδϵι κτανών.

515 & ξυνέστας, with which you were brought into conflict,—with which you became involved: Her. 9. 89 λιμώ συστάντας και καμάτω. Thuc. 4. 55 ξυνεστώτες...ναυτικῷ ἀγώνι.

516 τῶς σῶς ὁ πέπονθ'. The objection to pointing at oas and understanding ἐστί with ἀναιδή (as Herm. proposed) is that dvolens requires an object. We should then have to understand άλγηδόνα. The conject. τῶς σῶς, πέπον, ἔργ ἀναιδῆ has found undeserved favour. The address πέπον occurs about 18 times in Homer and the hymns, and always marks familiarity:

there is a touch of household intimacy in it, as when Polyphemus says to his ram, is, as when to hyphemics says to his fain, spie $\pi \epsilon \pi \sigma \nu$ (Od. 9. 447). It is absurdly out of place here (ep. 521 & $\xi \epsilon \nu$ 0. 530 & $\xi \epsilon \nu$ 1): & $\phi l\lambda \tau \alpha \tau \epsilon$, at 465, is different. For was inserted in the Mss. to explain that availing referred to his own acts.

517 το πολό και μηδαμά λήγον άκουσμα χρήζω άκοθσαι όρθόν (predic.): πολό, on 305. μηδαμά (neut. plur. adv.) with causal force, being such as does not cease. ληγον, of rumour: Ο. Τ. 731 ηυδάτο γαρ ταυτ', ουδέ πω λήξαντ' έχει. ακουσμα, anything heard, -sometimes (unlike ἀκρόaμa) in a bad sense, Arist. Pol. 7. 17 ἀπελαύνειν άπὸ τῶν ἀκουσμάτων καὶ τῶν ὁραμάτων ανελευθερίας.

519 στέρξον, be patient of my request, yield to it: cp. 7.
520 κάγω (for και cp. 53) γάρ (πείθο-

ἀντ. ά. ΟΙ. * ἤνεγκ' οὖν κακότατ', ὧ ξένοι, * ἤνεγκ' ἀέκων μέν, θεὸς ἴστω,

2 τούτων δ' αὐθαίρετον οὐδέν.

ΧΟ. 3 άλλ' ές τί;

OI. 4 κακᾶ μ' εὖνᾶ πόλις οὐδεν ἴδριν 525 5 γάμων ενέδησεν ἄτα.

ΧΟ. 6 ἢ ματρόθεν, ὡς ἀκούω,7 δυσώνυμα λέκτρ' ἐπλήσω;

OI. 8 ὤμοι, θάνατος μὲν τάδ' ἀκούειν, 9 ὧ ξεῖν'· αὖται δὲ δύ' ἐξ ἐμοῦ μὲν

XO. 10 $\pi \hat{\omega}$ ς $\phi \hat{\eta}$ ς;

OI. 11 παίδε, δύο δ' ἄτα

XO. 12 $\vec{\omega}$ Z $\epsilon \hat{\nu}$.

822 ήνεγκον κακότατ', ὧ ξένοι, ήνεγκον ἄκων μέν, θεδι ἴστω MSS. The conjecture ήνεγκ' οὖν, for ήνεγκον, is due to R. Whitelaw (note to his Translation, p. 432): the same had occurred independently to me also. ήνεγκ' ἀέκων μέν Martin, Bergk: ήνεγκον ἐκὼν μέν Bothe (not Hermann, to whom Campbell ascribes it). ήνεγκον, ἐκὼν δ' οὄ Blaydes. ήνεγκον ἄκραν μέν Hartung. Nauck suggests that ἄκων might be kept, if in ν. 510 we omitted the words ήδη κακών, and here the second ήνεγκον, and μέν: but the remedy would be a strong one. Wecklein proposed ήνεγκον ἀνάγκη.— ἴστω MSS.: [ατωρ Campb.

528 τούτων δ' ἀκάθαρτον, on account of the metre of ν. 512 (ὅμως δ' ἔραμαι πυθέσθαι): Hermann, τούτων ἀπλάκητος οὐδέν (reading ἐκὼν μέν in 522, and referring οὐδέν το it).

528 κακᾶι (ι added by the corrector) μέν εὐνᾶι πόλισ οὐδὲν ἔδρισ (with gl. εἰδνῖα written above) L: and so

μαι σοί), for I comply with thee as to all that thou cravest (by allowing him to await the coming of Theseus, and by instructing him in the rites of the grove: cp. 405).

cp. 465).
622 I read ήνεγκ' οῦν κακότατ',...
ήνεγκ' ἀκων. ήνεγκον was, indeed, the ordinary form of the aor. in the older Attic, as inscriptions show, in which ήνεγκα occurs first about 360 B.C. (Meisterhans, p. 88); but ήνεγκα is proved by metre in El. 13 and Eur. Ion 38. οῦν is suitable, when he is reluctantly proceeding to unfold his story in answer to their pressing demand. ήνεγκ emphasises his ruling thought, his great plea—that he has been a sufferer, not a doer (267). κακότατ', the misery of his two involuntary crimes. ήνεγκον ... ήνεγκ might possibly stand, but would be harsh. There is nothing to offend in ἀέκων μὸν... τούτων δέ, meaning—'The agent was not free—the acts were not voluntary.'

In the Ms. reading, ηνεγκον ήνεγκον άκων μέν, άκων is wrong, since metre re-

quires ~- (cp. 510). With Bothe's ἐκών the sense would be:—'I have endured misery through acts which were my own, indeed: but not one of them was done knowingly.' The objections to this are insuperable. (1) θεός ἴστω must clearly have been preceded by the mention of some point to which he could appeal in an extenuation of his deed,—not by an admission, such as ἐκών expresses. (2) ἥνεγκον ἐκών, in the supposed sense, is utterly at variance with the language and the whole tone of the play. Cp. 239 ἔργων | ἀκόντων: 964 ἤνεγκον ἄκων: 977 πῶς ἄν τὸ γ' ἄκον πρᾶγμ' ἄν εἰκότως ψέγοις; he asks, speaking of his own deeds.

530

It would be a subtlety foreign to Sophocles to make Oedipus say that he had acted ἐκῶν when he did not act φρονῶν (271), είδώς (273), ξυνιείς (976). Ι΄. 4. 43 καὶ γὰρ ἐγὼ σοὶ δῶκα ἐκῶν ἀἐκοντί γε θυμῷ is irrelevant:— Zeus there says to Hera 'I have given thee this (thy pleasure touching Troy) of

OE. I have suffered misery, strangers,—suffered it through 1st antiunwitting deeds, and of those acts—be Heaven my witness!—strophe. no part was of mine own choice.

But in what regard?

By an evil wedlock, Thebes bound me, all unknowing, to the bride that was my curse.....

CH. Can it be, as I hear, that thou madest thy mother the

partner of thy bed, for its infamy?

Woe is me! Cruel as death, strangers, are these words in mine ears;—but those maidens, begotten of me—

CH. What wilt thou say?—

OE. two daughters—two curses—

CH. O Zeus!

the rest, except that L² has μ for $\mu \epsilon \nu$. Mudge's emendation of $\ell \delta \rho \mu s$ to $\ell \delta \rho \mu s$ has the rest, except that L- has μ for μεν. Mudge's emendation of topis to topis has been generally received. (The corrector of Vat. seems to indicate the same conjecture, by a mark over the σ of tδρισ.)—For μ' εὐνᾶι Martin conject. μοίρα: for κακᾶ μ' εὐνᾶι, Hartung ἄκοντ' εὐνᾶ, Reisig κοινᾶs μ' εὐνᾶι, Heimsoeth κακᾶι (or αΙσχρᾶι) μ' εὐνᾶι, Gleditsch κακᾶιν μ' εὐνᾶι.

527 μητρόθεν MSS.

528 ἐ-πλήσω MSS. (with σαν written over σω in T, Farn.: ἐπλησαν Β, Vat.), Reisig, Elms., Dind., Herm., Wunder, etc.: ἔπλησαι Brunck: ἔπλησο Lachmann, Bergk: ἔπληντο (i.e. d. πλίζει μ πλίζει μ πλίζει μα πλίζει (i.e. οἱ πολίται ἐπέλασάν σοι τὰ λέκτρα) Hartung: ἐπάησο Lachmann, Bergk: ἔπληντο (i.e. οἱ πολίται ἐπέλασάν σοι τὰ λέκτρα) Hartung: ἐπάσω Nauck, and so Wecklein. ἔτλης; ຜ. Blaydes.—Gleditsch, adopting ἐπάσω, further changes λέκτρ' to τέκν'. 530 ἐμοῦ μὲν] The μὲν was added by Elmsley for the sake of metrical agreement with v. 518 (ἀκοῦσαι). 532 παίδε Elms., and so most recent edd.: παίδες MSS., with v. 518 (ἀκοῦσαι). 532 παίδε Elms., and so most recent edd.: παίδες MSS., Blaydes.—ἄτα] ἄτα L, ἄτα L², Τ, etc.: ἄται Β, R, Vat.: ἄτα γρ. ἄται Α: ἄται

my free will' (since neither god nor man could compel Zeus), 'yet against mine own wish.

528 αὐθαίρετον. Heinrich Schmidt keeps this reading (Compositionslehre lxxx), which is not metrically irreconcileable with 512 δμων δ' Εραμαι πυθέσθαι (see Metrical Analysis). It is possible, indeed, that αὐθαίρετον is, as Hermann thought, corrupt: but no probable correction of it has been suggested. We cannot regard as such εθελητόν (not found), ἐθελημόν (used in masc. by Hes.), οτ εθέλημον (used in masc. by Plut.): εκον εργον: οτ πρόδηλον. Note, on the other hand, O. Τ. 1231 αθθαίρετοι (πημοναί).

525 £ κακῷ εὐνῷ, instr. dat., rather than dat. in appos. with ατα. γάμων ăτα, ruin coming from a marriage, like

δόκησις λόγων, suspicion resting on mere assertions, O. T. 681.

527 f. η ματρόθεν...ἐπλήσω; Didst thou fill thy bed with a mother, δυσώνυμα (prolept.) so as to make it infamous? (I should not take ματρόθεν with δυσών. only, 'infamous from a mother.') ματρόθεν is substituted for ματρός by a kind of eu-

phemism: that was the quarter from which the bride was taken. Cp. Aesch. Theb. 840 οὐδ' ἀπεῖπεν | πατρόθεν εὐκταία φάτις (the curse of Oed. on his children). aor. midd. ἐπλησάμην is used by Hom., Her., etc., and (in comp. with ἐν) by Attic writers: it seems needless then to write $\xi \pi \lambda \eta \sigma \sigma$ (from epic aor. $\dot{\epsilon} \pi \lambda \dot{\eta} \mu \eta \nu$) with Bergk. The notion of 'filling' is perh. tinged with that of 'defiling' (dva-πιμπλάναι, ἀνάπλεωs). The tone of the passage is against rendering 'satisfied,' as if λέκτρα = λέκτρων ἐπιθυμίαν. Nauck's ἐπάσω rests on Hesychius 1. 1316 ἐπάσω· έκτήσω Alσχύλος Πρωτεί σατυρικώ. The aor. of πάομαι 'to acquire' occurs elsewhere only in part. πασάμενος (Theogn., Theocr., etc.).

529 ἀκούεν: cp. 141.
530 ff. The constr. is αὐται δὲ ἐξ ἐμοῦ δύο μὲν παίδε, δύο δ' ἄτα...ἀπέ-βλαστον etc. ἐξ ἐμοῦ, sprung from me: no partic. need be supplied, since the verb $\dot{a}\pi\dot{\epsilon}\beta\lambda$. follows: cp. 250 δ τι σοι φίλον $\dot{\epsilon}\kappa$ σ $\dot{\epsilon}\theta\epsilon\nu$ (sc. $\dot{\epsilon}\sigma\tau\dot{\epsilon}$). The cry with which the Chorus interrupts him (πως

φήs;) marks their perception (from his first words abrau be etc.) that the ΟΙ. 18 ματρὸς κοινᾶς ἀπέβλαστον ώδινος.

σαί τ' εἴσ' ἄρ' ἀπόγονοί τε καὶ στρ. β'. XO.

2 κοιναί γε πατρὸς ἀδελφεαί.

ΧΟ. 8 ἰώ. ΟΙ. ἰὰ δῆτα μυρίων γ' ἐπιστροφαὶ κακῶν.
ΧΟ. 4 ἔπαθες ΟΙ. ἔπαθον ἄλαστ' ἔχειν.
ΧΟ. 5 ἔρεξας ΟΙ. οὐκ ἔρεξα. ΧΟ. τί γάρ; ΟΙ. ἐδεξάμην 6 δώρον, δ μήποτ' έγω ταλακάρδιος 7 ἐπωφελήσας πύλεος ἐξελέσθαι.

 $\dot{a}\nu\tau$. β' . XO. δύστανε, τί γάρ; έθου φόνον 2 τί τοῦτο; τί δ' ἐθέλεις μαθείν; OI.

> Blaydes. **534** σ al τ' $\ddot{a}\rho'$ ϵ l σ l ν' $d\pi'$ ρ σ l σ l τ' $d\sigma'$ el σ' etc. A: $a\ddot{v}\tau'$ $\ddot{a}\rho$ ϵ l σ l ν' B: $a\ddot{v}\tau'$ $\ddot{a}\rho'$ ϵ l σ l ν' Vat. The only correction required (I think) is to place ϵ l σ' before, instead of after, $\ddot{a}\rho'$. (It will be noticed that A has ϵ l σ' , not ϵ l σ l ν .) Hermann, suspecting σαι, conjectured αὖται γὰρ ἀπόγονοι τεαι (so Dindorf: Wecklein, αὖται...τε και). Nauck formerly read ἀρ' εἰσὶν ἀπόγονοι τεαι; but afterwards, with Bothe, σαὶ τἄρ' ἀπόγονοι τ' εἰσὶ καὶ. Reisig and Bergk: σαὶ τἄρ' ἰσ' ἀπόγονοι τε καὶ, and so Blaydes.
>
> 535 £ κοιναί] ἐμαὶ Wecklein. L gives v. 535, as πε καὶ, and so Blaydes. 535 £ κουαί] εμαί Wecklein. L gives v. 535, as well as v. 534, to the Chorus, and then marks the persons thus:—OI. lώ. X. lù δητα. OI. (corrected from X.) μυρίων γ' επιστροφαί κακῶν. X. (corrected from

children of that marriage were before them. abrat... mathe: cp. Plut. Laches p. 187 A αύτοι εύρεται γεγονότε.

533 Poetical Greek idiom would join κοινάς with όδινος rather than with μα-τρός. Cp. Aesch. Ευπ. 325 ματρφον άγνισμα κύριον φόνου: Ant. 793 νείκος άνδρων ξύναιμον. κοινάς=which bore

534 £. σαί τ' είσ' ἄρ'. The Chorus have known all along that Oed. had married Iocasta, and also that he was the father of the girls (cp. 170, 322); but they are supposed to learn now for the first time that Iocasta was their mother. In the earlier versions of the Oedipus-myth (as in the Odyssey) Iocasta bears no issue to Oed.; his children are borne by a second wife, Euryganeia. The Attic poets seem first to have changed this (see Introd. to O. T. p. xv). The Chorus would say: 'Thine, then, they are by a double tie at once as children and as double tie, at once as children and...as sisters?' but Oed. takes out of their mouths the second name which they shrink from uttering, and utters it himself with terrible emphasis. Kolval, by the same mother: cp. O. T. 261 n.: so Ant. 1 Kolval αὐτάδελφον...κάρα. πατρὸς with άδελφεαί only.

536 lώ.— là δητα: cp. El. 842 ΗΛ. φεῦ. ΧΟ. φεῦ δητ'. γε after μυρίων

marks assent. imurpooal refers to the revival of the pangs in his soul by this questioning. His troubles are likened to foemen who, when they seem to have been repulsed and to be vanishing in the distance, suddenly wheel about and renew their onset. Cp. 1044 δαΐων | άνδρῶν επιστροφαί. Philopoemen made his cavalry δξείς πρός τε τάς κατ' ούλαμον έπιστρο-φάς και περισπασμούς (wheeling sharply in troops) και τάς καθ' επιστροφάς και κλίσεις (wheeling and changing direction singly), Plut. Ph. 7.

587 αλαστ έχειν, unforgettable (dreadful) to endure: έχειν epexeg.: see on 231.

Trag. borrowed the word from the epic πένθος άλαστον (ΙΙ. 24. 105), άλαστον όδυρομαι (Οd. 14. 174): so Aesch. Pers. 990 (κακά) άλαστα στυγνά πρόκακα. Cp. 1482. Wecklein's όχειν (Od. 7. 211 όχεουτας όζου) is perh. right: cp. Aesch. P.V. 143 φρουράν άζηλον όχησω.

538 οὐκ ἔρεξα: cp. 267, 521. τί γάρ; 'Why, what else?' if not ἔρεξα. Cp.

540 f. δώρον. The τυραννίς was δωρητόν, ούκ αίτητόν (O. T. 384),—the reward pressed on him by Thebes for worsting the Sphinx; and with the throne he received the hand of Iocasta.

The Ms. ἐπωφέλησα, 'I benefited,' or 'succoured' (cp. 441), cannot be right.

OE. —sprang from the travail of the womb that bore me.

CH. These, then, are at once thine offspring, and..... 2nd strophe.

OE. -yea, very sisters of their sire.

Oh, horror! OE. Horror indeed—yea, horrors untold CH. sweep back upon my soul!

Thou hast suffered— OE. Suffered woes dread to CH.

bear.—

Thou hast sinned— OE. No wilful sin— CH.

How?—OE. A gift was given to me—O, brokenhearted that I am, would I had never won from Thebes that meed for having served her!

Wretch! How then?...thine hand shed blood?... CH.

OE. Wherefore this? What wouldst thou learn?

2nd antistrophe.

OI.) ἐπαθες; Most other MSS. give ἰω δῆτα...ἐπαθες wholly to the Chorus, but agree with L as to the rest. Martin, following Solger, first divided the parts in the manner which is now usual.

586 μυρίων γ') γ' is omitted by some MSS. (as A, R), and by Ald., Brunck, Blaydes.

587 ἔχειν] Wecklein conject. δχεῖν: Blaydes, inter alia, ἄχη. 641 ἐπωφέλησα πόλεως ἐξελέσθαι MSS.: πόλεος Hermann. Madvig proposes ἐπωφείλησα (Adv. Crit. I. 222), reading νόμω δη (MSS. δε) in the antistr., v. 548: and so Paley. Blaydes conjectures εκ τάσδε πόλεος ὄφελον εξελέσθαι. Mekler, ὅ μ' οὅποτ', ἐγὼ ταλακάρδιος, | ἐπωφέλησε πόλεος εξελέσθαι. Βadham, ἐπωφελήσας πόλιν εδοξ' ἐλέσθαι. 642 τί γὰρ Εθου

541 επωφελησα πόλεως εξελέσθαι

The sense required is μήποτε ώφελον έξελέσθαι, 'would that I had never won!' ce. Ph. 969 μήποτ' ἄφελον λιπεῖν | τὴν Σκῦρον: Od. 11. 548 ὡς δὴ μὴ ὅφελον νικᾶν: where μἡ, though thus placed, belongs to the infinitives. See Appendix for the attempted explanations of ἐπω- $\phi \in \lambda \eta \sigma a$, and for some proposed emendations.

I would read the partic. ἐπωφελήσας (which the iambic metre allows), and take έξελέσθαι as the absol. infin. expressing a wish:—'and would that I had never received that choice gift from the city, for having served her.' For this absol. infin., with the subject in the nominative, cp. Aesch. Cho. 363: ΗΛ. μηδ' υπό Τρωίας | τείχεσι φθίμενος, πάτερ, | μετ' άλλων δουρικμήτι λαώ | παρά Σκαμάνδρου πόρον τεθάφθαι, | πάρος δ' οι κτανόντες νιν οϋτως δαμήναι. Ο restes had uttered the wish that Agamemnon had fallen in war at Troy: εἰ γὰρ ὑπ' Ἰλίψ ... κατηναρίσθης (345 ff.). Electra modifies it: 'I would not have had thee to perish e'en beneath Troy's walls, and to be buried by Scamander's stream; would rather that the murderers (Aegisthus and Clytaemnestra) had first been slain as they slew thee!' Here the MSS. have $\tau \in \hat{\theta} = \psi = i$ and $\delta = \mu \hat{\eta} = i$. On the latter the

schol. has λείπει τὸ ὄφελον, and on the former λείπει τὸ ὤφελες, thus indicating the certain correction of H. L. Ahrens, τεθάφθαι. Cp. also Od. 24. 376 at γάρ, Ζεῦ τε πάτερ και Αθηναίη και Απολλον, | οδος Νήρικον είλον,... | το τος είων τοι χθιζός έν ημετέροισι δόμοισι», | τεύχε' έχων ώμοισιν, έφεστάμεναι και άμύνει», | 'Ah, would to father Zeus,...that, such as I was when I took Nericus,...in such might, and with armour on my shoulders, I had stood by thee, and had been aiding thee, yesterday in our house!' A criticism by Wecklein is discussed in the Appendix.

έξελέσθαι, ironical as if the bride were a γέρας έξαίρετον. The act. aor. is used of the army choosing a prize (out of the booty) for a chief, Il. 16. 56 κούρην ην άρα μοι γέρας έξελον vies 'Αχαιῶν: the midd. aor., of the victor choosing his own prize, as Tr. 244 ταύτας... | ἐξείλεθ' αὐτῷ κτῆμα. Here πόλεος ἐξελέσθαι is not 'to choose for myself out of the city,' but 'to receive as a choice gift from the city.'

642 τ (γάρ; 'how then?'—marking

the transition from the topic of the mar-riage to that of the parricide. (Cp. Quid vero?) Others refer the words merely to δύστανε, i.e. 'for what else art thou?'
This seems tame. Cp. 538.

ΧΟ. 8 πατρός; ΟΙ. παπαῖ, δευτέραν ἔπαισας, ἐπὶ νόσφ νόσον.

ΧΟ. 4 έκανες ΟΙ. έκανον έχει δέ μοι

ΧΟ. 5 τί τοῦτο; ΟΙ. πρὸς δίκας τι. ΧΟ. τί γάρ; ΟΙ. έγω

φράσω·
6 καὶ γὰρ *ἄν, οῦς ἐφόνευσ', *ἔμ' ἀπώλεσαν·
7 νόμφ δὲ καθαρός, ἄϊδρις ἐς τόδ' ἦλθον.

ΧΟ. καὶ μὴν ἄναξ ὅδ᾽ ἡμὶν Αἰγέως γόνος
 Θησεὺς κατ᾽ ὀμφὴν σὴν ἐφ᾽ *åστάλη πάρα.
 550

ΘΗΣΕΥΣ.

πολλών ἀκούων ἔν τε τῷ πάρος χρόνῷ τὰς αἰματηρὰς ὀμμάτων διαφθορὰς ἔγνωκά σ', ὧ παῖ Λαΐου, τανῦν θ' ὁδοῖς ἐν ταῖσδ' ἀκούων μᾶλλον ἐξεπίσταμαι.

φόνον L, the φ made from π. **547** ἄν, οδε] So Mekler, for the ἄλλους of the MSS. (Vat. has ως written over over.) Tyrwhitt's ἀγνως is read by Brunck: Porson's ἄνους (ap. Kidd p. 217) by Elms. and Nauck: Erfurdt's ἀπλως, by Blaydes: Hermann's ἀλοὺς, by Dind., Wecklein, and others. Martin suggested μοίρα (for καὶ γὰρ) ἀλούς.—ἐφόνευσ', ἔμ' ἀπώλεσαν] So Mekler. The MSS. have ἐφόνευσα καὶ ἀπώλεσα (as L, A), or ἐφόνευσα κάπώλεσα. Bothe conj. καὶ ὥλεσα, which

544 δευτέραν, sc. πληγήν: Her. 3. 64 καιρίη...τετύφθαι: Ant. 1307 τί μ' οὐκ ἀνταίαν | ξπαισέν τις; Xen. An. 5. 8. 12 ἀνέκραγον...ώς δλίγας παίσειεν. νόσον, accus. in apposition: of mental anguish, as O. T. 1001 άλις νοσοῦσ' ἐγώ.

as O. T. 1001 άλις νοσοῦσ' ἐγώ.

546 £. ἔχει δέ μοι...πρὸς δίκας τι:
but (the deed) has for me (dat. of interest)
something from the quarter of justice; i.e.
it has a quality which tends to place it on
the side of justice,—to rank it among justifiable deeds. Cp. O. T. 1014 πρὸς δίκης
οὐδὲν τρέμων (n.). The subj. to ἔχει is
τὸ ἔργον, easily supplied from ἔκανον.—
This is better than to take ἔχει as impers.
with πρὸς δίκας as = ἐνδίκως, τι being then
adv.: 'my case is in some sort just.'—τί
γάρ; ετ. ἔχει: 'why, what justification
has it?'

847 The MSS. give και γαρ άλλους έφόνουσα κ.τ.λ. Hermann's αλούς (for άλλους) must mean either (1) 'caught,' as in a net, by fate, or (2) 'caught' by Laïus and his men, in the sense of, 'driven to fight for life.' Neither sense is tolerable. Campbell suggests, 'I murdered, and was convicted of the murder,' saying that άλους έφόνουσα = έάλων φονεύσας. This is as if one said in English, 'Having been hanged, he did the murder.' To dγνώς the short α would be a grave

objection: Soph. has the first a long thrice in άγνοια, twice in άγνοια, once in άγνοια (Δ. Τ. 681), and short never: even in αὐτόγνωτος (Απτ. 875) the o is long. Porson's άνους could hardly mean, 'without understanding' merely in the sense of 'unwittingly.' The word means 'silly,' foolish' (Απτ. 281), and should here mean, 'in folly,' which is not an apt sense.

mean, 'm lony, which is not an apt sense. And all these corrections, confined to άλλους, leave a blot. After ἐφόνευσα, καὶ άλεσα is intolerably weak. Mekler's καὶ γὰρ ἄν, οθς ἐφόνευσ', ἔμ' ἀπώλεσαν brings out the point on which Oed. insists, and to which the words νόμω καθαρός (548) refer,—viz. that, in slaying, he was defending his own life. Cp. 271. After he had returned the blow of Laïus, the attendants set on him (see on O. Τ. 804—812). The change of ἐφόνευσ' ἔμ' ἀπώλεσαν into ἐφόνευσα καὶ ἀπώλεσα (οτ καπώλεσα) would have been easy if ἐφόνευσά μ' ἀπώλεσα had once been written. In Ai. 794 L has ὥστε κ' ὡδίνευν instead of ώστε μ' ὡδίνευν. Cp. Her. I. II (Gyges was forced) ἢ τὸν δεσπότα ἀπολλύναι ἢ αὐτὸν ὑπ' ἄλλων ἀπόλλυσθαι.

548 νόμφ...καθαρός, because he had been first struck by Laïus, and was acting in self-defence. Plat. Legg. 869 C ἀδελφὸς δ' ἐὰν ἀδελφὸν κτείνη ἐν στάσησι

OE. Oh! oh! a second stab— A father's blood? CH. wound on wound!

Slayer! OE. Aye, slayer—yet have I plea—CH. What canst thou plead?—OE. —a plea in justice...CH. What?...

Ye shall hear it; they whom I slew would have taken mine own life: stainless before the law, void of malice, have I come unto this pass!

CH. Lo, yonder cometh our prince, Theseus son of Aegeus, at thy voice, to do the part whereunto he was summoned.

Enter THESEUS, on spectators' right.

Hearing from many in time past concerning the cruel marring of thy sight, I have recognised thee, son of Larus; and now, through hearsay in this my coming, I have the fuller certainty.

μάχης γενομένης ή τινι τρόπφ τοιούτφ, άμυνόμενος άρχοντα χειρών πρότε-ρον, καθάπερ πολέμιον αποκτείνας έστω καθαρός και έων πολίτης πολίτην ωσαύτως, η ξένος ξένον. Rhadamanthus himself was cited as the author of this rule (Apollod. 2. 4. 9). es τόδ' ήλθον, to this plight: cp. on 273.

549 και μήν introducing the new person: cp. 1249: so Ant. 526, 1180, 1257: Ai. 1168, 1223 : El. 78, 1422.

550 όμφήν, his message. Usu. of a divine or oracular voice (102), but see 1351 : Pind. fr. 53 όμφαλ μελέων σύν αὐλοῖς: 1351: Find. It. 53 ομφαι μελέων συν αυλοις: Eur. Med. 174 μύθων τ' αυδαθέντων | ... $\dot{\phi}$ άστάλη = $\dot{\epsilon}\pi$ (ταῦτα) $\dot{\epsilon}\phi$ ά $\dot{\epsilon}\sigma$ τάλη (cp. 274); 'that by a small service he might win a great gain' (72).

551 ft. The σκοπός, who did not know the name of Oed could describe the

the name of Oed., could describe the traces of wounds about the sightless eyes, and brought the mysterious message (72). Theseus then set out, surmising who it was. Meanwhile the name of Oed. had become known at Colonus (222), and wayfarers who met Theseus raised his surmise into certain knowledge. Cp. on 299 ff. Ev TE, answered by Tavûv 6'. The simplest statement would have been ξγνωκά σε, ἀκούων εν τε τ $\hat{\varphi}$ πάρος χρόν $\hat{\varphi}$ ταν \hat{v} ν τε. Then, by repetition of the partic., we get έγνωκα, ακούων τε έν τ. π.

χρ., ἀκούων τε τανθν. And then, by insertion of a new verb, έγνωκα τέ σε, ακούων έν τ. π. χρ., έξεπίσταμαί τε ακούων τανθν. Cp. the insertion of ἡγείται in 351, and n.

558 ἔγνωκά σ³, 'I have recognised thee '-explaining how he is able to greet him by name: not merely, 'I recognise thee.'

YYWKA is used (1) with a distinctly perfect sense: Lys. or. 17 § 6 ταθτα...πρότερον εγνώκατε ημέτερα είναι: Dem. or. 3 § 10 δτι...δει βοηθείν...πάντες έγνώκαμεν. (2) More like a present, yet always with a certain emphasis, 'I have come to know': Ar. Eq. 871 ἔγνωκας οῦν δῆτ' αὐτὸν οἶός ἐστω; 'have you found out what sort of man he is?' Her. I. 207 el δ' έγνωκας ότι άνθρωπος els (if you have realised that you are a mortal): Plat. Rep. 366 C Ικανώς... Εγνωκεν ότι άριστον δικαιοσύνη (he has thoroughly apprehended). So Pind. P. 4. 287, Aesch. P. V. 51. 6806s, the coming of Theseus from Athens (Campb. understands the coming of Oed. to Attica): the plur. of one journey, as Ant. 226 όδοις κυκλών έμαυτον είς αναστροφήν,

and so El. 68: otherwise below, 1397.

554 ἀκούων, after the same word in
551, is awkward. The γάρ in 555 might also suggest that the partic. here referred to the evidence of his own eyes, not to further hearsay by the way. λεύσσων is intrinsically the best substitute that has

σκευή τε γάρ σε καὶ τὸ δύστηνον κάρα δηλοῦτον ημίν ὄνθ' δς εἶ, καί σ' οἰκτίσας 555 θέλω 'περέσθαι, δύσμορ' Οἰδίπου, τίνα πόλεως ἐπέστης προστροπὴν ἐμοῦ τ' ἔχων, αὐτός τε χή ση δύσμορος παραστάτις. δίδασκε δεινην γάρ τιν αν πραξιν τύχοις 560 λέξας ὁποίας ἐξαφισταίμην ἐγώ· ος οίδα γ' αὐτὸς ως ἐπαιδεύθην ξένος, ώσπερ σύ, χώς είς πλείστ ἀνὴρ ἐπὶ ξένης ἤθλησα κινδυνεύματ ἐν τώμῷ κάρᾳ: ώστε ξένον γ' αν οὐδέν' ὄνθ', ωσπερ συ νυν, 565

would be nearer to the MSS. (cp. 576). 567 'περέσθαι Reisig, Elms., and most edd.: τι ξρεσθαι L (τι ἐρέσθαι rst hand), τι (τι A) ξρεσθαι most MSS., and Ald.: σ' ξρεσθαι T, B, etc., Turnebus, Brunck.—Οιδίπου MSS.: Οιδίπους Elmsley. Cp. n. on 461. 561 ὁποίασ' σ' L, the second σ' from a later hand (as it Cp. n. on 461. seems). In $\dot{\epsilon}\xi a\phi \omega \tau a\dot{\iota}\mu\eta\nu$ the letters μ and η have been retouched by the corrector (S). 562 $\dot{\omega}\sigma$ of $\dot{\delta}\dot{\alpha}$ $\dot{\gamma}$ a $\dot{\omega}\tau\dot{\delta}\sigma$ L (with a mark χ in the left marg.), and so the other MSS. The change (Dindorf's) of $\dot{\omega}s$ to $\dot{\delta}s$ avoids the extreme awkwardness

been proposed: but it has no palaeographic probability. I had thought of lκά-νων (cp. 576). Doubtless it is possible that ἀκούων was not a corruption of a similar form, but merely an inadvertent repetition from 551.

For ἀκούων it may be pleaded that the sense is at least quite intelligible, and that ancient writers, even the most artistic, were less careful than moderns in avoiding such repetitions of single words. Cp. 631 ἐκβάλοι, 636 ἐκβαλῶ: 638, 640 ἡδύ: 966, 969 ἐπεί: 1000, 1003 καλόν, 1004 καλώς: 1123, 1129: 1451, 1459: 1487 f.: Ο. Τ. 517 φέρον, 519 φέροντι, 520 φέρει: ib. 1276, 1278 όμοῦ: Απέ. 73, 76 κεί-

σομα: Ai. 1201, 1204 (τέρψυ). **555** σκευή: cp. 1597 εἶτ' ἔλυσε δυσ-πυτεῖε στολάε. The misery of his aspect impresses Creon (747), as it had impressed the Chorus (150). His garb, then, can hardly have announced a prince, though it may have indicated a Theban. Probably the reference is simply to the tale of long and destitute wanderings which his wretched apparel told (cp. 3 ff.). δυστηνον, as showing how he had blinded himself: cp. 286.
556 δνθ' δς εἶ, i.e. Οἰδίπους. Cp. O. T.

1036 ωνομάσθης...δς εί (Oedipus). Od. 24. 159 οὐδέ τις ἡμείων δύνατο γνώναι τον ἐόντα, 'and not one of us could tell that he was the man' (Odysseus).

557 'περέσθαι aor. (used by Thuc., Plat., etc.); the fut. ἐπερήσομαι was also Attic; but the Attic pres. was ἐπερωτάω, ἐπείρομαι being only Ionic.

558 ἐπέστης, hast presented thyself. Plat. Symp. 212 D ἐπιστῆναι ἐπὶ τὰς θύρας. Esp. of a sudden and unlooked-for appearance before a place (as in war): Isocr. or. 9 § 58 μικροῦ δεῦν ελαθεν αὐτὸν έπι το βασίλειον έπιστάς. πόλεως...έμοῦ τ', obj. gen.: τί προστρέπων πόλω έμε τε

(cp. on 49).
560 £ αν ... τύχοις ... εξαφισταίμην: 'strange would be the fortune which (=I cannot imagine what fortune) you could succeed in mentioning, from which I would hold aloof': another way of saying ούκ αν τύχοις λ. τοιαύτην, οποίας έξαφισταίμην. When the optat. with αν stands in the antecedent clause (as αν τύχοις here), the optative without dv stands in the relative clause: cp. II. 13. 343 μάλα κεν θρασυκάρδιος είη, | δε τότε γηθήσειεν: he would be right bold of heart, who should then rejoice. Ar. Nub. 1250 οὐκ αν αποδοίην οὐδ' αν όβολὸν οὐδενί, | ὅστις καλέσειε κάρδοπον την καρδόπην. Such a relative clause is equivalent to a protasis with el and optat: as here to el αὐτῆς ἀφισταί-μην. Cp. Goodwin, Moods and Tenses, § 62. 4. Carefully distinguish the opt. ον...ψέξαιμι at 1172, where see n. πράξιν, 'fortune,' not 'action.' The

For thy garb, and that hapless face, alike assure me of thy name; and in all compassion would I ask thee, ill-fated Oedipus, what is thy suit to Athens or to me that thou hast taken thy place here, thou and the hapless maiden at thy side. Declare it; dire indeed must be the fortune told by thee, from which I should stand aloof; who know that I myself also was reared in exile, like to thine, and in strange lands wrestled with perils to my life, as no man beside. Never, then, would I turn aside from a stranger, such as thou art now,

of $\dot{\omega}s$, as 'since', followed by $\dot{\omega}s$, 'that'. For γ' a $\dot{\nu}\tau \partial s$ Doederlein and Dindorf read $\kappa a\dot{\nu}\tau \partial s$. 568 $\chi \dot{\omega}s$ ϵis Dobree: $\chi \dot{\omega}\sigma \tau \iota s$ MSS. The corruption may have arisen from the fact that the contraction for $\epsilon \iota$ has some general likeness to that for $\sigma \tau$. $\chi \dot{\omega}\tau \iota$ Vauvilliers, Elmsley. 565 $\xi \epsilon \nu \sigma \gamma'$ $\delta \nu$ Vauvilliers: $\xi \epsilon \nu \sigma \gamma \dot{\alpha} \rho$ MSS.— $o\dot{\nu} \delta \dot{\epsilon} \nu'$ A, R, V³, Ald.: $o\dot{\nu} \delta \dot{\epsilon} \nu$ L, with most MSS.

sing. $\pi\rho\tilde{a}\xi\iota s$ in Soph. usu. means 'fortune,' Ai. 790, Tr. 152, 294: while the sense of 'action' usu. belongs to the plur. $\pi\rho a\xi\epsilon\iota s$, as below, 958, O. T. 895, Ant. 435. There is only one Sophoclean exception each way: in Tr. 879 $\pi\rho\tilde{a}\xi\iota s$ 'mode of doing,' and in Ant. 1305 $\pi\rho\tilde{a}\xi\epsilon\iota s$ = 'fortunes.' Cp. Aesch. P. V. 695 $\pi\epsilon\phi\rho\iota\kappa'$ $\epsilon\sigma\iota\tilde{a}0\delta\sigma a$ $\pi\rho\tilde{a}\xi\iota v$ 'lovs. Her. 3. 65 $a\pi\epsilon\kappa\lambda a\iota\epsilon$ τhv $\epsilon\omega v$ $\tau 0$ $\tau\rho\tilde{a}\xi\iota v$.

562 tivos. Aethra, the mother of Theseus, was daughter of Pittheus, king of Troezen, where Theseus was brought up, in ignorance that his father was Aegeus, king of Athens. On arriving at manhood, he received from his mother the tokens of his birth (σύμβολα, γνωρίσματα)—the sword and sandals left at Troezen by Aegeus—and set out for Attica. There he slew the sons of his uncle Pallas, who were plotting against his father, and was acknowledged by Aegeus as his heir (Plut. Thes. 4—13).

5682. καὶ ὡς ἤθλησα πλείστα εἰς ἀνήρ. With πλείστος the strengthening εἶς οι εἶς ἀνήρ εἶς: Εικ. Ηεν. 8 πλείστων μετέσχον εἶς ἀνήρ: Χεπ. Εγν. 8. 2. 15 θησαιρούς...πλείστους ἐνὶ ἀνδρί: Τhuc. 8. 40 μιὰ γε πόλει...πλείστοι. Cp. O. Τ. 1380 π. With the Ms. χώς τις the ὡς before ἐπαιδεύθην must be repeated before ἡθλησα, the constr. being, καὶ (ὡς) ἡθλησα, ὡς ἀνήρ τις πλείστα ἡθλησε. This has been compared with Χεπ. Απαδ. 1. 3. 15 ἄρχεσθαι ἐπίσταμαι ὡς τις καὶ ἄλλος μάλιστ' ἀνθρωπων (where some would omit the last two words),—a passage not properly similar: and here ἀνήρ becomes very weak. Elmsley, adopting χώτη, took

ἀνήρ as = εἶs ἀνήρ, quoting [Eur.] Rhes. 500 καὶ πλεῖστα χώραν τήνδ' ἀνήρ καθυβρίσας (where, for καὶ, read εἶs with Hermann): and Eur. Hec. 310 θανών ὑπὲρ γῆς Ελλάδος κάλλιστ' ἀνήρ, where we should perh. read κάλλιστ' ἀνήρ εἶς Ελλάδος θανών ὑπερ.

eπὶ ξένης: 184.

364 κινδυνεύματ' (acc. of cognate notion), his encounters, on his way overland from Troezen to Attica, with various foes,—the robbers Periphetes, Sinis, Sciron, Procrustes,—the sow of Crommyon,—etc.; his slaying of the Minotaur in Crete;—his fighting on the side of the Lapithae against the Centaurs, etc. In all his αθλοι Theseus was depicted by the Attic legend as the champion of the oppressed,—ἀδικήσων μὲν οὐδένα, τοὺς δὲ ὑπάρχοντας βίας ἀμυνούμενος (Plut. Τλες. 7).

έν τώμῷ κάρᾳ, at the risk of my own life, έν denoting the stake: Eur. Cycl. 654 ἐν τῷ Καρὶ κινδυνεύσομεν: Plat. Lach. 187 Β μὴ οὐκ ἐν τῷ Καρὶ ὑμῶν ὁ κἰνδυνος κινδυνεύηται, ἀλλ' ἐν τοῖς υἰέσι. Cp. Od. 2. 237 παρθέμενοι κεφαλάς, at the risk of their lives (as 3. 74 ψυχὰς παρθέμενοι): Il. 9. 322 αἰὲν ἐμὴν ψυχὴν παραβαλλόμενος πολεμίζειν. The irreg. dat. κάρᾳ from nom. κάρα again Ant. 1272, El. 445 (v. l. κάρα), fr. 141. 2: it occurs first in Theogn. 1018, the Homeric dat. being κάρητι οι κρατί.

865 £ ξένον with ὑπεκτραποίμην as well as συνεκσώζειν: cp. Plat. Phaed. 108 Β τὴν ἀκάθαρτον (ψυχὴν)...ἄπας φείγει τε καὶ ὑπεκτρέπεται. The notion is that of retiring (ὑπο-) out of the path to avoid meeting a person. Soph. has the

ύπεκτραποίμην μη ού συνεκσώζειν έπεὶ έξοιδ' ἀνὴρ ὧν, χὧτι τῆς ἐς αὖριον οὐδὲν πλέον μοι σοῦ μέτεστιν ἡμέρας. ΟΙ. Θησεῦ, τὸ σὸν γενναῖον ἐν σμικρῷ λόγῳ παρηκεν ώστε βραχέ' έμοι δεισθαι φράσαι. 570 συ γάρ μ' δς είμι, κάφ' ότου πατρός γεγώς καὶ γῆς ὁποίας ἦλθον, εἰρηκὼς κυρεῖς. ωστ' έστί μοι τὸ λοιπὸν οὐδὲν ἄλλο πλην εἰπεῖν \hat{a} χρήζω, χώ λόγος διοίχεται. ΘΗ. τοῦτ' αὐτὸ νῦν δίδασχ', ὅπως \hat{a} ν ἐκμάθω. 575 ΟΙ. δώσων ίκάνω τουμον ἄθλιον δέμας σοὶ δῶρον, οὐ σπουδαῖον εἰς ὄψιν· τὰ δὲ κέρδη παρ' αὐτοῦ κρείσσον' ή μορφή καλή. ΘΗ. ποίον δὲ κέρδος ἀξιοίς ἤκειν φέρων; ΟΙ. χρόνφ μάθοις ἄν, οὐχὶ τῷ παρόντι που. 580 ΘΗ. ποίφ γάρ ή σὴ προσφορά δηλώσεται; ΟΙ. όταν θάνω 'γω καὶ σύ μου ταφεύς γένη.

566 μ ' οὐ συνεκσώιζειν σ' L, with an η erased after μ ', and $\mu\dot{\eta}$ οὐ written over μ ' οὐ. The σ' is in B, T, etc.: but not in A, R, L², V³. **570** $\beta\rho\alpha\chi\ell'$ έμοὶ Mss.: $\beta\rho\alpha\chi\ell$ α μ οι Brunck, Dindorf, Blaydes: $\beta\rho\alpha\chi\ell'$ έμοῦ Hartung: $\beta\rho\alpha\chi\ell'$ έμοὶ ϵ 0 ϵ 1 ϵ 1 ϵ 2 ϵ 2 ϵ 3 ϵ 3 ϵ 4 ϵ 4 ϵ 5 ϵ 5 ϵ 6 ϵ 6 ϵ 6 ϵ 6 ϵ 7 ϵ 8 Hense; ϵ 8 ϵ 9 ϵ 9 Hense; ϵ 9 ϵ 9 ϵ 9 ϵ 9 Hense ϵ 9 ϵ 9 Nauck (formerly). **572** Blaydes conjectures κάκ for καὶ: I should

act. with gen., Tr. 549 των δ' υπεκτρέπει πόδα.—συνεκσώζειν, to help in extricating: Antiph. or. 5 § 93 το σωμα απειρηκός

η ψυχή συνεξέσωσεν.

667 ἀνήρ=θνητός: Απί. 768 φρονείτω μείζον ή κατ' ἄνδρ' ἰών. Cp. 393.

668 σοθ=ή σοί: Απί. 74 πλείων χρόνοι δν δεί μ' ἀρέσκειν τοις ἐκεῖ τῶν ἐνθάδε: Thuc. I. 85 ἔξεστι δ' ἡμῦν μᾶλλον

569 το σον γενναίον: shown in sparing Oed the painful task of introducing himself and telling his story.

1 παρήκει (aor. of παρίημι) closely with ἄστε...δεῖσθαι: 'has graciously permitted that there should be,' etc. Cp. 591: Εἰ. 1482 ἀλλά μοι πάρες | κᾶν σμικρὸν εἰπεῖν: Απί. 1043 (οὐδ' ώς) θάπτευ παρήσω κεῖνον. (Νοί, 'has so passed the matter on,' 'so left it.') For ἄστε cp. Her. 6. 5 ού γλρ ἔπειθε τοὺς Χίους ὥστε ἐωντῷ δοῦναι νέας: and see on 970. ὥστε ἐμοὶ δεῖσθαι, so that there is need for me, βραχέα φράσαι, to say but little. δεῖτους το και το σθαι midd., impersonal, = δείν. (It could not be pass., with βραχέα for subject.) Bekker Anecd. p. 88. 21 δείται άντὶ τοῦ δεῖ ἀπελθεῖν με δεῖται. The only example (so far as I know), besides our passage, is Plat. Μεπο 79 C δεῖταιοῦν σοι πάλιν...τῆς αὐτῆς ἐρωτῆσεως. And presently: ἢ οὐ δοκεῖ σοι πάλιν δεῖσθαι τῆς αὐτῆς ἐρωτήσεως; In the former place, while the best MSS. have δείται, some have δεί. (I do not add δεήσεσθαι, ib. E, since that may be personal.) If, however, the text can be trusted, these are clear instances, for it would be very forced to supply δ $\lambda\delta\gamma\sigma$ s. In Her. 4. 11 $\delta\epsilon\delta\mu\epsilon\nu\sigma$ (as if = $\delta\epsilon\sigma$) is plainly corrupt: Buttmann's δέοι μένοντας may be right. If we altered έμοι to έμου, the subject to δεῖσθαι would be τὸ σὸν γενναῖον. But then δείσθαι would mean 'requests,' rather than 'requires,' of me.

For the dat. έμοί with δείσθαι (instead of έμέ as subj. to φράσαι) cp. Eur. Ηίρρ. 940 θεοΐσι προσβαλεΐν χθονί | ἄλλην δεήσει γαΐαν: and see on 721. Wecklein takes έμοί with παρηκεν, permisit mihi,

or refuse to aid in his deliverance; for well know I that I am a man, and that in the morrow my portion is no greater than thine.

OE. Theseus, thy nobleness hath in brief words shown such grace that for me there is need to say but little. Thou hast rightly said who I am, from what sire I spring, from what land I have come; and so nought else remains for me but to speak my desire,—and the tale is told.

TH. Even so—speak that—I fain would hear.

OE. I come to offer thee my woe-worn body as a gift,—not goodly to look upon; but the gains from it are better than beauty.

TH. And what gain dost thou claim to have brought?

OE. Hereafter thou shalt learn; not yet, I think.

TH. At what time, then, will thy benefit be shown?

OE. When I am dead, and thou hast given me burial.

prefer ἀφ' οἴαs for ὁποίαs: but neither change is needed.

8, L², and most recent edd.: διέρχεται L, A (γρ. διοίχεται, and so V³), and the other MSS.: Dind., Schneidewin, Campb.

876 νῦν] νυν Τ, Turnebus, Brunck, Blaydes.

880 που MSS.: πω Wecklein, with Schaefer.

but the interposed $\omega \sigma \tau \epsilon$ forbids this. The conject. $\sigma \sigma \iota$ (for $\epsilon \mu o \iota$), 'to say little to thee,' would be very weak.

571 f. Theseus has named Oed. (557) and Laïus (553), but not Thebes. A knowledge of the stranger's country was implied by the rest. Cp. on 205. γης could stand with ηλθου (cp. O. T. 152 Πυθώνος έβας, Ph. 630 νεώς άγοντα), but is more simply governed by ἀπὸ.

but is more simply governed by από.

574 χώ λόγος διοίχεται, and the statement is at an end. ὁ λόγος is the explanation due from Oedipus after sending for Theseus. Cp. Eur. Suppl. 528 (Theseus to the Thebans) εἰ γὰρ τι καὶ πεπύνθατ' λργείων ὕπο, | τεθνᾶσιν, ἡμύνασθε πολεμίους καλώς, | αἰσχρώς δ' ἐκείνοις, χὴ δἰκη διοίχεται: i.e., if you have been wronged, you have had satisfaction, 'and the cause is closed.' διέρχεται (L) is certainly corrupt. It ought to mean, 'the discussion is being carried through,' rather than, 'our conference draws to an end' (as Campbell, comparing διεξελήλυθα πάντα, διεξήλθον διὰ μακροῦ λόγου, which are not similar). And if ὁ λόγος means 'our conference,' then Oedipus is assuming that his petition has only to be stated in order to be granted.

in order to be granted.

676 τοῦτ' αὐτὸ marks eagerness:

Ο. Τ. 545 ΟΙ. ...βαρύν σ' εὔρηκ' ἐμοί. ΚΡ. τοῦτ αὐτὸ νῦν μου πρῶτ' ἀκουσον ὡς ἐρῶ.

577 £. τὰ δὲ | κέρδη: cp. 265. Doederlein understands, τὰ δὲ κέρδη μᾶλλον ἀγαθά ἐστιν ἢ καλή ἐστιν ἡ μορφή. Schneidewin and Wecklein adopt this forced explanation, which is condemned both by παρ αὐτοῦ and by the absence of the art. with μορφή.

580 που, i.e. so far as Oed. can conjecture the purpose of Apollo. He could not be sure that the close of his life would *immediately* follow on his arrival at the grove. The promised sign of the end had not yet been given (04).

end had not yet been given (94).

581 ποίφ, εε. χρόνφ, asks with surprise for some further definition of the vague χρόνφ μάθοις άν. Theseus naturally assumes that the blessings are to come in the lifetime of Oedipus. And if not now, he asks, then in what contingency? The answer startles him. προσφορά, offering, present. Theophrast. Char. XXX (=XXXVI in my 1st ed.) it is like the αἰσχροκερδής, γαμοῦντός τυσος τῶν φίλων καὶ ἐκδιδομένου θυγατέρα πρὸ χρόνου τυνὸς ἀποδημῆσαι, τω μὴ πέμψη προσφοράν (a wedding-present). Cp. 1270. δηλώστεται, pass.: see O. T. 672 n.

583 £.i.e. 'You ask for the last offices

588 £ i.e. 'You ask for the last offices which piety can render: you do not ask me for protection during your lifetime.' Through the oracle (389), of which Theseus knows nothing, a grave in Attica

ΘΗ. τὰ λοίσθι' αἰτεῖ τοῦ βίου, τὰ δ' ἐν μέσφ ἡ ληστιν ἴσχεις ἡ δι' οὐδενὸς ποεῖ. ΟΙ. ἐνταῦθα γάρ μοι κεῖνα συγκομίζεται.

585

ΘΗ. ἀλλ' ἐν βραχεῖ δὴ τήνδε μ' ἐξαιτεῖ χάριν.

ΟΙ. δρα γε μήν οὐ σμικρός, οὕχ, ἁγὼν δδε. ΘΗ. πότερα τὰ τῶν σῶν ἐκγόνων *κἀμοῦ λέγεις;

ΟΙ. κείνοι κομίζειν κείσ', *άναξ, χρήζουσί με.

ΘΗ. ἀλλ' εἰ θέλοντά γ', οὐδὲ σοὶ φεύγειν καλόν.

590

588 τὰ λοίσθι' (from λοῦσθι) alτῆι L: in marg., $\gamma \rho$. τὰ λοῦσθ' ἄρ' alτῆι βίου (sic): τὰ λοῦσθ' alτῆ A: τὰ λοίσθι' ἄρ' alτῆ F: τὰ λοίσθι' alτῆ (or alτῆ) the rest. λοῦσθος occurs in Soph. fr. 631, Eur. Helen. 1597. τὰ λοῦσθ' ἄρ' is preferred by Doerderlein, Reisig, Elms., Campb. **584** λῆστις ἴσχει σ' Κεκκ. **586** ἀλλ' ἐν βραχεῖ δῆ δῆ is wanting in Vat. (which has ἐξαίτει). Hermann conject. ἀλλ' οὖν βραχεῖαν. δη is wanting in Vat. (which has εξείτει). Hermann conject. $\delta \Lambda \Lambda'$ ουν βραχείαν. **587** οὐ] In L, 'ω' is written above by a hand of perh. the 12th cent., indicating ως μκρὸς, a reading found in L².—ούχ] οὖν L, the right-hand stroke of ν being nearly erased. The first hand wrote οὐχ ἀγών, and the χ can still be traced. οὖν is also in F, R², and the 2nd Juntine. οὐκ ἀγών A, R, L², V³, Ald.: ξοτ' ἀγών Vat.: γὰρ ἀγών B, T, Farn. Though the MSS. now have ἀγών, ἀγών (which Elms. restored) is attested by the original οὐχ in L. **588** τῶν σῶν] σῶν is wanting

had become the supreme concern of Oedipus. τα δ' ἐν μέσφ is governed by ληστιν Ισχεις as=ἐπιλανθάνει (see on 223), no less than by ποεῖ. Το make τὰ δ' ἐν μ . an accus. of respect would suit the first verb, but not the second. δι' σύδενος ποεί, a solitary instance of this phrase (instead of σύδενος σταρ' σύδεν ποείσθαι), perh. suggested by the use of the prep. in such phrases as διὰ φυλακής

 \mathbf{z}_{∞} \mathbf{z}_{t} , etc. \mathbf{z}_{∞} \mathbf{z}_{t} etc. \mathbf{z}_{∞} \mathbf{z}_{t} etc. \mathbf{z}_{∞} in that boon (ἐν τῷ θάπτεσθαι),—those other things (τὰ ἐν μέσῳ) are brought together for me: i.e. if you promise that I shall eventually be buried in Attica, you cannot meanwhile allow me to be forcibly removed to the Theban frontier. He is thinking of protection against Creon's imminent attempt (399). συγκομίζομαι, to collect or store up for oneself, was, like συγκομιδή, esp. said of harvesting (Xen. Anab. 6. 6. 37), and that notion perhaps tinges the word here.

586 θν βραχεί in sense=βραχείαν: 'this grace which you ask of me lies in a small compass' (not, 'you ask me this favour in brief speech'). The adverbial έν βραχεί does not go with the verb, but is equiv. to a predicative adj. agreeing with χάρω. Such phrases imply the omission of the partic. ών: so 29 πέλας γὰρ ἀνδρα τόνδ' ὀρώ: Ph. 26 τούργον ού μακρὰν λέγεις (the task which you set is not distant): El. 899 ώς δ' ἐν γαλήνη πάντ' ἐδερκόμην τόπον. For βραχεῖ cp. 293, Plat. Legg. 641 Β βραχύ τι...δφέλος. 687 γε μήν, however: Aesch. Ας. 1378 ήλθε, σύν χρόνω γε μήν. The only

ground for a www rather than a yww is the trace of x from the first hand in L: neither reading is intrinsically better than the other. Cp. El. 1491 λόγων γαρ οὐ | νῦν ἐστιν ἀγών, ἀλλὰ σῆς ψυχῆς πέρι. The word dyww is so far ambiguous that it does not necessarily mean a physical contest, but can mean an issue or crisis (Lat. discrimen, momentum). Plat. Rep. 608 B μέγας... ο αγών... το χρηστον ή κακον γενέ-

588 πότερα. Oed. has said, 'If you pledge yourself to keep me in Attica, a serious issue will be raised.' Theseus:— 'Do you speak of the relations between your sons and me?' You mean that they will contest my right to retain you? έγγενών (Hartung) may be right; but the Ms. εκγόνων is not condemned by the evident fact that Theseus does not yet know of the quarrel between the father and the sons (599). It is enough if he knows the sons to exist: they would represent the claim of the εγγενείς. καμοῦ: the MS. η 'μοῦ is certainly wrong. Theseus does not ask—'Will the issue be serious for your kinsmen, or for me?' but, 'In what quarter will the issue arise?' Cp. 606 τάμὰ κάκείνων. The TH. Thou cravest life's last boon; for all between thou hast no memory,—or no care.

OE. Yea, for by that boon I reap all the rest.

TH. Nay, then, this grace which thou cravest from me hath small compass.

OE. Yet give heed; this issue is no light one,—no, verily.

TH. Meanest thou, as between thy sons and me? OE. King, they would fain convey me to Thebes.

TH. But if to thy content, then for thee exile is not seemly.

in L².—ἐκγόνων MSS.: ἐγγενῶν Hartung, and so Nauck, Wecklein, Blaydes.—κάμοῦ Schneidewin (who proposed ἐννοῶν for ἐκγόνων), Wecklein: ἢ 'μοῦ MSS. The change of κ' to ἢ' would have been easy in L. ἢ τοῦ (i.e. τίνοι) C. G. Eggert. **589** κομίζειν] κατελθεῦν Nauck, Wecklein.—ἄναξ, χρήζουσι Kayser: ἀναγκάζουσι L, A, and most MSS.: ἀναγκάσουσι T, B, Vat., Farn.; Vauvilliers, Elms., Blaydes: ἀναρπάσουσι F. G. Schmidt: ἐπαξιοῦσι Meineke.—με MSS.: σε Hartung. **590** ἀλὶ εἰ θέλοντ' ἄν γ' L, A, with most of the other MSS., and Ald.: ἀλλ' εἰ θέλουτά χ' L², Elmsley: ἀλλ' εἰ θέλοιεν ἄν Vat., and so (omitting ἀν) Blaydes: ἀλλ' εἰ θέλοιτ' ἀν β. Τ, Farn.: ἀλλ' εἰ θέλοντάς γ' Reisig, Herm., Wunder, Paley: ἀλλ' οὐ θελόντων E. Goebel, and so (adding χ') Dindorf, Nauck, Wecklein.

conject. $\ddot{\eta}$ τοῦ (=τlνοs) is tame: and κάμοῦ has the advantage in clearness, by indicating the second party to the $\dot{a}\gamma\dot{\omega}\nu$.

indicating the second party to the dyw. 589 f. Kayser's dvaf, xpffood (for dvaykafood) is exactly what the sense requires, and is fairly near to the Ms. reading, while the latter is (I think) certainly corrupt. The verse must not be considered alone, but in close connection with 590, and with the whole context. It has been rendered:—(1) 'They are for compelling (my protectors) to convey me to Thebes. But the ellipse of rura before κομίζειν is intolerable. And the protectors could not be required to do more than to propose et σ' (for κεῖσ') ἀναγκάσουσί με. Το read σε for με merely shifts the first difficulty, and leaves the second (2) 'They are for putting constraint on me, so as to carry (me) to Thebes.' Such an epexegesis by the act. infin. is impossible here. impossible here. Who could write avayκάζει σε άγειν έκεισε, meaning, 'he is forcing thee, so as to take (thee) thither'? (3) κομίζειν has been taken as='to return, = κομίζεσθαι. This needs no comment. We want either: (1) instead of κομίζειν, a word = 'to return'; but κατελθείν is very unlikely, and no other substitute is obvious: or (2) instead of ἀναγκάζουσι, a word = 'they wish, seek.' That the fault lies in drayka four is very strongly suggested by 500, where L has αλλ' el θέλοντ' αν γ', evidently corrupted, by dittographia of γ', from Δλλ' el θέλοντά γ', which L² has. This gives a clear and fitting sense, if in 589 we read ἄναξ, χρήζουσί με. All the trouble, for the Mss. and for the edd., has arisen from ἀναγκάζουσι. Hence (1) Goebel, ἀλλ' οὐ θελόντων, 'but if they do not wish thee' (φεύγευ): (2) Reisig, ἀλλ' el θέλοντάς γ', 'but what if it be not seemly for thee to shun them when willing (to receive thee)?' Both these are forced. Campbell supplies el βούλουτο κομίζευν to explain θέλοντα, keeping L's θέλοντ ἀν: but ἄν can stand with a partic. only when the latter is equiv. to an apodosis, as it is in γδι. So far as the tense of ἀναγκάζουσι is concerned, a change to the fut. is no gain: it is the pres. of tendency or intention. But the whole mention of compulsion or violence is premature in 589. Oed. leads very gently up to the disclosure of his sons' unnatural conduct (599).

590 ούδὶ σοὶ: while they, on their part, call you home, for you, on yours, exile is not desirable,—if, indeed, their offer is agreeable to you (i.e. if you have no repugnance to Thebes). ούδἱ is here the negative counterpart of δἱ in apodosis: i.e. as we can say, εἰ θέλοντά σε ἐκεῖνοι κατάγουσι, σοὶ δὰ κατελθεῖν καλόν, so also ούδἱ σοὶ φεύγειν καλόν. The same resoluble quality of οὐδἱ is seen in its use for ἀλλ' οὐ (ll. 24. 25). Cp. on 591. φείγειν=φυγάδι είναι, rather than 'to

shun them.'

ΟΙ. ἀλλ' οὐδ', ὅτ' αὐτὸς ἤθελον, παρίεσαν. ΘΗ. ὧ μῶρε, θυμὸς δ' ἐν κακοῖς οὐ ξύμφορον. ΟΙ. ὅταν μάθης μου, νουθέτει, τανῦν δ' ἔα.	
ΘΗ. δίδασκ'· ἄνευ γνώμης γὰρ οὖ με χρὴ λέγειν. ΟΙ. πέπουθα, Θησεῦ, δεινὰ πρὸς κακοῖς κακά. ΘΗ. ἦ τὴν παλαιὰν ξυμφορὰν γένους ἐρεῖς;	5 95
ΟΙ. οὐ δῆτ'· ἐπεὶ πᾶς τοῦτό γ' Ἑλλήνων θροεῖ. ΘΗ. τί γὰρ τὸ μεῖζον ἡ κατ' ἄνθρωπον νοσεῖς; ΟΙ. οὔτως ἔχει μοι· γῆς ἐμῆς ἀπηλάθην	
πρὸς τῶν ἐμαυτοῦ σπερμάτων· ἔστιν δέ μοι πάλιν κατελθεῖν μήποθ', ὡς πατροκτόνῳ. ΘΗ. πῶς δῆτά σ' ἀν πεμψαίαθ', ὤστ' οἰκεῖν δίχα;	600
ΟΙ. τὸ θεῖον αὐτοὺς ἐξαναγκάσει στόμα. ΘΗ. ποῖον πάθος δείσαντας ἐκ χρηστηρίων;	
ΟΙ. ὅτι σφ' ἀνάγκη τῆδε πληγῆναι χθονί. ΘΗ. καὶ πῶς γένοιτ' ἃν τἀμὰ κἀκείνων πικρά; ΟΙ. ὧ φίλτατ' Αἰγέως παῖ, μόνοις οὐ γίγνεται θεοῦσι γῆρας οὐδὲ κατθανεῖν ποτε,	605
τὰ δ' ἄλλα συγχεῖ πάνθ' ὁ παγκρατὴς χρόνος. φθίνει μὲν ἰσχὺς γῆς, φθίνει δὲ σώματος,	610

591 $\delta r'$] $\delta \sigma'$ Nauck. παρίεσαν A, with most Mss. (T has η written over ι): παρήεσαν (from παρίεσαν?) L, F, R². **592** $\theta \nu \mu \delta s$ δ'] Brunck omits δ' , with L² and Stobaeus Flor. XX. 27.—ξύμφορον] σύμφορος Stob. l. c. **594** $\lambda \epsilon \gamma \epsilon \nu \nu$] Ψεγειν Herwerden. **595** κακοῖς] κακών Maehly. **596** $\hat{\eta}$ from $\hat{\eta}$ in L.—Nauck thinks that épeis should be héyeis. 608 έξαναγκάσει L, with most MSS.: έξ-

691 άλλ' οὐδ' presupposes his refusal, and justifies it: 'Nay, neither did they consider my wishes.' παρίεσαν, 'concede,' sc. έμοι κατελθεῦν, cp. 570: not έμὲ εἰς τὴν πόλων, 'admit' (in which sense usu. of allowing armies to enter territory, or the like: Eur. Suppl. 468 "Αδραστον ές

την τηνδε μη παριέναι).

592 θυμός δ'. δέ sometimes corrects or objects: O. T. 379 (n.) Κρέων δέ σοι πῆμ' οὐδέν ('Nay'). ξύμφορον: the neut. as often in maxims, when the masc. or fem. subj. is viewed in its most general

 $\mu \dot{a} \theta \omega$ in 114, where see n. Cp. El. 889 άκουσον ώς μαθοῦσά μου | τὸ λοιπὸν ή φρονοῦσαν ἢ μώραν λέγης. Ο. Τ. 545 μανθά-νειν δ' έγὼ κακὸς | σοῦ. **596 ξυμφορά**ν euphemistic (Ο. Τ.

99 n.): cp. 369 την πάλαι γένους φθοράν. Here, as there, γένους = 'race,' not 'birth.' Theseus supposes Oed. to mean that the hereditary curse has fallen on him with especial weight. ¿peîs, 'will you mention,' i.e. 'do you allude to': cp. Pk. 430 ff. ΦΙ. ἀναξίου μὲν φωτὸς ἐξερήσομα... ΝΕ. ποίου γε τούτου πλην 'Οδυσσέως ἐρεῖς; ΦΙ. οὐ τοῦτον εἶπον.

598 μεζον ή κατ άνθρ., gravius quam pro mortali: Χεn. Μεπ. 4. 4. 24 βελτίονος ή κατ άνθρωπον νομοθέτου: Thuc. 7. 75 μείζω ή κατά δάκρυα έπεπονθεσαν. the woe to which he alludes is something greater than the calamity of his house, then it must be superhuman. voceis:

see on 544. 601 Instead of οὐκ ἔστι μοι κατελθεῖν ποτε, we have έστι μοι κατελθείν μήποτε, since έστι μοι = 'my doom is,' ζημία κείταί μοι.—Cp. on 407.

602 πεμψαίαθ' (cp. on 44), summon

Nay, when I was willing, they refused. OE.

But, foolish man, temper in misfortune is not meet. TH.

When thou hast heard my story, chide; till then, forbear. OE.

TH. Say on: I must not pronounce without knowledge.

OE. I have suffered, Theseus, cruel wrong on wrong.

TH. Wilt thou speak of the ancient trouble of thy race?

OE. No, verily: that is noised throughout Hellas.

TH. What, then, is thy grief that passeth the griefs of man?

Thus it is with me. From my country I have been driven by mine own offspring; and my doom is to return no more, as guilty of a father's blood.

How, then, should they fetch thee to them, if ye must

dwell apart?

The mouth of the god will constrain them. OE.

TH. In fear of what woe foreshown?

That they must be smitten in this land. OE.

TH. And how should bitterness come between them and me?

Kind son of Aegeus, to the gods alone comes never old age or death, but all else is confounded by all-mastering Earth's strength decays, and the strength of the body;

αναγκάζει A, R, V³, Ald., Elms., Blaydes. 604 δείσαντας] A few Mss., as B, T, have δείσαντες, as though referring to πεμψαίαθ' in 602. 608 θεοῖοι $\gamma \hat{\eta} \rho \alpha s$ A, R, Ald.: θεοῖο $\gamma \hat{\eta} \rho \alpha \sigma$ L, R², F (with $\sigma \iota$ written above): θεοῖς τὸ $\gamma \hat{\eta} \rho \alpha s$ B, T, Vat., Farn.—οὐδὲ κατθανεῖν Mss.: οὐδὲ μὴν θανεῖν Philostratus Vit. Apoll. p. 353, Brunck, Hartung. 610 Froehlich proposes $\phi \theta l \nu e \iota$ μένος ψυχ $\hat{\eta} s$: Coraes, $\phi \theta l \nu e \iota$ μέν l s ψυχ $\hat{\eta} s$: Hartung, $\phi \theta l \nu e \iota$ μέν $l \sigma \chi \hat{\nu} s$ νοῦ. Nauck would delete

to themselves: Eur. Hec. 977 τί χρημ' επέμψω τον έμον έκ δόμων πόδα; ώστ olkew blxa, if it is understood that you cannot live with them in Thebes. worte introduces the condition: Thuc. 1. 28 έτοιμοι δε είναι και ώστε άμφοτέρους μένειν κατά χώραν, the Corcyreans said that they were also ready (to make an armistice) under the condition that each party should remain where they were.

remain where they were.

608 ξαναγκάστε. There is no reason for changing fut. to pres. here. The oracle had been given (388), but its effect was to come. Cp. 1179.

605 δτι, as if ποῖον χρησμὸν ἀκούσανταν had preceded. Not with δείσαντας: verbs of fearing are sometimes followed by the or fearing are with indic fineteed of and by ωs or δπωs with indic. (instead of μή with subj.), as in El. 1300; but by δτι only as - because. τήδε...χθονί, locative dat., not instrum. (as schol. ὑπὸ ταύτης της χθονός). Oed. interprets Ismene's less explicit statement (411).

606 τάμα κάκείνων = τά έμα και (τά) ėκείνων: cp. 588: Tr. 1068: Eur. El. 301 τύχας βαρείας τὰς ἐμὰς κάμοῦ πατρός: Phoen. 474 τουμόν τε και τουδ'. Poetry tolerated such omission of the second art. even when the subjects were sharply opposed: El. 991: Aesch. Ag. 324 καὶ τῶν ἀλόντων καὶ κρατησάντων. Theseus τῶν ἀλόντων καί κρατησάντων. cannot foresee any cause which should trouble the ancient amity between Athens and Thebes (619, 632).

608 γῆρας...κατθανείν: for the inf. without art. co-ordinated with another noun cp. 11. 10. 173 έπλ ξυροῦ ζαταται άκμης | η μάλα λυγρός δλεθρος Αχαιοίς η έ

βιώναι.

609 συγχεί, confounds, ruins, effaces : Τr. 1229 : Her. 7. 136 συγχέαι τὰ πάντων ανθρώπων νόμιμα: esp. fitting here, since applicable to breach of treaties, 17.4. 269 σύν γ' δρκι' έχευαν | Τρώες. παγκρατής, epithet of sleep in Ai. 675, and of fire in Ph. 986. Cp. Shaksp. Sonnets 63, 64 'With Time's injurious hand crush'd and o'erworn':...' by Time's fell hand defaced.'
610 φθίνει μέν...φθίνει δέ, epanaphora,

as 5, O. T. 25 φθίνουσα μέν... φθίνουσα

θνήσκει δὲ πίστις, βλαστάνει δ' ἀπιστία, καὶ πνεῦμα ταὐτὸν οὖποτ' οὖτ' ἐν ἀνδράσιν φίλοις βέβηκεν οὖτε πρὸς πόλιν πόλει. τοῖς μὲν γὰρ ἤδη τοῖς δ' ἐν ὑστέρφ χρόνφ τὰ τερπνὰ πικρὰ γίγνεται καὖθις φίλα. καὶ ταῖσι Θήβαις εἰ τανῦν εὐημερεῖ καλῶς τὰ πρὸς σέ, μυρίας ὁ μυρίος χρόνος τεκνοῦται νύκτας ἡμέρας τ' ἰών, ἐν αἶς τὰ νῦν ξύμφωνα δεξιώματα δόρει διασκεδῶσιν ἐκ σμικροῦ λόγου ιν οὑμὸς εὖδων καὶ κεκρυμμένος νέκυς ψυχρός ποτ' αὐτῶν θερμὸν αἷμα πίεται, εἰ Ζεὺς ἔτι Ζεὺς χώ Διὸς Φοῦβος σαφής.

615

620

vv. 610, 611. 612 οθτ' ἐν ἀνδράσιν] οθτ' is wanting in A, B, Vat. 618 πόλει] L has an erasure of two letters before this word: one of them had the acute accent. 614 ὑστέρω L. Nauck and Wecklein would delete vv. 614, 615 (cp. n. on 610). 617 καλῶς τὰ] καλῶς τε L: the other MSS., too, have τε or τὲ: τὰ is due to the London ed. of 1722. Meineke prefers καλῶς τὸ, and so Campb.: Schneidewin conject. τὰ λῷστα: Nauck, ὧ λῷστε: Blaydes, καλλιστα: Hartung, καὶ λῷστα (writing εὐήμερα in v. 616). 618 ἰών MSS.: Blaydes conject. ἱσας. 619 δεξιώματα Τ, Farn.: δεξιάματα L, A, with most MSS.

δ', 259 ἔχων μὲν...ἔχων δέ. γῆs has been needlessly suspected: here, as in the great speech of Ajax (Ai. 669—677), human destiny is viewed in relation to the whole order of nature. Cp. Tennyson, Tithonus 1 'The woods decay, the woods decay and fall, The vapours weep their burthen to the ground, Man comes and tills the field and lies beneath, And after many a summer dies the swan.'

611 βλαστάνει, comes into existence,—like the other natural growths which wax and wane: fig. of customs and institutions in *Ant.* 296 νόμισμ' ἔβλαστε, *El.*

1095 έβλαστε νόμιμα.

612 πνεθμα is not here the wind of fortune (as Eur. H. F. 216 δταν θεός σοι πνεθμα μεταβαλών τύχη), but the spirit which man breathes towards man, and city towards city; the spirit of friendship or enmity. Cp. Aesch. Theb. 705 (where, though fortune is meant, the δαίμων is a person), δαίμων | λήματος έν τροπαία χρονία μεταλ-|λακτός ίσως ἄν Ελθοι | θαλερωτέρω | πνεύματι. Ant. 136 (Capaneus menacing Thebes) βακχεύων ἐπέπνει | ὑιπαῖς ἐχθίστων ἀνέμων. Eur. Suppl. 1029 αθραις ἀδόλοις | γενναίας... ψυχᾶς. So πνείν μένος, κότον, ἔρωτα etc. 618 βίβηκεν, is set (cp. 1052). Though

(e.g.) πνεῦμα φίλιον βέβηκεν ἐν ἀνδράσιν could not mean, 'a friendly spirit is steady among men,' yet πνεῦμα ταὐτὸν βέβηκεν can mean, 'the same spirit is set,' i.e. blows steadily. Cp. Ar. Ran. 1003 ἡνίκ' ἀν τὸ πνεῦμα λεῖον καὶ καθεστηκὸς λάβης. πόλει ethic dat., on the part of.

614 f. τοις μέν γαρ ήδη, for some men at once (i.e., after but a brief friendship), aυτίκα more often is: cp. Aesch. Cho.
1020 μόχθος δ' ὁ μὲν αὐτίχ', ὁ δ' ῆξει. No relationship between men or states is permanent, for the feelings with which they regard each other are liable to change,-from liking to dislike, yes, and back again to liking. καύθις φίλα, by completing the circle, completes the picture of inconstancy. Nauck has quite needlessly suspected these two vv. The maxim ascribed to Bias of Priene (c. 550 B.C.), φιλεῖν ώς μισήσοντας καὶ μισεῖν ώς φιλήσοντας (Arist. Rh. 2. 13, Cic. De Amic. 16. 59 ila amare oportere ut si aliquando esset osurus), is paraphrased in Ai. 679 ff., with the comment, τοις πολλοίσι γάρ | βροτών άπιστός έσθ' έταιρείας λιμήν: cp. ib. 1359 ή κάρτα πολλοί νθν φίλοι καὖθις πικροί.

616 Θήβαις dat. of interest, if she

faith dies, distrust is born; and the same spirit is never steadfast among friends, or betwixt city and city; for, be it soon or be it late, men find sweet turn to bitter, and then once more to love.

And if now all is sunshine between Thebes and thee, yet time, in his untold course, gives birth to days and nights untold, wherein for a small cause they shall sunder with the spear that plighted concord of to-day; when my slumbering and buried corpse, cold in death, shall one day drink their warm blood, if Zeus is still Zeus, and Phoebus, the son of Zeus, speaks true.

620 δόρει Hermann (De usu antistroph., p. xiv.): δορί MSS. (δουρί L2), Ald., as in ν. 1314 δορί κρατύνων, in 1386 δορί κρατήσαι, and almost always. Triclinius wrote έν δορί, and so Brunck.— ἐκ σμικροῦ λόγου L, B, F, R²: ἐκ μικροῦ λόγου R: ἐκ σμικροῦ χρόνου A (γρ. λόγου): ἐκ μακροῦ χρόνου B, T, Vat., Farn. $\alpha\dot{\nu}\tau\dot{\omega}$, L; $\dot{\omega}$ has been made from $\dot{\omega}$, and there is room for more than one letter after it. The first hand had written $\alpha\dot{\nu}\tau\dot{\delta}$ σ , disjoining the letters, as often (Introd.,

has her relations with you in a peaceful state. εὐημερεί. εὐημερία = either (1) 'fine weather, evola, as Arist. Hist. An. 6. 15 δταν εύημερίας γενομένης ἀναθερμαίνηται $\dot{\eta}$ γ $\dot{\eta}$, or (2) 'prosperity.' The verb is always figurative. Arist. *Pol.* 6. 8. 22 ταις σχολαστικωτέραις και μάλλον εὐημερούσαις πόλεσιν.

617 καλώς has been censured as faulty after the εθ in εθημερεί: its defenders might have quoted Eur. fr. 886 τον καλώς εὐδαίμονα. It means, 'satisfactorily,' 'as we could wish,' and is represented by the word 'all' in the version above. To is better than To for the MS. τε (or τε). το προς σε would be rather, 'so far as her relation to you is concerned' (acc. of respect),—when $ra v \bar{v} v$ should be read in 616. This would make the welfare of Thebes more prominent than the mutual amity. o puplos: cp. Ai. 646 o μακρός κάναρίθμητος χρόνος.
618 τεκνούται. The midd. was more

commonly used of the mother, the act. of the father (though converse instances occur); the midd. is used figuratively, as here, in Aesch. Ag. 754 (δλβος), Eur. I. T. 1262 (χθών). Ιών, as it proceeds. Cp. Εl. 1365 πολλαί κυκλοῦνται νύκτες ἡμέραι τ' ίσαι | αι ταῦτά σοι δείξουσιν.

619 iv als, in the course of which: i.e. at some moment in them. So Ant. 1.064 κάτισθι μὴ πολλούς ἔτι | τρόχους ἀμιλητήρας ἡλίου τελῶν | ἐν οῖσι...ἀμοιβον ἀντιδούς ἔσει. δεξιώματα, pledges given by placing one's right hand in another's: the word occurs only here, and in Athen. 159 B (poet. anonym.) ω χρυσέ, δεξίωμα κάλλιστον βροτοις, gift most welcome to men. δεξιούσθαι is only 'to

greet' or 'welcome': but δεξιάς διδόναι και λαμβάνειν, etc., suggested the phrase here. Cp. II. 2. 341 σπονδαί τ' ακρητοι και δεξιαί, ής επέπιθμεν. In Eur. Suppl. 930 Theseus says of Polyneices, ξένος γαρ ην μοι, as if alluding to hereditary ξενία

between the royal houses. Cp. 632.
620 δόρει διασκεδώστι, they will 'throw their pledges to the winds' by an armed invasion of Attica. Cp. Ant. 287 νόμους διασκεδών, to make havoc of laws. δόρει (instead of the more freq. δορί) is required by metre also in 1314, 1386, Ar. Pax 357 σὺν δόρει σὺν dσπίδι. Vesp. 1081 (where MSS. ξὺν δορί ξὺν dσπίδι),—all iambic or trochaic. The phrase in Ar. came from Soph. Mûµos, acc. to Choeroboscus 376. 19. Cp. [Eur.] Rhes. 274 μάχας προ χειρων και δόρη βαστάζομεν,—a plur. on the analogy of this dat. sing.

621 (v' could mean, 'at a place where,' at the grave (see on 411), but is better taken as='in which case,' 'when,' since the moment of rupture (διασκεδώσιν) would not be the battle at Colonus, but the preceding declaration of war. ενδων (cp. on 307), in contrast with the fierce

combatants on the ground above him.
622 ψυχρός...θερμόν, here of the physical contrast between death and life; but in Ant. 88 θερμήν έπὶ ψυχροῖσι καρ-δίαν έχεις, 'thy heart is hot on chilling deeds' (κρυεροῖς). Simonides 120. 5 νῦν δ' ό μεν έν πόντω κρυερός νέκυς. For the idea of the buried dead draining the lifeblood of their foes cp. El. 1420 παλίρρυτον γάρ αξμ' ὑπεξαιροῦσι των κτανόντων οί πάλαι θανόντες.

628 σαφήs, true (as a prophet): 792: Ο.Τ. 1011 ταρβώ γε μή μοι Φοίβος έξέλθη

άλλ' οὐ γὰρ αὐδᾶν ἡδὺ τἀκίνητ' ἔπη, έα μ' έν οΐσιν ήρξάμην, τὸ σὸν μόνον 625 πιστον φυλάσσων κούποτ' Οιδίπουν έρεις άχρειον οικητήρα δέξασθαι τόπων τῶν ἐνθάδ', εἴπερ μὴ θεοὶ ψεύσουσί με. ΧΟ. ἄναξ, πάλαι καὶ ταῦτα καὶ τοιαῦτ' ἔπη γη τηδ' δδ' άνηρ ώς τελων έφαίνετο. ΘΗ. τίς δητ' αν ανδρός ευμένειαν έκβαλοι 630 τοιοῦδ', ότω πρώτον μεν ή δορύξενος κοινή παρ' ήμιν αίξυ ζστιν ξστία; έπειτα δ' ίκέτης δαιμόνων άφιγμένος γη τηδε κάμοι δασμον ου σμικρον τίνει. 635 άγὼ σεβισθεὶς οὖποτ' ἐκβαλῶ χάριν

p. xlvi.). 625 ἡρξάμην] Nauck conject. ηὐξάμην. 628 ψεύσουσι] ψεύδουσι L^2 .—με] The first hand in L wrote μοι or μου: a later hand corψεὐδουσι L^* .— μ ej The first hand in L wrote μ ot ρ i or μ ov; a later hand corrected it.

680 $\tau \hat{\eta} \delta^*$) $\tau \hat{\eta} \epsilon$ L first hand: the corrector added δ^* .— $\delta \delta^*$ $\Delta \nu \hat{\eta} \rho$] $\delta \delta^*$ is wanting in A, R: $\delta \gamma$ γ P. The Mss. have $\delta \delta^*$ $\Delta \nu \hat{\eta} \rho$: Brunck gave $\Delta \nu \hat{\eta} \rho$ $\delta \delta$. Reisig amended this to $\delta \delta^*$ $\Delta \nu \hat{\eta} \rho$.

681 $\Delta \nu$ is wanting in

σαφής. So φίλος σαφής, a proved friend (Eur. Or. 1155), γραμματεύς σαφής an accurate scribe (Aesch. fr. 348).
 624 τακίνητα, = ἀ μὴ δεῖ λόγφ κινεῖσθαι (see 1526), secrets which should be accurate scribe.

allowed to rest beyond the veil: so Ant. 1060 δρσεις με τάκινητα διά φρενών φράσαι, the secrets locked in my soul. (Cp. Gray: 'No farther seek his merits to disclose, Or draw his frailties from their dread abode.')

625 £. ξα με (ἐν τούτοις) α (λέγων) ηρξάμην, leave me (permit me to cease) at the point where I began (the prayer for an Attic home). Cp. H. 9. 97 έν σοι μὲν λήξω, σέο δ' ἄρξομαι. Here we cannot well evolve ἀφ' οτ ἐξ ὧν from ἐν οἰσιν: nor, again, would ἐν οῖς ἡρξάμην be idiomatic. τὸ σὸν...πιστὸν φυλάσσων, taking care that thy part is loyally done: cp. O. T. 320 το σόν τε σύ | καγώ διοίσω τουμόν (thy part): Ai. 1313 δρα μη τουμὸν ἀλλὰ καὶ τὸ σόν (thine interest): iò.
99 ὡς τὸ σὸν ξυνῆκ' ἐγώ (thy saying).
Both idiom and rhythm are against joining το σον πιστόν as 'thy good faith.

628 είπερ μη ψεύσουσι, you will find me helpful,—that is to say, if the gods do not disappoint me. είπερ marks the point which must be taken for granted, in order that έρεις (626) should hold good: cp. Eur. H. F. 1345 δείται γὰρ ὁ θεός, εἴπερ ἔστ' ὅντως θεός (assuming him

to be so), | οὐδενός. Lys. or. 12 § 48 εἐπερ ἦν ἀνὴρ ἀγαθός, ἐχρῆν ἄν, etc. (Cp. Thompson Syntax § 225. 4.)
629 πάλαι: 287, 459. The Chorus, tempering caution with good-nature, testify that the promise of Oedipus is, at least, not merely a device inspired by the arrival of the King.

680 ἐφαίνετο τελών (without ώς) = 'was manifestly intending to perform': εφαίνετο ως τελών='appeared as one intending to perform,' ως marking the aspect in which he presented himself to their minds. Ai. 326 και δηλός έστιν ώς τι δρασείων κακόν. For the imperf., cp. Aesch. Ag. 593 λόγοις τοιούτοις πλαγκτός οδο' έφαινόμην, by such reasonings I appeared (was made out to be) in error.

681 $\delta \hat{\eta} \tau'$, 'then,' a comment on the speech of Oed. rather than on the words of the Chorus, as oft in questions (cp. 602). ἐκβάλοι: properly, 'cast out of doors,' as a worthless thing: hence, 'reject,' 'repudiate': Eur. fr. 362. 45 προγόνων παλαιά θέσμι' ὅστις ἐκβαλεῖ: Plat. Crito 46 Β τοὺς δὲ λόγους, οὖς ἐν τῷ ἔμπροσθεν ἔλεγον, οὖ δύναμαι νῦν ἐκβαλεῖν. Others take it literally, 'cast out of the land,' so that ἀνδρὸς εὐμένειαν τοιοῦδε=ἄνδρα εὐμενῆ τοιόνδε. But the notion of rashly scorning what is really precious gives more point both here and in 636.

682 £ ὅτω, not ὅτου, is right. Conof the Chorus, as oft in questions (cp. 602).

682 £ δτφ, not στου, is right. Con-

But, since I would not break silence touching mysteries, suffer me to cease where I began; only make thine own word good, and never shalt thou say that in vain didst thou welcome Oedipus to dwell in this realm,—unless the gods cheat my hope.

CH. King, from the first you man hath shown the mind to

perform these promises, or the like, for our land.

TH. Who, then, would reject the friendship of such an one?—to whom, first, the hearth of an ally is ever open, by mutual right, among us; and then he hath come as a suppliant to our gods, fraught with no light recompense for this land and for me. In reverence for these claims, I will never spurn his

A, B.—Nauck conject. ἐκβάλοι ξυνουσίαν. 682 ὅτον MSS.; ὅτ ψ Suid. (s.v. δορύξενοs), Brunck, Elms., Herm., Dind., Blaydes.—δορύξενοs] φιλόξενοs L^2 . (L has φιλό written over δορύξενοs.) Kuster conject. δορυξένοιs. 688 κοινή παρ L and most MSS., Ald., Suid.: κοινή τ' ἄρ' T, Farn., Vat. 686 σεβισθείs L, A, with most MSS.: σεβασθείs B, T, Vat., Farn. Blaydes conject. άγωγε

strue: ὅτφ ἡ δορύξενος ἐστία αἰἐν κοινή ἐστι παρ' ἡμῖν, lit., 'to whom the hearth of an ally is always common among us': κοινή, 'common,' = 'giving reciprocal hospitality,' which Theseus could claim at Thebes, as Oedipus at Athens. alέν, i.e. 'even if he had not this special claim.' This seems better than to take κοινή as (1) 'common to him with other Thebans,' (2) 'provided by our State,' (3) 'common to him with us,' or (4) 'accessible,' as Andoc. or. 2 § 147 olκία κοινστάτη τῷ δεομένω. With ὅτου the above version could not stand (since 'belongs to him'), and so we should have to understand, ὅτου ἡ δορύξενος ἐστία αἰἐν κοινή ἐστι παρ' ἡμῖν, whose allied hearth (at Thebes) is always regarded among us as open to us ('as a common possession,' Campb.): but this seems very forced.

Sopúξενος, 'spear-friend,' is one with whom one has the tie of ξενία in respect of war: i.e., who will make common cause with one in war. It is applied by Aesch., Soph., and Eur. only to princes or chiefs, with an armed force at their command. Cp. Aesch. Cho. 562 ξένος τε καὶ δορύξενος δόμων, said by Orestes when he presents himself παντελή σαγήν έχων: i.e. he comes not merely as the personal ξένος of the royal house, but as a chief in armed alliance with it. Plut. (Mor. 295 B, Quaest. Gr. 17) asks, τίς ὁ δορύξενος; He conjectures that it meant, a ransomed prisoner of war, in his subsequent friendly relation to the ransomer

(ἐκ δοριαλώτου δορύξενος προσαγορευόμενος). This is against the usage of the poets, our only witnesses. And the source of the guess is clear. Plutarch was thinking of the verbal compounds, δοριάλωτος, δορίκτητος, δορίληπτος, etc. From these he inferred that δορύξενος would mean primarily, 'a friend gained through the spear.'

Wecklein brackets the whole passage from 632 δτφ down to 637 τὴν τοῦδε as 'a later addition,' because (1) there could be no ξενία when Oedipus did not even know the name of Theseus (68), and (2) σερισθείs in 636 is suspicious. On this, see ad loc. As to (1), the ξενία to which Theseus refers is not a personal friendship, but a hereditary alliance between the royal houses, as in Eur. Suppl. 930 Polyneices (whom he had not seen before) is his ξένος. Cp. on 619. After Wecklein's excision, we have τίς δῆτ' αν ἀνδρός εὐμένειαν ἐκβάλοι | τοιοῦδε; χώρα δ' ξμπαλω κατοικιώ. This is incoherent.

δ' ξμπαλω κατοικώ. This is incoherent.
634 £. ἀφιγμένος, not, 'because,' but, 'while,' he has come. Besides his public claim (632), Oed. has two personal claims, (1) as the suppliant of the Eumenides, (2) as a visitor who can make a valuable return to Athens for protecting him. δασμός, usu. 'tribute' (O. T. 36, and so in Xen.); here fig., 'recompense.'
636 The aor. σεβισθείς only here:

686 The aor. σεβισθείς only here: σεβίζεων 1007, σεβίσσα Απί. 943, σεβίζου μαι (midd.) Aesch. Suppl. 922. In later Gk. the pass. aor. of σεβάζομαι was deponent, as Anth. P. 7. 122 αl, αl Πυθα-

τὴν τοῦδε, χώρα δ' *ἔμπολιν κατοικιῶ.
εἰ δ' ἐνθάδ' ἡδὺ τῷ ξένῳ μίμνειν, σέ νιν
τάξω φυλάσσειν· εἰ δ' ἐμοῦ στείχειν μέτα
τόδ' ἡδύ, τούτων, Οἰδίπους, δίδωμί σοι 640
κρίναντι χρῆσθαι· τῆδε γὰρ ξυνοίσομαι.
ΟΙ. ὧ Ζεῦ, διδοίης τοῖσι τοιούτοισιν εὖ.
ΘΗ. τί δῆτα χρήζεις; ἢ δόμους στείχειν ἐμούς;
ΟΙ. εἴ μοι θέμις γ' ἦν. ἀλλ' ὁ χῶρός ἐσθ' ὅδε,
ΘΗ. ἐν ῷ τί πράξεις; οὐ γὰρ ἀντιστήσομαι. 645
ΟΙ. ἐν ῷ κρατήσω τῶν ἔμ' ἐκβεβληκότων.
ΘΗ. μέγ' ἄν λέγοις δώρημα τῆς συνουσίας.
ΟΙ. εἰ σοί γ' ἄπερ φὴς ἐμμενεῖ τελοῦντί μοι.

σεφθείs: Mekler, ἀγὼ σέβας θείς.

687 χώρα] χώρα L. ξμπαλιν MSS.: ξμπολιν Musgrave, and so Dindorf, Wunder, Schneidewin, Blaydes, Hartung, and others: ξμπα νιν Meineke.

688—641 Dindorf brackets these four verses; two of which (νν. 640 f.) had already been condemned by Nauck.

638 τῷ ξένψ L and most MSS.: τὸν ξένον Β, Τ (with ῶ, ω written above), Vat., Farn.

639 £ εἰ δ' A and most MSS.: εἰτ' L, with Β, Τ, etc. The reading εἰτ' would require a point after μέτα, and in ν. 640 τὸ δ' (as it is in L): while εἰ δ' requires τόδ'.—Οἰδίπους] οἰδίπου L, with L², F, R²: οἰδίπους A and most MSS. Cp. n. on ν. 461.

γόρης τΙ τόσον κυάμους ἐσεβάσθη; It appears rash to deny that ἐσεβίσθην could be so used. The deponent use of ἐσέφθην is attested only by Plat. Phacedr. 254 Β (σεφθεῖσα), and Hesych. I. 1456 ἐσέφθην ἐσεβάσθην, ἡσύχασα, ἤσχύνθην. Σοφοκλῆς Δαιδάλφ (fr. 168 Nauck). ἐκβαλῶ: cp. 631.

687 ξμπολιν is Musgrave's certain correction of the MS. ξμπαλιν: cp. 1156 σοι μὲν ξμπολιν | οὐκ δντα, συγγενῆ δέ, not thy fellow-citizen, indeed, but thy kinsman. The word does not occur elsewhere. 'I will establish him in the land,' says Theseus, 'as a member of our State': he who now is ἄπολις (cp. 208) shall in Attica have the full protection of our laws. ἔμπαλιν has been rendered (1) 'on the contrary,' i.e. 'so far from rejecting him': so the schol., and this version is alone correct: (2) 'once more,' i.e. renewing the alliance between the states,—Paley: (3) 'in return' for his benefits,—Ellendt. Campbell objects that with ξμπολιν 'the opposition of the clauses would not be sufficiently marked by δέ': but for δέ = άλλά cp. Antiph. or. 5 §§ 4, 5 airήσομαι ὑμῶν: Thuc. 4. 86 οὐκ ἐπὶ κακῷ, ἐπ' ἐλευθερώσει δὲ τῶν Ἑλλήνων παρελήλυθα.

688 σέ, the Coryphaeus. Cp. Aesch. Suppl. 955 ff., where the king gives the Danaïdes their choice between Argos and a private home apart; στείχετ εὐερκῆ πόλω | ...εί δέ τις μείζων χάρις, | πάρεστιν οἰκεῖν καὶ μονορρύθμους δόμους. | τούτων τὰ λώστα καὶ τὰ θυμηδέστατα | πάρεστι, λω-

689 ff. el δὲ τόδε, —στείχειν μετ' ἐμοῦ, —ἡδῦ ἐστι —δίδωμί σοι, τούτων κρίναντι (ὁπότερον βούλει), χρῆσθαι (αὐτῷ). Το τόδ' in appos. with στείχειν cp. Xen. Cyr. 8. 4. 4 σαφηνίζεσθαι δέ, ώς ἔκαστον ἐτίμα, τοῦτο ἐδόκει αὐτῷ ἀγαθὸν εἰναι: Aeschin. or. 2 § 106 τὸ μὴ πολυπραγμονεῦν ἡμᾶς τοὺς πρέσβεις μηδέν, τοῦτ' ἀγαθὸν ὑπολαμβάνων εἶναι. Here τόδε similarly follows the word with which it is in appos., though it should properly precede it, as Eur. Phoen. 550 μέγ' ἤγησαι τόδε, | περιβλέπεσθαι τίμιον; τούτων partitive gen. with κρίναντι, 'having chosen (one) of these things'; cp. O. Τ. ό4ο δυοῦν δικαιοῦ δρᾶν ἀποκρίνας κακοῖν, | ἢ γῆς ἀπώσαι... ἢ κτείναι. δίδωμι... χρῆσθαι: cp. Xen. Anaδ. 3. 4 §§ 41f. el βούλει, μένε..., εl δὲ χρήζεις, πορεύου... 'λλλὸ δίδωμί σοι, ἔφη ὁ Χειρίσοφος, ὁπότερον βούλει ἐλέσθαι.

φος, ὁπότερον βούλει ἐλέσθαι.
With εἶτ' ἐμοῦ, the constr. would be, εἔτε μετ' ἐμοῦ στείχειν (ἡδὺ αὐτῷ ἐστι, στείχειν πάρεστιν), a word expressing

grace, but will establish him as a citizen in the land. And if it is the stranger's pleasure to abide here, I will charge you to guard him; or if to come with me be more pleasing,—this choice, or that, Oedipus, thou canst take; thy will shall be mine.

OE. O Zeus, mayest thou be good unto such men!

TH. What wouldst thou, then? wouldst thou come to my house?

OE. Yea, were it lawful;—but this is the place—

TH. What art thou to do here? I will not thwart thee...

OE. —where I shall vanquish those who cast me forth.

TH. Great were this promised boon from thy presence.

OE. It shall be—if thy pledge is kept with me indeed.

δόμους F: η δόμουσ L and most MSS.: ἐς δόμους B, T, Vat., Farn.

644 θέμις γ']
θεμίστ' Wunder.
645 L Nauck conject. σοῦ for οὐ, and in 646 κρατήσεις for κρατήσω.
647 λέγοις] λόγοισ L (with ε written above), R².—συνουσίας A, R: ξυνουσίας the rest.
648 σοί γ' in L seems to have been made from σύ γ', though the first hand wrote ἐμμενεῖ, not -εῖσ. Most of the MSS., and Ald., agree with L in ἐμμενεῖ, but ἐμμένει is in B, T, Farn., Vat. (which has ἐν σοί γ'). ἐμμένοι

consent being evolved from τάξω. But (1) this is harsher than O. T. 91 εΙ τῶνδε χρήξεις πλησιαζόντων κλύειν | ἔτοιμος εἰπεῖν, εἰτε καὶ στείχειν ἔσω (χρήξεις), where ἔτοιμος is more easily fitted to the second clause; though somewhat similar is Eur. Ion 1120 πεπυσμέναι γάρ, εἰ θανεῖν ἡμᾶς (εἰτε κατθανεῖν βαdham) χρεών, | ἤδιον ἀν θάνοιμεν, εἰθ' ὁρὰν φάσς (χρεών), εc. ἤδιον ἀν ὀρῷμεν. And (2) in proposing the second alternative,—that Oed. should accompany him,—it is more suitable that he should address Oed. himself. τῆδε, 'in that sense,' i.e. in whichever course you may prefer, ἢ ἀν σὺ βούλη: cp. 1444: Ant. 1111 δόξα τῆδ' ἐπεστράφη: Εl. 1301 ὅπως καὶ σοὶ φίλον | καὶ τούμὸν ἔσται τῆδ' ξυνοίσομαι, agree: Antiph. or. 5 § 42 τοῖς μὲν πρώτους (λόγοις) συνεφέρετο... τούτοις δὲ διεφέρετο.

642 διδοίης...εΰ: 1435: Ο. Τ. 1081 (τύχης) τῆς εὖ διδούσης.

648 δόμους στείχειν: 1769 Θήβας... | ...πέμψον: Ο. Τ. 1178 ἄλλην χθόνα | δοκῶν ἀποίσειν.

644 εί...ήν, sc. έχρηζον αν δόμους στείγειν.

645 ἐν ῷ τί πράξας; Cp. O. T. 558 ΟΙ. πόσον τω' ἤδη δῆθ' ὁ Λάϊος χρόνον | ΚΡ. δέδρακε ποῖον ἔργον; οὐ γὰρ ἐννοῶ. | ΟΙ. ἀφαντος ἔρρει...etc.; Ph. 210 ΧΟ. ἀλλ' ἔχε, τέκνον, ΝΕ. λέγ' ὅ τι ΧΟ. φροντίδας νέας: El. 854 ff. An interruption of this kind serves to bespeak the attention of the audience for a point which the dramatist

desires to emphasize.

646 κρατήσω: near the shrine he was to close his life (91), and at his grave the Thebans were to be defeated (411, 621).

647 μέγ ἄν λέγοις δώρημα, = μέγα ἀν εἰη δώρημα δ λέγεις, it would be a great benefit of which you speak (sc. εἰ κρατοῖς). Cp. Απι. 218. τῆς συνουσίας, 'from your abiding with the people here (at Colonus)': i.e. 'You have suggested a strong reason for your staying here, rather than for going with me to Athens.' Cp. τῆ ξυνουσία in 63. It would be tame, at this stage, to take ξυνουσία merely of his presence in Attica. The belief of Theseus in Theban amity (606) has now been shaken by his visitor (620). τῆς σ., gen. of source (ultimately possessive): O. T. 170 φροντίδος ἔγχος, a weapon furnished by thought.

furnished by thought.

648 et σοί γ' | ἄπερ φης έμμενες, 'yes, if on your part (ethic dat.) the promise (of protection and burial) shall be observed, τελοῦντι by your performing it μοι for me' (dat. of interest). έμμενες alone might have meant merely, 'if you abstain from withdrawing your promise': τελοῦντι supplements it, marking that good faith must be shown by deeds. We can say either ἐμμένεις οῖς λέγεις οτ ἐμμένει σοι ἀ λέγεις: cp. Thuc. 2. 2 τέσσαρα μὲν γὰρ καὶ δέκα ἔτη ἐνέμειναν αὶ τριακοντούτεις σπονδαί. Plat. Phaedr. 258 Β ἐὰν...ἐμμένη, if (his proposal) stand good.

ΘΗ. θάρσει τὸ τοῦδέ γ' ἀνδρός οὖ σε μὴ προδῶ.

ΟΙ. οὖτοι σ' ὑφ' ὄρκου γ' ὡς κακὸν πιστώσομαι. 650

ΘΗ. οὖκουν πέρα γ' αν οὐδεν ἡ λόγω φέροις.

ΟΙ. πως οὖν ποήσεις; ΘΗ. τοῦ μάλιστ' ὄκνος σ' ἔχει;

ΟΙ. ήξουσιν ἄνδρες ΘΗ. άλλὰ τοῖσδ' ἔσται μέλον.

ΟΙ. όρα με λείπων ΘΗ. μὴ δίδασχ' ἃ χρή με δρᾶν.

ΟΙ. ὀκνοῦντ' ἀνάγκη. ΘΗ. τοὐμὸν οὐκ ὀκνεῖ κέαρ. 655 ΟΙ. οὐκ οἶσθ' ἀπειλὰς ΘΗ. οἶδ' ἐγώ σε μή τινα

ενθένδ' ἀπάξοντ' ἄνδρα πρὸς βίαν εμοῦ. πολλαὶ δ' ἀπειλαὶ πολλὰ δὴ μάτην ἔπη θυμώ κατηπείλησαν άλλ δ νους όταν αύτου γένηται, φρούδα τάπειλήματα. κείνοις δ' ίσως κεί δείν' έπερρώσθη λέγειν της σης αγωγης, οίδ' έγω, φανήσεται

660

H. Stephanus. 649 L has a point after θάρσει, and none after ἀνδρός. 650 σ' ὑφ'] δ' ὑφ' B, Vat. 652 ποιήσεισ L. Cp. n. on 459.—δκνος σ'] σ' is wanting in L, B, R². 654 ὁραμελειπών L, as if the corrector, who added the accent, took the word to be εlπών.—με δρᾶν] μ' δρᾶν Spengel, Nauck; and so Wecklein. 655 δκνοῦντ'] δκνεῦν γ' Wecklein. 657 After πρὸς

649 τὸ τοῦδέ γ' ἀνδρ. might be acc. of respect ('as to'), but is more simply taken with θάρστε: cp. Dem. or. 3 § 7 οῦτε Φίλιπτος ἐθάρρει τούτους οῦθ' οῦτοι Φίλιππον: Xen. Cyr. 5. 5. 42 εὐώχει αὐτούς, Ίνα σε και θαρρήσωσιν. (Distinguish this acc. with bapoeir, of confidence in, from the more freq. acc. of confidence against, as θαρσεῖν μάχας.) Cp. τὸ σόν,

650 ώς κακὸν: cp. Eur. Med. 731 ff., where Medea asks Aegeus to clinch his promise with an oath, and he asks, μῶν οὐ πέποιθας; Shaks. Jul. Caes. 2. 1. 129 ff. 'Swear priests and cowards and men cautelous,—]...unto bad causes swear |Such creatures as men doubt.' πυστώριστα το πρέκο το πρέκο. σομαι. πιστόω is 'to make πιστός': Thuc. 4. 88 πιστώσαντες αὐτὸν τοῖς ὅρκοις, when they had bound him by the oaths (iureiurando obstrinxerant): so the pass., Od. 15. 435 εξ μοι έθέλοιτέ γε, ναῦται, | ὅρκφ πιστωθῆναι. The midd. expresses 'in one's own interest,' as here; or reci-procity, as II. 21. 286 χειρί δε χείρα λαβώντες ἐπιστώσαντ' ἐπέεσσιν.

651 ἢ λόγφ, than by word (without my oath). Dem. or. 27 § 54 καὶ μαρτυρίαν μὲν οὐδεμίαν ἐνεβάλετο τούτων ὁ ταῦτ' εἰπεῖν ἀξιώσας, ψιλῷ δὲ λόγφ χρησάμενος [rather ἐχρήσατο] ὡς πιστευθησόμενος δι'

ėκείνων. Cp. Antiphon or. 5 § 8 quoted on 22. Shaksp., G. of Verona 2. 7. 75 'His words are bonds.'—Not, 'than in name,'

i.e. 'form,' as opp. to έργφ.

652 τοῦ μάλιστ' ὅκνος σ' ἔχει ; not, 'what do you fear most?' but, 'What, exactly, do you fear?'-a polite way of

exactly, do you tear r'—a pointe way or asking the question. Plat. Gorg. 448 D ΣΩ. άλλὰ γὰρ δ ὑπέσχετο Χαιρεφῶντι οὐ ποιεῖ. ΓΟΡ. τί μάλιστα, ὧ Σώκρατες; 654 ὅρα με λείπων, like his utterances in 653 and 656, is left unfinished,—Theseus striking in: sc. μὴ ἐκείνοις προδώς. Taken as a sentence, the words could mean only 'see that' (not' how') 'you are leaving me.' The conj. ὁρῶν (for δρῶν), adopted by Nauck and Wecklein, would be an echo of $\delta \rho \alpha$: it is not only quite needless, but bad, because here it would give an angry tone, as such echoes usually do in trag.; see on O. T. 548 f. The case of οἶσθα...οἶδα 656 is different.

655 όκνοῦντ ἀνάγκη : i.e., ὀκνοῦντά με ἀνάγκη διδάσκειν σε,—teeling such fear as I do, I am constrained to be thus urgent with you. (Not, 'I must thus urge you, since you are slack.') Wecklein's change to ἀκνεῖν γ' is unnecessary.

656 οὐκ οἶσθ': Oed. had said no-

thing of Creon's threatened visit (396).

Тн. Fear not touching me; never will I fail thee.

OE. I will not bind thee with an oath, as one untrue.

Well, thou wouldst win nought more than by my word. OE.

How wilt thou act, then? TH. What may be thy fear? Men will come— TH. Nay, these will look to that. OE.

OE. Beware lest, if thou leave me— TH. Teach me not my part.

Fear constrains— TH. My heart feels not fear. OE.

OE. Thou knowest not the threats— TH. I know that none shall take thee hence in my despite. Oft have threats blustered, in men's wrath, with threatenings loud and vain; but when the mind is lord of himself once more, the threats are And for you men, haply,—aye, though they have waxed bold to speak dread things of bringing thee back,—the sundering

βίαν one letter (γ?) has been erased in L. 658 ff. πολλαί δ' ἀπειλαί] Toup conject. πολλοί δ' ἀπειλάς: Hartung, πολλοί δ' ἀπειλών: Schneidewin, πολλοί δε πολλοίς: Musgrave and Brunck, πολλάς δ' ἀπειλάς, the former reading θυμοί in 659, the latter θυμός (κατηπείλησεν). Wecklein brackets the three 660 αὐτοῦ made from αὐτοῦ in L. αὐτοῦ Elms., with R vv. 658—660. 661 κείνοις] κείνων Β, κείνους 2nd Juntine ed.and a few other Mss.

μή, not οὐ, in strong assurance, as with inf. after δμνυμι, etc.: cp. 281, 797: Ant. 1092 ἐπιστάμεσθα... μήπω ποτ' αὐτὸν ψεῦδος...λακεῖν.

658—660 Many emendations of 658 f. have been proposed, and Wecklein would reject the three verses altogether. To me they seem not only authentic but textually sound. They picture a tumult of passions in the soul, presently quelled by reason. The angry threats and the sobering reason are alike personified. The genuineness of the nominative πολλαὶ δ' ἀπαλαὶ is con-— personified. firmed by the imagery of the second clause, dxx o vois orav. For this animated personification of speech or passion, cp. Aesch. Cho. 845 ή προς γυναικών δειματούμενοι λόγοι | πεδάρσιοι θρώσκουσι, θνήσκοντες μάτην: Eur. Hipp. 1416 ουδέ γης ύπο ζόφω θεας ατιμοί Κύπριδος έκ προθυμίας | όργαλ κατασκήψουσιν ές το σον δέμας. The cognate verb κατηπείλησαν (gnomic aorist), instead of the simple έλεξαν, gives an emphasis like that which the cogn. accus. would give in πολλοί απειλάς κατηπείλησαν. θυμφ modal dat., 'in wrath' (not locative, 'in the soul'): cp. Plat. Legg. 866 D (έὰν) θυμῷ...
ἢ τὸ πεπραγμένον ἐκπραχθέν: Ο. Τ. 405 ὀργἢ λελέχθαι.

660 αύτοῦ (possessive) γένηται, become its own master, regain its control

over passion: cp. Dem. or. 4 § 7 ἢν ὑμῶν αὐτῶν ἐθελήσητε γενέσθαι: Plat. Phaedr. 250 Α έκπλήττονται καὶ οὐκέθ' αύτων γίγνονται. So Her. 1. 119 οθτε εξεπλάνη έντός τε έωυτοῦ γίνεται, 'was έξεπλάγη έντός τε έωυτοῦ γίνεται, 'was not dismayed, but mastered his feelings': Dem. or. 34 \S 35 ούκ έντὸς ὧν αὐτοῦ: or. 19 \S 198 έξω δ' αὐτῆς οὖσα ὑπὸ τοῦ κακοῦ. Elmsley strangely preferred aurou, taking it as adv., 'there.' opoula, there is an end of them: Eur. Tro. 1071 (to Zeus) φροῦδαί σοι θυσίαι.

661 L. Kelvois (referring to dropes in 653) goes both with $\epsilon\pi\epsilon\rho\rho$, and with $\phi\alpha$. νήσεται. και εί έπερρώσθη (impersonal) even if courage has come to them δεινά λέγειν to say dread things της σης άγωγη̂s about your removal (for the gen. see on 355: for $\tau \hat{\eta} s$ $\sigma \hat{\eta} s$ as = an objective σov , on 332). The normal phrase would be κείνοι ἐπερρώσθησαν, and the use of the impersonal form here is bolder than in the ordinary passive examples (usu. with perf.) such as Ικανά τοις...πολεμίοις εὐτύχηται (Thuc. 7. 77). Possibly the common impers. use ἐπῆλθέ μοι λέγειν ('it occurred to me to say') may have helped to suggest the impers. ἐπερρώσθη.

λέγειν. An inf., which here depends on the notion ετόλμησαν, does not elsewhere occur with επιρρώννυσθαι, but stands with the simple pf. ξρρωμαι as='to be bent on doing' (Lys. or. 13. 31 ξρρωτο...κακόν τι μακρον το δεθρο πέλαγος οὐδε πλώσιμον. θαρσεθν μεν οὖν ἔγωγε κἄνευ τῆς ἐμῆς γνώμης ἐπαινῶ, Φοθβος εἰ προὖπεμψέ σε· ὄμως δε κἀμοθ μὴ παρόντος οἶδ' ὅτι τοὐμὸν φυλάξει σ' ὄνομα μὴ πάσχειν κακῶς.

665

στρ. ά. ΧΟ. εὐίππου, ξένε, τᾶσδε χώρας
2 ἴκου τὰ κράτιστα γᾶς ἔπαυλα,
8 τὸν ἀργῆτα Κολωνόν, ἔνθ'
4 ἁ λίγεια μινύρεται
5 θαμίζουσα μάλιστ' ἀηδὼν

670

έπερρώθη F. 668 πλώσιμον] πλεύσιμον Meineke, πλώιμον Herwerden. 664 κἄνευ τῆς ἐμῆς] κάνευ γε τῆς ἐμῆς ἐγὼ Porson: κᾶν ἐμῆς ἄνευ Herm., Dind., Heimsoeth (but with δίχα for ἄνευ): κᾶν ἄνευ γ' ἐμῆς Dobree: κάπὸ τῆς ἐμῆς Meineke. 665 γνώμης Meineke: αἰχμῆς Herwerden. -προῦπεμψε] προῦτρεψε Triclinius. 666 δμως] ἄλλως Meineke. 669 κράτιστα γᾶς]

έργάζεσθαί). Whitelaw: 'though terrible things were emboldened to the utterance,'—comparing 658 ἀπειλαί...κατηπείλησαν. But, if the δεινά are personified, do we not then want a stronger word than λέγειν?

We cannot read κείνος, since the pl. is needed. The best solution would be κείνοις δέ, κεί τις, from which ίσως κεί might have come through a transposition. But the sarcastic ίσως is fitting: cp. Ai. 962 ἱσως τοι, κεί βλέποντα μη 'πόθουν, <math>∣ θανόντ' ἀν οἰμωξειαν. κεί here where <math>εi καί would be natural (as granting the fact); whereas in 306 the κεί is normal: see O. T. Append. Note 8, p. 296.

668 το δεῦρο, instead of το μεταξύ, since πέλαγος suggests πλοῦς: cp. 1165. If the Thebans attempt an armed invasion, they will find 'a sea of troubles' interposed. Eur. Ηίρρ. 822 κακῶν δ', ὅ τάλας, πέλαγος εἰσορῶ | τοσοῦτον ῶστε μήποτ' ἐκπερᾶσαι πάλιν, | μήτ' ἐκπερᾶσαι κῦμα τῆρδε συμφορᾶς. So of prosperity, O. Τ. 423 εὐπλοίας τυχών. The form πλώστιμον only here: Attic writers elsewhere use πλώμος (oft. πλόζμος in our MSS.), Her. πλωτός: πλεύσιμος is not found.

use πλούμος (oft. πλούμος in our MSS.), Her. πλούτος: πλεύσιμος is not found.

664 £ θαρσείν μὲν ούν. 'Now (ούν) you are safe indeed (μὲν), even without my protection,—Phoebus being with you; but (δὲ 666) that protection,—superfluous though it be,—will be afforded by my name just as well as by my pre-

sence.' For μεν οῦν with this distributed force cp. O. T. 483, Ant. 65; for its composite force, O. T. 705. κᾶνευ τῆς ἐμῆς γνώμης, even apart from my resolve (656) to protect you. Though τῆς ἐμῆς form a cretic, the spondee κᾶνευ can stand because the prep. coheres closely with its case. Cp. 115. In 1022 οὐδὲν δεῖ πονεῦν, and 1543 ὤσπερ σφὼ πατρὶ, the monosyllable excuses the spondee. ἐπαινῶ with inf., advise: El. 1322 σιγᾶν ἐπῆνεσ. Τροδείο: Theseus infers this from 622.

sylable excluses the spointee. Entity with inf., advise: El. 1322 σιγῶν ἐπἡνεσ'. Φοϊβοs: Theseus infers this from 623.

666 δμως with μὴ παρόντος: it usu. follows the partic. (as 851, 1529), but sometimes precedes it, as Eur. Ion 734 δέσπου' δμως οδο'. It would be possible, however, to take δμως with οίδα: 'but nevertheless (though my protection is needless).' Possibly it should be δμῶς, 'equally ' (Ai. 1372 κάκεῖ κάνθάδ' ὢν... ὁμῶς).

668—719 First στάσιμον. The first strophe and antistrophe (668—680=681—693) praise Colonus: the second (694—706=707—719) praise Attica. But the local theme is skilfully knitted to the national theme. The narcissus and crocus of Colonus introduce the Attic Olive (2nd strophe). The equestrian fame of Colonus suggests the Attic breed of horses, and this, in turn, suggests Poseidon's other gift to Athens,—the empire of the sea (2nd antistrophe). For the metres see Metrical Analysis.

Cicero (Cato 7) is the earliest extant

waters will prove wide, and hard to sail. Now I would have thee be of a good courage, apart from any resolve of mine, if indeed Phoebus hath sent thee on thy way; still, though I be not here, my name, I wot, will shield thee from harm.

Stranger, in this land of goodly steeds thou hast ist come to earth's fairest home, even to our white Colonus; strophe. where the nightingale, a constant guest, trills her clear note

κράτιστ' ἐμᾶς Hartung: Nauck deletes γᾶς here, and del in the antistr., v. 682. 670 £ τον] τόνδ' Blaydes, Wecklein. This variant is said to occur in the margin of an Aldine Sophocles, in which a certain Joannes Livineius entered the readings of two Mss. collated by him at Rome in the 16th cent. (Class. Journ. XIV. pp. 428 ff.)

671 μινύρεται L with most Mss., and second Junt. ed.: μύρεται A,

authority for the story of Sophocles reciting this ode before his judges.

668 f. The first word elimnou strikes a note which connects Colonus lππιος with the fame of Attica. Take γâs with κράτιστα. You have come to earth's best abodes (Colonus), belonging to this εύιππος χώρα (Attica). The gen. εὐνπ. τ. χώραs is most simply taken as possessive, denoting the country to which the ἔπαυλα belong, though it might also be partitive. It precedes ἐπαυλα as the territorial gen. regularly precedes the local name, Her. 3. 136 απίκοντο της 'Ιταλίης es Τά-

669 γas is partitive gen. with the superl., as Lys. or. 21 § 6 η ναθε άριστα... έπλει παντός τοῦ στρατοπέδου. When γη stands alone it usu. = 'the earth,' as O. T. 480 τὰ μεσόμφαλα γας...μαντεία. Some understand, less well, 'the best abodes in Attica (γâs), belonging to (or

consisting in) Colonus (χώρας).'
- ἐπαυλα, prop. a fold for cattle, as in O. T. 1138, where σταθμά is its synonym. So ξπαυλοι in *Od.* 23. 358, and ξπαυλις in Her. 1. 111. Then, just like σταθμά in poetry, 'homesteads,' 'dwellings': Aesch. Pers. 869 πάροικοι | Θρηκίων ἐπαύ-λων. The form ἔπαυλις was similarly used in late prose.

670 τον: the antistrophic syll. (νάρκ-683), is long, but it is needless to write τόνδ', since the anacrusis is common.

αργήτα, 'white,' contrasting with χλω-ραις (073). See Tozer, Geography of Greece p. 242: 'The site of Colonus is distinguished by two bare knolls of light-coloured earth, the ἀργῆτα Κολωνόν of the poet,—not chalky, as the expositors of that passage often describe it to be.'

Schol. $\tau \delta \nu \lambda \epsilon \nu \kappa \delta \gamma \epsilon \omega \nu$. From \sqrt{ARG} , denoting 'brightness,' come (a) the group of words for 'bright' or white, $4\rho \gamma \delta s$, άργης, άργινόεις, άργεννός, άργινόοι: (b) άργινος: (c) άργιλος, argilla, white clay. Thus the notion of a light-coloured soil was specially associated with this root. And this was certainly one reason why places were called 'white,'-whether the soil was merely light-coloured, as at Colonus, or chalky. Pindar puts Cyrene ἐν ἀργινόεντι μαστῷ (P. 4. 8), and it is known to have stood on a chalk cliff (F. B. Goddard in Amer. Journ. Philol. V. 31 ap. Gildersleeve ad loc.). Soil is suggested by αργείλοφον πάρ Ζεφυρίων κολώναν (the town Λοκροί Ἐπιζεφύριοι on the s.e. coast of Italy, Pind. fr. 200); and soil or light-coloured rocks by 'Αργινa soli of inglitectonies locks by Appli-oboat, the three islets off the coast of Aeolis (Strabo 617). Cp. 'Albion.' But a town on a hill might also owe the epithet to its buildings. We cannot now decide between soil and buildings in the cases of τον άργωθεντα Λύκαστον and Κάμειρον (II. 2. 647, 656) in central Crete (?), nor always in the case of the name 'Alba.'

1 ΑΤΟΔ.

671 Ε. μινύρεται θαμίζουσα inverts the usual constr.; cp. Od. 8. 450 δ δ' άρ' άσπασίως ίδε θυμῷ | θερμὰ λοέτρ', ἐπεὶ οῦτι κομιζόμενδι γε θάμιζεν, 'since he was not often so cared for'; Plat. Κερ. 328 C ὧ Σώκρατες, οὐδὲ θαμίζεις ἡμῶν καταβαίνων εἰς τὸν Πειραιᾶ. Here, however θαμίζουση που he εἰκοιστατοίντη ever, θαμίζουσα may be taken separately, 'frequenting' (the place): Π. 18. 386 πάρος γε μέν οθτι θαμίζεις, 'hitherto thou comest not oft.' The midd. in fr. 460 $\tau \hat{\varphi} \delta \epsilon (v.l. \tau \hat{\eta} \delta \epsilon) \theta \alpha \mu i \zeta \epsilon \tau \alpha i$, (the fish) haunts

those waters.

6 χλωραῖς ὑπὸ βάσσαις,
7 τὸν οἰνωπὸν ἔχουσα κισσὸν
8 καὶ τὰν ἄβατον θεοῦ
9 φυλλάδα μυριόκαρπον ἀνήλιον
10 ἀνήνεμόν τε πάντων
11 χειμώνων· ἴν' ὁ βακχιώτας
12 ἀεὶ Διόνυσος ἐμβατεύει
13 * θεαῖς ἀμφιπολῶν τιθήναις.

675

68o

άντ. α΄.

θάλλει δ' οὐρανίας ὑπ' ἄχνας 2 ὁ καλλίβοτρυς κατ' ἦμαρ ἀεὶ 3 νάρκισσος, μεγάλαιν θεαῖν 4 ἀρχαῖον στεφάνωμ', ὅ τε

R, V³, and Ald. 674 τὸν οἰνωπὸν ἔχουσα Erfurdt (and so Hartung). τὸν οἰνωπ' ἀνέχουσα L (made from οἰνωπὰν ἔχουσα), and so most Mss., except that T and Farn. give the right accent (οἰνῶπ'), while B and Vat. have οἰνώπαν ἔχουσα. Dindorf's conjecture, οἰνῶπα νέμουσα, has been received by several edd. 675 ἄβατον] ἄπατον Vat. 676 ἀνάλιον Triclinius. 678 ὁ βακχειώτασ L, with a letter erased after δ.

678 χλω. ὑπὸ βάσσαις, 'under' (screened by) green glades,—in the sacred grove (cp. 17) and in the neighbouring Academy. Cp. Ai. 198 ἐν εὐανέμως βάσσαις (Ida's glens). If the word could be referred, like βυσσός, to the rt. of βαθύς, it would be peculiarly appropriate here to the haunts of the bird that 'sings darkling.'

darkling.'

674 The reading ἀνέχουσα is usually justified by Ai. 212 (σε) στέρξας ἀνέχει, 'having conceived a love for thee, he upholds thee'; and Eur. Hec. 123 βάκχης ἀνέχων λέκτρ' 'Αγαμέμων, 'upholding,' i.e. 'refusing to forsake,' 'remaining constant to.' But how could the bird be said to 'uphold' the ivy in that sense? In Thuc. 2. 18 and 7. 48 ἀνεῖχεν is intrans., 'he held back' cautiously. Of the two Ms. readings, οἰνωπών ἔχουσα and οἰνῶπ' ἀνέχουσα, the latter seems to have come from the former, not νίεν νετες. οἰνωπός is a good Attic form (used four times by Eur.), and οἰνωπόν ἔχουσα is nearer to the Mss. than Dindor's οἰνῶπα νέμουσα. The latter word would mean, 'having for her domain.'

'having for her domain.'

675 £. The ivy and the vine (17) being sacred to Dionysus (600), the foliage of the place generally is called his. θεοῦ is certainly not the hero Colonus (65). We might desire θεῶν (the Eu-

menides), but the φυλλάs meant is not only that of the sacred grove; it includes the Academy. μυριόκαρπου refers to the berries of the laurel (παγκάρπου δάφνης Ο. Τ. 83), the fruit of the olive and of the wine.

ine. Cp. on 17.

677 £ dνήνεμον...χειμώνων, cp. 786, 1519: El. 36 άσκειου άσπίδων: ib. 1002 άλυπος άτης: Tr. 691 άλαμπες ήλιου: Od. 6. 250 έδητίος...άπαστος: Eur. Ph. 324 άπεπλος φαρέων. In these poet. phrases, the gen. might be viewed either as (1) simply a gen. of want, as after καθαρός, etc.: (2) an attrib. gen. depending on the implied noun (here, ἀνεμοι).

678 βακχωτας (only here) = βακχευτής, βάκχος, reveller. Cp. O. T. 1105 δ Βακχεῖος θεός.

479 £. ἐμβατεύει, haunts the ground, Aesch. Pers. 449 Πὰν ἐμβατεύει ποντίας ἀκτῆς ἔπι. ἀμφιπολῶν, properly, 'moving around,' so, 'attending on,' 'roaming in company with.' The bold use seems to have been suggested by the noun ἀμφίπολος as='follower' (Pind., etc.), ἀμφιπολεῖν being here to that noun as ὁπαδεῖν to ὁπαδος. τιθήναις, the nymphs of the mythical Nysa, who nurtured the infant god, and were afterwards the companions of his wanderings: II. 6. 132 (Lycurgus, king of Thrace) Διωνύσοιο τιθήναις | σεθε κατ' ἡγάθεον Νυσήϊον.

in the covert of green glades, dwelling amid the wine-dark ivy and the god's inviolate bowers, rich in berries and fruit, unvisited by sun, unvexed by wind of any storm; where the reveller Dionysus ever walks the ground, companion of the nymphs that nursed him.

M

And, fed of heavenly dew, the narcissus blooms morn by morn ist antiwith fair clusters, crown of the Great Goddesses from of yore; and strophe.

should answer to the syllable χρυσ- in v. 693. The conjecture θυίαις (noticed by Schneidewin) would require some change in 693, where see n.—ἀμφιπωλῶν (from ἀμφιπόνων) L; ἀμφιπόλων A, R, B, L³, Vat.: ἀμφιπολῶν F, T, Farn. 682 del is omitted by Nauck: cp. n. on 669. 688 μεγάλαιν θεαῖν MSS.: μεγάλων θεῶν Plut, Mor. 647 B, Clemens Paed. 213: μεγάλοιν θεοῖν Nauck.

681 ff. θάλλει δ'. After the mention of Dionysus, the narcissus now serves to introduce a mention of Demeter and Persephone (Cora). Under the name of Ἰακχοτ, represented as the son of Cora (or sometimes of Demeter), Dionysus was associated in the Eleusinian mysteries with the 'two goddesses' (τὸ θεώ): thus Ant. 1119 he reigns παγκοίνοις 'Ελευσυνίας | Δηοῦς ἐν κόλποις. A relief found at Eleusis in 1859, and referable to the period between Pheidias and Praxiteles, shows Persephone with her right hand on the head of the young Iacchos (a boy of some fifteen years), who is facing Demeter. It is reproduced in Baumeister's Denkmäler des klass. Alterth., s.v. 'Eleusinia,' p. 471. There was a shrine of Demeter near Colonus, 1600.

shows, some thickly-flowering variety is meant: cp. Vergil's 'comantem Narcissum,' Geo. 4. 122. Wieseler (Narkissos, pp. 114 fl., Gött. 1856) thinks that a lily is meant here. Bentham (British Flora, 4th ed., p. 473) says that the narcissus poeticus of the Mediterranean region 'has usually a solitary flower of a pure white, except the crown, which is yellow, often edged with orange or crimson.' This does not suit καλλίβοτρυς. There is a like doubt about the classical δάκυθος, variously taken as iris, gladiolus, or larkspur—at any rate, not our hyacinth. Buy whatever the true identification here may be, the symbolism of νάρκυστος in Greek mythology is clear. It is the flower of imminent death, being associated, through its narcotic fragrance, with νάρκη,—the pale beauty of the flower helping the

thought. It is the last flower for which Persephone is stretching forth her hand when Pluto seizes her,—Earth having put forth a wondrous narcissus, with a hundred flowers, on purpose to tempt her: Hom. Hymn. 5. 15 ἡ δ ἔρα θαμβήσασ΄ ὡρέξατο χεροίν ἄμ' ἄμφω | καλὸσ ἄθυρμα λαβεῖν· χάνε δὲ χθῶν εθρυάγνια. Paus. 9. 31. 9 (quoting an ancient hymn by the legendary poet Pamphos) says that Cora was seized οὐκ τοις ἀπατηθείσαν ἀλλὰ ναρκίσσοις. So Euphorion (220 B.C.) fr. 52 Εὐμενίδες ναρκίσσου ἐπιστεφέες πλοκαμίδας. Artemidorus (160 A.D.), interpreting dreams of crowning the head, says, στέφανοι ναρκίσσων πεπισημένοι πᾶσι κακοί (Oneirocr. I. 77). Narcissus is the fair youth cold to love, whose face seen by himself in the water was the prelude of death (cp. Artemid. 2. 7). μεγάλαν θεαίν: Paus. 8. 31. I (at Me-

μεγαλαίν θεαίν: Paus. 8. 31. 1 (at Megalopolis) θεῶν Ιερὸν τῶν μεγάλων al δέ εἰσιν al μεγάλωι θεαl Δημήτηρ καl Κόρη. In Attic usu. τὰ θεώ, and so Andoc. or. 1 § 32 (of these goddesses) πρὸς τοῦν θεοῦν is now read (υ.l. ταῦν θεαῦν). In deed θεὰ is rare in Attic prose except in such phrases as θεοὺς καl θεάς. But here, in a lyric passage, and with an epithet added, the poet may have preferred the less familiar θεαῦν. The schol. was wrong in desiring τᾶν μεγαλῶν θεῶν (meaning the Eumenides).

684 άρχαιον στεφάνωμ'. The narcissus does not figure specially as an attribute of the goddesses—as the corn-ears and poppy of Demeter, the pomegranate of Cora, and the myrtle of Iacchos. But, as the flower which Cora was plucking when seized, it was associated with their cult from the first (ἀρχαιον), and was one

5 χρυσαυγής κρόκος οὐδ' ἄϋπνοι 685
6 κρῆναι μινύθουσιν
7 Κηφισοῦ νομάδες ῥεέθρων,
8 ἀλλ' αἰὲν ἐπ' ἤματι
9 ὠκυτόκος πεδίων ἐπινίσσεται
10 ἀκηράτω σὺν ὅμβρω 690
11 στερνούχου χθονός οὐδὲ Μουσᾶν
12 χοροί νιν ἀπεστύγησαν, οὐδ' ἁ
13 χρυσάνιος ᾿Αφροδίτα.

687 Κηφισοῦ L, with MSS.: Κηφισοοῦ B, T, Vat., Farn. **689** ἐπινίσεται L, L², R², F (with σ written above): ἐπινείσεται A, R, Ald.: ἐπινίσσεται B, T, Vat., Farn. **691** στερνούχου] στέρνου Vat.: Hermann conject. σπερμούχου. **692** οὐδὶ ἀ B,

of the flowers which would be most fitly woven into those floral wreaths which, on the wall-paintings, sometimes replace Demeter's more usual crown of corn-ears (see Baumeister, Denkm. p. 417). Hesych. says that in Crete the narcissus was called δαμάτριον. In Rhodes Cora was crowned with asphodel (Bekker Anecd. 1., 457. 9). At Hermione a flower like the υάκινθοι, locally called κοσμοσάνδαλον, was worn by the worshippers of Demeter Chthonia (Paus. 2. 35. 5). Schneidewin's explanation, 'original crown,'—before they changed it for others,—is against the myth itself, which makes the narcissus a new joy to Cora's eyes (Hom. Hymn. 5. 15).

685 χρυσαυγής κρόκος. Tozer, Geogr. of Greece p. 162: 'when Sophocles... speaks of the 'crocus with its golden sheen,' we would fain regard this as the same with the splendid flower that displays its golden blossoms close to the snow on Parnassus and the mountains of Arcadia. But, in reality, there can be little doubt that it was the cultivated crocus, from which the saffron was obtained, and which was introduced into Greece from the East, where it was prized as a dye for robes and slippers,—the κροκόβαπτον ποδός εδμαριν of the Persae [660]—the sign of royalty and majesty.' Cp. Hom. Hymn. 4. 177 (of fair maidens) ἀμφί δὲ χαῖται | ῶμοις ἀτσσυτο κροκηῖω ἀνθει ὁμοῖαι. Along with roses, violets, 'hyacinth,' 'narcissus,' and 'agallis' (iris?), the 'crocus' is gathered by Cora (ib. 6 ft.). Schol. κάν τῆ Νιοβη ὁ Σοφοκλῆς τὸν κρόκον ἀντικρυς τῷ Δήμητρι ανατίθεται. At the Thesmophoria (the

festival of Demeter $\theta\epsilon\sigma\mu\omega\phi\phi\rho\sigma$ s), when wreaths of flowers were not worn (schol.), the women appeared in $\kappa\rho\sigma\kappa\omega\tau\sigma$ d, saffroncoloured robes (Ar. *Thesm.* 138). The crocus was planted on graves (Juv. *Sat.* 7. 208).

686 κρήναι, the 'founts.' 'The most distant sources of the river are on the w. side of Mt. Pentelicus and the S. side of Mt. Pentelicus and the S. side of Mt. Parnes, and in the intermediate ridge which unites them' (Leake): in particular, a broad stream descends from the steepest part of Parnes. The Cephisus has a course of about 20 miles to the bay of Phalerum.

μινόθουσιν. Soph. has seized a distinctive point. Even at this day, when the plain has much less shade than of old, the Cephisus 'never fails,' while in the long droughts of summer the bed of the Ilissus is absolutely dry. Cp. Modern Greece by H. M. Baird (1856) p. 294: 'The little river Cephisus...scatters fertility and verdure around. Great was the contrast between its banks and the rest of the plain, which in the month of October is dry, parched, and dusty. The whole valley, in its width of six miles, had been stripped of nearly every vestige of vegetation; for not a drop of water had fallen during the previous four or five months.'—μυνύθω is both trans. and intrans. in Homer; intrans. in the Ionic of Hippocr. (who has it of flesh 'wasting'). Aesch. has it twice in lyrics (intrans.); Soph. only here.

687 Κηφισού. Chr. Wordsworth (Athens and Attica p. 137) observes that the Athenian poets never praise the Ilissus (perhaps because it was too much

the crocus blooms with golden beam. Nor fail the sleepless founts whence the waters of Cephisus wander, but each day with stainless tide he moveth over the plains of the land's swelling bosom, for the giving of quick increase; nor hath the Muses' quire abhorred this place, nor Aphrodite of the golden rein.

L2, Vat.: ovo' av L, F, R2: ovoè A, R, Ald. Retaining belows in v. 680, Triclinius here supplied the wanting syllable by reading οὐδ' αὖ | ἀ, found in T and Farn. With a like object, Brunck conjectured οὐδέ γ' | ά: Hermann, οὐδέ | μὰν: Hartung,

associated with the prose of daily life), though Plato, in the Phaedrus, makes some amends; they keep their praises for the Cephisus (so Eur. Med. 835). On the other hand the Ilissus, not the Cephisus, is the representative river of Attica for more distant singers, from Apollonius Rhodius (I. 215) to Milton (Par. Reg. 4. 249).

νομάδες, wandering. The word alludes to irrigation by ducts or canals (a system still in use), but does so far more poetically than would be the case if (with E. Curtius) we made it active, with petopow for object gen., 'distributing the streams.' There is no example of an adj. of this form (as σποράς, στροφάς, φορβάs) having an active sense. Cp.

O. T. 1350 n.

688 έπ' ήματι, a very rare use in Attic, meaning here that on (or for) each day the river gives what that day requires. Cp. II. 10. 48 (never did I hear ἀνδρ' ἔνα τοσσάδε μέρμερ' ἐπ' ήματι μητίσασθαι (as one day's work): more oft. ἐπ' ήματι τῷδε, 'on this day,' Il. 13. 234, 19. 110. Herodotus has the gen. ἐπ' ἡμέρης ἐκάστης in a similar sense (5. 117); this phrase, too, is un-Attic.

689 ἀκυτόκος, giving an early reward to the cultivator's labour. Cp. ἀκυτόκοιο $\sum \epsilon \lambda d \nu as$ (because thought $\epsilon \pi i \tau a is \lambda o \chi \epsilon i a is$ καὶ ωδίσι βοηθείν), poet. ap. Plut. Mor. 282 C. ἀκυτόκιον, a medicine used in

childbed, Ar. Th. 504.

meslav emirloverai, a partitive gen. (helped by έπι-), cp. ξρχονται πεδίοιο, Il. 2. 801.

690 ὄμβρφ, water: see on O. T. 1427. (Not, 'with the help of rain.')

691 στ. χθονός, possessive gen. with πεδίων.—στερνούχου, having στέρνα: an expressive word for the expanse of the Attic πεδίον, varied by gentle undulations, or by rocky knolls like Colonus itself. Suidas quotes a poet. phrase στέρνα γης: cp. the common use of μαστοί for round hills or knolls. Hes. Theog. 117 Γαΐ εὐρύστερνος: Pind. Nem. 7. 33 εὐρυκόλπου | ...χθονός. Βοτh στέρνα and νωτα were applied, says the schol., to της γης τὰ πεδιώδη και εύρέα. The epithet helps, with ωκυτόκοs, to suggest the image of a mighty living frame, quickened by the veins of irrigation.

Mourav. Paus. 1. 30. 2 (in the Academy, cp. on 55) έστι δε καὶ Μουσών τε βωμός καὶ ἔτερος Ερμοῦ καὶ ἔνδον 'Αθηνάς.

692 £ νιν refers to χθονός in 601: this

region generally.

o'8' d. The o'8' at of L is somewhat prosaic, and implies a contrast between the deities which is unfitting here. 'Appobling is not among the divinities of the Academy or Colonus in Paus. 1. 30, though there was an altar of Eρωs in front of the entrance to the Academy. But she was often associated with Demeter and Cora (cp. Paus. 3. 19. 4, and Baumeister Denkmäler p. 419); and she was also specially connected by an Attic legend with the Cephisus (Éur. Med. 835).

χρυσάνιος, when she drives her chariot drawn by sparrows (Sappho fr. 1. 10), doves, or swans. The word occurs only once in Il. (6. 205), as epith. of Artemis, and once in Od. (8. 285), as epith. of Ares. Paus. 9. 23. 4 (speaking of a lost hymn by Pindar to Persephone) άλλαι τε ές τὸν "Αδην είσιν έπικλήσεις και ὁ χρυσήνιος, δηλα ώς έπι της Κόρης τη άρ-παγη. So, here, the epith. suggests a visit of the goddess from above.

694-719 Thus far the theme has been Colonus and the adjacent region. Now the praises take a larger range. Athena's gift of the olive, Poseidon's gift of the horse, are here celebrated as common to Attica (ταδε χώρα, 700, cp. 668): though the latter had a special interest for Colonus Hippius, and the former for the Academy, where an olive was shown, said to have sprung up next στρ. β΄.

έστιν δ' οἶον ἐγὼ γᾶς ᾿Ασίας οὖκ ἐπακούω, 694 2 οὖδ᾽ ἐν τᾳ μεγάλᾳ Δωρίδι νάσῳ Πέλοπος πώποτε βλαστὸν

3 φύτευμ' άχείρωτον αὐτοποιόν,

4 εγχεων φόβημα δαίων,

5 ο τάδε θάλλει μέγιστα χώρα,

6 γλαυκας παιδοτρόφου φύλλον έλαίας.

7 τὸ μέν τις *οὐ νεαρὸς οὐδὲ γήρα

ούδ' ούν | ἀ (and so Blaydes): Campbell, ούδ' ἀρ' | ἀ. 694 ἔστιν δ' Τ, Farn.: ἐστιν δὲ L, A, and most MSS. 696 £. ούδ' ἐν τῷ μεγάλᾳ...βλαστὸν] In the antistrophic verses (709 f., δῶρον...μέγιστον), as compared with these, there is a defect of two short syllables. Various remedies have been suggested. (1) Leaving vv. 696 f. intact, Porson inserts χθονὸς before αθχημα in v. 710. I follow him. (2) Deleting Πέλοπος in v. 697, Meineke changes αθχημα to κτῆμα, and Bergk to σχῆμα. (3) F. W. Schmidt deletes Πέλοπος πώ· in v. 697, απ εἰπεῦν in 710: then νάσφ ποτὲ βλαστὸν answers to αθχημα μέγιστον. (4) Nauck deletes νάσφ Πέλοπος πώποτε in v. 697, εἰπεῦν and μέγιστον in v. 710: then Δωρίδι βλαστὸν answers to δαίμωνος αθχημ². (5) Hartung, leaving vv. 709 f. intact, substitutes πρὶν for Πέλοπος in v. 697. 698 φύτευμ² MSS.: φίτευμ², found in the margin of the Aldine copy mentioned on v. 670, is received by Doederlein, Blaydes, Nauck.—άχείρωτον A, with most MSS. (ἀχόρωτον R), Pollux 2. 154, Elms., Herm., Blaydes, Campb.: ἀχείρωτον L (from ἀχήρητον), F, R², schol., Dind., Wecklein; ἀχείρωτον

after the primal olive in the Πανδροσείων of the Erechtheum (Paus. 1. 30. 2).

gen., with ἐπακούω, hear of as belonging to. The poet does not mean, of course, that he has never heard of the olive as growing in the Peloponnesus or in Asia Minor. It is enough to recall the στρεπτῆς καλουμέτης ἐλαίας φυτὸν of Epidaurus (said to have been twisted by Heracles, Paus. 2. 28. 2), and the speculation of Thales in the olive-oil presses of Miletus and Chios (ἐλαιουργεῖα, Arist. Pol. 1. 11). He means that nowhere else has he heard of an olive-tree springing from the earth at a divine command, or flourishing so greatly and so securely under divine protection.

695 2. Δωρίδι, as Schneidewin remarked, is an anachronism (cp. 1301), since legend placed Oedipus before the Trojan war, and the Dorian conquest of the Peloponnesus after it; but Attic tragedy was not fastidious on such points. In Eur. Hec. 450 the Peloponnesus is Δωρίς αΐα. Cp. on 66. νάσως: cp. Eust. ad Dion. Perieg. 403 ή τοῦ Πέλοπος κήσος δοτι μέν κυρίως Χερρόνησος, δμως δὲ νήσος μέν λέγεται, ώς παρά βραχὸ τοιαύτη οδοα. In the 10th century we find the Pelopon-

nesus called simply ή νήσος by Constantinus Porphyrogenitus, περί τῶν Θεμάτων ('the provinces') p. 52 ἔστι δὲ πᾶσα ἡ νήσος ὑπὸ ἐνὶ στρατηγῷ τεταγμέπη.

700

Πέλοτος has been regarded by some as a gloss: see on 709 f. But, apart from the fact that 709 f. are shorter by ~, it need move no suspicion; for, if not necessary here, it is at least fitting, and is often joined with νῆσος. Τγιταευς fr. 2 εὐρεῖαν Πέλοπος νᾶσον ἀφικόμεθα. Cypria fr. 8 διεδέρκετο νῆσον ἄπασων | Τανταλίδεω Πέλοπος. Ιοη Οπρhale fr. 24 ἄμεινον ῆ τὸν Πέλοπος ἐν νήσων τρόπον.—Cp. Aesch. Ευπ. 702 (the Areiopagus is a safeguard) οἶον οὔτις ἀν-θρώπων ἔχει | οὖτ' ἐν Σκύθαισιν οὖτε Πέλοπος ἐν τόπος.

698 φύτευμ'. φίτευμ', which Blaydes prefers, occurs only once in trag. (Aesch. Ag. 1281, of Orestes); it seems more appropriate to a 'scion' (child) than to a plant.

dχείρωτον was read here by Pollux (2. 154), and is thus carried back to about 160 A.D.; it is also in A and a majority of our other MSS.; while L's dχείρητον is clearly a corruption. The question is whether dχείρωτον means (1) 'unvanquished,' the only sense in

And a thing there is such as I know not by fame on Asian and ground, or as ever born in the great Dorian isle of Pelops,—a strophed growth unconquered, self-renewing, a terror to the spears of the foemen, a growth which mightily flourishes in this land,—the gray-leafed olive, nurturer of children. Youth shall not mar it

Hartung: ἀγήρατον Nauck.—αὐτοποιόν Blaydes: αὐτόποιον Mss. Nauck conject. ἀνθοποιόν; Meineke, αὐτόφοιτον.

699 ἐγχέων L (γ in an erasure), and most Mss.: ἐκχέων A, B: ἐκχέον R, Vat.

700 μέγιστα Τ, Farn.: most of the others have μεγίστα (as L), οι μεγίστα. Blaydes conject. μάλιστα.

701 παιδοτρόφου] L has ε written ουνει αι, indicating a conjecture πεδοτρόφου. κουροτρόφου Nauck.

702 τ. τὸ μέν τις Mss.: τὴν μέν τις Triclinius (Τ, Farn.): τὸ μήν τις Seebass: τὰν οῦτις Nauck.—οῦ νεαρὸς] οἶτε νεαρὸς Mss., which exceeds the metre of the antistrophic v. (γ15) by one short syll.; hence Porson changed οὅτε to οῦ (αρ. Kidd, p. 217). Elmsley conject. οὅτε νέος: Hartung, οὅτ' ἦρος: Dindorf, οδῦ' ἀβὸς: Blaydes, τὰν οὕτε νεαρὸς τις.—οῦδὲ γήρα | συνναίων | σῦτε γήρα | σημαίνων Mss. In L the first hand wrote γῆραι: the corrector changed the accent. συνναίων is the conjecture of Blaydes, also of Wecklein, and had occurred, independently of both, to myself. Nauck (formerly) conjectured οὅτ' ἐν ὥρᾳ | χειμώνων: Buecheler,

which it occurs elsewhere, as Thuc. 6. 10 ol Καλκιδής... Αχείρωτοί elσι: or (2) ἀχειρούργητον, as Pollux takes it, 'not cultivated by human hands.' χείρωμα usu. meant 'a conquest,' or 'a violent deed'; yet Aesch. could say τυμβοχόα χειρώματα (work of the hand in mound-making) Theb. 1022. A bold artist in language might similarly, perhaps, have ventured on ἀχείρωτος as = 'not hand-wrought.' My reason for preferring 'unvanquishea' is the context. While βλαστόν (697) refers to the miraculous creation of the olive by Athena, αὐτοποιόν refers (I think) to its miraculous self-reneval after the Persians had burnt it. Her. 8. 55 δευτέρη τε ἡμέρη ἀπὸ τῆς ἐμπρήσιος 'Αθηναίων οί θύειν ὑπὸ δασιλέος κελευόμενοι ώς ἀνέβησαν ἐς τὸ ἰρον, ώρων βλαστὸν ἐκ τοῦ στελέχεος ὅσον τε πηχυαίον αὐτοδος κελευόμενοι πίσε της τοιος as 'self-produced' (i.e. producing itself from itself) cp αὐτοτόκος, αὐτοφάγος, αὐτοφόνος. Chandler (Αccent. § 457 2nd ed.) remarks that all compounds of ποιος are σχγτοπο (quoting Arcadius 88. 2): αὐτόποιος (as our MSS. give it) in this passage 'is the one solitary exception, and therefore probably a false accent.'

699 φόβημα. Androtion (circ. 280 B.C.), in his 'Aτθίs, stated that the sacred olives (μορίαι) in Attica had been spared by the Peloponnesian invaders under Archidamus, who sacrificed to Athena.

The Atthis of Philochorus, a contemporary of Androtion, made the same statement (schol. ad loc.).

700 τάδε... χώρα, locative dat.: in Attica. μέγιστα: cp. 219 μακρά, 319 φαιδρά, O. T. 883 υπέροπτα n. The light soil of Attica (τὸ λεπτόγεων), and the climate, esp. favoured the olive: cp. Theophr. Causs. Plantt. 2. 4. 4 ἡ σπιλάς (stony ground) καὶ ἔτι μᾶλλον ἡ λευκόγειος (όγο n.) ἐλαιοφόρος. For Greece, the olive-zone begins S. of the plains of Thessaly, as for Italy it begins S. of the plains of Lombardy. The olive is found in Phthiotis and Magnesia: in Epeirus, only on the sea-coast.

701 παιδοτρόφου, nourishing the young lives in the land. The epithet is especially fitting here, after the recent allusion to Demeter and Cora, because at the Thesmophoria the prayer to those goddesses associated Earth with them as ἡ κουροτρόφος: see Ar. Thesm. 295. Cp. Juv. Sat. 3. 84 quod nostra infantia Caelum Hausit Aventini, baca nutrita Sabina (the olive). Hesych. (s. v. στέφανον ἐκφέρειν) says that it was the Attic custom στέφανον ἐλαίας τιθέναι πρὸ τῶν θυρῶν, when a female (cp. foribus suspende coronas: Iam pater es). But there is no such allusion here. Nor could παιδοτρ. mean 'propagated from the parent olive' on the acropolis, as Schneidewin thought.

702 το μέν τις κ.τ.λ. Two points first claim notice. (1) ούτε and νεαρός

8 * συνναίων άλιώσει χερὶ πέρσας ο γὰρ * αἰἐν ὁρῶν κύκλος

9 λεύσσει νιν Μορίου Διός 10 χά γλαυκῶπις ᾿Αθάνα.

705

aντ. β'.

άλλον δ' αἶνον ἔχω ματροπόλει τᾳδε κράτιστον, 707 2 δῶρον τοῦ μεγάλου δαίμονος, εἰπεῖν, < χθονὸς > αὖχημα μέγιστον,

3 εὖιππον, εὖπωλον, εὐθάλασσον.

711

4 ω παι Κρόνου, συ γάρ νιν είς

5 τόδ' εΐσας αὖχημ', ἀναξ Ποσειδάν, 6 ἴπποισιν τὸν ἀκεστῆρα χαλινὸν

οδτ' ένεδρος οδτε χώρας | ἐμβαίνων. 708 χερί Heath: χειρί MSS. 704 ὁ γὰρ αίἐν ὁρῶν Hermann, and so most recent edd. (Porson, αβ. Kidd, p. 217, proposes ὁ γὰρ αίἐς ὁρῶν). ὁ γὰρ είσ αίἐν ὁρῶν L, and so most MSS. (some with είσαιεν): ὁ γὰρ είσορῶν A, R, Ald. Some keep είσαιἐν here, and alter παραπτομένα in the antistr., ν. 716 (where see n.).

are both in the MSS., but both cannot be right. Cp. v. 715. If with Porson the first offre is changed to oo, the second offre must certainly be changed to oo, though a single offre cannot follow oo, though a repeated obte can (Tr. 1058). Elmsley's ούτε νέος is hardly probable. (2) γήρα σημαίνων seems to me impossible. It surely could not mean either (a) 'com-manding in old age'—the elderly Archidamus in contrast with the young Xerxesor (b) 'commanding the elderly men.' The difficulty is not in the sense of σημαίνων itself, for which cp. II. 1. 288 πάντων μεν κρατέειν έθελει, πάντεσσι δ΄ ανάσσειν, | πασι δὲ σημαίνειν,—he would be master, king, captain (σημάντωρ): it

is in the combination with γήρα.

Now comes this question:—Was the antithesis here between youth and age, or between some other notions? Hartung writes οθτ' ήρος οθτε γήρα, understanding, 'neither in spring nor in winter,' σημαίνων, 'by his word of command': but such a fig. sense of γήρα is inconceivable. Nauck's οὐτ' ἦρος οὐτ' ἐν ὥρα | χειμώνων is too far from the Mss., and the plur. is strange. I incline to believe that the poet indeed meant 'neither young nor old,' but without any personal reference, and merely in this general sense:—'from generation to generation of men these sacred trees are safe.' The words δ γὰρ αλὲν ὁρῶν suit this. The conjecture συνναίων has palaeographic probability (for a cursive text): for the phrase cp. Eur. fr. 370 µετα

text): for the phrase cp. Lut. 11. 370 μετω δ' ήσυχίας πολιφ γήραι συνοκοίην.

704 κύκλος, the eye of Zeus (so κύκλοι, Ph. 1354), not the 'orb' of the sun.

705 Μορίου Διός. Attic Orators, vol. 1. p. 289: 'Throughout Attica, besides the olives which were private property (lδιαι έλαια, Lys. or. 7 § 10) there were others which, whether on public or on private lands, were considered as the property of the state. They were called *moriae* (μορίαι)—the legend being that they had been propagated (μεμορημέναι) from the original olive which Athena herself had caused to spring up on the Acropolis. This theory was convenient for their conservation as State property, since, by giving them a sacred character, it placed them directly under the care of the Areiopagus, which caused them to be visited once a month by Inspectors (ἐπιμεληταί, Lys. or. 7 § 29), and once a year by special Commissioners (γνώμονες, ib. § 25). To uproot a moria was an offence punishable by banishment and confiscation of goods (ib. § 41).' Moρίου, from the objects protected; so Ze's kέσιος, κτήσιος, etc.

706 γλαυκώπις, with grayish-blue eyes: the Homeric epithet has been suggested by γλαυκᾶs in 701. The altar of Zeθs Μόριοs, otherwise called Καταιβάτης, was in the Academy, where there was

by the ravage of his hand, nor any who dwells with old age; for the sleepless eye of the Morian Zeus beholds it, and the gray-eyed Athena.

And another praise have I to tell for this the city our mother, 2nd antithe gift of a great god, a glory of the land most high; the might strophe. of horses, the might of young horses, the might of the sea.

For thou, son of Cronus, our lord Poseidon, hast throned her in this pride, since in these roads first thou

709 £. See on vv. 696 f. 712 els MSS., es Dind. The MSS. have either eloas (as A, which Ald. follows), or eloas (as B, T), or eloas (as L, F, R2, L2). In L the accent is in an erasure: the first hand perh. wrote 714 ἴπποισι L.

also a shrine of Athena close to the µoplas (Apollodorus ap. schol.); hence there was a special reason for the conjunction of the deities here.

707 ff. This antistrophe is devoted to Poseidon, as the strophe to Athena. ματρόπολει, 'mother-city' (Athens), since the men of Colonus, like all other dwellers in Attica, may deem themselves her children. So Pind. Nem. 5. 8 Alaxidas ...ματρόπολίν τε, their native state (Aegina): Ant. 1122 Βακχᾶν ματρόπολιν Θήβαν (with allusion to Semelè). Not, 'capital' city,' which would be prosaic: this sense occurs as early, however, as Xen., Anab. 5. 2. 3 εν δε ήν χωρίον μητρόπολις αὐτῶν.

709 £. If vv. 696 f. are sound as they stand, the problem here is to supply --, and Porson's χθονός seems best. μεγάλου...μέγιστον, ασχημα...ασχημα (713) must not be judged with modern fastid-

iousness: see on 554.
711 εύιππου, εύπωλου harmonizes with a strain of feeling which pervades the ode,—that the bounty of the gods to Attica is continued from day to day and from age to age. The supply of good Îπποι îs perpetually replenished by good
 πῶλοι: 'est in equis patrum Virtus.'
 εὐιππον further suggests ἐππεῖς, since (as ='well-horsed') it is often said of heroes (Pind. Ol. 3. 39 εὐ. Τυνδαριδᾶν). The Boeotian Orchomenus is καλλίπωλος, Pind. Ol. 14. 2. For αύχημα εύιππον, a glory consisting in good horses, cp. 1062, Pind. Ol. 3. 37 ριμφαρμάτον | διφρηλασίας: P. 8. 37 νίκαν...θρασύγνιον: Isth. 1. 12 καλλίνικον...κύδος.
εύθαλασσον. The well of salt water

shown in the Erechtheum (δδωρ θαλάσσιον $\dot{\epsilon}\nu$ $\phi\rho\dot{\epsilon}a\tau\iota$ Paus. I. 26. 5) was called $\theta\dot{a}$ - $\lambda a\sigma\sigma a$. It was said to have been created by a blow from Poseidon's trident; the three holes which were shown are still visible (see Penrose's drawing and description in Smith's Dict. Geog. 1. 279 b). Her. 8. 55 Έρεχθέος...νηός, έν τῷ έλαίη τε και θάλασσα ένι. Apollod. 3. 14. 1 (Poseidon) ἀνέφηνε θάλασσαν ήν νῦν Ἐρεχθηίδα καλοῦσι. εὔιππον, εὐθάλασσον are brought close together as expressing the two great attributes of Poseidon, Hom. Hymn. 22. 4 διχθά τοι, Έννοσίγαιε, θεοί τιμήν έδάσαντο, Ιππων τε δμητηρ' έμεναι σωτηρά τε νηών: Ar. Eq. 551 ἴππι' ἄναξ Πόσειδον, ῷ | χαλκοκρότων ໃππων κτύπος | ... ανδάνει, | και κυανέμβολοι θοαί | μισθοφόροι τριήρεις.

712 σύ γάρ, after the voc.: cp. σύ δέ (507).

718 είσας (ζω) νω είς τόδ' αθχημα, didst establish her in this glory, as in a royal throne: cp. Her. 3. 61 τοῦτον... εἶσε ἄγων ἐς τὸν βασιλήιον θρόνον. The phrase is Homeric, Od. 1. 130 αὐτην δ' ès θρόνον είσεν άγων.

714 επποισιν with τον άκεστήρα: cp. Ai. 1166 βροτοις τον άειμνηστον | τάφον. dκεστηρα = σωφρονιστην, healing their μανιάδες νόσοι, and bringing them to a calm temper (11. 13. 115 άλλ' ἀκεώμεθα θᾶσσον άκεσταί τοι φρένες έσθλων): cp. Athen. 627 E (music is introduced at banquets) όπως έκαστος των els μέθην και πλήρωσιν ώρμημένων ιατρόν λαμβάνη της υβρεως και της άκοσμίας την μουσικήν. Pind. Ol. 13. 68 φίλτρον τόδ' Ιππειον, 85 φάρμακον πραθ, said of the bit (χαλινός) given by Athena to Bellerophon for Pegasus.

7 πρώταισι ταῖσδε κτίσας ἀγυιαῖς. 715 8 ἀ δ' εὐήρετμος ἔκπαγλ' ἁλία χερσὶ παραπτομένα πλάτα

9 θρώσκει, των έκατομπόδων 10 Νηρήδων ἀκόλουθος.

ΑΝ. ὧ πλεῖστ' ἐπαίνοις εὐλογούμενον πέδον, 720 νῦν * σὸν τὰ λαμπρὰ ταῦτα δὴ φαίνειν ἔπη.

ΟΙ. τί δ' ἔστιν, ὧ παῖ, καινόν; ΑΝ. ἀσσον ἔρχεται Κρέων ὄδ' ἡμῖν οὐκ ἄνευ πομπῶν, πάτερ.

ΟΙ. ὦ φίλτατοι γέροντες, ἐξ ὑμῶν ἐμοὶ φαίνοιτ' αν ήδη τέρμα τῆς σωτηρίας.

725

ΧΟ. θάρσει, παρέσται καὶ γὰρ εἰ γέρων ἐγώ, τὸ τῆσδε χώρας οὐ γεγήρακε σθένος.

715 ταῖσδ' ἔκτισασ L, A, and most MSS.: ταῖσδ' ἔκτισας (sic) T, Farn.: ταῖσδ' ἐκτισας L³: ταῖσδε κτισας Canter.
716 ἀ δ'] Musgrave conject. σὰ δ'.
717 παραπτομένα MSS.: Blaydes writes ἐρεσσομένα, conjecturing also ἐλισσομένα.
Keeping εἰσαιἐν in v. 704, Meineke proposes παραϊσσομένα, and Maehly, περιπτυσσομένα.
721 The MSS. furnish two readings: (1) σολ...δὴ L (the original accent on σοι erased), R²: (2) σολ...δεῖ A and most MSS. The conjecture of Nauck, σὸν...δὴ, has been received by Dindorf, Wecklein, Paley, and others. σολ...δεῖ is

715 πρώταισι ταίσδε...αγυιαίς, first in these roads (about Colonus); locative dat.: κτίσας, 'having instituted,' brought into use among men, as one could say κτίζειν νόμιμα on the analogy of κτίζειν ἐορτήν etc. Greek mythology places Poseidon in two distinct relations to the horse. (a) As creator. Servius ad Verg. Geo. 1. 12 ideo dicitur ecum invenisse quia velox est eius numen et mobile sicut mare. (So waves on a rough sea are 'white horses,' Ital. cavalloni.) The Thessalians connected this myth with the cult of Poseidon $\Pi e \tau \rho \alpha \hat{i} o s$, who had caused the first horse $(\Sigma \kappa i \phi i o s)$ to spring from a rock in Thessaly,—the name being taken from σκύφοs, a rocky cup, where perh. marks in the rock were shown. From Tzetzes on Lycophron 767 it seems that this legend was in later times localised at Colonus also. Arcadia and Boeotia, too, had their legends, in which the first horse was called 'Aplwo (the wondrous steed of Adrastus in //. 23. 346). (b) As tamer. This was the prominent trait of the Corinthian and Attic legends. At Corinth Poseidon was worshipped as $\delta a \mu a \hat{a} o s$, and Athena as $\chi a \lambda \iota \nu \hat{\iota} \tau s$ (cp. Pind. Ol. 13. 65 ff.). In Thessaly the horse-yoking Poseidon was called Γμψιος: Hesych. Γμψας ζεύξας Θετταλοί, Γμψιος Ποσειδών ὁ ζύγιος. In Aesch. P. V. 462 ff. Prometheus is the first who taught men to drive animals, — υψ άρμα τ' ήγαγον φιληνίους | Γππους.
716 ff. Poseidon has taught men to

716 ft. Poseidon has taught men to row as well as to ride. He fits the cars to their hands. But, instead of τὰν δὲ πλάταν χεροί παράψας, the form is varied to a passive constr. If παραπτομένα is sound, this seems the best account of it,—παρά, 'at the side,' suggesting the notion, 'as an aid.' (If from παραπέτομαι, it could be only aor., which the sense excludes.) Conjecture might proceed on either of two views:—(a) that in the strophic v. 704 the correction alivis true, so that παραπτομένα is metrically sound: (b) that in 704 the Ms. dorath is true, so that here we require. On the latter view I would suggest that προσαρμοζομένα is suitable, and on this παραπτομένα may have been a gloss; cp. Eur. I. Τ. 1405 (χέρας) κώπη προσαρμόσαντει.

eὐήρετμος, adj. compounded with a noun cognate in sense to the subst. (πλάτα): cp. βίος μακραίων (Ο. Τ. 518 n.), λογος κακόθρους (Αέ. 138), εὐπαις γόνος (Ευτ. Ι. Τ. 1234), εὐπήχεις χεῖρες (Ηέρρ.

didst show forth the curb that cures the rage of steeds. And the shapely oar, apt to men's hands, hath a wondrous speed on the brine, following the hundred-footed Nereids.

O land that art praised above all lands, now is it for thee to make those bright praises seen in deeds!

What new thing hath chanced, my daughter?

An. Yonder Creon draws near us,—not without followers, father.

OE. Ah, kind elders, now give me, I pray you, the final proof of my safety!

Fear not—it shall be thine. If I am aged, this country's strength hath not grown old.

retained by Elms., Herm., Wunder, Hartung: σολ...δη by Campbell: while Blaydes gives νῦν δη (for σολ)...δελ. Wecklein proposes ἐν σολ...δη.—φαίνειν κραίνειν Nauck. 726 ἐγώ] ἐγὼ L (with κυρῶ written above by S): κυρῶ A, with most MSS.: ἐγὼ κυρῶ L². Elms., Herm., Wunder, and Blaydes prefer κυρώ: most other recent edd. read 727 χώρας] χειρός Naber, and so Mekler.

200). ἔκπαγλα, neut. plur. as adv., cp. 319. άλία with θρώσκει: cp. on 119 έκτόπιος.

718 f. τῶν ἐκατομπόδων Νηρήδων, the Nereids with their hundred feet, the fifty Nereids whose dance and song lead the ship on her way. (But in Pind. fr. 122 κορῶν ἀγέλαν ἐκατόγγυιον prob. denotes 100, not 50, persons, as though γυῖον were σῶμα.) The choice of the number (though here meant merely to suggest a numerous sisterhood) is not accidental: fifty was the number regular-ly assigned to the Nereids by the earlier Greek poets, as Hesiod Th. 264, Pindar Isthm. 5. 6, Aesch. fr. 168, Eur. Ion 1081. Later it becomes a hundred; so Plato Critias 116 E (describing Poseidon's temple in the island of Atlantis) Νηρηδας δὲ ἐπὶ δελφίνων ἐκατὸν κύκλῳ: τοσαύτας γὰρ ένόμιζον αὐτὰς οἱ τότε εἶναι; and so Ovid Fasti 6. 499. Νηρεύς (/νυ, νέω, νᾶμα, etc.) and his daughters represent the sea's kindly moods: the Nereids who dance and sing around and before the ship are the waves. In ἐκατομπόδων the second part of the compound suggests 'dancing,

cp. on πυκνόπτεροι (17). 720—1048 Second ἐπεισόδιον. Creon comes, in the hope of persuading Oed. to return with him. Failing, he causes his attendants to carry off Antigone,-Ismene having already been captured elsewhere. He is about to seize Oed., when Theseus enters, sends pursuers after Creon's men, and compels Creon himself to set out with him to find them.

721 σον...δη is more poetical and more impressive than σοι...δε: cp. 197, ΕΙ. 1470 οὐκ έμὸν τόδ', ἀλλὰ σόν, |τὸ ταῦθ' ὁρᾶν: Ρh. 15 ἀλλ' ἔργον ἥδη σὸν τὰ λοἰφ' ὑπηρετεῖν: Aesch. Τλεό. 232 σὸν δ' αῦ τὸ σιγαν. But σολ...δει, though a rare, is an admissible construction; besides Eur. Hipp. 940 (quoted on 570) cp. Xen. An. 3. 4. 35 δεί έπισάξαι τὸν ἵππον Πέρση ἀνδρί καί χαλινώσαι δεί: Mem. 3. 3. 10 εί σοι δέοι διδάσκειν: Oecon. 7. 20 δεί μέντοι τοίς μέλλουσιν ανθρώποις έξειν ο τι είσφέρωσιν: ib. 8. 9 εί...διαλέγειν δέοι αὐτῷ. We cannot read σολ...δη with L, and understand πάρεστι, as Campbell proposes.

φαίνειν τὰ λαμπρά έπη=φαίνειν τὰς άρετας δι' ας έπαινείσθε, to illustrate the praises by deeds: cp. Od. 8. 237 άλλ' έθέλεις άρετην σην φαινέμεν η τοι όπηδει. φαίνειν έπη could not mean strictly βεβαιοῦν ἔπη, to 'make' the words 'good.'
722 The ἀντιλαβή (division of the

verse between two persons) marks ex-

728 ήμιν, ethic dat.: cp. 81.
726 φαίνοιτ άν, a courteous entreaty.
Αεsch. Τλεό. 261 λέγοις ᾶν ὡς τάχιστα. τέρμα τῆς σωτηρίας (defining gen.), the end which consists in safety, cp. τέλος θανάτοιο. When the attack has been made and repulsed, he will feel finally assured.

726 παρέσται, ες. τὸ τέρμα τῆς σ. -- ἐγώ.

ΚΡΕΩΝ.

ανδρες χθονός τησδ' εὐγενεῖς οἰκήτορες, όρῶ τιν' ὑμᾶς ὀμμάτων εἰληφότας φόβον νεώρη της εμης επεισόδου· ον μήτ' οκνειτε μήτ' αφητ' έπος κακόν. 730 ήκω γαρ ούχ ώς δραν τι βουληθείς, έπεὶ γέρων μέν είμι, πρὸς πόλιν δ' ἐπίσταμαι σθένουσαν ήκων, εί τιν' Έλλάδος, μέγα. άλλ' ἄνδρα τόνδε τηλικόσδ' ἀπεστάλην 735 πείσων έπεσθαι πρός το Καδμείων πέδον, οὐκ έξ ένὸς στείλαντος, άλλ' ἀστῶν ὑπὸ πάντων κελευσθείς, ουνεχ' ήκε μοι γένει τὰ τοῦδε πενθεῖν πήματ' εἰς πλεῖστον πόλεως. άλλ', ὧ ταλαίπωρ' Οἰδίπους, κλύων ἐμοῦ 740 ίκου πρός οίκους. πας σε Καδμείων λεώς καλεί δικαίως, έκ δε των μάλιστ' έγώ,

782 ήκω γάρ ώσ οὐχ ώσ δρᾶν τι L. Three letters **729** είληφότα Blaydes. (the last being ν) have been erased after δράν, in which â has been made from δ. The scribe had first written δράσειν.

785 τηλικόσδ' Brunck, and almost all recent edd.: the MSS. have τηλικονδ' (as L), or τηλικόνδ' (as A), except that τηλικον is in B, T, Farn.: and τηλικόνδ' is kept by Reisig, Wunder, Campbell.—ἀπεστάλην L, with most MSS., and Ald.: ἐπεστάλην A, R, F, Brunck.

787 ἀστών B, T, Vat., Farn., Elmsley (doubtfully), Nauck, Blaydes, Wecklein: ἀνδρών L, with most

It is unsafe to argue that κυρώ could not be a gloss, because it is a poetical word. It was just such a conjecture as correctors of the later age readily made, to smooth of the later age reachy made, to smooth a supposed difficulty, or in mere wantonness. With γέρων opposed to σύ γεγήρακε we require έγω opposed to χώρας. It is different when the pers. pron. is omitted because the main antithesis is between two verbal notions: as in Aesch. Eum. 84 (I will not betray thee) καὶ γὰρ κτανεῖν σ' ἔπεισα, for I persuaded (not I persuaded) thee to slay.

thee to slay.

729 f. δμμάτων possessive gen., τῆς ἐμῆς ἐπεισόδον objective gen., both with φόβον: a fear belonging to the eyes (showing itself in them), about my advent. εἰληφότας: Αἰ. 345 τάχ ἀν τιν αἰδῶ... λάβοι (conceive): Ευτ. Συρρί. 1050 δργὴν λάβοις ἀν. νεώρη: cp. on 475.

781 δν, relat. to ἐμέ implied in τῆς ἐμῆς (cp. on 263). μήτ ἀφῆτ κ.τ.λ. is an independent sentence, co-ordinated

with the relat. clause δν μήτ' ὀκνεῖτε: see

on 424.
782 ωs with βουληθείς, marking more strongly the agent's own point of view, cp. on 71. δράν τι, euphemistic, to take any forcible measures: so, in a good sense, Thuc. 1. 20 βουλόμενοι...δράσαντές τι καί κινδυνεύσαι, to do something notable if

they must incur the risk.
784 et τιν', instead of etris (σθένει), by assimilation, elres being treated as forming a single adj.: Ai. 488 είπερ τινός, σθένοντος εν πλούτω, Φρυγών: Thuc. 7. 21 τοῦ τε Γυλίππου καὶ Ερμοκράτους καὶ εί του άλλου πειθόντων: cp. Xen. An. 5. 2. 24 ανέλαμψεν οικία... ὅτου δη ἐνάψαντος (some one or other).

785 τηλικόσδ' is clearly right. It confirms the previous assurance that his errand is peaceful, and it harmonises with melow. 'I have not come to use force. No, I was sent, an aged envoy, to persuade him,' etc. If we read τηλικόνδ'

Enter CREON, with attendants.

CR. Sirs, noble dwellers in this land, I see that a sudden fear hath troubled your eyes at my coming; but shrink not from me,

and let no ungentle word escape you.

I am here with no thought of force;—I am old, and I know that the city whereunto I have come is mighty, if any in Hellas hath might;—no,—I have been sent, in these my years, to plead with yonder man that he return with me to the land of Cadmus;—not one man's envoy am I, but with charge from our people all; since 'twas mine, by kinship, to mourn his woes as no Theban beside.

Nay, unhappy Oedipus, hear us, and come home! Rightfully art thou called by all the Cadmean folk, and in chief by me,

788 η̂κε L. Schol. προσήκει: but no MS. seems to have ηκει. MSS. 760 ηκε L. Schol. προυηκει. στο ποιο προυηκει. στο ποιο ηκεί. στον L (cp. Introd. p. xlvi.): εἰ πλεῖστον F, R³: ἢ πλεῖστον L³. 741 ἤκου L, with ι (and the explanation ελθέ) written above by S.—καδμεῖον Β, Τ, Farn. (with ων written above in all), Vat.: καδμείων L and the rest. Blaydes prefers the nom. sing. 742 ἐκ δὲ τῶν μάλιστ'] ἐκ δὲ τῶν πάντων

Creon's diplomacy is at fault. He should not begin by reminding them that Thebes had suffered Oedipus to wander in misery

for so many years.

787 £ ούκ ἐξ ἐνὸς στείλαντος, not in consequence of one man's sending (orelλαντος predicate): κελευσθείς goes only with ἀστῶν ὑπὸ πάντων. The combination of particles in different cases is esp. freq. when one is a gen. absol. (as if $\dot{\epsilon}\xi$ were absent here): Ph. 170 f. $\mu\eta$ του κηδομένου βροτών μηδε ξύτροφον δμμ' έχων: Ττ. 292: Dem. οτ. 23 § 156 είδεν, είτε δή τινος είπόντος είτ' αὐτὸς συνείς: Thuc. τ. 67 ούχ ἡσύχαζον ἀνδρων τε σφίσιν ένοντων και άμα περί τῷ χωρίφ δεδιότες. But it occurs also without gen. abs., as Ant. 381 άπιστοῦσαν | ...άγουσι ... | και έν άφροσύνη καθελόντες.

doτών marks the public character of his mission from Thebes, while dνδρών would be intolerably weak. It cannot be justified by Herm.'s argument, that Soph. added it in the second clause because he had omitted it in the first, since evòs needed no addition. ανδρα in 735 pro-

bably caused the slip.

788 ήκε μοι γένει, it devolved on me by kinship. Cp. Eur. Alc. 291 καλώς μέν αὐτοῖς κατθανεῖν ήκον βίου (acc. absol.), when they had reached a time of life mature for dying. The personal constr. occurs in Eur. Her. 213 γένους μεν ήκεις ώδε

τοισδε, thou art related to them in this degree. In such examples ήκει, ήκω cannot properly be regarded as mere substitutes for προσήκει, προσήκω. γένει (caus. dat.): cp. O. T. 1016 ήν σοι Πόλυβος οὐδὲν ἐν γένει. Bergk's ἦκ' ἔμοιγ' ėvi is unnecessary.

789 els πλείστον πόλεωs, to the greatest extent of all the citizens, i.e. more than any other Theban. ets as in els ὑπερβολήν, es τὰ μάλιστα, etc. (cp. eπl πλέον): the gen. after the superl.

adv., as Ai. 502 μέγιστον ίσχυσε στρατοῦ.
740 ἀλλ opens his direct appeal:

cp. 101. 742 Sincion, with right, since Thebes, which had been his $\tau \rho \delta \phi \sigma$ so long (760), has a better claim to him than Athens, however hospitable. And Creon has an especial right to urge the claim as being now the guardian of the family honour (755). *Not*: 'as they owed it to thee to do': nor, 'in due form,' as opp. to private overtures.

ἐκ δὲ τῶν. When the art. stands as demonstr. pron., it is usu. the first word in the clause: but cp. 1699 (τον): Aesch. Eum. 2 ἐκ δὲ τῆς Θέμν: Plat. Euthyd. 303 C πολλά μέν οδυ και άλλα...έν δέ τοις και τοῦτο: Ευτ. Αἰε. 264 οἰκτρὰν φίλοισιν, ἐκ δὲ τῶν μάλιστ' ἐμοί. (In Soph. Ph. 1243 ἐν δὲ τοῖς ἐγώ is doubtful; L has τοῖσδ'.)

οσφπερ, εἰ μὴ πλείστον ἀνθρώπων ἔφυν κάκιστος, ἀλγῶ τοίσι σοίς κακοίς, γέρον,	
όρων σε τον δύστηνον όντα μεν ξένον,	745
ἀεὶ δ' ἀλήτην κἀπὶ προσπόλου μιᾶς βιοστερῆ χωροῦντα, τὴν ἐγὼ τάλας	
οὐκ ἄν ποτ' ἐς τοσοῦτον αἰκίας πεσεῖν ἔδοξ', ὄσον πέπτωκεν ἦδε δύσμορος,	
ἀεί σε κηδεύουσα καὶ τὸ σὸν κάρα πτωχῷ διαίτη, τηλικοῦτος, οὐ γάμων	750
ἔμπειρος, ἀλλὰ τοὖπιόντος ἁρπάσαι.	ν.
ἆρ' ἄθλιον τοὖνειδος, ὧ τάλας ἐγώ, ὧνείδισ' ἐς σὲ κάμὲ καὶ τὸ πᾶν γένος;	
άλλ' οὐ γὰρ ἔστι τἀμφανῆ κρύπτειν· σύ νυν πρὸς θεῶν πατρῷων, Οἰδίπους, πεισθεὶς ἐμοὶ κρύψον, θελήσας ἄστυ καὶ δόμους μολεῖν	755
τοὺς σοὺς πατρώους, τήνδε τὴν πόλιν φίλως	

B, T, Vat., Farn. 748 Nauck would delete either (1) the words $el\ \mu h\ \pi \lambda e i \sigma \tau o v a \nu \theta \rho \omega \pi \omega \nu \ \epsilon \phi \nu \nu \ |\ \kappa \delta \kappa \iota \sigma \tau o s$ (which the scholiast ignores), or (2) the whole of v. 743, changing $\kappa \delta \kappa \iota \sigma \tau o s$ into $\mu \delta \lambda \iota \sigma \theta'$ os in v. 744. 744 $\delta \lambda \gamma \omega$ is wanting in the text of L and R^2 : in L, it has been added above the line by S.— $\tau o i \sigma \sigma o i \kappa \kappa \alpha \kappa o i s$ The schol., in paraphrasing vv. 742 ff., uses $\tau o i \kappa \sigma o i \kappa \alpha \theta h \mu \alpha \sigma \iota \nu$: but this fact, of course, in no way tends to show that he had that word in his text. 746 $\delta \epsilon \delta'$ has been added in L by S: it is wanting in F. 747 $\beta \iota \sigma \tau \rho i \eta$ After the o two or three letters have been erased in L.— $\tau h \nu$ δ' B: $\tau h \nu \delta'$ Vat.

748 £. δσφπερ, ες. μάλιστα: cp. Tr. 312 έπεί νιν τῶνδε πλεῖστον ὥκτισα | βλέπουν', δσφπερ καὶ φρονεῦν οἰδεν μόνη, where πλεῖστον is grammatically needed with ὅσφπερ, though μόνη is added as if ἐπειδή, and not ὅσφπερ, had preceded. Schol. ἐγὼ μάλιστά σε καλῶ, ὅσφπερ πλεῖστον ἀλγῶ τοῖε παθήμασιν,—where the absence of any ref. to the words εἰ μὴ...κάκιστος has caused suspicion: but the schol.'s aim was simply to explain the syntax. πλεῖστον...κάκιστος: Ph. 631 τῆς πλεῖστον ἐχθιστης: Eur. Med. 1323 ὧ μέγιστον ἐχθιστης γύναι: Alc. 790 τὴν πλεῖστον ἡδίστην.

746 ff. ξένον would apply to any one living in a country not his own: cp. 562. Oed. is not merely an exile, but a wandering beggar. The rhythm makes it better to take ὅντα with ξένον only, and to connect ἀλήτην with χωροῦντα. ἐπὶ μιῶς πρ., in dependence on (cp. on 148), but without conscious reference to the metaphor of an anchor: cp. Lys. or. 31 § Q (of a μέτοικοs) ἐπὶ προστάτου ῷκει, he

lived under the protection of a citizen as his patron (so Lycurg. Leocr. § 145

οικήσας...έπὶ προστάτου).

747 την: Soph. freely uses the art. for the relat. pron., in dialogue no less than in lyrics; but (except in Tr. 47) only where metre requires: cp. crit. n. on 35: so in dialogue 1258 (τῆs), O. T. 1379 (τῶν), 1427 (τὸ), Ant. 1086 (τῶν), El. 1144 (τὴν), Tr. 47 (τὴν), 381, 728 (τῆs), Ph. 14 (τῷ), etc. τάλας has nearly the force of an interjection, 'ah me!': cp. 318.

748 £. οὐκ ἔδοξα πεσεῖν ἄν = ὅτι πέσοι ἀν. ἐς τοσοῦτον αἰκίας: cp. O. T. 771 ές τοσοῦτον ἐλπίδων | ἐμοῦ βεβώτος, n. So El. 191 ἀεκεῖ σὐν στολῷ (of Electra). The penult. of aἰκία, as of the epic ἀεκεία, is aἰways long; hence the later spelling ἀείκεια, αἰκεια (Eustath. 1336. 58), often found in our MSS. ὅσον, i.e. εἰς ὅσον: cp. Dem. or. 19 § 342 ἐπὶ τῆς αἰτῆς ἡσπερ νῦν ἐξουσίας...μενεῖ: Plat. Κτρ. 533 Ε οὐ περὶ ὀνύματος ἡ ἀμφισβήτησις, οἰς τοσούτων πέρι εκέψις δσων

even as I—unless I am the basest of all men born—chiefly sorrow for thine ills, old man, when I see thee, hapless one, a stranger and a wanderer evermore, roaming in beggary, with one handmaid for thy stay. Alas, I had not thought that she could fall to such a depth of misery as that whereunto she hath fallen—you hapless girl !--while she ever tends thy dark life amid penury,-in ripe youth, but unwed,—a prize for the first rude hand.

Is it not a cruel reproach—alas!—that I have cast at thee, and me, and all our race? But indeed an open shame cannot be hid; then—in the name of thy fathers' gods, hearken to me, Oedipus!—hide it thou, by consenting to return to the city and the house of thy fathers, after a kindly farewell to this State,—

 749 ἥδε] ἥδ' ἡ B, T, Vat., Farn.; which is δδε.
 751 πτωχῶι (with ἡ above) L:
 755 οὐ] εὖ Mckler.—τάμφανῆ] τάφανῆ 748 aiklas] aikelas F, Elms. possibly right. Wecklein conject. δδε. 751 $\pi \tau \omega \chi \hat{\omega}$ (with $\hat{\eta}$ above) L: $\pi \tau \omega \chi \hat{\omega}$ (\mathbb{R}^2 : $\pi \tau \omega \chi \hat{\eta}$ A and most Mss. 755 ω] εὐ Mekler. $-\tau d\mu \phi \omega \tau \hat{\eta}$] $\tau d\phi \omega \tau \hat{\eta}$ B, T, Farn. $-\nu \nu \nu$] $\nu \hat{\nu} \nu$ L, with most Mss., and so Ald., Hartung: $\nu \nu$ Blaydes, Dindorf. 757 $\kappa \rho \dot{\nu} \psi \sigma \nu$ B, T, Vat., Farn. 758 £. $\phi l \lambda \omega s \mid \epsilon l \tau \dot{\omega} \nu$] Herwerden suggests $\phi l \lambda \sigma s \mid \lambda \tau \dot{\omega} \nu$, with a change of $\tau \dot{\eta} \nu \dot{\delta} \epsilon \tau \dot{\gamma} \nu$ to $\tau \dot{\eta} \nu \dot{\delta} \epsilon \mu \dot{\epsilon} \nu$. Blaydes had already proposed λιπών.

ημῶν πρόκειται. ἡδε δύσμορος is added as if the preceding statement had been general ('I had not thought that any royal maiden, 'etc.)
750 τὸ σὸν κάρα, a way of alluding to his

blindness without mentioning it: cp. 285.
751 πτωχψ. The poet. tendency was often to treat adjectives with three termi-992 trw dika parepos, trw: Helen. 623 & ποθεινός ημέρα.

τηλικοῦτος is fem. only here and El. 614. The point of τηλικοῦτος is that her marriageable age is passing by in these perilous wanderings. There is a similar thought in Electra's complaint (El. 962). Ср. 1116, 1181.

752 τουπιόντος possessive, άρπάσαι

782 τουπίοντος possessive, αρπασαι epexegetic: belonging to the first comer, for him to seize. Ο. Τ. 393 το γ' αἰνιγμ' οὐχὶ τοὐπώντος ἢν | ἀνδρὸς διειπεῦν (n.).
758 ἀρ'; equiv. in sense to ἀρ' οὐ; 'are you satisfied that it is so?' i.e. 'is it not so?' Ο. Τ. 822 ἀρ' ἐφυν κακός; | ἀρ' οὐχὶ πῶς ἀναγνος; ὧ τάλας, nom. instead of voc., cp. 185; so O. T. 744 οίμοι τάλας, n.; below, 847.
754 ff. 'I have uttered a cruel reproach

against my kindred and myself. But indeed the reproach is one that cannot be hid, so long as thou and thy daughter are seen wandering thus. Hide it, then, thou (no one else can)—by coming home. Unless we correct vuv to viv $(=\tau \dot{a} \epsilon \mu \phi a r \hat{\eta})$, it is better to place a point, and not merely a comma, at κρύπτειν: 'But (I have some excuse) for, etc.,—the elliptical use of dλλ' excuse) yor, etc.,—the elliptical use of dan où γάρ, as at 988, El. 595, Tr. 552. So the schol: ώστε συγγνώμης εἰμ ἀξιος λέγων οὐ γὰρ δύναμαι κρύπτειν. With only a comma at κρύπτειν, dλλά would belong to κρύψον: 'But,—since it is impossible, etc.—hide thou,'—when the position of run is awkward.—So in O. T. 1424 Creon urges the Theban elders to take Oed into the house, forbidding them

τοιόνδ' άγος | άκάλυπτον οὖτω δεικνὖναι.
756 πρὸς θεῶν πατρώων, the gods of thy fathers, i.e. of the Labdacid house, which traced its descent from Agenor, son of Poseidon and father of Cadmus. This peculiarly strong adjuration occurs also Ant. 839, Ph. 933: cp. El. 411 & θeol πατρώοι, συγγένεσθέ γ' άλλα νῦν: fr. 521. 8 (women are parted by marriage)

θεών πατρώων τών τε φυσώντων άπο.
757 θελήσας: cp. Ο. Τ. 649 πιθοῦ θελήσας φρονήσας τ' (n.). άστυ, no less than δόμους, is qualified by τούς πατρώους (cp. 297). Creon's real purpose was to establish Oedipus just beyond the Theban border (399).

εἰπών· ἐπαξία γάρ· ἡ δ' οἴκοι πλέον δίκη σέβοιτ' ἄν, οὖσα σὴ πάλαι τροφός. 760 ΟΙ. ὦ πάντα τολμῶν κἀπὸ παντὸς ἄν φέρων λόγου δικαίου μηχάνημα ποικίλον, τί ταῦτα πειρά κάμε δεύτερον θέλεις έλειν ἐν οίς μάλιστ' αν άλγοίην άλούς; πρόσθεν τε γάρ με τοισιν οικείοις κακοις 765 νοσοῦνθ', ὅτ' ἦν μοι τέρψις ἐκπεσεῖν χθονός, οὐκ ήθελες θέλοντι προσθέσθαι χάριν, άλλ' ἡνίκ' ἦδη μεστὸς ἢ θυμούμενος, καὶ τοὖν δόμοισιν ἦν διαιτᾶσθαι γλυκύ, τότ' έξεώθεις κάξέβαλλες, οὐδέ σοι 770 τὸ συγγενες τοῦτ' οὐδαμῶς τότ' ἦν φίλον. νῦν τ' αὖθις, ἡνίκ' εἰσορᾶς πόλιν τέ μοι ξυνουσαν εύνουν τήνδε και γένος το παν, πειρά μετασπάν, σκληρά μαλθακώς λέγων.

759 οἰκοι ἐκεῖ Wecklein.
 760 δἰκηι L: δίκη A (with most MSS.), which Heath and Reisig prefer. Mentzner conject. δίκην. —σέβοιτ' ἀν] Nauck formerly proposed σεβαστόs.
 761 ἀν φέρων has been made from ἀμφέρων in L.
 767 ἡθελες θέλοντι. These words are written somewhat small in L, after an erasure.
 769 After this v.,

769 εἰπών here=προσειπών: so II. 12. 210 δη τότε Πουλυδάμας θρασύν "Εκτορα εἶπε παραστάς: Ai. 764 δ μὲν γὰρ αὐτὸν ἐννέπει· τέκκον, etc. Cp. iδ. 862 τὰ Τρωϊκὰ | πεδία προσανδῶ· χαίρετ', ὧ τροφῆς ἐμοί: iδ. 1221 τὰς lepàs ὅπως | προσείποιμεν 'Αθάνας. Usu. εὖ οτ κακῶς λέγειν τινά is to speak well or ill of him: Xen. Μεπ. 2. 3. 8 εὖ λέγειν τὸν εὖ λέγοντα. ἡ δ' οἰκοι (πόλις) is somewhat bold, but scarcely warrants Wecklein's change to ἡ δ' ἐκεῖ. Cp. 351, Aesch. Suppl. 390 κατὰ νόμους τοὺς οἰκοθεν (the law of your country).

761 f. παντός with λόγου δικαίου: 'thou who wouldst borrow a crafty device from any plea of right'—as he here uses the λόγον δίκαιος about duty to friends and fatherland for the purpose of enticing Oedipus back. Cp. Ph. 407 έξοιδα γάρνιν παντός ᾶν λόγου κακοῦ | γλώσση θιγόντα: Eur. I. A. 97 πάντα προσφέρων λόγον. This is better than to make παντός neut., taking λόγου δ. as defining gen. with μηχάνημα: 'thou who from anything wouldst borrow a crafty device consisting in a fair plea': for which, however, we might cp. Eur. Hec. 248 πολλῶν λόγων εὐρήμαθ'

768 f. In L's πείραι (sic) we trace the wish of Didymus (schol.) to read πείρα, i.e. 'by a stratagem.' It would then be necessary to take καμλ as = 'even me' (who have had such experiences). πειρα is manifestly right: ταῦτα is cogn. accus., μου being understood.

δεύτερον...ἐλεῖν, to get me a second time into thy power. This is explained by vv. 765—771, which set forth how they had abused their former control over the blind man. ἐν οἰς =ἐν τούτοις, ἐν οῖς, in things (snares), having been caught in which, etc.: cp. Εἰ. 1476 τίνων ποτ' ἀνδρῶν ἐν μέσοις ἀρκυστάτοις | πέπτωχ' ὁ τλήμων ; Ευι. Ρλ. 263 δέδοικα μή με δικτύων ἔσω | λαβώντες οὐκ ἐκφρῶσ'. μάλιστ' ἄν ἀλγοίην: because his dearest wish now is that his grave should bless his friends and harm his foes (92). If the Thebans could entice him back, and become masters of

for she is worthy: yet thine own hath the first claim on thy piety, since 'twas she that nurtured thee of old.

OE. All-daring, who from any plea of right wouldst draw a crafty device, why dost thou attempt me thus, and seek once more to take me in the toils where capture would be sorest? In the old days—when, distempered by my self-wrought woes, I yearned to be cast out of the land—thy will went not with mine to grant the boon. But when my fierce grief had spent its force, and the seclusion of the house was sweet, then wast thou for thrusting me from the house and from the land—nor had this kinship any dearness for thee then: and now, again—when thou seest that I have kindly welcome from this city and from all her sons, thou seekest to pluck me away, wrapping hard thoughts in soft words.

L repeats v. 438 καὶ μάνθανον (sic) τον θυμον ἐκδραμόντα μοι (though in v. 438 itself it has κάμάνθανον): Valckenaer struck it out.
771 φίλον] Wecklein conject. μέλον.
774 μετασπάν] μ' ἀποσπάν Blaydes.

his grave, they might baffle that wish; and yet he would not even have burial in Theban soil (106)

Theban soil (406).

765 πρόσθεν τε, answered by νῦν τε in 772. The interval is somewhat long, but the first τε merely prepares the ear for a statement in two parts. οἰκείοις, due to my own acts: it was horror at his own involuntary crimes that made him eager to quit Thebes: cp. O. T. 819 καὶ τάδ οὐτις ἄλλος ἡν [ἡ 'γὰ 'π' ἐμαυτῷ τάσδ ἀρὰς ὁ προστιθείς. So Αἰ. 260 οἰκεία αἰθη, μηδενὸς ἀλλου παραπράξαντος: Εἰ. 215 οἰκείας εἰς ἀτας ἱ ἐμπίπτεις.

766 1. νοσοῦνθ', as if οὐκ ἤθελες ἐκ-πέμπειν was to follow; but the changed form of phrase requires the dat. θέλοντι. Cp. O. T. 350 ἐννέπω σὲ...ἐμμένειν,...ὡς δντι (n.).

767 ούκ ήθελες θέλοντι κ.τ.λ., the will on my side was not met by will on yours: cp. Tr. 198 ούχ ἐκών, ἐκοῦσι δὲ | ἔννεστιν: Ant. 276 πάρειμι δ' ἄκων ούχ ἐκοῦσι». προσθέσθαι, 'bestow,' a sense freq. in the active, but somewhat rare in the midd. cp., however, Ant. 40 προσθείμην (πλέον τι, 'contribute'), Aesch. Ευπ. 735 ψήφον δ' 'Ορέστη τήνδ' ἐγὼ προσθήσομαι. The midd. usu. = 'to annex' (404), or 'to take on oneself' (0. T. 1460 n.). Cp. on προσθήσει, 153.

768 \$\delta\$, the old Attic form, given by L in 973, 1366 (though not elsewhere), and attested by ancient scholia for fr. 406 and O. T. 1123, where see n. \(\mu\) \(\mu\) to To.

with partic.: [Dem.] or. 48 § 28 (prob. by a contemporary of Dem.) ἐπειδή δὲ μεστὸς ἐγένετο ἀγανακτῶν: Ευτ. Ηἰρρ. 664 μισῶν δ' οὖποτ' ἐμπλησθήσομαι |γυναίστος

770 ἐξεώθεις κάξέβ.: for the impf. cp. 356, 441.

771 τοθτ': Ant. 96 το δεινον τοθτο, this danger of which thou speakest.

772 Σ. πόλιν, the State in the person of its head, Theseus: γένος, the people of Attica, as represented by the elders of Colonus. Cp. Ai. 861 κλειναί τ' λθήναι και τὸ σύντροφον γένος. So El. 706 Ai-νιὰν γένος: fr. 61 κόρη τε καργεία γένος.

774 μετασπῶν, to snatch to the other side (cp. μετακινεῖν, μεταπείθειν etc.), found only here, but not open to just suspicion, though Blaydes changes it to μ' ἀποσπῶν. So μεθέλκειν in Anth. Plan. 5. 384. σκληρά μαλθακῶς λέγων, putting hard purposes into soft words: disguising the ungenerous treatment which was really contemplated (399) under the name of a recall to home and friends (757). For the verbal contrast cp. Epicharmus fr. 121 ῶ πονηρέ, μὴ τὰ μαλακὰ μώσο μὴ τὰ σκλήρ έχυς, 'woo not softness, lest thou wed hardness.' Arist. Rhet. 3. 7. 10 (speaking of the relation to be observed between the sounds of words, and the tones of the orator's voice) ἐὰν οῦν τὰ μαλακὰ σκληρῶς καὶ τὰ σκληρὰ μαλακῶς λέγηται, ἀπίθανον γίγνεται. Cp. 1406.

καίτοι τίς αὖτη τέρψις, ἄκοντας φιλεῖν; 775 ὅσπερ τις εἰ σοὶ λιπαροῦντι μὲν τυχεῖν μηδὲν διδοίη μηδ' ἐπαρκέσαι θέλοι, πλήρη δ' ἔχοντι θυμὸν ὧν χρήζοις, τότε δωροῖθ', ὅτ' οὐδὲν ἡ χάρις χάριν φέροι 'ἄρ' ἄν ματαίου τῆσδ' ἄν ἡδονῆς τύχοις; 780 τοιαῦτα μέντοι καὶ σὺ προσφέρεις ἔμοί, λόγω μὲν ἐσθλά, τοῖσι δ' ἔργοισιν κακά. φράσω δὲ καὶ τοῖσδ', ὧς σε δηλώσω κακόν. ἤκεις ἔμ' ἄξων, οὐχ ἵν' ἐς δόμους ἄγης, ἀλλ' ὡς πάραυλον οἰκίσης, πόλις δέ σοι 785 κακῶν ἄνατος τῆσδ' ἀπαλλαχθῆ χθονός. οὐκ ἔστι σοι ταῦτ', ἀλλά σοι τάδ' ἔστ', ἐκεῖ χώρας ἀλάστωρ οὑμὸς ἐνναίων ἀεί· ἔστιν δὲ παισὶ τοῖς ἐμοῖσι τῆς ἐμῆς

775 τοσαύτη L, A, and most MSS.: τίς (or τις) αθτη B, T, Vat., Farn., L³.
776 τυχεῶ] φαγεῖν Herwerden.
777 θέλοι L and most MSS. (with η written above in T, Farn.): θέλει (with οι above) B, R.
778 χρήζοις L²: χρήζεις L and the rest.
779 δωροῖνθ' L, made from δωροῖθ' either by the first hand itself, or by S.—φέροι B, T, F, Vat., Farn.: φέρει (with οι above), L, R²: φέρει A, R, L².
780 τῆσδ' αν A, R, F, L²: τῆσδ' (without αν) L, R³: τῆσδέ γ' B, T, Vat., Farn.

775 αὕτη, subject (instead of τοῦτο, see on 88), τίς τέρψις predicate: ἀκοντας object to φιλείν: What pleasure is this,—that people should be hospitable to one against one's inclination? Thuc. 3. 12 τίς οῦν αῦτη ἢ φιλία ἐγίγνετο ἢ ἐλευθερία πιστή; φιλείν, ΙΙ. 6. 15 πάντας γὰρ φιλέεσκεν ὁδῷ ἔπι οἰκία ναίων: Οἀ. 8. 42 δορα ξεῦνον ἐνὶ μεγάροισι φιλέωμεν. So often ἀγαπάω. Better thus than: 'what joy is it (for thee) to caress me against my will?' The illustration (776 ff.) shows that ἄκοντας refers to the reluctance of Oed., not to the constraint put by the oracle on the Thebans. τοσαύτη was a mere blunder.

776 π. άσπερ merely introduces the illustration, like 'For instance.' Plat. Gorg. 451 Α άσπερ ἄν, εἶ τίς με ἔροιτο... εἶποιμ' ἄν: Rep. 420 C ἄσπερ οὖν ἄν εἰ τμῶς ἀνδμαντας προσελθών τις ἔψεγε λέγων,...μετρίως ἄν ἐδοκοῦμεν πρὸς αὐτὸν ἀπολογεῖσθαι λέγοντες. τις before d is here a case of 'hyperbaton,' in which Soph. is sometimes bold: cp. O. T. 1251 n. τυχείν: cp. O. T. 1435 καὶ τοῦ με χρείας ὧδε λιπαρεῖς τυχεῖν;

778 ων χρήζοις. The verb in the relative clause takes the optative mood of the verb in the principal clause (ξχωντι= ὅτε ξχωις): cp. Eur. Hel. 435 τίς ἀν μόλοι | ὅτις διαγγείλειε, and n. to O. T. 506.
779 ή χάρις: when the benefit (the thing done) should bring with it no sense

779 ή χάρις: when the benefit (the thing done) should bring with it no sense of a favour conferred: χάρις and χάριν being used in two different senses: cp. χάριν ἀχαριν...ἐπικρᾶναι (Aesch. Ag. 1545) to grant a boon which gives no pleasure.

730 dρ': see on 753. The second dν is warranted by the stress on τῆσδ', and is more likely than τῆσδέ γ': cp. on O. T. 230.

0. T. 339.
781 και σι, thou on thy part: cp. on

53.
782 λόγφ...τοισι δ' έργοισιν: cp.
Εί. 60 δταν λόγφ θανών | έργοισι σωθώ:
Ευτ. Τr. 1233 δνομ' έχουσα, τάργα δ' οὐ.

Eur. Tr. 1233 ονομ' έχουσα, τάργα δ' ου.
788 και τοῦσδ'. The Chorus had been present when Ismene told Oed. of the Theban designs, and when he uttered an imprecation on his sons (399—460): and Theseus left the stage at 667. But φράσω refers to the explicit and public

And yet what joy is there here,—in kindness shown to us against our will? As if a man should give thee no gift, bring thee no aid, when thou wast fain of the boon; but after thy soul's desire was sated, should grant it then, when the grace could be gracious no more: wouldst thou not find that pleasure vain? Yet such are thine own offers unto me,—good in name, but in their substance evil.

And I will declare it to these also, that I may show thee false. Thou hast come to fetch me, not that thou mayest take me home, but that thou mayest plant me near thy borders, and so thy city may escape unscathed by troubles from this land. That portion is not for thee, but this,—my curse upon the country, ever abiding therein;—and for my sons, this heritage—

statement of Creon's baseness, now addressed, before his face, to the Chorus.

785 πάραυλον, having my abode (αὐλή) beside you, i.e. ἀγχι γῆς Καδμείας (399), but outside of it. So Ai. 892 τίνος βοἡ πάραυλος ἐξέβη νάπους; 'whose cry burst from the covert of the wood at our side?': fr. 460 πάραυλος Ἑλλησποντίς, a neighbour at the Hellespont.

786 κακῶν ἄνατος: see on ἀνήνεμον χειμώνων 677. τῆσδ' is a certain correction of the Ms. τῶνδ', which would be awkward if masc. (as = the Athenians), and pointless if neut., since nothing has yet been said between Creon and Oed. about such κακά. The schol, καὶ ἐνα ἡ Θήβη ἀβλαβης ἐσται ἐκ ταιῦτης τῆς γῆς, confirms τῆσδ'. Join τῆσδε χθονός with κακῶν, 'evils coming from this land' (gen. of source). ἀπαλλαχθή is absol., 'get off,' as Εἰ. 1002 ἀλυπος ἀτης ἐξαπαλλαχθήσομαι: Ar. Plut. 271 ἀπαλλαγήνοι | ἀξήμως. If it were joined with τῆσδε χθονός, 'get free of this land' (as Wecklein takes it), the phrase would imply that Thebes was already involved in a feud with Λthens. Besides, the words would naturally mean, 'get safely out of this land.'

787 £. ταθτα...τάδ', a good instance

of the normal distinction. Cp. Her. 6. 53 ταῦτα μὲν Λακεδαιμόνιοι λέγουσι,...τάδε δὲ...ἐγὼ γράφω: Xen. An. 2. I. 20 ταῦτα μὲν δὴ σὺ λέγεις * παρ' ἡμῶν δὲ ἀπάγγγελλε τάδε. In poetry, however, οῦτος often refers to what follows (as Od. 2. 306 ταῦτα δὲ τοι μάλα πάντα τελευτήσουσιν 'Αχαιοί, | νῆα καὶ ἐξαίτους ἐρέτας), and ὅδε to what has just preceded: cp. on 1007.

χώρας with ἀλάστωρ, my scourge of the land, the avenging spirit which, through my curse, will ever haunt the land: for the gen., cp. Tr. 1092 Νεμέας Ενοικον (the lion), βουκόλων ἀλάστορα, scourge of herdsmen: Xenarchus (Midd. Comedy, c. 350 B.C.) Βουταλίων fr. 1. 3 ἀλάστωρ είσπέταικε Πελοπιδών, a very fiend of the Pelopidae has burst in. If we joined ἐκεῖ χώρας, the phrase could mean nothing but 'in that part of the country,' which is pointless here. For ενναίων cp. Aesch. Suppl. 415 βαρὸν ξύνοικον...ἀλάστορα. The erasure after ἐστ' in L suggests to me the possibility that ἔσω | χώρας and ἐκεῖ | χώραν (depending on ἐνναίων) may have been alternative readings, from which ours has been composed; but there is no evidence.

χθονὸς λαχεῖν τοσοῦτον, ἐνθανεῖν μόνον. ἀρ' οὐκ ἄμεινον ἡ σὺ τἀν Θήβαις φρονῶ; πολλῷ γ', ὅσφπερ κἀκ σαφεστέρων κλύω, Φοίβου τε καὐτοῦ Ζηνός, δς κείνου πατήρ. τὸ σὸν δ' ἀφῖκται δεῦρ' ὑπόβλητον στόμα, πολλὴν ἔχον στόμωσιν ἐν δὲ τῷ λέγειν κάκ' ἄν λάβοις τὰ πλείον' ἡ σωτήρια. ἀλλ' οἶδα γάρ σε ταῦτα μὴ πείθων, ἴθι· ἡμᾶς δ' ἔα ζῆν ἐνθάδ' οὐ γὰρ ἄν κακῶς οὐδ' ὧδ' ἔχοντες ζῷμεν, εἰ τερποίμεθα.

790

795

accent remains. 790 τοσοῦτον ἐνθανεῖν μόνον MSS.: τοσοῦτό γ', ἐνθανεῖν μόνον Brunck; on which Einsley remarks, 'τοσοῦτο et τοιοῦτο non usurpant tragici,'—rightly, as regards τοσοῦτο: but cp. Aesch. P. V. 801 τοιοῦτο μέν σοι τοῦτο φρούριον λέγω—unless τοιοῦτον οὖν σοι should be read. Blaydes conject. ὅσονπερ ἐνθανεῖν μόνον: L. Lange, τοσοῦτον ἐνθανεῖν ὅσον: Meineke, τοσοῦτον ἐνθάπτειν μόνον.

790 τοσοῦτον, ἐνθανεῖν μόνον is bold. The infin. must be explained as in appos. with τοσοῦτον,—'just thus much right in the land—the right to die in it.' For the regular construction, see O. T. 1191 τοσοῦτον ὅσον δοκεῦν: Aesch. Τλεδ. 730 (in ref. to these same brothers) σίδαρος | χθόνα ναἰειν διαπήλας, ὁπόσαν καὶ φθιμένοισιν κατέχειν, | τῶν μεγάλων πεδίων ἀμοίρους: Χεπ. Απ. 4. 8. 12 τοσοῦτον χωρίον κατασχεῖν...ὅσον ἔξω τοὺς ἐσχάτους λόχους γενέσθαι τῶν πολεμίων κεράτων: Thuc. 1. 2 νεμόμενοι...τὰ αὐτῶν ἔκατοι ὅσον ἀποξήν. The conjecture of Blaydes, ὅσονπερ instead of τοσοῦτον, is hardly probable.

krθανείν: cp. [Eur.] Rhes. 869 ὧ γαῖα πατρίς, πῶς αν ἐνθάνοιμί σοι; a poet. word: in Lys. or. 16 § 15 the prose ἐναποθανόντων should prob. be restored. Remark that ἐνθανείν can mean only 'to die in,' not 'to lie dead in': but the sense is, 'just enough ground, with a view to dying (instead of reigning) on Theban soil'; i.e., as much as a dead man will need. The phrase is half-proverbial: Ar. Eccl. 592 μηδὲ γεωργεῖν τον μὲν πολλήν, τῷ δὶ εἶναι μηδὲ ταφήναι. Freeman, Old English History p. 313 '...What will my brother King Harold of England give to King Harold of Norway?'...'Seven foot of the ground of England, or more perchance, seeing he is taller than other men.' Shaksp. H. IV. Pt. i. 5. 4. 89 When that this body did contain a spirit, A kingdom for it was too small a bound;

But now two paces of the vilest earth Is room enough.

792 σαφεστέρων: see on 623. The καl of two MSS. (A, R) is strongly recommended by Greek usage, and is probably to be combined with kκ, which, though not necessary with κλύω, has L's support. κλύω, pres., know by hearing, as Ph. 261, Tr. 68, etc.: cp. 240 n. 794 το σον...στόμα, thy mouth has come hither suborned: thou hast

794 το σον...στόμα, thy mouth has come hither suborned: thou hast come as a mere mouthpiece of the Thebans, secretly pledged to aid their designs on me. Cp. O. Τ. 426 (Teiresias says) και Κρέοντα και τούμὸν στόμα | προπηλάκιζε, my message from Apollo. ὑπόβλητον: cp. Αἰ. 481 οὐδείς ἐρεῖ ποθ' ὡς ὑπό-βλητον λόγον, | Αἰας, ἔλεξας, ἀλλὰ τῆς σαυτοῦ φρενός, a word not true to thy nature. So ὑπόπεμπτος of an insidious emissary. Xen. Απ. 2. 2. 4.

emissary, Xen. An. 3. 3. 4.

796 πολλήν ξχον στόμωσιν, with a hard and keen edge,—thoroughly attempered to a shameless and cruel task. στόμωσις was the process of tempering iron to receive an edge or point (στόμα); cp. Arist. Meteor. 4. 6 τήκεται δὲ καὶ ὁ εἰργασμένος σίδηρος, ώστε ἐγρὸς γίγνεσθαι καὶ πάλιν πήγνυσθαι. καὶ τὰ στομώματα ποιοῦσιν οῦτως: ὑφίσταται γὰρ καὶ ἀποκαθαίρεται κάτω ἡ σκωρία (dross). ὅταν δὲ πολλάκις πάθη καὶ καθαρὸς γένηται, τοῦτο στόμωμα γίγνεται (this makes tempered iron). Hence, fig., Plut. Mor. 988 D τῆς ἀνδρίας οῖον βαφή τις ὁ θυμός ἐστι καὶ στόμωμα: Lycurg. 16 τὰ δ'

room enough in my realm wherein-to die.

Am I not wiser than thou in the fortunes of Thebes? Yea, wiser far, as truer are the sources of my knowledge, even Phoebus, and his father, Zeus most high. But thou hast come hither with fraud on thy lips, yea, with a tongue keener than the edge of the sword; yet by thy pleading thou art like to reap more woe than weal. Howbeit, I know that I persuade thee not of this,—go!—and suffer us to live here; for even in this plight our life would not be evil, so were we content therewith.

792 κάκ Doederlein: ἐκ L, with most MSS.: καὶ A, R, Ald., Blaydes. 796 λά-βοιs] Musgrave conject. λάκοις. 797 άλλ' οἶδα γάρ σε] L has the letters δα γ in an erasure. άλλ' οἶσθα γάρ με Blaydes: άλλ' ἴσθι γάρ με Meineke, writing πείσων with Nauck. πείθων MSS.: οντ' is written above in F. 799 ζώμεν] ζώμεν L, which has $\hat{\eta}$ written over εἰ. F has $\hat{\eta}$ in the text.

ύγιεινὰ (βρέφη) μᾶλλον στομοῦσθαι καὶ κρατύνεσθαι τὴν ἔξιν, have their constitutions tempered and strengthened. Ατ Ντιδ. 1107 μέμνησ' δπως | εῦ μω στομώσεις αὐτόν, ἐπὶ μὲν θάτερα | οἶον δικιδίοις, τὴν δ' ἐτέραν αὐτοῦ γνάθον | στόμωσον οἴαν ἐς τὰ μείζω πράγματα, alluding to a two-edged blade; schol. δξυνεῖς... ἀκονήσεις. Τhe double sense of στόμα has suggested the παρήχησις with στόμωσιν: cp. Ττ. 1176 τούμον δξῦναι στόμα. Δί. δ50 δς τὰ δείν ἐκαρτέρουν τότε, | βαφῆ σίδηρος ὡς, ἐθηλύνθην στόμα: 'I, erst so wondrous firm,—yea, as iron hardened in the dipping,—[elt the keen edge of my temper softened.' Cp. Αί. 584 γλώσσα... τεθηγμένη.

796 κακά and σωτήρια are predicates: cp. Eur. Ηίρρ. 471 άλλ' εἰ τὰ πλείω χρηστὰ τῶν κακῶν ἔχεις. Cp. Απί. 313 ἐκ τῶν γὰρ αἰσχρῶν λημμάτων τοὺς πλείονας | ἀτωμένους ίδοις ἀτ ἢ σεσωσμένους. Oed. means: 'By pleading with me to return, you will only illustrate your own heartlessness: you will never win me as a safeguard for Thebes.'

797 If olda is right (as it seems to be), μη can hardly be explained otherwise than by emphasis, i.e. by the strong assurance which the speaker expresses. But what form should the partic. have? (1) With the Ms. πείθων, the sense is: 'However, I am assured that I am not persuading you of this,—go!' In 656 old' έγω σε μήτινα | ένθένδ' ἀπάξοντ' ἀνδρα appears to be a like case of strong assurance. Cp. O. T. 1455. In 1121 there is another: ἐπίσταμαι γὰρ τήνδε... τέρψιν παρ' ἄλλου μηδενός πεφασμένην.

Here, however, oida mi πelθων is so far stranger, that the emphasis appears less appropriate in stating the speaker's consciousness of what he himself is doing. (2) The v. l. πelθονν', extant in at least one Ms. (F), removes this objection. 'However, I am assured that you are not persuading (either the Athenians or me, cp. 803)—go!' (3) πείσων would be liable to the same remark as πείθων. (4) πείσων "would complete the parallelism with 656, but is not required by the 'strong assurance' view, which applies to past (1121) or present as well as to future.—Another view is that μή gives a quasi-imperative force: 'I know that you shan't persuade.' This might apply to 656. Here it is much more difficult, esp. if we do not adopt πείσωντ': in 1121 it fails

With tσθι...με for otδα...σε the imper. would explain μή (cp. on 78): and we may note that in O. T. 376 the MSS. changed σε...έμοῦ into με...σοῦ. But the context confirms otδα.

In later Greek μή with partic., in regard to fact, was common, as Luc. Dial. Mort. 16 πῶς οδν ἀκριβης ὁ Αἰακὸς ἀν οὐ διέγνω σε μὴ ὅντα ἐκεῖνον; 'failed to discern that you were not he,' where μὴ ὅντα, though it might be paraphrased by εἰ μὴ ἦσθα, virtually=ὅτι οὐκ ἦσθα. In Mod. Greek the partic. always takes μή, not δέν. This latter tendency may conceivably have affected our MSS.: ε.g. τοιάδ' οὐ πείθων may have once stood here.

799 εἰ τερποίμεθα, if we should have content therewith: cp. Ant. 1168 πλού-

ΚΡ. πότερα νομίζεις δυστυχεῖν ἔμ' ἐς τὰ σά, βοο ἢ σ' εἰς τὰ σαυτοῦ μᾶλλον, ἐν τῷ νῦν λόγῳ;
ΟΙ. ἐμοὶ μέν ἐσθ' ἤδιστον εἰ σὺ μήτ' ἐμὲ πείθειν οἷός τ' εἶ μήτε τούσδε τοὺς πέλας.
ΚΡ. ὧ δύσμορ', οὐδὲ τῷ χρόνῳ φύσας φανεῖ φρένας ποτ', ἀλλὰ λῦμα τῷ γήρα τρέφει; 805
ΟΙ. γλώσση σὺ δεινός· ἄνδρα δ' οὐδέν' οἶδ' ἐγὰ δίκαιον, ὅστις ἐξ ἄπαντος εὖ λέγει.
ΚΡ. χωρὶς τό τ' εἰπεῖν πολλὰ καὶ τὰ καίρια.
ΟΙ. ὡς δὴ σὰ βραχέα, ταῦτα δ' ἐν καιρῷ λέγεις.
ΚΡ. οὐ δῆθ' ὅτῳ γε νοῦς ἴσος καὶ σοὶ πάρα.
ΟΙ. ἄπελθ', ἐρῶ γὰρ καὶ πρὸ τῶνδε, μηδέ με φύλασσ' ἐφορμῶν ἔνθα χρὴ ναίειν ἐμέ.
ΚΡ. μαρτύρομαι τούσδ', οὐ σέ· πρὸς δὲ τοὺς φίλους

805 $\lambda \hat{\nu} \mu a$] Wecklein conject. $\lambda \hat{\eta} \mu a$. 806 οὐδέν from οὐδέν L. 808 τὰ καίρια Mss., and most of the recent edd.: τὸ καίρια Suidas (s.v. χωρίs), Elms., Hartung. 810 $\delta \tau \varphi$] ὁ τῶι L, with 'σω' (i.e. $\delta \sigma \varphi$) written above: and the same hand has written οἶοσ over ἴσοσ. 812 φύλασσ'] πρόστασσ' Blaydes. 813 £ μαρτύρομαι

τει τε γὰρ κατ' οἶκον, εἰ βούλει, μέγα, | καὶ ζῆ τύραννον σχῆμ' ἔχων ' ἐὰν δ' ἀπῆ | τούτων τὸ χαίρειν, τάλλ' ἐγὼ καπνοῦ σκιᾶ; | αὐκ ἄν πριαίμην ἀνδοὶ πολο τὴν ἡδονήν.

ούκ αν πριαίμην ανδρί πρός την ήδον ήν.

800 £. Which of us do you consider the greater sufferer by your present attitude? Me, because I am not to bring you back? Or yourself, when you reject your friends and country? δυστυχείν has been explained as 'to be in error,' referring to Creon's ignorance of the lot in store for Thebes (787); but it is simpler to take it of Creon's failure to win Oedipus. However great that loss may be, Creon means, the loss to Oed. himself will be greater still. ἐς τὰ σά, ' with regard to your doings'; cp. 1121: O. T. 980 σὐ δ' els τὰ μητρὸς μὴ φοβοῦ νυμφεύματα (n.). ἢ σ' els τὰ σαντοῦ, σὲ being elided, though emphatic: O. T. 64 πδλιν τε κάμὲ καὶ σ' ὁμοῦ στένει. ἐν τῷ νῦν λόγφ, in our present discussion (from 728).

*Your happiness is as much my object as our own.' *My happiness,' Oed. rejoins, 'will be best secured if your application is rejected by the people of Colonus, as by myself.'

nus, as by myself.'

804 φύσας, cp. 150, El. 1463 (ώs) κολαστοῦ προστυχών φύση φρένας: Her. 5.
Q1 δόξαν...φύσας αὐξάνεται.

805 λύμα, a 'stain,' or 'reproach.' In the only other place where Soph. has the word (Ai. 655 λύμαθ' ἀγμίσας ἐμά) it has its primary sense of 'something washed off' (from $\sqrt{\Lambda}$ another form of $\sqrt{\Lambda}$ Of, whence $\lambda ούω$. λύμη is only another form, and Eur. uses $\lambda ύμα$ in the sense proper to $\lambda ύμη$, Eur. Tro. 588 $\lambda ῦμ$ ' $\lambda χαιών$, their 'bane' (Hector). $\tau ρέφει$, pass. (as O. T. 374 μῶς $\tau ρέφει$ $\tau ρός$ νυκτός), thou livest on to disgrace thy years by thy folly. Not midd., 'dost nourish a reproach.'

806 Cp. O. T. 545 λέγειν σὺ δεινός (Oed. to Creon).

807 & dπαντος, starting from anything as the ἀφορμή or ὅλη of discourse; 'on any theme.' So ἐκ marks the conditions from which action sets out (ὡς ἐκ τῶνδ', Ai. 537). εὖ λέγει, pleads τρεείσκε!ν: Ευτ. Ηεε. 1191 δύνασθαι τάδικ' εὖ λέγειν. 808 τὸ καίρια, the reading of Suidas, is supported by such passages as Aesch. P. V. 927 ὅσον τὸ τ' ἀρχειν καὶ τὸ δουλεύειν δίχα: Ευτ. Αἰε. 528 χωρίς τὸ τ' εἶναι καὶ τὸ ἀρνομίζεται. In Philemon Σικελικός fr. 1. 7 ἔτερον τὸ τ' ἀλγεῖν καὶ τὸ θεωρεῖν ἔστ' ἴσως, the second τὸ is doubtful. But for τὰ καίρια, the reading of the MSS., it may be urged that the phrase is τὰ καίρια (λέγειν, δρῶν etc.) in Aesch. Τλ. 1, 619,

CR. Which, thinkest thou, most suffers in this parley,—I by thy course, or thou by thine own?

DE. For me, 'tis enough if thy pleading fails, as with me,

so with you men who are nigh.

CR. Unhappy man, shall it be seen that not even thy years have brought thee wit? Must thou live to be the reproach of age?

OE. Thou hast a ready tongue, but I know not the honest

man who hath fair words for every cause.

CR. Words may be many, and yet may miss their aim.

OE. As if thine, forsooth, were few, but aimed aright.

CR. No, truly, for one whose wit is such as thine.

OE. Depart—for I will say it in the name of you men also!—and beset me not with jealous watch in the place where I am destined to abide.

CR. These men—not thee—call I to witness: but, as for

τούσδ' (from τοὐσδ') οὖ σέ πρὸσ δὲ τοὺσ φίλουσ L, with most MSS. But πρὸς γε, instead of πρὸς δὲ, is in B, T, Vat., Farn.: and hence Musgrave conjectured,— μαρτύρομαι τούσδ', οὖ σέ, πρὸς γε τοὺς φίλους | οἶ ἀνταμείβει ῥήματ' ἢν δ' [for ∜ν σ'] ἔλω ποτέ. Erfurdt, μαρτύρομαι τούσδ', οὖ σὲ πρὸσθε etc. (and so Wecklein reads). Dindorf, οὖχὶ σ', δς γνώσει, φίλους etc.: Hartung, οὖς σὸ προύστήσω,

Suppl. 446, Ch. 582, Eur. I. A. 829, Soph. Ai. 120, while El. 228 φρονοῦντι καίρια (without art.) is isolated. If τα is retained, the ellipse of τδ is illustrated by 606, where see n.: and add trag. incert. fr. 469 χωρίς τὰ Μυσῶν καὶ Φρυγῶν ὁρίσματα.

809 ώς δή, quasi vero, strictly an elliptical phrase, '(do you mean) forsooth that you speak,' etc. Aesch. Ag. 1633 ώς δή σύ μοι τύραννος 'Αργείων έσει. Eur. Andr. 234 τί σεμνομυθεῖς κεἰς ἀγῶν' ἔρχει λόγων, | ώς δή σὺ σώφρων τὰμὰ δ' οὐχί σώφορυα;

810 ότω = τούτω ότω, in the opinion of one who possesses only such sense as yours: for the ethic dat. cp. 1446, Ar. Av. 445 πᾶσι νικᾶν τοῖς κριταῖς: Ant. 904 καίτοι σ' ἐγὼ Ἰτίμησα τοῖς φρονοῦσιν εῦ. For tσος, only so much, cp. O. T. 810 οῦ μην ίσην γ' ἔτισεν: Her. 2. 3 νομίζων πάντας ἀνθρώπους Ισον περὶ αὐτῶν ἐπίστασθαι, equally little: for tσος καὶ instead of ὥσπερ, O. T. 1187.

811 πρὸ τῶνδε, as Ο. Τ. 10 πρὸ τῶνδε

φωνείν (n.).

812 ἐφορμῶν with ἔνθα χρή, keeping jealous watch at the place where I am destined to dwell: fig. from a hostile fleet watching a position; cp. Dem. or. 3 § 7 ἢν τοῦνο ιὅσπερ ἐμπόδισμὰ τι τῷ Φιλίππῷ καὶ δυσχερές, πόλω μεγάλην ἐφορμεῖν τοῖς

έαυτοῦ καιροίς. με with φύλασσ' only: in class. Gk. έφορμεῖν does not take acc.

For $\mu\epsilon$ followed by $\epsilon\mu\dot{\epsilon}$, cp. El. 1359 allowed by $\epsilon\mu\dot{\epsilon}$, cp. El. 1359 allowed ϵ in the followed by ϵ in the followed by ϵ in the followed by ϵ in the follower phase that ϵ in ϵ in ϵ in ϵ in the follower phase ϵ in ϵ in

The stress is rather on $\chi p\eta'$ value. Apollo has brought him to this rest (89).

818 £. This passage, which has been variously altered, appears to me to be sound as it stands in the MSS. Oedipus has undertaken to speak for the men of Attica $(\dot{\epsilon}p\hat{\omega})\gamma\dot{\alpha}p$ κal $\pi p\delta$ $\tau\hat{\omega}v\delta\dot{\epsilon}$). Creon refuses to identify him with them, bitterly reminding the Theban that his real ties are elsewhere. 'I call them—not thee—to witness my protest': i.e. 'I have a just claim on thee, which thou repellest:—I appeal to a judgment more impartial than thine own.' The words mark the point at which he drops persuasion. He now turns to menace. 'But, for the tone

οδ' ἀνταμείβει ῥήματ', ἤν σ' ἔλω ποτέ,— Ο1. τίς δ' ἄν με τῶνδε συμμάχων έλοι βία; 815 KP. $\vec{\eta}$ $\mu \hat{\eta} \nu$ $\sigma \hat{\upsilon}$ $\kappa \hat{a} \nu \epsilon \upsilon$ $\tau \circ \hat{\upsilon} \delta \epsilon$ $\lambda \upsilon \pi \eta \theta \epsilon \hat{\iota} s$ $\vec{\epsilon} \sigma \epsilon \iota$. ΟΙ. ποίω σὺν ἔργω τοῦτ' ἀπειλήσας ἔχεις; ΚΡ. παίδοιν δυοίν σοι την μέν άρτίως έγω ξυναρπάσας ἔπεμψα, τὴν δ' ἄξω τάχα. ΟΙ. οίμοι. ΚΡ. τάχ' έξεις μαλλον οἰμώζειν τάδε. ΟΙ. τὴν παιδ' έχεις μου; ΚΡ. τήνδε τ' οὐ μακροῦ χρόνου. ΟΙ. ὶὼ ξένοι, τί δράσετ'; ἢ προδώσετε, κουκ έξελατε τον ἀσεβη τησδε χθονός; ΧΟ. χώρει, ξέν, έξω θασσον οὔτε γαρ τα νῦν δίκαια πράσσεις οὐθ' ἃ πρόσθεν εἴργασαι. 825 ΚΡ. ὑμῖν ἀν εἴη τήνδε καιρὸς ἐξάγειν ακουσαν, εἰ θέλουσα μη πορεύσεται. ΑΝ. οἴμοι τάλαινα, ποῖ φύγω; ποίαν λάβω

φίλους etc. **815** τί δ' ἀν A, R. **816** τοῦδε Musgrave, and most edd.: τῶνδε Mss. (In L the first hand wrote τῶν only, and δὲ was added by S.) **818** σοι] σε L (with οι above), R². **820** ὅιμοι L, and so (or ώμοι) the other Mss.: οἴμοι Βrunck.—οἰμώζεισ L first hand: but ν has been written above, and a line drawn through σ. οἰμώζειν Vat. **821** τήνδε τ' Bothe: τήνδε γ '

θεών ἄρηξιν ἡ βροτών; ΧΟ. τί δρậς, ξένε; ΚΡ. οὐχ ἄψομαι τοῦδ' ἀνδρός, ἀλλὰ τῆς ἐμῆς.

of thy reply to kinsmen' (meaning, to himself, cp. on 148 σμικροῖς), 'if I catch thee'—an aposiopesis. (Cp. II. 1. 580 εἴπερ γάρ κ' ἐθέλησιν' Ολύμπιος ἀστεροπητὴς | ἐξ ἐδέων στυφελίξαι' | ὁ γὰρ πολὺ φέρτερὸς ἐστιν: Verg. Aen. I. 135 Quos ενοι...)

μαρτύρομαι, antestor: cp. Aristoph. Pax 1119 ΤΡ. ω παίε παίε τον Βάκιν. ΙΕ. μαρ-

814 ἀνταμείβει: ἀμείβομαι usu. takes a simple acc. of the person to whom a reply is made (991); but cp. Her. 8. 60 τότε μὲν ἡπίως πρὸς τὸν Κορίνθιον ἀμείψατο: and, since ἀποκρίνομαι πρὸς τινα was common, it would have been strange if the same construction had been rigidly denied to ἀμείβομαι. Even if πρὸς were not taken with ἀνταμείβει here, it could still mean 'in relation to': cp. Tr. 468 κακὸν | πρὸς ἀλον είναι, πρὸς δ' ξμ' ἀψευδεῖν ἀεί. So Δί. 680 ξε τε τὸν φίλον | τοσαῦθ' ὑπουργῶν ὡφελεῖν βουλήσομαι. οἰα causal=ἐπεὶ τοιαῦτα: cp. on 263.

815 τῶνδε συμμ. with βία: cp. 657.

816 ἡ μὴν in a threat, as Aesch. P. V. 907 ἡ μὴν ἔτι Ζεύs, καίπερ αὐθάδη φρονῶν, ἔσται ταπευόδι. κάνευ τοῦδε, sc. τοῦ ἐκὲσ σε. Cp. O. T. 1158 ἀλλ' els τόδ' ἦξεις, sc. els τό ὁλέσθαι. The Ms. κάνευ τῶνδε could here mean nothing but 'e'en apart from these men.' λνπηθείς ἔσει, =a fut. perf., here implying, 'wilt soon be grieved' (though it could also mean, 'wilt suffer a lasting grief'): so O. T. 1146 οὐ σιωπήσας ἔσει; Ant. 1067 ἀντιδοὺς ἔσει. In prose the part. thus used with ἔσομαι is the perf., not the aor.

830

817 ποίφ σύν ξργφ, on the warrant of what deed,—since λυπηθείς ξσει implies that something has already been done to cause the pain which will soon be felt. σύν has the same force as in σύν θεῷ:— 'with what deed to support the threat.' Cp. O. T. 656 ἐν αιτία | σύν ἀφανεῖ λόγφ ...βαλεῦν, to accuse one with the help of an unproved story. Xen. sometimes has σύν thus where a simple instrum. dat. would suffice: An. 3. I. 22 ἰξναι ἐπὶ τὸν ἀγῶνα πολύ σὺν φρονήματι μείζον: 3. 2. 8

the strain of thine answer to thy kindred, if ever I take thee-

And who could take me in despite of these allies?

I promise thee, thou soon shalt smart without that.

OE. Where is the deed which warrants that blustering word?

One of thy two daughters hath just been seized by me, and sent hence,—the other I will remove forthwith.

Woe is me! CR. More woful thou wilt find it soon.

OE. Thou hast my child? CR. And will have this one ere long.

OE. Alas! friends, what will ye do? Will ye forsake me?

will ye not drive the godless man from this land?

CH. Hence, stranger, hence—begone! Unrighteous is thy present deed—unrighteous the deed which thou hast done.

CR. (to his attendants). 'Twere time for you to lead off you

girl perforce, if she will not go of her free will.

An. Wretched that I am! whither shall I fly?—where find help from gods or men?

CH. (threateningly, to CREON). What wouldst thou, stranger? CR. I will not touch you man, but her who is mine.

MSS. **824 £.** $\tau \dot{\alpha} \ \nu \hat{\nu} \nu$ L, with most MSS.: $\tau \alpha \nu \hat{\nu} \nu$ B. Meineke would write $\tau \alpha \nu \hat{\nu} \nu \mid \delta l \kappa \alpha \iota$ à $\pi \rho \dot{\alpha} \sigma \sigma \epsilon \iota s$. Brunck, $\tau \alpha \nu \hat{\nu} \nu \mid \delta l \kappa \alpha \iota$ a $\pi \rho \dot{\alpha} \sigma \sigma \epsilon \iota s$ over (so G. Koen, for odd' d) $\pi \rho \dot{\alpha} \sigma \theta \epsilon \nu \epsilon l \rho \gamma \alpha \sigma \alpha \iota$.—For $\epsilon l \rho \gamma \alpha \sigma \alpha \iota$ Reisig conject. $\epsilon l \rho \gamma \dot{\alpha} \sigma \omega$. σεται A, R: πορεύεται L and the rest. 829 apntiv made from aphteir in L.δραs] In L's δραισ the σ (perh. also the ι) was added by S. 830 £. Wecklein

εί...διανοούμεθα σύν τοῖς ὅπλοις...δίκην ἐπιθεῖναι αὐτοῖς. ἀπειλήσας ἔχεις=α έπιθεῖναι αὐτοῖς.

perf.: cp. O. T. 577 n.

818 την μέν, Ismene, who left the scene at 509 to make the offerings in the grove. Creon may have seized her, as a hostage, before his entrance at 728; or may have signed to one of his guards to go and do so, when he found that Oedipus was stubborn.

820 τάδε might be cognate acc.,= τάδε τὰ οἰμώγματα (cp. Aesch. Ag. 1307 ΚΑ. φεῦ, φεῦ. ΧΟ. τί τοῦτ' ἔφευξας;), but it rather means, 'this capture.

821 The τήνδε γ' of the MSS. could be retained only if μου were changed to και and given to Creon. ού μακρ. χρό-

νου: see on 397. 828 τον ἀσεβή, because Oedipus is under the protection of the deities (287), and especially because, as he may well suppose, Ismene has been snatched from

the sacred grove (cp. on 818).
824 £. θάσσον, oft. in impatient command, as 839, Ai. 581 πύκαζε θασσον: Ο. Τ. 430 ούκ els δλεθρον; ούχι θασσον; Write τα νῦν rather than τανῦν, since it

is opp. to $d \pi \rho \delta \sigma \theta \epsilon \nu$: $\delta \kappa \alpha \alpha$, predicate. είργασαι (his capture of Ismene) need not be changed to είργάσω, since πρόσθεν can mean 'already.'

826 ὑμῖν, addressing his guards (723). Cp. the order given by Oed. to pinion the herdsman (O. T. 1154), and by Creon (in Ant. 578) to lead off the sisters. αν ετη: here in giving a command with cold sternness. Cp. 725 (in request), O. T. 343 (in fixed resolve).

828 £. ποι φύγω; cp. on 310. θεῶν ... ἢ βροτῶν; Ai. 399 οὐτε γὰρ θεῶν γένος οὐθ ἀμερίων | ἔτ' ἀξιος βλέπειν τιν' εἰς

δνασιν άνθρώπων.

880 ούχ ἄψομαι. With these words, Creon steps towards Antigone. His actual seizure of her is marked by the words rous emous ayo. The fut., therefore, is more dramatic than antonas would be. And Wecklein's rejection of 830 f. would enfeeble the scene. The emis, since he considers himself as now the guardian of his nieces,—their father having forfeited all rights at Thebes (cp. O. T. 1506 n.): El. 536 άλλ' οὐ μετῆν αὐτοῖσι τήν γ' ἐμὴν κτανεί**ν.**

ΟΙ. $\vec{\omega}$ γης ἄνακτες. ΧΟ. $\vec{\omega}$ ξέν, οὐ δίκαια δρ \hat{q} ς. ΚΡ. δίκαια. ΧΟ. π $\hat{\omega}$ ς δίκαια; ΚΡ. τοὺς ἐμοὺς ἄγω.

στρ. ΟΙ. ἰὼ πόλις.

ΧΟ. $2 \tau i \delta \rho \hat{q} s$, $\vec{\omega} \xi \dot{\epsilon} \nu^2$; οὐκ ἀφήσεις; τάχ' εἰς βάσανον εἶ χερών.

ΚΡ. 8 εἴργου. ΧΟ. σοῦ μὲν οὖ, τάδε γε μωμένου.

ΚΡ. 4 πόλει μαχεί γάρ, εί τι πημανείς έμέ.

ΟΙ. 5 οὐκ ἠγόρευον ταῦτ' ἐγώ; ΧΟ. μέθες χεροῖν 6 τὴν παΐδα θᾶσσον. ΚΡ. μὴ ἀπίτασσ' ἃ μὴ κρατεῖς.

ΧΟ. 7 χαλαν λέγω σοι. ΚΡ. σοὶ δ' έγωγ' όδοιπορείν. 840

ΧΟ. 8 πρόβαθ ὧδε, βᾶτε βᾶτ', ἔντοποι. 9 πόλις ἐναίρεται, πόλις ἐμά, σθένει. 10 πρόβαθ ὧδέ μοι.

brackets these two vv. **833** $l\dot{\omega}$ πόλις] L, with most MSS., gives these words to Antigone: Wunder restored them to Oed. **837** \mathbf{f} . μ αχεί Porson: μ άχει Herm. The MSS. have μ άχηι (as L), or μ άχηι.—πημανεῖς Porson: πημαίνεις MSS. (ποιμαίνεις R).—The MSS. distinguish the persons thus:—OI. πόλει...πημανεῖς ἐμέ. | ΧΟ. οὐκ ἡγόρευον ταῦτ' ἐγώ; ΚΡ. μ έθες...θᾶσσον. ΧΟ. μ ή 'πίτασσ'... κρατεῖς. Reisig and Hermann saw that the words πόλει...πημανεῖς ἐμέ belong to Creon. Mudge had already corrected the rest. **840** σοὶ δ' ἐγὼ δ' L, R², F: σοι ἐγὼ δ' L³: σοὶ δ' ἔγωγ' A and most MSS.—οδοιπορεῦν] ἀναχωρεῦν B, Vat.

832 τους έμους: cp. 148 σμικροῖς (= Antigone); Ant. 48 ἀλλ' οὐδὲν αὐτῷ τῶν έμῶν μ' εἰργειν μέτα (i.e. from my brother): Ο. Τ. 1448 ὀρθῶς τῶν γε σῶν τελεῖς ὑπεο (for thy sister).

The he's brep (for thy sister).

838—886 The phrase τους έμους δγω indicates the moment at which Creon lays his hand on Antigone. It is followed by 11 verses, 833—843, in which the dochmiacs of the Chorus, blended with iambic trimeters, mark excitement. Antistrophic to these are the 11 verses, 876—886, which in like manner follow the moment at which Creon lays his hand on Oedipus. As a lyric interposition in dialogue, the passage has a kommatic character, though it does not constitute a κομμός proper in the same sense as 510—548, 1447—1499, or 1670—1750-

834 ἀφήσεις: 838 μέθες. The former is properly, 'allow to depart,'—the latter, 'release from one's grasp'; but they differ here only as 'let her alone' from the more specific 'unhand her.' Cp. 857 οὖτοι σ' ἀφήσω, I will not allow thee to leave Colonus.

835 είς βάσανον εί χερών, to the test

of (afforded by) blows: cp. χειρῶν νόμος, the arbitrament of blows (as opp. to δίκης νόμος), Her. 9. 48 πρὶν...ἢ συμμίξαι ἡμέας ές χειρῶν τε νόμον ἀπικέσθαι. Xen. Cyr. 2. 1. 11 ὡς χεῖρας συμμίξοντας τοῖς πολεμίοις. εt as in the common phrase els χεῖρας ἱέναι τινί, οτ συνιέναι.

836 εἴργου, said as the Chorus approach him threateningly: cp. O. T. 890 τῶν ἀσέπτων ἐκξεται (n.). μωμένου, meditating, designing: a part. used once in dialogue by Soph. (Tr. 1136 ἤμαρτε χρηστὰ μωμένη), and twice in lyrics by Aesch. (Ch. 45, 441).

837 πόλει: ταῖς Θήβαις schol. The

837 πόλει: ταις Θήβαις schol. The accent of μάχηι in the Mss. cannot weigh in deciding between μάχει and μαχει, since such errors of accent are countless; and the fut. is distinctly better here.

838 οὐκ ἡγόρευον...; a familiar phrase; At. Ach. 41 οὐκ ἡγόρευον; τοῦτ' ἐκεῖν' οὐγὰ Ἰκεγον: Ρίμι. 102 οὐκ ἡγόρευον ὅτι παρέξειν πράγματα | ἡμελλέτην μοι; Νυδ. 1456 τί δῆτα ταῦτ' οὄ μοι τότ' ἡγορεύετε; So O. T. 973 οὔκοιν ἐγώ σοι ταῦτα προὔλεγον πάλαι;—Oed. alludes to 587, 653.

839 μη 'πίτασσ' ά μη κρατεις, do not give orders in matters where you are not

OE. O, elders of the land! CH. Stranger,—thy deed is not just.

ČR. 'Tis just. CH. How just? CR. I take mine own.

[He lays his hand on Antigone.

OE. Hear, O Athens!

Strophe.

CH. What wouldst thou, stranger? Release her! Thy strength, and ours, will soon be proved.

[They approach him with threatening gestures.

CR. Stand back! CH. Not from thee, while this is thy purpose.

CR. Nay, 'twill be war with Thebes for thee, if thou harm me.

OE. Said I not so? CH. Unhand the maid at once!

CR. Command not where thou art not master.

CH. Leave hold, I tell thee! CR. (to one of his guards, who at a signal seizes Antigone). And I tell thee—begone!

CH. To the rescue, men of Colonus—to the rescue! Athens—yea, Athens—is outraged with the strong hand! Hither, hither to our help!

841 προβᾶθ' (made from πρόβαθ') ὧδ' ἐμβᾶτε βᾶτ' ἐντόπιοι L. For ὧδ' ἐμβᾶτε Τriclinius wrote ὧδε βᾶτε, which is in B, T, Vat. The other Mss. agree with L (except that Vat. has πρόσβαθ', R² ἐν τόποις). ἔντοποι Brunck. (Cp. 125, ἔγχωρος corrupted in Mss. to ἐγχώριος.) **842** πόλις ἐμὰ σθένει Wecklein conject. πόλις ἐνὰ προβᾶθ' (sic) ὧδέ μοι L, and the other Mss., except those which (as T, Farn.) have προβᾶτέ μ' ὧδε, a conjecture of Triclinius, meant to reconcile the metre with that of the antistr., v. 886, where he read περῶσι δῆτα (see n. there).

master. \mathbf{d} is not for $\hat{\boldsymbol{\omega}}\boldsymbol{\nu}$, but is cognaccus. (or acc. of respect), as O. T. 1522 πάντα μη βούλου κρατεῖν | καὶ γὰρ ἀκράτησαs. For the gen. in a like sense cp. Her. 9. 16 ἐχθιστη...όδύνη..., πολλὰ φρονέοντα μηδενὸς κρατέεν, to have many presentiments, and power over nothing. Ant. 664 τοῦπτάσσειν τοῖς κρατύνουσιν, to dictate to one's masters. Theocr. 15. 90 πασάμενος ἐπίτασσε (wait till you are our master before you give us orders).

840 At Creon's words, when he laid his hand on Antigone (832), one of his guards stepped up, and placed himself at her side. χαλᾶν λέγω σοι, like οὐκ ἀφήσεις and μέθει, is said to Creon. Creon's σοί, a mocking echo of theirs, is said to the guard: 'and I tell thee to start on thy journey.' If it were said to the Chorus, the sense would be either, (1) 'and I tell thee to begone,' or (2) 'and I tell thee that [she] is to go': but (1) is not idiomatic, and (2) is impossible.

841 πρόβαθ΄...βατε, as oft. esp. in Eur., e.g. Or. 181 διοιχόμεθ', οιχόμεθ'. δδε=δεῦρο (Ο. T. 7 n.): cp. 182. έντοποι, the other dwellers at Colonus.

842 πόλις...σθένει: our city—yea, our city—is being brought low by sheer strength: ἐναίρεται, because the majesty of the State is destroyed when its asylum is violated. In πόλις ἐμά, the stress is on the first word, not on the second. σθένει with ἐναίρεται seems to be sufficiently defended by Eur. Bacch. 953 οὐ σθένει νικητέον | γυναίκας, where it differs from βία only as it differs here,—i.e. as meaning strictly, 'by an exertion of strength,' not, 'by violence': cp. iδ. 1127 ἀπεσπάραξεν ῶμον, οὐχ ὑπὸ σθένους, not by her own strength (since the god made it easy for her). Some place a point at ἐμά, taking σθένει with πρόβαθ', come forth in strength: but such a use of σθένει alone is harsher than those in which σθένει takes an adj., as ἐπελθών οὐκ ἐλάσσου σθένει (Ai. 438), or παυτί σθένει,

ΑΝ. ἀφέλκομαι δύστηνος, ὧ ξένοι ξένοι. ΟΙ. ποῦ, τέκνον, εἶ μοι; ΑΝ. πρὸς βίαν πορεύομαι. ΟΙ. ὁρεξον, ὦ παῖ, χεῖρας. ΑΝ. ἀλλ' οὐδὲν σθένω. ΚΡ. οὐκ ἄξεθ' ὑμεῖς; ΟΙ. ὧ τάλας ἐγώ, τάλας. ΚΡ. οὖκουν ποτ' ἐκ τούτοιν γε μὴ σκήπτροιν ἔτι όδοιπορήσης άλλ' έπεὶ νικᾶν θέλεις πατρίδα τε την σην και φίλους, υφ' ών έγω 850 ταχθεὶς τάδ' ἔρδω, καὶ τύραννος ὧν ὅμως, νίκα. χρόνω γάρ, οἶδ' ἐγώ, γνώσει τάδε, όθούνεκ[°] αὐτὸς αύτὸν οὖτε νῦν καλὰ δρᾶς οὖτε πρόσθεν εἰργάσω, βία φίλων όργη χάριν δούς, η σ' άεὶ λυμαίνεται. 855 ΧΟ. ἐπίσχες αὐτοῦ, ξείνε. ΚΡ. μὴ ψαύειν λέγω. ΧΟ. οὐτοι σ' ἀφήσω, τῶνδέ γ' ἐστερημένος. ΚΡ. καὶ μεῖζον ἆρα ῥύσιον πόλει τάχα

844 ἀφέλκομ' ὧ L, and most MSS.: ἀφελκόμεθ' ὧ L²: ἀφέλκομαι Triclinius. **846** σθένω] σθένος Vat. **849** ὁδοιπορήσεις L and most MSS. Brunck A 849 ὁδοιπορήσεις L and most MSS., Brunck: ὁδοιπορήσης (sic) A, R: οδοιπορήσης most edd.—νικάν L, with ει written above: νεικάν

θήσεις εφάψομαι γάρ οὐ τούτοιν μόναιν.

'with all one's might.' Rather than Wecklein's ἐτ' οὐ σθένει, I would propose—if any change were needed—πόλις έναιρεται, πόλις ττ, ασθενεί | πρόβαθ' ωδέ μοι. But no change seems needful.

845 μοι: ethic dat.; cp. 81.
847 ὧ τάλας: cp. 753.
843 ἐκ τούτοιν...σκήπτροιν, by means of these two supports,—the art. being omitted, as 471 τοῦτο χεῦμ². This is simpler than to construe, 'with the help of these (girle) as supports, 'vith the help of these (girle) as supports'. of these (girls) as supports.' (For τούrow, as fem. dual, cp. on 445.) We should then have to take it as a case of the pron. assimilated to the gender of the predicate (see on ταύτην...παῦλαν 88). $\delta \kappa$ refers to the $\sigma \kappa \hat{\eta} \pi \tau \rho \alpha$ as an antecedent condition of his walking. Essentially the same use, though under slightly different phases, appears in 807 έξ ἄπαντος: Ττ. 875 (βέβηκεν) έξ ἀκινήτου ποδός: Ph. 91 έξ ἐνδς ποδός: El. 742 ὡρθοῦθ' ὁ τλήμων ὀρθὸς ἐξ ὀρθῶν δίφρων. σκήπτροιν: cp. 1109: Eur. Hec. 280 ἤδ' ἀντὶ πολλών έστι μοι παραψυχή, | πόλις, τιθήνη, βάκτρον, ήγεμών όδου. 849 οδοιπορήσης. As between -εις

and -nes in verbal endings, neither L nor any of our Mss. has authority.

reason for preferring the aor. subj. here is one of usage. ού μη όδουπορήστης is a denial: ού μη όδουπορήστης, a prohibition. The latter is grammatically as right as the other, but does not suit this context. (The remarks on 177 refer to the 1st and 3rd pers. fut. ind., not to the

νικάν, to worst,—by carrying your point against them (not with ref. to future defeats of Thebans by Athenians, 621). Cp. 1204: Ai. 1353 παισαι κρατείς τοι των φίλων νικώμενος, thou conquerest, when thy friends conquer thee.

851 τύραννος, one of the royal house: cp. Tr. 316 μη τῶν τυράννων; 'is she of the royal stock?' The Creon of O. T. 588 does not wish τύραννος είναι (to be king) μαλλον ή τύραννα δραν: but the captor of the blind man's daughters must seek a touch of dignity from any source.

852 f. γνώσει τάδε, 'thou wilt understand these things' (=thy present acts in their true bearings),—explained by δθούνεκ', etc., 'viz., that' etc. αὐτὸν =σεαυτὸν 50 930, 1356: but αὐτὸν =ἐμαυτὸν 966, O. T. 138 (n.).

854 For δρᾶς followed by εἰργάσω, instead of ἔδρασας, cp. O. T. 54 ώς

An. They drag me hence—ah me!—friends, friends!

OE. Where art thou, my child? (blindly seeking for her). An. I am taken by force—

OE. Thy hands, my child!— An. Nay, I am helpless.

CR. (to his guards). Away with you! OE. Ah me, ah me! [Exeunt guards with ANTIGONE.

CR. So those two crutches shall never more prop thy steps. But since 'tis thy will to worst thy country and thy friends—whose mandate, though a prince, I here discharge—then be that victory thine. For hereafter, I wot, thou wilt come to know all this,—that now, as in time past, thou hast done thyself no good, when, in despite of friends, thou hast indulged anger, which is ever thy bane.

[He turns to follow his guards.

CH. Hold, stranger! CR. Hands off, I say!

CH. I will not let thee go, unless thou give back the maidens.

CR. Then wilt thou soon give Thebes a still dearer prize:— I will seize more than those two girls.

F: νικᾶν the rest.

850 τε after πατρίδα was added by Triclinius: πάτραν τε Reisig.

853 αὐτὸν Triclinius: αὐτὸν L and most Mss.: σαντὸν A, R, Ald.

854 φίλων βία L².

857 τῶνδε Mss.: ταῖνδε Brunck: τοῖνδε (fem.) Wecklein.

859 θήσεις] Nauck conject. τείσεις.

elπερ ἄρξεις...ὥσπερ κρατεῖς (n.). βία φίλων applies to his former conduct, since, in searching out his origin, he acted against the passionate entreaties of Iocasta (O. T. 1060 ff.). Greek idiom uses a parataxis, οὕτε νῦν...οὕτε πρόσθεν, where ours would subordinate the second clause to the first, 'now, as before': cp. 308.

855 όργῆ χάριν δούς: cp. 1182: El. 331 θυμφ ματαίφ μη χαρίζεσθαι κενά: Cratinus fr. inc. 146 ξοθιε καὶ σῆ γαστρὶ δίδου χάριν. We remember his blow at Laïus (παίω δι' όργῆς Ο. Τ. 807)—his anger with Teiresias (ώτ όργῆς ξχω, iδ. 345)—his anger with Iocasta (iδ. 1067)—his frantic self-blinding (iδ. 1268).

856 The guards, carrying off Angels and the paradis laßt the second (Angels).

856 The guards, carrying off Antigone, have already left the scene (847); cp. 875 μοῦνος. Creon is now about to follow them, when the Chorus again approach him, and protest that he shall not leave Colonus unless the two maidens are restored.

857 τῶνδε. So the plur. alδε of the two sisters below, 1107, 1367, 1379 (immediately after the masc. dual τοιώδ', retring to the brothers), 1668; τάσδ' 1121, 1146, 1634, O. T. 1507, Ant. 579. On

the other hand the dual of δδε occurs only thrice in Soph.; above, 445 τοῦνδε: τώδε El. 981 f. δis. (Below, 1121, τάδε is a corrupt v. l. for τάσδε.) It is surely needless, then, to write τοῦνδε here. But Reisig's plea for the plur. is over-subtle,—that it contrasts with the extenuating tone of τοῦνουν in 859 (merely two). Rather Creon uses the dual because he is thinking of the two sisters together as the 'two supports' of Oed. (848, 445). The plur. differs from the dual simply by the absence of any stress on the notion of 'a pair.' The Chorus are thinking how he had first seized Ismene (818) and then Antigone.

BSB 2. ρύστον: Then thou shalt soon deposit even a greater security for my city. πόλει = Thebes, as in Creon's former words, 837 πόλει μαχεῖ. ρύσιος denotes what one draws to oneself, carries off, (1) as booty, (2) as a security, (3) in reprisal. Here θήσεις points to (2), since ενέχυρον τιθέναι, to deposit a pledge, was a regular phrase: Ar. Εccl. 754 πότερον μετοικιζόμενος έξενήνοχας | αθτ', ἢ φέρεις ένέχυρα θήσων; 'or are you taking them to be deposited as securities?' Plat. Legg. 820 Ε ένέχυρα...τοὺς θέντας (those

ΧΟ. ἀλλ' ἐς τί τρέψει; ΚΡ. τόνδ' ἀπάξομαι λαβών. 860
ΧΟ. δεινὸν λέγοις < ἄν >. ΚΡ. τοῦτο νῦν πεπράξεται.
ΧΟ. ἡν μή γ' ὁ κραίνων τῆσδε γῆς ἀπειργάθη.
ΟΙ. ὡ φθέγμ' ἀναιδές, ἦ σὺ γὰρ ψαύσεις ἐμοῦ;
ΚΡ. αὐδῶ σιωπᾶν. ΟΙ. μὴ γὰρ αἴδε δαίμονες θεῖέν μ' ἄφωνον τῆσδε τῆς ἀρᾶς ἔτι 865 ος μ', ὡ κάκιστε, ψιλὸν ὅμμ' ἀποσπάσας πρὸς ὅμμασιν τοῖς πρόσθεν ἐξοίχει βία. τοιγὰρ σέ τ' αὐτὸν καὶ γένος τὸ σὸν θεῶν ὁ πάντα λεύσσων Ἡλιος δοίη βίον

860 τόν δ'] τόν γ' F. 861 δεινδν λέγοισ. | τοῦτο νῦν πεπράξεται L. The defect of a syll. exists in all the MSS. except T and Farn., which have δεινδν λέγεις ὡς (ὡς having been added by Triclinius): and all have δεινδν. L² has λέγοις: Α, λέγοις with ει above: F, λέγεις with οι above: the rest, λέγεις. Hermann restored λέγοις dν. Heimsoeth conject. λέγεις σύ (and so Dindorf): L. Dindorf, λέγεις τοι: Wecklein, δεινδι λόγοις εξ: Nauck, δεινδιν λόγοις σου: H. Stadtmüller, δεινδιν λέγεις. ΚΡ. τοῦτ' αὐτο νῦν πεπράξεται. 862 ΧΟ. ἢν μή γ'] The MSS. have ἢν μή μ', and give the v. to Creon. Piderit assigned it to the Chorus, changing μ' to σ', and so Dind., Nauck. With Wecklein, I prefer γ' to σ'.—ἀπειργάθοι L³. 863 φθέγμ'] Blaydes conject. θρέμμ'.—ψαύσεις B, T, Farn., and most of the recent edd.: ψαύεις L and the other MSS., Ald., Reisig, Wecklein. 865 θεῖεμ L, with ν written above

τοιοῦτον οξον κάμε γηραναί ποτε.

who have given the pledges)...τοὺς θεμένους (those to whom they have been given). πόλει dat. of interest, as ὑποτιθέναι 'to mortgage' takes a dat. of the mortgagee: Dem. or. 27 § 25 ὁ ὑποθεὶς τῷ πατρὶ τἀν-δράποδα.—The version, 'you will cause a greater prize to be taken from Athens,' is inadmissible. Φήσεις πόλει could not mean, 'cause for Athens,' in the sense, 'cause to be taken from Athens.' If θήσεις meant 'cause' (instead of 'pay'), πόλει would still be the city which received the higging.

ἐφάψομα: Aesch. Suppl. 412 καὶ μήτε δήμε ρυσίων ἐφάψεται, (and so) 'that the foeman shall not lay hands on you as prizes' (where the king of Argos is speaking to the Danaïdes whom he protects).

ing to the Danaïdes whom he protects).

861 After δεινόν λέγοις (L), or λέγεις, a syllable has to be supplied conjecturally. Triclinius added ως ('be sure that,' 45) before τοῦτο: but this mars the rhythm: and the simple fut. (as in 860) is more forcible. The optat. λέγοις of L, which is not likely to be a mere error for λέγεις, strongly favours Hermann's simple remedy, δεινόν λέγοις ἀν, ''twere a dread deed that thou threatenest' (if only thou couldst do it): cp. on 647 μέγ' ἀν λέγοις

δώρημα. Next to this, I should prefer Wecklein's δεινός λόγοις εί.

870

πεπράξεται, 'will have been done': i.e. will be done forthwith: Dem. or. 19 § 74 ξφη...ταῦτα πεπράξεσθαι δυοῦν ἢ τριῶν ἡμερῶν. Cp. O. T. 1146 n.

362 ην μή γ. Piderit is clearly right (I think) in giving this verse to the Chorus, not to Creon. Creon, who has long since dropped the semblance of courtesy with which he began (759), cannot, of course, mean to express serious deference for the wishes of Theseus; while, as an ironical defiance, the words would be extremely tame. In the mouth of the Chorus, however, the threat has point, since they know their king's public resolve (656); it has also dramatic force, since he is soon to appear (887). The words of Oed. (863) refer to 861. ἀπειργάθη: cp. Εί. 1271 εἰργαθεῖν (and so Eur.): Aesch. Ευμ. 566 κατειργαθοῦ (aor. imper. midd.). The forms ἐέργαθεν, ἀποέργαθε (aor., or, as some would call them, impf.) are Homeric. See n. on O. T. 651 εἰκάθω.

See n. on O. T. 651 εἰκάθω.

863 φθέγμ', 'voice,' rather than 'word':
the conj. θρέμμ' (Blaydes) would efface an
expressive touch. ψαύεις might be defended as present of intention or attempt

CH. What—whither wilt thou turn? CR. Yon man shall be my captive.

CH. A valiant threat! CR. 'Twill forthwith be a deed.

CH. Aye, unless the ruler of this realm hinder thee.

OE. Shameless voice! Wilt thou indeed touch me?

CR. Be silent! OE. Nay, may the Powers of this place suffer me to utter yet this curse! Wretch, who, when these eyes were dark, hast reft from me by force the helpless one who was mine eyesight! Therefore to thee and to thy race may the Sun-god, the god who sees all things, yet grant an old age such as mine!

by the first hand. $-\tau \hat{\eta} \sigma \delta e \gamma \hat{\eta} s$ MSS.: $\tau \hat{\eta} \sigma \delta e \tau \hat{\eta} s$ ed. Londin. an. 1747, and most edd.: $\tau \hat{\eta} \sigma \delta e \sigma \hat{\eta} s$ Blaydes. $-\dot{d} \rho d s$ F (omitting μ). 866 ψιλὸν $\delta \mu \mu^{\lambda}$ ἀποσπάσαs] Meineke conj. $\phi l\lambda \iota o v \delta \mu \mu^{\lambda}$ ἀποσπάσαs: Blaydes, ψιλὸν $\delta \mu \mu a \tau \delta s$ $e \theta e l s$ (or μ^{λ} $d \phi e l s$): Froehlich, $\tau \iota \theta e l s$. 868 σεχ' αὐτὸν (i.e. σε χαὐτὸν) L, F: σε καὐτον A, R: σέ γ' αὐτὸν B, T, Vat., Farn.: σέ τ^{λ} αὐτὸν Brunck. $-\theta e \hat{\omega} \nu$] Blaydes conj. $\tau \rho \delta \pi \alpha \nu$, or Kρέων. 870 γηράναι ποτε MSS., which form (from aor. έγήραν) is preferred to γηράναι ($\tilde{\alpha}$) by G. Curtius (Verb ch. v. p. 198=134 Eng. ed.). It is also approved by the Atticists (Moeris p. 115), and pronounced the only correct one

(cp. on 993 κτείνοι): but ψαύσεις is more natural, and expresses indignation with greater force.

B64.2. αἰδῶ σιωπᾶν. Creon forbids the utterance of the curse which he forbodes; and the injunction reminds Oedipus that he is near the Awful Goddesses who impose abstinence from all ill-omened words. 'Nay' (γάρ), he cries, 'may they suffer me to utter one imprecation more (ἐτι).' γάρ implies, 'I will not yet be mute'; cp. also its use in wishes, εἰ γάρ, ετθε γάρ, etc. ἔτι recalls the former imprecation on his sons (421 ff.). — ἄφωνον... ἀρῶς: cp. on 677 ἀνήνεμον...χειμώνων.

τηs is a certain correction of the MS. γηs

(T for Γ).

866 See Appendix on this passage.
"s, with caus. force, 'since thou hast...': see on oltrues, 263. ψιλον όμμ' can mean only 'a defenceless eye,' i.e. a defenceless maiden (Antigone) who was to him as eyesight. The phrase has bitter point, since Creon himself, in his smooth speech, had pathetically described Antigone as τοὐπιόντος ἀρπάσαι (752). It is also less bold in Greek than in English, owing to the common figurative use of ὅμμα, as if he had said, 'my defenceless darling' (cp. on O. T. 987). Ψιλον should not be taken as acc. masc. with με: this would be tame and forced. Cp. below 1029 οὐ ψιλον οὐδ' ἀσκενον, not without allies or instruments: Ph. 953 ψιλός, οὐκ ἔχων τροφήν (when stripped of his bow). ἀποσπάσας takes a

double acc. (like doaspeir, etc.): this is so natural that we need not desire $\delta s \gamma'$ or $\delta s \mu o v$.

367 kfolget, as 894 olgerau...ἀποσπάσας, though he is still present: so 1009 olget λαβών. As οlgομαι cannot have a pres. sense, the departure meant can be only that of his guards (847): so that tfolget merely adds the notion of 'away' to ἀποσπάσας.—Cp. El. 809 ἀποσπάσας γὰρ τῆς ἐμῆς οίχει φρενός, etc.

γὰρ τῆς ἐμῆς οἰχει φρενός, etc.

868 σἱ τὶ ἀντὸν seems preferable to σὰ καὐτὸν, since τε...καὶ was usual in such formulas with αὐτός, cp. 462, 559, 952, 1009, 1125: though τε was sometimes omitted when a third clause followed, as Antiph. or. 5 § 11 ἐξώλειαν αὐτῷ καὶ γένει καὶ οἰκὶς τῆ σῆ ἐπαρώμενον. I hardly think that θεῶν can be right. It would be partitive, 'of the gods, the all-seeing Sun.' When a partitive genstands thus, it ought to be emphatic, as in Εἰ. 1485 τὶ γὰρ βροτῶν ἄν σὺν κακοῖς μεμιγμένων | θνήσκειν ὁ μέλλων etc. But here there is no stress on 'gods' as opp. to other beings. I should prefer θεὸς, from which θεῶν may have arisen by the carelessness of a copyist who connected it with νένος.

with γένος.

869 f. "Ηλιος: invoked O. T. 660 (n.) οὐ τὸν πάντων θεῶν θεὸν πρόμον "Αλιος, as the all-seeing god whom no deceit can escape. βίον cogn. acc., instead of γῆρας, καμὲ: see on 53. In the Antigone Creon's wife Eurydice and his son Haemon com-

ΚΡ. ὁρᾶτε ταῦτα, τῆσδε γῆς ἐγχώριοι;ΟΙ. ὁρῶσι κἀμὲ καὶ σέ, καὶ φρονοῦσ' ὅτι έργοις πεπονθώς ρήμασίν σ' αμύνομαι.

ΚΡ. οὖτοι καθέξω θυμόν, ἀλλ' ἄξω βία κεί μοῦνός είμι τόνδε καὶ χρόνω βραδύς.

875

åντ. OI. ίὼ τάλας.

ΧΟ. 2 οσον λημ' έχων ἀφίκου, ξέν', εἰ τάδε δοκεῖς τελεῖν.

ΚΡ. 3 δοκῶ. ΧΟ. τάνδ' ἄρ' οὐκέτι νεμῶ πόλιν.

ΚΡ. 4 τοις τοι δικαίοις χώ βραχύς νικά μέγαν.

5 ἀκούεθ' οἷα φθέγγεται; ΧΟ. τά γ' οὐ τελεῖ· 6 < Ζεύς μοι ξυνίστω. > ΚΡ. Ζεύς γ' ἃν εἰδείη, σὺ OI. δ'οὔ.

ΧΟ. $7 \, \tilde{a} \rho'$ οὐχ $\tilde{v} \beta \rho$ ις τάδ'; ΚΡ. $\tilde{v} \beta \rho$ ις, ἀλλ' $\tilde{a} v \epsilon \kappa \tau \epsilon a$.

ΧΟ. 8 ἰὼ πᾶς λεώς, ἰὼ γᾶς πρόμοι, 9 μόλετε σὺν τάχει, μόλετ' ἐπεὶ πέραν 885 10 $\pi \epsilon \rho \hat{\omega} \sigma'$ οἴδε δή.

by Nauck (Mélanges Gréco-Rom. 2, p. 138). On the other hand γηράναι is defended by the schol. on Aesch. Cho. 908, Cobet (Mnemosyn. 11. 124), and Lobeck on Buttm. Gr. 2, p. 138, who regards it as pres. inf. of γήρημι, but aoristic in force.

875 μοῦνος L and most MSS.: μόνος A, R.—τόνδε] τῶνδε B, T, Vat., Farn.—χρόνωι βραδύσ L, with γηρών · βαρύσ · written above (by first hand?): S has written in marg. τὸ παλαιόν φησι βαρύ. The other MSS. have χρόνω βραδύς, except that the conject. χρόνω βραχύς (due perh. to v. 880) is in T, Vat., Farn.

877 λῆμ'] So L, with most MSS.: λῦμ' A (from the corrector), R: δεῖμ' B, Vat.: δἡ μ' L³. 879 νεμῶ Reisig (led by the schol., ταύτην δ' ἀρα οὐκέτι νομιῶ πόλιν): νέμω MSS.

882 This verse is mutilated in the MSS., which have only Zeòs ταῦτ' ἀν εἰδείη, σὸ δ' οῦ. The letters σ ταῦτ' are in an erasure in L: it is uncertain what the first hand had first written: but it was not Zeis τ' dν. Elmslev is uncertain what the first hand had first written: but it was not Zevs 7' dr. Elmsley

mit suicide,—another son, Megareus, having already devoted his life for Thebes. But in Creon's own person, at least, the curse was fulfilled by his surviving all that he loved best. (Cp. Ant. 1317 ff.)

871 δράτε: he calls on them to wit-

ness the unnatural imprecation: cp. 813 μαρτύρομαι.

873 έργοις: cp. on 782. ρήμασιν is said with a bitter consciousness of impotence at this critical moment.

875 μοῦνος, as 991, 1250: cp. O. T.
1418 n. βραδύς (cp. 306) seems more fitting here than βαρύς, which has no ms. warrant except L's superscript variant γηρῶν (sic) βαρύς,—perh. a corruption of γήρα βαρύς. In O. 7. 17 σὺν γήρα βα-ρεῖς=weighed down with age, while in Ai. 1017 έν γήρα βαρύς = peevish in old age. The conjecture βραχύς was intended to mean 'weak' (880).

876 là τάλας: see on 833.

879 τάνδε (πόλιν) οὐκέτι πόλιν νεμώ, I will no longer reckon Athens a city. Cp. O. T. 1080 έμαυτον παΐδα τῆς Τύχης νέμων: Εl. 597 καί σ' έγωγε δεσπότω | η μητέρ' οὐκ έλασσον εls ημᾶς νέμω. The fut. is better than the pres. here, since the latter would assume Creon's triumph.

880 τοις...δικαίοις, instrumental dat., by means of τὰ δίκαια, i.e., by having justice on one's side. 'In a just cause, one feeble man is stronger than a city.' Cp. fr. 76 τοῖε γὰρ δικαίοιε ἀντέχειν οὐ βάδιον: fr. 78 καὶ γὰρ δικαία γλῶσσ' ἔχει κράτοι μέγα. Here he speaks of the moral CR. See ye this, people of the land?

OE. They see both me and thee; they know that my wrongs are deeds, and my revenge—but breath.

CR. I will not curb my wrath—nay, alone though I am, and

slow with age, I'll take you man by force.

[He approaches OEDIPUS as if to seize him.

OE. Woe is me!

Anti-

CH. 'Tis a bold spirit that thou hast brought with thee, strophe. stranger, if thou thinkest to achieve this.

CR. I do. CH. Then will I deem Athens a city no more.

CR. In a just cause the weak vanquishes the strong.

OE. Hear ye his words? CH. Yea, words which he shall not turn to deeds, Zeus knows! CR. Zeus haply knows—thou dost not.

CH. Insolence! CR. Insolence which thou must bear.

CH. What ho, people, rulers of the land, ho, hither with all speed, hither! These men are on their way to cross our borders!

wrote, KP. Zeὐs $\tau αῦτ'$ ἀν elδείη. σὐ δ' οδ * * * * . Hermann: <el δ' εστ' ετι> Zeΰs, KP. ταῦτ' ἀν elδείη, σὐ δ' οδ,—supposing that Creon interrupts a threat of the Chorus. Blaydes: KP. οὐ γὰρ τελῶ; Zeὖs ταῦτ' ἀν elδείη, σὐ δ' οδ. Enger: tστω μέγαs Zeὖs. KP. Zeὑs γ' ἀν (for Zeὖs ταῦτ' ἀν). Hartung: tστω τόδε Zeὑs. KP. Zeὑs ἀν κ.τ.λ.—Indicating a lacuna in the text, Dindorf suggests el Zeὑs έτι Zeὑs. KP. Zeὑs ἀν κ.τ.λ. Campbell, Zeύs μοι εννίστωρ. KP. Zeὑs γ' αν κ.τ.λ.: Spengel, σαφῶs έγψδδα.—I have supplied the words Zeὑs μοι εννίστω in the text, merely in order to show more clearly my view of the context. All supplements must be purely conjectural.

385 £ πέραν | περῶσ δή L and the other MSS., except those which, as T and Farn., have the conject. of Triclinius, δῆτα for δή: cp. on v. 843. πέρα | περῶσ οδε δή Elmsley. περῶσ ἤδη δίκαν Blaydes

force with which Δίκη inspires her champion, while in 957 he admits himself to be physically helpless—κεί δίκαι δμως λέγω. βραχθς, of slight physical strength: cp. 586: and for μέγαν cp. on 148.

881 τα = α: cp. on 148.

881 τα = α: cp. on 747.

882 Ζεύς γ ἀν...συ δ' ου. The lacuna certainly preceded these words. The words in the strophe answering to τα γ' ου τελεί and to the lacuna are 838 f. ΧΟ. μέθες χεροῦν | τὴν παίδα θᾶσσον. It is probable, then, that the lost words here belonged to the Chorus, being such as Ζεύς μοι ξυνίστω.

883 ὕβρις: for the quantity, cp. 442 n. ἀνεκτέα, nom. neut. plur.: cp. on 495 ὀδωτά.

884 πρόμοι, invoking a higher power than the έντοποι of Colonus (841), prepares the entrance of the king. For the

plur., meaning Theseus, cp. avaktas 295 n., 1667.

885 £. πέραν περῶσ' οίδε δή, 'yonder men' (with a gesture in the direction taken by Creon's guards) 'are already passing towards the other side.' Elmsley wrote πέρα, which as adv. would mean 'further.' But πέραν is right, since the Chorus is thinking of a passage from the Attic to the Boeotian side of the frontier, as of a passage across a river. πέρα is ultra, 'to some point beyond' a line which is either left to be understood, or expressed in the gen.: πέραν is trans, 'on, or to, the further side' of a river, sea, or intervening space. περῶσι implies only that the fugitives are on their way to the border,—not that they are now actually crossing it. δή nearly=ħôn: O. T. 968 n.

ΘΗ. τίς ποθ ἡ βοή; τί τοὖργον; ἐκ τίνος φόβου ποτὲ βουθυτοῦντά μ' ἀμφὶ βωμὸν ἔσχετ' ἐναλίῳ θεῷ τοῦδ' ἐπιστάτη Κολωνοῦ; λέξαθ', ὡς εἰδῶ τὸ πᾶν, οῦ χάριν δεῦρ' ἢξα θᾶσσον ἡ καθ' ἡδονὴν ποδός. 890
ΟΙ. ὡ φίλτατ', ἔγνων γὰρ τὸ προσφώνημά σου, πέπονθα δεινὰ τοῦδ' ὑπ' ἀνδρὸς ἀρτίως.
ΘΗ. τὰ ποῖα ταῦτα; τίς δ' ὁ πημήνας; λέγε.
ΟΙ. Κρέων ὅδ', ὃν δέδορκας, οἴχεται τέκνων ἀποσπάσας μου τὴν μόνην ξυνωρίδα.
ΘΗ. πῶς εἶπας; ΟΙ. οἶά περ πέπονθ' ἀκήκοας.
ΘΗ. οἴκουν τις ὡς τάχιστα προσπόλων μολὼν πρὸς τούσδε βωμοὺς πάντ' ἀναγκάσει λεὼν ἄνιππον ἱππότην τε θυμάτων ἄπο

πρός τούσδε βωμούς πάντ' άναγκάσει λεώς άνιππον ίππότην τε θυμάτων άπο σπεύδειν άπό ρυτήρος, ένθα δίστομοι μάλιστα συμβάλλουσιν έμπόρων όδοί, ώς μὴ παρέλθωσ' αι κόραι, γέλως δ' έγω ξένω γένωμαι τῷδε, χειρωθείς βία. ε΄ ἐγώ, ώς ἄνωγα, σὺν τάχει. τοῦτον δ' ἐγώ, εἰ μὲν δι' ὀργής ἡκον ἡς δδ' ἄξιος,

905

900

(omitting $\pi \acute{e}\rho a \nu$). 889 $\lambda \acute{e}\xi a \theta \acute{e}$] $\lambda \acute{e}\xi e r^2$ R: $\lambda \acute{e}\xi a \sigma \theta o \nu$ B, Vat.— $\dot{\omega}s$ $e \acute{e}b \hat{\omega}$ B, T, Vat., Farn.: $\dot{\omega}\sigma \acute{e}b \omega$ L: $\dot{\omega}s$ $\acute{e}b \omega$ A, R, etc. 890 Nauck rejects this v. 893 $\tau \acute{e}s$ $\acute{e}b \acute{e}$ Nauck, who in v. 896 gives $\pi \acute{e}b \acute{e}$ for $\pi \acute{\omega}s$. 897 $\acute{e}b \kappa \acute{e}b \nu$ L: $\dot{\omega}\kappa$ $\acute{e}b \nu$ Elms., Wecklein: $\acute{e}b \kappa \acute{e}b \nu$ most edd. 899 This v. is omitted

888 ε. βωμόν, Poseidon's altar at Colonus: see on 55. ἔσχετ': see on 429.

891 έγνων: so O. T. 1325 γιγνώσκω σαφῶs, | καίπερ σκοτεινόs, τήν γε σην αὐδην δμωs.

893 τὰ ποῖα ταθτα; The art. is prefixed to ποῖοs when it asks for further definition: Plat. Crat. 395 D ΣΩ. el ἀληθή (ἐστὶ) τὰ περὶ αὐτὸν λεγόμενα. ΕΡΜ. τὰ ποῖα ταθτα;

894 f. οίχεται: cp. on 867.—την μόνην: his sons are as dead to him (cp.

896 περ in the thesis of the 3rd foot is remarkable, and very unpleasing. Rhythm and sense would both gain if we could read ola και πέπουθ' ('indeed suffered').

897 f. οὔκουν τις...ἀναγκάστε, 'will not some one, then, compel?'='then let some one compel': cp. O. T. 430 n.

τούσδε βωμούς: the plur might be merely poetical for the sing. (888, cp. Ant. 1006), but here perh. refers to the association of Poseidon "Ιππιος with Athena 'Ιππία (1069).

899 ff. Join σπεύδειν ἀπὸ θυμάτων, ἄνιππον, ἱππότην τε ἀπὸ ῥντῆρος: to hasten from the sacrifice, some on foot, others on horseback, with slack rein. The worshippers of the Ἱππως and Ἱππία are in part ἱππεῖς (cp. 1070), and have their horses with them. The place of ἀπὸ β. is due to the fact that these horsemen are the important pursuers, ἄνιππον being added merely to give the notion of a pursuit επ masse. Thus there is some formal resemblance to Απί. 1108 tr', tr', ὁπάονες, | οἶ τ' ὁντες οἶ τ' ἀπόντες, though there 'present and absent' is merely a colloquial phrase for 'every one.'

άπό βυτήρος, 'away from the rein,' i.e. 'unchecked by the rein,' immissis habenis: Phrynichus ap. Bekker Anecd. p. 24 άπὸ

Enter THESEUS.

TH. What means this shout? What is the trouble? What fear can have moved you to stay my sacrifice at the altar unto the sea-god, the lord of your Colonus? Speak, that I may know all, since therefore have I sped hither with more than easeful speed of foot.

Ah, friend,—I know thy voice,—yon man, but now,

hath done me foul wrong.

TH. What is that wrong? And who hath wrought it? Speak!

Creon, whom thou seest there, hath torn away from

me my two children,—mine all.

TH. What dost thou tell me? OE. Thou hast heard my

TH. (to his attendants). Haste, one of you, to the altars yonder,—constrain the folk to leave the sacrifice, and to speed—footmen,—horsemen all, with slack rein,—to the region where the two highways meet, lest the maidens pass, and I become a mockery to this stranger, as one spoiled by force. Away, I tell thee—quick!—(Turning towards CREON.) As for you man—if my wrath went as far as he deserves—

in the text of L, but added in the marg. by the first hand, which wrote ανιπτον, as εδιπτον for εδιππον in v. 711, though εδιππου in v. 668.—For απο Meineke conject. πάρα.

902 δ' is in most MSS., but not in L or F: τ' L². **905** L has the o of $\eta \kappa \sigma \nu$ in an erasure, the size of which indicates ω rather than

ρυτήρος τρέχειν ίππον· οδον από χαλινοῦ ή ανευ χαλινοῦ. Cp. El. 1127 απ' έλπίδων, contrary to my hopes: Tr. 389 οὐκ από γνώμης, not against my judgment: and so ούκ άπὸ τρόπου (not unreasonably), οὐκ ἀπὸ καιροῦ, etc. Plut. Dion 42 οὖτοι διε-λάσαντες τὴν ὁδὸν ἔπποις ἀπὸ ῥυτῆρος ήκον είς Λεοντίνους της ήμέρας ήδη καταφερομένης, 'having ridden the whole distance at full speed.' For the o in and

before β, cp. Ant. 712 n.

δίστομοι...όδοί. See map in Appendix
on 1059. The two roads meant are proon 1059. The two roads meant are probably:—(1) A road leading from Colonus, north of the Sacred Way, to the pass now called Daphnè, a depression in the range of Mount Aegaleos through which the Sacred Way issued from the plain of Athens, after which it skirted the shores of the bay of Eleusis. The beginning of this road is shown by the map in the Introduction. (2) A road diverg-ing from the former in a N.W. direction,

and going round the N. end of the same range of Aegaleos, at a point some miles N. of the Daphne pass, into the Thriasian plain. By either route the captors could gain the pass of Dryoscephalae, over Mount Cithaeron, leading from Attica into Boeotia. The hope of Theseus is that the pursuers may reach the point of bifurcation before the captors, since it is conceivable that the latter should wait to be joined by their master, Creon. See on 1054 ff.
μάλιστα with ένθα, lit., 'to about the

place where': cp. Her. 1. 191 drδρl ws es μέσον μηρὸν μάλιστά κη, 'just about to the height of a man's thigh.'

304 10', said to the πρόσπολος (897). 305 δι όργης ήκον, 'were in such wrath,' rather than, 'had come hither in such wrath.' Cp. Eur. Or. 757 λέξον διά φόβου γάρ έρχομαι, 'for I begin to fear.' Her. 1. 169 διά μάχης... ἀπίκοντο Αρπάγω, gave him battle. Cp. on O. T. 773. άτρωτον οὐ μεθηκ' αν έξ έμης χερός. νῦν δ' οὖσπερ αὐτὸς τοὺς νόμους εἰσῆλθ' ἔχων. τούτοισι κούκ ἄλλοισιν άρμοσθήσεται. ου γάρ ποτ' έξει τησδε της χώρας, πρὶν αν κείνας έναργεις δευρό μοι στήσης άγων. 910 έπει δέδρακας ούτ' έμου καταξίως οὖθ' ὧν πέφυκας αὐτὸς οὖτε σῆς χθονός, όστις δίκαι άσκοῦσαν εἰσελθών πόλιν κάνευ νόμου κραίνουσαν οὐδέν, εἶτ' ἀφεὶς τὰ τῆσδε τῆς γῆς κύρι ὧδ' ἐπεισπεσών 915 άγεις θ' α χρήζεις καὶ παρίστασαι βία. καί μοι πόλιν κένανδρον ή δούλην τινά έδοξας είναι, κάμ' ίσον τῷ μηδενί. καίτοι σε Θηβαί γ' οὐκ ἐπαίδευσαν κακόν• ού γαρ φιλούσιν άνδρας έκδίκους τρέφειν, 920 ούδ' αν σ' έπαινέσειαν, εὶ πυθοίατο συλώντα τάμα και τα τών θεών, βία άγοντα φωτών άθλίων ίκτήρια.

ε. ἢκεν is in the lemma of the schol. 906 οὐδ' ἀφῆκ' ἄν L (with an erasure of two letters, perh. εν, after κ), $F: οὐκ ἀφῆκ' ἄν L^2$, B, T, Vat., Farn.: οὐ μεθῆκ' ἄν A, R. The words οὐ μεθῆκ' ἄν are also in the marg. of L, with a small mark prefixed, answering to a like mark before οὐδ' ἀφῆκ' ἄν in L's text. The writing is (I think)that of the first hand, which was thus correcting its own error. 907 οδσπερ Reiske: ώσπερ MSS... τοὺς νόμους εἰσῆλθ' ἔχων] Nauck conject. ἦλυθεν νόμους ἔχων: Blaydes, ἢλθε δεῦρ' ἔχων νόμους. 909 ποτ' ἔξει A: ποθ' ἔξει L, θ' having been made from τ' : the first hand had written $πο\tau'$ ἔξει, as it is in

906 μαθήκ, suggesting a relaxed grasp, is better than the more general αφῆκ' here: cp. 834.

907 οὐσπερ... τοὺς νόμους: antecedent

drawn into relative clause: cp. Ant. 404 θάπτουσαν δν σύ τὸν νεκρὸν απείπας, where the schol. quotes Cratinus (fr. 159), ὅνπερ Φιλοκλέης τὸν λόγον διέφθορεν.

908 τούτοισι, instrum. dat., άρμοσ-θήσεται, he shall be brought to order, regulated: Ar. Εq. 1235 ΚΛ. παῖς ὧν ἐφοίτας ἐς τίνος διδασκάλου; | ΑΛ. ἐν ταίσιν εύστραις κονδύλοις ήρμοττόμην, 'was kept in order' by blows: Lucian Toxaris 17 τον άρμοστην δε ήρμοζε την 'Ασίαν τότε.

910 έναργείς, before my eyes: Tr. 223 τάδ' αντίπρωρα δή σοι βλέπειν πάρεστ' έναργή. - ἄγων, as 11. 2. 558 στήσε δ' ἄγων: below, 1342. Cp. 475 λαβών. **911** κατάξια δράν would be more usual

than καταξίως δράν: but the latter is no

more incorrect than is δρθώς or καλώς

912 $\vec{\omega}v = \tau o \dot{\upsilon} \tau \omega v$ $\vec{\omega}v$, possessive gen., here denoting origin: cp. on 214.

918 £. Athens 'practises justice,' i.e. respects the rights of other states; and 'determines (κραίνουσαν) nothing without law,' i.e. admits no claim which the laws do not sanction. Oedipus had placed himself and his daughters under the protection of Attic law. Creon should have sought legal warrant for their removal.

Instead of doing so, he has used violence.
914 (17', 'after that,' 'nevertheless': cp. 418, 1005. apels: cp. 1537.

915 τα...κύρια, the constituted authorities, like τὰ τέλη, a phrase suggestive of constitutional monarchy, in which the citizens have some voice: as Theseus himself says in Eur. Suppl. 350 άλλὰ τοῦ λόγου | προσδούς έχοιμ' ἀν δῆμον εὐμενέI would not have suffered him to go scathless from my hand. But now such law as he himself hath brought, and no other, shall be the rule for his correction.—(Addressing CREON.) Thou shalt not quit this land until thou bring those maidens, and produce them in my sight; for thy deed is a disgrace to me, and to thine own race, and to thy country. Thou hast come unto a city that observes justice, and sanctions nothing without law,—yet thou hast put her lawful powers aside,—thou hast made this rude inroad,—thou art taking captives at thy pleasure, and snatching prizes by violence, as in the belief that my city was void of men, or manned by slaves, and I—a thing of nought.

Yet 'tis not by Theban training that thou art base; Thebes is not wont to rear unrighteous sons; nor would she praise thee, if she learned that thou art spoiling me,—yea, spoiling the gods, when by force thou leadest off their hapless suppliants.

R. $\pi o \theta'$ έξει F, Vat.: $\pi o \theta'$ έξη T, with gl. ἄψη. 910 στήσης (or στήσης) A, B, $L^2 \epsilon$ στήσεις L, with most MSS. 911 έμοῦ A and most MSS.: μου L, έμοὶ Vat.: σοῦ Nauck.—Bothe conject. κατάξι ἀν: Elmsley, κατάξια. 912 f. αὐτὸς] ἀστὸς Μείκει νἰὸς Nauck, who for σῆς χθονός... πόλιν would read σῆς πόλεως...χθόνα. 915 ἐπιπεσῶν L, F: ἐπεισπεσῶν the rest. Cp. v. 924. 917 δούλην τινὰ] Wecklein conject. βουλῆς δίχα: F. Kern, βουλῆς κενὴν. 918 κάμ'] καὶ μ' A, R. 919—928 Badham rejects these five vv.; Nauck,

στερον (proposing to refer a question to the people), and describes himself (ib. 353) as έλευθερώσας τήνδ' Ισόψηφον πόλιν. ἐπεισπεσών, of an abrupt or violent entrance, as Xen. Cyr. 7. 5. 27 ol δ' ἐπὶ τοὺς φύλακας ταχθέντες ἐπεισπίπτουσιν αὐτοῖς πίνουσι.

916 άγεις, of taking captive, as in άγειν και φέρειν: παρίστασαι, bring to your own side, subjugate; Thuc. 1. 98 Ναξίοι... έπολέμησαν και πολιορκία παρεστήσαντο.

317 κένανδρον... ἢ δούλην τινα, some State destitute of inhabitants, or else only peopled by spiritless slaves. Cp. O. T. 56, and Thuc. 7. 77 ἄνδρες γὰρ πόλις, καὶ οὐ τείχη οὐδὲ νῆες ἀνδρῶν κεναί. So in Aesch. Sπίρλ. 913 the king of Argos asks the insolent herald, ἀλλὶ ἢ γυναικῶν ἐς πόλιν δοκεῖς μολεῖν; The desire to find Creon's ἄβουλον (940) here has prompted the conjecture ἢ βουλῆς δίχα: but see on 940.

918 τῷ μηδενί, dat. of τὸ μηδέν: cp. Ττ. 1107 κὰν τὸ μηδέν ὧ. Her. 8. 106 ὅτι με ἀντ' ἀνδρὸς ἐποίησας τὸ μηδὲν εἶναι (sc. εὐνοῦχον). Cp. O. Τ. 638, 1019.

(sc. εὐνοῦχον). Cp. O. T. 638, 1019.

919 Θήβαι. A courteous exoneration of Thebes accords with the here ditary ξενία which this play supposes: see on 632, and cp. the compliments to

Thebes in 929, 937. It has been seriously suggested that all these touches must have been inserted by Sophocles the grandson, because in the poet's time Athens and Thebes were not usually on the best terms. ἐπαίδευσαν, more than ἔθρεψαν, implying a moral and mental training: cp. Pind. fr. 180 οὐτοι με ξένον | οὐδ' ἀδαήμονα Μοισᾶν ἐπαίδευσαν κλυταί | Θήβαι: so of the Spartan public training, Thuc. I. 84 ἀμαθέστερον τῶν νόμων τῆς ὑπεροψίας παιδευσενοι. Athens is τῆς Ἑλλάδος παίδευστς (id. 2. 41).

921 πυθοίατο, cp. 945, and n. on 44.

922 £ συλώντα κ.τ.λ., forcibly carrying off what belongs to me—ves and

921 πυθοίατο, cp. 945, and n. on 44. 922 f. συλώντα κτλ., forcibly carrying off what belongs to me,—yes, and what belongs to the gods, when you seek to lead captive unhappy men who are suppliants. It is best to put a comma after τα τών θεών, which is explained by βία ἄγοντα, etc. He robs the gods when he seeks to seize the sacred suppliant of the Eumenides (44, 287). He robs Theseus (ταμα) when he seizes persons who are under the protection of Attic law (915). If τα τών θεών φωτών dθλ. ἰκτήρια were joined (as Blaydes prefers), the double gen. would be very awkward.

φωτών άθλίων ίκτήρια = literally 'suppliant objects consisting in hapless per-

οὖκουν ἔγωγ' αν σης ἐπεμβαίνων χθονός,	
ούδ' εἰ τὰ πάντων εἶχον ἐνδικώτατα,	925
άνευ γε τοῦ κραίνοντος, ὄστις ἦν, χθονὸς	
οὖθ' εἶλκον οὖτ' αν ἦγον, ἀλλ' ἦπιστάμην	
ξένον παρ' ἀστοῖς ὡς διαιτᾶσθαι χρεών.	
σὺ δ' ἀξίαν οὐκ οὖσαν αἰσχύνεις πόλιν	
την αὐτὸς αύτοῦ, καί σ' ὁ πληθύων χρόνος	930
γέρονθ' όμοῦ τίθησι καὶ τοῦ νοῦ κενόν.	70
εἶπον μὲν οὖν καὶ πρόσθεν, ἐννέπω δὲ νῦν,	
τὰς παίδας ὡς τάχιστα δεῦρ' ἄγειν τινά,	
εί μη μέτοικος τησδε της χώρας θέλεις	
είναι βία τε κούχ έκών και ταθτά σοι	935
τῷ νῷ θ' ὁμοίως κἀπὸ τῆς γλώσσης λέγω.	700

only v. 920. 924 $\epsilon \pi \iota \beta a l \nu \omega \nu$ L, A, L², F, Ald.: $\epsilon \pi \epsilon \mu \beta a l \nu \omega \nu$ B, T, Vat.: $\epsilon \pi^{2} \epsilon \mu \beta a l \nu \omega \nu$ Farn.: Elms. conject. $\sigma \hat{\eta} \hat{s}$ $\hat{a} \nu$ $\hat{\epsilon} \pi \iota \beta a l \nu \omega \nu$. 926 $\chi \theta o \nu \delta \hat{s}$] $\pi \delta \lambda \epsilon \omega \hat{s}$ Heimsoeth, and so Wecklein. Schneidewin thought the v. spurious. 928 $\xi \epsilon \nu \nu$ Vat.:

sons,'=φῶταs ἀθλίους ἰκτηρίους. The gendefines the 'material,' or nature, of the ἰκτήρια, as in El. 758 σῶμα δειλαίας σποδοῦ is a body consisting in (reduced to) ashes. We could not render, 'the emblems of supplication brought by hapless persons.' Nor, again, 'the suppliants belonging to a wretched man' (the two maidens). In the following periphrases we see an analogous poet. use of the neut. plur., though the relation to the gen. is not precisely the same: Ant. 1209 ἀθλίας ἄσημα... βοῆς, 'confused accents of a mournful cry,' where the gen. might be either of material, as here, or possessive: ἐὐ. 1265 ὤμοι ἐμῶν ἄνολβα βουλευμάτων (partitive gen.): Ευτ. Ρλ. 1485 οὐ προκαλυπτομένα βοτρυχώδεος | ἀβρὰ παρήιδος, 'not veiling the delicate cheek,'—for this is clearly the sense, rather than 'spreading a delicate veil' (sc. καλύμματα) over it.

924 ἐπεμβαίνων: cp. on 400. Theseus points his reproof, as Oed. did in 776 ff., by asking Creon to imagine their respective situations reversed.

925 είχον, since ενδικώτατα = μέγιστα δικαιώματα: Thuc. 1. 41 δικαιώματα τάδε πρὸς ὑμᾶς έχομεν: and so id. 3. 54 παρεχόμενο... d έχομεν δίκαια, advancing the just pleas which are ours.

926 άνευ γε τοῦ κραίνοντος, iniussu

dominatoris, cp. Il. 15. 213 άνευ ἐμέθεν καὶ ᾿Αθηναίης ἀγελείης, without my consent and hers. χθονός, gen. with κρ., as Ai. 1050 δς κραίνει στρατοῦ. ὅστις ἦν: the verb in the relative clause is assimilated to the form of the conditional sentence: cp. Plat. Μεπ. 89 Β εἰ φύσει οἱ ἀγαθοὶ ἐγίγνοντο, ἦσάν που ἀν ἡμῶν οἱ ἐγίγνωσκον τῶν νέων τοὺς ἀγαθοὸς τὰς φύσεις: Χεη. Μεπ. 1. 7. 3 κυβερνᾶν κατασταθείς (= εἰ κατασταθείη) ὁ μἡ ἐπιστάμενος ἀπολέσειεν ἄν οὖς ῆκιστα βούλοιτο.

227 οῦθ' ἐἰλκον οὕτ' ἄν ἦγον. The chief protasis is contained in the partic. ἐπεμβαίνων (924), = εἰ ἐπενέβαινον, while εἰ...εἰχον merely subjoins a special case in which the apodosis would still hold good:—εἰ ἐπενέβαινον, οὐκ ἐν εἶλκον, οὐδὲ (εἶλκον ἄν) εἰ εἶχον. Remark that the form of the apodosis, οθθ' εἶλκον...ἀν etc., does not logically imply, 'I am now dragging,' but merely, 'I am not now forbearing to drag': there is no opportunity for such abstention, since the fact supposed by ἐπεμβαίνων ('If I were on Theban soil') is non-existent. The conditional form with the imperf. indic. has been preferred to that with the optative (used in the similar illustration at 776), because Theseus is thinking of what Creon is actually doing.

Now, were my foot upon thy soil, never would I wrest or plunder, without licence from the ruler of the land, whoso he might be—no, though my claim were of all claims most just: I should know how an alien ought to live among citizens. But thou art shaming a city that deserves it not, even thine own; and the fulness of thy years brings thee an old age bereft of wit.

I have said, then, and I say it once again—let the maidens be brought hither with all speed, unless thou wouldst sojourn in this land by no free choice;—and this I tell thee from my soul, as with my lips.

ξείνον L, A, and most Mss. In ἀστοῖs the first hand of L has made στ from ντ.

929 αἰσχύνεις] ει made from η in L.

931 τοῦ νοῦ φενῶν Nauck.

934 θέλει Vat.

936 τῷ νῷ Mss.: τοῦ νοῦ Meineke: νοῶ Hartung: φρονῶ

928 ξένον, for whom the first rule should be, ἀστοῖς ίσα μελετᾶν (171, cp. 13). Cp. Aesch. Suppl. 917 (the Argive king to the Egyptian herald who threatens to drag off the Danatdes by force), ξένος μὲν εἶναι πρῶτον οὐκ ἐπίστασαι.

929 ἀξίαν οὐκ οὖσαν, immeritam; Dem. or. 21 § 217 εἰμὶ δ' οὐ τούτων ὑμῖν άξιος, 'I do not deserve such (harsh) treatment at your hands': cp. ἀξιοῦν τινά τινος, to condemn one to a punishment, O. T. 1449 (n.).

930 την αὐτὸς αὐτοῦ: cp. 1356, Ai.

930 την αὐτὸς αὐτοῦ: cp. 1356, Ai. 1132 τούς γ' αὐτὸς αὐτοῦ πολεμίους: Aesch. P. V. 921 ἐπ' αὐτὸς αὐτοῦ πολεμίους: Aesch. P. V. 921 ἐπ' αὐτὸς αὐτῶς : ið. γος πρὸς αὐτὸς αὐτοῦς κενοφρόνων βουλευμάτων. In this hyperbaton αὐτὸς merely adds emphasis to the reflexive. If αὐτός is meant to stand out with its full separate force, it precedes the prep., as αὐτοῦ πρὸς αὐτοῦ twice in Soph. (Ant. 1177, Ai. 906).

930 £ ὁ πληθύων χρόνος, the growing

930 f. ὁ πληθύων χρόνος, the growing number of thy years; cp. on 377 and 7. του νου, which is just what old age ought to bring: fr. 240 καίπερ γέρων ων άλλα τώ γήρα φιλεί | χώ νους όμαρτεῦν καὶ τὸ βουλεύειν ὰ δεῦ: Aesch. fr. 391 γῆρας γὰρ ῆβης ἐστὶν ἐνδικώτερον.

988 $\tau_i \nu d$, simply 'some one': not here a threatening substitute for $\sigma \epsilon$ (as in Ai. 1138, Ant. 751). Indifference as to the agent strengthens insistence on the act.

agent strengthens insistence on the act.

934 The essence of the notion conveyed by μέτοικος, in ordinary Attic usage, was a voluntary sojourn, terminable at the will of the sojourner. Hence the irony here. With a similar force the Attic poets apply it to one who has found his 'last, long home' in foreign earth.

Aesch. Cho. 683 etr' οδν κομίζειν δόξα νικήσει φίλων, | εξτ' οδν μέτοικον, els τό πῶν del ξένον, | θάπτειν: 'whether his friends decide to bring his ashes home, or to bury him among strangers, an alien utterly for ever': so a Persian whose corpse was left at Salamis is σκληρῶς μέτοικος γῆς ἐκεῖ (Pers. 319): Eur. Her. 1033 μέτοικος del κείσομαι κατὰ χθονὸς (the Argive Eurystheus buried in Attica). Cp. Q. T. 452 p.

Cp. O. T. 452 n.

935 βία τε κούχ έκ. as O. T. 1275 πολλάκις τε κούχ ἄπαξ. κούχ ἐκών, not και μὴ ἐκών, though dependent on εί, since οὐχ ἐκών = ἀκων: cp. Ai. 1131 el τοὺς θανόντας οὐκ-ἐᾶς θάπτειν: Lys. or. 13 \S 62 el μὲν οῦν οὐ-πολλοὶ ἦσαν.

236 The words τῷ νῷ have been suspected by recent criticism. They seem to me sound. The sense is, 'these things which I say to you, are purposed by my mind as really as they are uttered by my tongue.' With τῷ νῷ a verb meaning 'I intend' (e.g. διανοοῦμαι) should strictly have been used; but the verb appropriate to ἀπὸ γλώσσης is made to serve for both. For a similar zeugma cp. Ο. Τ. 116 οδὸ ἄγγελός τις οὐδὲ συμπράκτωρ ὁδοῦ | κατεῖδ', where the verb appropriate to ἄγγελος, viz. ἦλθε, has to be supplied from κατεῖδ'. Το Meineke's τοῦ νοῦ (governed by ἀπὸ) it may be objected that ἐκ would be the right prep., as in ἐκ θυμοῦ, ἐκ ψυχῆς. ἀπὸ γλώσσης usu. = 'by word of mouth' (as opp. to 'by letter'), as in Thuc. 7. 10.— For the antithesis cp. Plat. Symp. 199 Α ἡ γλῶττα οὖν ὑπέσχετο, ἡ δὲ φρὴν οῦ (alluding to Eur. Hipp. 612).

XO. $\delta \rho \hat{q} s$ $\tilde{l} v$ $\tilde{\eta} \kappa \epsilon \iota s$, $\tilde{\omega} \xi \dot{\epsilon} v$; $\dot{\omega} s \dot{\alpha} \phi$ $\dot{\omega} v \mu \dot{\epsilon} v \epsilon \tilde{l}$ φαίνει δίκαιος, δρών δ' έφευρίσκει κακά. ΚΡ. έγω οὖτ' ἄνανδρον τήνδε τὴν πόλιν *νέμων, ὧ τέκνον Αἰγέως, οὖτ' ἄβουλον, ὡς σὺ φής, 940 τοὖργον τόδ' έξέπραξα, γιγνώσκων δ' ὅτι οὐδείς ποτ' αὐτοὺς τῶν ἐμῶν ἄν ἐμπέσοι ζηλος ξυναίμων, ὧστ' έμου τρέφειν βία. ήδη δ' δθούνεκ' ἄνδρα και πατροκτόνον κάναγνον οὐ δεξοίατ', οὐδ' ὅτω γάμοι 945 ξυνόντες ηθρέθησαν ανόσιοι τέκνων. τοιούτον αὐτοῖς Αρεος εὖβουλον πάγον έγω ξυνήδη χθόνιον ὄνθ΄, δε οὐκ ἐᾴ τοιούσδ΄ ἀλήτας τῆδ΄ ὁμοῦ ναίειν πόλει· ῷ πίστιν ἴσχων τήνδ΄ ἐχειρούμην ἄγραν. 950

Schneidewin, and so Wecklein. 938 δρῶν τ' L, L³, F: δρῶν δ' the rest.—ἐφευρίσκη L, ἐφ' εὐρίσκει F, εὐρίσκει (sic) L². 939 ἐγὼ σότ' L, F: ἔγ' σότ' T, Farn.: ἐγὼ μὲν σότ' L²: ἐγὼ σύκ A, B, R, Vat.—νέμων Schneidewin: λέγων A, B, R, Vat.: λέγω L, F, L². 940 ἄβουλου] ἀνολβον Nauck. 941 τόδ' B, T, Vat., Farn.: τότ' L²: τόγ' L, R, F, Ald. 942 ἀὐτοὺν L, and so the rest, except L³, which has αὐτοῦν, a reading conjectured by Scaliger and received by Heath, Brunck, Hartung, Blaydes. 944 ἤιδη (with ν written above) δθ' σύνεκ' L. ἤδη (sic) most MSS., and Ald: ἤδειν οτ ἤδειν Τ, Farn.—ἀνδρα καὶ] καὶ is wanting in A, R.

987 f. δρᾶs \mathring{v} $\mathring{\eta}$ κειs; an indignant reproach, as O. T. 687. $\mathring{d}\mathring{\phi}$ $\mathring{\omega}v = d\pi\mathring{o}$ τούτων, $\mathring{d}\mathring{\phi}$ $\mathring{\omega}v$ (cp. on 274): 'Fudging by the folk from whom thou art sprung (the Thebans, cp. 919), thou seemest just'i.e., a member of a just race. For από of judging by a thing, cp. on 15. The Greek sense of the prep. with the relative here is really the same as with the sup-plied antecedent. It is our idiom which makes them seem different.

939 f. έγω οὐτ': 50 998: O.T. 332 έγω οὐτ' έμαυτόν: Ant. 458 έγω οὐκ ἔμελλον: Ph. 585 έγω εἰμ' 'Ατρείδαις.—L's λέγω, of which λέγων was a correction, came in by mistake from 936. Schneidewin's νέμων has been generally received, and is clearly right: cp. on 879. While ἀνανδρον answers to κένανδρον η δουλην in 917, **dBoulov** (940), which implies the lack of a guiding mind, answers to $\kappa d\mu'$ loov $\tau \hat{\varphi}$ $\mu \eta \delta \epsilon \nu t$ in 918.—Creon's speech is as clever as it is impudent. He has only anticipated what the Athenians themselves would have wished. Indeed, he has acted in reliance on the Areiopagus

(950). If his method has been rough, he was provoked by the violence of Oedi-

942 αὐτοὺς, the people implied in τὴν πόλιν (939). Cp. Eur. Bacch. 961 κόμιζε διὰ μέσης με Θηβαίας χθονός, | μόνος γὰρ αὐτῶν εἰμ' ἀνὴρ τολμῶν τάδε. So in Her. 5. 63 αὐτούs after Θεσσαλίης, and 8. 121 αὐτῶν after Κάρυστον. ἐμπέσοι has here the constr. of έλοι: cp. Eur. I. A. 808 δεινδς έμπέπτωκ' έρως | τῆσδε στρατείας Έλλαδ', οὐκ ἄνευ θεῶν. This is decisive against here reading autois, the commoner constr.

943 ξυναίμων, Oed., Ant., and Ism.: Creon refers first to the general claim of kindred; then to the special reasons against detaining Oed.

945 κάναγνον. Cp. O. T. 821 λέχη δὲ τοῦ θανόντος ἐν χεροῦν ἐμαῖν | χραίνω, δι' ἀνπερ ἄλετ' ἀρ' ἔφυν κακός; | ἄρ' οὐχὶ πᾶς ἄναγνος; So here, too, ἄναγνον refers to the taint of murder, aggravated by union with the wife of the slain. 'Both a parricide, and, in a complex sense, impure,-yea, guilty of incest.'-

Seest thou thy plight, O stranger? Thou art deemed to come of a just race; but thy deeds are found evil.

Not counting this city void of manhood, son of Aegeus, nor of counsel,—as thou sayest,—have I wrought this deed; but because I judged that its folk could never be so enamoured of my kinsfolk as to foster them against my will. And I knew that this people would not receive a parricide,—a polluted man,—a man with whom had been found the unholy bride of her son. Such the wisdom, I knew, that dwells on the Mount of Ares in their land; which suffers not such wanderers to dwell within this realm. In that faith, I sought to take this prize.

945 κάναγνον A, R: κάνανδρον the rest.—δεξοίατ' is ascribed by Campbell to L, which, however, like the other MSS., has δεξαίατ' (as Duebner states): δεξοίατ' was conjectured by Elmsley.

946 ἀνόσιοι τέκνων MSS., except that L² has ἀνοσιώτατοι (without τέκνων). For τέκνων Benedict and Reiske conject. τέκνογ (cp. schol. παρ' ὅσον αὐτόν ἐστι τέκνον μητέρα γεγαμηκών): Muscave and Hartung, τοκέων, which Blaydes receives. Nauck proposes to delete τέκνων, and to write, κάναγνον οὐ δεξοίατ' <οὐδέν'>, οὐδ' ὅτφ | ξυνόντες εὐρέθησαν ἀνόσιοι γάμοι.

948 ξυνηίδειν L, and so (or ξυνήδειν) the rest: ξυνήδη Brunck.

δεξοίατ': cp. on 44. The fut. optat. after a secondary tense, as O. T. 538 f., 792, 796, 1271 ff.

946 ηύρέθησαν. Attic inscriptions nearly as old as the poet's time confirm ηυ against ευ-: cp. O. T. 546 n. τέκνων has been suspected. The literal meannas been suspected. The literal meaning of ἀνόστοι γάμοι τέκνων can be nothing but 'unholy nuptials with children' (such as Iocasta's with Oed.). But here the sense should be, 'unholy nuptials with parents': cp. 978 μητρὸς...γάμους. Can τέκνων, then, be defended? Thus, I think. ξυνόντες suggests the consort. Hence ἀνόστοι γάμοι τέκνων is said with poetical boldness and τέκνων is said, with poetical boldness and also with a certain designed obscurity, in this sense:—'a woman who has made an unholy marriage with her son.

Wecklein takes τέκνων as 'relative' gen. with ἀνόστοι, in the sense of παι-δουργίαs, σπορᾶς: 'a marriage unholy in respect of its offspring.' This seems respect of its offspring. This seems forced. Musgrave's τοκέων would be more specious if the gen. of a noun in -εύs anywhere else suffered synizesis in this place of the verse. (In 1361 φονέως is in the 4th place.) Soph. has γονέων El. 146, 241, and τοκέων iδ. 187, Eur. the latter H. F. 915, Or. 815, and in these 5 places (all lyric) the words are scanned as trisylladily for the place of the state of the bles: a fact which, so far as it goes, is against τοκέων here. Neither τέκνοις nor τέκνω is a probable remedy; nor is φίλων.

947 τοιούτον, introducing a reason for a preceding statement, as Ai. 164 (τοιούτων), 218 (τοιαῦτ'), 251 (τοίαs), 562 (τοίον).—εὐβουλον suggests the title of the Court, ἡ ἐξ 'Αρείου πάγου βουλή. If the Council of the Areiopagus (Creon assumes) became aware that a polluted person, such as Oedipus, was in Attica, it would take steps for his expulsion. Such a proceeding would doubtless have come within the limits of the general moral censorship actually possessed by the Areiopagus, at least in the earlier days of the Athenian democracy. Indeed that court is found exercising authority of a like kind (though only by special warrant) even after the reforms of Pericles and Ephialtes. Cp. Deinarchus or. I § 58, where the Ecclesia commissions the Areiopagus to inquire into the conduct of a merely suspected person, and the Areiopagus, having done so, reports to the Ecclesia (τοῦ δήμου προστάξαντος ζητήσαι την βουλήν,...και ζητήσασαν άποφηναι προς υμάς, άπεφηνεν ή βουλή, etc.). See also Plut. Sol. 22, Isocr. 07. 7 §§ 36—55, and my Attic Orators vol. II. p. 211.

948 χθόνιον = ἐγχώριον, a use found in Ai. 202 χθονίων ἀπ' Ἑρεχθειδῶν (= ω)

τοχθόνων), and fr. adesp. (Nauck2) χθονίους 'Iναχίδας.

4	καὶ ταῦτ' ἄν οὐκ ἔπρασσον, εἰ μή μοι πικρὰς αὐτῷ τ' ἀρὰς ἠρᾶτο καὶ τὤμῷ γένει· ἀνθ' ὧν πεπονθὼς ἠξίουν τάδ' ἀντιδρᾶν. θυμοῦ γὰρ οὐδὲν γῆράς ἐστιν ἄλλο πλὴν	
	θανείν θανόντων δ' οὐδεν άλγος άπτεται. πρὸς ταῦτα πράξεις οἱον ᾶν θέλης ἐπεὶ	955
	έρημία με, κεί δίκαι δμως λέγω, σμικρὸν τίθησι πρὸς δὲ τὰς πράξεις ὅμως, καὶ τηλικόσδ' ὧν, ἀντιδρᾶν πειράσομαι.	
OI.	και τηλικοσο ων, αντιοράν πειρασομά. ὦ λημ' ἀναιδές, τοῦ καθυβρίζειν δοκεῖς, πότερον ἐμοῦ γέροντος ἡ σαυτοῦ, τόδε;	960
	όστις φόνους μοι καὶ γάμους καὶ συμφορὰς τοῦ σοῦ διῆκας στόματος, ἄς ἐγὼ τάλας	
	ηνεγκον ἄκων θεοῖς γὰρ ην οὕτω φίλον, τάχ' ἄν τι μηνίουσιν εἰς γένος πάλαι. ἐπεὶ καθ' αὐτόν γ' οὐκ ᾶν ἐξεύροις ἐμοὶ	965
	άμαρτίας ὄνειδος οὐδέν, ἀνθ' ὅτου τάδ' εἰς ἐμαυτὸν τοὺς ἐμούς θ' ἡμάρτανον.	
	έπεὶ δίδαξον, εἶ τι θέσφατον πατρὶ χρησμοῖσιν ἱκνεῖθ' ὧστε πρὸς παίδων θανεῖν,	970

954 £. These two vv. are bracketed by Nauck and Blaydes.—γῆράς ἐστιν MSS., except A and R, which have ἐστι γῆρας.
961 τόδε MSS.: τάδε Elms., Blaydes.

954 £ θυμοῦ, the anger which moved Creon to make the seizure: cp. 874 οδτοι καθέξω θυμόν. Theseus had said that Creon's violence disgraced his years (931). Creon replies, 'There is no old age for anger, except death'; i.e., 'anger, under gross insult, ceases to be felt only when a man is dead, and can feel nothing.' Schol.: τοῦτο δὲ καὶ παροιμιακῶς λέγεται, ὅτι ὁ θυμὸς ἐσχατον γηράσκει. Cp. Aesch. Τλεδ. 682 οὐκ ἔστι γῆρας τοῦδε τοῦ μιάσματος. Here, too, γῆρας is figurative, 'decay,' 'abatement,' of anger; while θανεῖν has its literal sense, the subject being τινά understood.—θανόντων: Εl. 1170 τοὺς γὰρ θανόντας οὐχ ὀρῶ λυπουμένους: Τr. 1173 τοῦς γὰρ θανοῦσι μόχθος οὐ προσγίγνεται.

957 £. κεἰ here=εἰ καὶ: cp. 661.—

987 ff. κεί here = εl καl: cp. 601.
σμικρόν: cp. 148 (σμικροῦς), 880 (βραχύς),
where see n.—πρὸς...τὸς πράξεις, 'against your deeds,' i.ε., any measures
that you may take to deprive me of my

captives. Cp. Arist. Pol. 6. 5. 3 mpos $\tau a \hat{v} \tau a$ $a \nu \tau \iota \pi \rho a \tau \tau \epsilon \iota \nu$. He hints that, though he cannot resist now, he will take steps, when he returns to Thebes, for obtaining redress by force of arms: cp. 1036 olkow de $\chi \dot{\eta} \mu e \hat{i} s$ elobhes θ^0 a $\chi \rho \dot{\eta}$ moe $\tilde{i} \nu$. Note the repeated $d \nu \tau \iota \delta \rho a \nu$ (953, 959) and $\delta \mu \omega s$ (957 f.): cp. 554 n.

δμως (957 f.): cp. 554 n.

980 τοῦ. Which is more disgraced,—
the involuntary sufferer, or the author of
deliberate insults to an unhappy kins-

962 £ μοι, dat. of interest, 'for my reproach,' διήκας, sent through thy mouth, —poured forth: cp. El. 596 ή πᾶσαν ίης γλῶσσαν: fr. 844. 3 πολλην γλῶσσαν έκχέας μάτην. In Tr. 323 διήσει γλῶσσαν is Wakefield's correction of διοίσει.

964 dkew: cp. on 521.—6668: the synizesis as in O. T. 1519, and about 26 other places of dialogue in Soph.: he admits it also in lyrics, as O. T. 215.

965 av cannot go with unviousiv.

Nor had I done so, but that he was calling down bitter curses on me, and on my race; when, being so wronged, I deemed that I had warrant for this requital. For anger knows no old age, till death come; the dead alone feel no smart.

Therefore thou shalt act as seems to thee good; for, though my cause is just, the lack of aid makes me weak: yet, old

though I am, I will endeavour to meet deed with deed.

OE. O shameless soul, where, thinkest thou, falls this thy taunt,—on my age, or on thine own? Bloodshed—incest misery—all this thy lips have launched against me,—all this that I have borne, woe is me! by no choice of mine: for such was the pleasure of the gods, wroth, haply, with the race from of old. Take me alone, and thou couldst find no sin to upbraid me withal, in quittance whereof I was driven to sin thus against myself and against my kin. Tell me, now,—if, by voice of oracle, some divine doom was coming on my sire, that he should die by a son's hand,

965 τάχ' ἄν] Elms. conject. τάχ' οὖν.—τάχ' ἀντιμηνιοῦσιν Vat.—πάλαι] πάλιν Vat., Farn., T (the last with at written above). 970 ίκνοῖτ' Β, Τ, Vat., Farn.:

since the partic. does not represent an apodosis, as αν φέρων does in 761 (n.). On the other hand, αν does not here give any conditional force to $\eta \nu$, which is a simple statement of fact. Rather $\tau d\chi$ dv is here felt as one word, = 'perhaps.'
'It was dear to the gods, —perhaps because they were wroth.' The origin of this usage was an ellipse: $\theta \in \hat{\Omega}$ $\hat{\eta} \nu \phi | \hat{\lambda} \rho \nu$, $\tau d\chi a \left(\hat{\delta}' \right) \hat{a} \nu \left(\phi | \hat{\lambda} \rho \nu \right) \mu \eta \nu | \partial \sigma \nu \nu$, 'and perhaps (it would be dear) because they were wroth': where the supplied είη expresses a conjecture about a past fact, as in Her. 1. 2 είησαν δ' αν οῦτοι Κρῆτες. Cp. Ο. Τ. 523 άλλ' ῆλθε μὲν δὴ τοῦτο τοῦνειδος τάχ' αν | δργῆ βιασθέν, 'this reproach came under stress, perchance,

of anger.' See Appendix.

966 ff. ἐπεὶ καθ' αὐτόν γ'. 'My fate must have been a divine judgment upon me for the sins of ancestors. For you could not discover against me (ἐμοί, dat. of interest, cp. 962),—taken by my-self (καθ' αὐτόν, apart from those ancestors),-any charge of sin, in retribution for which (ἀνθ' ὅτου) I proceeded to sin (impf. ἡμάρτανον) against myself and my kindred.' If any voluntary crime on his part had preceded his involuntary crimes, the latter might have been ascribed to an am sent on him by angry gods. But he had committed no such voluntary crime. For αὐτόν = ἐμαυτόν see on 852 f.

Others take ave stow as='in that,' 'because,' and understand :- 'For you cannot charge any guilt on me personally (καθ' αὐτόν), in that I sinned against myself and my kindred.' But (1) καθ' autor could not naturally express this contrast between the badness of the acts and the innocence of the agent. It contrasts the man with the yevos. (2) dv9. 8700 regularly (if not always) = in return for which, wherefore: e.g. El. 585 δίδαξον άν θ' ότου τανῦν | αξσχιστα πάντων ξργα δρώσα τυγχάνεις: Eur. Alc. 246 οὐδὲν θεοὺς δράσαντας άνθ' ὅτου θανεῖ: Τ'. 926 ή δ' airla τίς άνθ' ὅτου κτείνει

πόσιν; So Hec. 1131, 1136.

969 f. tmel 6/6αξον: 'for else—if this is not so—tell me': the controversial tmel, on which see O. T. 390 n. Note the early repetition (after 966): see on

554 : cp. άλλ' 985, 988. εί τι θέσφατον: 'if, by oracles (χρησμ., instrum. dat.), some divine doom was coming on my sire, that he should die,' etc.: kwero, impf., because the doom was impending from the moment at which the Delphic oracle spoke: that moment itself, on the other hand, is moment itself, on the other hand, is marked by the aor. in O. T. 711 $\chi\rho\eta$ - $\sigma\mu\delta s$ $\gamma\delta\rho$ $\tilde{\eta}\lambda\theta e$ $\Lambda at\phi$ $\pi\sigma r$... | we advide $\tilde{\eta}\xi o$ $\mu o \tilde{\rho} a$ $\pi\rho\delta s$ $\pi a u \delta \delta s$ $\theta a v \epsilon \tilde{v}$. See Introd. to the O. T. p. xix.—The simple inf. $\theta a v \epsilon \tilde{v}$ could have depended on

πως αν δικαίως τουτ' ονειδίζοις έμοί, δς οὖτε βλάστας πω γενεθλίους πατρός, οὐ μητρὸς εἶχον, ἀλλ' ἀγέννητος τότ' ή; εί δ' αὖ φανεὶς δύστηνος, ὡς ἐγὼ 'φάνην, ές χειρας ήλθον πατρί και κατέκτανον, 975 μηδεν ξυνιείς ων έδρων είς ούς τ' έδρων, πως αν τό γ' ακον πραγμ' αν εικότως ψέγοις; μητρός δέ, τλήμον, οὐκ ἐπαισχύνει γάμους ούσης όμαίμου σης μ' αναγκάζων λέγειν οιους ερώ τάχ' ου γάρ οθν σιγήσομαι, 980 σοῦ γ' εἰς τόδ' εξελθόντος ἀνόσιον στόμα. ἔτικτε γάρ μ' ἔτικτεν, ὤμοι μοι κακῶν, οὐκ εἰδότ' οὐκ εἰδυῖα, καὶ τεκοῦσά με αύτης ὄνειδος παίδας έξέφυσέ μοι. άλλ' εν γάρ οὖν ἔξοιδα, σε μεν έκόντ' ἐμε 985 κείνην τε ταθτα δυσστομείν έγω δέ νιν

lkνεĉτ' the rest. 971 δνειδίζοις A, R: δνειδίζεις L, with the rest. 972 ούτε MSS., edd.: οῦ τι Brunck.—πῶσ γενεθλίουσ (ου made from a by S) L. πῶς A, T, Farn.: πως R, B, Vat.: πω F. 973 έσχον B, T, Vat., Farn.—ἢ L, with έα ἢ written in marg. by S. In v. 1366 also L has ἢ, but elsewhere always ἢν. See on \mathcal{O} . \mathcal{T} . 1123. 977 πῶς γ' ἀν MSS.: πῶς ἀν Elms. and most of the recent edd.: πῶς τὰν Fritzsche: πῶς δὰν Doederlein, Campbell.—τό γ'] In L γ has been made from θ', and about four letters have been erased before ἀκον. τότ' L².—πρᾶγμ¹] In L the letter μ' has been added by S. 978 τλήμων L, B, F, Vat., Nauck,

θέσφατον, but ωστε is added, as below 1350; Plat. Prot. 338 C αδύνατον ημίν ώστε Πρωταγόρου τοῦδε σοφώτερον τινα ελέσθαι: Eur. *Ηίρρ*. 1327 Κύπρις γαρ ήθελ' ὤστε γίγνεσθαι τάδε: Thuc. 1. 119 δεηθέντες ώστε ψηφίσασθαι: 8. 45 π εισαι ώστε συγχωρήσαι.— π αίδων, allusive plur. for sing., cp. 295 άνακτας (n.).

972 £. ούτε...ού: cp. Απί. 249 ούτε του γενήδος $\hat{\eta}^{\nu} \mid \pi \lambda \hat{\eta} \gamma \mu'$, ού δικέλλης έκβολή: Eur. Οτ. 41 ών ούτε σῖτα διὰ δέρης ἐδέξατο, \mid ού λούτρ' ἔδωκε χρωτί: ib. 1086 μήθ' αξμά μου δέξαιτο κάρπιμον πέδον, μη λαμπρός αίθηρ: Her. 8. 98 ούτε νιφε-τός, ούκ δμβρος, ού καθμα, ού νύξ. But of the converse, οὐ...οὕτε, there is no certain example.— $\beta\lambda$ dotas, plur., O. T. 717: π atpos and $\mu\eta\tau\rho$ os, gen. of origin with $\beta\lambda$. $\gamma \epsilon \nu$. $\epsilon l\chi o \nu$ as $= \ell \beta\lambda$ aoto ν : he was not

yet begotten or conceived. 974 φανείς δύστηνος, having been born to misery (as being fated to slay his sire): so 1225 $\dot{\epsilon}\pi\dot{\epsilon}l$ $\phi\alpha\nu\hat{\eta}$, when one has come into the world. This is better here than, 'having proved unfortunate.' iya φάνην: for the prodelision of the temporal augment in the 6th place, cp. Ant. 457: Eur. Helen. 263 (είθε) αίσχιον είδος άντι τοῦ καλοῦ 'λαβον (Porson's correction of $\lambda a \beta \hat{\epsilon} \hat{\nu} \hat{\nu}$: Ai. 557 $\hat{\epsilon} \hat{\epsilon}$ ofto ' $\tau \rho a \phi \eta s$.

975 $\hat{\epsilon} \hat{s}$ $\chi \hat{\epsilon} \hat{\nu} \rho a \hat{s}$: cp. on 835.

976 $\mu \eta \delta \hat{\epsilon} \hat{\nu}$ is adjective with $\hat{a} \hat{\nu} (=\tau o \hat{\nu} - \tau o \hat{\nu} -$

των å), and adverb with (τούτους) els ούς.

977 The MSS. have πῶς γ ἄν, but γ should probably be omitted. In L, at least, there is a perceptible tendency to insert γ', τ', etc., superfluously (cp. cr. n. on 260); and here the first γ' would weaken the second, while πῶs needs no strengthening. In O. T. 1030, where L and most MSS. have $\gamma'...\gamma\epsilon$, we should read δ'...γε. There is, however, no objection to a doubled $\gamma\epsilon$ where each of two words in the same sentence is to be emphasised how couldst thou justly reproach me therewith, who was then unborn,—whom no sire had yet begotten, no mother's womb conceived? And if, when born to woe—as I was born—I met my sire in strife, and slew him, all ignorant what I was doing, and to whom,—how couldst thou justly blame the unknowing deed?

And my mother—wretch, hast thou no shame in forcing me to speak of her nuptials, when she was thy sister, and they such as I will now tell—for verily I will not be silent, when thou hast gone so far in impious speech. Yea, she was my mother,—oh, misery!—my mother,—I knew it not, nor she—and, for her shame, bare children to the son whom she had borne. But one thing, at least, I know,—that thy will consents thus to revile her and me; but not of my

Wecklein: τλημον A, R, T, and most of the recent edd.: τλημων (sic) Farn. 979 ά-ναγκάζειν F, with ω written above. 982 ώμοι μοι] L has ἔτικτεν· ώιμοι μοι κακών (sic). Ellendt would write ώμοιμοῖ, since Apollonius prescribed οἰμοιμοῖ. Blaydes, with Elms., οἰμοι μοι. 984 αὐτῆς A, αὐτῆς L and most Mss. 986 δυστομεῖν L and most Mss.: διστομεῖν R, L² (a υ. l. indicated in A by ι written over υ), and Ald.: δυστομεῖν Brunck, and so most of the recent edd. The form δυστομεῖν is defended by Elms., who compares δύστηνος, assuming that it comes from στῆναι (cp. ἄστηνος, Etym. M. 159. II, as=δύστηνος); but that etymology is doubtful. Cp. cr. n. on v. 30.

(Her. 1. 187).—ἀκον=ἀκούσιον: see on 240.

240. **978** L's $\tau \lambda \dot{\eta} \mu \omega \nu$ might be either (a) predicate with the verb, or (b) nom. for voc., as 185 $\dot{\omega} \tau \lambda \dot{\alpha} \mu \omega \nu$, where see n. But (a) would be rather weak; and a direct address, rather than a half-comment (as in 185), is fitting here. $\tau \lambda \dot{\eta} \mu \omega \nu$, then, seems most probable.

seems most probable.

980 où here='indeed'; in 985 'at all events.'

981 els τόδ' ἐξελθ. ἀνόσιον στόμα, having gone to such lengths of impious speech, i.e. having outraged the most sacred ties of kinship by these public taunts. Cp. 438 ἐκδραμόντα (n.). ἀνόσιον στόμα agrees with τόδ', depending on els. Since στόμα was familiar to poetry in the sense of λόγος (cp. O. T. 426), this version is clearly preferable to taking els τόδ' separately and ἀνόσ. στ. as accus. of respect.

982—984 He has just said, 'why

982—984 He has just said, 'why force me to speak of Iocasta's marriage, when it was such as I will tell?' (980). In these three vv. he tells of what sort it was,—viz., incestuous, but unconsciously so;—a double reason why Creon should have spared the taunt.

έτικτεν='she was my mother'—she, who was becoming my bride—though

neither of us knew it at the time of the marriage. Cp. Eur. Ion 1560 ήδε τικτει σ', 'she is thy mother'; and O. T. 437, 870. αὐτῆς ὅνειδος, because, although she was morally guiltless in the marriage, yet such a union was, in fact, shameful: cp. O. T. 1494, 1500. Yet Nauck condemns these vv. because (1) they do not explain the μητρός γάμους of 978, and (2) breιδος is illogical after οὐκ είδυῖα. Kaibel, who also condemns them, compares (Deutsche Litteraturz., 1886, p. 733) Eur. Her. 224 ſ. Ικέτας άλήτας συγγενεῖς, οἰμοι κακῶν, | βλέψον πρὸς αὐτοὺς βλέψον, ἔκκεσθαι βία: where the only points of likeness are οἰμοι κακῶν and the iteration. Rhetoric of a similar cast, and prompted by the same thought, occurs in O. T. 1403 ff., 1406 ff.

occurs in O. T. 1403 ff., 1496 ff.

986 δυσστομεῖν (only here) with acc., as El. 596 την μητέρα | κακοστομοῖνείν Those who still write δυστομεῖν have some eminent modern critics with them; but on the other side it should be borne in mind that the MSS. (rarely older than the 11th or 10th cent.) which vouch for such forms as δυστατεῖν or δυστίβευτος vouch also for such spellings of compounds with $\pi \rho \delta s$ as $\pi \rho \sigma \sigma \tau \epsilon \lambda \chi \omega$, where $\pi \rho \sigma \sigma$ is unquestionably right.

ἄκων ἔγημα, φθέγγομαί τ' ἄκων τάδε. ἀλλ' οὐ γὰρ οὖτ' ἐν τοῖσδ' ἀκούσομαι κακὸς γάμοισιν οὖθ' οθς αίεν εμφορείς σύ μοι φόνους πατρώους έξονειδίζων πικρώς. 990 εν γάρ μ' ἄμειψαι μοῦνον ὧν σ' ἀνιστορῶ. εί τίς σε τον δίκαιον αὐτίκ' ἐνθάδε κτείνοι παραστάς, πότερα πυνθάνοι' αν εί πατήρ σ' ὁ καίνων, ἡ τίνοι ἀν εὐθέως; δοκῶ μέν, εἴπερ ζῆν φιλεῖς, τὸν αἴτιον 995 τίνοι' ἄν, οὐδὲ τοὔνδικον περιβλέποις. τοιαῦτα μέντοι καὐτὸς εἰσέβην κακά, θεῶν ἀγόντων οἶς ἐγὼ οὐδὲ τὴν πατρὸς ψυχὴν αν οίμαι ζώσαν ἀντειπεῖν ἐμοί. σὺ δ', εἶ γὰρ οὐ δίκαιος, ἀλλ' ἄπαν καλὸν 1000 λέγειν νομίζων, ρητον άρρητόν τ' έπος, τοιαθτ' ονειδίζεις με τωνδ' έναντίον.

987 ἄκων τ' ἔγημα Vat., Meineke. 988 ἀκούσομαι Mss.: ἀλώσομαι Wecklein (who ascribes it to K. Walter) and Mekler (ascribing it to Herwerden).
989 ἐμφερεῖσ L, with o written over ε by an early hand: ἐμφερεῖs F (first hand), B, T, Farn.: ἐμφέρειs A, R, F (from corrector): ἐμφορᾶς L². ἐμφέρειs Elms., Herm., Wunder, Hartung, Blaydes: ἐμφορεῖs Dindorf, Nauck, Wecklein, Camp-

987 ἄκων. A single τε linking whole sentences is not rare in Soph. (e.g. 1437, O. T. 995); but ἀκων τ' (Vat.) may be right here.

988 ἀλλ' οὐ γὰρ. Distinguish two uses of this formula. (1) With an ellipse, as here,—'but (your charges are untrue), for.' In this, γάρ may be represented by 'in fact,' or 'indeed.' Cp. on 755. (2) When there is no ellipse, as O. T. 1409 ἀλλ' οὐ γὰρ αὐδᾶν ἔσθ' ἀ μηδὲ δρᾶν καλόν,...καλύψαν'. Then γάρ='since.'

Τhe Ms. ἀκούσομαι κακὸs = 'will be pronounced evil' (in the report of fairminded men): cp. Ph. 1074 ἀκούσομαι μὲν ὡς ἔφυν οἰκτου πλέως | πρὸς τοῦδ': 'I shall be reproached, as full of pity, by yon man': ib. 607 ὁ πάντ' ἀκούων αἰσχρὰ καὶ λωβήτ' ἔπη. But the conjecture ἀλώσομαι has certainly more force and point: cp. O. T. 576 οὐ γὰρ δὴ φονεὺς ἀλώσομαι. Ant. 46 οὐ γὰρ δὴ προδοῦσ' ἀλώσομαι.

989 f. ἐμφορεῖs (ingeris), 'heapest on me,' 'urgest against me,' is supported, as against ἐμφέρειs, by the common use of the word in later Greek, as Plut. Pomp.

3 πολλάς ένεφόρει πληγάς τοῖς στρώμασιν: Alciphro 1. 9 έπι τῷ σφετέρω κέρδει els τοὺς ἀπράγμονας ἐμφοροῦσιν ὕβρεις, 'for their own gain they heap insults on quiet people.'—φόνους: the rhetorical pl., as of 2.

991 αμειψαι: cp. on 814 ανταμείβει.

992 f. et τις...κτείνοι, should attempt to slay; cp. Od. 16. 432 παΐδά τ' ἀποκτείνεις, 'and art seeking to slay his son': Απτίρλι οτ. 5 § 7 όταν δ' ἀνευ κινδύνων τι διαπράσσωνται, are seeking to effect. (For the parallel use of the imperf., see 274.) The optat. in putting the imaginary case, as 776: cp. on 927. αὐτίκα (not, 'for instance,' but) with ἐνθάδε, at this moment and on this spot, cp. nunc iam ilico (Ter. Ad. 2. 1. 2).—τὸν δίκ.: for the ironical article cp. Ant. 31 τὸν ἀγαθὸν Κρέοντα.

995 δοκῶ μέν, 'I should think so,' with the emphasis on the verb, not on the 1st pers.: Εί, 61 δοκῶ μέν, οὐδὲν βῆμα σὺν κέρδει κακόν: fr. 83 δοκῶ μέν, οὐδὲίς. Cp. Plat. Phaed. 68 B οὐκ ἀσμενος εἶσιν αὐτόσε; οἴεσθαί γε χρή. So Crito 53D, 54 B: also οἶμαι ἔγωγε Crito 47 D.

free will did I wed her, and not of free will speak I now.

Nay, not in this marriage shall I be called guilty, nor in that slaying of my sire which thou ever urgest against me with bitter reviling. Answer me but one thing that I ask thee. If, here and now, one should come up and seek to slay thee-thee, the righteous-wouldst thou ask if the murderer was thy father, or wouldst thou reckon with him straightway? I think, as thou lovest thy life, thou wouldst requite the culprit, nor look around thee for thy warrant. But such the plight into which I came, led by gods; and in this, could my sire come back to life, methinks he would not gainsay me.

Yet thou,—for thou art not a just man, but one who holds all things meet to utter, knowing no barrier betwixt speech and silence—thou tauntest me in such wise, before you men.

bell. L. Dindorf conject. ἀμφέρεις.
the rest (R has οι written above).

996 περιβλέποις L, A: περιβλέπεις
998 έγὼ οὐδὲ] ἐγὼνδὲ L, the υ having been inserted by S: the first hand had written ἐγὼ δὲ, as it is in F. ἐγ' οὐδὲ or 999 έμοί] έχειν Nauck (a conject. έγ' οὐδὲ L², Τ, Farn.: ἐγὼ οὐδὲ the rest.

996 περιβλέποις. This compound occurs nowhere else in Soph., nor does he use $\pi \epsilon \rho l \beta \lambda \epsilon \pi \tau o s$. But Eur. uses them five times (Andr. 89, H. F. 508, Ion 624, I. A. 429, Ph. 551), and Ar. has the verb once (Eccl. 403). In all six places, as here, the is made long. On the other hand, the ι of περιδρομή and its cognates is usually, if not always, short (Eur. El. 458, Helen. 776, Tro. 1197, fr. 1068. 2: Aesch. Suppl. 349: Ar. Vesp. 138, Eq. 56, etc.): and Aesch. Ch. 207 has περίγραφά. In Ar. Pax 879 περιγράφεις is ambiguous in the comic trimeter.

997 ff. εἰσέβην suits the imagery of ἀγόντων (see on 253): cp. Aesch. Suppl.
470 ἄτης δ' ἄβυσσον πέλαγος οὐ μάλ'
εὔπορον | τόδ' ἐσβέβηκα.
After ἀντειπείν and like words the

person gainsaid is denoted by the dat.; Here we begin with a neut. dat. of (instead of $\pi \rho \delta s$ \ddot{a} or $\pi \rho \delta s$ \ddot{a}), which implies a personification of the $\lambda \delta \gamma os$. Then, at the end of the sentence, euol is pleonastically added, by a sort of afterthought. This double dative, though irregular, does not seem to warrant the change of έμοι into έχειν. έμοι gives greater vividness to the thought of the dead brought face to face with the living.

- αν with αντειπείν. - έγω ούδε: cp. 939. πατρός ψυχήν... ζώσαν = 'my father's life, if it could live again,'=simply πατέρα ζωντα: not, 'his departed spirit, if it could visit this world.' ψυχή in the trag. never means 'a departed spirit' (11. 23. 104. wyx) καὶ εἰδωλον), but always the anima of the living: cp. Aesch. Ag. 1456 (of Helen) μία τὰς πολλὰς... | ψυχὰς δλέσασ' ὑπὸ Τροία. For the periphrasis here cp. Εl. 1126 $\hat{\omega}$ φιλτάτου μνημείον άνθρώπων έμοὶ $| \psi v \chi \hat{\eta} s$ Όρέστου λοιπόν: Ant. 559 $\hat{\eta}$ δ' έμη ψυχη πάλαι | τέθνηκεν.

1000 £ απαν, 'anything,' cp. on 761: καλον with λέγειν, dictu honestum, cp. on 701.
37.—ρητόν άρρι: Dem. or. 18 § 122 βοβε ρητά και άρρητα δνομάζων: or. 21 § 79 πάντας ήμας ρητά και άρρητα κακὰ έξεῦπον. Remark that in neither place does Dem. place a nal before m74, or a re after it. The form which he gives was doubtless the familiar one. On the other hand, in a phrase of different meaning, Dem. or. 1 § 4 το γαρ είναι πάντων εκείνον ξνα δντα κύριον και δητών και άπορρητων, of what is to be published or to be kept secret. O. T. 300 διδακτά τε | άρρητά τ' (n.). Verg. Aen. 1. 543 deos memores fandi atque nefandi: Hor. Epp. 1. 7. 72 dicenda tacenda locutus.

καί σοι τὸ Θησέως ὄνομα θωπεῦσαι καλόν, καὶ τὰς ᾿Αθήνας ὡς κατώκηνται καλῶς ΄ κἦθ ὧδ ἐπαινῶν πολλὰ τοῦδ ἐκλανθάνει, ΙΟΟ5 ὁθούνεκ εἶ τις γῆ θεοὺς ἐπίσταται τιμαῖς σεβίζειν, ἤδε τῷδ ὑπερφέρει ἀφ ἦς σὰ κλέψας τὸν ἱκέτην γέροντ ἐμὲ αὐτόν τ ἐχειροῦ τὰς κόρας τ οἴχει λαβών. ἀνθ ὧν ἐγὼ νῦν τάσδε τὰς θεὰς ἐμοὶ ΙΟΙΟ καλῶν ἱκνοῦμαι καὶ κατασκήπτω λιταῖς ἐλθεῖν ἀρωγοὺς ξυμμάχους θ, ἴν ἐκμάθης οἴων ὑπ ἀνδρῶν ἤδε φρουρεῖται πόλις.
ΧΟ. ὁ ξεῖνος, ὧναξ, χρηστός αἱ δὲ συμφοραὶ αὐτοῦ πανώλεις, ἀξιαι δ' ἀμυναθεῖν. ΙΟΙ5

1003 το Θ. ὅνομα θωπ., 'to pay court to the great name of Th. (to the renowned Th.).' Creon had been courteous to Theseus, as Theseus towards Thebes, and nothing more: there is no θωπεία in 940. But Oed. is incensed by the contrast between the rough words spoken of himself (944 ff.) by Creon, and the fair words to Theseus. Θωπεῦται: cp. 1336.—καλόν, not as in 1000, but = 'season-able': cp. O. T. 78 εἰς καλὸν...εἶπας (n.): Εἰ. 384 νῦν γὰρ ἐν καλῷ φρονεῖν.

1004 ώς κατψκηνται καλώς, lit., 'that it has been administered well,' the perf. here denoting that a good administration is thoroughly established in it (cp. on τέτροφεν, 186). The political senses of κατοικέω από κατοικίζω should be carefully distinguished. (I) ἡ πόλις καλώς κατοικεῖται = the city is dwelt-in on good principles, 'is well administered': see Plat. Legg. 683 A. (2) ἡ πόλις καλώς κατώκισται = the city has been established on good principles, 'has a good constitution': see

Legg. 752 B. In this verse the poetical peculiarity is the use of the perf. where a prose-writer would have said either κατοικοῦνται or else κατφκισμέναι εἰσί. Oed. refers to Creon's implied praise of Athenian loyalty (041 ff.), and esp. to his mention of the Areiopagus (947 ff.).

1005 κάθ': cp. on 914.—πολλά with &δ'.

1006 & τις γῆ θεοὺς: see on 260.
1007 τῷδ', referring to what has just preceded (cp. on 787), as Ant. 464, 666, Ai. 1080. The dat., marking the point in which the excellence is shown, is the usu. constr.: so Thuc. has προέχειν δυνάμει (1. 9), ναυτικῷ (1. 25), πλήθει...καὶ ἐμπειρίᾳ (1. 121), γνώμη (2. 62), etc.: Χεπ. Απ. 3. 2. 19 ἐνὶ δὲ μόνω προέχουσω ἡμᾶς: Lac. 15. 3 πλούτω ὑπερφέρουτα: 8. 144 χώρη κάλλεϊ καὶ ἀρετῆ μέγα ὑπερφέρουτα: 9. 96 κάλλεϊ καὶ μεγάθεῖ ὑπερφέρων Surely, then, usage is strongly for τῷδ' as against τοῦθ'.

And thou findest it timely to flatter the renowned Theseus, and Athens, saying how well her state hath been ordered: yet, while giving such large praise, thou forgettest this,—that if any land knows how to worship the gods with due rites, this land excels therein; whence thou hadst planned to steal me, the suppliant, the old man, and didst seek to seize me, and hast already carried off my daughters. Wherefore I now call on you goddesses, I supplicate them, I adjure them with prayers, to bring me help and to fight in my cause, that thou mayest learn well by what manner of men this realm is guarded.

The stranger is a good man, O King; his fate hath been accurst; but 'tis worthy of our succour.

TH. Enough of words:——the doers of the deed

changed τᾶσδε to τάσδε, but left θεᾶσ): τάσδε θεὰs Vat.: τάσδε νῦν θεὰs L²: τάσδε τὰs θεὰs the rest.

1011 £ Nauck would delete this v. (holding κατασκήπτω to be a mark of spuriousness), and in v. 1012 would read, ελθεῶν ἀρῶμαι ξυμμάχουs, [ν' ἐκμάθης. After ξυμμάχουs (Vat. συμμάχουs), θ' is wanting in L and the other MSS. (except that in F it is written above the line): Reisig restored it. 1016 dμυνάθειν MSS., as εἰκάθειν below (1178, 1328) and παρεικάθειν (1334): Elms. altered the accent. the gloss refers, of θεράποντες Κρέοντος), and so most MSS.: έξηρπασμένοι A, R:

1008 κλόψας, in purpose (so far as Oed. himself is concerned), though not in fact: Ai. 1126 δίκαια γλρ τόνδ' εὐτυχεῖν, κτείναντά με; Eur. Ion 1500 ἔκτεινά σ' ἄκουσ' (Creusa to her living son), 'doomed thee to perish.' We could hardly detach κλέψας from τον ίκέτην, and render: 'from which having stolen (the maidens), thou didst seek to seize me, after carrying off my daughters.

1009 exerpoo, impf. of endeavour : see

274: cp. 950. of yet: see on 867.

1011 κατασκήπτω λιταις, 'enjoin on you with prayers,' is an unexampled use of this compound. On the other hand ἐπισκήπτω was often used in entreaty, as Aeschin. or. 3 § 157 κλαίοντας, λεετεύοντας, ... έπισκήπτοντας μηδενί τρόπω τον... άλιτήριον στεφανοῦν. Wecklein supports his attractive conjecture Katemurkinton (Ars Soph. em. p. 99) by Ph. 668 κάξεπεύξασθαι.

1014 £. Esivos: cp. 33. Elsewhere, with the exception of fr. 726. 4, Sophoteles uses in dialogue only the vocative of the Ionic form.—at & o.: while he is innocent, his fortunes have been appalling, dean & du, but (all the more) deserve sympathy.

1015 αξίαι... αμυναθείν, worthy that one should succour them. The forms in

-θον have not always an aoristic force, e.g. in El. 1014 εlκαθεῦν has no such force (cp. on O. T. 651): but here, at least, as 461 επάξιος...κατοικτίσαι shows, an aorist inf. is not less fitting than a present. For the act. inf., see on 461.

1016 f. The contrast with παθόντες, and the impossibility (as I think) of justifying expansion, confirm F. W. Schmidt's έξειργασμένοι. Since E also represented H in the older Ionic alphabet, the origin of the vulgate is at once explained if it is supposed that in EZEPTAZMENOI the I became II,—one of the slightest and easiest of all errors in uncial writing.

tenpracruévoi must be explained in one of two ways. I. 'The captured ones are speeding.' Here (a) σπεύδουσιν is most strange as = 'are being carried off': at snould imply eagerness. (b) The masc. plur. is strangely used when two girls are definitely meant. It is different when a woman speaking of the strangely used the strangely used the strangely used to be made to be made as the strangely used to be made to be made as the strangely used to be mad when a woman, speaking of herself in the plur., uses the masc. (El. 399),—when the masc. sing. is used by the leader of a female Chorus (Eur. Hipp. 1105),-or when the masc. sing is used in an abstract statement, though with allusion to a woman (El. 145). 2. 'The captors are hurrying away.' There is no

σπεύδουσιν, ήμεις δ' οι παθόντες έσταμεν. ΚΡ. τί δητ' άμαυρῷ φωτὶ προστάσσεις ποείν; ΘΗ. όδοῦ κατάρχειν της ἐκεῖ, πομπὸν δ' ἐμὲ χωρείν, ιν', εί μεν εν τόποισι τοισδ' έχεις 1020 τας παίδας ήμιν, αυτός εκδείξης εμοί. εί δ' εγκρατείς φεύγουσιν, οὐδεν δεί πονείν. άλλοι γὰρ οἱ σπεύδοντες, οθς οὐ μή ποτε χώρας φυγόντες τησδ' έπεύξωνται θεοίς. άλλ' έξυφηγοῦ · γνωθι δ' ὡς ἔχων ἔχει 1025 καί σ' είλε θηρώνθ' ή τύχη· τὰ γὰρ δόλφ τῷ μὴ δικαίφ κτήματ' οὐχὶ σφζεται.

έξειργασμένοι F. W. Schmidt. **1018** τι δῆτ'] τί ταῦτ' Vat.—ἀφαυρῷ Turnebus. **1019** πομπὸν] Wecklein conject. σκοπὸν.—δέ με Mss.: δ' ἐμὲ Herm., and so Blaydes, Campb.: δέ μοι Heath, Elmsley, Hartung: δ' ἐμοί Brunck. **1021** ἡμῶν Elms.: ἡμῶν Mss.: είλῶν Herm.: ἐλθῶν Wecklein: τὰς τοῦδε παῖδας Dindorf.—ἐκδείξης Mss.: 'margo Turnebianae ἐνδείξη, quod e nullo Ms. enotatum habeo,' Elms.—ἐμοί] ἐνί Mekler (to be taken with the gen. ἡμῶν).

other instance of ηρπασμαι, simple or in comp., as a perf. middle, while the pass. use is common. This may be an accident, for there are several instances of perfect forms which can be either passive or middle,—e.g. είργασμαι, τετιμώρημαι (pass. in Thuc. 7. 77, midd. in Antiph. Tetr. 3. β. § 8), μεμμημαι (pass. in Her. 2. 78, midd. ib. 169 etc.). But it is a fact which increases the difficulty of assuming a middle sense here.

1017 ἔσταμεν: the same form in O. T. 1442, Tr. 1145. In El. 21, too, I would restore tν' ἔσταμεν for the corrupt ἐνταῦθ' ἐμέν.

1018 άμ. φωτι, i.e. Creon himself. The tone is half sulky, half whining. He has given up the game. ἀμαυρφ here feeble' (cp. 880 βραχός, 958 σμικρόν), but in 182 'dim' (where see n.). Cp. 391 τοιοθδ' ὑπ' ἀνδρός, said by Oed. of himself; and so 1109 φωτός.—Others render: 'for the blind man' (Oed.), a dat. of interest with ποᾶν. This seems harsh.

1019 £. τῆς ἐκεῖ=τῆς ἐκεῖσε: Her.
9. 108 ἐκεῖ...ἀπίκετο: Thuc. 3. 71 τοὺς ἐκεῖ καταπεφευγότας. Cp. Εl. 1099 ὁδοι-ποροῦμεν ἔνθα (=οῖ) χρήζομεν: Ph. 256 μηδαμού διήλθε.

πομπον δ' κ.τ.λ. Three views of this clause require notice. I place first the view which seems to me right. 1. The

construction is :— (προστάσσω σὲ μὲν) κατ-άρχειν όδοῦ τῆς ἐκεῖ, ἐμὲ δὲ πομπὸν xwpelv: 'my pleasure is,—that you should show the way thither (i.e., to where the snow the way inther (1.6., to where the maidens are), and that I should go as your escort.' The governing verb which is supplied, $\pi \rho o \sigma \tau \acute{a} \sigma \omega$, contains the general notion $\delta o \kappa e \widetilde{\iota} \mu \omega$, 'it seems good to me,' 'it is my pleasure.' For $\dot{\epsilon} \mu \dot{\epsilon}$ with inf. where $\dot{\epsilon} \gamma \dot{\omega}$ is subj., cp. Od. 8. 221 $\tau \dot{\omega} \nu \delta' \delta \lambda \lambda \omega \nu \dot{\epsilon} \mu \dot{\epsilon} \psi \eta \mu \mu \sigma \lambda \dot{\nu} \tau \rho \phi \phi \phi \phi \sigma \tau \rho \omega$ των ο αλλων έμε φημι πολύ προφερέστερον εἶναι. Schaefer well cites II. 3. 88 άλλους μὲν κέλεται... | τεύχεα κάλ' ἀποθέσθαι..., | αὐτὸν δ' ἐν μέσσω καὶ ἀρηἰφιλον Μενέλαον | ...μάχεσθαι, where αὐτὸν, refering to the subject of κέλεται, is parallel with ἐμέ here: 'Paris urges that the others should lay their arms aside, but that he and Menelaus should fight.' The word πομπόν (used in 722 of Crew's own πομπόν (used in 723 of Creon's own followers) has here a touch of grim irony: cp. Il. 13. 416 έπει ρά οι ώπασα πομπόν, given him a companion,'-i.e., sent his slayer to the shades along with him. πομπόν could not well mean, 'as an escort for the maidens on their return.'
On this view &' eµe is better than &e µe.

2. Reading μοι:—'that you should go as my guide': cp. Od. 4. 826 τοίη γάρ οί πομπὸς ἄμ' έρχετα (Athena conducting Telemachus). The following clause 'ν'...έκδείξης έμοί makes this somewhat weak.

are in flight, while we, the sufferers, stand still.

CR. What, then, wouldst thou have a helpless man to do?

TH. Show the way in their track,—while I escort thee,—that, if in these regions thou hast the maidens of our quest, thou thyself mayest discover them to me; but if thy men are fleeing with the spoil in their grasp, we may spare our trouble; the chase is for others, from whom they will never escape out of this land, to thank their gods.

Come,—forward! The spoiler hath been spoiled, I tell thee
—Fate hath taken the hunter in the toils; gains got by wrongful
arts are soon lost.

1028 ἀλλοι] Nauck conject. ἄλις or πολλοι.—σπεύδοντες] Mekler conj. σπεύσοντες.
1024 τῆσδ'] τοῖσδ' F, R.—ἐπεύχονται L, F, R: ἐπεύχωνται A (corrected from -ονται), Vat., Farn.: and so (but with ξ written above) B, T.—θεοῖς] R. Shilleto suggested θεοί (with a comma after ἐπεύξωνται), or θεούς.
1025 ἐξ ὑφηγοῦ L. Blaydes conject. εἶ ὑφηγοῦ.
1026 θηρῶντα ἡ τύχη L. For εἶλε θηρῶνθ' Meineke conject. εἶλεν αἰροῦνθ': for ἡ τύχη, Doederlein ἡ Δίκη,

3. Governing με by πομπόν: 'that you should guide me on the way.' Cp. Ant. 786 καl σ' οῦτ' ἀθανάτων φύξιων οὐδείs, where σε is governed by the adj. This was the view of Erfurdt and Reisig: it was also held by Shilleto. But the supposed construction, always rare, is extremely harsh here, where πομπόν would naturally be taken as agreeing with με.

naturally be taken as agreeing with $\mu\epsilon$.

1021 $\uparrow \mu k \nu$, 'for us,' i.e. so that we may find them: ethic dat. (cp. 81). Campbell defends the Ms. $\uparrow \mu \mu \bar{\nu} \nu$ as if $\xi \chi \epsilon i s$. $\iota \dot{\nu} \mu \bar{\nu} \nu \nu$ as if $\xi \chi \epsilon i s$. $\iota \dot{\nu} \nu \nu$ as if $\xi \chi \epsilon i s$. $\iota \dot{\nu} \nu \nu$ where, however, the gen. is possessive, and O. T. 1522, where $\iota \nu \nu$ depends on $\xi \lambda \nu$. $\iota \dot{\nu} \nu$ acidos $\iota \dot{\nu} \mu \nu \nu$ depends on $\xi \lambda \nu$. $\iota \dot{\nu} \nu$ acidos $\iota \dot{\nu} \nu$ acidos

1022 έγκρατείς, sc. των παίδων: φεύγουσιν, sc. οἱ ἐξειργασμένοι (1016), Creon's guards. Theseus is not sure whether these guards have merely carried the sisters to some spot in Attica, at which they are to await Creon himself, or are already in full flight with them to Boeotia.

1028 f. άλλοι: the horsemen who at 900 were told σπεύδειν άπο ρυτήρος.

οῦς χώρας τήσδε φυγόντες οῦ μή ποτε ἐπείξωνται θεοῖς, 'from whom having escaped out of this land, never shall they make grateful (ἐπ-) vows to the gods.' φεὐγω can take a gen. of separation, denoting the thing, or the region, from which one escapes: Od. 1. 18 οὐδ' ἔνθα πεφυγμένος ἦεν ἀέθλων. This gen. is here combined with an acc., as in Eur. Suppl.

148 Τυδεύς μέν αξμα συγγενές φεύγων χθονός, flying from the land, from (the penalties of) a brother's murder: cp. Or. 1506 ποῦ 'στιν οδτος δς πέφευγε τοῦμον ἐκ δόμων ξίφος: ἐπεύξωνται implies a vow of thank-offerings for safety: cp. Xen. Anab. 3. 2. 9 εθξασθαι τῷ θεῷ τοῦτψ θύσειν σωτήρια δπου ἀν πρῶτον εἰς φιλίαν χώραν ἀφικώμεθα. Aesch. Τheb. 276 (θεοῖς) ἐπεύχωμα | θήσειν τρόπαια. The partic. φυγόντες expresses the cause to which ἐπὶ in the compound refers: cp. Ant. 483 δεδρακυῖαν γελᾶν. (Distinguish the different sense of the verb in Plat. Soph. 235 C οδτε άλλο γένος οὐδὲν μήποτε ἐκφυγὸν ἐπεύξηται τὴν...μέθοδον, glory in having eluded.)

1025 ἀλλ', 'nay'; cp. 237. In έξυφηγοῦ (only here), ἐκ refers to the moment of starting, while ὑπb = 'onward,' as in ὑπ $d\gamma\omega$.

έχων έχει, cp. our phrase, 'the biter bitten.' Aesch. Ag. 340 ου τῶν ἐλόντες ανθικ ἀνθαλοῖεν ἄν. Hor. Ep. 2. I. 156 capta ferum victorem cepit. Isaiah xiv. 2 and they shall take them captives, whose captives they were.

1026 £. θηρώνθ' recalls the metaphor used by Creon himself, $\tau \eta \nu \delta'$ έχειρούμην άγραν (950). ἡ τύχη = Destiny: see on O. T. 977 τ l δ' ἀν φοβῶτ' ἀνθρωπος, ῷ τὰ τῆς τύχης | κρατεῖ. The 'irony of fate' is better denoted by τύχη than by the proposed substitute $\Delta l \kappa \eta$ (Εl. 528 ἡ γὰρ $\Delta l \kappa \eta$ νιν είλεν, οὐκ έγὼ μόνη).

τά...δόλφ κτήματα = τὰ δόλφ κατακτηθέντα, the instrum. dat. with the noun as

κούκ ἄλλον ἔξεις εἰς τόδ' . ὡς ἔξοιδά σε οὐ ψιλὸν οὐδ ἄσκευον ἐς τοσήνδ' ὕβριν ήκοντα τόλμης της παρεστώσης τανῦν, 1030 άλλ' έσθ' ότω σὺ πιστὸς ὧν έδρας τάδε. α δει μ' άθρησαι, μηδε τήνδε τήν πόλιν ένος ποήσαι φωτός ἀσθενεστέραν. νοεις τι τούτων, ή μάτην τὰ νῦν τέ σοι δοκει λελέχθαι χώτε ταῦτ' ἐμηχανῶ; 1035 ΚΡ. οὐδὲν σὺ μεμπτον ἐνθάδ' ὧν ἔρεις ἔμοί. οίκοι δὲ χήμεῖς εἰσόμεσθ ἃ χρὴ ποεῖν. ΘΗ. χωρών ἀπείλει νῦν σὺ δ ἡμίν, Οἰδίπους, έκηλος αὐτοῦ μίμνε, πιστωθεὶς ὅτι, ην μη θάνω 'γω πρόσθεν, οὐχὶ παύσομαι 1040 πρίν ἄν σε τῶν σῶν κύριον στήσω τέκνων. ΟΙ. όναιο, Θησεῦ, τοῦ τε γενναίου χάριν καὶ τῆς πρὸς ἡμᾶς ἐνδίκου προμηθίας.

and so Nauck, Hartung, Blaydes, Wecklein. 1028 els τάδ' (a made from o by S) L, with most MSS.: els τόδ' A, R, Ald., as in v. 1031 also they have τόδε, 1081 After ξόρασ two letters have where L and the other MSS. have τάδε.

with the cognate partic. : Tr. 668 των σων 'Ηρακλεί δωρημάτων: Plat. Legg. 631 C els τε δρόμον και els τὰs ἄλλας πάσας κινή-σεις τῷ σώματι: Soph. 261 Ε τῶν τῆ φων η περίτην οὐσίαν δηλωμάτων. τῷ μη δικαίφ: cp. 73.
1028 π. κούκ άλλον ξεις els τόδ', and

you will not have another (to aid you) with a view to this (i.e. to the removal of the captives). For this use of exer cp. Andoc. or. I § 63 Etess huâs êmirndelous: for els 768 cp. 507. ús Etoloa, '(I speak of 'another,') for I know,' etc.: ús causal;

cp. 45.
ού ψιλὸν: see on 866. άσκευον: El. 36 ἀσκευον αὐτὸν ἀσπίδων τε καὶ στρατοῦ. The allusion is not, of course, to Creon's guards, but to some Attic accomplices, whose secret aid had emboldened him to make the attempt (1031). The ancient Greek was quick to explain disaster by treason; thus it instantly occurs to Oedipus that some Theban must have been concerned in the murder of Laïus (O. T. 124). After Aegospotami, 'the general belief...held that the Athenian fleet had been sold to perdition by some of its own commanders' (Grote VIII. 300). Theseus had no definite ground for his suspicion, but its utterance serves to place him (for

a Greek audience) on the proper level of

wary sagacity.
1029 f. es τοσήνδ' ὕβριν...τόλμης. The τόλμα is the audacious spirit manifested in the δβρις, or outrageous action. The gen. τόλμης seems best taken as partitive, es τοσήνδ' υβριν ήκοντα being equiv. to ές τοσοῦτον ήκοντα: cp. Isocr. 8 § 31 els τοῦτο γάρ τωτες ἀνοίας ἐληλύθασω (and n. on O. T. 771): 'you have come to such a point of violence in the daring which now possesses you.' If the gen. is taken as possessive, $\vec{v}\beta\rho$ is $\tau\delta\lambda\mu\eta$ s nearly $=\vec{v}\beta\rho$ is $\tau\delta\lambda\mu\eta\rho\dot{\rho}$: but the addition of $\tau\hat{\eta}$ s παρεστώσης τανῦν makes this awkward.

1081 άλλ' ἐσθ' ὅτφ. Cp. Ar. Νωό.
1347 ὡς οὐτος, εἰ μή τφ πεποίθειν, οὐκ ἀν
ην | οῦτως ἀκόλαστος | ἀλλ' ἔσθ' ὅτφ θρασύνεται. πιστός, active: Aesch. P. V. 916 θαρσών καθήσθω τοις πεδαρσίοις κτύ-ποις | πιστός. So μεμπτός, 'blaming' (Tr. 446); υποπτος, 'suspecting' (Eur. Hec. 1135); ἀφόβητος, 'not fearing' (O. T. 885); ἄψαυστος, 'not having touched' (ib. 969); ἀμφίπληκτος, 'beating around' (Ph. 688).

1034 f. τι τούτων, ironical for ταῦτα: Ο. Τ. 1140 λέγω τι τούτων, ή οὐ λέγω. πεπραγμένον;

And thou shalt have no ally in thine aim, for well wot I that not without accomplice or resource hast thou gone to such a length of violence in the daring mood which hath inspired thee here: no,—there was some one in whom thou wast trusting when thou didst essay these deeds. And to this I must look, nor make this city weaker than one man. Dost thou take my drift? Or seem these words as vain as seemed the warnings when thy deed was still a-planning?

CR. Say what thou wilt while thou art here,—I will not

cavil: but at home I, too, will know how to act.

TH. For the present, threaten, but go forward.—Do thou, Oedipus, stay here in peace, I pray thee,—with my pledge that, unless I die before, I will not cease till I put thee in possession of thy children.

OE. Heaven reward thee, Theseus, for thy nobleness, and

thy loyal care in my behalf!

[Exeunt THESEUS and attendants, with CREON, on spectators' left.

been erased in L. 1033 ένδε] Nauck conject. ξένου. 1036 ὧν...έμοί] Blaydes conject. ὅντ'...έμέ: Wecklein, ὅντ'...έμοί. 1037 δὲ χἡμεῖε] δέχημεῖε L, εῖ in an erasure. 1038 νῦν MSS. and most edd.: νυν Elms.

τα νῦν is slightly better than τανῦν.

(1) With τὰ νῦν the sense is:—'Or
do the things said just now seem to
you no less vain than (the things said) at
the time when you were plotting these
deeds?' alluding to the remonstrances
and menaces of the Chorus, 829 ff. τὰ
νῦν τε χῶτε is then like τάμὰ κάκεἰνων
(606), one article doing double duty.
(2) With τανῦν: 'Or do these things
(ταῦτα, supplied from τούτων) seem to you
to have been said in vain, both now, and
when you were plotting these deeds?'
But it is natural that Theseus should refer
to his own words—by τὰ νῦν—rather than
to thoughts which the Chorus had suggested before him.

suspected, because the qualification, 'while here,' seems to suit Creon better than Theseus. But, though ἐνθάδ' ὅντ' ἐρεῖς ἐμε lies near, the vulgate is right. 'While here,' said of Theseus, means, 'since this is your own realm, in which you have force at command.' μεμπτον ἐμοί, predicate; 'you will say nothing to my dissatisfaction': i.e. 'you can say what you please,—I shall not dispute it.' It is vain to argue with a master of legions.

1038 χωρών ἀπείλει νθν, 'threaten (if

you will) now—only set out.' The enclitic νυν ('well then') would be weak here: νῦν takes point from 1037. For the partic expressing the leading idea of the sentence, cp. Tr. 592 ἀλλ' εἰδέναι χρη δρώσαν: Andoc. or. 3 § 34 ψημλ...στρατηγόν...λανθάνοντα δείν τοὺς πολλούς τῶν ἀνθρώπων καὶ ἐξαπατῶντα ἄγειν ἐπὶ τοὺς κινδύνους, 'he must elude their notice, and beguile them, if he is to lead them,' etc.: Thuc. 1. 20 "Ιππαρχον σίονται τύραννον δντα ἀποθανεῖν, 'was reigning when he was killed': 4. 11 τὰς σφετέρας ναῦς, βιαζομένους τὴν ἀπόβασιν, καταγνύναι ἐκέλευς: 'he cried, 'Wreck your ships, if you must—but force your way ashore.'"

1039 πιστωθείς, as Od. 21. 218 δφρα μ' ἐθ γνῶτον πιστωθητόν γ' ἐνὶ θυμῷ, that ye twain may be assured in your minds: but elsewhere ἐπιστώθην is said of him who gives the pledge (Eur. I.A. 66 etc.):

cp. on 650.

1042 δναιο, a blessing, usu. with simple gen., as Eur. I. A. 1359 δναιο τῶν φρενῶν, 'bless thee for thy kindness,' or a defining partic., as Or. 1677 γήνας δναιο: but there is no reason to suspect χάριν, for which Blaydes suggests τρόπου. Cp. 569 τὸ σὸν γενναῖον.

στρ. α΄, ΧΟ. είην όθι δαΐων

2 ἀνδρῶν τάχ' ἐπιστροφαὶ

1045

8 τὸν χαλκοβόαν "Αρη

4 μείξουσιν, ή πρός Πυθίαις

5 ή λαμπάσιν άκταις,

6 οδ πότνιαι σεμνά τιθηνούνται τέλη

1050

7 θνατοίσιν, ὧν καὶ χρυσέα

8 κλής ἐπὶ γλώσσα βέβακε

9 προσπόλων Εὐμολπιδᾶν·

1045 τάχ' έπιστροφαί] τάχα συστροφαί Nauck. 1050 σεμναί MSS.: σεμνά Valckenaer.—τιθηνοῦνται] After τιθη about five letters have been erased in L: then

1044—1095 Second στάσιμον.—Ist strophe (1044—1058)=1st antistr. (1059—1073). 2nd strophe (1074—1084)=
2nd antistr. (1085—1095).—The Chorus utter their longing to be at the scene of the fight between the Theban captors and the Attic rescuers. They predict the speedy victory of the latter, and invoke the gods to help.

1044 είην δθι: cp. Ai. 1218 (Chorus) γενοίμαν b^3 ὑλᾶεν ἔπεστι πόντου | πρόβλημ', etc.: Eur. Hipp. 732 (Chorus) ἀλιβάτοις ὑπὸ κευθμῶσι γενοίμαν, | ἴνα

1045 ἐπιστροφαί, the wheeling-about of Creon's guards, carrying off their cap-tives, when overtaken by the Attic pursuers. For the military use of the word see on 536. ἀνδρῶν ἐπιστροφαί = ἀνδρες ἐπιστρεφθέντες: cp. Εl. 417 εἰσιδεῦν πατρὸς...δευτέραν ὀμιλίαν: Eur. Her. 581 ύμεις δ', άδελφων ή παρούσ' όμιλία: Alc. 606 ανδρών Φεραίων εύμενης παρουσία.

1046 ff. χαλκοβόαν cannot be resolved into two separate epithets,- brassclad,' and 'clamorous': rather it seems to mean, 'with noise of brass,'—the clatter of shields and swords in battle. Cp. O. T. 190, where the Death-god (the plague) is an Ares who is αχαλκος ασπίδων, yet περιβόστος. χαλκεόφωνος, 'with voice as of brass,' is not really similar: it is the epithet of Stentor (11. 5. 785) and of Cerberus (Hes. Theog. 311).—μείξουστυ: cp. Il. 15. 510 η αυτοσχεδίη μίξαι χειράς τε μένος τε. The Attic spelling in the age of Sophocles was μείξω (not μίξω), ἔμειξα, verb. adj. μεικτός: and so in the proper names Μειξίας, Μείξιππος, etc.: see Meisterhans pp. 25, 87. There is no epigraphic evidence for the pres.; but, as Curtius remarks (Gr. Verb p. 111 Eng.

tr.), μείγνυμι : μιγ :: δείκνυμι : δικ.
ἢ προς Πυθίαις ἢ λαμπάσιν άκταις. The Chorus here imagine the Athenians as pursuing the Thebans through the pass of Daphne, over Mount Aegaleos, to-wards Eleusis. Two points are men-

tioned as possible scenes for a fight.
(1) Hibiai dktal, the Pythian shores; the shore of the bay of Eleusis just beyond the pass of Daphne on the N.W., near the salt-springs called 'Pelroi (Thuc. 2. 19). The distance from Colonus is about six miles. Πύθιαι alludes to the Πύθιον, an Ionic temple of Apollo (some fragments from which are among the Elgin marbles in the British Museum), situated on the site of the present monastery of Daphne, in the narrowest and highest part of the pass. (Cp. Leake, *Demes* pp. 144 f.: Paus. 1. 37. 6.) Others take the Πύθιαι άκταί to mean Oenoe, where also there was a temple of Apollo. But (a)Oenoe was about 12 miles N.W. of Eleusis, near the pass of Dryoscephalae over Cithaeron. arrai could not be said of such an inland place, and the distance imagined is too great. (b) The order of mention indicates the Πύθιαι ἀκταί as nearer than Eleusis to Colonus.

(2) λαμπάδες deral, 'the torch-lit shores' (cp. Harpocr. 184, quoted on 56, έορτας λαμπάδας): the coast of the same bay of Eleusis at a point about 5 miles w.n.w. of the former point,—viz. at Eleusis itself. The yearly celebration of the great Eleusinia began on or about the 16th of Boedromion (September). On the 20th of that month an image of Iacchus was borne in a torch-light procession along the lepà odos from Athens to Eleusis.

CH. Oh to be where the foeman, turned to bay, will soon ist join in the brazen clangour of battle, haply by the shores loved strophe. of Apollo, haply by that torch-lit strand where the Great Goddesses cherish dead rites for mortals, on whose lips the ministrant Eumolpidae have laid the precious seal of silence;

νοῦνται τέλη form the next verse. 1051 θνατοῖσιν] a has been erased after 1062 κλής] κλη . ησ L, with one or two letters erased after κλη. $\beta \epsilon \beta a \kappa \epsilon$] A letter (μ ?) has been erased after $\beta \epsilon$ in L.

This procession is indicated by the xopds μυστών in Ar. Ran. 316 ff.: see iδ. 340 έγειρε φλογέας λαμπάδας, έν χερσί γαρ ήκεις τινάσσων, | "Ιακχ', ω "Ιακχε, | νυκτέρου τελετής φωσφόρος αστήρ. The search of Demeter for Persephone was also represented at Eleusis in a marroxis of torch-bearing mystae. Cp. Aesch. fr. 376 (speaking of Eleusis) λαμπραῖσιν ἀστραπαῖσι λαμπάδων σθένει. Ar. Th. 1151 δργια σεμνά θεαίν, Ίνα λαμπάσι φαίνετον άμβροτον δψιν. 1050 πότνιαι, Demeter and Perse-

phone (Cora), who in Ar. Th. 1156 are called Θεσμοφόρω πολυποτνία. Cp. 683. τιθηνοῦνται, as the spiritual nurturers of their faithful votaries. Simonides, too, has this word in a fig. sense, fr. 150. 7 εὖ δ' ετιθηνεῖτο γλυκερὰν ὅπα Δωρίοις 'Αρίστων | 'Αργεῖος ('cultivated'). τέλη: Plat. Rep. 560 Ε τελουμένου ψυχὴν μεγά-

λοισι τέλεσι: Eur. Hipp. 25 σεμνών ές όψιν και τέλη μυστηρίων: Aesch. fr. 377 μυστικοῦ τέλους: in prose usu. τελεταί.

1051 varolow, esp. fitting here, since the highest value of the Eleusinia consisted in opening a prospect of bliss after sisted in opening a prospect of bliss after death. Soph. fr. 753 ώς τρὶς δλβιοι | κείνοι βροτών, οἱ ταῦτα δερχθέντες τέλη | μόλωσ' ἐς "Αιδου' τοῖσδε γὰρ μόνοις ἐκεῖ | ξῆν ἔστι, τοῖς δ' δλλοισι πάντ' ἐκεῖ κακά. Pindar fr. 114 δλβιος ὅστις ἰδών κεῖν ἐἰσ' ὑπὸ χθόν' οἶδε μὲν βἰου τελευτάν, οἶδεν δὲ διόσδοτον ἀρχάν. Isocr. or. 4 § 28 ῆς (τελετῆς) οἱ μετασχόντες περί τε τῆς τοῦ βἰου τελευτῆς καὶ τοῦ σύμπαντος αἰῶνος ἐδίνος τὸς ἐλπίδας Ενωνίσι. ήδίους τας έλπίδας έχουσιν.

ών και χρυσέα κ.τ.λ.: ών refers to θνα-τοισω: και ('also') has the effect of limit-ing the reference to those persons on whom the pledge of secrecy has been imposed;—'those mortals on whose lips has been set the divine seal of the ministrant Eumolpidae': i.e. those who have been duly initiated by the Eumolpid Hierophant at Eleusis, and have been bound by him to secrecy. κλής Εύμολπιδάν

(possessive gen.), the silence which they impose. Perhaps we should read βέβακ ėk. The Eumolpidae figure here as interpreters between the Two Goddesses and mortals, not as guardians of a secret which they may not communicate. Hence the above version is better than either of the following:—(1) ών referring to πότvici: 'whose seal has been set on the lips of the Eumolpidae': (2) www referring to τέλη: 'the seal whereof has been set on

the lips of the E.'

1062 κλής, 'that which closes,' cannot well be rendered 'key' here, any more than in Aesch. fr. 309 άλλ' ἔστι κάμοι κλής ἐπὶ γλώσση φύλαξ. The apparent boldness of a Greek metaphor is sometimes thus mitigated by the poet's consciousness of the literal sense; as when Pindar calls an inspiring thought an akorn,—literally, 'sharpener,' conventionally 'whetstone'); or when he calls the master, who tempers a chorus into harmony, a κρατήρ (Ol. 6. 82, 91: cp. my paper in Journ. Hellen. Stud. III. 171).—Cp. the βοῦς ἐπὶ γλώσση (Aesch. Ag. 36), perh. a mere metaphor from a heavy weight,—parodied by Menander 'Δλιεῖs fr. Ι παχύς γὰρ ὅς ἔπειτ' ἐπὶ στόμα. Anthol. Pal. 10. 42 άρρήτων έπέων γλώσση σφραγίς έπικείσθω. Eur. Med. 660 καθαρὰν ἀνοίξ αντα κληδα φρενών, 'having un-locked his heart in sincerity.' κληδούχος was said either of a tutelar deity or of a priestess, and on the vases the symbolic key, adorned with woollen threads, is sometimes borne by the priestess (Passeri III. 294, Welcker Alte Denkm. III. 450 ff. etc.): but there is no evidence for the Eleusinian Hierophant actually putting a key to the lips of the initiated. xpvota, divine, precious,—because of the truths revealed: Ο. Τ. 157 χρυσέας τέκνον Έλ-

1053 προσπόλων Εύμολπιδάν. The Eleusinia had four chief ministrants. 1. The leροφάντης. This office was hereditary in the Eumolpid gens; Plut. De Exil. 17

10 ἔνθ' οἶμαι τὸν ἐγρεμάχαν 11 Θησέα καὶ τὰς διστόλους

1055

12 άδμητας άδελφας

18 αὐτάρκει τάχ' ἐμμείξειν βοᾳ 14 τούσδ' ἀνὰ χώρους

άντ. α'.

η που τον έφέσπερον 2 πέτρας νιφάδος πελώσ' 8 Οἰάτιδος *εἰς νομόν,

1060

1054 έγρεμάχαν L (with γρ. όρειβάταν in marg.), and so most MSS.: όρειβάταν Α, R: δρειοβάταν F. Hermann combines the two readings, deleting θησέα καλ, so that ένθ πώλων, and the syllable dμ- closes v. 1068, as in the MSS.—Nauck conject. ενθ οίμαι λεων δρειβάταν |, which requires greater changes in v. 1069. See comment. 1085 For Θησέα και Dindorf conject. Αίγείδαν: Halm, ρυσόμενον. For Θησέα

Εύμολπος εμύησε και μυεί τους Ελληνας (as the earliest hierophant, and the ancestor of his successors). 2. The δαδοῦχος: hereditary in the gens of Callias and Hipponicus, which traced itself from Triptolemus. 3. The leροκήρυξ: hereditary in the gens of the Kypuklõu (or Kήρυκεs). 4. The altar-priest, $l\epsilon\rho\epsilon\dot{\nu}s$ δ $\dot{\epsilon}\pi l$ $\beta\omega\mu\dot{\varphi}$, or $\dot{\epsilon}\pi\iota\beta\dot{\omega}\mu\omega s$, who offered the sacrifice. It is not known whether this office was hereditary. As some relationship seems to have existed between the Eumolpidae and the two other gentes, προσπόλων here possibly includes (2) and (3), but is more naturally taken of the leροφάντης only. A hydria found at Cumae, and belonging to a Campanian collection now at St Petersburg, exhibits an Eleusinian group of deities and priests, among whom the $l \in po\phi darr ns$ is distinguished by a long white stole, partly embroidered with gold, a myrtle wreath, and the thyrsus. (It is reproduced by Baumeister, Denkmäler des kl. Alt.., p. 474, pl. 520.)

1054 I incline to believe that the

Ms. words ένθ' οίμαι τον έγρεμάχαν are sound, and that the variant δρειβάταν may have arisen by corruption from eypeuaxav. See Appendix on this passage. The fact that the antistrophic passage is certainly unsound in the MSS. has increased the doubt: see on 1069. ἐγρεμάχαν, 'rousing the fight,' is a fit epithet for the champion who overtakes the captors, and forces

them to a contest. Elsewhere we find only the fem. εγρεμάχη, as epithet of Pallas, Hom. Hymn. 5. 424. Cp. Bacchyl. 12. 100[=13.67 of Kenyon's ed.] deρσιμάχου. 1055 Θησία has the final a long in

1458, but short here: cp. Eur. Hec. 882 ξύν ταισδε τον έμον φονέα τιμωρήσομαι, = 870 ed. Porson, who adds Philemon ap. Athen. 7. 307 Ε κεστρέ' όπτον. Is the Ms. και after θησέα genuine? If so, έμμειξειν is here intrans., like ἐπι-, προσ-, συμμι-γνύναι: and the sense is, Theseus and the two maidens will soon meet amid a battle-cry of confident prowess. Thus with emuelfer we are to understand άλληλοις. The verb is fitting, because the maidens, though their sympathies are with Theseus, are in the midst of the hostile force. airdone Boû is dat. of circumstance. This I believe to be the right view. Not, 'Th. and the maidens will join battle with the foe,' sc. rois wokeulois: for the maidens are in the hands of the foe. Such a phrase is not defensible merely because in spirit they are with Theseus.

Many critics, however, now regard kal as spurious: for Onota Kal Dindorf proposes Alyetδav: for Θησία και τας Weck-lein Θησία παίδας. The sense would then be:—'Theseus will soon bring the sisters into (i.e., will soon raise around them) a battle-cry of confident prowess, —by at-tacking their captors. This is possibly right: but a change of και τds into παίδαs is hardly likely. In Ph. 79 παί, which where, methinks, the war-waking Theseus and the captives twain, the sister maids, will soon meet within our borders, amid a warcry of men strong to save!

Or perchance they will soon draw nigh to the pastures on 1st antithe west of Oea's snowy rock, strophe.

καὶ τὰς Wecklein gives Θησέα παίδας.—διστόλους L and most MSS.: διαστόλους B, Vat. In L this υ. l. is indicated by a superscript α.

1056 ἀδμῆτας L, F, L²: ἀδμήτας A and most MSS.—ἀδελφεὰς A, R, etc., which Herm. preferred, though supposing it to be pronounced as a trisyllable: ἀδελφὰς first hand in L (where S has inserted ε before ας), T, L², etc.

1057 αὐτάρκει] ἀνταρκεί Μείπεκε, πανταρκεί Dindorf.

ἐφέσπερον L first hand, corrected by S to ἐφ' ἔσπερον (schol in marg. ἐπὶ τὸν ἔσπερον).

1060 νιφάδος] λιχάδος ('steep') Μείπεκε.—πελώσ' MSS.: γρ. πελάζουσι L marg.: περῶσ' Hartung, and so Nauck, Wecklein.

1061 Οἰάτιδος] Ναuck formerly conject. Οἰνάτιδος: see comment.—ἐκ νομοῦ MSS.:

Erfurdt changed to καl, is clearly sound. διστόλους = 'two journeying' sisters, —as borne off by their captors: see on 17 πυκνόπτεροι. Not, 'separately carried off,' with ref. to two bands of Thebans (cp. 818). —αὐτάρκει, 'self-sufficing,' and so 'self-reliant,' giving confident promise of victorious rescue. τούσδ' ἀνά χ.: i.e. in Attica, before the border can be passed.

The poet has left the details of the rescue indistinct. Creon's guards first carried off the girls (844), and Theseus sent mounted Athenians in pursuit (897). Afterwards, Theseus commands Creon to lead him to where the girls are; if they are 'in these regions' (1020 ἐν τόποισι τοῦσδ'), Theseus himself will recover them: if, however, the guards are already flying with them, then Theseus has nothing to do; the mounted Athenians, who have already started, will pursue (1020 ff.). But from the words of Theseus in 1148 it is plain that they have been rescued by his personal prowess, of which he forbears to boast (κομπεῖν, 1140): and the same inference must be drawn from Antigone's words (1117). How are these facts to be reconciled? We can only suppose that the mounted Athenians, who started first, halted to watch the δίστομοι όδοί (900), while Creon's guards also halted somewhere in concealment, to await their master. Theseus, with Creon, was thus enabled to overtake his Athenians before the struggle. The fact is that Sophocles did not care to think out these points,

about which an Athenian audience in the theatre would not trouble themselves.

Cp. on O. T. 758.

1059 π. Hartung's els νομόν for the MS. έκ νομοθ is certain. With the latter, we could only render: 'they will approach (the region) to the west of the snowy rock, out of (leaving) the pastures of the Oeatid territory.' The rare acc. with πελάζω could be supported by Eur. Andr. 1167 δῶμα πελάζει: but the ellipse of χῶρον with τὸν ἐφέσπερον is surely impossible. νομοθ, being always masc., could not agree with Oláτιδος, and the latter, without art., could not stand for Oláτιδος γῆ: while Olaτέος is most improbable. πελῶν', if sound, must be fut. of πελάζω, as πελᾶν clearly is in Εί. 497. The evidence for a pres. πελάω: ap. Plut. Mor. 457 C imperat. πέλα: Oppian Cyn. 1. 514 πελάει: cp. Veitch Irreg. Verbs). The fut. seems defensible here, as = 'they will (presently) approach': though Hartung's περῶν' may be right. Construe, then:— ή που πελῶν els ἐφέσπερον πέτρ. νιφ. Oláτιδος νομόν: 'or perchance they will presently approach the pastures to the west of the snowy rock of Oca.'

The place meant is not certain. See note and map in Appendix. But the scholium here deserves at least thus much weight: it is our one ancient warrant for a definite view. Like the other old scholia in L, it probably dates (in substance) from the later Alexandrian age, which possessed many Attic writings,

4 πώλοισιν ή ριμφαρμάτοις **σ** φεύγοντες αμίλλαις. 6 άλώσεται· δεινὸς ὁ προσχώρων "Αρης, 7 δεινα δε Θησειδαν ακμά. 8 πας γαρ αστράπτει χαλινός, 9 πασα δ' δρμαται *καθεισ' 10 ἀμπυκτήρια <στομίων> 11 ἄμβασις, οι τὰν ἱππίαν 12 τιμῶσιν `Αθάναν

1070

1065

18 καὶ τὸν πόντιον γαιάοχον

14 'Ρέας φίλον υίόν.

els voudv Hartung, Nauck, Wecklein. **1062** ριμφάμαρτοσ (ο from v) L first hand, corrected to ριμφαρμάτοισ by the same, or by S.—ριμφαρμάτας... αμίλλας Β.

now lost, on the topography of Attica. The scholiast takes the νιφας πέτρα to be a rock or crag of Mount Aegaleos;—the same which was called $\lambda \epsilon l \alpha \ \pi \epsilon \tau \rho \alpha$, 'the smooth rock,' by Istros, a writer on Attica, c. 240 B.C., whom he quotes. The schol. then explains Oldriδos by the fact that Aegaleos $\dot{\epsilon}\pi^{\gamma}$ $\dot{\epsilon}\sigma\chi\dot{\alpha}\tau\omega\nu$ $\dot{\epsilon}\sigma\tau\dot{\iota}$ $\tauo\hat{\nu}$ $\delta\eta\mu o\nu$ $\tauo\dot{\nu}\tauo\nu$, 'skirts that deme.'—namely, of $Ol\eta$. It cannot reasonably be doubted that this statement about Oly, if it did not rest on the scholiast's own knowledge, was derived from Istros, or from some other old writer on Attic topography.

The meaning will then be:-'Or perhaps the captors did not take the road through the pass of Daphne, which goes by the sea-coast to Eleusis. Perhaps they went round the N. end of Aegaleos, and will soon be emerging on the Thriasian plain, to the west of Aegaleos, near the deme of Oea.' This is also Leake's view (*Demi of Attica* p. 154). The route supposed would be in the general line of that taken by Archidamus and the Peloponnesians in 431 B.C., when they moved from Oenoe E.S.E. to Acharnae, έν δεξιά έχοντες το Αίγάλεων όρος,i.e. keeping it to the s., -διά Κρωπιαs, a deme in the valley between the N. end of Aegaleos and the s.w. end of Parnes. Hartung, referring to the λεία πέτρα of Istros, conjectures λίτάδος, as = 'smooth,' for νιφάδος: but though late poets could use λίτος for λίτος, the τ is most improbable for Soph.

1062 £ ριμφαρμάτοις ... άμίλλαις

= àμίλλαις ρίμφα φερομένων άρμάτων (see on 710 αυχημα...εύιππον), emulous careers of swift chariots, as El. 861 χαλαργοι̂s έν αμίλλαις, races of swift steeds: cp.
Ant. 1065 τροχούς αμιλλητήρας ήλίου,

rapid courses of the sun.

1065 ἀλώσεται, ες. ὁ Κρέων, 'he will be worsted' (not, 'captured,' since he was already in the hands of Theseus): cp. Thuc. 1. 121 μιά...νική... άλισκονται, they are sure to be overthrown by one victory of ours. For the ellipse of the subject, where the mind could readily supply it, cp. Xen. Cyr. 2. 4. 24 πορεύσομαι διά τοῦ πεδίου εὐθὺς πρὸς τὰ βασίλeta. και ἢν μέν ἀνθιστῆται, 'and if the enemy (the king) resist,' &c.—This is better than (1) 'the fugitive will be captured,' supplying ὁ φεύγων from φεύγοντες: (2) 'a capture will be made,' taking the verb as impers.: or (3) 'the battle will be won,' ἀλώσεται ὁ ἀγών, as Elms. takes it, comparing 1148 άγων

1065 ε. προσχώρων, the neighbours of the grove, the Coloniates (cp. 493); not, 'our neighbours the Thebans,' for the Chorus are predicting an easy victory, not a tough fight. Colonus and its neighbours are predicting and its neighbours. bourhood had furnished a contingent to the party of rescue (897). Θησειδάν, schol. 'Αθηναίων: cp. Κεκροπίδαι, 'Ερεχθείδαι, Aeneadae, etc.: here, followers of Theseus from Athens, as distinct from the Coloniates. We could not well understand, with Ellendt, 'the Coloniates, and the followers of Theseus generally as if Θησειδάν included προσχώρων. ακμά,

borne on horses in their flight, or in chariots racing at speed. Creon will be worsted! Terrible are the warriors of Colonus, and the followers of Theseus are terrible in their might. Yea, the steel of every bridle flashes,-with slack bridle-rein all the knighthood rides apace that worships our Queen of Chivalry, Athena, and the earth-girdling Sea-god, the son of Rhea's love.

1066 δεινὰ δὲ] δὲ is wanting in A, R.—Θησειδᾶν] θησιδᾶν L, F.

ἀμ|πυκτήρια φάλαρα πώλων | MSS.: Bothe gives, κατὰ | ἀμπυκτήρια πώλων, deleting φάλαρα: Hermann, χαλῶσ' | ἀμπυκτήρια πωλικὰ |: Wecklein, κατὰ | ἀμπυκτήρια στομίων (so that -α στομίων = ἐγρεμάχαν in 1054): Dindorf, κατὰ | ἀμπυκ-

vigour, might: Pind. Isthm. 3. 68 άλλ' όνοτὸς μεν ίδεσθαι, συμπεσείν δ' άκμα 'dread to grapple with in his βαρύς, strength.'

1068 f. We require \sim – instead of the Ms. κατ'. Bothe gets this by supposing non-elision of κατὰ before $d\mu$ πυκτήρια. This, though rare, is possible: cp. Ai. 425 χθονὸς μολόντ' ἀτὸ | Ἑλλαν-tδος: Tr. 510 Βακχίας ἀπο | ἡλθε. But I cannot believe κατὰ | $d\mu$ πυκτήρια to Corolle elieve κατὰ | $d\mu$ πυκτήρια to be Greek, as meaning either (1) 'according to the full speed given by the head-gear, i.e. by shaking the reins,—Paley: or (2) 'in the direction of the bridles,' i.e. 'every horseman gives his steed its head, Campbell. Instead of κατ', Hermann gives χαλώσ': Schneidewin proposed καθείσ' (cp. Eur. Bacch. 695 καθείσαν els ωμους κόμας). This, if it had become κατείσ', might easily have shrunk to the MS. κατ', through the rest of the

word being taken for els.

dμπυκτήρια φάλαρα πώλων is the Ms.
reading. Hesychius s.v. has: ἀμπυκτήρια τὰ φάλαρα. Σοφοκλής Οίδίποδι ἐν Κολωνῷ. This proves what the metre (on any view of 1054) already hinted, (on any view of 1054) already ninted,—
that φάλαρα is a gloss. αμπυκτήριον
here = bridle, as αμπυκτήρ in Aesch.
Theb. 461 Ιππους δ' εν αμπυκτήρσιν εμβριμωμένας: where the schol. (minor) expressly says that ἄμπυξ (properly the head-band) was similarly used: κυρίως οι περί την κεφαλήν ίμαντες τοῦ χαλινοῦ ἄμπυξ καλοῦνται: and so Quintus Smyrnaeus uses αμπυξ, 4. 511. It is but a slight poetical extension of meaning to use αμπυκτήρια as including the bridle-reins. The Ms. πώλων is against the metre, unless 1054 f. are very boldly altered (see Metrical Analysis). When the gloss φάλαρα had crept into the text, πάλων (suggested by 1062) may have been tacked on to it. Wecklein's conjecture, ἀμπυκτήρια στομίων ('the reins of the bits') gives an exact correspondence with 1054 ένθ' οίμαι τον έγρεμάχαν. Nothing better has been suggested. 1070 αμβασις, in such a context,

needs not to be defined by πώλων. For the apocopè, cp. Ant. 1275 ἀντρέπων, n. of, as if ἀναβάται had gone before: cp. Ai. 235 ων after ποιμνην: Her. 8. 128 περιέδραμε δμιλος,...οί etc. Cp. 942 n. (αὐτού safter πόλιν). ταν iππίαν: see on 55.

1072 £ γαιάοχον, in the Homeric use, is most simply explained as 'earthembracer,' with ref. to the Homeric idea of 'Ωκεανόs flowing round the earth: though some understand 'reigning on earth' (as Zeus in heaven, and Hades in the nether world *II*. 15. 190). Some take it here as='guarding our land,' like y. "Apreuv in O. T. 160: and this certainly has more special point here. But would the constant Homeric epithet of Poseidon be applied to him in a sense different from the Homeric? All Greek hearers would think of the $\gamma unino xos$ Erroolyanos. 'Péas, here a monosyllable, as in 11. 15. 187,—the only instance of this form in 11. or Od., but a dissyllable in Hom. Hymn. 5. 459, την δ' ώδε προσέειπε 'Ρέη λιπαροκρήδεμνος. Elsewhere in the Hymns the form is always 'Pein, as in Il.

14. 203. In Hes. Th. 634 'Peia is read.
Rhea, in the Greek theogony, is daughter

of Uranos and Gaia, wife of Cronus, and 'mother of the gods.' The cult was that of the 'Phrygian Mother' Cybele in a special phase, and came very early to Greece from Lydia: in Attica it was intimately connected with the Eleusinian cult of Demeter (cp. Hom. Hymn. 5. 442, Eur. Helen. 1301 ff.). The Myrpŵov at Athens, the temple of Rhea Cybele, contained a celebrated statue of the goddess, by Pheidias or his pupil Agoracritus.

στρ. β. ἔρδουσ' ἡ μέλλουσιν; ώς

1074

2 προμνᾶταί τί μοι

8 γνώμα τάχ' *άντάσειν

4 ταν δεινα τλασαν, δεινα δ' εύρουσαν προς αυθαίμων πάθη.

5 τελει τελει Ζεύς τι κατ' άμαρ.

6 μάντις εἴμ' ἐσθλῶν ἀγώνων.

1080

7 είθ' ἀελλαία ταχύρρωστος πελειάς

8 αἰθερίας νεφέλας κύρσαιμ' *ἄνωθ' ἀγώνων

9 *αίωρήσασα τουμον όμμα.

τήρι' $\bot - - -$. For κατὰ Schneidewin conjectured καθεῖσ'. Mekler suggests ταχεῖ' $d\mu\pi\nu\kappa\tau\eta$ ρια πάντα χαλῶσ'. **1074** ξρδουσιν ἢ μέλλουσυ; ώσ | L. So the other MSS., except that some have ἔρδουσιν. Elmsley gives ἔρδουσ' (sic) ἢ μέλλουσιν; ώς = 1085 $l\dot{\omega}$ Ζεῦ πάνταρχε θεῶν. Hermann, ἔρδουσιν ἢ μέλλουσιν; ώς | (and so Dindorf, Blaydes); but in his ed. of 1841 ἔρδουσιν ἢ μέλλουσιν; ώς | cp. on vv. 1085 l.- Wecklein writes ἔρδουσ', οὐ (for ἢ) μέλλουσιν, with K. Walter. **1076 £.** τάχ' ἀν δώσειν | τὰν δεινὰ τλᾶσαν δεινὰ δ' εὐρ|οῦσαν πρὸς αὐθομαίμων πάθη MSS.—ἀντάσεν] Buecheler's correction of ἀν δώσειν. Musgrave conject. ἀνδώσειν (the lemma of the schol. in L has ἀνδωσειν, sic), which Campb., Paley and others receive: Turnebus, ἐνδώσειν, approved by Elms. and most of the recent edd.: Blaydes, ἀνσώσειν: Halm,

1074 ξρδουσ': 'are they (the pursuers) in action, or on the point of being so? for (ώs) I have a foreboding, etc.' μέλλουσιν, ε. ερεευν: cp. Ττ. 74 Εὐβοΐδα χώραν φασίν, Εὐρύτου πόλιν, |ἐπιστρατεύειν αὐτὸν ἢ μέλλειν έτι: Ph. 567 ώs ταῦτ' ἐπίστω δρώμεν', οὐ μέλλοντ' ἔτι: ið. 1255 ἀλλὰ κάμέ τοι | ταὐτὸν τόδ' ὄψει δρώντα κοὐ μέλλοντ' ἔτι.

1075 £. γνώμα μοι my mind προμνάταί 71 (adv.) somehow pleads for the belief, presages. προμνᾶσθαι means (1) to woo for another, κόρην τινί: (2) fig., to seek to obtain anything for another, e.g. δωρά Tivi. The bold use here comes through the notion of pleading, or speaking persuasively, as the προμνήστρια to the maiden on behalf of the lover. This use is bolder than the fig. use in Plat. Menex. 239 C, where the question is of themes which have already been 'married to immortal verse,' as distinguished from others in respect of which Poetry έτι έστιν έν μνηστεία, is still in the stage of courtship. Of these latter, says the orator, I will speak-έπαινοῦντά τε καὶ προμνώμενον άλλοις es ψδάς...αὐτὰ θείναι, commending them, and wooing them for others (i.e. for the poets), with a view to their putting them into verse. (A passage which has often been misunderstood as if \(\pi \rho \mu \nu \rho \). άλλοιs meant 'pleading with others':—so Lidd. and Scott, with Ast.)

1076 ἀντάσειν (Buecheler),—a conjecture which had occurred independently to myself,—seems the most probable correction of ἀν δώσειν. The Chorus express a presentiment that they will soon again be brought face to face with the maidens who were dragged away before their eyes; and this prepares for the approaching entrance of Antigone and Ismene, 1097 τὰς κόρας γὰρ εἰσορῶ. ἀντάω usu. takes a dat. of meeting a person, but sometimes a gen., as II. 16. 423 ἀντήσω γὰρ έγω τοῦδ ἀνέρος (in battle). With the gen., ἀντάω also=κυρεῦν, τυγχάνεω: Od. 3. 97 ἡντησε μεγάλων. Cp. Soph. Ant. 982 ἀντασ Ἐρεχθειδῶν, she attained unto them (traced her lineage back to them). Here the idea of obtaining back is blended with that of being brought face to face. It is not, then, a valid objection that the Chorus do not move to meet the maidens.

Chorus do not move to meet the maidens. To dνδώσειν the objections are: (1) it could not possibly mean ἀποδώσειν, 'give back.' In Pind. fr. 133. 3, the sole passage quoted for this sense, ἀνδιδοι ψυχὰν πάλιν is not 'gives back,' but 'sends μρ,' to the sunlight,—like γη ἀναδίδωσι καρπόν. We must not be confused by our

Is the battle now, or yet to be? For somehow my soul woos 2nd me to the hope that soon I shall be face to face with the maidens strophe. thus sorely tried, thus sorely visited by the hand of a kinsman.

To-day, to-day, Zeus will work some great thing: I have presage of victory in the strife. O to be a dove with swift strength as of the storm, that I might reach an airy cloud, with gaze lifted above the fray!

εὐσοιαν. For τάχ' ἀν δώσειν Nauck proposes τύχαν λώω.—τᾶν...τλασᾶν...εὐρουσᾶν] Reisig made this correction (suggested as possible by the scholiast in L) of τάν... τλᾶσαν...εὐροῦσαν. He is followed by Elms., and by the others who read ἐνδώσειν.—αὐθαίμων] Bothe's correction of αὐθομαίμων.

1083 αἰθερία 'κ νεφέλας Μείπεκε.—κύρσαιμ' ἄνωθ' ἀγώνων Hermann: κύρσαιμ' αὐτῶν δ' ἀγώνων MSS. (αὐ made from αὖ in L): κύρσαιμι τῶνδ' ἀγώνων Wunder.

1084 αἰωρήσασα] θεωρήσασα MSS. (in L a mark × is set against it): θεωρήσασα αἰωρήσασα. Wunder; which Dindorf receives, adding, however, 'Praestat fortasse αἰωρήσασα, non obstante syllaba brevi versus antistrophici 1095' (μολεῖν); and so Wecklein writes, who had himself suggested αἰωρόψεν' ὅμματ' ἰσχων. Nauck proposes θέα τέρψασα: Hartung, θέα πλήσασα: Tournier, θεωρὸν θεῖσα.—ὄμμα] αἰμα Vat.: Meineke conject. ἐρωήσασα τούμὸν οἶμα.

'give up.' (2) To supply 'Creon' or 'the enemy' as subject is extremely awkward. (3) The sing. τάν...τλάσαν, etc., which this requires, cannot well be defended on the ground that Antigone is chiefly thought of.

thought of.
With ἐνδώσειν we have to render:—
'that the sufferings of those who have endured dread things, and found dread sufferings at the hands of kinsmen, will remit,'—become milder. Hippocrates (Progn. 43) uses the intrans. ἐνδώδωι of a malady which remits its force. But is πάθη...ἐνδώσειν tolerable here, where the question is not of the sisters' sufferings being mitigated, but of their triumphant deliverance from the hands of the enemy? If, again, ἐνδώσειν='give up,' it incurs the 2nd and 3rd objections to ἀνδώσειν.

1079 κατ' άμαρ here = κατ' ήμαρ...τὸ $ν \hat{v} v (Ai.753)$, as μοίρα καθαμερία (El. 1414) = 'the doom of to-day.'

1081 ἀελλαία: Ο. Τ. 466 ἀελλάδων | ἔππων. ταχύρρωστος goes closely with it in sense, 'with a swift, strong impetus, as of the storm, 'ταχέως ἡωομένη, ώς ἄελλα: cp. ΙΙ. 23. 367 ἐρρώοντο μετὰ πνοιῆς ἀνέμοιο.

1083 ff. Hermann's ἄνωθ' for the αὐτῶν δ' of the MSS., with αἰωρήσασα for θεωρήσασα, gives the most probable correction of the passage. ἄνωθε, for ἀνωθεν, though it does not occur elsewhere in trag., is once used by Ar. Eccl. 698 (ἄνωθ' ἐξ ὑπερψου), and we can hardly

doubt that a tragic poet would have ad-τωνδ' άγωνων must be governed in one of two ways: (a) by κύρσαιμι, when alθερίας νεφέλας must mean, 'from a cloud.'
This is possible (cp. O. T. 808 δχου...καθ-ίκετο n.): but it is awkward. It is much more natural to take αlθερ. νεφέλας with κύρσαιμι. (b) By something substituted for θεωρήσασα. Wecklein makes the gen. depend on αἰωρήσασα, as='having lifted above': but the gen. would mean 'from,' as Ant. 417 χθονός | ...delpas: and the rise here is not from the fight below. He has since conjectured (Neue Philol. Rundschau, 1886, p. 386) αὐτῶν ἀνωθεν: which is near to the letters of L (see cr. n.): but αὐτῶν (referring to ἀγώνων in 1080) seems a little weak; and in any case I should prefer ανωθεν αυτών. θέα τέρψασα, πλήσασα, etc., have no palaeographic likelihood, and are further condemned by the agrist tense where we defined by the abrit tense where we should require the present. I had thought of τῶνδ' ἀγώνων | ὕπερθ' ἄρασα, but prefer Herm.'s remedy.—θεωρήσασα cannot be defended by Campbell's version, 'having gone as a speciator with mine eye.' θεωρήσουσα is read by Blaydes, who renders, 'to give my eye a sight.' This as Paley says is not Greek.— This, as Paley says, is not Greek.— alωρεῖν, not ἐωρεῖν, is the classical Attic form: cp. on O. T. 1264.

åντ. β'. ιω θεων πάνταρχε, παντ-1085 2 όπτα Ζεῦ, πόροις 3 γας τασδε δαμούχοις 4 σθένει 'πινικείω τον εύαγρον τελειωσαι λόχον, 5 σεμνά τε παις Παλλας Αθάνα. 1090 6 καὶ τὸν ἀγρευτὰν ᾿Απόλλω 7 καὶ κασιγνήταν πυκνοστίκτων όπαδον 8 ωκυπόδων έλάφων στέργω διπλας άρωγας 9 μολείν γα τάδε και πολίταις. 1095 ὦ ξειν ἀλητα, τῷ σκοπῷ μὲν οὐκ ἐρεις ώς ψευδόμαντις τας κόρας γαρ είσορω

τάσδ άσσον αθθις ώδε προσπολουμένας.

1085 £ $l\dot{\omega}$ Ζεῦ πάνταρχε θεῶν | παντόπτα πόροις MSS. (except that T and Farn. have the corrupt $\dot{\omega}$ Ζεῦ τε παντάρχα θεῶν). Dindorf, $l\dot{\omega}$ πάνταρχε θεῶν, | παντόπτα Ζεῦ, πόροις: Hermann (ed. 1841) $\dot{\omega}$ Ζεῦ θεῶν πανταρχέτα (= 1074 ἔρδουσιν ἢ μέλλουσιν; $\dot{\omega}$ s), | παντόπτα, πόροις.—Blaydes, $\dot{\omega}$ Ζεῦ, θεῶν πάνταρχ', | $\dot{\omega}$ παντόπτα, πόροις.—Meineke conject. παντόπτ $\dot{\omega}$.—I place θεῶν before (instead of after) πάνταρχε, and Ζεῦ after

1085 f. In the MS. order of the words, lù Ζεῦ, πάνταρχε θεῶν (monosyll.)=1074 ξρδουσ' ἢ μέλλουσιν; ὑς, and παντόπτα, $\pi \delta \rho o s = 1075 \pi \rho o \mu \nu \hat{a} \tau a l \mu o l$. This requires the final a of the voc. $\pi a \nu \tau \delta \pi \tau a$ to be long, which is impossible, though some edd. tacitly assume it. Meineke's remedy, παντόπτ' ώ, is not probable: and παντόπτας (nom. for voc.) could not stand here. The simple transposition which I have made in the text removes the difficulty. In 1088 the MSS. have ἐπινικείφ σθένει: yet it is certain that the order of the words should be the reverse.

1087 δαμούχοις (cp. on 458), the

people of Attica.

Ĺ

1088 σθένει: cp. Tr. 497 μέγα τι σθένος à Κύπρις εκφέρεται νίκας αεί. νικείφ for επινικίφ: cp. Ant. 358 υπαίθρεια (Boeckh, for αίθρια). τον εύαγρον the way-laying of Creon's guards, by which the Athenians will secure their in the scanty references to the pursuit which necessarily excludes the idea of a literal ambush. Taking \(\lambda\)ov as='company,' we could render, 'grant this to our folk,—that thou shouldst crown the successful band with victory' (τελειωσαι): cp. El. 1508 ω σπέρμ' Άτρέως… | τῆ νῦν ὁρμῆ $\tau \in \lambda \in \omega \theta \in \nu$, 'crowned with peace by this day's effort': but the construction thus supposed is less simple, while the frequent poetical association of λόχος with capture points to the other sense.

1090 σεμνά τε παίς, ες. πόροι (from πόροις, 1086).

1091 τον άγρευτάν, the hunter. Cp. Aesch. fr. 195 (Heracles, in the Προμηθεύς Αυόμενος, when aiming his shaft at the eagle) 'Αγρεύς δ' 'Απόλλων όρθον ιθύνοι βέλος. Paus. (1. 41. 3) saw at Megara a temple dedicated to Αγροτέραν Megara a temple dedicated to 'Αγροτέραν "Αρτεμιν και 'Απόλλωνα 'Αγραΐον. Χε πορhοη, in his treatise on hunting, bids the hunter pray τῷ 'Απόλλων και τῆ 'Αρτέμιδι τῆ 'Αγροτέρα μεταδοῦναι τῆ θήρας (Cyneg. 6. 13).—Note the change from vocative (Zeῦ), and 3rd pers. (παῖς) with optat., to the constr. of acc. and infin. with στέργω. Cp. O. T. 204 Λύκει' ἀναξ...209 τὸν χρυσομίτραν τε κικλήσκω: Αεsch. P. V. 88 ὧ δῖος αιθήρ etc....και τὸν πανόπτην κύκλον τλίου καλῶ. τὸν πανόπτην κύκλον ἡλίου καλώ.
1092 £ ὁπαδόν...ἐλάφων, as follow-

Hear, all-ruling lord of heaven, all-seeing Zeus! Enable and antithe guardians of this land, in might triumphant, to achieve the capture that gives the prize to their hands! So grant thy daughter also, our dread Lady, Pallas Athena! And Apollo, the hunter, and his sister, who follows the dappled, swift-footed deer—fain am I that they should come, a twofold strength, to this land and to her people.

Ah, wanderer friend, thou wilt not have to tax thy watcher with false augury,—for yonder I see the maidens drawing near with an escort.

παντόπτα: see comment. 1088 σθένει 'πινικείω Hermann: ἐπινικείωι σθένει L, F: ἐπινικείωι (οτ ἐπινικείω) σθένει the other Mss. 1098 ἀκυπόδων] ἀκυπόδων] ἀκυπόδων Β, Vat. 1094 ἀρωγὰς Mss.: ἀρωγοὺς Wecklein. 1096 τῷ σκοπῷ Mss.: τὸν σκοπὸν Elms., Wecklein. 1098 προσπολουμένας Mss.: Bergk conject. προσπωλουμένας: Wecklein, πρός σ' ὀρμωμένας: Hartung, προσπελωμένας: Mekler, ναυστολουμένας: Nauck, τὰ κόρα...τάδ' ἄσσον ὧδ' Ιοντε προσπόλων μέτα.—If any change were needed, an easier one would be πρός σ' ὁδουμένας.

ing them in the chase. Artemis 'Αγροτέρα had a temple at Athens in the suburb "Αγραι, on an eminence by the Ilissus; and to her, as 'smiter of deer,' the festival of the 'Ελαφηβόλια was held in the month thence named (Ματ.—Αρτ.). Ησπ. Ηγπη. 27. 2 ἐλαφηβόλον, Ιοχέαιραν,... | ἡ κατ' ὅρη σκιδεντα καὶ ἄκριας ἡνεμοέσσας | ἄγρη τερπομένη παγχρύσεα τόξα τιταίνει. She is also ἐλλοφόνος, Corp. Inscr. 5943 (ἐλλός, a faun), θηροκτόνος, θηροφόνος, θτ.—πυκνοστίκτων: cp. Ευτ. Ηίρρ. 215 είμι πρὸς ὅλαν | καὶ παρὰ πεύκας, ἱνα θηροφόνοι | στείβουσι κύνες, | βαλιαῖς ἐλάφοις ἐγχριμπτομένα: Αἰε. 584 ποικιλόθριξ | νεβρός.

1094 στέργω, 'I desire.' Schol. σημαίνει μὲν οἰον προσίεμαι' τελευτᾶ δὲ els Ισον τῷ προκαλοῦμαι, "the (literal) sense is nearly, 'I approve' (or 'consent'); but the ultimate (or virtual) sense is, 'I invoke'." The scholiast saw the impropriety of rendering, 'I am content that the gods should come to help us,' and so imagined this transition of meaning. His only fault lay in starting from the special and derivative sense of στέργεν, 'to be content,' and not from its primary sense,' 'to love,' whence poetry could easily draw the neighbouring sense, 'to desire.' So in O. T. 11 στέρξαντες "having formed a desire.' Hermann and others take στέργω here as = 'I entreat,' —getting the idea of 'praying' through that of 'revering' (as implied in the

στοργή of children for parents, etc.). Hermann so takes the word in the Orphic Argonautica 772 μειλιχίοις στέρξοι τε παραιφάμενος έπέεσσυ ('entreat him'), where Ruhnken conjectured θελξοι.

διπλάς άρωγας, two aids (abstract for concrete), Apollo and Artemis. Cp. O. T. 164 τρισσοί ἀλεξίωροι προφάνητέ μοι (Zeus. Apollo, Artemis).

μοι (Zeus, Apollo, Artemis).

1096—1210 Third ἐπεισόδιον. The maidens are restored to their father by Theseus; who also brings word that an unknown suppliant has placed himself at the altar of Poseidon, praying to speak with Oedipus.

1096 τῷ σκοπῷ μὲν, 'to thy watcher at least' (cp. 802 ἐμοὶ μέν). The Chorus, left alone with the blind man, has acted as his watchman. μέν implies, 'if my mere presage (1075) did not persuade, my eyes, at least, may be trusted.'

1098 προσπολουμένας has been much suspected (see cr. n.). The verb προσπολεῖν elsewhere occurs only in the act. as=to be a πρόσπολος (with dat., Eur.). So δορυφορεῖν=to be a body-guard, ραβλουχεῖν to be a lictor. And if the passives δορυφορεῖσθαι (Plat., etc.) and ραβδουχεῖσθαι (Plut. Num. 10) can mean to be escorted by δορυφόροι or ραβλοῦχοι, it is not plain why the pass. προσπολεῖσθαι should not mean to be escorted by πρόσπολοι. The attendants are the δπάνως (1103) of Theseus. The version 'moving hither' (Schaefer) is wrong.

ΟΙ. ποῦ ποῦ; τί φής; πῶς εἶπας; ΑΝ. ὦ πάτερ πάτερ, τίς ἄν θεῶν σοι τόνδ' ἄριστον ἄνδρ' ἰδεῖν 1100 δοίη, τὸν ἡμᾶς δεῦρο προσπέμψαντά σοι;

ΟΙ. ὧ τέκνον, ἢ πάρεστον; ΑΝ. αίδε γὰρ χέρες Θησέως ἔσωσαν φιλτάτων τ' ὀπαόνων.

ΟΙ. προσέλθετ', ὧ παῖ, πατρί, καὶ τὸ μηδαμὰ ἐλπισθὲν ἤξειν σῶμα βαστάσαι δότε. 1105

ΑΝ. αίτεις α τεύξει σύν πόθω γάρ ή χάρις.

ΟΙ. ποῦ δητα, ποῦ ἀτόν; ΑΝ. αιδ ὁμοῦ πελάζομεν.

ΟΙ. ὦ φίλτατ' ἔρνη. ΑΝ. τῷ τεκόντι πῶν φίλον.

ΟΙ. ὦ σκηπτρα φωτός. ΑΝ. δυσμόρου γε δύσμορα.

ΟΙ. ἔχω τὰ φίλτατ, οὐδ' ἔτ' ἄν πανάθλιος 1110 θανων ᾶν εἴην σφων παρεστώσαιν ἐμοί. ἐρείσατ, ω παι, πλευρον ἀμφιδέξιον ἐμφύντε τῷ φύσαντι, *κἀναπνεύσατον τοῦ πρόσθ' ἐρήμου τοῦδε δυστήνου πλάνου.

1099 $\tilde{\omega}$ πάτερ $\tilde{\omega}$ πάτερ L and most MSS.: the second $\tilde{\omega}$ is omitted by B. T, Vat., Farn. 1100 τόνδ'] τώνδ' L, L². 1102 πάρεστον made from πάρεστιν in L. 1103 φιλτάτων ὁπαόνων L first hand: τ' was added by the same, or by S. The other MSS. have τ'. 1104 πρόσελο' L, L² (which adds σον after πατρί), F: προσέλθετ' the rest.—μηδαμά L, with most MSS.: μηδαμά B, Vat. 1105 This ν. was omitted in the text of L, and was added in the margin either by the first hand, or (as seems more probable) by S, with τόδε instead of δότε. This τόδε is in L², T, Farn.: the rest have δότε. 1109 δυσμόρου τε MSS.: δυσμόρου γε Reiske. 1110 έτ' $\tilde{\alpha}\nu$] δταν L. 1111 θανών] Blaydes conject. τανῦν, or τὰ λοίπ', or οὐδ' ώς: Mekler, αἰων ἀν είη.

1100 £ τίς ἄν...δοίη, 'who would give?' = 'oh that some one would give!' Aesch. Ag. 1448 τίς ἄν... | μόλοι φέρουσ' ἐν ἡμῦν | μοῖρ' ἀτέλευτον ὕπνον. So more often πῶς ἄν. δοίη, by a sudden gift of sight to the blind eyes.

1103 φιλτάτων τ'. The omission of

1108 Φιλτάτων τ'. The omission of τ' by the first hand in L was clearly a mere slip. From 1117, and from the words of Theseus himself (1148), it is manifest that he is supposed to have aided personally in the rescue. Cp. on 1014 ff

1104 f. μηδαμά, οὐδαμά are used by the poets when the final must be short; μηδαμῆ, οὐδαμῆ, when it must be long. Where, as here, either form is possible, L is not a safe guide in choosing between them. The μη-adverb occurs 5 times in Soph.: here L has μηδαμᾶ: in Ph. 789 (a like case) μηδαμῆι. Above, 517, where μηδαμά is necessary, L has μηδαμᾶ: in

1698 (a like case), μηδαμήι. The οὐ-adv. occurs 4 times in Soph., and L has always οὐδαμᾶι, which is necessary only in Ant. 874, while οὐδαμᾶ is necessary ið. 830: either could stand ið. 763, Tr. 323. Thus L's perispomenon form has displaced a necessary -ā in 3 places, while only one place of all q requires the long form.

place of all 9 requires the long form.

το μηδαμά ελπισθεν ήξεω, the generic μή, οπε which was never expected, etc.,—
and which, therefore, is the more welcome. Cp. O. T. 397 ο μηδεν είδώς, n.

—βαστάσαι δηλοί παρὰ τοῦς ᾿Αττικοῖε τὸ ψηλαφῆσαι (Suidas s. v.): Eur. Αἰε.

917 φιλίας αλόχου χέρα βαστάζων.

1106 & τεύξει need not be explained as an attraction for ων τεύξει, since the neut. plur. acc. of pronouns and adjectives can stand after τυγχάνειν and κυρεώ, rather as a cognate or adverbial acc. than as directly governed by the verb: cp. Aesch. Cho. 711 τυγχάνειν τὰ πρόσ-

OE. Where—where? How? What sayest thou?

Enter Antigone and Ismene, with Theseus and his attendants, on the spectators' left.

An. O father, father, that some god would suffer thine eyes to see this noble man, who hath brought us here to thee!

OE. My child !—ye are here indeed? An. Yea, for these strong arms have saved us—Theseus, and his trusty followers.

OE. Come ye hither, my child,—let me embrace you—restored beyond all hope!

An. Thy wish shall be granted—we crave what we bestow.

OE. Where, then, where are ye? An. Here approaching thee together.

OE. My darlings! An. A father loves his own.

OE. Props of mine age! An. And sharers of thy sorrow.

OE. I hold my dear ones; and now, should I die, I were not wholly wretched, since ye have come to me. Press close to me on either side, children, cleave to your sire, and repose from this late roaming, so forlorn, so grievous!

1112 πλευρὰν ἀμφιδεξιὸν (sic) L, L²: πλευρὸν ἀμφὶ δεξιὸν most Mss.: πλευρὸν ἀμφιδέξιον Mudge. ἀμφιδέξιοι Madvig.

1118 ἐμφῦσἄ L, with an acute accent also on v. The first hand wrote (I think) ἐμφόσᾶ, meaning that, notwithstanding the accent, the α was short: the first corrector changed ὁ to ΰ, and a later hand restored the acute accent, but without deleting the circumfex. Gl. in mg. by S, ἀντὶ τοῦ ἐμφῦσαι. (Duehner thinks that the first hand wrote ἐμφῦτε.) ἐμφῦτε Α, R: ἐμφῦσα most Mss. (ἐμφῦσα second Juntine ed.): ἐμφῦντε Mudge.—κάναπνεύσατον is my emendation. κάναπαύσετον L (made from κάναπαυστέον), with most Mss.: κάναπαύσατον Β, Τ, Vat., Farn.

1114 τοῦ πρόσθ' ἐρήμου τοῦδε (τε superscript) δυστήνου πλάνου L: τοῦ τε (not τοῦδε) A and most Mss. τὸν πρόσθ' ἔρημον Sehrwald, and so Wecklein: τοῦ πρόσθ' ἐρήμου τόνδε δύστηνον πλάνου Herwerden.

φορα, and see on O. T. 1298.—σὸν πόθφ ... ή χάρις, the grace shown (by granting thy wish) is combined with a desire (on our own part).

our own part). 1103 for η , like $\theta d\lambda os$ (which, however, was used only in nom and acc. sing.). $\tau \hat{\phi}$ $\tau \epsilon \kappa \delta \nu \tau_1$ as Aesch. Cho. 690: so the allusive plur., O. T. 1176. $\tau \hat{\phi} v$, sc. $\tau \epsilon \chi \theta \hat{\epsilon} v$.

1109 σκήπτρα: see on 848. φωτός: cp. 1018.

1111 Gavor can mean only, 'having died,'—'after my death': but the reading, which has been suspected, seems sound. The sense is:—'were I to die now, I could not after my death be said to have been altogether unhappy, when my last hours had been thus cheered.'

1112 ερείσατε...πλευρον dμφιδέξιον, 'press each her side (to mine) on right and left'—Antigone on his one hand, Ismene on the other. Cp. O. T. 1243

άμφιδεξίοις άκμαῖς, with the fingers of both hands, where see n.

1118 f. ἐμφύντε, clinging close, like the Homeric ἐν δ' ἄρα οἱ φῦ χειρί (II. 6. 253), ἔφυν ἐν χερσὶν ἔκαστος Od. 10. 397, clasped my hands, each and all. For the paronomasia with φύσαντι cp. O. Τ. 878 (χρησίμφ χρήτα) n.: for the mascending, see on 1676 ἰδόντε.

With κάναπαύσατον (note that L has κάναπαύσετον) the words are usu. taken to mean, 'and give me relief from this hapless wandering, desolate before,'—i.e. since Antigone was carried off (844). πλάνου, then, must mean, 'wanderer's doom,' for we cannot explain it merely of restless movements on the scene since his daughter's departure. But this seems forced. Wecklein explains it figuratively, of the insecurity felt by a blind man who has no guide ('Haltlosigkeit und Unsicherheit, wie sie der Blinde ohne Führer

καί μοι τὰ πραχθέντ' εἴπαθ' ώς βράχιστ', ἐπεὶ ΙΙΙ5 ταις τηλικαισδε σμικρὸς ἐξαρκει λόγος.

AN. ὅδ' ἔσθ' ὁ σώσας τοῦδε χρη κλύειν, πάτερ, οῦ *κἄστι τοῦργον τοῦμὸν ὧδ' ἔσται βραχύ.

ΟΙ. ὧ ξεῖνε, μὴ θαύμαζε, πρὸς τὸ λιπαρὲς τέκν εἰ φανέντ ἄελπτα μηκύνω λόγον. ἐπίσταμαι γὰρ τήνδε τὴν ἐς τάσδε μοι τέρψιν παρ ἄλλου μηδενὸς πεφασμένην σὺ γάρ νιν ἐξέσωσας, οὐκ ἄλλος βροτῶν. καί σοι θεοὶ πόροιεν ὡς ἐγὼ θέλω, αὐτῷ τε καὶ γῆ τῆδ' ἐπεὶ τό γ' εὐσεβὲς μόνοις παρ ὑμῖν ηὖρον ἀνθρώπων ἐγὼ καὶ τοὐπιεικὲς καὶ τὸ μὴ ψευδοστομεῖν.

1116 ταῖς τηλικαῖσδε] τοῖς τηλικοῖσδε Nauck.

1118 καὶ σοὶ τε τοῦργον τοὖμὸν ἔσται βραχύ L. So the other MSS., except that L² has καὶ σοὶ γε: Τ and Farn. ἔσται δὴ βραχύ, prob. a conject of Triclinius. Hermann: καὶ σοὶ τε τοῦργον τοῦν ἐψωὶ τ' ἔσται βραχύ. Wex: οῦ κἄστι τοῦργον τοὐμὸν ὧδ' ἔσται βραχύ. Spengel: καὶ σοὶ γε τοῦργον τοὖμὸν εἰρηται βραχύ. Wecklein: καὶ σοὶ τε κάμοὶ τοὐμὸν ἔσταται βραχύ. Enger: κείσει σὸ τοῦργον, τοῦτ' ἐμὸν δ' ἔσται βραχύ. Mekler: εἰσει τε τοῦργον τοῦμὸν ἐστάτω βραχύ. Arndt: καὶ σοὶ τόδ' ἔργον τοῦμὸν ἤνυσται βραχύ. Blaydes: καὶ σοὶ τε χὴμὶν τοῦργον ὧδ' ἔσται βραχύ.

1119 This v. is written

fühlt'). But how could madvou alone denote this mental state? Neither τον πρόσθ' έρημον τουδε δυστήνου πλάνου nor τοῦ πρ. ἐρήμου τόνδε δύστηνον πλάνου mends matters. Schneidewin (rightly, I think) referred whavou to the carrying away of the maidens by Creon's guards, rendering, 'repose from your late forlorn and hapless wandering.' But dναπαύσα-Tov could not thus stand for the midd.: when the act. seems to do so, there is an acc. to be mentally supplied, as Thuc. 4.
11 dναπαύοντει ἐν τῷ μέρει, (not 'resting,' but) 'relieving (their comrades) in turn': Xen. H. 5. 1. 21 έπειδη δὲ ἀπείχε πέντε η εξ στάδια τοῦ λιμένος ησυχίαν είχε και ανέπαυε (sc. τας ναῦς). I would read καναπνεύσατον: for the gen. cp. Ai. 274 εληξε κανέπνευσε της νόσου: Il. 11. 382 ανέπνευσαν κακότητος: 15. 235 αναπνεύσωσι πόνοιο. At such a moment it is surely natural that the father should have a word of sympathy for the late terror and distress of his helpless daughters, instead of dwelling solely on the pain to himself of being left without their support. The ϵ in L is a trace of the truth. 1116 ταξε τηλικαΐσδε: i.e. it is not fitting for young maidens to make long speeches in such a presence. The epithet need not be pressed as implying extreme youthfulness (cp. 751). We seem to hear a covert criticism on some drama in which this maxim had been neglected. (A similar allusion has been supposed in El. 1289 ff., but is doubtful: see n. there.) So Eur., in Ph. 751, δνομα δ' ἐκάστου διατριβή πολλή λέγειν, glances at Aesch. Theò. 375—652, and in fr. 165 at Soph. Ant. 563 f.—Cp. 1148.

1117 δδ'...τούδε το El. 981 τούτω φλείν χρη τώδε το πάντης σέβευ:

II20

1125

1117 88 ...τούδε: cp. El. 981 τούτω φιλείν χρή, τώδε χρή πάντας σέβευν | τώδ' ἔν θ' ἐορταῖς etc.: Ant. 384 ἢδ' ἔστ' ἐκείνη..., | τήνδ' είλομεν etc.

1118 Hermann's change of the Ms. τούμον into τοῦτ' ἐμοί τ' has been accepted by many edd. But the sense is most unsatisfactory. If τούργον means the deed of rescue, as is most natural, the meaning will be: 'this deed will be a short story both for thee and for me': i.e. 'I shall not have to relate it, and you will be so much interested in listening to Theseus that you will not find it

And tell me what hath passed as shortly as ye may; brief speech sufficeth for young maidens.

An. Here is our deliverer: from him thou shouldst hear the story, father, since his is the deed; so shall my part be brief.

OE. Sir, marvel not, if with such yearning I prolong my words unto my children, found again beyond my hope. For well I wot that this joy in respect of them hath come to me from thee, and thee alone: thou hast rescued them, and no man beside. And may the gods deal with thee after my wish,—with thee, and with this land; for among you, above all human kind, have I found the fear of heaven, and the spirit of fairness, and the lips that lie not.

between v. 1120 and v. 1121 in L, but the first hand has pointed out the right order by placing β' , α' , γ' in the margin. 1120 $\epsilon i \phi \alpha \nu \epsilon' \nu \tau'$] $\epsilon \mu \phi \alpha \nu \epsilon' \nu \tau'$ A.— $\mu \eta \kappa \nu \nu \omega$ Elms. 1121 $\tau h \nu$ $\epsilon s \tau \alpha \sigma \delta \epsilon$ $\mu \omega l$] $\sigma h \nu$ (from $\sigma \eta \nu$) $\epsilon \sigma \tau \alpha \sigma \delta \epsilon$ $\mu \omega l$. $\sigma h \nu$ is in all Mss.: $\tau h \nu$ Musgrave. 1124 $\tau \delta \rho \omega \epsilon \nu$ L. The first hand wrote $\tau \delta \rho \omega \epsilon \epsilon$. S added ν , to make $\tau \delta \rho \omega \epsilon \nu$, but, instead of writing $\sigma \delta \nu$ over the $\epsilon \hat{\iota}$ (written $\hat{\iota}$), tried to alter the latter. $\tau \delta \rho \epsilon \omega \nu$ F: $\tau \delta \delta \nu$ L². $\tau \delta \rho \epsilon \omega \nu$ Meineke.— $\dot{\omega} s$] of Hartung. 1125 $\tau \delta \nu$ 7 To $\dot{\nu} \tau \delta \nu$ L, F: $\tau \delta \delta \nu$ L².

tedious.' But is this tolerable,—to say nothing of the somewhat ungracious suggestion that the account of their deliverer's exploit would otherwise be fatiguing? The alternative version would be worse still: 'this task (viz. that of reciting, or of hearing) will be short both for thee and me.' I cannot but think, then, that this popular correction, though palaeographically easy, is untenable.

I have little doubt that Wex is right, or nearly so, in his οδ κάστι τούργον. The λόγος should be his to whom belongs the έργον. This supposes an accidental loss of οδ, after which κάστι grew into και σοί τε. The words τούμὸν ὧδ' έσται βραχὸ then mean, 'my part will thus be brief' (as you desire it to be, III5)—consisting simply in referring Oed. to Theseus.

1119 Take πρὸς τὸ λιπαρὸς with μηκύνω λόγον: 'do not wonder if with eager insistence I prolong my words to my children, now that they have appeared unexpectedly': πρὸς τὸ λ. =λιπαρῶς, ας πρὸς βίαν = βιαίως, πρὸς ἡδονήν = ἡδέως: Αἰ. 38 πρὸς καιρόν = καιρίως: Εἰ. 464 πρὸς εὐσέβειαν (λέγει) = εὐσεβῶς. It is possible to join πρὸς τὸ λ. with θαύμαζε, as Schneidewin and others do, comparing Tr. 1211 φοβεῖ πρὸς τοῦτο but such a constr. for θαυμάζειν is with-out example. τέκνα, acc. governed by

μηκύνω λόγον as=διὰ μακρών προσηγορώ: see on 223: cp. 583, 1150. ἄελπτα, adv.: cp. 319.

1121 την ές τάσδε, having reference to them, i.e. caused by their return. Cp. εls in τό γ' εls ἐαυτόν (Ο. Τ. 706 n.), Eur. Οτ. 542 ηὐτύχησεν ἐς τέκνα.

Or. 542 ηὐτύχησεν ἐς τέκκα.

1122 μηδενὸς, instead of οὐδενὸς, gives the emphasis of strong assurance:

cp. on 797.

1124 ώς instead of å or ola: cp. the phrase διδόναι εδ (642). Schneidewin cp. Hom. Hymn. 5. 136 δοΐεν...τέκνα τεκέσθαι | ώς έθέλουσι τοκῆες: Απτ. 706 ώς φὴς σύ, κούδὲν ἄλλο, τοῦτ' ὀρθῶς ἔγειν.

σύ, κούδὲν ἄλλο, τοῦτ' ὁρθῶς ἔχεω. 1125 αὐτῷ τε κ.τ.λ.: see 462 n., and cp. 308.

1125 £ τό γ' εὐσεβές: see on 260. μόνοις: on 261.

1127 τούπιεικès: an equitable and humane disposition. Arist. Εth. Ν. 5. 10 το ἐπιεικès δίκαιον μέν ἐστιν, οὐ τὸ κατα νόμον δέ, ἀλλ' ἐπανόρθωμα νομίμου δικαίου. Ηστ. 3. 53 τῶν δικαίων τὰ ἐπιεικέστερα προτιθεῖσι, 'prefer the more equitable course to the letter of their right.' Soph. fr. 699 δε οῦτε τοὑπιεικès οῦτε τὴν χάριν οἱδεν, μόνην δ' ἔστερξε τὴν ἀπλῶς δίκην (speaking of Hades). Cp. Isocr. or. 15 § 300; Athens might be called the ἄστυ τῆς Ἑλλάδος both for other reasons καὶ μάλιστα διὰ τὸν τρόπον τῶν ἐνοικούντων (the Athenian character)· οὐδένας γὰρ εἶναι πραστέρους οὐδὲ κοινο-

είδως δ' αμύνω τοισδε τοις λόγοις τάδε· έχω γὰρ ἄχω διὰ σὲ κοὐκ ἄλλον βροτῶν. καί μοι χέρ, ωναξ, δεξιαν όρεξον, ως 1130 ψαύσω φιλήσω τ', εί θέμις, τὸ σὸν κάρα. καίτοι τί φωνῶ; πῶς σ' αν ἄθλιος γεγως θιγείν θελήσαιμ' άνδρὸς ῷ τίς οὐκ ἔνι κηλίς κακών ξύνοικος; οὐκ ἔγωγέ σε, οὐδ' οὖν ἐάσω· τοῖς γὰρ ἐμπείροις βροτῶν 1135 μόνοις οξόν τε συνταλαιπωρείν τάδε. σὺ δ' αὐτόθεν μοι χαῖρε, καὶ τὰ λοιπά μο**υ** μέλου δικαίως, ώσπερ ές τόδ' ἡμέρας. Θ H. οὖτ' εἴ τι μῆκος τῶν λόγων ἔθου πλέον, τέκνοισι τερφθείς τοισδε, θαυμάσας έχω, I 140 οὖτ' εἰ πρὸ τοὐμοῦ προὔλαβες τὰ τῶνδ' ἔπη• βάρος γάρ ήμας οὐδέν ἐκ τούτων ἔχει.

1129 άλλον] άλλον L (made from άλλον), R, Vat. 1180 καί μοι χαῖρ το δεξιών το δρέξον ώσ L. καὶ χαῖρ μ' ὧ 'ναξ B: καί μοι χαῖρ μ' ὧ 'ναξ Vat.: καὶ μοι χερ', ὧ 'ναξ A, R, L². 1131 τ' η (sic) θέμις L: θ' η θέμις B, T, Vat., Farn., and so Elms.: τ' el θέμις A, R, L². 1182 πῶς δ' ἀν άθλιος γεγώς MSS. (Hermann πῶς σ' for πῶς δ'): Dindorf conject. πῶς ἀν ἀγνὸν ὄντα σε: Mekler, πῶς δ' ἀν ἔρνος Αἰγέως.

τέρους οὐδ' οῖς οἰκειότερον ἄν τις τὸν ἄπαντα βίον συνδιατρίψειεν: 'no people

are gentler, or of larger sympathies, or more kindly associates throughout life.

1128 (18ω 8 duvw κ.τ.λ., 'and I have experienced these qualities which I have experienced these qualities which is the sympathic these wind I. requite (acknowledge) with these words': cp. Ph. 602 (the gods) ξργ' ἀμύνουσιν κακά, requite evil deeds. The stress is on «ίδώς, which is interpreted by the next v., ξχω γάρ etc. Better thus than, 'and I am conscious that I requite these merits (merely) with these (feeble) words.' For that sense we should need something like φαύλοις δ' άμύνων οΐδα τοῖς λόγοις τάδε.— Others render: 'And as one who has had experience I thus support these sayings (about Athens), τάδε being an adverbial cogn. acc., as O. T. 264 τάδ' ώσπερεί τούμοῦ πατρός | ὑπερμαχοῦμαι. But τοῖσδε τοῖς λόγοις would then refer to what others say of Athens, whereas it plainly refers to what he himself has just

1131 f. ψαύσω, sc. αὐτης. el θέμις, 'if it is lawful,'—a reverential or courteous formula usu. employed when the speaker believes that the act is lawful,

as fr. 856. 14 εί μοι θέμις, θέμις δὲ τάληθή λέγειν, Διός τυραννεί πλευμόνων,—if it the heart of Zeus: so Tr. 809 f., etc. Here, however, the impulse of Oed. is abruptly checked by the thought that he is defiled: -καίτοι τί φωνω; 'but what am I saying?

1182 ff. πῶς σ'. Hermann's change of δ' to σ' is necessary, since otherwise the sense would be, 'and how could I wish to touch a man,—I who,' etc.; when ανδρός would be unendurably weak. But the words αθλιος γεγώς are clearly sound. αθλιος being a euphemism like συμφορά said of a defilement or crime (O. T. 99). There is no justification for the bold change $\pi \hat{\omega} s$ $\hat{\alpha} \nu$ $\hat{\alpha} \gamma \nu \hat{\nu} \nu$ $\hat{\nu} \nu \tau \alpha$ σe (Dind.), or the still bolder $\pi \hat{\omega} s$ $\hat{\delta}'$ $\hat{\alpha} \nu$ $\hat{\epsilon} \rho \nu \sigma s$ $\hat{\delta}' \hat{\epsilon} \gamma \hat{\epsilon} \nu$ (Mekler). Cp. the words of Heracles (when stained with blood-guilt) to Theseus, Eur. H. F. 1233 φεθγ', & ταλαίπωρ', ἀνόσιον μίασμ' ἐμόν.

πωρ, ανοσιον μασα: ερον.
τίς οὐκ=πάσα: ερ. Ο. T. 1526 οδ τίς
οὐ ζήλ ψ πολιτών ταις τύχαις ἐπέβλεπεν;
(n.): fr. 871 ὅπου τίς ὅρνις οὐχὶ κλαγγάνει;—κηλίς κακών, Ο. T. 833 κηλίδ $^{\circ}$

I know these things, which with these words I requite; for what

I have, I have through thee, and no man else.

Stretch forth thy right hand, O king, I pray thee, that I may touch it, and, if 'tis lawful, kiss thy cheek.—But what am I saying? Unhappy as I have become, how could I wish thee to touch one with whom all stain of sin hath made its dwelling? No, not I,—nor allow thee, if thou wouldst. They alone can share this burden, to whom it hath come home.—Receive my greeting where thou standest; and in the future still give me thy loyal care, as thou hast given it to this hour.

Th. No marvel is it to me, if thou hast shown some mind to large discourse, for joy in these thy children, and if thy first care hath been for their words, rather than for me; indeed, there is nought to vex me in that.

1138 $\tau i \sigma$ L (not $\tau \iota \sigma$), but the accent has been added by S.

Nauck, who brackets the word, proposes $\kappa \kappa \kappa \hat{\omega} \hat{\nu}$: Dindorf, $\epsilon \mu \hat{\nu} \hat{\nu}$.

1136 $\tau \delta \delta \hat{\epsilon}$]

Nauck conject. $\kappa \kappa \kappa \hat{\kappa}$.

1137 $\sigma \hat{\nu} \delta'$] $\sigma \hat{\nu} \tau'$ L, with δ' written above.

1139 $\sigma \delta \tau' \epsilon \hat{\ell} \tau_l$] $\sigma \delta \tau \hat{\nu} \hat{\ell}$ A: $\sigma \delta \tau \hat{\nu} \hat{\nu}$ H.

1141 $\sigma \tau'$ Elms: $\sigma \delta \delta'$ MSS.— $\pi \rho \sigma \delta \lambda \alpha \beta \epsilon s$] $\pi \rho \sigma \hat{\nu} \delta \hat{\nu}$ As Vat.

1142 Nauck brackets this v.— $\beta \delta \rho \sigma \hat{\nu}$ At.

έμαυτῷ συμφορᾶς ἀφιγμένην. ξύνοικος; Plat. Phileb. 63 D ἄρ' ἔτι προσδεῖσθ' ὑμῶν τὰς μεγίστας ἡδονὰς ξυνοίκους εἶναι...; cp. on O. T. 337.—οὐκ ἔγωγέ σε, sc. θέλω θιγεῖν: οὐδ' οὐν, nor indeed will I allow it (el καὶ σὐ θέλεις).

Oedipus is indeed $le\rho\delta s$ (287), as the suppliant of the Eumenides, and $\epsilon\delta\sigma\epsilon\beta\delta s$ ($i\dot{b}$.), as obeying the word of Apollo; but at this moment he feels that, in the eye of religious law, he is still formally what Creon has just called him— $\pi a \tau \rho o \kappa \tau \delta r o s$ and $\delta r a \gamma r o s$ (944). Contrast the more passionate strain of his words in O. T. 1413, when he urges the Thebans to cast him forth— ϵr , $\delta \xi \iota \dot{\omega} \sigma a r$ $\delta r \delta \rho \dot{\delta} s$ $\delta \theta \lambda lov \theta \iota \gamma \epsilon \dot{\delta} r$. To touch him—there says—can defile no one, because his unique doom places him apart.

there says—tan define her one, because his unique doom places him apart.

1135 βροτῶν is changed by Nauck to κακῶν, and by Dindorf to ἐμῶν ('my affairs'), on the ground that ἐμπείροις words leave any need for such definition, it is supplied in the next v. by συνταλαιπωρεῖν τάδε. Only those who, like his daughters, are already involved in the family sorrows can show him the offices of affection without fear of a new stain from the contact.

1187 αὐτόθεν, i.e., 'from where thou now art,'—without drawing near to receive an embrace. Cp. II. 19. 76 τοῦσι δὲ

καλ μετέειπεν άναξ άνδρων 'Αγαμέμνων | αὐτόθεν ἐξ ἔδρης, οὐδ' ἐν μέσσοισιν ἀναστάς,—from where he sat, without rising.

1138 ές τόδ' ἡμέρας: cp. El. 14 τοσόνδ' ές ἥβης: ib. 961 ές τοσόνδε τοῦ χρόνου (to this time of thy life).

1189 £. οὐτ ἐἶ τι κ.τ.λ.: lit., 'if you have used somewhat great (πλέον) length of speech': ἔθου = ἐποιήσω. Cp. Thuc. 5. 89 οὖτε μετ' ὁνομάτων καλών...μῆκος λόγων ἀπιστον παρέξομεν. τι (adv., O.T. 969) courteously softens the phrase.— θαυμάσας ἔχω = τεθαύμακα: cp. 817: Plat. Phaedr. 257 C τὸν λόγον δέ σου πάλαι θαυμάσας ἔχω, and ib. 258 B οὐχ ώς ὑπερφρονοῦντες,... ἀλλ' ὡς τεθαυμακότες. For the perfect, see on 186 τέτροφεν.

1141 ovt: see cr. n. and cp. on 450. πρὸ τούμοῦ προῦλαβες κ.τ.λ., received their words first, in preference to speech with me. We need not supply έπους with τούμοῦ, which='my part,' what I had to say'; cp. Tr. 1068 el τούμον άλγεῖς μάλλον. The verb προλαμβάνειν nowhere = προαιρεῖσθαί τί τινος, to prefer one thing to another. It is πρὸ τούμοῦ which here suggests preference, while προῦλαβες merely expresses priority in time.

1142 ydp='indeed,' conveying an assurance.

ού γαρ λόγοισι τον βίον σπουδάζομεν λαμπρον ποείσθαι μαλλον ή τοις δρωμένοις. δείκνυμι δ' ων γαρ ωμοσ' οὐκ ἐψευσάμην 1145 οὐδέν σε, πρέσβυ τάσδε γὰρ πάρειμ' ἄγων ζώσας, ακραιφνείς των κατηπειλημένων. χώπως μεν άγων ήρεθη, τί δει μάτην κομπείν, α γ' είσει καύτος έκ τούτοιν ξυνών: λόγος δ' ος έμπέπτωκεν άρτίως έμοὶ 1150 στείχοντι δεῦρο, συμβαλοῦ γνώμην, ἐπεὶ σμικρός μεν είπειν, άξιος δε θαυμάσαι. πράγος δ' ἀτίζειν οὐδὲν ἄνθρωπον χρεών. ΟΙ. τί δ' έστι, τέκνον Αἰγέως; δίδασκέ με, ώς μη είδοτ' αὐτὸν μηδεν ών σὺ πυνθάνει. 1155 ΘΗ. φασίν τιν' ήμιν ἄνδρα, σοι μέν έμπολιν ούκ όντα, συγγενή δέ, προσπεσόντα πως βωμῷ καθησθαι τῷ Ποσειδώνος, παρ ῷ θύων έκυρον ἡνίχ' ὡρμώμην ἐγώ.

1148 χώπως μὲν ἀγὼν οὖτος ἡρέθη, τί δεῖ μάτην Mss. and Ald.: in F the corrector has deleted μάτην, and so Schaefer. χώπως μὲν ὄδ' ἀγὼν Brunck: χώπως μὲν ἀγὼν Heath. Meineke suggests χώπως μὲν οὖτος (omitting ἀγὼν).—For ἡρέθη Naber conject. διεκρίθη.

1149 είσει] οἰση Vat.—τούτοιν] ταύταιν Mss. See comment. on v. 445.

1145 δείκνυμι δ': cp. on 146 δηλώ δ'.
1145 f. The usu. constr. is ψεύδειν τινά τινος, while ψεύδειν τινά τι is comparatively rare: and so here οὐδέν seems to be adv., while ὧν (=τούτων ä) is gen. after ἐψευσάμην. So I should take Plat. Legg. 921 Α την τιμήν τῶν ἔργων ὀφειλέτω ὧν ἄν τὸν ἐκδόντα ψεύσηται, 'οὐκο he has disappointed the contractor,'—though an attraction of acc. into gen. is equally possible. ὅμοσα: 1040.

1147 For the gen. with ακραιφνέις cp. 1519: Eur. Η μρρ. 949 κακών ακήρατος.

1148 ήρέθη: cp. Her. 9. 35 οῦτω δὴ πέντε σφι... ἀγῶνας τοὺς μεγίστους... συγκαταιρέει, helps them to conquer in five of the most important contests. Nauck formerly conjectured ἄγων='the captor' (Creon).—Cp. on 1116.

1150 £. λόγος, by inverse attraction,

1150 £. λόγος, by inverse attraction, instead of an acc. λόγον governed by συμβαλοῦ γνώμην as = συνδιάσκεψαι (cp. on 223). Cp. Eur. Phoen. 940 ἐκ γένους ἐκπέφυκε παῖς. When the antecedent is thus drawn into the case of the relat.,

the case is more often the acc.: see on 56 τόπον. λόγος here=a subject for consideration (cp. our 'argument' in the old sense of 'theme'). ἐμπέπτωκεν, has presented itself to me: so Plat. Prot. 314 C περί τινος λόγου διελεγόμεθα δε ἡμῶν κατὰ τὴν ὁδὸν ἐνέπεσεν.

συμβαλοῦ γνώμην, not 'collect your thoughts' (Blaydes), but 'contribute your opinion,' i.e. help me to decide what should be done. Her. 8. 61 (Adeimantus in the council of Greek leaders) πόλω... τὸν Θεμιστοκλέα παρεχόμενον οῦτω ἐκέλευε γνώμας συμβάλλεσθαι, 'he said that T. should have a city to represent before he contributed his views.' Plat. Polit. 298 C (if we should decide) ξυλλέξαι...ἐκκλησίαν..., ἐξεῖναι δὲ καὶ τῶν ιδιωτῶν καὶ τῶν ἄλλων δημιουργῶν περί τε πλοῦ καὶ περὶ νόσων γνώμην ξυμβαλέσθαι.

1152 εἰπειν θανμάσαι: for the inf. act., cp. on 37, 461. So O. T. 777 (τύχη) θαυμάσαι μεν ἀξία, | σπουδής γε μέντοι τῆς ἐμῆς οὐκ ἀξία.

1158 ἄνθρωπον, emphatic (as O. T. 977, cp. ib. 1528 θνητόν δντ'). A mortal

Not in words so much as deeds would I make the lustre of my life. Thou hast the proof; I have failed in nothing of my sworn faith to thee, old man; here am I, with the maidens living,—yea, scathless of those threats. And how the fight was won, what need that I should idly boast, when thou wilt learn it from these maidens in converse?

But there is a matter that hath newly chanced to me, as I came hither; lend me thy counsel thereon, for, small though it be, 'tis food for wonder; and mortal man should deem nothing beneath his care.

OE. What is it, son of Aegeus? Tell me;—I myself know nought of that whereof thou askest.

Th. A man, they say,—not thy countryman, yet thy kinsman,—hath somehow cast himself, a suppliant, at our altar of Poseidon, where I was sacrificing when I first set out hither.

1150 λόγος MSS.: λόγον Ald., Brunck: λόγου H. Estienne. $-\epsilon \mu \pi \epsilon \pi \tau \omega \kappa \epsilon \nu$ A, B, R: $\epsilon \kappa \pi \epsilon \pi \tau \omega \kappa \epsilon \nu$ L, F, T, Vat., Farn. 1151 στίχειν τι L, F: στείχοντι the other MSS. $-\gamma \nu \omega \mu \nu \rho$ Suidas. 1153 οὐδέν , made from οὐδέν , L: οὐδέν B, T, Vat., Farn.: οὐδέν A, F, R, L². $-\frac{1}{2} \nu \rho \rho \omega \pi \omega \nu$ MSS.: $\frac{1}{2} \nu \rho \rho \omega \tau \omega \nu$ Schol. 1156 $\frac{1}{2} \omega \sigma (sic) \mu^2 \epsilon l \delta \sigma^2 L$, F. $\frac{1}{2} \nu \rho \mu \omega \mu \rho \nu$ the other MSS.

cannot read the future, and therefore can never be sure that an incident, seemingly trivial, will not prove momentous.

trivial, will not prove momentous.

1154 £. τίδ έστι; cp. 311.—δίδασκέ με ώς μη είδότ. The μή is due to the imperative: cp. Ph. 253 ώς μηδὲν είδότ ίσθι μ' ών άνιστορεῖς: ἐὐ. 415 ώς μηκέτ ὄντα κεῖνον ἐν φάει νόει: Plat. Rep. 327 C ώς τοίνυν μή άκουσομένων οῦτω διανοείσθε. ώς οὐ, instead of ώς μή, sometimes stands, however, with the partic. (esp. in gen. or acc. absol.), although the verb is imperative: Eur. Med. 1311 ὡς οὐκέτ ὕντων σῶν τέκνων, φρόντιξε δή: Lys. or. 27 § 16 μή...άζημίους ἀφίετε,...ώσπερ τοῦ ἀνείδους ἀλλ' οὐ τῆς ζημίας αὐτοῖς μέλον. And, when the verb is nor imperative, ὡς οὐ in such cases is normal, as Xen. Mem. 2. 3. 3 τῶν δ' ἀδελφῶν ἀμελοῦσιν, ὥσπερ ἐκ πολιτῶν μὲν γιγνομένους: Thuc. 4. 5 ἐν δλιγωρία ἐποιοῦντο, ως...οὐχ ὑπομενοῦντας: 6. 24 ἔρως ἐνέπεσε τοῖς πᾶσυ...ἐκπλεῦσαι,...ώς...οὐδ ἐν σφαλεῖσαν μεγάλην δύναμν. This is against referring μή είδότ here to a cause independent of the imperative, γίz. to the mental conception implied by ὡς: for though (e.g.) ἐδίδαξας ὡς μἡ είδότα could mean, 'you instructed me on the supposition that I knew not,' usage indicates that ὡς οὐκ είδότα would then have

been preferred.

1156 ff. ήμν, ethic dat. (81).— ξμπολιν: cp. 637. As Theseus was returning from the rescue, word had been brought him that a stranger had seated himself as a suppliant on the steps of the altar of Poseidon at Colonus (see on 55). This man said merely that he was a kinsman of Oedipus; and that he wished to speak a few words to him (1162). The fact that he was not from Thebes, but from Argos (1167), seems to have been inferred from something in his dress, for Theseus says that he does not know whence the man had come (cp. 1161). Polyneices took this precaution of becoming a lκέτης because he did not know what power might now be at the command of the paternal anger which he foresaw (cp. 1165).

προσπεσόντα πως: lit., 'having somehow rushed to' the altar: i.e. he had come in the absence of those Coloniates who had hurried from the sacrifice to the rescue (899), and no one had witnessed his arrival. (Cp. 156 προπέσης, 915 ἐπειστεσων.) πως could not mean, 'for an unknown reason.'

1158 f. βωμφ with προσπεσόντα, rather than locative dat. with καθήσθαι: with the latter cp. 1160 θάκημα, 1163 ξδρα (Ο. Τ. 15 προσήμεθα, ib. 20 θακεί,

ΟΙ. ποδαπόν; τί προσχρήζοντα τῷ θακήματι; 1160 ΘΗ. οὐκ οἶδα πλην ἔν' σοῦ γάρ, ὡς λέγουσί μοι,

βραχύν τιν αίτει μυθον οὐκ όγκου πλέων.

ΟΙ. ποιόν τιν'; οὐ γὰρ ήδ' έδρα σμικροῦ λόγου.

ΘΗ. σοὶ φασὶν αὐτὸν ἐς λόγους ἐλθεῖν *μόνον αἰτεῖν ἀπελθεῖν τ' ἀσφαλῶς τῆς δεῦρ' ὁδοῦ.

1165

OI. τ is $\delta \hat{\eta} \tau$ $\delta \nu$ $\epsilon \hat{\eta} \tau \hat{\eta} \nu \delta$ $\delta \tau \rho \sigma \theta \alpha \kappa \hat{\omega} \nu$ $\epsilon \delta \rho \alpha \nu$;

ΘΗ. ὄρα κατ' *Αργος εί τις υμίν έγγενης έσθ, όστις αν σου τούτο προσχρήζοι τυχείν.

ΟΙ. ω φίλτατε, σχές οῦπερ εί. ΘΗ. τί δ' ἔστι σοι;

ΟΙ. μή μου δεηθης. ΘΗ. πράγματος ποίου; λέγε. 1170 ΟΙ. έξοιδ ἀκούων τῶνδ ὅς ἐσθ ὁ προστάτης.

ΘΗ. καὶ τίς ποτ' ἐστίν, ὄν γ' ἐγὼ ψέξαιμί τι;

ΟΙ. παις ούμός, ώναξ, στυγνός, οθ λόγων έγω άλγιστ' αν ανδρων έξανασχοίμην κλύων.

ΘΗ. τί δ'; οὐκ ἀκούειν ἔστι, καὶ μὴ δρᾶν ἃ μὴ

1160 προσχρήζοντι L. 1164 f. σοι φασιν αὐτὸν ές λόγους έλθεῖν μολόν| τ' αἰτεῖν ἀπελθεῖν ἀσφαλῶς τῆς δεῦρ' ὁδοῦ MSS. I read with Vauvilliers, who corrects μολόντ' το μόνον, and adds τ' after $d\piελθεῖν$. Other conjectures are: (1) Musgrave, μόνον τ' for μολόν|τ'. (2) Heath, μολόντ' | alτεῖν dπελθεῖν τ'. (3) Nauck (formerly) θελοντ' | alτεῖν dπελθεῖν. 1168 προσχρήζει B, T, R, Vat., Farn.

and ib. 2 n.).—ἔκυρον. In Eur. Hipp. 746 κύρων was restored by Heath from MS. κύρων (v. l. ναίων): elsewhere Attic poets have only κυρέω. Il. 23. 821 has κύρον: Hom. Hymn. 5. 189 κύρε: and the form was used by the Alexandrian poets. It seems unnecessary, then, to conjecture It seems unnecessary, then, to conjecture κυρῶν ἐθυον (Blaydes).—ἡνίχ' ἀρμώμην, 'when I first set out,' lit., 'when I proceeded to set out': i.e. when he left the sacrifice, summoned by the cry of the

Chorus, 887. 1160 τῷ θακήματι, instrum. dat.: προσ- as in προσαιτεῦν (cp. on 122).

1161 £. σοῦ seems to be an objective gen. with μθθον, a colloquy with thee (cp. έμαν λέσχαν, 167). We find αlτώ τινα, παρά τινος, πρός τινος, etc., but never the simple gen. αlτῶ τινος (like δέομαl τινος). —οὐκ δγκου πλέων, on a subject of no great pretensions,-i.e. not so important as to demand any great exertion from the old man. Cp. Eur. Ph. 717 ξχει τιν' ὅγκον τἄργος Ἑλλήνων πάρα. This seems better than to take ὅγκου here as='effort,' a sense which it bears (in a different context) below, 1341 βραχεῖ σὺν ὄγκψ (non magna mole). If we rendered, 'of no great compass' (i.e. length), οὐκ ὄγκου πλέων would merely repeat βραχύν.

1175

1164 £ Heath's insertion of r after dπελθειν is necessary, unless we adopt Nauck's ελθειν θέλοντ', i.e. 'they say that, wishing to confer with you, he asks that he may retire safely from his journey hither' (his journey to Attica from Argos): but this throws too much stress on the Vauvilliers seems clearly right in restoring photon from the Ms. polor. The latter would go with &\text{New in they say that he asks that, having approached, he may confer with you': but this is weak; and it would be even worse to take μολόντ' as='after his arrival' (at Colonus). povov fits the tone of the context. The suitor prefers his request

in as modest a strain as possible.

1167 f. κατ Αργος. This brings the first flash of light to Oed.,—he remembers Ismene's words (378). Cp. on 1156. τοῦτο is best taken as acc. after τυχάν: cp. 1106 n., and O. T. 1155 τί προσχρήςων μαθεῖν; But it might, of course, be

OE. Of what land is he? What craves he by the supplication?

I know one thing only; they say, he asks brief speech Тн. with thee, which shall not irk thee much.

On what theme? That suppliant posture is not trivial.

He asks, they say, no more than that he may confer with thee, and return unharmed from his journey hither.

Who can he be who thus implores the god?

TH. Look if ye have any kinsman at Argos, who might crave this boon of thee.

Say no word more! TH. What ails thee? O friend! OE.

Ask it not of me— TH. Ask what?—Speak! OE.

By those words I know who is the suppliant. OE.

TH. And who can he be, against whom I should have a grief?

OE. My son, O king,—the hated son whose words would vex mine ear as the words of no man beside.

TH. What? Canst thou not listen, without doing what thou

1169 $\mathring{\omega}$ φίλτατ' ίσχεσ οἱ (ἱ from ὑ) περ εἰ L.—ἴσχες Β, F, Vat.: ἴσχε L²: ἐπίσχες Α, R: εἶχες Τ, Farn.— $\mathring{\omega}$ φίλτατε, σχὲς Heath: $\mathring{\omega}$ φίλτατ', ἴσχε σ' Doederlein.—οὖπερ Α, with most MSS.: οἶπερ L (made from οὖπερ): ἡπερ (sic) Τ, Vat.

1171 προστάτης] πρόστροπος Hartung.

1172 ὄν γ' ἐγὼ] ὄν ἀν ἐγὼ Vauvilliers.

acc. after προσχρήζοι, τυχείν being epexegetic inf.

1169 σχès οὐπερ εἶ, 'stop where thou art,' i.e. 'say no more'—do not go on to urge that I should receive this on to urge that I should receive this visitor. Cp. Eur. I. A. 1467 σχέκ, μή με προλίπης: Hipp. 1354 σχέκ, άπειρηκός σῶμ' ἀναπαύσω. This correction (Heath's) of the Ms. τοχές is much better than Doederlein's τοχές is common as 'hold!' (Plat. Prot. 349 Ε etc.), we never find έχε σε in that sense.—τίδ' ἔστι σοι; 'what is the matter with thee?' Cp. 311.

1170 πράγματος ποίου; The con-

1170 πράγματος ποίου; The construction δέομαι σού τινος, though less

struction δέομαι σου τινος, though less freq. than δέομαι σου τι, occurs in good prose, as Xen. Cyr. 8. 3. 19 δεόμενοι Κύρου άλλος άλλης πράξεως.

1171 ἀκούων τῶνδ', hearing these words (1167): cp. 418: for τῶνδ' referring to what precedes, 787.—85 εδιτις: Ο. Τ. 1068 μήποτε γνοίης δε εξι Αι. 1259 μαθών δε εξι. Plat. Μεπο 80 D περί άρετής, δ έστιν, έγω μέν ούκ οίδα. Her. 9. 71 γενομένης λέσχης δε γένοιτο αὐτῶν ἄριστος.

προστάτης, one who presents himself before a god as a suppliant: so 1278: schol. ὁ ἰκέτης, ὁ προσεστηκώς τῷ βωμῷ. Elsewhere the word always='protector'

or 'patron' (as O. T. 303, 411, 882, Tr. 209). Cp. El. 1377 η σε (sc. τον 'Απόλλωνα) πολλά δη | ἀφ' ών έχοιμι λιπαρεί προσστην χερί, 'have oft come before thee with offerings of my best in suppliant

1172 δν γ' ἐγιὸ ψέξαιμι, who is he, to whom I could possibly have any objection? See note in Appendix on 170; and cp. Aesch. P. V. 292 οὐκ ἔστιν ὅτψ | μείζονα μοῖραν νείμαιμ' ἢ σοί. Distinguish 561 ὁποίας ἐξαφισταίμην, which is not strictly similar (see n. there).

tinguish 501 οποίας εξαφισταμή», which is not strictly similar (see n. there).

1173 £. στυγνός has greater force through its position: 'my son, king—a son whom I hate': cp. 1615 σκληράν. λόγων: for the gen. cp. 418. ἄλγιστα ἀνδρών, = άλγιστα ἀνδρών, = άλγιστα ἀνδρών. ανδρών, = άλγιον ἢ παντός άλλου ανδρός (λόγων), more reluctantly than the words of any one else. The usage is similar to that by which a Greek could say, πυραμίδα ἀπελίπετο έλάσσω τοῦ πατρός (Her. 2. 134), instead of τῆς τ. π., or ἢν ὁ πατήρ. Cp. O. T. 467 n. More often the words would mean, άλγιον ἢ πᾶς άλλος ἀνθρώπων λέγειν. Plat. Ιση ε20 C). λέγειν, Plat. Ion 530 C). 1176 d μη: 'such things as thou dost

not wish' (quae non cupias): cp. 1186,

χρήζεις; τί σοι τοῦδ' ἐστὶ λυπηρὸν κλύειν; ΟΙ. έχθιστον, ωναξ, φθέγμα τοῦθ ήκει πατρί· καὶ μή μ' ἀνάγκη προσβάλης τάδ' εἰκαθεῖν. ΘΗ. ἀλλ' εἰ τὸ θάκημ' ἐξαναγκάζει, σκόπει μή σοι πρόνοι ή τοῦ θεοῦ φυλακτέα. 1180 ΑΝ. πάτερ, πιθοῦ μοι, κεὶ νέα παραινέσω. τὸν ἀνδρ' ἔασον τύνδε τῆ θ' αύτοῦ φρενὶ χάρω παρασχείν τῷ θεῷ θ α βούλεται, καὶ νῷν ὑπεικε τὸν κασίγνητον μολεῖν. οὐ γάρ σε, θάρσει, πρὸς βίαν παρασπάσει 1185 γνώμης, α μή σοι συμφέροντα λέξεται. λόγων δ' ἀκοῦσαι τίς βλάβη; τά τοι *κακῶς ηύρημέν' έργα τῷ λόγῳ μηνύεται. έφυσας αὐτόν· ώστε μηδε δρώντά σε τὰ τῶν κακίστων δυσσεβέστατ, ὦ πάτερ,

είρημέν L².--ξργα] έργω (sic), B, Vat.--Blaydes conject. ευρημέν έργω κου λόγω.

1176 The emphasis is on κλύαν, not on rows: 'why is it painful to thee to give this man a hearing?' Theseus has no need to ask, 'why is it painful to thee to hear this man?'—for he knows already how Oed. has been treated by his sons (599). The sense is thus the same as if we kept the Ms. 7007: 'why is this thing painful to thee,—namely, to hear?' (Cp. Ph. 1121 και γαρ έμοι τοῦτο μέλει, μη φιλότητ' ἀπώση: and O. T. 1058.) But, when the question has already been put in an abstract form (οὐκ ἀκούειν ἔστι etc.), it would be tame to reiterate it in the same form. By 7008e it is adapted to the particular case. Cp. 1117 τοῦδε χρη κλύειν.

20) κλοευ.

1177 φθέγμα τοῦθ' (art. omitted, as 629), 'that voice'—his son's. The blind man could not express loathing more vividly: cp. 863. ἡκει, has come to be: O. T. 1519 θεοῖς γ' έχθιστος ἡκω. (Not, 'has come hither.') 'has come hither.')

1178 μή μ' ἀνάγκη προσβάλης, 'do not force me to the necessity' of yielding,—the ανάγκη being, as it were, a rock on which his course is driven: cp. Aesch. Eum. 564 τον πρίν δλβον | ξρματι προσβαλών... δλετ'. We cannot properly call this 'an inverted expression' for μή μοι ανάγκην προσβάλης, which would suggest a wholly different image: cp. Tr. 255 δρκον αὐτῷ προσβαλών: ib. 41 έμοι πικράς ώδινας...προσβαλών....είκα-

1190

θείν: cp. 862, 1015.

1179 £ το θείκημ' (1160), his suppliant έδρα at the altar of Poseidon, in whose name he implored the boon. Earwhose name he improved the boom. equivariate: cp. 603. If we point at σπόστε, as is best, then μη... is elliptical: '(beware, I say) lest.' Cp. Plat. Gorg. 462 E ΠΩΛ. τίνος λέγεις ταύτης; ('what calling do you mean?') ΣΩ. μη αγρομότερον η τὸ ἀληθές είπεῦν, 'I fear it may be scarcely courteous to say the truth.'

πρόνοια...τοῦ θεοῦ, respect for the god: Andoc. or. 1 § 56 εἶπον...ᾶ ἤκουσα..., προνοία μὲν τῶν συγγενῶν καὶ τῶν φίλων, προυσία με την σύγερου και των φικών, προυσία δε την πόγεων άπασης. Cp. on O. T. 978. φυλακτέα, must be observed, like φυλάσσειν νόμον, δρκια, etc. For slightly different, though kindred, uses of the verb, cp. 626, 1213.
1181 πιθού μοι, 'comply with me,'

wouldst not? Why should it pain thee to hear him?

OE. Most hateful, king, hath that voice become to his sire:—lay me not under constraint to yield in this.

TH. But think whether his suppliant state constrains thee:

what if thou hast a duty of respect for the god?

An. Father, hearken to me, though I be young who counsel. Allow the king to gratify his own heart, and to gratify the god as he wishes; and, for thy daughters' sake, allow our brother to come. For he will not pluck thee perforce from thy resolve,—never fear,—by such words as shall not be spoken for thy good. But to hear him speak,—what harm can be in that? Ill-devised deeds, thou knowest, are bewrayed by speech. Thou art his sire; so that, e'en if he were to wrong thee with the most impious of foul wrongs, my father,

1189 κάφυσας Heimsoeth.—μήτε MSS. (made from μήτε in L): μηδὲ Dawes.

1190 τὰ τῶν κακίστων δυσσεβεστάτων MSS. (L has δυσεβεστάτων, with the second σ written above by S.) The following conjectures may be noticed:—

grant this wish, as El. 1207, Tr. 470 (n.): while $\pi\epsilon \ell\theta ov$ is rather, 'be persuaded,' as El. 1015, and above, 520.— $\kappa\epsilon l$ where ϵl $\kappa\epsilon l$ would be normal: cp. 661. $\nu\epsilon a$: see on 751: cp. 1116.

on 751: cp. 1116.

1182 £ τον ἀνδρα τόνδε, Theseus (cp. 1100). 'Allow him at once to gratify his own mind (his hinted desire that Polyneices should be heard, 1175), and to gratify Poseidon as he wishes to do,' i.e. by granting the prayer made in Poseidon's name. The whole phrase χάριν παρασχείν belongs to both clauses; ἀ is acc. of respect. The subj. to βούλεται is Theseus, not δ θεότ.—These two vv. mark two leading traits in the character of Theseus—his sense of justice (φρενί), and his piety (θεφ).

1184 ὑπεικε here = συγχώρει, 'concede to us that...'; so παρείκειν in prose.

1185 ε. παρασπάσει, sc. δ κασίγνητος. Cp. Ant. 791 σὸ καὶ δικαίων αδίκουν φρένας παρασπάς επὶ λώβα, 'thou wrenchest the minds e'en of the just unto injustice, for their bane.'— $\mathbf{d} \ \mu \dot{\eta} = (\tau a \hat{v} \tau a)$ $\dot{a} \ \mu \dot{\eta} \ (1175)$, 'in respect of such words as shall not be spoken for thy good,'—a tribute, marked by feminine tact, to her father's judgment. λέξεται is always pass. in trag.: cp. 581 δηλώσεται, and see on O. T. 672.

1187 κακώs is Hermann's easy and certain correction of the Ms. καλώs. 'Evilly devised deeds are disclosed by speech': i.e. even supposing that Poly-

neices is harbouring ill designs, the best way to discover them is to converse with him. Cp. Ant. 493 φιλεῖ δ' ὁ θυμὸς πρόσθεν ἢρῆσθαι κλοπεύς, | τῶν μηδὲν ὀρθῶς ἐν σκότῷ τεχνωμένων,—where the bad conscience is supposed to bewray itself even before (πρόσθεν) investigation. With καλῶς, the words are merely 'a rhetorical generality,' as Campbell (who retains it) says: i.e. speech is a good thing, 'for it is by speech that all man's best discoveries are revealed.' But surely we need something more relevant to the matter in hand.

1189 ff. Meineke rejects the three verses, 1189—1191, because (1) ἔφυσας αὐτόν is too abrupt: (2) it is too much to tell Oed. that he must bear anything from his son: (3) the phrase τὰ τῶν κακίστων etc. is indefensible. As to (1), few readers can fail to perceive that the 'abruptness' is both forcible and pathetic at the moment when she turns from colder and more external arguments to the plea of natural affection. As to (2), it is enough to observe that Antigone means, 'The relationship between parent and child is indelibly sacred. No wickedness on your son's part can alter the fact that he is your son.' As to (3), see next n.

1190 δυσσεβέστατ', & (Dawes) seems right: it amends the Ms. τὰ τῶν κακίστων δυσσεβεστάτων by simply striking off the final ν. 'The most impious among the

θέμις σέ γ' είναι κείνον αντιδράν κακώς. άλλ' * ξασον' είσὶ χάτεροις γοναὶ κακαὶ καὶ θυμὸς ὀξύς, ἀλλὰ νουθετούμενοι φίλων ἐπωδαις ἐξεπάδονται φύσιν. σὺ δ' εἰς ἐκεῖνα, μὴ τὰ νῦν, ἀποσκόπει πατρφα καὶ μητρφα πήμαθ απαθες. καν κείνα λεύσσης, οίδ' έγώ, γνώσει κακοῦ θυμοῦ τελευτὴν ώς κακὴ προσγίγνεται. έχεις γάρ οὐχὶ βαιὰ τάνθυμήματα, των σων άδερκτων όμματων τητώμενος. άλλ' ήμιν είκε· λιπαρείν γάρ οὐ καλὸν

1195

I 200

(1) Toup: τὰ τῶν κάκιστα (adv.) δυσσεβεστάτων, approved by Porson on Eur. Hec. 618 (=620 Dind.), and received by Brunck, Elms., etc. (2) Toup's later emendation, made also by Musgrave: τὰ τῶν κακίστων κάσεβεστάτων. (3) Reisig: τὰ τῶν κακίστων δυσσεβέστατ' ἀν, where ἀν goes with είη, Reisig's correction of είναι, in v. 1191. (4) Dawes: τὰ τῶν κακίστων δυσσεβέστατ', ἀ, received by most of the recent edd.—Wecklein thinks v. 1190 spurious: Meineke rejects all the three vv., 1189—1191. 1191 θέμις MSS. and most edd.: θέμιν Dawes, Mudge, Heath, approved by Porson: Elmsley has θέμιν in his text, but supports θέμις in his rote, σω θεμικήν είναι Hatting. note. σοι θεμιτον είναι Hartung. 1192 άλλ' αὐτον L (from αὐτον): the other MSS. have either άλλ' αὐτον οτ άλλ' αὐτον: in A σε is written above, and R has άλλὰ σεαυτόν, as if the sense were σεαυτον (κακῶς δράσεις). Elmsley conject. ἀλλ' ἔα αὐτον (to be scanned as ---): Blaydes, άλλ' ξαύτον (sic): London ed. of 1722, άλλ' ξασον,

worst of deeds' is a vehement phrase suited to the passion of the appeal. Among evil deeds, 7à κακά, those which outrage gods or kinsfolk form a class, τὰ δυσσεβῆ. If κακίστων were changed to κάκιστα, the latter must be an adv., and των δυσσεβεστάτων must be masc.: 'the deeds of men who in the worst way are most impious.' κασεβεστάτων ('the deeds of the worst and most impious

men') is less probable.

1191 thus of γ eval. The Mss. here agree in the nominative. Vauvilliers suggested that eorl might be supplied, suggested that evi light to supplicit, taking σε γ είναι in the sense of σε γ' δντα, and comparing ἐκῶν είναι, etc. This may be rejected, as may also Reisig's δυσσεβέστατ' ἄν, with είη for είναι: for then we should require οὐδὲ in 1189. Is also have the indeclinable in this bases. Othus, then, indeclinable in this phrase? That is now the received view. It rests, however, solely on the fact that our MSS. have θ_{ij} , and not θ_{ij} , here, and in four other places, Plat. Gorg. 505 D, Xen. Oec. 11 § 11, Aelian Nat. An. 1. 60, Aesch. Suppl. 335. Porson believed that, with Dawes, we ought to read θέμιν. That is my own opinion; but, as the question must be considered doubtful, I have preferred to leave 64ms in the text, and to submit the evidence

in the Appendix.

1192 ἀλλ' αὐτόν· dol, etc., is the traditional reading, on which ἀλλ' αὐτόν was a variant, adapted, seemingly, to the fatuous interpretation, 'Nay, you will hurt yourself' (see cr. n.). It is a robust faith which can accept dll auro, 'Nay, allow (him to come),' is perhaps the best remedy, since we can suppose autóv to have been an explanatory gloss which supplanted the verb. For the synizesis cp. O. 7. 1451 $d\lambda\lambda'$ ϵa $\mu \epsilon$, n. $d\lambda\lambda'$ ϵa $a\dot{\nu}\dot{\tau}\dot{\nu}$ as =-- is surely impossible for tragedy. Musgrave's $d\lambda\lambda'$ $\epsilon \epsilon \epsilon$ $\epsilon \epsilon$ in intrinsically preferable to either, but leaves the corruption unexplained. I had thought of alsov viv ('have compassion on him'). If $\alpha \dot{\nu} \tau \dot{\nu} \nu$ had supplanted $\nu \iota \nu$, AI Δ might have become AA Λ .

1194 Εξεπάδονται φύσιν, 'are charmed out of their nature': lit. 'are subdued by the charm, in their nature' (acc. of it is not lawful for thee to wrong him again.

Oh, let him come: other men, also, have evil offspring, and are swift to wrath; but they hear advice, and are charmed from their mood by the gentle spells of friends.

Look thou to the past, not to the present,—think on all that thou hast borne through sire and mother; and if thou considerest those things, well I wot, thou wilt discern how evil is the end that waits on evil wrath; not slight are thy reasons to think thereon, bereft, as thou art, of the sight that returns no more.

Nay, yield to us! It is not seemly for just suitors to

which most of the recent edd. receive: Wunder, $d\lambda\lambda'$ ξα νιν (so Herm., Hartung): Dobree, $d\lambda\lambda'$ ξα τάδ': Musgrave, $d\lambda\lambda'$ ἄνυσον οτ $d\lambda\lambda'$ εξον. 1194 έξαπάδονται L (with gl. καταπραΰνονται), L², F: ἐξεπάδονται (οτ ἐξεπάδονται) the other Mss. 1195 ἐκεῦνα, μὴ] ἐκεῦνα μοι Camerarius: a conjecture which Hermann also had made, but afterwards rejected. 1196 ἀ πάθεο L (it was never ἄπαθεο). 1197 λύσηιο L, and so (οτ λύσηις) the other Mss.: λεύσσης Pierson. (ἐἄσης Τουρ: ἀλύξης Reisig.) 1199 οὐχι βlαια (sic) L, F (οὐχὶ): οὐ βίαια the other Mss.: οῦν βίαια Heath: οὐχὶ βαιὰ Musgrave, Brunck: Hesych. s.ν. βαιόν ὁλίγον, μικρόν Σοφοκλῆς δὲ Οἰδιποδι ἐν Κολωνῷ' οὐ βαιά, ἀντὶ τοῦ ἄφθονα καὶ πολλά.

respect). Plat. Phaed. 77 Ε άλλ' ίσως ένι τις καὶ έν ἡμῶν παῖς, ὅστις τὰ τοιαῦτα φοβείται τούτον ουν πειρώμεθα πείθειν μή δεδιέναι τὸν θάνατον ἄσπερ τὰ μορμολύκεια. 'Αλλὰ χρή, ἔφη ὁ Σωκράτης, ἐπάδειν αὐτῷ ἐκάστης ἡμέρας, ἔως ἀν ἐξεπάσητε ('charm him out of us'). Plut. De Iside et Os. 384 A τὰ κρούματα τῆς λύρας, οις έχρωντο προ των ὅπνων οι Πυθαγόρειοι, τὸ ἐμπαθὲς καὶ ἄλογον τῆς ψυχῆς ἐξεπάδοντες οὕτω καὶ θεραπεύ-OUTES, 'subduing by the charm (of music) the passionate and unreasoning part of the soul.' Phaedr. 267 D δργίσαι τε αδ πολλούς ἄμα δεινός άνηρ γέγονε, και πάλιν ώργισμένοις ἐπάδων κηλεῖν, 'soothe them, when angered, by his charming.' Aesch. P. V. 172 μελιγλώσσοις πειθοῦς | έπαοιδαΐσιν. The frequency of the metaphor is due to the regular use of έπφδαί in the medical practice of the age: thus Pindar describes Cheiron as using (1) rincar describes Cheiron as using (1) incantations, (2) draughts, (3) amulets, (4) surgery (Pyth. 3. 51), and Plato's list of remedies is the same, with καύσειs added (Rep. 426 B). In Od. 19. 457 an $\epsilon\pi\psi\delta\eta$ stops hemorrhage, and in [Dem.] or. 25 § 80 is applied to epilepsy. Sophocles Tr. 1001 has τ ls $\gamma\delta\rho$ dot $\delta\delta$. (=έπφδός), τίς ὁ χειροτέχνης | laτορίας, δε τήνδ' άτην | ...κατακηλήσει; Ai. 582 θρηνείν έπωδας πρός τομώντι πήματι. Lucian mocks the notion that a fever or a tumour can be scared by an δνομα

θεσπέσιον ἢ ῥῆσιν βαρβαρικήν (Philops. 9). Cp. Shaksp. Cymbeline 1. 6. 115 'tis your graces | That from my mutest conscience to my tongue | Charms this report out.'

1195 f. ἐκείνα, away yonder, in the past. πατρῷα καὶ μ., connected with them: so Ant. 856 πατρῷον δ' ἐκτίνεις τιν' ἀθλον. He is to turn from his present causes for anger (τὰ νῦν) to the issues of his former anger—when he slew his sire. μητρῷα, because the slaying prepared the marriage.

1198 τελευτήν, result: Her. 7. 157 τῷ δὲ εὖ βουλευθέντι πρήγματι τελευτή ὡς τὸ ἐπίπαν χρηστή ἐθελει ἐπιγίνεσθαι. For the constr. cp. Απι. 1242 δείξας ἐν ἀνθρώποισι τὴν ἀβουλίαν | δοφ μέγιστον ἀνδρὶ πρόσκειται κακόν.

1199 £ τάνθυμήματα (cp. 292), 'the food for meditation' (on the evils of anger) which his blindness might furnish—itself due to an act of anger, the climax of acts traceable to the anger in which he slew Laïus. Cp. 855.

slew Laïus. Cp. 855.

1200 ἀδέρκτων: 'being deprived of thy sightless eyes,'='being deprived of thine eyes, so that they shall see no more,' the adj. being proleptic: cp. 1088 τὸν εδαγρον n. τητώμενος: the pres. τητάσθαι denotes a state ('to be without'), not an act ('to lose'); cp. Hes. Ορ. 408 μὴ σὸ μἐν αἰτῆς ἀλλον, ὁ δ' ἀρνῆται, σὸ δὲ τητᾶ, 'and thou remain in want.'

δίκαια προσχρήζουσιν, οὐδ' αὐτὸν μὲν εὖ πάσχειν, παθόντα δ' οὐκ ἐπίστασθαι τίνειν.

ΟΙ. τέκνον, βαρείαν ήδονην νικατέ με λέγοντες· έστω δ' οὖν ὅπως ὑμιν φίλον. μόνον, ξέν', εἰπερ κείνος ὧδ' ἐλεύσεται, μηδεὶς κρατείτω τῆς ἐμῆς ψυχῆς ποτε.

1205

ΘΗ. ἄπαξ τὰ τοιαῦτ', οὐχὶ δὶς χρήζω κλύειν, ὧ πρέσβυ· κομπεῖν δ' οὐχὶ βούλομαι· σὺ δ' ὧν σῶς ἴσθ', ἐάν περ κἀμέ τις σώζη θεῶν. 1210

στρ. ΧΟ. όστις του πλέονος μέρους χρήζει του μετρίου παρείς

1204 ἡδονὴν] Blaydes conject. δὴ χάριν, οτ δόσιν.

1205 ἔστω δ' οδν] Nauck conject. ἔστω δ' οδν.

1208 κλύειν MSS.: λέγειν Wecklein.

1209 τ. ὅ πρέσβυ· κομπεῖν οὐχὶ βούλομαι· συ (sic) δὲ | σῶν ἴσθι· ἐἀνπερ etc. L. After κομπεῖν, S inserted δ': above συ δὲ he wrote δέ σε, which can hardly have been a mistake for σὲ δὲ: rather he meant, κομπεῖν δ' οὐχί, βούλομαι δέ σε | σῶν, ἴσθι. Scaliger saw that σῶν

1202 f. Notice the dat. προσχρήξουσιν (with καλόν), followed by the acc.
αὐτόν with πάσχειν, and παθόντα with
πάστασθαι. A literal version shows
the reason:—'It is not fitting for the
askers of just things to sue long, nor
that a man should himself be well-treated,
and then not know how to requite it.'
Importunity is here viewed as touching
the dignity of the suppliants; ingratitude,
in its moral aspect.—οὐδ', sc. καλόν ἐστι.
Cp. Isocr. or. 4 § 175 ἄξιον ἐπισχεῖν, ἀλλ'
οὐκ ἐπειχθῆναι.—οὐκ ἐπιστασθαι: with
the inf. after οὐ καλόν ἐστι the normal
negative would be μή, or μὴ οὐ: but οὐ is
treated as forming one word with the
inf.: cp. II. 24. 296 el δέ τοι οὐ-δώσει.
τίνειν=ἀμείβεσθαι: see on 229.
The structure of οὐδ' αὐτὸν...τίνειν il-

The structure of οὐδ' αὐτὸν...τίνειν illustrates the Greek tendency to co-ordinate clauses: cp. Isocr. or. 6 § 54 πῶς οὐκ αἰσχούν,...τὴν μὲν Εὐρώπην καὶ τὴν 'Ασίαν μεστὴν πεποιηκέναι τροπαίων,... ὑπὲρ δὲ τῆς πατρίδος...μηδὲ μίαν μάχην φαίνεσθαι μεμαχημένους; We sometimes meet with the same construction in English: eg. 'For one thing I am sorry, and that is that the English Government might have prevented the conflict with one single word, and yet has not thought it necessary to interfere.'

1204 f. The stress is on βαρείαν:
'Grievous (for me) is the gratification (to yourselves) in regard to which ye prevail over me by your words; however (δ' ούν)

it shall be as ye wish.' ἡδονὴν is a bold acc. of respect with νικᾶτε, suggested by the constr. with a cognate acc., νἰκην νικᾶτε, since the pleasure is secured by the victory. Cp. on 849 νικᾶν. We cannot well take ἡδ. with λέγοντες, 'ye prevail over me in' (or 'by') 'speaking of a pleasure' etc.—δ' οὖν: cp. Ai. 115 σὐ δ' οὖν... | χρω χειρί, 'well, then, (if thou must).'

1206 theorera: this form occurs Tr. 595, Aesch. P. V. 854, Suppl. 522: not in Eur., Comedy, or Attic prose, unless it be genuine in Lys. or. 22. 11. The Att. fut. is $\epsilon l \mu u$.

1207 κρατείτω τῆς ἐ. ψυχῆς, 'become master of my life,' acquire the power to dispose of me,—alluding to the Thebans' plan for establishing him on their border (cp. 408). τῆς ἐμ. ψ. is merely a pathetic periphrasis for ἐμοῦ: see on qoß.

1208 κλύειν is not perfectly courteous, as Wecklein says, who reads λέγειν,—perhaps rightly. But for κλύειν it may be pleaded that, just after so signal a proof of good-faith and valour, Theseus might be excused if he showed a little impatience at the reiterated fears of Oedipus. Cp. their conversation at 648—656. Besides, τὰ τοιαῦτ', a phrase which implies some annoyance, must refer to the fears just uttered, rather than to pledges which should allay them.

1209 £. If &' is omitted (with Weck-

sue long; it is not seemly that a man should receive good, and thereafter lack the mind to requite it.

OE. My child, 'tis sore for me, this pleasure that ye win from me by your pleading;—but be it as ye will. Only, if that man is to come hither,—friend, let no one ever become master of my life!

TH. I need not to hear such words more than once, old man:—I would not boast; but be sure that thy life is safe, while any god saves mine.

[Exit THESEUS, to the right of the spectators.

CH. Whoso craves the ampler length of life, not content to Strophe.

ought to be $\sigma \hat{\omega}_s$. Adopting this, Dindorf gives, $\kappa o \mu \pi \epsilon \hat{v} \delta'$ où χ boû $\lambda o \mu a \iota \cdot \sigma \iota \delta'$ $\delta' \circ \nu \mid \sigma \hat{\omega}_s \mid \delta o \iota \delta'$. Wecklein, $\delta' \sigma \rho \epsilon \sigma \beta \iota \nu \mid \kappa o \iota \lambda o \iota \delta' \mid \delta o \iota \lambda o \iota \delta'$. Meineke, $\sigma \epsilon \delta \epsilon \mid \sigma \omega o \iota \delta' \cdot - \sigma \omega \mid \delta o \iota \delta \mid \delta o \iota \delta o \iota \delta' \mid \delta o \iota \delta o \iota \delta' \mid \delta o \iota \delta o \iota$

lein) after κομπείν, we must either make κομπείν ούχι βούλομαι a parenthesis (as he does), or else point thus: κλύεω' | ὧ πρέσβυ, etc. The abruptness would add a certain spirit to the words. But the δ' after κομπείν may well be genuine, if we conceive him as checking the impulse to remind Oed. of the prowess already shown:—'however, I do not wish to boast.' στο δε | σῶς ἴσθι could not mean, 'know that you are safe': ὧν indispensable: and the choice lies between (1) στο δ' ὧν | σῶς ἴσθ', and (2) στο σῶς | ὧν ἴσθ'. For (2) it may be said that the MS. σῶν is more easily explained by it, and that δὲ might have been added to complete v. 1209: for (1), that it is nearer to the actual text (in which σῶν may have sprung from ὧν superscript), and that σῶς in some effective if it begins the verse in which σώζη follows.

1211—1248 Third stasimon. (1) Strophe 1211—1224 = antistr. 1225—1238. (2) Epode 1239—1248. See Metrical Analysis.—The old men of Colonus comment on the folly of desiring that life should be prolonged into years at which man's strength is 'but labour and sorrow.' The helpless and afflicted stranger before them suggests the theme, which serves to attune our sympathy, as the solemn moment of his final release draws nearer.

1211 ff. ὅστις τοῦ πλέονος μ. χρήζει, whoever desires the ampler portion, τώτεν (epexeg. inf.) that he should live (through it), παρείς, having neglected, i.e. not being content, τοθ μετρίου (χρή-ξεν), to desire a moderate portion : i.e., 'whoever desires the larger part (of the extreme period allotted to human life), and is not satisfied with moderate length of days.' χρήζ with gen., as Ai. 473 τοθ μακροθ χρήζειν βίου, which also illustrates the art. with πλέονος: cp. O. Τ. 518 οθτοι βίου μοι τοθ μακραίωνος πόθος. For χρήζ, τοθ πλ. μ., ζώτιν, instead of χρήζ. ζώτιν το πλέον μέρος, cp. 1755: Plat. Crito 52 Β οὐδ' ἐπιθυμία σε άλλης πόλεως οὐδ' άλλων νόμων ελαβεν εἰδέναι.

παρείς, if sound, must be construed in one of two ways: (1) as above, which is best: or (2) in Hermann's way, παρείς τοῦ μετρίου (χρήζων) ζώειν, 'negligens vivere modicam partem expetens,' scorning to live with desire of a modest span only. Others make it govern μετρίου, 'neglecting the moderate portion,' and for the gen. Campbell quotes Plat. Phaedr. 235 Ε παρέντα τοῦ... ἐγκωμιάζειν. Liddell and Scott give the same citation along with this passage, which they render, 'letting go one's hold of moderation,' i.e. giving it up. But the active παρέναι ποῦ ποδός, 'to slack away the sheet,' the gen. is partitive): and a reference to Plat. Phaedr. 235 Ε will show that τοῦ has nothing to do with the inf., but is masc. The passage runs:—

- 2 ζώειν, σκαιοσύναν φυλάσσων έν έμοι κατάδηλος έσται.
- 3 ἐπεὶ πολλὰ μὲν αἱ μακραὶ ἀμέραι κατέθεντο δὴ 1215
- 4 λύπας εγγυτέρω, τὰ τέρποντα δ' οὐκ αν ίδοις ὅπου,

5 όταν τις ές πλέον πέση

6 τοῦ *δέοντος ὁ δ' ἐπίκουρος ἰσοτέλεστος,

7 "Αϊδος ότε μοιρ' άνυμέναιος

- 8 άλυρος άχορος άναπέφηνε,
- 9 θάνατος ές τελευτάν.

ἀντ. μὴ φῦναι τὸν ἄπαντα νικᾳ λόγον τὸ δ', ἐπεὶ φανῆ, Ι225

πάρος: Schneidewin πέρα (and so Blaydes): Verrall, παρέκ.

1218 ζώεω]
ζωάν Hartung (reading τὰν μετρίου).—φυλάσσων] ὀφέλλων Maehly. The Triclinian text (T, Farn.) has σκαιοσύναν αιεί φυλάσσων, against metre: but Triclinius supposed these νν. to be μονοστροφικά.

1218 \mathfrak{E} δπου, [δταν] δπότ ἀν \mathfrak{L} : so (or δπόταν, or δπποτ' ἀν) the other MSS. In the marg. of \mathfrak{L} the true reading is

τίνα οξει λέγοντα ώς χρη μη έρωντι μάλλον $\hat{\eta}$ έρωντι χαρίζεσθαι, παρέντα τοῦ δὲ τὸ ἄφρον ψέγειν, τοῦ δὲ τὸ ἄφρον ψέγειν, ἀναγκαῖα γοῦν ὅντα, εἴτ' ἄλλ' ἄπτα ἔξειν λέγειν; i.e., 'if he omitted to praise the sense of the one (τοῦ μέν, the non-lover), and to blame the folly of the other (τοῦ δέ, the lover).

Hartung explains his ταν μετρίου παρείs | ζωάν as 'neglecting the life of moderate span' (sc. μέρους). Though the phrase τὸ μέτριον παρείς ('in neglect of due limit') occurs in Plato Legg. 691 C (quoted by Wunder), it seems very doubtful whether παρείς is sound here. The conjecture πέρα (Schneidewin) is possible, but derives no real support from the fact that παρά τὸ κάιριον καί τὸ μέτριον occurs in the schol.'s loose paraphrase. Verrall ingeniously proposes παρέκ, which, however, does not occur in Tragedy. Possibly τοῦ μετρίου προθείς, 'in preference to the moderate portion.'

σκαιοσ., perversity, folly: cp. Ant. 1028 αύθαδία τοι σκαιόσητ' όφλισκάνει. φυλάσσων, cleaving to: Eur. Ion 735 άξι' άξιων γεννητόρων | ήθη φυλάσσεις. Cp. 626, 1180. ἐν ἐμολ, me iudice, ἐν denoting the tribunal, as O. Τ. 677 (n.) ἐν...τοῖσδ' ἴσος, 'just in their sight': Plat. Legg. 916 Β διαδικαζέσθω δὲ ἔν τισι τῶν laτρῶν.

1214 ff. al μακραl | dμ., the long days (of any given long life), πολλά μὲν δὴ κατέθεντο are wont (gnomic aor.) to lay up full many things, λύπας (gen. sing.) ἐγγυτέρω somewhat near to grief:

i.e. advancing years are apt to accumulate around men a store of cares, regrets, sorrows,—in brief, a store of things which are nearer to pain than to joy; while in the mean time the joys of earlier days have vanished.

λύπας ἐγγυτέρω is a sort of euphemism: cp. Ant. 933 οίμοι, θανάτου τοῦτ' ἐγγυτάτω | τοῦτος ἀφῖκται, 'this word hath come very nigh unto death'—i.e. threatens imminent death.

The middle κατατίθεσθαι is continually used in Attic of 'storing up,'—
either literally, as καρπούς, θησαυρούς,
σῖτου,—or figuratively, as χάρων, κλέος,
φιλίαν, ἔχθραν. Therefore I would not render κατθεντο simply, 'set down,' as if the meaning were that many things, once 'near to joy,' are moved by the years, and set down nearer to grief; though this view is tenable. (Cp. Ar. Ran. 165
Δ. τὰ στρώματ' αδθις λάμβανε. | Ξ. πρίν και καταθέσθαι;)—Νοι, 'oft (πολλά) lay up griefs (λύπας acc. pl.) nearer (us).'

οδκ αν ίδοις δπου (ε... έστι, as Ai. 890 ανδρα μὴ λεύσσειν όπου): cp. Aesch. Ευπ. 301 το χαίρειν μὴ μαθύνθ' ὅπου φρενών, 'knowing not where to find joy in thy soul.'

1220 f. τοῦ δέοντος (Reiske) is indicated by the schol. in L, τοῦ μετρίου, τοῦ ἰκανοῦ, and is, I think, true. The phrase, ὅταν πέση τις ἐς πλέον τοῦ δέοντος, means, 'when one has lapsed into excess of due limit' in respect of prolonged life, i.e. when one has outlived those years which alone are enjoy-

desire a modest span, him will I judge with no uncertain voice: he cleaves to folly.

For the long days lay up full many things nearer unto grief than joy; but as for thy delights, their place shall know them no more, when a man's life hath lapsed beyond the fitting term; and the Deliverer comes at the last to all alike,—when the doom of Hades is suddenly revealed, without marriage-song, or lyre, or dance,—even Death at the last.

Not to be born is, past all prizing, best; but, when a man Antihath seen the light, strophe.

preserved by S: $\gamma \rho$. ὅπου ὅτ' ἄν τις.

1220 τοῦ δέοντος Reiske: τοῦ θέλοντος Mss.: L has the gloss written above, ἀντὶ τοῦ μετρίου, τοῦ Ικανοῦ, which fits δέοντος, but not θέλοντος. Musgrave, τοῦ σθένοντος, and so Blaydes.—ὁ δ' ἐπίκουρος Hermann: οὐδ' ἔπι κοῦρος L (S in marg., οἰμαι κόρος), F: οὐδ' ἐπὶ κοῦρος Λ, Vat. (ἔπι): οὐδ' ἐπίκονρος L², R: οὐδ' ἐπίκουρος Musgrave.

1221 £ Martin conject. ἀλυρος ἄχορος ἀνυμέναιος | μοῖρ' ὅτ' κίδος.

1226 φῦναί τω' for φῦναι τὸν Blaydes.—φαν \hat{y}]

able, and at which the line of the μέτριον μέρος (1212) is drawn. πέση (cp. πίπτειν ets κακά, etc.) suggests a joyless decline of life, with decay of the faculties.

of life, with decay of the faculties.

The vulgate τοῦ θέλοντος would be gen. of τὸ θέλον (see on 267): 'when a man has lapsed into excess of wish,' i.e. of wish for prolonged life; not, of self-indulgence; for the whole gist of the passage is that joy is left behind by simply living on: the satiety of jaded appetite (which can befall the young) is not in point here. Assuredly τοῦ θέλοντος in this context is not Greek. Blaydes, reading τοῦ σθένοντος, explains, 'when a man has outlived his strength': but could πέση ἐς πλέον τοῦ σθ. mean, 'live to a point of time beyond τὸ σθ.'?

ό δ' ἐπίκουρος Ισοτέλεστος, 'and the succourer (i.e., the deliverer from life's troubles) comes at the last to all alike,'—when the doom of Hades has appeared,—'namely, Death at the end.' The man who is to attain long life has the same end before him as the man of shorter span,—viz. death; the only difference is that the long-lived man has to go through years of suffering which the other escapes, until death comes to him as a welcome ἐπίκουρος. Cp. Δί. 475 τὶ γὰρ παρ' ἡμαρ ἡμέρα τέρπειν ἔχει, | προσθεῶσα καναθεῶσα τοῦ γε κατθανεῖν; 'what joy is there in the sequence of the days,—now threatening, now delaying—death?' Lσοτέλεστος might be defended as act.,

'making an end for all alike,' (see examples on 1031,) but is better taken as

pass., lit., 'accomplished for all alike,' i.e. forming the $\tau \epsilon \lambda \sigma$ for them. The phrase $\tau \epsilon \lambda \sigma$ for them of a personal deliverer. (Cp. on O. T. 866, 1300.)—Whitelaw takes $to \tau \epsilon \lambda \sigma \sigma$ for pass.) with $to \epsilon \lambda \sigma$ for $to \epsilon \lambda \sigma$ for a pass.) with $to \epsilon \lambda \sigma$ for $to \epsilon \lambda \sigma$ for a pass.) with $to \epsilon \lambda \sigma$ for $to \epsilon \lambda$

1222 £ ἀνυμέναιος: to death belongs the θρῆνος, not the joyous song of the marriage procession, or the music of the lyre, with dancing: cp. Eur. I. T. 14. θρήνοις έγκειμαι, | τῶς οὐκ εὐμούσου μολπῶς | ἀλύροις ἐλέγοις. So Aesch. (Suppl. 681) calls war ἀχορον ἀκίθαρω δακρυσγόνου "Αρη: cp. Eur. Tro. 121 ἄτας κελαδεῖν ἀχορεύτους: Aesch. Eum. 331 ὕμνος ἐξ Ἐρωνων | ...ἀφόρμικτος.

άναπέφηνε, hath suddenly appeared:
11. 11. 173 (οχεη) ας τε λέων ἐφόβησε μολών ἐν νυκτὸς ἀμολγῷ | πάσας τῆ δέ τ' lễ ἀναφαίνεται αίπὺς δλεθρος: 'he turns all to flight, and to one of them sheer death appeareth instantly.' Cp. ἀνακύπτω.

1226 μη φῦναι τὸν ἄπ. νικὰ λόγον, list, 'Not to be born exceeds every possible lestimale,'—of the gain, as compared with the loss, of being born. ὁ ἄπας λόγος is strictly, the whole range of possible appreciation: for the art. with ἄπας cp. Thuc. 6. 16 περί τῶν ἀπάντων ἀγωνίζεσθαι, for the sum of their fortunes: ib. 6 την

2 βηναι † κείθεν ὄθεν † περ ήκει πολύ δεύτερον ώς τάχιστα.

8 ως εὖτ' αν τὸ νέον παρη κούφας ἀφροσύνας φέρον, 1230 4 τίς *πλαγὰ πολύμοχθος έξω; τίς οὐ καμάτων ένι;

5 φθόνος, στάσεις, έρις, μάχαι

6 καὶ φόνοι· τό τε κατάμεμπτον ἐπιλέλογχε

1235

7 πύματον ἀκρατὲς ἀπροσόμιλον

8 γήρας ἄφιλον, ἴνα πρόπαντα

9 κακά κακών ξυνοικεί.

έν ῷ τλάμων ὄδ', οὐκ ἐγὼ μόνος, ἐπ.

1226 κείθεν δθεν περ ήκει] Blaydes conject. φύη Nauck, on Maehly's conject. κείσ' ὸπόθεν περ ήκει: Dobree, κείσ' ὅθεν ἄν περ ήκη. 1229 παρή] παρείς Hartung, and in 1231 τις $\pi \lambda \alpha \gamma \chi \theta \hat{\eta}$, taking it with $\epsilon \hat{v} \tau' dv$.

1230 κούφασ made from κούφασ in L. The v was first $o.-\phi \epsilon \rho \omega v$ L, L², F: $\phi \epsilon \rho o v$ the other MSS.—Nauck conject. κοῦφος ἀφροσύνας γέμων: Mekler, κούφας ἀφροσύνας έρον, taking τὸ νέον as

απασαν δύναμιν της Σικελίας, the total power. Rate the gain of being born as high as you please; the gain of not being born is higher. Two other ways are possible:—(1) 'Not to be born excels the whole account,'—i.e. excels all the other things (joys, sorrows, of life) that come into account. The drawback to this is the somewhat strained sense of hoyov. (2) 'Stands first on the whole reckoning,' (τον α. λόγον being cogn. acc., or acc. of respect)—i.e. when a balance is struck between the good and the evil of being This seems too cold and cautious born. for the context.

The form hints that Soph. was thinking of the verses of Theognis (425 ff.) which the schol. quotes, without naming that poet, as familiar (το λεγομενον):—πάν-των μεν μη φυναι επιχθονίοισιν άρισ-τον, μηδ' εσιδείν αυγάς όξεος ήελίου, | φύντα δ' όπως ωκιστα πύλας 'Ατδαο περησαι | και κεισθαι πολλήν γήν έπιεσσάμενον. Diog. Laert. 10. 1. 126 quotes Epicurus as censuring these lines, and remarking that a man who really thought so ought to quit life, έν έτοιμφ γαρ αὐτῷ τοῦτ' έστιν. Cic. Tusc. 1. 48. 115 Non nasci homini longe optimum esse, proximum autem quam primum mori: where he translates the lines of Eur. (fr. 452) έχοῆν γὰρ ἡμᾶς σύλλογον ποιουμένους | τὸν φύντα θρηνεῖν εἰς ὅσ' ἔρχεται κακά: | τὸν δ' αῦ θανόντα καὶ πόνων πεπαυμένον | χαίροντας εύφημούντας έκπέμπειν δόμων. (Midd. Com., 350 B.C.) Μανδραγορίζο-μένη Ι. 14 οὐκοῦν τὸ πολλοῖς τῶν σοφῶν εἰρημένον, | τὸ μὴ γενέσθαι μὲν κράτιστον ἐστ' ἀεί, | ἐπὰν γένηται δ', ὡς τάχιστ' ἔχευ

έπει φανή, when he has been born, cp.

974: for subj., 395.
1226 The MS. βηναι κείθεν δθεν περ ήκει is usu. defended as an instance of 'attraction'; but it is harsher than any example that can be produced. Thus in Plat. Crito 45 Β πολλαχοῦ μὲν γὰρ και ἄλλοσε ὅποι ἄν ἀφίκη ἀγαπήσουσί σε, where άλλοσε stands for άλλοθι by attraction to $\delta \pi \omega$, it is not preceded by a verb answering to $\beta \hat{\eta} \nu \omega$, here. Who could say, $\delta \pi \in \lambda \theta \hat{\omega} \nu \delta \lambda \delta \sigma \epsilon$ (for $\delta \lambda \lambda \delta \sigma \epsilon$) θεν) ὅποι ἀν ἀφίκη, if he meant, having departed from another place, whitherso-ever you may have come? So, here, βήναι κείθεν όθεν περ ήκει surely could not mean, 'to go to that place whence he has come.' βηναι and ηκει being thus sharply opposed, each verb requires its proper adverb. I should prefer to read κετο ὁπόθεν, as Blaydes proposed. Cp. Tennyson, 'The Coming of Arthur,' (of proposed to the control of the man's destiny,) 'From the great deep to the great deep he goes.

πολύ δεύτερον: easily the second-best thing: Thuc. 2. 97 ή βασιλεία (ή των 'Οδρυσων)...των...έν τῷ Εὐρώπη μεγίστη έγένετο χρημάτων προσόδω,...ἰσχύϊ δὲ μάthis is next best by far, that with all speed he should go thither, whence he hath come.

For when he hath seen youth go by, with its light follies, what troublous affliction is strange to his lot, what suffering is not therein?—envy, factions, strife, battles and slaughters; and, last of all, age claims him for her own,—age, dispraised, infirm, unsociable, unfriended, with whom all woe of woe abides.

In such years is you hapless one, not I alone: Epode.

nomin. ('ubi iuventas nugis delectari desiit').

1281 πλαγά Herwerden (Vauvilliers had suggested πλάνη, Dobree πάθη): πλάγχθη ΜSS.: τίς πλάγχθη ποτὲ μόχθος ξέω Schneidewin: τίς μόχθος πολύπλαγκτος ξέω Nauck.

1288 £ φθόνος...καὶ φόνος MSS.

1286 κατάπεμπτον L, L², T, R, Farn.: so,

χης και στρατοῦ πλήθει πολύ δευτέρα μετὰ τὴν τῶν Σκυθῶν (where 'easily second' suits the context better than 'decidedly inferior'). πολύ with compar., as II. 6. 158 πολύ φέρτερος, Thuc. 1. 35 πολύ...έν πλείου αίτία, etc. (but πολλῷ...πρῶτον Δευ 1.21).

Απί. 1347).

1229 ε. ὡς εὖτ' ἄν...καμάτων ἔνι;

The first point to decide in this vexed passage is:—Does Sophocles here speak of τὸ νέον as a brief space of joy before the troubles of life begin? Or is τὸ νέον itself the period of fierce passions and troubles? The former, I think. Cp. Αί. 552 ff. (Αjax speaking to his young son) καίτοι σε καὶ νῦν τοῦτό γε ζηλοῦν ἔχω, ἱ ὁθούνεκ' οὐδὲν τῶνδ' ἐπαισθάνει κακῶν. ἱ ἐν τῷ φρονείν γὰρ μηδὲν ἢδιστος βίος, ἱ ἔως τὸ χαίρειν καὶ τὸ λυπεῖσθαι μάθης. Ι...τέως δὲ κούφοις πνεύμασω βόσκου, νέαν ὑ ψιχὴν ἀτάλλων. Τr. 144 τὸ γὰρ νεάζον ἐν τοιοῖσδε βίσκεται | χώροισιν αὐτοῦ, καὶ νιν οὐ θάλπος θεοῦ, ἱ οὐδ' ὅμβρος, οὐδὲ πνευμάτων οὐδὲν κλονεῖ, ἱ ἀλλ' ἢδοναῖς ἄμοχθον ἔξαίρει βίον, etc.

παρῆ, then, must be taken from παρlημι, not from πάρειμι, unless we are prepared to write φέρει, and boldly to alter τις πλάγχθη, etc. For παρῆ ('remit,' 'give up'), cp. Eur. Ττο. 645 παρείσα πόθον: Plat. Rep. 460 Ε ἐπειδὰν την δίνετατης δολμου παρῶ

δξυτάτην δρόμου ακμήν παρή.

1281 τίς πλαγά (Herwerden) is the best correction yet proposed for the Ms. τις πλάγχθη. Cp. Aesch. Pers. 251 ώς έν μιξ πληγή κατέφθαρται πολύς | δλβος: Ευπ. 933 πληγαί βιότου. For other interpretations and conjectures see Appendix.

1288 \$\phi6\nu\text{ovs}\$ (see cr. n.), the root of so much evil, is more naturally placed

before **στάσειs**, while **φόνοι** is more fitting as a climax than at the beginning of the

because often spoken of as dreary (ep. δλοφ ἐπὶ γήραος οὐδφ, γήραϊ λυγρφ, etc.). Shaksp. As You Like li 2. 3. 41 'When service should in my old limbs lie lame, And unregarded age, in corners thrown.' ἐπιλέλογχε, 'next (ἐπι-) falls to his lot. Cp. Pind. O. 1. 53 ἀκέρδεια λέλογχεν θαμνὰ κακαγόρος (Dor. acc. pl.), 'sore loss hath oft come on evil-speakers,' a gnomic perf., as here. Here, too, we might understand τὸν ἄνθρωπον: but the verb seems rather to be intrans., as oft. λαγχάνω: Eur. Hel. 213 αἰῶν δυσαίων τις ἔλαχεν, ελαχεν: Od. 9. 159 ἐς δὲ ἐκάστην | ἐννὲα λάγχανον αἶγες, 'fell to the portion of each ship': Plat. Legs. 745 D καθιερῶσαι τὸ λαχὸν μέρος ἐκάστφ τῷ θεῷ. The ellipse of the object here is made easier by the notion which the verb conveys, 'tis the turn of old age next.'—Not: 'he obtains old age next.'
ἀκρατές, 'weak': Eustath. 790. 92

άκρατές, 'weak': Eustain. 790. 92 άκρατές έκεινός φησιν, οὐ τὸ ἀκόλαστον, ἀλλα τὸ ποιοῦν πάρεσιν, ὡς μὴ ἔχοντα τὸν γέροντα κρατεῖν ἐαυτοῦ. So Hesych. s.v., quoting Eur. in the lost Aeolus. Cp. Ph. 486 καίπερ ῶν ἀκράτωρ ὁ τλήμων, χωλός. Perhaps an Ionic use of ἀκρατής, for Hippocr. has it in this sense (Aph. 1247): in Attic prose it always means 'without control' over passion or desire (impotens). For ἀφιλον placed after γῆρας, cp. Ph. 392 n.

1238 κακά κακών, 'ills of ills,' = 'worst of ills': Ο. Τ. 465 ἄρρητ' ἀρρήτων (n.).—ξυνοικε: cp. 1134.

πάντοθεν βόρειος ὧς τις Ι240 ἀκτὰ κυματοπληξ χειμερία κλονείται, ὡς καὶ τόνδε κατ' ἄκρας δειναὶ κυματοαγείς ἄται κλονέουσιν ἀεὶ ξυνοῦσαι, αὶ μὲν ἀπ' ἀελίου δυσμαν, Ι245 αὶ δ' ἀνατέλλοντος, αὶ δ' ἀνὰ μέσσαν ἀκτῖν', αὶ δ' ἐννυχιὰν ἀπὸ 'Ριπᾶν.

AN. καὶ μὴν ὄδ' ἡμῖν, ὡς ἔοικεν, ὁ ξένος, ἀνδρῶν γε μοῦνος, ἀ πάτερ, δι' ὅμματος ἀστακτὶ λείβων δάκρυον ὧδ' ὁδοιπορεῖ.

1250

ΟΙ. τίς οδτος; ΑΝ. ὄνπερ καὶ πάλαι κατείχομεν γνώμη, πάρεστι δεῦρο Πολυνείκης ὅδε.

too, but with μ written over the first π , A (from $\kappa \alpha \tau d \pi \epsilon \mu \pi \sigma \nu$), F: $\kappa \alpha \tau d \mu \epsilon \mu \pi \tau \sigma \nu$ B, Vat. 1240 $\pi d \nu \tau \sigma \delta e \nu$ Reisig. 1244 $\tilde{\alpha} \tau \alpha \iota$ A, T, R: $\alpha l \tau e$ (from $\alpha l \tau e$) L, and so (or $\alpha l \tau e$) L, B, F, Vat. 1248 al $\delta e \nu \nu \chi l \alpha \nu$ dr $\delta \mu \pi \delta \nu$ L and most Mss.: $\nu \nu \chi \iota \tilde{\alpha} \nu$ B, T: $\epsilon \nu \nu \nu \chi \iota \tilde{\alpha} \nu$ Lachmann, led by the schol. $\kappa \alpha \lambda \sigma \delta \sigma \iota$ 'Pl $\ell \pi \alpha \iota \delta \sigma \nu$ Aéγει $\delta e \lambda \sigma \iota \tilde{\alpha} \iota$ $\delta \nu \iota \chi \iota \tilde{\alpha} \iota$ A. $\tau \iota \lambda \iota$. $\tau \iota \lambda \iota$ $\delta \iota \iota$ $\delta \iota$

1240 £. βόρειος ἀκτὰ, a shore exposed to the north wind, and so lashed by the waves (κυματοπλήξ) which that wind raises χειμερία, in the stormy season. Cp. Ant. 592 στόνω βρέμουσιν ἀντιπλήγες ἀκταί (in a like comparison). So Tr. 112 πολλὰ γὰρ ὥστ' ἀκάμαντος ἢ νότου ἢ βορέα τις | κύματ'...ίδοι (of the troubles of Heracles).

1241 ε. κατ' ἄκρας, 'utterly,' in the sense of 'violently': perh. with a reminiscence of Od. 5. 313 (quoted by Campbell) ώς άρα μιν εἰπόντ' ἔλασεν μέγα κῦμα κατ' ἄκρης, 'the great wave smote down on him' (Odysseus on his raft): in Ant. 201 πρῆσαι κατ' ἄκρας (of destroying a city). κυματοᾶγεῖς, breaking like billows.

1245 ff. Compare this poet. indication of the four points of the compass with the prose phraseology in Xen. Anab.
3. 5. 15, πρὸς τω, πρὸς ἐσπέραν, πρὸς μεσσαν ἀκτῶν = 'in the region of the noon-tide ray,' i.e. these waves of trouble are supposed to be driven by a south wind (cp. Tr. 112, n. on 1240).

1248 'Pιπάν. Arist. Meteor. I. I3 (Berl. ed. 350 ὁ 6) ὑπ' αὐτὴν δὲ τὴν ἀρκτον ὑπὲρ τῆς ἐσχάτης Σκυβίας αἰ καλούμεναι 'Pîπαι, περὶ ὧν τοῦ μεγέθους λίαν εἰσῖν οὶ λεγόμενοι λόγοι μυθώδεις. It is fortunate that this passage is extant, showing, as I think it does beyond all reasonable doubt, that Sophhere named the Rhipaean mountains, 'beyond utmost Scythia,' as representing the North. Aristotle's words prove that the name 'Pîπαι for these mountains was thoroughly familiar. Cp. Aleman of Sparta (660 B.C.) fr. 51 (Bergk), 'Piπας, δρος ἔνθεον (ἀνθέον Lobeck) ὑλα, | Νυκτὸτ μελαίνας στέρνον. Hellanicus (circ. 450 B.C.) fr. 96 (Müller) τοὺς δὲ 'Τπερβορέονς ὑπὲρτὰ'Ρίπαια δρη οἰκεῖν ἰστορεῖ. Damastes of Sigeum (his younger contemporary) fr. 1 ἀνω δ' 'Αριμασπών τὰ 'Pίπαια δ' αὐτὰ μήποτε ἐλλείπειν ὑπὲρ δὲ τὰ δρη ταῦτα 'Τπερβορέονς καθήκειν εἰς τὴν ἔτέραν θάλασσαν. For the age of Sophocles, these mountains belonged wholly to the region of myth, and so were all the more

and as some cape that fronts the North is lashed on every side by the waves of winter, so he also is fiercely lashed evermore by the dread troubles that break on him like billows, some from the setting of the sun, some from the rising, some in the region of the noon-tide beam, some from the gloom-wrapped hills of the North.

An. Lo, yonder, methinks, I see the stranger coming hither, —yea, without attendants, my father,—the tears streaming from his eyes.

OE. Who is he? An. The same who was in our thoughts from the first;—Polyneices hath come to us.

γε μοῦνος Dindorf conject. ἀνδρῶν δίχ' ἄλλων: Wecklein, ἀνδρῶν γ' (or ἀνδρῶν, cp. on v. 260) έρημος: Heimsoeth, ανδρών μονωθείς. 1251 ἀστακτί] ἄστακτα Bothe.

suitable for his purpose here. The Roman poets, too, used the 'Rhipaei montes' to denote the uttermost North (Verg. Geo. 1. 240, etc.). The name Pîmai Geo. 1. 240, etc.). The name Pîπu was only μπαί,—the 'blasts' of Boreas coming thence. ἐννυχιῶν, wrapped in

gloom and storm: cp. 1558.

Others, not taking purav as a name, render: (1) 'From the nocturnal blasts,' but this would not sufficiently indicate the north. (2) From the vibrating starrays of night, like El. 105 παμφεγγείς αστρων | ριπάς. But there would be no point in saying that troubles come on Oedipus from the West, the East, the South, and—the stars. There is, indeed, a secondary contrast between the bright-ness of the South and the gloom of the North; but the primary contrast is be-

tween the regions.

1249—1555 Fourth ἐπεισόδιον, divided by a κομμός (1447—1499). Polyneices is dismissed with his father's curse. Hardly has he departed, when thunder is heard (1456). Theseus is summoned, and receives the last injunctions of Oedipus, who knows that his hour has come. Then Oedipus, followed by his daughters and by Theseus, leads the way taughters aim by Theseus, reads the way to the place where he is destined to pass out of life (1555).

1249 καὶ μὴν, introducing the new comer (549): ἡμῖν ethic dat. (81).

1250 ἀνδρῶν γε μοῦνος (cp. 875), 'with no escort at least,' in contrast to

Creon, 722 ασσον έρχεται | Κρέων δδ'

ήμεν ούκ άνευ πομπών, πάτερ. Oedipus dreaded that his son, like Creon, would make an attempt to carry him off by violence: cp. 1206 εἶπερ κεῖνος ώδ' ἐλεύσεται, | μηδείς κρατείτω etc.: and Antigone hastens to assure him at once that Polyneices comes otherwise than as Creon came. He is alone, and in tears. For the gen. cp. Ai. 511 σοῦ...μόνος.—Others:
—(1) 'he, and no one else': this seems somewhat weak. (2) 'weeping as no man weeps' (but only women):—a modern view of weeping: it is enough to re-

member Achilles and Aeneas.
1251 dotaktl has i in 1646. The general rule (Blomfield glossar. Aesch. P. V. 216) is that such adverbs, when from nouns in η or a, end in a (as αὐτο-Boel): when from nouns in os, in e, which is more often short, but sometimes long. For \mathfrak{t} cp. Eyepti (Ant. 413), vewsti (El. 1049), $\sigma \kappa \nu \theta \iota \sigma \tau \iota$ (fr. 429), $d \omega \rho \iota$ (Ar. Eccl. 741), $d \nu \delta \rho \iota \sigma \tau \iota$ (ib. 149), $\delta \omega \rho \iota \sigma \tau \iota$ (Eq. 989), the Homeric αμογητί, μεγαλωστί, etc. For \(\bar{\cupstar}\), ανοιμωκτί (Ai. 1227), ανιδρωτί (II. 15. 228), ἀσπουδί (8. 512), ἀνωιστί (Od. 4. 92), etc.— ἀστακτὶ, not στάγδην (still-atim): Plat. Phaed. 117 C ἐμοῦ γε... ἀσ-τακτὶ ἐχώρει τὰ δάκρυα. So Eur. I. T. 1242 ἀστάκτων... ὑδάτων, and Apoll. Rh. . 804 ἀσταγές.— ώδε = δεῦρο: cp. 1286, O. T. 7.

1252 κατείχομεν γνώμη, apprehended: Plat. Men. 72 D où μέντοι ώς βούλομαί γέ πω κατέχω το έρωτώμενον.

ΠΟΛΥΝΕΙΚΗΣ.

οίμοι, τί δράσω; πότερα τάμαυτοῦ κακὰ πρόσθεν δακρύσω, παίδες, ἡ τὰ τοῦδ' ὁρῶν 1255 πατρός γέροντος; ον ξένης έπι χθονός σὺν σφῷν ἐφηύρηκ' ἐνθάδ' ἐκβέβλημένον $\epsilon \sigma \theta \hat{\eta} \tau \iota \sigma \hat{\upsilon} \upsilon \tau \circ \iota \hat{a} \delta \epsilon, \tau \hat{\eta} s \delta \delta \upsilon \sigma \phi \iota \lambda \hat{\eta} s$ γέρων γέροντι συγκατώκηκεν πίνος πλευράν μαραίνων, κρατί δ' όμματοστερεί 1260 κόμη δι αύρας ακτένιστος ασσεται. άδελφὰ δ', ώς ἔοικε, τούτοισιν φορεῖ τὰ τῆς ταλαίνης νηδύος θρεπτήρια. άγω πανώλης όψ' άγαν ἐκμανθάνω. καὶ μαρτυρῶ κάκιστος ἀνθρώπων τροφαίς 1265 ταις σαισίν ηκειν τάμα μη 'ξ άλλων πύθη. άλλ' ἔστι γὰρ καὶ Ζηνὶ σύνθακος θρόνωι Αἰδως ἐπ' ἔργοις πᾶσι, καὶ πρὸς σοί, πάτερ, παρασταθήτω των γαρ ήμαρτημένων άκη μεν έστι, προσφορά δ' οὐκ έστ' έτι. 1270

1256 πατρός...χθονός] This v. was omitted in the text of L, but added in the marg. either by the first hand (as seems prob.), or by S. Nauck would omit it, and read δν εθρηκ' for έφηύρηκ' in v. 1257.

1261 ἀτοσεται (from ἀισσεται) L.

1264 2. δράσω, probably aor. subj. (cp. 478), though it might be fut.: cp. Tr. 973 τι πάθω; τι δὲ μήσομαι; οίμοι. So Eur. Ph. 1310 οίμοι, τι δράσω; πότερ ἐμαυτὸν ἢ πόλιν | στένω δακρύσας, etc. The Phoenissae being the earlier play, it is possible that Soph. had it in mind, but it is quite as likely that the coincidence is accidental: it is at any rate trivial.

1257 ἐνθάδ' ἐκβεβλημένον, in exile here: Plat. Gorg. 468 D εί τις ἀποκτείνει τινὰ ἢ ἐκβάλλει ἐκ πόλεως ἢ ἀφαιρεῖται χρήματα (cp. ἐκπίπτειν, of being exiled). We might understand, 'shipwrecked here,'

We might understand, 'shipwrecked here,'
ἐκβάλλω being regularly used of casting
ashore; but I prefer the simpler version.

1258 f. σύν: cp. Εl. 191 ἀεικεῖ σύν
στολά.—τῆς: see on 747.—γέρων...πίνος:
Od. 22. 184 σάκος εὐρὐ γέρον, πεπαλαγμένον άζη (stained with rust): Theocr. 7.
17 ἀμφὶ δέ οἱ στήθεσσι γέρων ἐσφίγγετο
πέπλος (cp. anus charta, Catull. 68. 46).
So Ar. Lys. 1207 ἄστος νεανίας. στιν-So Ar. Lys. 1207 apros... veavlas. συγκατψκηκεν, has made an abiding home, emphatic perf., cp. 186 τέτροφεν (n.), 1004.

1260 mleupdy mapalyer can mean only that the squalor of the raiment is unwholesome for the body to which it clings. Cp. Aesch. P. V. 596 νόσον...|... α μαραίνει με. We cannot render merely, 'marring the comeliness of thy form' (as Ellendt, de sordibus corpus dehonestantibus).

1260 f. κρατί όμματοστερεῖ, locative dat.: cp. on 313.—ἀκτένιστος: Her. 7. 208 (the Lacedaemonians before Thermopylae) τους μέν δη ώρα γυμναζομένους των ανδρών, τους δε τας κόμας κτενιζομέτων ανομων, τους δε της κομας κτενερμένους. Τhe κτείς was usu. of boxwood, ivory, or metal.—ἄσσεται: 11. 6. 510 ἀμφι δὲ χαῖται | ὥμοις ἀσσονται.

1262 ἀδελφά...τούτοισιν: but Ant.
192 ἀδελφά πῶνδε. The dat. occurs else-

where (as Plat. Tim. 67 E), but the gen. is much commoner.

φορει is taken by some as 'obtains by

Enter POLYNEICES, on the spectators' left.

Po. Ah me, what shall I do? Whether shall I weep first for mine own sorrows, sisters, or for mine aged sire's, as I see them yonder? Whom I have found in a strange land, an exile here with you twain, clad in such raiment, whereof the foul squalor hath dwelt with that aged form so long, a very blight upon his flesh,—while above the sightless eyes the unkempt hair flutters in the breeze; and matching with these things, meseems, is the food that he carries, hapless one, against hunger's pinch.

Wretch that I am! I learn all this too late: and I bear witness that I am proved the vilest of men in all that touches care for thee:—from mine own lips hear what I am. But, seeing that Zeus himself, in all that he doeth, hath Mercy for the sharer of his throne, may she come to thy side also, my father; for the faults can be healed, but can never more be made worse.

A pause.

1262 τούτοισιν φορεί] Blaydes conject. τοΐσδε συμφέρει.—On the v. l. φέρει (V²) for φορεί, cp. v. 1357, O. T. 1320.

1266 ταῖς σαῖς ἀκούειν.—τὰμὰ Reiske: τἄλλα MSS.

1268 πᾶσι is wanting in L², B, Vat.

1270 L has πρόσφορα, though it rightly gives προσφορὰ in v. 581. ἀναφορὰ

begging'; but a conjecture to that effect would be hardly in place. Obviously it means simply 'carries,' and alludes to a wallet (πήρα) carried by Oed., for the reception of the σπανιστὰ δωρήματα (4). This was a part of the conventional outfit for the wandering beggar; so, when Athena turned Odysseus into that guise, she gave him σκήπτρον και αεικέα πήρην, | πυκνὰ ρωγαλέην ἐν δὲ στρόφος ῆεν αορτήρ: 'a staff, and a mean, much-tattered wallet; and therewith was a cord to hang it' (Od. 13. 437).

1265 £. 'And I testify that I have

1265 £. 'And I testify that I have come to be, have proved myself, most vile in regard to thy maintenance': ἡκειν αs 1177 ἔχθιστον...ἡκει (n.). (Better thus than, 'I, who have come hither, am, 'etc.)—τροφ. ταις σαίσιν, dat. of respect.—μη 'ἔ ἀλλων: Εl. 1225 ΗΛ. & φθέγμι', ἀφίκου; ΟΡ. μηκετ' ἀλλοθεν πύθη.

1267 £. ἀλλά...γἀρ, 'but since': see on 988. Ζηνὶ σύνθακου θρόνων, a sharer with Zeus on his throne: cp. on 1282.

1267 f. άλλά...γάρ, 'but since': see on 988. Ζηνὶ σύνθακος θρόνων, a sharer with Zeus on his throne: cp. on 1382. Where we should say, 'an attribute' of godhead, the Greeks often use the image of assessor. Alδώς, here compassion; see on 237. Alδώς, as well as Έλεος, had an altar at Athens (see Paus. 1. 17. 1, cited on 260). Shaksp. Merch. 4. 1. 193 (mercy): 'It is enthroned in the hearts of

kings, It is an attribute to God Himself; And earthly power doth then show likest God's, When mercy seasons justice.'

ἐπ' ἔργοις πῶσι, in all deeds: cp. II.
4. 178 αίθ' οὔτως ἐπὶ πῶσι χόλον τελέσει' Αγαμέμνων, 'in all cases' (as in this).

καὶ πρός σοί, 'nigh to thee also.' In this sense πρός is usu. said of places (see 10), very seldom of persons (except in such phrases as ā πρός τοῖς θεσμοθέταις έλεγε, before their tribunal, Dem. or. 20 § 98). In Ant. 1188 κλίνομαι | ...πρὸς δμωαῖσι='sink into their arms': in Ai. 95 έβαψας έγχος εὖ πρὸς 'Αργείων στρατῷ=οπ them; and so ið. 97 πρὸς 'Αγρείδαισω.

1269 Σ τῶν γὰρ ἡμαρτημένων: 'there are remedies for the faults committed (i.e. if Oed. will return to Thebes with Polyneices), while there is no possibility of adding to them.' In this appeal for pardon, the 'faults' most naturally mean those committed by the speaker; but the vague phrase which he has chosen permits the thought that there have been errors on both sides. προσφορά implies at once a confession and an assurance; the son has behaved as ill as possible; he could not, even if he would, add to his offence. Hartung's ἀναφορά could

τί σιγάς; φώνησον, ὦ πάτερ, τι· μή μ' ἀποστραφης. οὐδ' ἀνταμείβει μ' οὐδέν, ἀλλ' ἀτιμάσας πέμψεις άναυδος, οὐδ' ἃ μηνίεις φράσας; ῶ σπέρματ' ἀνδρὸς τοῦδ', ἐμαὶ δ' ὁμαίμονες, I 275 πειράσατ' άλλ' ύμεις γε κινήσαι πατρός τὸ δυσπρόσοιστον κἀπροσήγορον στόμα, ώς μή μ' ἄτιμον, τοῦ θεοῦ γε προστάτην, οὖτως ἀφη με, μηδὲν ἀντειπὼν ἔπος. ΑΝ. λέγ', ὧ ταλαίπωρ', αὐτὸς ὧν χρεία πάρει. 1280 τὰ πολλὰ γάρ τοι ῥήματ' ἢ τέρψαντά τι η δυσχεράναντ' η κατοικτίσαντά πως παρέσχε φωνήν τοις αφωνήτοις τινά. ΠΟ. ἀλλ' έξερω καλως γαρ έξηγει σύ μοι πρώτον μέν αὐτὸν τὸν θεὸν ποιούμενος 1285 αρωγόν, ένθεν μ' ώδ' ανέστησεν μολείν

1278 οὐδ' ἀνταμείβη L: σὸ δ' ἀνταμείβει Meineke: οὐδ' ἀνταμείψει Hartung. 1275 ω σπέρμα τανδρός A (see comment.): ω σπέρμα γ' ανδρός Wccklein. 1277 δυσπρόσοιστον L and most MSS.: δυσπρόσιτον Β, Τ, Vat., Farn.: Nauck. 1278 ώς μή μ' ἄτιμον, τοῦ] Blaydes conject. ώς μή B, Vat. δυσπρόσωπον Nauck.

not mean what he intends, 'there is no possibility of recalling the past,' but only, 'there is no possibility of referring the blame elsewhere,'-of putting it on other shoulders.

1271 τί σιγάς; An anxious pause,

while Oed. remains silent : cp. 315, 318.

1272 f. μή μ' ἀποστραφής: Xen.

Cyr. 5. 5. 36 ή και φιλήσω σε; Εί σὐ βούλει, έφη. Καὶ οὐκ ἀποστρέψει με ἄσπερ ἀρτι; But the place from which one turns is put in the gen., as O. T. 431 οίκων τῶνδ' ἀποστραφείς.—ἀτιμάσας, of

τερετίπο a suppliant, cp. 49, 286.

1275 ὧ σπέρματ : for the plur. cp. 600. The ν.l. σπέρμα τἀνδρὸς might be defended by 7r. 1147 κάλει τὸ πῶν μοι σπέρμα σῶν ὁμαιμόνων (cp. ið. 304); but the sing., when it refers to more than one person, is usu. rather 'race,' like σπέρμα Πελοπιδών Aesch. Cho. 503. Cp. 330.

μαι δ'. When different relationships

of the same person are expressed, the second is introduced by δέ, without a preceding μέν: Aesch. Pers. 151 μήτηρ βασιλέως, | βασίλεια δ' έμή: Eur. Med. 970 πατρός νέαν γυναίκα, δεσπότιν δ' έμήν: Her. 7. 10 πατρὶ τῷ σῷ, ἀδελφεῷ δὲ έμῷ: 8. 54 'Αθηναίων τούς φυγάδας, έωυτῷ δὲ èπομένους.

1276 άλλ' ὑμεῖς γε, ' Ye at least' (since I have failed): cp. El. 411 συγγένεσθέ γ' άλλὰ νῦν (now, at least): ib. 415 λέγ' άλλὰ τοῦτο (this, at least): ib. 1013 νοῦν σχὲς ἀλλὰ τῷ χρόνφ ποτέ: Τr. 320 εἔπ', ῷ τάλαιν', ἀλλ' ἡμω: Dem. or. 3 § 33 ἐὰν οῦν ἀλλὰ νῦν γ' ἔτι...ἐθελήσητε.

1277 δυσπρόσοιστον = χαλεπόν προσφέρεσθαι (midd.), hard for one to hold intercourse with. Cp. Plat. Lys. 223 B έδόκουν ἡμιν...άποροι είναι προσφέρεσθαι, they 'seemed to us hard to deal with.' The epithet refers to his sullen silence, and is defined by ἀπροσήγορον. In Eur. I. A. 345 δυσπρόσιτος έσω τε κλήθρων σπάνιος, Thuc. 1. 130 δυσπρόσοδον... αὐτὸν παρείχε, the sense is 'hard of access,' i.e. living in a haughty seclusion. Cp.

77. 1093 λέοντ', ἄπλατον θρέμμα κάπροσ-ήγορον (the Nemean lion).—στόμα: for the periphrasis cp. 603.

1278 ε. ὡς μή μ' ἄτιμον...οῦτως ἀφῆ με. The objection to ἀφῆ γε is that a second γε (though possible, see on 387) is here weak after θεοῦ γε. As to its place after ἀφῶ that is paralleled by place after ἀφη, that is paralleled by

Why art thou silent?......Speak, father:—turn not away from me. Hast thou not even an answer for me? Wilt thou dismiss me in mute scorn, without telling wherefore thou art wroth?

O ye, his daughters, sisters mine, strive ye, at least, to move our sire's implacable, inexorable silence, that he send me not away dishonoured,—who am the suppliant of the god,—in such wise as this, with no word of response.

An. Tell him thyself, unhappy one, what thou hast come to seek. As words flow, perchance they touch to joy, perchance they glow with anger, or with tenderness, and so they somehow give a voice to the dumb.

Po. Then will I speak boldly,—for thou dost admonish me well,—first claiming the help of the god himself, from whose altar

ἀπότιμον τὸν. **1279** οῦτως μ' ἀφ $\hat{\eta}$ γε MSS. (μ' ἀφ $\hat{\eta}$ κε R): οῦτως ἀφ $\hat{\eta}$ με Dindorf: Elms. conject. οῦτως ἀφι $\hat{\eta}$ (and so Hartung): Blaydes, οῦτως ἀφ $\hat{\eta}$ ται. **1280** χρεί α Nauck conject. χρείος οτ χρ $\hat{\eta}$ ζων. **1284** καλῶς γὰρ] γὰρ καλῶς γὰρ L, with three dots over the first γάρ: cp. v. 353. καλῶς δ' R.

1409. On the other hand a repeated $\mu\epsilon$, in the utterance of impassioned entreaty, may be defended by 1407 ff. $\mu\dot{\eta}$ τοί $\mu\epsilon$... $\mu\dot{\eta}$ μ' ατιμάσητέ γε: cp. Tr. 218 ίδου μ' άναταράσσει | εὐοῖ μ' ὁ κισσόs: Eur. Ph. 497 έμοι $\mu\dot{\epsilon}\eta$, εἰ καὶ $\mu\dot{\eta}$ καθ' Ελλήνων χθόνα | τεθράμμεθ', άλλ' οῦν ξυνετά μοι δοκεῖς λέγειν.

Elmsley's conjecture οὐτως ἀφιῆ, which Hartung adopts, is unmetrical. Τημι has τ always in pres. subj. and opt.: Π.
13. 234 μεθίησι μάχεσθαι: Ηοπ. Ηγππ.
4. 152 προίη βέλεα στονδεντα: Theogn. 94 γλώσσων ίξσι κακήν: Οd. 2. 185 ώδ' ἀνιείης. In Ar. Lys. 157 τί δ'; ἢν ἀφίωσυ ἀνδρες ἡμᾶς, ὧ μέλε (so the Mss.), Kuster brought in a gratuitous error by writing ἀφίωσ', which Dindorf has adopted. (As Chandler says, ἀφίωσι is a false accent for ἀφίωσι. Accent., 2nd ed. § 794, cp. § 820.) In the pres. indic., imper., inf., and part., τ is normal, but Homeric verse usually has τ in thesis (as when terται ends a line); and the part. lels (τ in Ar. Eq. 522) occurs with τ in Trag. (Aesch. Th. 493, etc.). Cp. El. 131 n. ἀφήται (Blaydes) would mean 'let go hold of' (with gen., O. T. 1521 τέκνων δ' ἀφοῦ), not 'ἀismiss.'

τοῦ θεοῦ γε, Poseidon (1158): γε emphasises the whole phrase, to which δντα would usu. be added (cp. 83): cp. O. T. 929 δλβία... | γένοιτ', έκείνου γ' οῦσα παντελὴς δάμαρ.—προστάτην: cp. on 1171.—οῦτως, so contemptuously: cp. O. T. 256, Ant. 315.

1280 χρεία, a causal (rather than modal) dat., cp. 333 πόθοισι: Ph. 162 φορβής χρεία | στίβον όγμεψει.

φορβής χρεία | στιβον όγμεψει.

12811. τὰ πολλὰ ῥήματα, 'the many words' (of any given long speech), with gnomic aor., as 1214 αὶ μακραὶ | ἀμέραι κατάθεντο. Distinguish 87 τὰ πόλλὶ ἐκεῶνα κατά, 'those many,' in a definite allusion. (τὰ πολλὰ must not be taken separately as adv., 'oft.')—ἢ τέρψαντά τι etc.: 'by giving some pleasure,—or by some utterance of indignation, or of pity.' Not, 'by exciting some indignation or some pity.' Neither δυσχεραίνειν nor κατοικτίζειν is ever causative in classical Greek. In Eur. I. A. 686 κατφκτίσθην is not, 'I was moved to pity,' but 'I bewailed myself,' the pass. aor. in midd. sense, as often. The emotion of the speaker will awaken a response in the hearer.

1283 ἀφωνήτοις in act. sense: so ἀναύδατος (Τr. 968), ἀφθεγκτος (Aesch. Εμπ. 245); cp. ἀφόβητος, 'fearless,' O. Τ. 885: and n. above on 1031.

1284 έξηγει, praccipis (but otherwise in 1520). Cp. Ai. 320 έξηγειτ, 'he ever taught' (Tecmessa recalling the utterances of Ajax).

1285 f. ποιούμενος ἀρωγόν, 'making my helper,' i.e. appealing to his name: cp. O. Τ. 240 (τὸν ἀνδρα) κοινὸν ποεῖσθαι, 'make him partner': Theognis 113 μήποτο τὸν κακὸν ἀνδρα φίλον ποιεῖσθαι ἐταῖρον.—ὧδε with μολεῖν (epex. inf.), 'that I should come hither': cp. 1251. ἀνέστησεν: cp. 276.

वं र्यातकेंद्र र्याहर प्रमेह कांद्रकालक केंद्रेयांह केंद्रवे hela i acional i acrocae oir elida. kal tait di ipie. E férre Bridhothau લાં જોઈ જૈઇલના લાં જ્યાંજે લાણો ફાર્લ 1200 à c' hallow hôn our rela acte. Tetep. yis és tetpées éfelélapai oryis. ras ras renipios aires étimes foiras γυνή τεόκκως ήξίσεν γεραιτέρα. ανή ων μ' Έτεκινης, ων ούσε, νεώτερος, 1295 γής έζευσες σέτε κικήσας λόγω ούτ είς έλεγησε χειρός σίδ έργος μολών, πόλυ δὲ πέσας. ὧν ἐγὼ μάλιστα μὲν τήν σήν Έρυιν αίτιαν είναι λένα. έτειτα κάτο μάντεων ταύτη κλύω. 1300 έπει γαρ ήλθον Αργος ές το Δωρικόν, λαβών "Αδραστον πετθερόν. Εινωμότας έστησ' έμαντώ γης όσκιτερ 'Ατίας

1206 is only in: L. 1200 mir! mir! was used in the 1201 Ground Mar. 1201 Ground Mar. 1200 morning orange Numbe. 1200 morning Mas. 1200 mor ine - penirem ands. Name: year avenues Magnice. 1207 et ' éppe. 1200 époèr L

1288 Min r' destrui r': see ca

1200 flowly see 1162.

1200 flowly repeat. 'I shall wish' (i.e. until the imper-for falfilment of the wish has been attained). So O. T. 1077 where

see n.j. Ai. 681, etc.
1201 60. Si Affan irairai d plov,
these things for which I came; cognate ace. of errand, 25 O. T. 1005 TOUT apurbyop: V.at. Prot. 310 E alta talta sai pir inco. See n. on O. T. 758.

1298 L variences is fitting, since each brother claimed the sole power (373). -yearrapes, (Jacobs and Nanck.) for yearrape, has been received by several edd., including Dindorf and Wecklein. The common idiom doubtless favours it; yet the phrase, 'brought into being by the elder birth,' is surely intelligible as a poetical fusion of γονή προτέρα πεφυκώς with γεραίτερος πεφυκώς.

In Attic prose the comparative of repuiós always implies the contrast between youth and a more advanced period of life Time 6, 18 due were preservers declaraters. The use in the text, to denote merely privrity of birth (Attic specificus, is Ionia as Her. 6, 52 dispersionals). corese to raile typeractus Barilies, poetical, 25 Theorr, 15, 139 & yepakrares elern szüles.

1295 ds4' dv. 'wherefore': cp. O. T. 264 n.—In Erenkins the o might be either long or short (cp. on 1): elsewhere Soph. has the name only in Ant. 23, 194

(Erescles beginning both verses).

1296 £ λόγω, in an argument upon the ciaim, before a competent tribunal de δλεγχον: cp. \$35 ταχ es βάσων el χερώ». χερός ονό έργου is a species of hendiadys.—the practical test of single combat (cp. Ai. \$14 τάχος γὰρ έργου και ποδών αμ' έγεται). We cannot distinguish xero's, as the duel, from toyer, as a trial of strength between adherents, since Thebes was with Eteocles. Hermann's ois' (for the Ms. oir'), before

the king of this land raised me, that I might come hither, with warranty to speak and hear, and go my way unharmed. And I will crave, strangers, that these pledges be kept with me by you, and by my sisters here, and by my sire.—But now I would fain tell thee, father, why I came.

I have been driven, an exile, from my fatherland, because, as eldest-born, I claimed to sit in thy sovereign seat. Wherefore Eteocles, though the younger, thrust me from the land, when he had neither worsted me in argument, nor come to trial of might and deed,—no, but won the city over. And of this I deem it most likely that the curse on thy house is the cause; then from soothsayers also I so hear. For when I came to Dorian Argos, I took the daughter of Adrastus to wife; and I bound to me by oath all of the Apian land who

This accent is that of the gen. plur. (cp. Eur. I. T. 931 οδκ, ἀλλ' Ἐρινῦν δεῦμά μ' ἐκβάλλει χθονός: ib. 970 ὄσαι δ' Ἐρινῦν οδκ ἐπείσθησαν νόμω): but the scribe doubtless meant ἐρινῦν for acc. sing., as in Tr. 893 ff. he has written ἔτεκεν...μεγάλην ἐρινῦν. El. 1080 διδύμαν ἐλοῦσ' ἐρινῦν. In the latter place the corrector has indicated ύ, while leaving \hat{v} .

1300 κλύω κλύων A, L², R; which Hartung adopts, changing ἔπειτα to συνείς τε.

ἔργου, is necessary, unless we suppose an oöre understood before χειρός: cp. on O. T. 236 ff.

1298 π. μάλιστα μὲν with λέγω, not with τὴν σὴν Ερ.: 'and of these things I hold (as the most probable account) that the curse on thy race is the cause;—then from seers also I hear in this sense.' Cp. Εl. 932 οἶμαι μάλιστ' ἔγωγε τοῦ τεθνηκότος | μνημεῖ 'Ορέστου ταῦτα προσεθίναὶ τινα, 'I think it most likely that…': Ρλ. 617 οἴοιτο μὲν μάλισθ' ἐκούσιον λαβών, 'he thought it most likely that he (could bring him) without compulsion.' The μέν after μάλιστα opposes this view, the most likely, to other views (not stated) which are possible, though less probable: ἔπειτα is not opposed to μέν, but introduces the fact which confirms his conjecture.

την σην Έριννν, the Fury who pursues thee and thy race, the family curse, 369 την πάλαι γένοιν φθοράν (cp. 965), as Oed. himself called his sons' strife πεπρωμένην (421). Not, 'thy curse on thy sons': Polyneices knows nothing of the imprecation uttered at 421 ff. It is a distinctive point in the Sophoclean treatment of the story that the curse of Oed. on his sons comes after the outbreak of war between them, not be-

fore it, as with Aesch. and Eur.: sce Introd.

μάντων, at Argos, probably alluding to Amphiaraus (1313). This Argive utterance as to the cause of the brothers' strife may be conceived as a part of the oracles noticed at 1331, which also concerned the issue.

1301 £. The $\gamma d\rho$ seems meant to introduce a further account of what the $\mu d\nu \tau e v_s$ at Argos had said; but no such explanation is given. $\gamma d\rho$ cannot be explained, at this point in the story, as the mere preface to narrative (O. 7. 277); that should have stood in 1292. Yet I would not write $\delta' d\rho'$. The hearers are left to understand that he found the seers among his new allies. $-\tau \delta$ $\Delta \omega \rho \iota \kappa \delta \nu$, simply as being in the $\Delta \omega \rho l \delta \iota$ $\nu d\sigma \omega$ $\Pi \ell \lambda \sigma \sigma \sigma$ (see on 695); cp. on 378 $(\pi \rho \sigma \sigma \lambda \Delta \omega \rho \iota \kappa \delta \nu)$

1303 ε. γῆς 'Απίας, a name for the Peloponnesus (Aesch. Ag. 256), from the mythical king 'Απις, who crossed over from Naupactus, 'before Pelops had come to Olympia,' as Paus. says, and purged the land of monsters. The Sicyon myth made him son of Telchin (Paus. 2. 5. 7); Aesch. calls him larρόμαντις παῖς 'Απόλλωνος (Suppl. 263). Distinguish 1685 dπίαν γῶν, 'a far land' (ἀπό).

πρώτοι καλοῦνται καὶ τετίμηνται δορί, ὅπως τὸν ἐπτάλογχον ἐς Θήβας στόλον ξὺν τοῖσδ' ἀγείρας ἡ θάνοιμι πανδίκως, ἡ τοὺς τάδ' ἐκπράξαντας ἐκβάλοιμι γῆς.	1 305
είεν τι δήτα νθν αφιγμένος κυρώ; σοι προστροπαίους, ώ πάτερ, λιτας έχων αυτός τ' έμαυτου ξυμμάχων τε των έμων, οι νθν συν έπτα τάξεσιν συν έπτα τε λόγχαις το Θήβης πεδίον αμφεστασι παν	1310
οίος δορυσσούς 'Αμφιάρεως, τὰ πρώτα μὲν δόρει κρατύνων, πρώτα δ' οἰωνών ὁδοίς· ὁ δεύτερος δ' Αἰτωλὸς Οἰνέως τόκος Τυδεύς· τρίτος δ' Ἐτέοκλος, 'Αργείος γεγώς· τέταρτον 'Ιππομέδοντ' ἀπέστειλεν πατὴρ	1315

1304 δορί MSS.: δόρει Dindorf.
1306 τοῦσδ'] τοῦσ L first hand: S added δ'.
1309 σοὶ προ στρο παίου σ ῶι πάτερ (sic) L.
1310 αὐτός τ' Reiske: αὐτός γ'

1304 τετίμηνται: for the pf., expressing fixed repute, cp. on 186, 1004: Thuc. 2. 45 φθδνος γάρ τοῦς ζωσι πρός τὸ ἀντίπαλον, τὸ δὲ μὴ ἐμποδῶν ἀνανταγωνίστω εὐνοία τετίμηται, is in permanent honour.—δορί: see on 620. This was the ordinary form, i.e. the form used in prose, as by Thuc. In the iambic verse of tragedy it is only once necessary (Eur. Hec. 5 κίνδυνος ἔσχε δορί πεσείν 'Ελληνικῷ). In lyrics it was freely used by Aesch. and Eur. But neither the iambics nor the lyrics of Soph. anywhere require it, while they thrice require δόρει. The question, then, is: Are we to assume that Soph. never used δορί? As the MSS. give that form even where δόρει is necessary, their evidence is indecisive. On general grounds it is more probable that Soph. should have admitted both forms. This was Hermann's view; among recent editors, Bellermann supports it.

1305 τον ἐπτάλογχον...στόλον, 'the expedition with seven bodies of spearmen'; i.e. the compound adj. is equivalent to two separate epithets, 'sevenfold,' and 'armed with spears': cp. on 17 πυκυό-πτεροι. The boldness of the phrase consists in the collective sing. στόλον being used instead of a plur. like τάξεις (1311). Not, 'under the seven spears of seven leaders,' as if the λόγχη of each leader was an ensign. Cp. on 1311. The art. τόν,

because the expedition is no longer a project, but a fact (1312).

1306 2. πανδίκως, as asserting just claims in fair fight. The device on the shield of the Aeschylean Polyneices is Δίκη leading a man in golden armour, with the words, κατάξω δ' ἀνδρα τόνδε, καὶ πόλιν ἔξει πατρώων δωμάτων τ' ἐπιστροφάς (Τλεδ. 647).—τους τάδ' ἐκπρ., Eteocles: for pl., cp. 148.

1308 elev marks a pause after a statement, before the speaker proceeds to comment or argument: so El. 534: Eur. Med. 386 elev | καὶ δὴ τεθνᾶσι· τἰς με δέξεται πόλις;

1310 auros 7: cp. 462. The genitives are simply subjective, 'prayers of mine and of theirs,' i.e. made by us (cp. 1326), rather than gen. of connection, 'about myself,' etc.

1811£ ráfeow...λόγχαι. The 'allies' are the chieftains. They have marched 'with their seven hosts and their seven spears,' because each, carrying his spear, rides at the head of his own body of spearmen. Polyneices, who is one of the seven, thinks of himself for the moment as present with his comrades in arms.

1313 f. δορυστούς = δορυστούος, a word used also by Hes. and Aesch. (not Hom.), and usu. rendered 'spear-brandishing.' But this seems to confuse σεύω with σείω,

are foremost in renown of war, that with them I might levy the sevenfold host of spearmen against Thebes, and die in my

just cause, or cast the doers of this wrong from the realm.

Well, and wherefore have I come hither now? suppliant prayers, my father, unto thee-mine own, and the prayers of mine allies, who now, with seven hosts behind their seven spears, have set their leaguer round the plain of Thebes; of whom is swift-speared Amphiaraus, matchless warrior, matchless augur; then the son of Oeneus, Aetolian Tydeus; Eteoclus third, of Argive birth; the fourth, Hippomedon, sent by Talaos, his sire;

1311 έπτὰ τάξεσω] έπτά τ' ἀσπίσω Bergk. MSS. L.—δορυσσοῦς Reisig: δορύσσους MSS.

1313 olog from olovg

On the analogy o. the Homeric λαοσσόος, 'urging on the host' (epith. of Ares etc.), and the Pindaric Immorbas, 'steed-urging, δορυσσόος should mean rather 'spearhurling' (cp. II. 11. 147 δλμον δ' ως ξσσενε κυλίνδεσθαι, sent him rolling like a ball of stone). 'Charging with the spear' is less suitable, since the epic δόρυ is rather a missile than a cavalry lance.

'Aμφιάρεως (-----, cp. on 1), son of Oecles, 'at once the Achilles and the Calchas of the war' (as Schneidewin says), is the most pathetic figure of the legend. He foresees the issue; but his wife Eriphylè, the sister of Adrastus, persuades him to go (having been bribed by Poly-neices with Harmonia's necklace); and when all the chiefs save Adrastus have fallen, the Theban soil opens, and swallows up Amphiaraus and his chariot: El. 837: Pind. Nem. 9. 24: 10. 8. Cp. Ol. 6. 15 (Adrastus speaking) ποθέω στρατιᾶς δφθαλμὸν έμᾶς, | άμφότερον μάντιν τ' άγαθὸν καὶ δουρί μάρνασθαι. Aesch. makes him the type of ill-fated virtue (Theb. 597). In contrast with the υβρις of the other chiefs, his σωφροσύνη is marked by the absence of any device $(\sigma \hat{\eta} \mu a)$ on his shield (*ib*. 591, Eur. *Ph*. 1112 $\delta \sigma \eta \mu$ ' $\delta \pi \lambda a$). The same Greek feeling for a tragic prescience is seen in the story so beautifully told by Herod. (9. 16) of the Persian guest at the banquet of Attagīnus. τα πρώτα μέν...πρώτα δέ: the art. is to be repeated with the second clause. For the epanaphora cp. 5: Il. 1. 258 of $\pi\epsilon\rho l$ μὲν βουλὴν Δαναῶν, περὶ δ' ἐστὰ μάχεσθαι.
οἰωνὸν δδοῖς, in respect to the paths

of birds of omen, i.e. in applying the

rules of augury to their flights. Cp. Il. 12. 237 τύνη δ' οιωνοίσι τανυπτερύγεσσι κελεύεις | πείθεσθαι: τῶν οῦ τι μετατρέπω οὐδ' ἀλεγίζω, | εἶτ' ἐπὶ δεξί' ἴωσι, etc. Quite different is O. T. 311 ἄλλην μαντικῆς...δδόν, some other way of divination (as distinct from augury).

1315 #. The thirteen lines (1313-1325) which contain the list of chiefs illustrate the poet's tact. There is no pomp of description, no superfluous detail; but the three most interesting points are lightly touched,—the character of Amphiaraus, the character of Capaneus, and the parentage of Parthenopaeus. dramatic purpose is to dignify the strife, and to heighten the terror of the father's curse, which falls not only on the guilty son, but on his allies (cp. 1400).

The list agrees in names, though not in order, with Aesch. Th. 377—652, where each name is associated with one of the seven gates of Thebes, as probably in the epic Thebaid. (Cp. Ant. 141 ff., where the seven champions appear as having been slain and spoiled,—the special doom of Amphiaraus being ignored.) Eur. Phoen. 1104—1188 also has this list, except that Eteoclus is omitted, and Adrastus (the one survivor) substituted. In his Supplices Eteoclus and Adrastus are both included, while either Hippomedon or

Amphiaraus seems to be omitted.

1316 f. Τυδεύς: cp. Aesch. Th. 377 ff.: Eur. Ph. 1120 ff., Suppl. 901 ff. 'Ετόκλος: Aesch. Th. 457 ff.: Eur. Suppl. 872 ff. 'Ιππομέδοντ': Aesch. Th. 486 ff.: Eur. Ph. 1113 ff.

Ταλαός· ὁ πέμπτος δ' εὖχεται κατασκαφῆ Καπανεύς τὸ Θήβης ἄστυ δηώσειν πυρί. έκτος δὲ Παρθενοπαίος 'Αρκάς όρνυται, 1320 έπώνυμος της πρόσθεν άδμήτης χρόνω μητρός λοχευθείς, πιστός 'Αταλάντης γόνος. έγὼ δὲ σός, κεί μὴ σός, ἀλλὰ τοῦ κακοῦ πότμου φυτευθείς, σός γέ τοι καλούμενος, άγω τὸν *Αργους ἄφοβον ἐς Θήβας στρατόν. 1325 οι σ' αντι παίδων τωνδε και ψυχής, πάτερ, ίκετεύομεν ξύμπαντες έξαιτούμενοι μηνιν βαρείαν είκαθείν δρμωμένφ τῷδ' ἀνδρὶ τούμοῦ πρὸς κασιγνήτου τίσιν, ος μ' εξέωσε κάπεσύλησεν πάτρας. 1330 εὶ γάρ τι πιστόν ἐστιν ἐκ χρηστηρίων, οἱς ὰν σὰ προσθῆ, τοῖσδο ἔφασκ εἶναι κράτος. πρός νύν σε κρηνών καὶ θεών ὁμογνίων αίτω πιθέσθαι και παρεικαθείν, έπεί

1319 πυρί] τάχα A, R, Ald. 1321 πρόσθεν ἀδμήτης χρόνω] Nauck conject. δαρὸν ἀδμήτης χρόνου. 1326 ἀντί] ἀμφὶ Lud. Dindorf. 1328 εἰκαθεῦν Elms.: εἰκάθειν MSS. 1332 ἔφασκ' εἶναι] Nauck conject. ἐφέψεται.—κράτος] κράτει Τ, Farn.: κράτη

1318 f. κατασκαφη̂...δηώσειν πυρί=

'to destroyit with fire, in such a manner as
to raze it to the ground': πυρί is instrum.
dat., and coheres closely with the verb;
κατασκαφη̂ is dat. of manner, but with
proleptic force, like O. T. 51 άλλ' ἀσφαλεία τήνδ' ἀνόρθωσον πόλιν, = ὧστε ἀσφαλη̂
είναι. Καπανενς is the giant in whom
the ββρις of the assailants takes its most
daring and impious form, the Goliath or
Mezentius of the story: cp. Ant. 133,
Aesch. Th. 422 ff. In Ph. 1128 Eur.
follows this conception; but in Suppl.
861 ff. he presents Capaneus in a totally
new light, as no less modest than trusty.
That whole passage of the Supplices,—in
which Eur. seeks to individualise some
of these champions more closely,—is curious and characteristic.

1320 ff. Παρθενοπαίος, son of Atalanta by Meilanion, her vanquisher in the foot-race. Another version made Ares the father. ἐπώνυμος τῆς πρόσθεν ἀδμήτης, 'so named after her who before was a virgin,' χρόνφ μητρός λοχευθές, 'having been born of her when at last she became a mother.'—χρόνφ (437), after her long virginity. The gen. μητρός

as O. T. 1082 τῆς γὰρ πέφυκα μητρός. In Aesch. Th. 536 this hero has σῦ τι παρθένων ἐπώνυμων | φρόνημα: cp. Eur. Ph. 1106 ὁ τῆς κυναγοῦ.

1106 ὁ τῆς κυναγοῦ.

1323 f. ἐγω δὲ σός: 'And I, thy son,—or (the corrective και), if not really thy son,... thine at least in name.' πότμου: for gen., cp. last n. He does not mean, 'thou art not to blame for my tainted birth,' but,—'disowned by thee, I have no sire but evil Destiny.' For γε τοι cp. O. T. 1171 κείνου γε τοι δὴ παῖς ἐκλήζεθ'.

1326 L. dvrl malbav ... inertiques here = $\pi \rho \delta s$ malbav, 'by them,' i.e. 'as you love them,' a very rare use of dvrl, but one which comes easily from its ordinary sense, 'in return for,' 'as an equivalent for.' It would be as much as their lives are worth to refuse the prayer. (In El. 537 dvr' $d\delta \epsilon \lambda \phi \rho \hat{v}$ is sometimes taken as = 'for his sake,' but this is by no means certain.)

1328 £ μῆνιν...eἰκαθεῖν, concede thy wrath to me, i.e. remit it: the same constr. (though not in the same application) as Ph. 464 δπηνίκ' δν θeδs |πλοῦν ημίν είκη, concede a voyage to us. This is

while Capaneus, the fifth, vaunts that he will burn Thebes with fire, unto the ground; and sixth, Arcadian Parthenopaeus rushes to the war, named from that virgin of other days whose marriage in after-time gave him birth, trusty son of Atalanta. Last, I, thy son,—or if not thine, but offspring of an evil fate, yet thine at least in name,—lead the fearless host of Argos unto Thebes.

And we, by these thy children and by thy life, my father, implore thee all, praying thee to remit thy stern wrath against me, as I go forth to chastise my brother, who hath thrust me out and robbed me of my fatherland. For if aught of truth is told by oracles, they said that victory should be with those whom thou shouldst join.

Then, by our fountains and by the gods of our race, I ask thee to hearken and to yield;

Turnebus in margin. 1838 For κρηνών Herwerden conject. κείνων (κε. τών χρηστηρίων): Nauck, Θηβών.—καὶ θεών L and most MSS.: πρὸς θεών A, R, L². 1834 παρεικαθείν Elms., παρεικάθειν MSS.

better than to make $\mu\hat{\eta}\nu\nu$ acc. of respect.— For the form of els., cp. 862.— τ 0\$\text{ob0}0 after $\tau\hat{\psi}$ 6 dv8\text{ol}, as O. T. 533 τ \text{ds} \text{e}\text{ds} followed by τ 0\$\text{ol}0\$\text{o} \text{t}\text{d}\text{v}\text{d}\text{p}\text{o}\text{s}: cp. on 6.

1330 Since πάτρας must clearly go with both verbs, it would seem that, aided by ξέωσε, the poet has used ἀπεσύλησεν with the constr. of ἀπεστέρησεν. Elsewhere we find only ἀποσυλῶν τί τινος, to strip a thing from a man (cp. 922), or ἀποσυλῶν τινά τι, to strip a man of a thing. We cannot here take πάτρας as gen. of the person robbed, ('snatched me from my country,') since ξέωσε implies that the expeller is within the country. Nor could we well read πάτραν ('took my country from me').

my country from me').

1331 £ χρηστηρίων. The oracle brought to Oed. by Ismene (389) had been received at Thebes (apparently) before the expulsion of Polyneices, since Oed. complains that the two brothers did not avail themselves of it in order to recall him (418). It was to the effect that the welfare of Thebes depended on Oedipus. If Polyneices means the same oracle here, ols αν will be Thebes, on the one hand, and any foreign foe of Thebes on the other. But the reference here is rather to a special oracle concerning the war between the brothers, which Polyneices has heard from the μάντεις at Argos (cp. 1300).

προσθη: join thyself: cp. [Dem.] or. 11 § 6 (speaking of the Persian king's power in the Peloponnesian war) δποτέροις πρόσθοιτο (the 'Attic' alternative for προσθεῖτο, cp. Buttmann Gr. § 107, Obs. 3), τούτους ἐποίει κρατεῖν τῶν ἐτέρων. So in the genuine Dem. or. 6 § 12 εl δ' ἐκείνοις προσθεῖτο, and in Thuc. (3. 11; 6. 80; 8. 48, 87) etc.—Cp. n. on 40.4—#baggy*: 56, τὰ χρηστήμα.

ρων. So in the genuine Dem. or. 6 § 12 el δ' ἐκείνοις προσθεῖτο, and in Thuc. (3. 11; 6. 80; 8. 48, 87) etc.—Cp. n. on 404.—ξφασκ': sc. τὰ χρηστήρια.

1333 κρηνῶν: so Απί. 844 Antigone cries, ἰώ, Διρκαῖαι κρῆναι Θήβας τ' | εὐαρμάτου ἀλσος. So Ajax at Troy, when dying, invokes κρῆναι τε ποταμοί θ' οἰδε along with the Sun-god. Orestes, returning to Argos, brings an offering to the Inachus (Aesch. Cho. 6). Wecklein quotes an inscription from Rangabé Απίται. Hellen. nr. 2447 και [ὁμνδω] ἤρωας και ἡρωάσσας και κράνας και πόταμο θ' και θεούς πάντας και πόταμο θ' και θεούς πάντας και πόταθοι γενος και θεούς πόντας και πόταθοι ψοί gods which belong to (protect) the same γένος, here, the gods of the Labdacid γένος (369): cp. 756. The variant πρός θεῶν would make the verse more impassioned, but would also make the limited fitness of δμογνίων more felt; L's και is better.

1334 f. πιθέσθαι: cp. 1181.—The

πτωχοὶ μὲν ἡμεῖς καὶ ξένοι, ξένος δὲ σύ· ἄλλους δὲ θωπεύοντες οἰκοῦμεν σύ τε κἀγώ, τὸν αὐτὸν δαίμον ἐξειληχότες. ὁ δ' ἐν δόμοις τύραννος, ὧ τάλας ἐγώ, κοινὴ καθ' ἡμῶν ἐγγελῶν ἁβρύνεται	1335
ὄν, εἰ σὺ τἡμῆ ξυμπαραστήσει φρενί, βραχεῖ σὺν ὄγκφ καὶ χρόνφ διασκεδῶ. ਔστ' ἐν δόμοισι τοῖσι σοῦς στήσω σ' ἄγων,	1340
στήσω δ΄ έμαυτόν, κείνον έκβαλών βία. καὶ ταῦτα σοῦ μὲν ξυνθέλοντος ἔστι μοι κομπεῖν, ἄνευ σοῦ δ΄ οὐδὲ σωθῆναι σθένω. ΧΟ. τὸν ἄνδρα, τοῦ πέμψαντος οὖνεκ', Οἰδίπους, εἰπὼν ὁποῖα ξύμφορ' ἔκπεμψαι πάλιν.	1345
ΟΙ. ἀλλ' εἰ μέν, ἄνδρες τῆσδε δημοῦχοι χθονός, μὴ τύγχαν' αὐτὸν δεῦρο προσπέμψας ἐμοὶ Θησεύς, δικαιῶν ὤστ' ἐμοῦ κλύειν λόγους, οὔ τἄν ποτ' ὀμφῆς τῆς ἐμῆς ἐπήσθετο νῦν δ' ἀξιωθεὶς εἶσι κἀκούσας γ' ἐμοῦ	1350

1335 ξένος] πτωχὸς B, T, Farn., Vat.

Schmidt.

1337 ἐξειληχότες L², Brunck, and almost all edd. since: ἐξειληφότες L and the other MSS., Reisig, Schneidewin, Campbell. Cp. Δί. 825, where
the first hand in L wrote λαβεῖν (corrector, λαχεῖν).

1339 ἐγγελῶν made from
άγγελῶν in L.

1340 ξυμπαραστήσες L and most MSS.: ξυμπαραστήσης Α: ξυμπαραστήση L², R.—φρενί] Blaydes conject. χερί, and so Wecklein.

1341 χρόνψ]

v. l. $\pi\tau\omega\chi\delta s$ for $\xi\ell\nu\sigma s$ doubtless arose from a feeling that the word repeated should be that which immediately preceded $\mu\ell\nu$ (cp. on 5): but $\pi\tau\omega\chi\sigma l$ $\kappa\alpha l$ $\xi\ell\nu\sigma l$ forms one notion, in which $\xi\ell\nu\sigma l$ is the more important element.

is the more important element.

1836 θωπεύοντες, the word used by Creon in taunting Oed. (1003), is unpleasant, but Polyneices means it to be so; his aim is to move Oedipus to loathing of his present lot. Quintil. 6. 2. 24 Hace est illa quae δείνωσις vocatur, rebus indignis asperis invidiosis addens vimoratio (cp. Ar. Rhet. 2. 21 § 10 ἐν σχετλιασμῷ καὶ δεινώσει). Το the Athenian ελεύθερος the very essence of a free man's dignity was αὐτάρκεια: hence it is a trait of the μεγαλόψυχος (Ar. Eth. N. 4. 8) πρὸς ἀλλον μὴ δύνασθαι ζῆν ἀλλ' ἢ πρὸς φίλον δουλικόν γάρ: where the saving clause would apply to Oedipus.

1837 δαίμον: cp. 76.—εξειληχότες

is clearly right; cp. Eur. fr. 115, Ar. Th. 1070 τί ποτ' 'Ανδρομέδα περίαλλα κακών | μέρος ἐξέλαχον; Soph. has the verb El. 760 πατρώας τύμβον ἐκλάχη χθονός. ἐξιληφότες was defended by Herm. as 'having received from Eteocles,'—the dispenser of our fortunes:—which seems far-fetched. In Ph. 1429 ἀριστεῖ' ἐκλαβὼν στρατεύματος (L ἐκβαλών), the genit. ('out of') interprets the compound.

1338 f. τάλας, nom. for voc., as 753: cp. on 185.—άβρύνετι, not merely, 'lives softly,' but 'waxes proud.' In Attic the midd. and pass. άβρύνομα seems always to have this further sense, like καλλύνομαι, λαμπρύνομαι, σεμνύνομαι: e.g. Plat. Αροί. 20 C ἐκαλλυνόμην τε καὶ ήβρυνόμην ἀν, εἰ ἡπιστάμην ταῦτα. The act., however, approaches the simpler sense in Aesch. Ag. 918 μη γυναικός ἐν τρόποις ἐμὲ | ἄβρυνε, 'make me luxurious.'

a beggar and an exile am I, an exile thou; by court to others we have a home, both thou and I, sharers of one doom; while he, king in the house—woe is me!—mocks in his pride at thee and me alike. But, if thou assist my purpose, small toil or time, and I will scatter his strength to the winds: and so will I bring thee and stablish thee in thine own house, and stablish myself, when I have cast him out by force. Be thy will with me, and that boast may be mine: without thee, I cannot e'en return alive.

CH. For his sake who hath sent him, Oedipus, speak, as seems thee good, ere thou send the man away.

OE. Nay, then, my friends, guardians of this land, were it not Theseus who hath sent him hither to me, desiring that he should have my response, never should he have heard this voice. But now he shall be graced with it, ere he go,—yea, and hear from me

πόν \wp R (A has πο written above χρόν \wp), Nauck. 1842 ἀγ \wp ν] έγ \wp B, Vat. 1346 οἰδίπου MSS., Οἰδίπους Valckenaer. Cp. v. 461. 1346 δημοῦχοι L first hand (changed to -oσ by S), and most of the recent edd.: δημοῦχος the other MSS. and older edd., and so Blaydes, Campb., Mekler. 1351 οσ τόν for οὐτ' ἀν Brunck. 1362 γέ μου L, Vat., Blaydes: δέ μου L': γ' ἐμοῦ the other MSS., and most edd.

1340 φρενί, wish, purpose: cp. 1182: Ant. 993 οδκουν πάρος γε σῆς ἀπεστάτουν φρενός. The decisive objection to the conjecture χερί is that the assistance meant by ξυμπαραστήσει is moral, and φρενί marks this. The proposed reading would make the verb too suggestive of the δορός...ἐν χειμῶνι...παραστάτης (Ant. 670).

1341 ff. δγκφ, 'trouble,' see on 1162. σθν: cp. 1602 ταχεί...σθν χρόνφ...διασκεδώ, scatter his power to the winds: cp. 620...στήσω...στήσω δ': for the omission of μέν, cp. Ant. 806 ff. n.... άνων: cp. on 010.

άγων: cp. on 910.

1345 ούδε σωθήναι, not even to return alive from the expedition (much less conquer): a freq. Attic sense of σώζομαι, as Xen. An. 3. 1. 6 δ Ξενοφών ἐπήρετο τὸν ᾿Απόλλω τίνι ἀν θεῶν θύων...ἄριστα ἔλθοι τὴν ὁδὸν ἢν ἐπινοεῖ, καὶ καλῶς πράξας σωθείη.

1346 f. τοῦ πέμψαντος, Theseus, who, on leaving the scene at 1210, brought, or sent, word to the suppliant. Cp. 298.—εἰπών... ἔκπεμψαι, say, ere thou dismiss: see on 1038.

1348 δημοῦχοι (cp. 1087 γας τασδε δαμούχοις), the reading of the first hand in L, is clearly preferable to δημούχοις.

For the latter, Herm. urged that (1) Oed. is too angry to be so polite, and (2) the mere name of Theseus is not enough here, without a title. Both these arguments might with more justice be inverted: for (1) it is precisely in the formal ἄνδρες τῆροδε δημοῦχοι χθονδε that we catch the note of suppressed passion; (2) Θησεύς, so emphatic as the first word in 1350, would be weakened by δημοῦχος in 1348: and (3) with δημοῦχος we should here need the article. The elders of Colonus are addressed as 'guardians of this land' because, in the temporary absence of Theseus, they represent him. So 145 (to the Chorus) ὧ τῆσδ ἐξορου χώρας.

τῆσδ' ἐφορα χώρας.

1350 δικαιῶν ἄστ': see on 070.

1351 ὁμφης. We should press the word too much if we rendered, 'my prophetic voice'; though it always has a certain solemnity, owing to its traditional poetic use in reference to a god or an oracle: see on εξο.

oracle: see on 5.50.

1852 f. ἀξιωθείς...κἀκούσας γ', 'having been deemed worthy thereof (sc. ἐπαισθέσθαι ὁμφῆς τῆς ἐμῆς), yea, and having heard,' etc. This is simpler than to supply τοιούτων with ἀξ. from τοι-αύτα.

τοιαθθ α τον τουδ' ου ποτ' ευφρανει βίον. ος γ', ω κάκιστε, σκήπτρα καὶ θρόνους έχων, ά νθν ο σος ξύναιμος εν Θήβαις έχει, **I**355 τον αυτος αυτου πατέρα τονδ' απήλασας κάθηκας άπολιν καὶ στολάς ταύτας φορείν, ας νυν δακρύεις είσορων, ότ' έν πόνφ ταὐτῷ βεβηκὼς τυγχάνεις κακῶν ἐμοί. οὐ κλαυστά δ' ἐστίν, ἀλλ' ἐμοὶ μὲν οἰστέα 1360 τάδ', * έωσπερ αν ζώ, σοῦ φονέως μεμνημένος. συ γάρ με μόχθω τώδι έθηκας έντροφον, σύ μ' έξέωσας έκ σέθεν δ' αλώμενος άλλους ἐπαιτῶ τὸν καθ' ἡμέραν βίον. εἰ δ' ἐξέφυσα τάσδε μὴ μαυτῷ τροφοὺς 1365 τὰς παίδας, ἢ τὰν οὐκ ὰν ἢ, τὸ σὸν μέρος νῦν δ' αἴδε μ' ἐκσψζουσιν, αἴδ' ἐμαὶ τροφοί,

1358 & τον made from αυτον in L, with the v not wholly erased.

1355 φορείν L, with most MSS.: φορείν A, L², R. Cp. 1262. 1358 πόνω] βυθώ Reisig, πότμω Bergk. 1359 κακῶν] άκων Tournier. 1860 οὐ κλαυστὰ δ΄ ἐστίν made by S from οὐ κλαυστὰ ἐστίν (so first hand) in L. κλαυτὰ Ι.², T, Farn.: and so Elms., Dindorf, etc. See n. on γυωτός and γυωστός, Ο. 7. 301 (Appendix).

1361 ἔωσπερ Reiske: ἄσπερ MSS. (ἔωσπερ is not written above in L.)—φονέος L, F.—μεμνημένου R, μεμνημένος the

τοιαῦθ' followed by & instead of ola, as O. T. 441, Ant. 691, Thuc. 1. 41 and oft.; so Lat. talis qui, old Eng. such... which (Shaksp. Wint. 1. 1. 26, etc.).
1354 δς γ', δ κάκιστε: cp. 866 δς μ', δ κάκιστε (to Creon): for the causal δς,

see on 263. Oedipus first explains to the Chorus why he deigns a reply at all, and then suddenly turns on his son. As the schol. well says, δαιμονίως τη άποστροφή χρήται άπο τοῦ χοροῦ ἐπὶ τὸν Πολυνείκην. Profound resentment could not be more dramatically expressed. σκήπτρα και θρόνους: cp. 425, 448.

1355 α, which things: the neut. plur.

of os being used substantivally, with ref. to the masc. Opóvous no less than to σκήπτρα: cp. Xen. Cyr. 8. 2. 22 καρπουμαι ἀσφάλειαν και εὔκλειαν, ά οὕτε κατασήπεται ούτε ύπερπληρούντα λυμαίνεται: Isocr. or. 9 § 22 κάλλος καὶ ρώμην καὶ σωφροσύνην, ἄπερ τῶν ἀγαθῶν πρεπωδέστατα τοῖς τηλικούτοις έστίν.

1356 f. τὸν αὐτὸς αὐτοῦ: see on 930.— εθηκας άπολιν...και φορείν, didst make me homeless, and cause me to wear: so in Pind. Pyth. 1. 40 (quoted by Schneidewin) $\ell\theta\epsilon\lambda\eta\sigma\alpha$ ra $\theta\tau\alpha$ rb θ $\tau\iota\theta\dot{\epsilon}\mu\epsilon\nu$ $\epsilon\theta\alpha\nu\delta\rho\dot{\rho}\nu$ $\tau\epsilon$ $\chi\dot{\omega}\rho\alpha\nu$, 'mayest thou take these things into thy providence, and make the land happy in her sons.' Cp. also the double sense of roce Thuc. 2. 29 δ Νυμφόδωρος τήν τε τοῦ Σιτάλκου ξυμμαχίαν ἐποίησε καὶ Σάδοκον τὸν υίὸν αὐτοῦ ᾿Αθηναῖον ('brought about' ...'made'). The constr. of τίθημι with acc. and inf. is not rare in poetry: cp. Eur. Hec. 357, Her. 990, Med. 717, etc.— άπολιν: cp. 208.—ταύτας without τάς: ср. 629.

1358 f. πόνφ...κακών = πολυπόνοις κακοιs, the gen. being added to define πόνψ more closely. Since πόνος was a word of such general meaning, the phrase, though such general meaning, the phrase, though unusual, seems defensible. Cp. such phrases as δυσοίστων πόνων | ἄθλ' (Ph. 508), πόνων | λατρεύματ' (Tr. 356), ἀεθλ' ἀγώνων (ib. 506).— βεβηκώς, as Εl. 1056 όταν γὰρ ἐν κακοῦς | ἤδη βεβήκης: ib. 1094 μοίρα μὲν οὐκ ἐν ἐσθλῷ | βεβάσαν.— ἐμοί depending on πρίτω: cp. Το 84. depending on ταὐτῷ: cp. O.T. 284 n.

1360 κλαυστά...οἰστέα: for the plur.,

such words as shall never gladden his life:—villain, who when thou hadst the sceptre and the throne which now thy brother hath in Thebes, dravest me, thine own father, into exile, and madest me citiless, and madest me to wear this garb which now thou weepest to behold, when thou hast come unto the same stress of misery as I. The time for tears is past: no, I must bear this burden while I live, ever thinking of thee as of a murderer; for 'tis thou that hast brought my days to this anguish, 'tis thou that hast thrust me out; to thee I owe it that I wander, begging my daily bread from strangers. And, had these daughters not been born to be my comfort, verily I had been dead, for aught of help from thee. Now, these girls preserve me, these my nurses,

see on 495. There is no sound basis for the view that $\kappa \lambda a w \sigma \tau \delta s = deflendus$, $\kappa \lambda a v - \tau \delta s = defletus$. Whether with or without the σ , the verbal adj. meant simply 'bewept,' and took on a potential sense only as *invictus* could mean 'unconquerable.' See O. T., Appendix, on v. 361.—**440. 449.** 'by me, on my part,' has no clause formally answering to it: but the antithesis is implied in the doom of Polyneices (1370 ff.).

1361 I have little doubt that τάδ', ἔωσπερ, not τάδ', ὅσπερ, is the true reading here. The synizesis of ἔως και samiliar through Homer: Od. 2. 148 τὼ δ' ἔως μέν ρ' ἐπέτοντο μετὰ πνοιῆς ἀνέμοιο: 11. 17. 727 ἔως μέν γάρ τε θέουσι διαρραισαι μεμαῶτες. In Ph. 1330 ὡς ἀν αὐτὸς ἢλιος, Scaliger rightly changed ὡς το ἔως (first adopted by Wunder); Brunck, with less probability, to ἔστ'. In Ai. 1117 ὡς ἀν ἢς οἰδς περ εἰ, ὡς is more easily defended; but there also (I now think) ἔως και srightly conjectured by Scaliger. ἔωσπερ here could not be trisyllabic, since the anapaest in the first place must be contained in one word, the only exception being the prep. and its case, as ἐπὶ τῷδε δ' ἡγόρυε Διομήδης ἄναξ, Ευτ. Οτ. 808. (In fr. 355 ταχὺ δ' αὐτὸ δείξει τοῦργον, ὡς ἐγὼ σαφῶς, from the Λήμνιαι, the explanation may be that the drama was satyric, and borrowed a license from Comedy. Meineke would read τάχ'

aύτδ.) With ωσπερ the sense is, 'however I may live,'—i.e. whether my remaining life be less, or even more, wretched than now. Clearly, however, the sense wanted is not this, but, 'as long as I live.'—φονέως (predicative), a strong word, as O. Τ. 534 (Oed. to Creon) φονεύς ῶν τοῦδε τἀνδρὸς ἐμφανῶς.—μεμ-νημένος, nom., by attraction to ἔωσπερ ᾶν ζώ, instead of a dat. agreeing with ἐμοί: cp. Π. 7. 186 τὸν ἴκανε... | ὅς μιν ἐπι-νοάμας κινέη βόλε, φαίδι. | ος κίνες κί

τη. 1. 1. 10 Τον κανε... 19 μο επιστράψος κυνέη βάλε, φαιδιμος Αίας.

1862 ε μόχθω... ἔντροφον: cp. Ai. 6.22 παλαιᾶ μὲν σύντροφος ἀμέρα, | λεικιᾶ δὲ γήρα [ἔντροφος ΜSS., but see n. there]... ἐκ στθεν, since the brothers had passively sanctioned his expulsion (441): ἔκ of the prime cause, as O. Τ. 1454. Cp. Χεη. Hellen. 1. 1. 27 ὅτι φεύγοιεν ὑπὸ τοῦ δήμου (had been banished by the people).

1364 έπαιτώ, act., used by Soph. only here and O. T. 1416 (of a humble request): midd. once, Εl. 1124. The author of the Rhesus, also, has used it of mendicancy, 715 βίον δ' ἐπαιτῶν είρπ' ἀγύρτης τις λάτρις.

1365 £. el δ' ἐξέφυσα...μη: for the hyperbaton of μή cp. O. Τ. 329 τἄμ', ώς ἄν εἶπω μη τὰ σ', ἐκφήνω κακά (where see n.): Ph. 66 εἰ δ' ἐργάσει | μη ταῦτα.— τὸ σὸν μέρος, acc. of respect; so Ant. 1062: cp. O. Τ. 1509 πάντων ἐρήμους, πλην ὅσον τὸ σὸν μέρος.

αίδ' άνδρες, ού γυναίκες, είς το συμπονείν. ύμεις δ' ἀπ' ἄλλου κούκ ἐμοῦ πεφύκατον. τοιγάρ σ' ὁ δαίμων εἰσορᾶ μὲν οὖ τί πω 1370 ώς αὐτίκ, εἴπερ οἴδε κινοῦνται λόχοι πρὸς ἄστυ Θήβης. οὐ γὰρ ἔσθ' ὅπως πόλιν κείνην * ἐρείψεις, ἀλλὰ πρόσθεν αἴματι πεσει μιανθείς χώ σύναιμος έξ ίσου. τοιάσδ' άρας σφών πρόσθε τ' έξανηκ' έγω 1375 νῦν τ' ἀνακαλοῦμαι ξυμμάχους ἐλθεῖν ἐμοί, ιν' άξιωτον τους φυτεύσαντας σέβειν,

μ' L, retouched by S: what the first hand had written, is uncertain.— έμαλ τροφοί L, B: έμαι τροφαί A, R: others have έμοι τροφαί or έμοι τροφοί. 1370 είσορᾶι μὲν οὐ (siz) τl που (with ω written above) L: $\pi \omega$ A. $\nu \tilde{\nu} \nu$ $\delta \rho \tilde{q}$ (for $\epsilon l \sigma o \rho \tilde{q}$) B, T, Vat., Farn.: $\epsilon l \sigma o \rho \tilde{q}$ $\nu \tilde{\nu} \nu$ (for $\mu \epsilon \nu$) Heimsoeth.

1371 ωs] δs Dobree, reading $\sigma \epsilon$ $\delta a l \mu \omega \nu$ for σ δ $\delta a l \mu \omega \nu$ in v. 1370.— $\epsilon l \pi \epsilon \rho$ $\delta l \epsilon$ = $\epsilon l \pi \sigma \rho^{2}$ $\delta l \epsilon$ Wecklein (Ars

1368 f. els τὸ συμπονείν: cp. 335, and for els, 1028.—ἀπ' άλλου: cp. Ai.

 547 (he will not flinch) εἶπερ δικαίως ἔστ' ἐμὸς τὰ πατρόθεν.
 1870 £ τοιγάρ σ' ὁ δαίμων. The thought is: 'Therefore the avenging deity has his eyes upon thee; not yet, however, with a gaze so fierce as that which he will turn on thee anon, if (as thou tellest me) these hosts are marching against Thebes.' A certain measure of retribution has already come on the wicked son, who is 'a beggar and an which son, who is a beggar and an exile' (1335); and the measure will soon be filled by a fratricide's death. For είσορα cp. 1536: so βλέπειν πρός τινα, 279. The μεν after είσορα properly implies such a statement as this:—είσορα μέν νθν, αὐτίκα δὲ καὶ μᾶλλον είσό-Instead of the second clause, a more reticent and more impressive form of speech is abruptly substituted,—οῦ τί πω ὡς αὐτίκ'. With L's που (' I ween') the sense would be the same. Dobree's σε δαίμων...δς αὐτίκ' is less effective, because it destroys the unity and continuity of the divine retribution.

I hold etmep to be right: it refers to the statement made by Polyneices, which it does not call in question, but merely notes as the condition. κινοῦνται refers to the march from Argos: it would be over-subtle to take it of the advance from the camp in the plain to the walls of the city. With Heimsoeth's εἴ ποθ' the sense would be: 'if ever these hosts are destined to move,' the pres. with work being an 'oracular' future (Ph. 113 alpei τὰ τόξα ταῦτα τὴν Τροίαν μόνα).

1373 f. κείνην ερείψεις is a certain correction (by Turnebus, Paris, ann. 1553) of κείνην έρει τις, and has been accepted by nearly all subsequent editors. Cp. the threat θήβης ἄστυ δηώσειν πυρί, 1319: and κατασκάψαντι, 1421. It was necessary to take Thebes by storm before Polyneices could establish his power. The only natural sense for the Ms. reading is, 'for it is impossible that any one shall call Thebes a city. In Aeschylus Eum. 457 the total destruction of Troy is expressed by the phrase $\sigma \delta$ Tpolar $\delta \pi \sigma \delta \iota \nu$ It to be no city': and the Ms. reading here might more easily be defended if the sense were precisely the opposite to what it actually is.—Campbell, keeping to tus, renders, 'for there is one' (i.e. Polyreight should be reight the reight should be reight should be reight rei not supply the absence of the essential word aὐτοῦ. There is no contrast here, surely, between ἀστυ, as 'town,' and πόλις, as civitas.—αζματι...μιανθείς, not merely 'covered with (thine own) blood,' but 'stained with a brother's blood, Ant. 171 (of these brothers) walouvies te

καὶ | πληγέντες αὐτόχειρι σύν μιάσματι.
1375 τοιάσδ'. His former imprecation, uttered on hearing Ismene's tidings, these who are men, not women, in true service; but ye are aliens, and no sons of mine.

Therefore the eyes of Fate look upon thee—not yet as they will look anon, if indeed those hosts are moving against Thebes. Never canst thou overthrow that city; no, first shalt thou fall stained with bloodshed, and thy brother likewise. Such the curses that my soul sent forth before against you twain, and such do I now invoke to fight for me, that ye may deem it meet to revere parents,

implied the same doom which is more plainly denounced here (421—427:451f.). Manifestly it is to this that mp608 refers. Campbell holds, however, that, in this passage, Sophocles has abandoned what is otherwise the distinctive point in his conception of the curse on the sons,—viz. that it was delivered only after the outbreak of their strife for the throne (cp. on 1298),—and that mp608 denotes some moment before Oed. had left Thebes. I can perceive no ground for this. The question is more than a detail: it must affect our estimate of the play as a work of dramatic art. See Introd.

thank', sent up, from my inmost soul: the notion being that the άραl, when they have once passed the father's lips, are thenceforth personal agencies of vengeance: hence 1376 ξυμμάχους. So εξανιέναι is said of the earth 'sending up,'—calling into activity,—plagues or dread beings (Eur. Ph. 670, etc.). Distinguish ἀφῆκα (Ant. 1085), ἐφῆκαs (Eur. Hi/p. 1324), of launching curses, etc., like missiles.

1376 ἀνακαλοθμαι, simply, 'I invoke,' not, 'I invoke again.' In this compound the prep. has two different meanings, (1) 'aloud,' as in ἀναβοᾶν, ἀνακηρύσσεν, and (2) 'up' οτ 'back,' as in ἀνιέναι. Cp. Her. 9. 90 θεούs...ἀνακαλόων, 'calling aloud on the gods': Εί. 693 'Αργεῖοs...ἀνακαλούμενοs: Τr. 910 τὸν αὐτῆς δαίμον' ἀνακαλουμένη. So in Eur. Suppl. 626 κεκλημένους μὲν ἀνακαλουμεθ' αδ θεούς = 'again (αδ) we call aloud,' etc.

1377 f. (v) dξιώτον. The thought is, 'I call the Curses (to destroy you twain), that ye may deign to revere parents, etc.: a Greek way of saying, 'that ye may rue your neglect to revere them.' The irony consists in the lesson being learned only when it is too late to practise it. Cp. Tr. 1109 προσμόλοι μόνον, | [ν' ἐκδιδαχθῆ πᾶσιν ἀγγέλλειν ὅτι | καὶ ζῶν κακούς γε καὶ θανὼν ἐτισάμην: Ant. 310 (ye shall die), 'lv' εἰδότες τὸ κέρδος ἔνθεν οἰστέον | τὸ λοιπὸν ἀρπάζητε (cp. the form of threat, 'I'll teach thee to do such things'): cp. also ib. 715, O. T. 1273, Ai. 100.

τοὺς φυτεύσαντας σέβειν. Attic law imposed the penalty of disfranchisement on a son convicted of neglecting to support a parent in sickness or old age (γηροβοσκεῖν), or of other grave failure in filial duty. When such a case of κάκωσις γονέων came before a court, the accuser could speak at any length (ανευ υδατος, Harpocr. 161), and was not liable to the $\epsilon \pi \omega \beta \epsilon \lambda l \alpha$, or fine in $\frac{1}{6}$ th of the damages laid, if he failed to gain a fifth of the votes. Diog. L. 1. 2. 55 δοκεί δὲ (Solon) κάλλιστα νομοθετήσαι ἐἀν τις μὴ τρέφη τους γονέας, άτιμος έστω. Aeschin. or. 1 § 28 έων τις λέγη έν τῷ δήμω, τον πάτερα τύπτων η την μητέρα, η μη τρέφων, η μη παρέχων οίκησιν, τοῦτον οὐκ ἐὰ λέγειν (ὁ νόμος). Xen. Mem. 2. 2. 14 (beware) εί τι παρημέληκας τῆς μητρός...μή σε αἰσθόμενοι τῶν γονέων ἀμελοῦντα πάντες ἀτιμάσωσιν, είτα εν ερημία φίλων αναφανής. The example of the birds is quoted (Εί. 1058), esp. of the stork (Ar. Av. 1355).

καὶ μὴ 'ξατιμάζητον, εἰ τυφλοῦ πατρὸς
τοιώδ' ἔφυτον. αἴδε γὰρ τάδ' οὐκ ἔδρων.
τοιγὰρ τὸ σὸν θάκημα καὶ τοὺς σοὺς θρόνους 1380
κρατοῦσιν, εἴπερ ἐστὶν ἡ παλαίφατος
Δίκη ξύνεδρος Ζηνὸς ἀρχαίοις νόμοις.
σὺ δ' ἔρρ' ἀπόπτυστός τε κἀπάτωρ ἐμοῦ,
κακῶν κάκιστε, τάσδε συλλαβὼν ἀράς,
ἄς σοι καλοῦμαι, μήτε γῆς ἐμφυλίου 1385
δόρει κρατῆσαι μήτε νοστῆσαί ποτε
τὸ κοῖλον ᾿Αργος, ἀλλὰ συγγενεῖ χερὶ
θανεῖν κτανεῖν θ' ὑφ' οὖπερ ἐξελήλασαι.
τοιαῦτ' ἀρῶμαι, καὶ καλῶ τὸ Ταρτάρου
στυγνὸν πατρῷον ἔρεβος, ὧς σ' ἀποικίση, 1390

1379 τοιῶδ' L: τοιώδ' or τοιῶδ' the other MSS.: τοιοῦδ' Kuhnhardt.—ξόμτον MSS.: ξόμτην Elmsley.

1381 κρατοῦσιν [κρανοῦσιν Hartung: βαίσουσιν Madvig.—εἶπέρ εστιν (sic) L. Elmsley proposed εἶπερ ἔστιν (not ἐστὶν), with a comma after Δίκη ('if Justice exists'), and so Wecklein. Most MSS. have εἶπερ ἐστὶν.

1382 νόμοις]

1378 £. καὶ μὴ ξατιμάζητον, sc. τοὺς φυτεύσαντας: 'and that ye may not utterly sorn your parents, because the father (elebt) is blind from whom ye, such evil sons, have sprung—for your sisters did not thus.' τυφλοῦ has the chief emphasis: the father's blindness emboldened the impiety of the base sons, while it only stimulated the devotion of the daughters. For the gen. cp. 1322.—Others understand: 'do not think it a light matter that ye have been such sons of a blind sire' (el as after θαυμάζω, ἐλεῶ, etc.): but this sense for ἐξατιμάζητον seems much less natural.

**Eφυτον* is the MS. reading, as 1696 ξβητον, 1746 ἐλάχετον: and there are about
10 other places in Attic writers where the
MSS. give -τον for the 2nd pers. dual of
secondary tenses. Against this group is
to be set a smaller group (of some 9 passages) in which -την is established, εἰχέτην
ηδη, Ο.Τ. 1511, being the only one proved
by metre. Curtius (Verb 1. 80, Eng. tr.
53) would leave the normal -τον where, as
here, the MSS. support it. Though Attic
usage, misled by the analogy of -την in
the 3rd pers., sometimes admitted it in the
2nd, it also (he thinks) retained -τον. The
tendency of recent editors has been to
write -την everywhere. But, in the absence of better proof that -τον had been

wholly discarded, a consensus of MSS. seems entitled to the benefit of the doubt. I cannot find any evidence on this point from the best source,—inscriptions.

1380 τοιγάρ τὸ σόν θ.: 'wherefore they (sc. al 'Apal) have the control over thy supplication (to Poseidon) and thy throne' (said bitterly—'the throne of which thou dreamest'). τὸ σόν (etc.) is like the ironical use of inverted commas: cp. El. 1110, Ph. 1251, Ant. 573. Polyneices has two pleas: (1) As iκέτης of Poseidon, he had adjured his father to remember Αἰδώς, who is enthroned with Zeus, and to bless his enterprise, 1267. (2) As eldest-born, he claimed the throne by right, 1293. Oedipus answers that Δίκη, no less than Αἰδώς, sits with Zeus. The son has broken the eternal laws (ἀρχαῖοι νόμοι) of natural duty. Therefore this highest Δίκη annuls both his pleas. His father's curse has the final control.

θάκημα as 1160, 1179: to make it a mere hendiadys with θρόνους would grievously enfeeble these words.—κρατούστν, with acc., not of the person conquered (as more often), but of the domain over which the rule extends: cp. Aesch. Suppl. 254 καὶ πῶσαν αἶαν.........................κρατῶ.

1381 f. ή παλαίφατος, declared from of old (by inspired poets and seers), a freq.

nor scorn your father utterly, because he is sightless who begat such sons; for these maidens did not thus. So my curses have control of thy 'supplication' and thy 'throne,'—if indeed Justice, revealed from of old, sits with Zeus in the might of the eternal laws.

And thou—begone, abhorred of me, and unfathered!—begone, thou vilest of the vile, and with thee take these my curses which I call down on thee—never to vanquish the land of thy race, no, nor ever return to hill-girt Argos, but by a kindred hand to die, and slay him by whom thou hast been driven out. Such is my prayer; and I call the paternal darkness of dread Tartarus to take thee unto another home,—

θρόνοις Bergk. **1386** δορί MSS.: δόρει Reisig. **1388** κτανεῖν θ'] κτανόνθ' Blaydes. **1389** τὸ Hermann: τοῦ MSS.—τοὺς ταρτάρους Β, Τ, Vat., Farn. **1390** πατρῷον] Nauck conject. κάτωθεν: Schneidewin, πέλωρον οι Στύγιον άρωγὸν: Bergk, τὸ πρῶτον: Μείneke, στυγνοπρόσωπον: Mekler, στυγνοῦ 'παρωγὸν.—ως σ' ἀποικίση] ὡς ἀποικίση Α: ως σ' ἀποικίσω L².

epithet of oracles, etc., and significant here, where the higher law is opposed to the conventional right of the elderborn.—ξύνεδρος with Ζηνὸς: Pind. Ol. 8. 21 ἔνθα Σώτειρα, Διὸς ξενίου | πάρεδρος, ἀσκεῖται Θέμις: cp. on 1267. A passage quoted by Schneidewin and others as from Demosthenes cannot claim that authority,—for or. 25 κατὰ ᾿Αριστογείτονος α΄ is now generally allowed to be a work of the later Rhetoric,—but is noticeable as illustrating παλαίφατος: § II τὴν ἀπαραίτητον και σεμνὴν Δίκην, ἡν ὁ τὰς ἀγιωτάτας τελετὰς ἡμῶν καταδείξας ᾿Ορφεὺς παρὰ τὸν τοῦ Διὸς θρόνον ψησίκαθημένην πάντα τὰ τῶν ἀνθρώπων ἐφορῶν. ἀρχαίοις νόμους, causal dat., 'by,' under

ἀρχαίοι ενόμοι ε, causal dat., 'by,' 'under sanction of,' the ἄγραπτα κάσφαλῆ θεῶν | νόμμα... | οὐ γάρ τι νῦν τε κάχθὲ άλλ' ἀεί ποτε | ζῆ ταῦτα, Απι. 454. See on O. T. 865. As to Bergk's conjecture θρόνοι ε, we should expect either πάρεδρο ε.. θρόνοι οι ξύνεδρο ε.. θρόνων.

1383 κάπάτωρ...ἐμοῦ, and without a father in me: for the gen. cp. on 678 ἀνηνεμον...χειμώνων. Plat. Legg. 928 τ ἐν οῦν ἀλλη πολιτεία παῖε ἀποκεπρυγμένος (publicly disowned by his parents) οὐκ ἀν ἐξ ἀνάγκης ἄπολις εἶη, ταὐτης δὲ...ἀναγκαίως ἔχει εἰς ἀλλην χώραν ἐξοικίξεσθαι τὸν ἀπάτο ρα (the disowned child). From ἐμοῦ supply ἐμοί with ἀπόπτυστος (cp. Aesch. Είνπ. 191).

1384 f. συλλαβών, taking them with thee,—a colloquial phrase, bitter here: cp. Ph. 577 έκπλει σεαυτόν συλλαβών:

sometimes playful, as in Ar. Av. 1469 άπιωμεν...συλλαβόντες τὰ πτερά: see on O. T. 971.—καλοθμαι. The midd. (rare in Attic except as a law-term, to cite one before a court, Ar. Nub. 1221) is fitting here, since the 'Aραί are his creatures, and do his work.—ἐμφυλίου, stronger than πατρώαs, and suggestive of the unnatural strife: cp. Ani. 1263 κτανόντας τε καὶ βανόντας βλέποντες ἐμφυλίους.

1336 f. δόρει: see on 620. —νοστήσαι with acc., as Eur. I. T. 534 οδπω νενόστηκ' οδκον. Cp. 1769.—τὸ κοιλον "Αργος: on 278.

1388 κτανείν θ' is better than κτανόνθ' (Blaydes), as giving a more separate prominence to the fratricide.—(τοῦτον) ὑφ' οὖ: Χεη. Σγηρ. 8. 17 τίς μισεῖν δύναιτ' ἀν ὑφ' οὖ εἰδείη καλός τε κάγαθὸς νομιζόμενος;

1390 πατρφον. What is meant by the horrible paternal gloom of Tartarus'? Clearly πατρφον must have some reference to the personal relationships of the speaker, but that reference might be variously defined. (1) The primeval Darkness, father of all (as Apollo is πατρφος διά την τοῦ Ἰωνος γένεσιν, Plat. Ευτηγά. 302 C). Ar. Αν. 693 Χάος ην και Νὸξ Ἑρεβός τε μέλαν πρῶτον και Τάρταρος εὐρύς: cp. Hes. Τh. 116. Τα Τάρταρος εὐρύς: cp. Hes. Τh. 116. Τα Point will then be twofold; the Furies are παίδες ἀρχαίου Σκότου (see on 40); and Darkness, father of all, is invoked by the father who is cursing his son,—as Zεὐν πατρφος is the god to whom an

καλώ δὲ τάσδε δαίμονας, καλώ δ Αρη τὸν σφῷν τὸ δεινὸν μῖσος ἐμβεβληκότα. καὶ ταῦτ' ἀκούσας στεῖχε, κάξάγγελλ' ἰων καὶ πᾶσι Καδμείοισι τοῖς σαυτοῦ θ ἄμα πιστοῖσι συμμάχοισιν, οὖνεκ' Οἰδίπους 1395 τοιαθτ' ἔνειμε παισὶ τοῖς αθτοθ γέρα. ΧΟ. Πολύνεικες, ούτε ταις παρελθούσαις όδοις ξυνήδομαί *σου, νῦν τ' ἴθ' ὡς τάχος πάλω. ΠΟ. οίμοι κελεύθου της τ' έμης δυσπραξίας, οίμοι δ' έταίρων οίον αρ' όδοῦ τέλος 1400 "Αργους ἀφωρμήθημεν, ὧ τάλας ἐγώ• τοιοῦτον οίον ουδε φωνησαί τινι έξεσθ' έταίρων, οὐδ' ἀποστρέψαι πάλιν, άλλ' όντ' άναυδον τηδε συγκύρσαι τύχη.

1405 τὰ σκληρὰ πατρὸς κλύετε *ταῦτ' ἀρωμένου, μή τοί με πρὸς θεῶν σφώ γ', ἐὰν αἱ τοῦδ' ἀραὶ

1892 $\epsilon\mu\beta\epsilon\beta\lambda\eta\kappa\delta\tau\alpha$] L has μ in an erasure, but it is not clear whether the original letter was ν or κ. έκβεβληκότα B, Vat. 1394 καὶ πᾶσι] τοῖς πᾶσι Nauck, who suspects the verse: ἄπασι Meineke, though doubtfully. 1398 σοι MSS.: σου Wecklein. most MSS.: αὐτοῦ Vat. 1401 🞳 🗳

ῶ τοῦδ' ὅμαιμοι παίδες, ἀλλ' ὑμεῖς, ἐπεί

outraged father appeals (Ar. Nub. 1468). (2) The nether gloom which hides Laïus (so Hermann). The thought will then be that the family and which slew Laïus is to slay Polyneices. It seems hardly the fit moment, however, for Oed. to recall his own parricidal act. (3) The nether gloom which is to be thy sole patrimony, πατρώον being proleptic. appears a little too subtle for the direct vehemence of the curse. (4) A darkness like that in which thy blind father dwells: cp. O. T. 1314 lù σκότου | νέφος έμὸν απότροπον.

I prefer (1), but suspect that the poet used πατρώον with some measure of deliberate vagueness, leaving the hearers to choose between its possible associations, or to blend them. No emendation seems

οτιο διείω.

στο κατοικίση: Ττ. 954 γένοιτ' έπουρος έστι
δτις αύρα, ήτις μ' ἀποικίσειεν έκ τόπων.

1391 τασδε δαίμονας: the Eumenides, one of whose general attributes it was to punish sins against kinsfolk, are invoked separately from the personal 'Apal of the

sufferer (1375): so El. 111 Πότνι' 'Αρά, | σεμναί τε θεών παίδες 'Ερινύες. The Curse calls the Furies into action. Cp. on 1434.—Apn, the Destroyer, whether by strife, as here, or by pestilence (O. T. 190 n.).

1393 £ ἐξάγγελλε, 'publish,'—with bitter irony, since the son dares not tell it even to a bosom-friend: see 1402.—The word was used esp. of traitors who carried news out of a city or camp to the enemy (cp. n. on O. T. 1223).—καλ πᾶσι, ἐεπ to all. (καλ...τε could not stand for τε... καλ as 'both'—'and': cp. O. T. 347 n.)

1396 γέρα, a fit word, since used esp.

of royal prerogatives: Thuc. 1. 13 enl

ρητοίς γέρασι πατρικαί βασιλείαι. 1397 £. ούτε...τε, as O. T. 653, Ph. 1321, Ant. 763, El. 350, 1078, fr. 86, 4. The converse, $\tau \epsilon ...$ obre, is not found (n. on 367). - 6808, his journeys from Thebes to Argos, and from Argos to Attica. Ant. 1212 δυστυχεστάτην | κέλευθον έρπω τῶν παρελθουσῶν ὁδῶν. (Not, 'proceedings.)
Wecklein reads furifoomal σου (for

I call the spirits of this place,—I call the Destroying God, who hath set that dreadful hatred in you twain. Go, with these words in thine ears—go, and publish it to the Cadmeans all, yea, and to thine own staunch allies, that Oedipus hath divided such honours to his sons.

CH. Polyneices, in thy past goings I take no joy; and now

go thy way with speed.

Po. Alas, for my journey and my baffled hope: alas, for my comrades! What an end was that march to have, whereon we sallied forth from Argos: woe is me!—aye, such an end, that I may not even utter it to any of my companions, or turn them back, but must go in silence to meet this doom.

Ah ye, his daughters and my sisters,—since ye hear these hard prayers of your sire,—if this father's curses be fulfilled,

σοι): rightly, I think. With σοι, ταῖε παρελθούσαις όδοῖς is usu. taken as causal, 'on account of thy past journeys': but such a dat., in addition to the dat. of the person, is most awkward. We should expect either the dat. with ἐπί, or else a gen., as Dem. or. 15 § 15 Ροδίοις γε...συγχαίρω τῶν γεγενημένων. And ξυνήδομαι was constantly used with a dat. of the thing in which one takes joy, or of which one approves: Isocr. or. 5 § 8 συνησθείς...τοῖς περί τῆς εἰρήνης: or. 8 § 87 συνησθησόμενοι ταῖς ἡμετέραις συμφοραῖς (exult in): Eur. Med. 136 οὐδὲ συνήδομαι ...άλγεσι δώματος: Hipp. 1286 τί...τοῖσδε συνήδει; (these deeis): Rhes. 958 οὐ μὴν θαυδντι γ' οὐδαμῶς συνήδομαι (his death): Arist. Rh. 2. 4. 3 τὸν συνηδόμενον τοῖς ἀγαθοῖς (rejoicing in one's prosperity).

1300 οίμοι with gen., as Ai. 367, Ant. 82, El. 1143. τῆς ἐμῆς with κελεύθου also: cp. O. T. 417 μητρός τε καὶ τοῦ

σοῦ πατρός.

1400 f. olov... όδοῦ τέλος, a compressed phrase for olov τέλος μέλλουσαν έξειν όδόν, το na journey destined to have what an end. (Aesch. P. V. 284, ἤκω δολιχῆς τέρμα κελεύθου | διαμειψάμενος, is less strong, since τέρμα can go with ἤκω.) Such a compression becomes intelligible when it is remembered that the purpose or end of a journey could be expressed

in Greek by a hold use of the 'internal' accus., as in ἀγγελίην έλθόντα (ΙΙ. 11. 140), etc.—τάλας: cp. 753, 847.
1402 ff. olov, acc., is object to φωνή-

1402 ff. olov, acc., is object to φωνησαι only, but exerts a causal force over αποστρέψαι also (as ἄστε would have done): the first οὐδ'='not even,' the second links the two infinitives:—'such that' tis not lawful even to utter it to any of my comrades, or to turn them back.' The utterance would turn them back: but the curse is too dreadful to be revealed.—dλλ' ὄντ': sc. δεῖ, evolved from the negative οὐδ' ἔξεστι: cp. O. T. 817 δν μη ξένων ἔξεστι μηδ' ἀστῶν τινι δόμωις δέχεσθαι... | ωθεῖν δ' ἀπ' σκων.
1405 £. τοῦδ' is often taken here as=

1405 f. τουδ΄ is often taken here as= εμοῦ (450), when it would go with ὅμαιμοι: but it rather means Oed., like τουδ΄ in 1407. A change of reference, within three vv., would be awkward. Cp. 331. —dλλ' begins the appeal (237): it might be 'at least' (1276), but the other view is better, esp. as σφω γ' follows.

be 'at least' (1276), but the other view is better, esp. as σφώ γ' follows.

1406 τὰ σκληρά: cp. 774.—ταθτ', for the Ms. τοθδ', seems a true correction, since (r) the threefold τοθδ' in three lines exceeds the limit of probable repetition; and (2) it appears a decided gain to have ταθτα with τὰ σκληρά.

1407 ff. μή τοί με...μή μ': see on

πατρὸς τελῶνται καί τις ὑμὶν ἐς δόμους νόστος γένηται, μή μ' ἀτιμάσητέ γε, ἀλλ' ἐν τάφοισι θέσθε κἀν κτερίσμασιν. 1410 καὶ σφῷν ὁ νῦν ἔπαινος, ὃν κομίζετον τοῦδ' ἀνδρὸς οἶς πονεῖτον, οὐκ ἐλάσσονα ἔτ' ἄλλον οἴσει τῆς ἐμῆς ὑπουργίας.
ΑΝ. Πολύνεικες, ἱκετεύω σε πεισθῆναί τί μοι.
ΠΟ. ὧ φιλτάτη, τὸ ποῖον, 'Αντιγόνη; λέγε. 1415
ΑΝ. στρέψαι στράτευμ' ἐς Ἄργος ὡς τάχιστά γε, καὶ μὴ σέ τ' αὐτὸν καὶ πόλιν διεργάση.
ΠΟ. ἀλλ' οὐχ οἶόν τε. πῶς γὰρ αὖθις ἄν πάλιν στράτευμ' ἄγοιμι ταὐτὸν εἰσάπαξ τρέσας;
ΑΝ. τί δ' αὖθις, ὧ παῖ, δεῖ σε θυμοῦσθαι; τί σοι 1420

πάτραν κατασκάψαντι κέρδος ἔρχεται;

1410 καν] κ' ἐν, L, F: καν A, R: και ἐν L⁹: και B, T, Vat., Farn. σὺν is one of Blaydes's conjectures.

1411—13 Nauck would make these three vv. into two,

reading, καὶ σφῷν δ νῦν πονεῖτον οὐκ ἐλάσσονα | ἔπαινον οἴσει τῆς ἐμῆς ὑπουργίας. Bellermann defends the vulgate (ed. 1883, p. 199).

1415 ὧ φιλτάτη, ποῖον L, F, T, Farn.: ὧ φιλτάτη, τὸ ποῖον A, R, L², V³: ὧ φιλτάτη μοι, ποῖον B, Vat.: ὧ φιλτάτη, ποῖον τόδ' Mekler, comparing O. T. 571.

1416 Meineke conject. ὡς τάχιστά σε: Badham, ὡς τάχιστ' ἀγε. Blaydes, too, makes both conject.

1410 θέσθε ἐν τάφοισι='lay me in the tomb': θέσθε ἐν κτερίσμασι='give me a share of funeral honours': cp. Her. 3. 3 τὴν δὲ...ἐν τιμῷ τίθεται. There is thus a slight zeugma of the verb (cp. 1357). κτερίσματα (only plur.) is used by Soph. and Eur. for the Homeric κτέρεα, gifts to the dead, or funeral rites: Od. 1. 291 σῆμά τέ οι χεθαι καὶ ἐπὶ κτέρεα κτερείξαι. In Εἰ. 434, 931 κτερίσματα (=ἐντάφια ἰδ. 326) are the gifts of libations, flowers, etc., brought to Agamemnon's grave. Cp. Ant. 203 τάφφ | κτερίζειν.

Cp. Ant. 203 τάφψ | κτερίζειν.

The poet's allusion to his own Antigone is lightly and happily made. Polyneices here naturally prays for regular funeral rites. That prayer was doomed to disappointment. And yet the κτερίσματα for which he asks are represented by the χοαλ τρίσπονδοι which, in the Antigone, his sister pours, after the symbolic rite of scattering dust on the unburied corpse (Ant. 421).

(Ant. 431).

1411 ff. koulterov, 'win,' = koulterov or win, as O. T. 580 $\pi d \nu \tau$ ' exolterou. Cp. 6 $\phi \epsilon \rho \nu \tau = \phi \rho \rho \rho \nu \nu$. The same use of the act. $\kappa \rho \mu l \phi \nu \nu$ occurs in Homer (as I).

11. 738 κόμισσα δὲ μώνυχας ἐππους), Pind. Nem. 2. 19 νίκας ἐκόμιξαν, etc.—
οἶς=τούτοις ἄ, by reason of (causal dat.) the services which you render.—οἴσε, 'will bring,' i.e. will have added to it. Cp. Ai. 866 πόνος πόνω πόνον φέρει. As ὁ νῦν ἔπαινος is the praise for εὐσέβεια, the thought is properly this:—'The natural piety, which brings you this reason for serving your father, will bring you further praise for serving your brother.'—
τῆς ἐμῆς ὑπουργίας, causal gen. with ἔπαινον (understood): ἐμῆς=shown to

me: cp. 419.

1414 — 1446 The dialogue between sister and brother illustrates her affection for him, and thus strengthens the link (1405 ff.) between this play and the Antigone. It has, however, a further dramatic purpose. The version of the paternal curse adopted by Sophocles tended to suggest this question to the spectator:—Why should Polyneices persevere in the war, when his defeat and death had been definitely foretold to him? For he plainly believes the prediction (cp. 1407, 1435), though he affects to think that there is a chance of escape (1444).

and some way of return to Thebes be found for you, oh, as ye fear the gods, do not, for your part, dishonour me,—nay, give me burial, and due funeral rites. And so the praise which ye now win from yonder man, for your service, shall be increased by another praise not less, by reason of the office wrought for me.

An. Polyneices, I entreat thee, hear me in one thing!

Po. What is it, dearest Antigone? Speak!

An. Turn thy host back to Argos,—aye, with all speed,—and destroy not thyself and Thebes.

Po. Nay, it cannot be: for how again could I lead the same host, when once I had blenched?

An. But why, my brother, should thine anger rise again? What gain is promised thee in destroying thy native city?

tures. 1417 σέ γ' αὐτὸν MSS.: σε χαὐτὸν Reisig: σέ τ' αὐτὸν Brunck.— πόλιν] κάσιν Naber. 1418 £ σἶόν γε L, A, R, L³: σἴον τε the other MSS.— πῶς γὰρ αὖθις αὖ πάλιν | στράτευμ' άγοιμι ταὐτὸν MSS. For αὖθις αὖ, Vauvilliers wrote αὖθις αν, without further change (and so Brunck, Dindorf, Hartung, Bellermann, Blaydes). Keeping αὖθις αὖ, Toup changed άγοιμι το άγοιμ ἀν, while Porson wrote άγοιμι ταῦτ' ἀν ('nisi in priore versu mavis αὖθις ἀν πάλιν,' Αἀν. 315). For ταὐτὸν Martin conject. τακτὸν: Nauck, εὖτακτον: Wecklein, ἀγείροιμ' ἄλλ' ἀν.

The answer is furnished by the traits of his character which this dialogue brings out. They give the $\hbar\theta\omega\eta$ $\pi i\sigma\tau\iota s$ for a course which might otherwise have seemed improbable.

1415 $\tau \delta$ molov: the art. marks the lively interest felt by the speaker: see 893. The $v.~l.~\delta$ φιλτάτη μοι, ποίον, is inferior.

1416 ώς τάχιστά γε. Instead of γε, we should rather expect $\delta \eta_1$: but γε, emphasising τάχιστα, will not seem weak if we regard the clause as supplementary: 'turn back thy host—yes, and with all speed too.' Distinguish the ordinary use of γε with the adverb in response: Ant. 1102 ΚΡ. δοκεῖς παρεικαθεῖν; ΧΟ. δσον γ', ἀναξ, τάχιστα.

γ', ἀναξ, τάχιστα.

1417 πόλιν, Thebes, rather than his adopted city, Argos. Oedipus had declared, indeed, that his son should not destroy Thebes (1372): but Antigone is ready to suppose a different event as possible (πάτραν κατασκάψαντι, 1421); and, in any case, Thebes would suffer the scourge of war.

scourge of war.

1418 L. The Ms. πως γάρ αδθις αδ πάλιν | στράτευμ' ἄγοιμι ταὐτόν is defensible if we take πως άγοιμι as dubitative, 'How could I possibly lead?' See Appendix on 170. But there is at least a strong probability that the poet used ἀν

here, instead of employing the much rarer construction. So far as our MSS. are concerned, the dropping out of αν after ανοιμι is not much less likely than the change of αν into αν. Either would have been easy. I prefer ανοικ αν

ταύτον has been needlessly suspected and altered. 'The same host' means an army to which the same realms should again send contingents,—not necessarily, of course, an army composed throughout of the same men.

1420 £. αίθις, an echo of his word: cp. O. T. 570, 622, 1004. —πάτραν, native city: cp. O. T. 1524 ὧ πάτρας Θήβης ένοικοι: hence κατασκάψαντι. So Ant. 199 ff. γῆν πατρώα... | πρήσαι.

ΠΟ. αἰσχρον το φεύγειν, καὶ το πρεσβεύοντ' έμε ούτω γελασθαι τοῦ κασιγνήτου πάρα.

ΑΝ. ὁρᾶς τὰ τοῦδ' οὖν ὡς ἐς ὀρθὸν ἐκφέρει μαντεύμαθ', δς σφών θάνατον έξ άμφοιν θροεί; 1425

ΠΟ. χρήζει γάρ ήμιν δ' οὐχὶ συγχωρητέα.

ΑΝ. οίμοι τάλαινα· τίς δὲ τολμήσει κλύων τὰ τοῦδ' ἔπεσθαι τάνδρός, οξ' ἐθέσπισεν;

ΠΟ. οὐδ' ἀγγελοῦμεν φλαῦρ' ἐπεὶ στρατηλάτου χρηστοῦ τὰ κρείσσω μηδὲ τάνδεᾶ λέγειν.

ΑΝ. οὖτως ἄρ', ὧ παῖ, ταῦτά σοι δεδογμένα;

ΠΟ. καὶ μή μ' ἐπίσχης γ' ἀλλ' ἐμοὶ μὲν ηδ' ὁδὸς έσται μέλουσα, δύσποτμός τε καὶ κακή πρὸς τοῦδε πατρὸς τῶν τε τοῦδ' Ἐρινύων σφὼ δ' εὐοδοίη Ζεύς, τάδ' εἰ θανόντι μοι τελείτ', έπει ού μοι ζωντί γ' αθθις έξετον.

1430

1435

1424 ἐκφέρει MSS.: ἐκφέρειs Tyrwhitt, and so Brunck, Dindorf, Hartung, Wecklein.
1425 δι σφῶν] ὡς σφῶν L², Vat.: ἃ σφῶν Tournier.—ἀμφοῦν MSS.: αὐτοῦν Blaydes.
1426 χρήζει] L has ει in an erasure.
1429 οὐδ'] οὐκ B. T. Vat., Farn. 1432 έπίσχης γ'] γ' is wanting in Vat. (which has ἀπίσχης, sic), F.—ἐμωὶ ἢδ' ὀδόσ L (with an erasure after ἐμωὶ), F (with μὲν written above): μὲν is in A, R, L². Instead of μὲν, γ' stands in B, T, Farn., Vat. (which has ἐμή

1422 £ πρεσβεύοντ' = πρεσβύτερον δυτα, as often in good prose: Thuc. 6. 55 γέγραπται μετὰ τὸν πατέρα...διὰ τὸ πρεσ-βεύειν ἀπ' αὐτοῦ (because he was his eldest son).—οὕτω goes best with γε-

λάσθαι: cp. 1339.

1424 The Ms. ἐκφέρει is usu. taken as intrans., 'come to fulfilment.' The only relevant support for this is Tr. 824 άπότε τελεόμηνος ἐκφέροι | δωδέκατος άροτος, 'come to an end.' The sense is different in Π. 23. 376 ἔκφερον ἵπποι, 'shot ahead' (and so Xen. Equest. 3. 4, of a horse running away). Hence Hermann's surely forced rendering here, rush forward to their fulfilment.' But ἐκφέρει may be also 2nd pers. pres. midd., 'fulfil for thyself.' Cp. the use of the active in *II*. 21. 450 μισθοῖο τέλος... "Ωραι | εξέφερον, accomplished the term Πραι | ἐξέφερον, accomplished the term of our hire: Pind. Nem. 4. 60 Χείρων | ...τδ μόροιμον ἐκφερεν. Soph. has ἐκφέρεται as = 'she achieves for herself' in Tr. 497. Here, 'thou art fulfilling,' has clearly more point than, 'they are being fulfilled.' I should therefore read ἐκφέρει with Tyrwhitt, did not ἐκφέρει (as midd.) yield the required sense even better.—is oplov, recte, so that the event is parallel with the prediction: Ant. 1178 ῶ μάντι, τουπος ώς ἄρ' όρθον ήνυσας: cp. O. T. 506 n.

1425 έξ άμφοιν instead of έξ άλλήλου. Death is to proceed from you both: the phrase leaves it to be understood that the phrase leaves it to be understood that the death which proceeds from each is for the other. To read autow (Blaydes) is no improvement. The plur. reflexive pron. is sometimes, indeed, so used (e.g., Isocr. or. 4 § 15 τ ds π pòs $\eta\mu$ ds autow $\xi\chi\theta$ pas), and Soph. has it once, Ant. 145, κ aθ' autow κ κ κ 0 autow κ 0 soph. has it once, Ant. 145, κ aθ' autow κ 1 soph has it once, I thus it is that it is the initial of a double suicide. double suicide.

1426 xpnie váp: 'aye, for he wishes it': implying that the wish may have prompted the prophecy. It is hard to see why interpreters should have sought to efface this tragic touch by taking χρήζει as=impers. χρή, or, with the schol., as=χρησμφδεῖ,—both alike impossible.

1428 επεσθαι: for the irregular order of words, cp. O. T. 1251 χωπως μέν έκ Po. 'Tis shame to be an exile, and, eldest born as I am, to be thus mocked on my brother's part.

AN. Seest thou, then, to what sure fulfilment thou art bringing his prophecies, who bodes mutual slaying for you twain?

Po. Aye, for he wishes it:—but I must not yield.

An. Ah me unhappy!—But who will dare to follow thee, hearing what prophecies you man hath uttered?

Po. I will not e'en report ill tidings: 'tis a good leader's

part to tell the better news, and not the worse.

An. Brother! Thy resolve, then, is thus fixed?

Po. Yea,—and detain me not. For mine it now shall be to tread you path, with evil doom and omen from this my sire and from his Furies; but for you twain, may Zeus make your path bright, if ye do my wishes when I am dead,—since in my life ye can do them no more.—(He gently disengages himself from their embrace.)

for έμοι). **1435 £.** σφῶν δ' εὐοδοίη MSS.: σφὼ δ' εὐοδοίη Hermann (formerly): σφῶν δ' εὖ διδοίη Burges.—τάδ' εἰ τελεῖτέ μοι (με B, Vat., V²) | θανόντ' MSS. (τελοῖτε L, made by S from τελεῖτε): τάδ' εἰ θανόντι μοι | τελεῖτ' Lobeck. Elmsley has τελεῖτέ με in his text, but supports τελεῖτέ μοι in his note. **1436** θανόντ' έπεὶ οῦ μοι ζῶντι γ' αδθις ἔξετον MSS. (ἐπ' οὐ L, with ει written above by S): με ζῶντα γ' L², and so Elms., Hartung. Madvig, too, approves this, but would place the verse after 1409.

τῶνδ' οἰκέτ' οἶδ' ἀπόλλυται (n.): Ant. 682 n.

1429 £ ούδ', not even (to begin with); cp. Her. 3. 39 τῷ γὰρ φίλῳ ἔφη χαριεῖσθαι μᾶλλον ἀποδιδοὐς τὰ ἔλαβε ἢ ἀρχὴν μηδὲ λαβων, 'than if he had not taken them at all.'—φλαθρ', a euphemism for κακά: cp. Arist. Rhet. 2. 13. I (old men are persuaded) τὰ πλείω φαῦλα εἶναι τῶν πραγμάτων, 'unsatisſactory.'—So τἀνδεά for τὰ χείρω: the defects or weak points in one's case, the things which threaten failure: cp. Her. 7. 48 εἰ...ταίτη φαίνεται ἐνδεέστερα εἶναι τὰ ἡμέτερα πρήγματα, if our side seems somewhat weak here. For the thought, cp. Andoc. or. 3 § 34 φημί γάρ...πολέμου μὲν δυτος ἄνδρα στρατηγὸν τῆ πόλει τε εὕνουν εἰδότα τε ὅ τι πράττοι λανθάνοντα δεῦν τοὐς πολλοὺς τῶν ἀνθνεων καὶ ἐξαπατ ῶντα ἄγειν ἐπὶ τοὺς κυδύνους.

1433 £. ξσται μέλουσα: cp. 653.—
κακή, dira, ill-omened (like κακός δρνις),
with πρός τούδε κ.τ.λ.—τούδ' 'Ερινύες:
1299: so Od. 11. 280 μητρός 'Ερινύες:
Her. 4. 149 'Ερινύων τών Λαΐου τε καί
Οιδιπόδεω. 'His Erinyes' are those
whom his 'Αραί summon: 17. 9. 454
πολλά κατηράτο στυγεράς δ' έπεκέκλετ'

'Eρινῦs: though the Curse and the Fury are sometimes identified, as Aesch. Th. 70 'Αρά τ', 'Ερινὺς πατρὸς ἡ μεγασθενής.

1435 £ εὐοδοίη, in contrast with his own όδόs. The conjecture εὖ διδοίη (Burges), accepted by some of the best edd., effaces a natural and pathetic touch. The Ms. στφῶν, if right, might be compared with the dat. after words of showing favour (εὐμενής etc.): perhaps also with the dat. after ἢγεῦσθαι and ὁδοποιεῦν. But in 1407, where στφῶ is certain, the Mss. have στφῶν: and the acc. with εὐοδοῦν is slightly recommended by the analogy of ὁδοῦν, ὁδηγεῶν. Suidas, too, has εὐοδῶ αἰταπικῆ: though this might be explained by the post-classical constr. of εὐοδοῦν, which, as in the Septuagint, was with acc. In Her. 6. 73 ὡς Κλεομένεῖ εὐωδώθη τὸ...πρῆγμα, Stein reads ὡδώθη: in any case, the dat. there ('for Cleomenes') has no bearing on the question of dat. or acc. here.—In Ar. Ran. 1528 εὐοδίαν ἀγαθὴν ἀπίστι ποιητῆ ἱ ἐς φάος δρινμένω δότε, the noun has its literal sense (referring to the return of Aeschylus to earth): and so prob. in Aesch, fr. 34.

τάδ' εἰ θανόντι μοι | τελεῦτ'. The Mss.

μέθεσθε δ' ήδη, χαίρετόν τ' ου γάρ μ' έτι βλέποντ' ἐσόψεσθ' αὖθις. ΑΝ. ὧ τάλαιν' ἐγώ. ΠΟ. μή τοί μ' ὀδύρου. ΑΝ. καὶ τίς ἄν σ' ὁρμώμενον είς προύπτον Αιδην ου καταστένοι, κάσι; ΠΟ. εἰ χρή, θανοῦμαι. ΑΝ. μὴ σύ γ', ἀλλ' ἐμοὶ πιθοῦ. ΠΟ. μὴ πεῖθ α μὴ δεῖ. ΑΝ. δυστάλαινά τἄρ ἐγώ, ΄εἶ΄ σου στερηθῶ. ΠΟ. ταῦτα δ΄ ἐν τῷ δαίμονι καὶ τῆδε φῦναι χάτέρα. σφῷν δ' οὖν ἐγὰ θεοις άρωμαι μή ποτ άντησαι κακών. 1445 ανάξιαι γαρ πασίν έστε δυστυχείν.

κομμός. στρ. α΄.

ΧΟ. νέα τάδε νεόθεν ήλθέ μοι

Wecklein conject. θανόντ', ἐπεὶ μ', οὐ ζῶντά γ' αθθις ἔξετον: Schneidewin, ἐπεὶ οὐτι ζῶντὶ γ'. Dindorf and others think the verse, as a whole, spurious; Sophocles may have written θανόντι, and, the rest of the v. having been lost, an interpolator may have supplied έπελ...ξέετον.—Hermann supposes that a v. has been lost after 1435, and that the sense was, τάδ' εἰ τελεῖτέ μοι, <τιμῆς με πρὸς σφῶν τῆς προσηκούσης τυχεῖν> θανόντα.

1437 χαίρετον τ' Α, R: χαίρετον γ' L, B, F, T, Farn.: χαίρετον (alone) B, Vat.

1438 βλέποντες εἰσόψεσθ' αὖτις R: βλέποντ' ἐσόψεσθ' αὖτις R: βλέποντ' ἐσόψεσθ' αὖτις the other MSS. (αὖθις B, T, Vat., Farn.).

1441 πιθοῦ] πείθου L, F.

1444 φῦναι] κρᾶναι Nauck: φῆναι Meineke: ἐφεῖναι Peters: δοῦναι

have τελείτε... | θανόντ'. With Lobeck, I hold the simple transposition to be the true remedy. The s of the dative could be elided in Homeric Greek; but among the alleged instances in Attic drama there is not one which bears examination. See Appendix.— *** bear scalamation synizes is, which Soph has again Ph. 446, 948, 1037, fr. 479. 3: so εγω οὐτ' O. T. 332 etc.— *** ξετον, sc. τελεῦν τι. The sense is:— 'if ye will perform these things (i.e. the last rites, 1410) for me in my death,—as ye will no more be able (to do aught) for me in life.' Since τελείν was specially appropriate to ritual (see 503), there is a certain awkwardness in the transition to its general sense (630 etc.) as merely = υπουργεῦν. But the harshness is at least much less than that of such zeugmas as Greek idiom permitted (cp. 1357), and does not seem to warrant the view that the verse is spurious. The conjecture of me lart of is improbable.—It has been said that the thought is repeated in οὐ γάρ μ' ἔτι | $\beta\lambda\epsilon\pi$ οντ' $\epsilon\sigma$ οψεσθ' $\alpha\delta\theta$ ις: but the latter is a different statement, and a climax-'Ye will be able to serve me no more while I live-nay, ye will no more see me alive.' 1437 μέθεσθε, sc. έμοῦ: cp. 838.

1439 The change of persons within the verse (ἀντιλαβή) marks excitement:

cp. 652, 820, 1169.

1439 £ καὶ τίς: cp. 606.—προθατον, since his father has prophesied the end

(1385 ff.): cp. on 1414.

1441 £ µŋ ơῦ y, a caressing remonstrance: so Eur. Hec. 405 (Polyxena to her aged mother) βούλει πεσείν πρός ουδας;...μη σύγ' ου γάρ άξιον: Phoen. 531 (Iocasta to her son Eteocles) τί τῆς

531 (10casta to her son Eleocies) τι της κακίστης δαιμόνων έφθεσαι | φιλοτιμίας, παῖ; μή σύ γ' δδικος ή θεός. But μή μοι σύ (Med. 964) repels.— Ε μή δεῖ: cp. 73.

1443£ εἰ... στερηθώ, an epic use sometimes admitted by the Attic poets: see on O. T. 198.—ταθτα δ', 'Nay, these things rest with Fortune, that they should be either rest with Fortune, that they should be either thus or otherwise' (that I should die, or survive). ταθτα, nomin.: φθυαι, epexeget. infin.: for this δέ in reply (modifying or correcting the last speaker's statement), see on O. T. 379. ἐν τῷ δ., dependent on: see on 247.—φθυαι has been needlessly suspected. Here, with adv., it is merely equivalent to the intrans. Even as elecequivalent to the intrans. Exer, as elsewhere in poetry it is sometimes little more than είναι. Εί. 860 πασι θνατοῖς ἔφυ μόρος. Cp. Aesch. P. V. 511 οὐ ταῦτα ταύτη μοιρά πω τελεσφόρος | κράναι πέπρωται. Now, release me,—and farewell; for nevermore shall ye behold

me living.

Woe is me! Po. Mourn not for me. An. And who An. would not bewail thee, brother, who thus art hurrying to death foreseen?

If 'tis fate, I must die. An. Nay, nay,—hear my Po.

pleading!

Plead not amiss. An. Then woe is me, indeed, if Po. I must lose thee! Po. Nay, that rests with Fortune,—that end or another.-For you twain, at least, I pray the gods that ye never meet with ill; for in all men's eyes ye are unworthy [Exit, on spectators' left. to suffer.

CH. Behold, new ills have newly come, in our hearing, Kommos.

Schrwald: βῆναι Papageorgius.—σφῷν Mss.: σφὼ Elms., and so most of the strophe. recent edd.

1445 κακῶν] κακόν Τ, Farn., on the conject. of Triclinius.

1447 π. νέα τάδε νεόθεν ῆλθέ μοι | βαρύποτμα κακὰ | παρ' ἀλαοῦ ξένου L and the other Mss., except the Triclinian (T, Farn.), which have παρά γ' ἀλαοῦ, a conjecture by which Triclinius sought to restore the metre. In order to make these vv. agree with the antistr. (1463 f. κτύπος ἄφατος ὅδε διόβολος 'ἐς δ' ἄκραν), Hermann inserted νέα before βαρύποτμα. On the other hand J. H. H. Schmidt adds nothing here (placing βαρύποτμα after κακὰ), and in 1462 deletes ἄδε here (placing βαρύποτμα after κακά), and in 1463 deletes δδε.

For καλ...καί, instead of η...η, cp. 488.

The MS. σφών is better than σφώ, to which some edd., following Elmsley, have needlessly changed it. 'For you two my prayer is—that ye ne'er meet with ills.'
The contrast between his own case and theirs is thus more impressively marked than it would be by the acc. ('my prayer is that you two ne'er meet with ills'). For the dat. of the person in whose interest the prayer is made, cp. O. T. 269, Ph. 1019, Ai. 392. For dρώμαι in a good sense cp. Tr. 48, Ai. 509, Il. 9. 240, Her. 1. 132 (ἐωυτῷ...ἀρᾶσθαι

1446 maouv, ethic dat., 'in the sight

of all': cp. 810 n.

1447—1499 Kommos. 1st strophe 1447—1456=1st antistr. 1462—1471: 2nd str. 1477—1485=2nd antistr. 1491— 1499. Each strophe is separated from the next by five trimeters, spoken by Oed. and Ant. At the close of the 2nd anti-strophe Theseus enters, and he also has five trimeters. See Metrical Analysis.

The dramatic purpose is to divide the two great scenes of the fourth επεισόδιον (1249-1555). Sophocles here shows himself a master of stage-effect in the highest sense. This momentary pause in the

action gives a wonderful impressiveness to the sudden signal from heaven (1456).

1447 ff. νέα τάδε...κιγχάνει. Two views are admissible: I prefer that which is here placed first. (1) ηλθέ μοι='I have seen come,' not, 'have come on me,' mot being ethic dative (81). The Chorus alludes to the doom pronounced on Polyneices and his brother. 'Here are new ills which I have seen come from the blind stranger,—unless perchance, Fate is find-ing fulfilment.' Oedipus has often spoken of the fate which pursues his race (964 etc.), and the Chorus correct their first phrase by surmising that haply this fate, not Oedipus, is the real agent of the doom on the brothers. The schol. took ήλθέ μοι as a foreboding of the Chorus that they might be involved in these alien ills: but

μοι seems merely to express sympathy.
(2) Others suppose that a low rumbling of thunder was heard immediately after the exit of Polyneices, and that Extuner alθήρ in 1456 merely marks the first loud sound. νέα τάδε...κακα are then the evils which the Chorus forebode from the incipient thunder: ήλθέ μοι='have come upon me.' εί τι μοίρα μη κιγχάνει is then taken either as before, or thus:- 'if haply his end is not coming upon him.

2 κακὰ βαρύποτμα παρ' ἐλαοῦ ξένου,
3 εἴ τι μοῦρα μὴ κιγχάνει.
4 * ματᾶν γὰρ οὐδὲν ἀξίωμα δαιμόνων ἔχω φράσται.
5 ὁρᾶ ὁρᾶ ταῦτ' ἀεὶ χρόνος. * στρέδων μὲν ἔτερα,
6 τὰ δὲ παρ' ἤμαρ αἰθις αὕξων ἄνω.
1455
7 ἔκτυπεν αἰθήρ. ὦ Ζεῦ.

 Θ΄ τέκνα τέκνα, πῶς ἄν, εἶ τις ἐντοπος, τὸν πάντ ἄριστον δεῦρο Θησέα πόροι;

ΑΝ. πάτερ, τί δ' έστι ταξίωμ' έφ' ο καλείς;

ΟΙ. Διὸς πτερωτὸς ἦδε μ' αὐτίκ' ἀξεται 1460 βροντὴ πρὸς Ἰιδην. ἀλλὰ πέμψαθ ὡς τάχος.

1460 αχάση. L., made from τηχώνη either by the first hand or (as I rather think) by S. αχάση Β, Τ. F., Farm. Vat.: αχώνα A. R. L²: αγχώνα Hermann: αγχώνη Wecklein.

1461 ματών Heimstein (as Blaytes also conjectured): μάτην MSS.

1468 ὁρὰ ὁρὰ ΜSS.: ὁρὰ δ', ὁρὰ Βετρὰ.—ταῦτ', ναντ' Dindorf.

1464 ἐπὰ μὸν

To this view we may object:—J) It is much more natural to suppose that the beginning of the thunder is denoted by barrower. Each step in the creacuit of the thunder is marked by words of the Chorus: a second, and louder, peal comes at 1452, a third at 1476. The whole effect of the passage depends on the moralising of the Chorus (1451 ff.) being interrupted by the sudden crash at 1456. (b) After the exit of Polyneices, we naturally expect from the Chorus some comment on the father's curse and the son's doom. (c) If wha wand meant 'new ills' brought on the Chorus by Oed., the language would rather imply that they had suffered something else from him before,—which is not the case.

resolve strengthens via, and might mean, 'from a new occasion' (the visit of Polyneices); but it seems more probable that the poet used it merely in the sense of 'newly' (lit., 'from a recent moment'); schol. νεωστί. For the form cp. Π. 7. 97 λώβη τάδε γ' ἐσσεται αἰνθθεν αἰνῶς, 'with horrors of horrors': ib. 39 οἰδθεν οἰος, 'singly and alone.'—ἐ τι μοίρα μη κιγχάνει: for τι='perchance,' cp. O. Τ. 124 (n.): the formula εἰ τι μή is used in noticing an alternative which occurs to one as an afterthought, ib. 969.—κιγχάνει 'is overlaking' (its victims), the acc. being understood, as Π. 17. 671 πῶσιν γὰρ ἐπίστατο μεἰλιχοι εἶναι | ζωὸς ἐών νῦν αδ θάνατον καὶ μοῦρα κιχάνει. (The full constr.,

22. 303 ν'ν αξτέ με μοξρα ανχάνει.) So
11. 451 φθη σε τέλοι θανάταιο κιχήμενο.
Wecklein (who reads κιγχάνη) understands, 'unless fate *prevent* them' (τὰ κακά).—as if it were a hope that the curse on the brothers might not be fulfilled.
This surely strains the sense of the verb.

1461 £ ματών. The MS. μάτων seems plainly corrupt. The sense is: 'for I cannot say that any decree of deities is in vain': i.e. μάτων must stand for μάτων elvaι. Isocr. or. 4 § 5 has στ' ξόη μάτων elvaι το ματιών (=μάτων): but that does not justify the use of the adv. al.m. here. Nor can it go with φράσαι. For ματών cp. Aesch. Εμπ. 142 ἰδώμεθ' el τι τοῦδε φρομίου ματῆ, 'is in vain.'— ἀξίωμα prop., 'what one thinks right'; here, 'decree,' 'ordinance'; in 1459 'request.' Cp. Dem. or. 18 § 210 τὰ τῶν προγόνων αξιώματα, their political maxims.— φράσαι: cp. Aesch. Ch. 591 πτωτά τε και πεδοβάμον' ῶν ἀνεμοέντων | αἰγίδων φράσαι κότου.—These words are a comment on the last. Perchance it is Fate that is being fulfilled; for a heavenappointed fate never fails of fulfilment.

ment on the last. Ferchance it is fate that is being fulfilled; for a heaven-appointed fate never fails of fulfilment.

1463£ δρά. The hiatus is easily avoided by δ' (Bergk), but, though somewhat harsh, is excused by the slight pause. ταῦτ' = ἀξιώματα δαμότων. With στρέφων (for the corrupt ἐπεί), the sense is:—'Watchful, ever watchful of these divine decrees is Time,—overthrowing some fortunes, and the next day, again,

from the sightless stranger,—ills fraught with a heavy doom; unless, perchance, Fate is finding its goal. For 'tis not mine to say that a decree of Heaven is ever vain: watchful, aye watchful of those decrees is Time, overthrowing some fortunes, and on the morrow lifting others, again, to honour.—Hark that sound [Thunder is heard. in the sky!—Zeus defend us!

My children, my children! If there be any man to send, would that some one would fetch hither the peerless Theseus!

An. And what, father, is the aim of thy summons?

OE. This winged thunder of Zeus will lead me anon to Hades: nay, send, and tarry not. [A second peal is heard.

ἔτερα MSS. (ἔτερα made from ἐτέρα in L and others). For ἐπελ, Hartung conject. στρέφων: Wecklein, ἐπέχων: Meineke, ἐφείς. 1455 τάδε πήματ' αδθις αδξων άνω MSS. For τάδε πήματ', B and Vat. have τάδ' ἐπ' ήματ'. The schol. having πολλά μὲν αδξων παρ' ήμαρ, Canter corrected τάδε πήματ' to τὰ δὲ παρ' ήμαρ.

exalting others on high.' Cp. Eur. fr. 424 μ l' $\dot{\eta}\mu\dot{e}\rho a \mid \tau\dot{a} \mid \dot{\mu}\dot{e}\nu \mid \kappa a\theta \epsilon i\lambda \epsilon \nu \quad \dot{\nu}\psi \delta\theta \epsilon \nu, \\ \tau\dot{a} \dot{\delta}$ ' $\dot{\eta}\rho$ ' $\dot{a}\nu\omega$.— $\dot{o}\rho\dot{q}$, as Ph.~843 $\tau\dot{a}\dot{o}\dot{e} \mid \dot{\mu}\dot{e}\nu$ $\theta\dot{e}\dot{o}\dot{s}$ $\dot{o}\psi\dot{e}\tau a\iota$, 'will look to' this. Time is the vigilant minister of Fate. The mighty are humbled (as the Labdacidae have been); the lowly, again, are exalted. The last words contain an unconscious hint that the sufferings of Oedipus are well-nigh finished, and that honour is At that instant, the coming to him. thunder is heard.

The MS. words ἐπεὶ μὲν ἔτερα...ανω are thus paraphrased by the schol.: πολλά μέν αθξων παρ' ήμαρ, πολλά δέ els τὸ ξμπαλιν τρέπων. This makes it certain that, instead of enel, the schol. had some participle, as the form of the sentence plainly requires. For στρέφων cp. Eur. fr. 540 φεῦ, τὰ τῶν εὐδαιμονούντων ὡς τάχα στρέφει θεόs. Soph. Ττ. 116 τον Καδ-μογενή | στρέφει, τὸ δ' αξει βιότου | πολύ-πονον, the troubles of his life now bring reverse, now glory, to Heracles. This was a poetical use of $\sigma\tau\rho\epsilon\phi\omega$, which the schol.'s words είς τὸ ἔμπαλιν τρέπων were meant to explain. $\tau \rho \epsilon \pi \omega$ itself was not used alone as = $dva\tau \rho \epsilon \pi \omega$, though often in phrases with that sense: cp. the frag. in phrases with that sense: cp. the frag. of a satyric drama (Aesch. fr. 304)—of a domesticated pig—η πολλά γ' ἐν δόμοισιν εἰργασται κακά, | δονοῦσα καὶ τρέπουσα τύρβ' ἄνω κάτω. Wecklein's ἐπέχων ('checking,' 'arresting') would agree more closely with the metre of the antistrophe as

given by the MSS. (see on 1469). But στρέφων requires only the slightest change there, and is metrically preferable on other grounds (see Metrical Analysis): it is also a better contrast to absov.—The Ms. incl µiv is untranslatable. It has been explained as (1) 'sometimes'=οτε μέν:
(2) by an ellipse of a verb, as εδωκεν
(Hermann). Neither is possible.
1456 έκτυπεν, the epic aor., only here

in Attic: elsewhere ἐκτύπησα.

1457 £ πώς ἄν: cp. on 1100.—ε τις έντοπος, —other, that is, than the Chorus: some one who could be sent on the errand. Cp. 70, 297.— δεθρο... πόροι, cause him to come hither. πορεῖν, to give, is never found as=πορεύειν, to make to come (1476): and here the phrase is strictly a compressed one, 'enable me to speak to him, (by bringing him) hither. But the associations of πόρος and πορεύειν have doubtless influenced it. Cp. El. 1267 el σε θεδε έπόρισεν | λιμέτερα πρός μέλαθρα.—Cp. Pind. Pyth. 3. 45 καί ρά νιν Μάγνητι φέρων πόρε Κενταύρω διδάξαι ('gave,' with the like notion as here of πάντα κωφός: Ο. Τ. 475 n.

1459 τίδ', after the voc.: cp. 507.—

τάξίωμ': see on 1451.

1460 £. Trepards: Verg. Acn. 5. 319 et ventis et fulminis ocior alis.—āţerau: the fut. midd. here merely=āţei, for 'cause me to be led' would be strained. In Od. 21. 322 οδ τί σε τόνδ' άξεσθαι αντ. α΄. ΧΟ. μέγας, ἴδε, μάλ' ὄδ' ἐρείπεται

2 κτύπος άφατος διόβολος ές δ' άκραν

8 δειμ' ύπηλθε κρατός φόβαν. 1465 4 έπτηξα θυμόν· οὐρανία γὰρ ἀστραπὴ φλέγει πάλιν. 5 τί μὰν ἀφήσει τέλος; * δέδοικα δ'· οὐ γὰρ ἄλιον

6 ἀφορμα ποτ' οὐδ' ἄνευ ξυμφορας.

7 🕉 μέγας αἰθήρ, 🕉 Ζεῦ.

ΟΙ. ὦ παίδες, ἤκει τῷδ' ἐπ' ἀνδρὶ θέσφατος βίου τελευτή, κουκέτ' έστ' αποστροφή.

ΑΝ. πως οίσθα; τω δε τουτο συμβαλων έχεις;

ΟΙ. καλώς κάτοιδ' άλλ' ώς τάχιστά μοι μολών άνακτα χώρας τησδέ τις πορευσάτω.

1475

1470

1462 ίδε μάλα μέγασ έριπεται (sic) | κτύποσ άφατοσ όδε | διόβολοσ έσ δ' άκραν | L. The words μάλα μέγασ are written (by S?) in an erasure of some five letters. The first hand had perh. written μέγασ, omitting μάλα: and so Hartung reads, omitting κέα in the strophe, v. 1447. Nauck, κτύπος δδε μέγας έρείπεται | διόβολος άφατος: ές δ' ἄκραν =νέα τάδε νεόθεν ήλυθεν | βαρύποτμα παρ' άλαοῦ ξένου (omitting κακά). Hermann altered δδε διόβολος to δδε γε δίβολος ('duplex fragor'). I have corrected the order of the words: see comment.

1466 οὐρανία MSS.: Elms. conject. οὐρία: Bothe, οὐρανοῦ: Meineke, αἰθρία: Wecklein, ἀργία: Bergk, ὁμβρία.

1468 ἀφῆσ L first hand (ἀφ' ἦσ S, with ἀφήσει written above): ἀφήσει the other

οϊόμεθ' ('wed thee'), the midd. has its proper special force: cp. ib. 214. In Eur. Hipp. 625 it is doubtful. In Aesch. Ag. 1632 etc. it is passive.

1462 f. While the Ms. words ίδε μάλα μέγας έρείπεται correspond with the first verse of the strophe (1447), the second verse here exceeds its strophic counterpart by --. Hermann supplied véa in the strophe: Heinrich Schmidt omits öbe here. We need not do either. The erasure in L at μάλα μέγας shows that some disturbance had occurred; and this may have concerned the order of words. If we write μέγας, ίδε, μαλ' ὅδ' ἐρείπεται κτύπος άφατος διόβολος, we get an exact correspondence, without either adding to the strophe or taking from the antistrophe. έρειπεται, ruit (cp. Ai. 309 n.); the very sky seems to come down with the crash: so Valerius Flaccus 8. 334 ruina poli of thunder.—κτύπος...διόβολος, the noise of a bolt hurled by Zeus: cp. on 710 αθχημα ...εδιππον. -- άκραν, the tips, not the roots: cp. 1624

1466 ἔπτηξα, aor. referring to a

moment just past, where we should ordinarily use the pres. : Ai. 693 Epper. Ср. O. T. 337 n.— вином, acc. of part affected.

ούρανία: schol. ἀντί τοῦ ταχεῖα. This seems to be merely a marginal note by the 'diorthotes' of L, not one of the ancient scholia which he copied into the Ms.: and I doubt whether it points to a different reading. Rather, probably, it means that the writer took ouparla as - 'rushing from the sky.' Heinrich Schmidt defends ovpavía as ---: others deny that such a synizesis is possible. But in Aesch. Th. 288 καρδίαs answers metrically to έχθροῖς (305); in his Suppl. 71 καρδίαν = the last two syllables of στυγοῦντες (80); and ib. 799 καρδίας=the first two of γαιάοχε (816). Dindorf cuts the knot in all these places by adopting κάρζα, an Aeolic form mentioned in Etym. M. 407. 21,—surely a most improbable remedy. It is more reasonable to infer that so easy a synizesis as that of was sometimes allowed in the lyrics of Attic drama. Elmsley's oupla (suggested

Hark! With louder noise it crashes down, unutter-1st antiable, hurled by Zeus! The hair of my head stands up for fear, strophemy soul is sore dismayed; for again the lightning flashes in the sky. Oh, to what event will it give birth? I am afraid, for never in vain doth it rush forth, or without grave issue, O thou dread sky! O Zeus!

Daughters, his destined end hath come upon your sire; he can turn his face from it no more.

An. How knowest thou? What sign hath told thee this? I know it well.—But let some one go, I pray you, with all speed, and bring hither the lord of this realm. [Another peal.

MSS. F. W. Schmidt conject. τι μὰν ἀθρήσω τέλος (and so Nauck): Wecklein, τι μὰν MSS. Γ. W. Schmidt conjects το μως αυρησίους καθέξει τέλος; For τέλος, Abresch conj. βέλος.

1469 δέδεια τόδ' L: δέδια τόδ' most of the other MSS.: δέδια δ' Τ, Farn.: δέδισκα δ' Nauck.

1470 ἀφορμᾶ by writing ε above ά.—οὐκ ἄνευ MSS.: οὐδ' ἄνευ Heath.

1472 τῷδ' ἐπ' ἀνδρὶ MSS.: Elms. conject. (and so Blaydes): Dindorf omits τοῦτο, and adds πάτερ after έχεις.

by the schol.'s ταχεία) is unsuitable here. From Hesych. άργιος λευκός, ταχύς, Wecklein suggests apyla, comparing the Homeric ἀργῆτα κεραυνόν. If any change were needed, I should prefer σύρανφ.

1468 τί...ἀφήσει τέλος; 'what end

(event) will (the lightning) bring forth?' For αφιέναι as='to emit,' 'produce from one's self,' cp. Arist. Hist. An. 6. 14 άφιασι τὸ κύημα,...της θηλείας άφιείσης τὸ $\varphi \delta \nu$. This use, which was common, suggests how the word might be figurasuggests now the word might be figuratively said of the storm giving birth to some disastrous issue. We need not, then, seek a correction (as ἐφήσει οτ ἐφήξει). μαθη, 'verily,' here nearly=an exclamation, such as 'ah!' Cp. on 182.

1469 L has δέδεια τόδ', which might easily have grown out of δέδοικα δ' (Nauck). The latter is recommended by

metre, giving an exact correspondence if in 1454 we read στρέφων: cp. on 1453 f. With δέδια τόδ' it is necessary to suppose a very improbable resolution of - into

; see Metrical Analysis.

1470 £ ἀφορμᾶ, sc. ἡ ἀστραπἡ, 'rushes forth' (from the sky),—better here than the v. l. έφορμα. Ευμφοράs, not definitely 'misfortune,' but rather, more generally, 'grave issue.' The thought is merely that something momentous always follows such a storm. Cp. O. T. 44 τας ξυμφοράς ... τῶν βουλευμάτων, the issues or effects of counsels.

1471 & μέγας αθήρ is a cry. rather than an address like & Zeo: yet in Aesch. P. V. 88, in a direct address, we have & δίος αίθήρ, followed by the voc. παμμητόρ τε γῆ.

1472 ήκει τώδ' ἐπ' ἀνδρί. We may render the prep. 'upon' me, but properly it is rather 'against' me;—the doom, from which there is no ἀποστροφή, advances to take him. Cp. O. T. 509 έπ' αὐτῷ πτε-ρόεσσ' ἡλθε κόρα. (Not, 'in my case,' as ib. 829.) The conjecture τῷδε τάνδρl is needless, and impairs the solemnity of the words.

1474 συμβαλών έχεις (cp. 817, 1140), hast inferred, a freq. sense of the act. in Attic: Her. in this sense prefers the midd. As ω παίδες (1472) evidently means the daughters, this v. is rightly given to Antigone; but her question reminds us that she, and she only, had heard Oed. speak of the signs which

should announce his end (95).

1475 μοι, ethic dat., '1 pray you':
cp. Ο. Τ. 1512 τοῦτ' εὄχεσθέ μοι, 'I would have this to be your prayer.

στρ β. ΧΟ. ἔα, ἰδοὺ μάλ' αὖθις ἀμφίσταται

2 διαπρύσιος ότοβος.

3 ἴλαος, ὦ δαίμων, ἴλαος, εἴ τι γậ

1480

4 ματέρι τυγχάνεις άφεγγες φέρων.

5 ἐναισίου δὲ * σοῦ τύχοιμι, μηδ' ἄλαστον ἄνδρ' ἰδων

6 ακερδή χάριν μετάσχοιμί πως.

7 Ζεῦ ἄνα, σοὶ φωνῶ.

ΟΙ. ἆρ' ἐγγὺς ἀνήρ; ἆρ' ἔτ' ἐμψύχου, τέκνα, κιχήσεταί μου καὶ κατορθοῦντος φρένα;

ΑΝ. τί δ αν θέλοις το πιστον εμφυναι φρενί;

ΟΙ. ἀνθ' ὧν ἔπασχον εὖ, τελεσφόρον χάριν δοῦναί σφιν, ἤνπερ τυγχάνων ὑπεσχόμην.

1490

1486

1477 ξα bis in MSS.: J. H. H. Schmidt deletes the second ξα, following Bothe and Seidler. 1479 $\mathbf{\hat{L}}$ llaos, $\mathbf{\hat{\omega}}$ dalmon, thaos \mathbf{L} : $\mathbf{\hat{\omega}}$ dalmon most of the other MSS.: $\mathbf{\hat{\omega}}$ dalmon, with o written above, R. 1481 difference $\mathbf{\hat{L}}$ difference $\mathbf{\hat{L}}$ with most MSS. 1482 $\mathbf{\hat{L}}$ evalual $\mathbf{\hat{L}}$ training $\mathbf{\hat{L}}$ difference $\mathbf{\hat{L}$ difference $\mathbf{\hat{L}}$ dis

1477 £ & is the cry of one startled by a sight or sound (Aesch. P. V. 298 ξα· τl χρῆμα λεύσσω;): only here in Soph—μάλ' αδθις, 'again, and loudly': Εl. 1410 ίδου μάλ' αδ θροεί τις.—ἀμφίστατα, because the peals of thunder, now at their loudest, seem to be around them on every side. Cp. Od. 6. 122 ὤστε με κουράων ἀμφήλωθε θήλως ἀὐτή: so περί... ἤλωθ' ἰωἡ | φόρμαγγος (17. 261), ἄσημα περιβαίνει βοῆς (Ant. 1209): but the phrase here is more vigorous, suggesting the image of a threatening foe.—διαπρύσιος, as with κέλαδος, Eur. Hel. 1308; δλολυγαί, Hom. Hymn. 4. 19: in Homer only as adv., ἤυσεν δὲ διαπρύσιον (ll. 8. 227): properly, 'going through' the ear, 'piercing,' like τροράς. διαπρόσιος

τορός, διατόρος.

1480 £. For δ δαίμων cp. on 185.—

τοκός (εε. ἴσθί), as usually in Homer, etc., though γλαος also occurs (as //. 1. 583, Hymn. 5. 204, Hes. Op. 340, Aesch. Eum. 1040).

1481 τ. γι ματέρι, Attica: cp. 707 ματροπόλει τάδε. Plat. Rep. 414 Ε δεί ώς περί μητρὸς και τροφού τής χώρας έν ή είσι βουλεύεσθαι.— ἀφεγγές, gloomy as the thunder-cloud.

1482 σοῦ τύχοιμι is a certain correction. With έναισίφ (or -ου)...συντύχοιμι we must still understand σοί (or σοῦ); for the version, 'may I meet with a righteous

man,' gives a sense which is intolerably weak here.

άλαστον ἄνδρ', Oedipus. With Homer, this adj. is always the epithet of πένθος or ἄχος, except in Π. 22. 261 (Achilles), εκτορ, μή μω, ἄλαστε, συνημοσύνας άγόρενε, 'Wretch, prate not to me of covenants,'—usu. taken as='thou whom I cannot forget (or forgive),' though others render 'madman' (as if connecting the word with the rt of ἀλύω). It is simplest to suppose that the epithet of the act (537, 1672) is transferred to the agent,—the doer of άλαστα being called άλαστος in the general sense of 'wretch,' 'accursed one.'—tδών, since, in the old Greek belief, even casual association with a polluted man was perilous: Antiph. or. 5 § 82, πολλοί ἤδη ἄνθρωποι μὴ καθαροί ξάντες εἰς τὸ πλοῖον συναπώλεσαν μετὰ τῆς αὐτῶν ψυχῆς τοὺς ὀσίως διακειμένους τὰ πρὸς τοὺς θεούς. Cp. Aesch. Τλ. 597 ff., Eur. El. 1354, Xen. Cyr. 8. I. 25, Hor. Carm. 3. 2. 26.

Hor. Carm. 3. 2. 26.

1484 ἀκερδη χάριν μετάσχ., have for my portion an unprofitable recompense (in return for the sympathy shown to Oed.); cp. Aesch. P. V. 544 ἄχαρις χάρις ('a thankless favour'), Soph. Ai. 665 ἄδωρα δώρα. Pind. Ol. 1. 54 ἀκέρδεια = disaster (with a similar euphemism).

CH. Ha! Listen! Once again that piercing thunder-voice and is around us! Be merciful, O thou god, be merciful, if thou art strophed bringing aught of gloom for the land our mother! Gracious may I find thee, nor, because I have looked on a man accurst, have some meed, not of blessing, for my portion! O Zeus our lord, to thee I cry!

OE. Is the man near? Will he find me still alive, children, and master of my mind?

An. And what is the pledge which thou wouldst have fixed in thy mind?

OE. In return for his benefits, I would duly give him the requital promised when I received them.

1488 ἐμφῦναι φρενί MSS.: ἐμφῦσαι φρενί Hermann: ἐμφῦναι ξένφ Wunder: ἐμφῆναι Nauck, bracketing φρενί, and approving ξένφ. (He once proposed φίλφ, or φράσον.) 1490 τυγχάνων] Wecklein conject. ἐμφανεῖν: Blaydes, ἀρτίωs.

-In the verb, μετά here='along with Oedipus,' 'as my share in his curse': χάριν is acc., not gen., because it denotes the share, not the thing shared. μετέχω takes (1) gen. of thing shared, (2) acc. of share, (3) dat. of partner: but when (3) is present, (2) is usu. absent, unless equality is affirmed or denied, as Xen. Cyr. 7. 2. 28 εὐφροσινών πασῶν ἐμοὶ τὸ ἰσον μετείχε. Ηἰετο 2. 7 τούτου (τοῦ κακοῦ) πλείστον μέροs οὶ τύραννοι μετέχουσιν. In Ar. Pl. 1144 οὐ γὰρ μετείχεν τὰs ἰσας πληγὰς ἐμοὶ, the dat. depends on ἰσας, not on the verb: 'you did not get for your share the same number of blows as I.' (Cp. Dein. or. 1 § 54 τὸ πέμπτον μέρος οὐ μετείληφε τῶν ψήφων.) The peculiarity here is only in the use of the acc. alone, without a gen. (as τῆς ἀρᾶς).

1487 κιχήσεται with gen., on the analogy of τυγχάνευ. Elsewhere κιχάνω always governs acc. We might take εμψύχου...μου (sc. δυτος, cp. 83) και κατορθούντος as gen. absol., but this is less probable.—κατορθούντος intrans., φρένα acc. of respect: cp. έξ δρθῆς φρενός, O. T. 528. The intrans. κατορθόω usu.—'to succeed' (Thuc. 6. 12 ἢ κατορθώσαντας,...ἢ πταίσαντας), but also 'to be right or correct,' as Plat. Less.' 654 c δς αν τἢ μὲν φωνἢ καὶ τῷ σώματι μὴ πάνυ δυνατός ἢ κατορθόω (in song and dance). The transitive κατορθόω—'to bring anything to a successful end' (though, in such cases, the acc. might often be one of respect, and the verb intrans.), or 'to make one successful' (El. 416).

1488 ἐμφῦναι φρενί. Schol.: τί τὸ πιστὸν θέλεις ἐμβαλεῖν τῷ φρενὶ ἐκείνου, τῷ τοῦ Θησέως δηλονότι; ἀντὶ τοῦ, τῷ Θησεῖ; This proves that φρενί is at least as old as the ancient scholia in L, and also that the schol. had either ἐμφῦναι, οτ, as Herm. infers from ἐμβαλεῦ, ἐμφῦναι, or, as Herm. infers from ἐμβαλεῦ, ἐμφῦναι. Many recent critics have held that φρενί has come in from 1487. So far as the mere repetition is an argument, we must be cautious in applying it: cp. γο ſ., and n. on 554. The sense must be either:— 'And what is the pleage which thou wouldst have fixed (1) in his mint?'— i.e. 'What is it that thou wouldst tell him in confidence, under his pleage of secrecy?'—or else (2) 'in thy mind?'— i.e. 'what promise wouldst thou obtain from him before death?' Here (2) is recommended by the fact that the φρήν is then the same in both vv. Nor is the reply of Oed. (1489) inconsistent with it; since the fulfilment of his promise (580) to Theseus involves a pleage from Theseus to keep the secret (1530). It is, of course, possible that Soph. wrote ἐμφῆναι ξένφ, or the like: but the vulgate is at least defensible.

1489 f. For the pause in sense after εδ, cp. 52, 288, 610, El. 1036, Aesch. Eum. 87.—τελεσφόρον χάριν, a requital (1484) fraught with fulfilment (of my promise).

σφιν is most naturally taken here, with

the schol., as= $a\dot{v}r\dot{\phi}$, seeing that vv. 1486 f. refer to Theseus alone; though it is tenable as= $a\dot{v}r\dot{\phi}$ s, i.e. Theseus and his

ἀντ. β΄. ΧΟ. ἰὼ ἰώ, παῖ, βᾶθι, βᾶθ', εἴτ' ἄκρα 2 *περὶ γύαλ' ἐναλίφ

3 Ποσειδωνίφ θεφ τυγχάνεις

4 βούθυτον έστίαν άγίζων, ίκου.

5 ο γαρ ξένος σε καὶ πόλισμα καὶ φίλους ἐπαξιοῖ

6 δικαίαν χάριν παρασχεῖν παθών.

7 <σπευσον,> αισσ', ωναξ.

ΘΗ. τίς αὖ παρ' ὑμῶν κοινὸς ἡχεῖται κτύπος, 1500 σαφής μεν *άστων, εμφανής δε του ξένου; μή τις Διὸς κεραυνός, ή τις ὀμβρία χάλαζ' ἐπιρράξασα; πάντα γὰρ θεοῦ τοιαθτα χειμάζοντος είκάσαι πάρα.

1491 π. lω only once in MSS.: the second lω was added by Herm. The passage is very corrupt in L:—lω παὶ | βαθι βαθ' εἶτ' ἀκραν | ἐπιγύαλον (here space is left for about eight letters, but nothing is erased) ἐναλίωι | ποσειδαωνίωι θεωι τυγχάνεισ | βούθυτον ἐστίαν ἀγιάζων' ἴκου' | All MSS. have εἶτ' ἀκραν, except Vat., which has ἐπ' ἀκραν: and all have ἐπιγύαλον or else ἐπὶ γύαλον. Most of them agree with L in ποσειδαωνίω: but R has ποσειδαονίω, Vat. ποσειδωνίω. In L, S has written άγιζων over άγιάζων: F has άγιάζων: A, R, L² άγιζων: B, T, Vat., Farn. αίγιζων. See comment.

people. The evidence for $\sigma\phi\iota\nu$ as dat. sing. is slender; but in Hom. Hymn. 19. 19 σύν δέ σφιν ought to mean σύν Πανί, and in Hymn. 30. 9 we have βρίθει μέν σφιν άρουρα φερέσβιος, ήδὲ κατ' άγρούς | κτήνεσιν εὐθηνεῖ, οἶκος δ' ἐμπίπλαπαι ἐσθλῶν, where σφιν should refer to ὁ δ' δλβιος shortly before, and the subject to εὐθηνεί seems clearly to be the man, not apoupa. As to Aesch. Pers. 759, it is a case exactly parallel with ours here: i.e. σφιν would most naturally refer to Xerxes alone, but might refer to Xerxes and his advisers (τοις προτρεψαμένοις schol.). In Pind. Pyth. 9. 116, again, σφιν might mean Antaeus and his family. Lycophron 1142 seems to have meant σφι for αυτψ, as the schol. thought. On the whole, it appears unsafe to deny that poetry sometimes admitted the use.

poetry sometimes admitted the use.

τυγχάνων=ὅτε ἐτύγχανον (ὧν ἤτησα),

cp. 579 ff. The absol. use is made easier
by ἀνθ' ὧν ἔπασχον εὖ.

1491—1495 εἶτ' ἄκρα...ἰκοῦ. On

this corrupt passage, see Appendix. Reading ακρα | περι γύαλ' for ακραν | ἐπι γύαλον, I take the sense to be: 'or if (είτ'), in the furthest recesses of the glade, for the honour of the Poseidonian sea-god, thou art hallowing his altar with sacrifice, (yet) come.' The precinct of Poseidon at Colonus was large enough for an ecclesia to be held within it (Thuc. 8. It included the άλσος and ναός men-The word γύαλον, 'a hollow,' was oft. used in the plur. of hollow ground, valleys, or dells: cp. Aesch. Supp. 550 Λύδιά τ' ἀγ γύαλα | καὶ δι' δρῶν Κιλικων h. the depressions by It would apply to the depressions between the gentle eminences of this oreprούχου χθονός (691),—as e.g. between the two neighbouring knolls at Colonus (cp. 1600). ακρα περί γύαλα means that the altar of Poseidon is in the part of the large témevos furthest from the Chorus. When Theseus left the scene (1210), his purpose was to send the suppliant Polyneices from this same altar to Oedipus (cp. 1349). The Chorus surmise that Theseus may have stayed at the altar to complete his interrupted sacrifice (888).

In 1491 et should perh. be et, but is intelligible if we suppose the thought his intengible if we suppose the thought to be,—Come (if thou art near, and at leisure),—or if thou art sacrificing, nevertheless quit the altar, and come.—

Bouldwood proleptic with dyllow; to sacrifice on the altar is to 'hallow' it. Cp. Ατ. Αυ. 1232 μηλοσφαγεῖν τε βουθύτοις $\epsilon \pi'$ έσχάραις | κυισᾶν τ' άγυιάς.— $\epsilon \sigma \tau$ ίαν = βωμόν (888, 1158): Aesch. Τh. 275 μήCH. What ho, my son, hither, come hither! Or if in the and antiglade's inmost recess, for the honour of the sea-god Poseidon, strophe. thou art hallowing his altar with sacrifice,—come thence! Worthy art thou in the stranger's sight, worthy are thy city and thy folk, that he should render a just recompense for benefits. Haste, come quickly, O king!

Enter THESEUS, on the spectators' right.

TH. Wherefore once more rings forth a summons from you all,—from my people as clearly as from our guest? Can a thunderbolt from Zeus be the cause, or rushing hail in its fierce onset? All forebodings may find place, when the god sends such a storm.

λοισιν αἰμάσσοντας ἐστίας θεῶν.—Ποσειδωνίω θεῷ=Ποσειδῶνι, not really like ὁ Βακχεῖος θεός (Ο. T. 1105), 'the god of Βάκχοι' (cp. 678), but somewhat similar to the Homeric βίη Ήρακληείη, etc. Perhaps Ποσειδωνίαν (with ἐστίαν): cp. Pind. N. 6. 46 Ποσειδάνιον ὰν τέμενος.

1496 έπαξιοι: lit. 'he deems thee, thy city, and thy friends worthy (of a recompense),—that he should make a due return, after receiving benefits.' The constr. is of the same class as χρήζω στόματος (instead of στόμα) προσπτόξασθαι (Eur. Med. 1399), i.e. the inf. is added epexegetically, outside of the construction with the principal verb (cp. 752 ἀρπάσαι, 1212 ζώεω). This is, however, a peculiarly bold example, since we should have expected δικαίας χάριτος. Against the conject. σοι καί πολίταις καί φίλοις, remark that the strophic v. (1482) has no spondee.

πόλισμα in Attic prose usu. implies a town of the smaller kind, as Thuc. 4. 109 (of Thracian tribes) κατὰ δὲ μικρὰ πολίσματα οἰκοῦσι. But Eur. Med. 771 has ἄστυ καὶ πόλισμα Παλλάδος, 'the town and stronghold of Pallas' (Athens), Bacch. 919 πόλισμ' ἐπτάστομον (Thebes): so it is used of the grand Cloud-city (Ar. Δν. 553, 1565): and Her. applies it to Ecbatana (1. 98).—παθών does not require us to supply anything: it is strictly, 'for treatment received,'—χάριν sufficing to mark that this treatment was good. Cp. 1203.

1500 £ αδ: cp. 887.—ηχένται is probably pass., as we find ηχῶ γόους, δμνον, etc. (The midd. occurs in Pind. fts. 33. 18 ἀχεῖται Σεμέλαν...χοροί.)—σαφης would ordinarily have been repeated in the second clause (cp. 5); but the equivalent ἐμφανης takes its place: cp. 0. T. 4 ἀρξεις...κρατεῖς: Ant. 669 καλῶς...εδ: also Εl. 986 f.: Ai. 647, 1323. The two adjectives could not be contrasted.—αστῶν is a certain correction of αὐτῶν, which, as='you yourselves,' would be very awkward after ὑμῶν and κοινός.

1502 π. μή τις: 'Can it be some thunderbolt of Zeus, or the rushing onset of some hail-storm (that has scared you)?' —ἐξέπληξεν ὑμᾶs, or the like. Theseus must, of course, be supposed to have heard the thunder which was pealing a few moments before; the doubt implied by μή is merely as to whether the blunder is the cause of the summons.—ὀμβρία χάλαξα, hail falling in a shower: cp. O. Τ. 1279 δμβρος χαλάζης (n.).—ἐπιρράξασα, from ἐπιρράσσω, which is either (1) trans, 'to dash one thing against another,' as O. Τ. 1244 πύλας...ἐπιρράξασ', 'having dashed the doors together' at her back: or (2) intrans., as here, 'to dash or burst on one': so with dat. Diod. 15. 84 τοῖς Μαντινεῦσω...ἐπέρραξεν, 'he dashed upon' them.

1504 τοιαῦτα: 'for one might forebode anything when the god sends such a storm as this' (on διοσημίαι see n. to

OI.	άναξ, ποθοῦντι προυφάνης, καί σοι θεών	1505
	τύχην τις ἐσθλὴν τῆσδ' ἔθηκε τῆς ὁδοῦ.	
Ө Н.	τί δ' ἔστιν, ὧ παι Λαΐου, νέορτον αὖ;	
OI.	ροπή βίου μοι καί σ' ἄπερ ξυνήνεσα	
	θέλω πόλιν τε τήνδε μη ψεύσας θανείν.	
он.	έν τῷ δὲ κεῖσαι τοῦ μόρου τεκμηρίφ;	1510
	αὐτοὶ θεοὶ κήρυκες ἀγγέλλουσί μοι,	•
	ψεύδοντες οὐδεν σημάτων προκειμένων.	
ΘH.	πως είπας, ω γεραιέ, δηλουσθαι τάδε;	
OI.	αί πολλά βρονταί διατελείς τὰ πολλά τε	
	στράψαντα χειρός της άνικήτου βέλη.	1515
ΘН.	πείθεις με πολλά γάρ σε θεσπίζονθ ορώ	• •
	κου ψευδόφημα· χώ τι χρη ποείν λέγε.	
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	

1506 τύχην τισ έσθλην θηκε τήσδε της όδοῦ MSS. (τίσ L): τήσδ' έθηκε της όδοῦ Heath, and so most edd. since: ήκε τήσδε της όδοῦ Reisig.

1510 έν τῷ δὲ κεῦσαι MSS.: Μεkler conject. τῷ δ' ἐκπέπεισαι: Blaydes, καὶ τῷ (or τῷ δὴ) πέποιθας: Wecklein, ἐν τῷ δὲ πίστις.

1512 σημάτων MSS.: σῆμα τῶν Dindorf. For προκειμένων

95):—a courteous way of hinting that their alarm was not unnatural.

1505 f. ποθοῦντι προῦφάνης: cp. O. T. 1356 θέλοντι κάμοι τοῦτ ἀν ἦν, n.: Il. 12. 374 ἐπειγομένοισι δ' ἵκοντο.— καί σοι θέων: 'and some god (cp. 1100) hath ordained for thee the good fortune of this coming': τύχην...δδοῦ, a fortune belonging to (connected with) it.—The Ms. θῆκε was a mere blunder caused by transposition. As to the occasional omission of the syllabic augment in tragic ῥήσεις, see on O. T. 1249. Cp. above, 074.

1508 £. ροπή βίου μοι, the turn of the scale (momentum) for my life,—the moment which is to bring it down to death. Cp. O. T. 961 σμικρά παλαιά σώματ' εὐνάζει ροπή (where see n.): Eur. Hipp. 1162 Ίππόλυτος οὐκέτ' ἔστιν, ώς εἰπεῶ ἔπος | δέδορκε μέντοι φῶς ἐπὶ σμικρᾶς ροπῆς, 'but his life still hangs in the trembling scale.'

trembling scale.'

και θέλω θανεῖν μη ψεύσας σε πόλιν τε τήνδε (τούτων) ἄπερ ξυνήνεσα, 'and I wish to die without having defrauded thee and this city of the things on which I agreed.' For the constr. of ψεύσας cp. on 1145, and for the chief stress on the partic., 1038: for ξυνήν., Xen. Cyr. 4. 2. 47 ταῦτα συνήνουν, they agreed to these terms.

1510 ἐν τῷ δὲ κεῖσαι: usu. explained, 'And on what sign of thine end dost

thou rely?' But κειμαι Εν τινι (see on 247) = 'to be situated in a person's power': an analogous use of keiman here would give us, 'on what sign doth thy fate depend?' In Tr. 82, however, we have on what sign doth thy fate έν οὖν ροπη τοιάδε κειμένω: and, if the text be sound, keirai has (I think) a like sense here: lit., 'at what sign of thy fate art thou in suspense?' The phrase is thus virtually equivalent to ἐν τίνι ροπῆ κεῖσαι;—the τεκμήριον itself standing for the crisis which it marks. The phrase seems to me possible (for our poet), but slightly suspicious. We might conjecture και τῷ πέπεισαι: cp. Eur. *Hel.* 1190 έννύχοις πεπεισμένη | στένεις όνείροις. (Το the obvious κείται σου, σόν, or σοί...τεκμήριον, the objection is the phrase ἐν τῷ κείται.)

1511 £ αὐτοὶ with κήρυκες: the gods herald their own interposition in his fate. No μάντις, but Heaven itself, gives the warning. Cp. Bekker Anecd. 5. 14 αὐτοκ ῆρυξ ὁ μὴ δι' ἐτέρων ἀλλὰ δι' ἐαυτοῦ κηρυκεύων. Eur. Suppl. 589 (Theseus says that he will march on Thebes) αὐτὸς σίδηρον ὀξύν ἐν χεροῦν ἔχων, | αὐτὸς τε κῆρυξ.

ψεύδοντες ούδὲν σημάτων προκ., 'disappointing me in no way (ούδὲν adv., cp. 1145) of the signs appointed beforehand' (94): as Her. 2. 38 (of the Apis) εἰ καθαρή (ἡ γλῶσσα) τῶν προκεμένων σημηίων, the marks appointed by sacred

OE. King, welcome is thy presence; and 'tis some god that hath made for thee the good fortune of this coming.

TH. And what new thing hath now befallen, son of Larus?

OE. My life hangs in the scale: and I fain would die guiltless of bad faith to thee and to this city, in respect of my pledges.

TH. And what sign of thy fate holds thee in suspense?

OE. The gods, their own heralds, bring me the tidings, with no failure in the signs appointed of old.

TH. What sayest thou are the signs of these things, old man?

OE. The thunder, peal on peal,—the lightning, flash on flash, hurled from the unconquered hand.

TH. Thou winnest my belief, for in much I find thee a prophet whose voice is not false;—then speak what must be done.

Nauck conject. πεπρωμένων. 1514 al πολλαὶ L, F, L², R: al πολλὰ the rest: Reiske conject. δηλοῦσι βρονταὶ κ.τ.λ. 1515 στράψαντα Pierson: στρέψαντα Mss., except that L² has τ' ἀΙστράψαντα. σκήψαντα Forster. 1517 ψευδόφημα] ψευδόθυμα B, T, Vat., Farn., corrupted from ψευδόμυθα, itself a gloss on ψευδόφημα.—χρῆν L, B, F, Vat.: χρὴ the rest.

law.—With the conjecture $\sigma \hat{\eta} \mu \alpha \tau \hat{\omega} \nu$, the sense is, 'falsifying no sign of those appointed,' a less usu. sense of $\psi \epsilon \iota \delta \omega$, for which see Ant. 389 n.

appointed, a less used so the versus, for which see Ant. 389 n.

1514 The usual order would be al πολλά διατελώς βρονταί, 'the long-continued thunderings.' But an adj. or partic. is sometimes thus placed after the subst., when the art. and an adv. (or adverbial phrase) stands before it: cp. O. T. 1245 τὸν ἢδη Λάιον πάλαι νεκρόν =τὸν ἢδη πάλαι νεκρόν αλλαι νεκρόν τολλά δείνοι τολλά το τολλά είνοι τολλά δείνοι Ελ. 1326 ὧ πλείστα μώροι: Π. 11. 557 πόλλ' ἀξκων.—The answer is framed as if Theseus had said, ποία δὲ σημεία ἐφάπη τῶνδε; If Reiske's δηλούσι (which Wecklein receives) is to be admitted, we must view L's al πολλαί as a mere gloss suggested by διατελείς and conformed to τὰ πολλά τε. This, however, seems very improbable, since (a) the article τὰ with βέλη recommends the art. with βρονταλ, and (b) the reiterated πολλά is effective.

1515 στράψαντα. στράπτω is not extant in classical Attic, but occurs in Apollonius Rhodius (2nd cent. B.C.) and Oppian (2nd cent. A.D.), also in an Orphic hymn

of uncertain date, and in the Anthology. In cases of this kind we should always recollect how incomplete is our knowledge of the classical Attic vocabulary, and allow for the likelihood that the learned Alexandrian poets had earlier warrant for this or that word which, as it happens, we cannot trace above them. (Cp. on ἀκορέστατος, 120.) With ἀστράπτω and στράπτω, cp. ἀστέροπή and στέροπή, άσπαίρω and σπαίρω, άσταφίς and σταφίς, ἄσταχυς and στάχυς, and many other instances in which the longer form and the shorter both belong to the classical age.—σκήψαντα (Forster) is much less forcible: the thought is of the lightningflash breaking forth as a sign in the sky (φλέγει, 1466), rather than of its descent on earth: and this word would hardly have passed into the Ms. στρέψαντα. χειρός τῆς ἀν., gen. of point whence with στρ. (Ο. T. 152 $\Pi \nu \theta \hat{\omega} \nu os... \epsilon \beta as$) rather than possess. gen. with $\beta \epsilon \lambda \eta$.

1516 f. θεσπίζονθ': as Oed. had predicted trouble from Thebes at a time when Theseus thought it impossible (606 ff.); Creon had fulfilled the prediction, and had even hinted at future war (1037).— ψευδόφημα: cp. O. T. 723 φῆμαι μαντικαί: ið. 43 φήμην=a message from a god (n.).

2 κακὰ βαρύποτμα παρ' ἀλαοῦ ξένου,
8 εἴ τι μοῖρα μὴ κιγχάνει.
1450
4 * ματᾶν γὰρ οὐδὲν ἀξίωμα δαιμόνων ἔχω φράσαι.
5 ὁρᾶ ὁρᾶ ταῦτ' ἀεὶ χρόνος, * στρέφων μὲν ἔτερα,
6 τὰ δὲ παρ' ἢμαρ αὖθις αὖξων ἄνω.
1455
7 ἔκτυπεν αἰθήρ, ὧ Ζεῦ.

ΟΙ. ὧ τέκνα τέκνα, πῶς ἄν, εἶ τις ἔντοπος, τὸν πάντ' ἄριστον δεῦρο Θησέα πόροι; ΑΝ. πάτερ, τί δ' ἐστὶ τάξίωμ' ἐφ' ῷ καλεῖς;

ΟΙ. Διὸς πτερωτὸς ἦδε μ' αὐτίκ' ἄξεται 1460 βροντὴ πρὸς Ἅιδην. ἀλλὰ πέμψαθ' ὡς τάχος.

1450 κιχάνηι L, made from τυγχάνηι either by the first hand or (as I rather think) by S. κιχάνη B, T, F, Farn., Vat.: κιχάνει A, R, L²: κιγχάνει Hermann: κιγχάνη Wecklein.

1451 ματᾶν Heimsoeth (as Blaydes also conjectured): μάτην MSS.

1458 ὀρῷ ὀρῷ MSS.: ὀρῷ δ', ὀρῷ Bergk.—ταῦτ'] πάντ' Dindorf.

To this view we may object:—(a) It is much more natural to suppose that the beginning of the thunder is denoted by knymey. Each step in the crescendo of the thunder is marked by words of the Chorus: a second, and louder, peal comes at 1462, a third at 1476. The whole effect of the passage depends on the moralising of the Chorus (1451 ff.) being interrupted by the sudden crash at 1456. (b) After the exit of Polyneices, we naturally expect from the Chorus some comment on the father's curse and the son's doom. (c) If véa kaka meant 'new ills' brought on the Chorus by Oed., the language would rather imply that they had suffered something else from him before,—which is not the case.

νεόθεν strengthens νέα, and might mean, 'from a new occasion' (the visit of Polyneices); but it seems more probable that the poet used it merely in the sense of 'newly' (lit., 'from a recent moment'); schol. νεωστί. For the form cp. Π. 7. 97 λώβη τάδε γ' ἐσσεται αἰνόθεν αἰνῶς, 'with horrors of horrors': iδ. 39 οἰδθεν οἰος, 'singly and alone.'—ἐ τι μοῦρα μὴ κιγχάνει: for τι='perchance,' cp. O. Τ. 124 (n.): the formula εἰ τι μή is used in noticing an alternative which occurs to one as an afterthought, iδ. 969.—κιγχάνει 'is overtaking' (its victims), the acc. being understood, as Π. 17. 671 πᾶσιν γὰρ ἐπατον μείλιχος εἰναι | ζωὸς ἐών · νῦν αδθάνατος καὶ μοῦρα κιχάνει. (Thefull constr.,

22. 303 νῦν αδτέ με μοῖρα κιχάνει.) So II. 451 φθη σε τέλος θανάτοιο κιχήμενον. Wecklein (who reads κιγχάνη) understands, 'unless fate prevent them' (τὰ κακά),—as if it were a hope that the curse on the brothers might not be fulfilled. This surely strains the same of the method.

This surely strains the sense of the verb.

1451 £ ματάν. The MS. μάτην seems plainly corrupt. The sense is: 'for I cannot say that any decree of deities is in vain': i.e. μάτην must stand for μάταιον εἶναι. Isocr. or. 4 § 5 has ὥστ' ἤδη μάτην εἶναιτὸ μεμνῆσθαι περὶ τοῦτων (=μάταιον): but that does not justify the use of the adv. alone here. Nor can it go with φράσαι. For ματάν cp. Aesch. Ευπ. 142 ἰδωμεθ' εἰ τι τοῦδε φροιμίου ματᾶ, 'is in vain.'—

ἀξίωμα prop., 'what one thinks right'; here, 'decree,' 'ordinance'; in 1459 'request.' Cp. Dem. or. 18 § 210 τὰ τῶν προγόνων ἀξιώματα, their political maxims.—

φράσαι: cp. Aesch. Ελ. 591 πτανά τε καὶ πεδοβάμον' ἀν ἀνεμοέντων | αἰγιδων φράσαι κότον.—These words are a comment on the last. Perchance it is Fate that is being fulfilled; for a heavenappointed fate never fails of fulfilment.

ment on the last. Perchance it is Fate that is being fulfilled; for a heaven-appointed fate never fails of fulfilment.

1458 f. δρά. The hiatus is easily avoided by δ' (Bergk), but, though somewhat harsh, is excused by the slight pause. ταθτ' = ἀξιώματα δαιμόνων. With στρέφων (for the corrupt ἐπεί), the sense is:—'Watchful, ever watchful of these divine decrees is Time,—overthrowing some fortunes, and the next day, again,

from the sightless stranger,—ills fraught with a heavy doom; unless, perchance, Fate is finding its goal. For 'tis not mine to say that a decree of Heaven is ever vain: watchful, aye watchful of those decrees is Time, overthrowing some fortunes, and on the morrow lifting others, again, to honour.—Hark that sound in the sky!-Zeus defend us! [Thunder is heard.

OE. My children, my children! If there be any man to send, would that some one would fetch hither the peerless Theseus!

And what, father, is the aim of thy summons? An.

This winged thunder of Zeus will lead me anon to [A second peal is heard. Hades: nay, send, and tarry not.

ἔτερα MSS. (ἔτερα made from ἐτέρα in L and others). For ἐπεὶ, Hartung conject. στρέφων: Wecklein, έπέχων: Meineke, έφεις. 1455 τάδε πήματ' αδθις αδξων άνω MSS. For τάδε πήματ', B and Vat. have τάδ' ἐπ' ήματ'. The schol. having πολλά μὲν αδξων παρ' ήμαρ, Canter corrected τάδε πήματ' to τὰ δὲ παρ' ήμαρ.

exalting others on high.' Cp. Eur. fr. 424 $\mu l'$ ἡμέρα | τὰ μὲν καθεῖλεν ὑψόθεν, τὰ δ' ἦρ' ἄνω.—ὁρῷ, as Ph. 843 τάδε μὲν θεὸς ὄψεται, 'will look to' this. Time is the vigilant minister of Fate. The mighty are humbled (as the Labdacidae have been); the lowly, again, are exalted. The last words contain an unconscious hint that the sufferings of Oedipus are well-nigh finished, and that honour is coming to him. thunder is heard. At that instant, the

The MS. words enel mer erepa... dvw are thus paraphrased by the schol.: πολλά μεν αθξων παρ' ήμαρ, πολλά δε els τὸ ξμπαλιν τρέπων. This makes it certain that, instead of exel, the schol. had some participle, as the form of the sentence plainly requires. For στρέφων cp. Eur. fr. 540 φεθ, τὰ τῶν εὐδαιμονούντων ὡς τάχα στρέφει θεός. Soph. Tr. 116 τὸν Καδμογενῆ | στρέφει, τὸ δ' αὐξει βιότου | πολύmovor, the troubles of his life now bring reverse, now glory, to Heracles. This was a poetical use of $\sigma\tau\rho\epsilon\phi\omega$, which the schol.'s words els το έμπαλιν τρέπων were meant to explain. τρέπω itself was not used alone as $= d\nu a\tau \rho \epsilon \pi \omega$, though often in phrases with that sense: cp. the frag. in phrases with that sense: cp. the frag. of a satyric drama (Aesch. fr. 304)—of a domesticated pig.—η πολλά γ' ἐν δόμωσιν εἰργασται κακά, | δονοῦσα καὶ τρέπουσα τύρβ' ἄνω κάτω. Wecklein's ἐπέχων ('checking,' 'arresting') would agree more closely with the metre of the antistrophe as given by the MSS. (see on 1469). But στρέφων requires only the slightest change there, and is metrically preferable on other grounds (see Metrical Analysis): it is also a better contrast to αδέων.—The Ms. έπει μέν is untranslatable. It has been explained as (1) 'sometimes'=orè μέν:
(2) by an ellipse of a verb, as εδωκεν
(Hermann). Neither is possible.

1456 ἔκτυπεν, the epic aor., only here in Attic: elsewhere ἐκτύπησα.

1457 £ πως αν: cp. on 1100.— « τις έντοπος,—other, that is, than the Chorus: some one who could be sent on the errand. Cp. 70, 297.—8εθρο...πόροι, cause him to come hither. $\pi o \rho \epsilon \hat{v}_{r}$, to give, is never found as= $\pi o \rho \epsilon \hat{v}_{r}$, to make to come (1476): and here the phrase is strictly a compressed one, 'enable me to speak to him, (by bringing him) hither.' But the associations of πόρος and πορεύειν have doubtless influenced it. Cp. El. pringing to).—πάντ, adv.: Ai. 911 δ πάντα κωφός: O. T. 475 n. 1459 τίδ', after the voc.: cp. 507.—

raξίωμ': see on 1451.

1460 £. πτερωτός: Verg. Aen. 5. 319
et ventis et fulminis ocior alis.— aξεται:
the fut. midd. here merely= εξει, for
'cause me to be led' would be strained. In Od. 21. 322 οδ τί σε τόνδ' άξεσθαι αντ. α΄. ΧΟ. μέγας, ἴδε, μάλ' ὅδ᾽ ἐρείπεται

2 κτύπος άφατος διόβολος ές δ' άκραν

8 δειμ' ύπηλθε κρατός φόβαν. 1465

4 έπτηξα θυμόν· οὐρανία γὰρ ἀστραπὴ φλέγει πάλιν. 5 τί μὰν ἀφήσει τέλος; *δέδοικα δ' οὐ γὰρ ἄλιον

6 ἀφορμα ποτ' οὐδ' ἄνευ ξυμφορας. 1470

7 & μέγας αἰθήρ, & Ζεῦ.

ΟΙ. ὦ παίδες, ἤκει τῷδ' ἐπ' ἀνδρὶ θέσφατος βίου τελευτή, κουκέτ' έστ' αποστροφή.

ΑΝ. πως οἶσθα; τῷ δὲ τοῦτο συμβαλων έχεις;

ΟΙ. καλῶς κάτοιδ' ἀλλ' ὡς τάχιστά μοι μολὼν ανακτα χώρας τησδέ τις πορευσάτω.

1475

1462 ίδε μάλα μέγασ έρίπεται (sic) | κτύποσ άφατοσ όδε | διόβολοσ έσ δ' άκραν | L. The words μάλα μέγασ are written (by S?) in an erasure of some five letters. The first The words μ and μ are written μ as μ and so Hartung reads, omitting ν as in the strophe, v. 1447. Nauck, $\kappa \tau \nu \pi \sigma s$ δε μ εγας ερείπεται | διόβολος $\delta \phi$ ατος ές δ΄ $\delta \kappa \rho \alpha \nu$ $= \nu$ εα τάδε ν εδύβολος to δδε γ εδίβολος ('duplex fragor'). I have corrected the order of the words: see comment.

1468 οὐρανοῦ: Meineke, α εθρία: Wecklein, $\dot{\alpha} \rho \gamma$ ε Βεrgk, $\delta \mu$ βρία.

1468 $\delta \phi \rho \sigma$ L first hand ($\delta \phi$ ' $\delta \sigma$ S, with $\delta \phi \rho \sigma \sigma \sigma$ written above): $\delta \phi \rho \sigma \sigma \sigma$ the other

ότομεθ' ('wed thee'), the midd. has its proper special force: cp. ib. 214. In Eur. Hipp. 625 it is doubtful. In Aesch.

Ag. 1632 etc. it is passive.
1462 f. While the Ms. words ίδε μάλα μέγας ερείπεται correspond with the first verse of the strophe (1447), the second verse here exceeds its strophic counterpart by --. Hermann supplied via in the strophe: Heinrich Schmidt omits 884 here. We need not do either. The erasure in L at μάλα μέγας shows that some disturbance had occurred; and this may have concerned the order of words. If we write μέγας, ίδε, μαλ' όδ' ἐρείπεται κτύπος ἀφατος διόβολος, we get an exact correspondence, without either adding to the strophe or taking from the antistrophe. epelmerau, ruit (cp. Ai. 309 n.); the very sky seems to come down with the crash: so Valerius Flaccus 8. 334 ruina poli of thunder.—κτύπος...διόβολος, the noise of a bolt hurled by Zeus: cp. on 710 αθχημα ...εδιππον. - ακραν, the tips, not the roots: cp. 1624.

1466 ξπτηξα, aor. referring to a

moment just past, where we should ordinarily use the pres.: Ai. 693 ξφριξ' ξρωτι. Cp. O. T. 337 n.—θυμόν, acc. of part affected.

ούρανία: schol. ἀντὶ τοῦ ταχεῖα. This seems to be merely a marginal note by the 'diorthotes' of L, not one of the ancient scholia which he copied into the Ms.: and I doubt whether it points to a different reading. Rather, probably, it means that the writer took οὐρανία as = 'rushing from the sky.' Heinrich Schmidt defends ovpavía as ---: others deny that such a synizesis is possible. But in Aesch. Th. 288 καρδίαs answers metrically to $\dot{\epsilon}\chi\theta\rho\hat{ois}$ (305); in his Suppl. 71 καρδίαν = the last two syllables of στυγοῦντες (80); and ib. 799 καρδίας=the first two of γαιάοχε (816). Dindorf cuts the knot in all these places by adopting κάρζα, an Aeolic form mentioned in Etym. M. 407. 21,—surely a most improbable remedy. It is more reasonable to infer that so easy a synizesis as that of un was sometimes allowed in the lyrics of Attic drama. Elmsley's ovpía (suggested CH. Hark! With louder noise it crashes down, unutter-Ist antiable, hurled by Zeus! The hair of my head stands up for fear, strophemy soul is sore dismayed; for again the lightning flashes in the sky. Oh, to what event will it give birth? I am afraid, for never in vain doth it rush forth, or without grave issue. O thou dread sky! O Zeus!

OE. Daughters, his destined end hath come upon your sire; he can turn his face from it no more.

An. How knowest thou? What sign hath told thee this? OE. I know it well.—But let some one go, I pray you, with all speed, and bring hither the lord of this realm. [Another peak.

by the schol.'s ταχεῖα) is unsuitable here. From Hesych. ἀργιος λευκός, ταχύς, Wecklein suggests ἀργιος comparing the Homeric ἀργητα κεραυνόν. If any change were needed, I should prefer σύρανῷ.

1468 τ...ἀφτίσει τέλος; 'what end

1468 τ...ἀφήσει τέλος; 'what end (event) will (the lightning) bring forth?' For ἀφιέναι as = 'to emit,' 'produce from one's self,' cp. Arist. Hist. An. 6. 14 ἀφιᾶσι τὸ κύημα, ...τῆς θηλείας ἀφιείσης τὸ ψόν. This use, which was common, suggests how the word might be figuratively said of the storm giving birth to some disastrous issue. We need not, then, seek a correction (as ἐφήσει οι ἐφήξει). μάν, 'verily,' here nearly=an exclamation, such as 'ah!' Cp. on 182.

1469 L has δέδεια τόδ', which might easily have grown out of δέδοικα δ' (Nauck). The latter is recommended by whether giving an exact correspondence if

1469 L has δεδεια τοδ, which might easily have grown out of δέδοικα δ' (Nauck). The latter is recommended by metre, giving an exact correspondence if in 1454 we read στρέφων: cp. on 1453 f. With δέδια τόδ' it is necessary to suppose a very improbable resolution of — into —; see Metrical Analysis.

1470 £ ἀφορμᾶ, sc. ἡ ἀστραπή, 'rushes forth' (from the sky),—better here than the v. λ. ἐφορμᾶ.—ξυμφορᾶς, not definitely 'misfortune,' but rather, more generally, 'grave issue.' The thought is merely

that something momentous always follows such a storm. Cp. O. T. 44 τ às $\xi v_{\mu}\phi_{\rho}\rho$ às ... τ ωr $\beta v_{\nu}\lambda \epsilon v_{\mu}\Delta \tau \omega r$, the issues or effects of counsels.

1471 & μέγας αίθήρ is a cry. rather than an address like & Ze0: yet in Aesch. P. V. 88, in a direct address, we have & διος αίθήρ, followed by the voc. παμμῆτόρ τε γῆ.

1472 ήκει τῷδ' ἐπ' ἀνδρί. We may render the prep. 'upon' me, but properly it is rather 'against' me;—the doom, from which there is no ἀποστροφή, advances to take him. Cp. O. T. 509 ἐπ' αὐτῷ πτερόεσσ' ἡλθε κόρα. (Not, 'in my case,' as iδ. 829.) The conjecture τῷδε τὰνδρὶ is needless, and impairs the solemnity of the words.

1474 συμβαλών έχεις (cp. 817, 1140), hast inferred, a freq. sense of the act. in Attic: Her. in this sense prefers the midd. As & παίδες (1472) evidently means the daughters, this v. is rightly given to Antigone; but her question reminds us that she, and she only, had heard Oed. speak of the signs which should announce his end (05).

should announce his end (05).

1475 μοι, ethic dat., 'I pray you': cp. Ο. Τ. 1512 τοῦτ' εὕχεσθέ μοι, 'I would have this to be your prayer.'

στρ. β. ΧΟ. ἔα, ἰδοὺ μάλ' αὖθις ἀμφίσταται

2 διαπρύσιος ότοβος.

3 ίλαος, ὦ δαίμων, ἴλαος, εἴ τι γậ

1480

4 ματέρι τυγχάνεις άφεγγες φέρων.

5 ἐναισίου δὲ * σοῦ τύχοιμι, μηδ' ἄλαστον ἄνδρ' ἰδων

6 ἀκερδη χάριν μετάσχοιμί πως.

7 Ζεῦ ἄνα, σοὶ φωνῶ.

ΟΙ. ἆρ' ἐγγὺς ἀνήρ; ἆρ' ἔτ' ἐμψύχου, τέκνα, κιχήσεταί μου καὶ κατορθοῦντος φρένα;

1486

ΑΝ. τί δ αν θέλοις τὸ πιστὸν ἐμφῦναι φρενί;

ΟΙ. ανθ' ων έπασχον εῦ, τελεσφόρον χάριν δοῦναί σφιν, ηνπερ τυγχάνων ὑπεσχόμην.

1490

1477 ka bis in Mss.: J. H. H. Schmidt deletes the second ka, following Bothe and Seidler. 1479 L. Thaos, & dalmor, thaos L: & dalmor most of the other Mss.: & dalmor, with o written above, R. 1481 difference δ almor most Mss. 1482 L. évaisly T, Farn.: èv alsiy δ è survixoi moi Vat.: évaislou dè survixoim the other Mss.: σ 00 τ 000 τ 000 Cobet.

1477 f. ta is the cry of one startled by a sight or sound (Aesch. P. V. 298 ξα· τl χρῆμα λεύσσω;): only here in Soph.—
μάλ' αδθις, 'again, and loudly': ΕΙ. 1410 ἰδου μάλ' αδ θροεί τις.—ἀμφίστατα, because the peals of thunder, now at their loudest, seem to be around them on every ἀμφήλυθε θηῆνις ἀὐτή: so περί... ηλυθ' ωἡ | φόρμιγγος (17. 261), ἄσημα περιβαίνει βοῆς (Απι. 1209): but the phrase here is more vigorous, suggesting the image of a threatening foe.—διαπρύσιος, as with κέλαδος, Eur. Hel. 1308; όλολυγαί, Hom. Hymn. 4. 19: in Homer only as adv., ηΰσεν δὲ διαπρόσιον (ΙΙ. 8. 227): properly, 'going through' the ear, 'piercing,' like τορός, διατόρος.

1480 2. For & δαίμων cp. on 185.— Λάος (sc. Ισθί), as usually in Homer, etc., though Λάος also occurs (as Π. 1. 583, Hymn. 5. 204, Hes. Op. 340, Aesch. Eum. 1040).

1481 έ. γι ματέρι, Attica: cp. 707 ματροπόλει τάδε. Plat. Rep. 414 Ε δεί ώς περί μητρός και τροφοῦ τῆς χώρας ἐν ἢ εἰσὶ βουλεύεσθαι.—ἀφεγγὲς, gloomy as the thunder-cloud.

1482 σοῦ τύχοιμι is a certain correction. With ἐναισίω (or -ου)...συντύχοιμι we must still understand σοί (or σοῦ); for the version, 'may I meet with a righteous

man,' gives a sense which is intolerably weak here.

ἄλαστον ἄνδρ', Oedipus. With Homer, this adj. is always the epithet of πένθος or ἄχος, except in Π. 22. 261 (Achilles), Έκτορ, μή μοι, ἄλαστε, συνημοσύνας άγόρευε, 'Wretch, prate not to me of covenants,'—usu. taken as='thou whom I cannot forget (or forgive),' though others render 'madman' (as if connecting the word with the rt of ἀλύω). It is simplest to suppose that the epithet of the act (537, 1672) is transferred to the agent,—the doer of ἄλαστα being called ἄλαστος in the general sense of 'wretch,' 'accursed one.'—lδων, since, in the old Greek belief, even casual association with a polluted man was perilous: Antiph. or. § 82, πολλοί ἢδη ἄνθρωποι μὴ καθαροί χείρας ἢ ᾶλλο τι μίασμα έχοντες συνεισβάντες εἰς τὸ πλοῖον συναπώλεσαν μετά τῆς αὐτῶν ψυχῆς τοὺς ὁτίως διακειμένους τὰ πρὸς τοὺς θεούς. Cp. Aesch. Τλ. 597 ff., Eur. El. 1354, Xen. Cyr. 8. 1. 25, Hor. Carm. 3. 2. 26.

Eur. El. 1354, Xen. Cyr. 8. 1. 25, Hor. Carm. 3. 2. 26.

1484 ἀκερδη χάριν μετάσχ., have for my portion an unprofitable recompense (in return for the sympathy shown to Oed.); cp. Aesch. P. V. 544 άχαρις χάρις (a thankless favour), Soph. Ai. 665 άδωρα δώρα. Pind. Ol. 1. 54 ἀκέρδεια = disaster (with a similar euphemism).

CH. Ha! Listen! Once again that piercing thunder-voice and is around us! Be merciful, O thou god, be merciful, if thou art strophe. bringing aught of gloom for the land our mother! Gracious may I find thee, nor, because I have looked on a man accurst, have some meed, not of blessing, for my portion! O Zeus our lord, to thee I cry!

OE. Is the man near? Will he find me still alive, children, and master of my mind?

An. And what is the pledge which thou wouldst have fixed in thy mind?

OE. In return for his benefits, I would duly give him the requital promised when I received them.

1488 έμφῦναι φρενί MSS.: ἐμφῦσαι φρενί Hermann: ἐμφῦναι ξένφ Wunder: ἐμφῆναι Nauck, bracketing φρενί, and approving ξένφ. (He once proposed φίλφ, or φράσον.) 1490 τυγχάνων] Wecklein conject. ἐμφανεῖν: Blaydes, ἀρτίως.

-In the verb, μετά here='along with Oedipus,' 'as my share in his curse': χάρν is acc., not gen., because it denotes the share, not the thing shared. μετέχω takes (1) gen. of thing shared, (2) acc. of share, (3) dat. of partner: but when (3) is present, (2) is usu. absent, unless equality is affirmed or denied, as Xen. Cyr. 7. 2. 28 εὐφροσυνῶν πασῶν ἐμοὶ τὸ ἰσον μετείχε. Hiero 2. 7 τούτου (τοῦ κακοῦ) πλεῖστον μέρος οἰ τύραννοι μετέχουσιν. In Ar. Pl. 1144 οὐ γὰρ μετείχες τὰς ἰσας πληγὰς ἐμοί, the dat. depends on ἱσας, not on the verb: 'you did not get for your share the same number of blows as I.' (Cp. Dein. or. 1 § 54 τὸ πέμπτον μέρος οὐ μετείληφε τῶν ψήφων.) The peculiarity here is only in the use of the acc. alone, without a gen. (as τῆς ἀρᾶς).

1487 κιχήσεται with gen., on the analogy of τυγχάνειν. Elsewhere κιχάνω always governs acc. We might take μμύχου...μου (sc. δντος, cp. 83) και κατορθοῦντος as gen. absol., but this is less probable.—κατορθοῦντος intrans., φρένα acc. of respect: cp. ἐξ ὁρθῆς φρενός, O. Τ. 528. The intrans. κατορθόω usu.—'to succeed' (Thuc. δ. 12 ἢ κατορθώσαντας,...ἢ πταίσαντας), but also 'to be right or correct,' as Plat. Les. 654 C δε ᾶν τἢ μὲν φωνἢ καὶ τῷ σώματι μὴ πάνο δυνατός ἢ κατορθόω—'to bring anything to a successful end' (though, in such cases, the acc. might often be one of respect, and the verb intrans.), or 'to make one successful' (£l. 416).

1488 ἐμφῦναι φρενί. Schol.: τί τὸ πιστὸν θέλεις ἐμβαλεῖν τῆ φρενὶ ἐκείνου, τῆ τοῦ Θησέως δηλονότι; ἀντὶ τοῦ, τί βούλει πιθανόν ανακοινώσασθαι τῷ Θησεῖ; This proves that φρενί is at least as old as the ancient scholia in L, and also that the schol. had either eupoval, or, as Herm. infers from έμβαλεῖν, ἐμφῦσαι. Many recent critics have held that φρενί has come in from 1487. So far as the mere repetition is an argument, we must be cautious in applying it: cp. 70 f., and n. on 554. The sense must be either:—
'And what is the pledge which thou wouldst have fixed (I) in his mind?'—
i.e. 'What is it that thou wouldst tell him in confidence, under his pledge of secrecy?'—or else (2) 'in thy mind?'—i.e. what promise wouldst thou obtain from him before death?' Here (2) is recommended by the fact that the $\phi \rho \eta \nu$ is then the same in both vv. Nor is the reply of Oed. (1489) inconsistent with it; since the fulfilment of his promise (580) to Theseus involves a pledge from Theseus to keep the secret (1530). It is, of course, possible that Soph. wrote εμφήναι ξένφ, or the like: but the vulgate is at least defensible.

1489 £. For the pause in sense after £6, cp. 52, 288, 610, £1. 1036, Aesch. Eum. 87.—τελεσφόρον χάριν, a requital (1484) fraught with fulfilment (of my promise). $\sigma\phi\nu$ is most naturally taken here, with the schol., as= $a\dot{\nu}\tau\hat{\nu}$, seeing that vv. 1486 f. refer to Theseus alone; though it is tenable as= $a\dot{\nu}\tau\hat{\nu}\hat{\nu}$, i.e. Theseus and his

ἀντ. β΄. XO. ἰωὶ ἰω΄, παῖ, βαθι, βαθ', ϵἴτ' ἄκρα

2 *περὶ γύαλ' ἐναλίφ

3 Ποσειδωνίω θεώ τυγχάνεις

4 βούθυτον έστίαν άγίζων, ίκοῦ. 1495

5 ὁ γὰρ ξένος σε καὶ πόλισμα καὶ φίλους ἐπαξιοῖ

6 δικαίαν χάριν παρασχείν παθών.

7 <σπεῦσον,> ἄισσ', ὧναξ.

ΘΗ. τίς αὖ παρ' ὑμῶν κοινὸς ἠχεῖται κτύπος, 1500 σαφὴς μὲν *ἀστῶν, ἐμφανὴς δὲ τοῦ ξένου; μή τις Διὸς κεραυνός, ἤ τις ὀμβρία χάλαζ' ἐπιρράξασα; πάντα γὰρ θεοῦ τοιαῦτα χειμάζοντος εἰκάσαι πάρα.

1491 $\mathbf{\pi}$. $l\dot{\omega}$ only once in MSS.: the second $l\dot{\omega}$ was added by Herm. The passage is very corrupt in $L:=l\dot{\omega}$ $\pi a\hat{\iota}$ | $\beta a\theta$ | $\beta a\theta$ | εξι΄ άκραν | επιγύαλον (here space is left for about eight letters, but nothing is erased) εναλίωι | ποσειδαωνίωι θεῶι τυγχάνεισ | $\beta o\theta \theta v rov$ έστίαν ἀγιάζων ἴκον ! All MSS. have εξι΄ άκραν, except Vat., which has εξι΄ άκραν and all have επιγύαλον or else επὶ γύαλον. Most of them agree with L in ποσειδαωνίω: but R has ποσειδαωνίω, Vat. ποσειδωνίω. In L, S has written ἀγίζων over ἀγιάζων: F has ἀγιάζων: A, R, L² ἀγίζων: B, T, Vat., Farn. αἰγίζων. See comment.

people. The evidence for σφω as dat. sing. is slender; but in Hom. Hymn. 19. 19 σὖν δὲ σφω ought to mean σὖν Πανί, and in Hymn. 30. 9 we have βρίθει μέν σφω ἄρουρα φερέσβιος, ἤδὲ κατ' ἀγροὺς | κτήνεσω εὐθ ηνεί, οἰκος δ' ἐμπίπλαται ἐσθλῶν, where σφω should refer to δ δ' δλβιος shortly before, and the subject to εὐθηνεῖ seems clearly to be the man, not ἀρουρα. As to Aesch. Pers. 759, it is a case exactly parallel with ours here: i.e. σφω would most naturally refer to Xerxes and his advisers (τοῖς προτρεψαμένοις schol.). In Pind. Pyth. 9. 116, again, σφω might mean Antaeus and his family. Lycophron 1142 seems to have meant σφι for αὐτῷ, as the schol. thought. On the whole, it appears unsafe to deny that poetry sometimes admitted the use.

τυχάνων=ὅτε ἐτύγχανον (ὧν ἤτησα), cp. 579 ff. The absol. use is made easier by ἀνθ' ὧν ἔπασχον εὖ. 1491—1495 εἶτ' ἄκρα...ἰκοῦ. On

1491—1498 etτ' άκρα... ίκοῦ. On this corrupt passage, see Appendix. Reading άκρα | περὶ γύαλ' for άκραν | ἐπὶ γύαλον, I take the sense to be: 'σ' j' (ε'τ'), in the furthest recesses of the glade, for the honour of the Poseidonian sea-god, thou art hallowing his altar with sacrifice, (yet) come.' The precinct of Poseidon

at Colonus was large enough for an ecclesia to be held within it (Thuc. 8. 67). It included the άλσος and ναός mentioned by Paus. 1. 30 § 4. (See Introd.) The word γύαλον, 'a hollow,' was oftused in the plur. of hollow ground, valleys, or dells: cp. Aesch. Supp. 550 Αόδια τ' ἀγ γύαλα | καὶ δι' δρῶν Κιλίκων. It would apply to the depressions between the gentle eminences of this στερνούχου χθονός (691),—as e.g. between the two neighbouring knolls at Colonus (cp. 1600). ἄκρα περὶ γύαλα means that the altar of Poseidon is in the part of the large τέμενος furthest from the Chorus. When Theseus left the scene (1210), his purpose was to send the suppliant Polyneices from this same altar to Oedipus (cp. 1349). The Chorus surmise that Theseus may have stayed at the altar to complete his interrupted sacrifice (888).

complete his interrupted sacrifice (888). In 1491 etr' should perh. be ety', but is intelligible if we suppose the thought to be,—Come (if thou art near, and at leisure),—or if thou art sacrificing, nevertheless quit the altar, and come.—βούθυτου proleptic with dytton; to sacrifice on the altar is to 'hallow' it. Cp. Ar. Av. 1232 μηλοσφαγεῦν τε βουθύτους ἐπ' ἐσχάραις | κυισῶν τ' ἀγνιάς.—ἐστίαν = βωμόν (888, 1158): Aesch. Τh. 275 μή-

CH. What ho, my son, hither, come hither! Or if in the 2nd antiglade's inmost recess, for the honour of the sea-god Poseidon, strophe. thou art hallowing his altar with sacrifice,—come thence! Worthy art thou in the stranger's sight, worthy are thy city and thy folk, that he should render a just recompense for benefits. Haste, come quickly, O king!

Enter THESEUS, on the spectators' right.

TH. Wherefore once more rings forth a summons from you all,—from my people as clearly as from our guest? Can a thunderbolt from Zeus be the cause, or rushing hail in its fierce onset? All forebodings may find place, when the god sends such a storm.

λοισιν αlμάσσοντας έστίας θεῶν.—Ποσειδωνίφ θεῷ=Ποσειδῶνι, not really like δ Βακχεῖος θεός (Ο. T. 1105), 'the god of Βάκχοι' (cp. 678), but somewhat similar to the Homeric βίη Ἡρακληείη, etc. Perhaps Ποσειδωνίαν (with ἐστίαν): cp. Pind. N. 6. 46 Ποσειδάνιον ὰν τέμενος.

Pind. N. 6. 46 Hoσeiδάνιον αν τέμενος.

1496 ἐπαξιοῖ: lit. 'he deems thee, thy city, and thy friends worthy (of a recompense),—that he should make a due return, after receiving benefits.' The constr. is of the same class as χρήζω στόματος (instead of στόμα) προσπτύξασθαι (Ευτ. Med. 1399), i.e. the inf. is added epexegetically, outside of the construction with the principal verb (cp. 752 ἀρπάσαι, 1212 ζώεω). This is, however, a peculiarly bold example, since we should have expected δικαίας χάριτος. Against the conject. σοι καί πολίταις καί φίλοις, remark that the strophic v. (1482) has no spondee.

that the strophic v. (1482) has no spondee.
πόλισμα in Attic prose usu. implies a
town of the smaller kind, as Thuc. 4.
109 (of Thracian tribes) κατὰ δὲ μικρὰ
πολίσματα οἰκοῦσι. But Eur. Med. 771
has ἄστυ καὶ πόλισμα Παλλάδος, 'the town
and stronghold of Pallas' (Athens), Bacch.
919 πόλισμ' ἐπτάστομον (Thebes): so it
is used of the grand Cloud-city (Ar. Av.
553, 1565): and Her. applies it to Ecbatana (1. 98).—παθών does not require
us to supply anything: it is strictly, 'for
treatment received,'—χάριν sufficing to
mark that this treatment was good. Cp.
1203.

1500 1. αδ: cp. 887.—ήχεται is probably pass., as we find ηχῶ γόους, δυνου, etc. (The midd. occurs in Pind. fr. 53. 18 ἀχεῖται Σεμέλαν...χοροί.)—σαφης would ordinarily have been repeated in the second clause (cp. 5); but the equivalent ἐμφανης takes its place: cp. O. T. 4 ἀρξει...κρατεῖs: Απί. 669 καλῶs...εδ: also Εί. 986 f.: Αί. 647, 1323. The two adjectives could not be contrasted.— ἀστῶν is a certain correction of αὐτῶν which, as='you yourselves,' would be very awkward after ὑμῶν and κοινός.

1502 ff. μή τις: 'Can it be some thunderbolt of Zeus, or the rushing onset of some hail-storm (that has scared you)?' —ἐξέπληξεν ὑμᾶς, or the like. Theseus must, of course, be supposed to have heard the thunder which was pealing a few moments before; the doubt implied by μή is merely as to whether the blunder is the cause of the summons.—ὁμβρία χάλαζα, hail falling in a shower: cp. O. T. 1279 δμβρος χαλάζης (n.).—ἐπιρράξασα, from ἐπιρράσσω, which is either (1) trans, 'to dash one thing against another,' as O. T. 1244 πόλας...ἐπιρράζασ', 'having dashed the doors together' at her back: or (2) intrans., as here, 'to dash or burst on one': so with dat. Diod. 15. 84 τοῦς Μαντινεῦσω...ἐπέρραξεν,' 'he dashed upon' them.

1504 τοιαῦτα: 'for one might forebode anything when the god sends such a storm as this' (on διοσημίαι see n. to

OI.	ἄναξ, ποθοῦντι προὐφάνης, καί σοι θεῶν	1505
	τύχην τις ἐσθλὴν τῆσδ' ἔθηκε τῆς ὁδοῦ.	
ΘH.	τί δ' ἔστιν, ὧ παι Λαΐου, νέορτον αὖ;	
	ροπή βίου μοι· καί σ' ἄπερ ξυνήνεσα	
	θέλω πόλιν τε τήνδε μή ψεύσας θανείν.	
он.	έν τῷ δὲ κεῖσαι τοῦ μόρου τεκμηρίφ;	1510
OI.	αὐτοὶ θεοὶ κήρυκες ἀγγέλλουσί μοι,	
	ψεύδοντες οὐδεν σημάτων προκειμένων.	
ΘH.	πως είπας, ω γεραιέ, δηλοῦσθαι τάδε;	
OI.	αὶ πολλὰ βρονταὶ διατελεῖς τὰ πολλά τε	
	στράψαντα χειρός της άνικήτου βέλη.	1515
ΘΗ.	πείθεις με πολλά γάρ σε θεσπίζουθ όρω	
	κου ψευδόφημα· χώ τι χρη ποείν λέγε.	
	κου ψευουφημά. χω τι χρη ποεω κέγε.	

1506 τύχην τισ ἐσθλὴν θῆκε τῆσδε τῆς ὁδοῦ MSS. (τίσ L): τῆσδ' ἔθηκε τῆς ὁδοῦ Heath, and so most edd. since: ἦκε τῆσδε τῆς ὁδοῦ Reisig.

1510 ἐν τῷ δὲ κεῖσαι MSS.: Μεkler conject. τῷ δ' ἐκπέπεισαι: Blaydes, καὶ τῷ (or τῷ δὴ) πέποιθας: Wecklein, ἐν τῷ δὲ πίστις.

1512 σημάτων MSS.: σῆμα τῶν Dindorf. For προκειμένων

95):—a courteous way of hinting that their alarm was not unnatural.

1505 f. ποθούντι προσφάνης: cp. O. T. 1356 θέλοντι κάμοι τοῦτ' ἀν ἡν, n.: II. 12- 374 ἐπειγομένοισι δ' Ικοντο. καί σοι θεών: 'and some god (cp. 1100) hath ordained for thee the good fortune of this coming': τύχην...δδοῦ, a fortune belonging to (connected with) it.—The Ms. θῆκε was a mere blunder caused by transposition. As to the occasional omission of the syllabic augment in tragic ρήσεις, see on O. T. 1249. Cp. above, 074.

974.

1508 1. ροπή βίου μοι, the turn of the scale (momentum) for my life,—the moment which is to bring it down to death. Cp. O. T. 961 σμικρά παλαιά σώματ' εὐνάζει ροπή (where see n.): Eur. Hipp. 1162 'Ιππόλυτος οὐκέτ' ἔστιν, ὡς εἰπεῦ ἔπος | δέδορκε μέντοι φῶς ἐπὶ σμικρᾶς ροπῆς, 'but his life still hangs in the trembling scale.'

trembling scale.'

καὶ θέλω θανεῖν μη ψεύσας σε πόλιν τε τήνδε (τούτων) ἄπερ ξυνήνεσα, 'and I wish to die without having defrauded thee and this city of the things on which I agreed.' For the constr. of ψεύσας cp. on 1145, and for the chief stress on the partic., 1038: for ξυνήν., Xen. Cyr. 4. 2. 47 ταῦτα συνήνουν, they agreed to these terms.

1510 ἐν τῷ δὲ κεῖσαι: usu. explained, 'And on what sign of thine end dost

thou rely?' But κείμαι ἐν τινι (see on 247)='to be situated in a person's power': an analogous use of κείμαι here would give us, 'on what sign doth thy fate depend?' In Tr. 82, however, we have ἐν οδν ροπŷ τοιᾶδε κειμένω: and, if the text be sound, κείσαι has (I think) a like sense here: lit., 'at what sign of thy fate art thou in suspense?' The phrase is thus virtually equivalent to ἐν τίνι ροπŷ κείσαι;—the τεκμήριον itself standing for the crisis which it marks. The phrase seems to me possible (for our poet) but slightly suspicious. We might conjecture και τῷ πέπεισαι: cp. Eur. Hel. 1190 ἐννύχοις πεπεισμένη | στένεις δνείροις. (Το the obvious κείται σοῦ, σὸν, or σοί...τεκμήριον, the objection is the phrase ἐν τῷ κείται.)

1511 £. αὐτοὶ with κήρυκες: the gods herald their own interposition in his fate. No μάντις, but Heaven itself, gives the warning. Cp. Bekker Anecd. 5. 14 αὐτοκῆρυξ ὁ μὴ δι' ἐτέρων ἀλλὰ δι' ἐαυτοῦ κηρυκεύων. Eur. Suppl. 589 (Theseus says that he will march on Thebes) αὐτὸς σίδηρον ὀξὺν ἐν χεροῦν ἔχων, | αὐτός τε κῆρυξ.

ψεύδοντες ούδὲν σημάτων προκ., 'disappointing me in no way (οὐδὲν adv., cp. 1145) of the signs appointed beforehand' (94): as Her. 2. 38 (of the Apis el καθαρή (ἡ γλῶσσα) τῶν προκειμένων σημηίων, the marks appointed by sacred

OE. King, welcome is thy presence; and 'tis some god that hath made for thee the good fortune of this coming.

TH. And what new thing hath now befallen, son of Larus?

OE. My life hangs in the scale: and I fain would die guiltless of bad faith to thee and to this city, in respect of my pledges.

TH. And what sign of thy fate holds thee in suspense?

OE. The gods, their own heralds, bring me the tidings, with no failure in the signs appointed of old.

TH. What sayest thou are the signs of these things, old man?

OE. The thunder, peal on peal,—the lightning, flash on flash, hurled from the unconquered hand.

TH. Thou winnest my belief, for in much I find thee a prophet whose voice is not false;—then speak what must be done.

Nauck conject. πεπρωμένων.

1514 al πολλαὶ L, F, L², R: al πολλαὶ the rest: Reiske conject. δηλοῦσι βρονταὶ κ.τ.λ.

1515 στράψαντα Pierson: στρέψαντα MSS., except that L² has τ' ἀστράψαντα. σκήψαντα Forster.

1517 ψευδόφημα] ψευδόφημα B, T, Vat., Farn., corrupted from ψευδόμυθα, itself a gloss on ψευδόφημα.—χρῆν L, B, F, Vat.: χρὴ the rest.

law.—With the conjecture $\sigma \hat{\eta} \mu \alpha \tau \hat{\omega} \nu$, the sense is, 'falsifying no sign of those appointed,' a less usu. sense of $\psi \epsilon \psi \delta \omega$, for which see Ant. 389 n.

for which see Ant. 389 n.

1514 The usual order would be at πολλά διατελείς βρουταί, 'the long-continued thunderings.' But an adj. or partic. is sometimes thus placed after the subst., when the art. and an adv. (or adverbial phrase) stands before it: cp. O. T. 1245 τὸν ἤδη Λάιον πάλαι νεκρόν =τὸν ἤδη πάλαι νεκρόν ωτολά ενους. Το 1245 τὸν ἤδη Λάιον πάλαι νεκρόν πολλά δεωνοί: Ph. 254 ὧ πόλλ 'εγὼ μοχθηρός: El. 1326 ὧ πλείστα μῶροι: Il. 11. 557 πόλλ' ἀδεων.—The answer is framed as if Theseus had said, ποῖα δὲ σημεῖα ἐφάνη τῶνδε; If Reiske's δηλούσι (which Wecklein receives) is to be admitted, we must view L's at πολλαὶ as a mere gloss suggested by διατελεῖς and conformed to τὰ πολλά τε. This, however, seems very improbable, since (a) the article τὰ with βίλη recommends the art. with βρονταὶ, and (b) the reiterated πολλά is effective.

1616 στράψαντα. στράπτω is not extant in classical Attic, but occurs in Apollonius Rhodius (2nd cent. B.C.) and Oppian (2nd cent. A.D.), also in an Orphic hymn

of uncertain date, and in the Anthology. In cases of this kind we should always recollect how incomplete is our knowledge of the classical Attic vocabulary, and allow for the likelihood that the learned Alexandrian poets had earlier warrant for this or that word which, as it happens, we cannot trace above them. (Cp. on ἀκορέστατος, 120.) With ἀστράπτω and στράπτω, cp. άστεροπή and στεροπή, άσπαίρω and σπαίρω, άσταφίς and σταφls, ασταχυς and στάχυς, and many other instances in which the longer form and the shorter both belong to the classical age.—σκήψαντα (Forster) is much less forcible: the thought is of the lightning-flash breaking forth as a sign in the sky (φλέγει, 1466), rather than of its descent on earth: and this word would hardly have passed into the MS. στρέψαντα. χειρός της αν., gen. of point whence with στρ. (Ο. T. 152 $\Pi u\theta \hat{\omega} vos... \epsilon \beta as$) rather than possess. gen. with βέλη.

1516 £. θεσπίζονθ': as Oed. had predicted trouble from Thebes at a time when Theseus thought it impossible (606 ff.); Creon had fulfilled the prediction, and had even hinted at future war (1037).— ψευδόφημα: cp. O. T. 723 φῆμαι μαντικαί: io. 43 φήμην=a message from a god (n.).

ΟΙ. ἐγὼ διδάξω, τέκνον Αἰγέως, ἄ σοι γήρως άλυπα τηδε κείσεται πόλει. χῶρον μεν αὐτος αὐτίκ εξηγήσομαι, 1520 άθικτος ήγητήρος, οδ με χρή θανείν. τοῦτον δὲ φράζε μή ποτ ἀνθρώπων τινί, μήθ οῦ κέκευθε μήτ ἐν οἶς κεῖται τόποις: ως σοι πρό πολλων ασπίδων αλκήν όδε δορός τ' έπακτοῦ γειτόνων ἀεὶ τιθῆ. 1525 α δ' εξάγιστα μηδε κινείται λόγω, αὐτὸς μαθήσει, κεῖσ' ὅταν μόλης μόνος. ώς οὖτ' αν ἀστῶν τῶνδ' αν ἐξείποιμί τω οὖτ' αν τέκνοισι τοῖς ἐμοῖς, στέργων ὅμως. αλλ' αὐτὸς ἀεὶ σῷζε, χώταν εἰς τέλος 1530 τοῦ ζτ̂ν ἀφικνῆ, τῷ προφερτάτῳ μόνῳ σήμαιν, ὁ δ᾽ ἀεὶ τὼπιόντι δεικνύτω.

1619 άλυπα] άμοιρα Nauck. — τῆιδε L, with γρ. σῆι τε by S: σῆ τε F: τῆδε the rest. :
1621 χρη made from χρην in L.
1622 τοῦτον] τόμβον Schneidewin.
1628 Herwerden rejects this v.
1524 ως δε Β, Τ, Vat., Farn.
1525 γειτόνων] Τωο
readings were extant, γειτόνων and γειτονῶν. In L the first hand wrote γειτόνων:
then γειτόνῶν was made, not (I think) by a later hand, but by the first corrector, S,
who added in the marg. a schol. referring to both readings: εἰ μὲν βαρυτόνως γειτόνων, τῶν θηβαίων: εἰ δὲ περισπωμένως, ἀντὶ τοῦ γειτνίων, ὁ τάφος. Perhaps, then,
S left the accent on o, not by carelessness (cp. 1113, 1124, 1187), but to indicate the

1618 £. σοι ethic dat., τηδε πόλει dat. of interest; which thou shalt have stored up for Athens. The ethic dat is often combined with another, as [Eur.] Rhes. 644 εχθρών τις ημών χρίμπτεται στρατεύματι, we have some foeman approaching our camp. The ν. Ι. σῆ τε came of not seeing this.—γήρως άλυπα: see on 677 ανήνεμων...χειμώνων.

15201. χώρον... Εγιγήσομαι, show the way to the place: the literal notion being blended with that of expounding (as the εξηγηταί expounded the sacred law). Cp. Her. 3. 4 εξηγέεται... την ελασιν, expounds the route for the march.— άθικτος, pass., as always in Attic (though O. T. 969 άψαυστος έγχους = 'not touching'): Tr. 685 άκτῦνός τ' ἀεὶ | θερμῆς άθικτον. The act. sense, 'not touching,' occurs later (Callim. Hymn. Dian. 201).

1522 f. τοῦτον refers to χῶρον, the place where he was to 'die,' i.e. disappear. This place is accurately described at 1590. It was the grave (1545) that was to remain secret. But here, by a slip, the poet identifies them (see In-

trod.). We should not change τοῦτον to τύμβον.—Note how Soph. uses the vagueness of the local legend as to the grave. Secrecy was imposed by the dying breath of Oed. himself. The descent of the secret in the line of the Attic kings would serve to explain any esoteric knowledge on the subject which, in the poet's time, may have been claimed by a gens of hereditary priests.

claimed by a gens of hereditary priests.

μηθ' οῦ κέκευθε: neither where (precisely) it is concealed, nor (even) where abouts it is situated.

1524 £ &\$ σοι...τιθη̂. Like τοῦτον in 1521, δδε refers to χώρον (1520), 'this spot'; it is not for ἀνηρ δδε (450). For πρὸ cp. Thuc. 1. 33 ην ὑμεῖς ἀν πρὸ πολλῶν χρημάτων καὶ χάριτος ἐτιμήπαόρεστιν ἀντεπάγγελτος. (Not, 'against many shields etc.,' as Xen. An. 7. 8. 18 ὅπως τὰ ὅπλα ἔχοιεν πρὸ τῶν τοξευμάτων, 'that they might have their shields to screen them from the arrows.') Cp. O. T. 218 n.—δορός τ' ἐτακτοῦ. As the hoplite was armed with a δόρυ no less than

OE. Son of Aegeus, I will unfold that which shall be a treasure for this thy city, such as age can never mar. Anon, unaided, and with no hand to guide me, I will show the way to the place where I must die. But that place reveal thou never unto mortal man,—tell not where it is hidden, nor in what region it lies; that so it may ever make for thee a defence, better than many shields, better than the succouring spear of neighbours.

But, for mysteries which speech may not profane, thou shalt mark them for thyself, when thou comest to that place alone: since neither to any of this people can I utter them, nor to mine own children, dear though they are. No, guard them thou alone; and when thou art coming to the end of life, disclose them to thy heir alone; let him teach his heir; and so thenceforth.

with a shield, there is no contrast here between infantry and cavalry, but only between citizens and foreign allies. Cp. Isocr. or. 10 § 37 οὐδὶ ἐπακτῷ δυνάμει (foreign mercenaries) τὴν ἀρχὴν διαφυλάττων, ἀλλὰ τῆ τῶν πολιτῶν εὐνοία δορυφορούμενος.—The old υ. ί. γειτονῶν, 'being near you,' would be weak: as to the form, γειτονέω is classical, though Attic prose preferred γειτνιάω.

preferred γειτνιάω.
Others join ἀλκήν...γειτόνων, 'a defence against neighbours' (the Thebans, 1534), but, though the objective gen. is quite correct (see on O. T. 218), the order of the words makes it hardly possible to disjoin γειτόνων from δορός τ' ἐπακτοῦ.

1526 2. & δ' ἐξάγιστα, 'but as to things which are banned' (which cannot be uttered without implety). Cp. Aeschinor. 3 § 113 οἱ Λοκροὶ οἱ ᾿Αμφισσεῖς...τὸν λιμένα τὸν ἐξάγιστον καὶ ἐπάρατον πάλιν ἐτείχισαν: 'the harbour which was banned and accursed,'—the Amphictyons having pronounced an ἀρά, which said of the transgressor, ἐναγὴς ἔστω (ἰδ. § 110). The verb occurs Aesch. Αg. 641 πολλούς ἐξ πολλῶν ἐξαγισθέντας δόμων, many 'devoted to death' out of many houses.

άγιζω=to make ἄγιος (1495): ἐξαγίζω= to devote to avenging gods (cp. ἐξοσιόω, to dedicate), rather than (as some explain it) 'to de-consecrate.'

μηδέ κινεῖται λόγφ, 'and such things as (μηδέ of the class, cp. 73) are not to be touched upon in speech' (see on 624 τάκινητ' ἔπη). Nauck proposed δεῖ κινεῖν, but the press. κινεῖται expresses what fate has decreed (Ph. 113 alpεῖ).—μαδήσει, by sight as well as by hearing: see 1641,

1650.

1530 f. σώζε, 'guard them,'—not merely, 'remember' them, a sense peculiar to the midd. σώζομαι (Plat. Theaet. 153 B, etc., n. on O. T. 318). Cp. Ant. III3 νόμονς | ... σώζοντα ('observing'). L's dφίκη is of course impossible, the ε of the aor. being long only in the indic. (cp. 1495).

τῷ προφερτάτῷ μόνῳ: 'but to one, | Thy chiefest' (Whitelaw), which well gives the vagueness of the phrase. While the hereditary monarchy lasted, the προφέρτατος would, in fact, be the king's eldest son: afterwards, it would be the man whose place in the State made him the proper guardian of the secret. The poet chose a phrase which would cover

χοὖτως ἀδῆον τήνδ' ἐνοικήσεις πόλιν σπαρτῶν ἀπ' ἀνδρῶν· αἱ δὲ μυρίαι πόλεις, κᾶν εὖ τις οἰκῆ, ῥαδίως καθύβρισαν. 1535 θεοὶ γὰρ εὖ μὲν ὀψὲ δ' εἰσορῶσ', ὅταν τὰ θεῖ' ἀφείς τις εἰς τὸ μαίνεσθαι τραπῆ· ὁ μὴ σύ, τέκνον Αἰγέως, βούλου παθεῖν. τὰ μὲν τοιαῦτ' οὖν εἰδότ' ἐκδιδάσκομεν. χῶρον δ', ἐπείγει γάρ με τοὐκ θεοῦ παρόν, 1540 στείχωμεν ἤδη, μηδ' ἔτ' ἐντρεπώμεθα.

1533 ἀδήων] ἀδήων Mss.: schol. in L ἀδήωτον.— ἐνοικήσεις] ἄν οἰκήσαις Blaydes.
1534 ἀπανδρών L: ἀπ' ἀνδρών the other Mss.: ὑπ' ἀνδρών Schaefer ('nescio an recte,' Elms.).—al δὲ μυρίαι πόλεις] οἱ δὲ μυρίοι πόλεως Wecklein: οῦ δὲ κυρία πόλις Nauck. (αἱ δὲ κυρίαι πόλεις Nitzsch, εἰ δὲ κυρία πόλις Kayser.)
1537 ἀφείς]

priestly tradition. I would not, then, change μόνφ, with Nauck, to γόνφ. In fr. 401 ἡ γὰρ φίλη γὰν τῶνδε τοῦ προφεριτούς, the sense 'elder' is possible, but not certain. Hes. Scut. 260 has τῶν γε μὲν ἀλλάων προφερής τ' ἡν πρεσβυτάτη τε, where the second adj. helps the first; Plat. Euthyd. 271 B has προφερής, 'wellgrown,' of a youth, as opp. to σκληφρός, 'slight.' Hom. has only προφερέστερος, never of age. The nearest parallel to our passage is Hes. Th. 361 προφερεστάτη ἐστὶν ἀπασέων, foremost among the daughters of Oceanus is Styx; and at 777 she is called πρεσβυτάτη. So, here, the word suggests seniority, but without excluding pre-eminence of other kinds.

1533 π. δδῆον contr. for δδήον, 'unravaged,' from δήιος (δηος Theogn. 552, always Dor. δδίος in trag.), 'ravaging' (ΔΑΑ, whence δαίω, to kindle): σπαρτών άπ' ἀνδρῶν, 'on the part of,' 'from the quarter of' the Thebans. For ἀπό, cp. Plat. Phacd. 83 Β οὐδὲν τοσοῦτον κακὸν ἔπαθεν ἀπ' αὐτῶν. Schaefer's ὑπό is admissible (Plat. Rep. 366 Λ ἀξήμωι... ὑπὸ θεῶν): but ἀπό is fitter here as including all peril from that region. When Cadmus was founding Thebes, he required water from a well guarded by a dragon, the offspring of Ares. He killed the dragon, and sowed its teeth in the ground. Armed men sprang up, who slew each other, all save five. These five, of whom Echion was chief, became the ancestors of the Cadmeans. Cp. Ant. 1123 παρ' ἀγρῶν '' Τομηνοῦ βείθρων, ἀγρῶν τ' | ἐπὶ σπορᾶ δράκοντος. Pind. fr. ὁ ἢ Κάδμον, ἢ σπαρτών Ιερὸν γένος ἀνδρῶν.

al δὲ μυρίαι πόλεις, justifying his hint of possible danger from Thebes. 'Most cities are apt (gnomic aor.) to enter on aggression with a light heart (ἡαδίως), even though their neighbour is wellbehaved.' Cp. what he said of the Thebans in 619 f., where ἐκ σμικροῦ λόγου answers to ῥαδίως here. So to the schol.:—κῶν δικαίως τις πολιτεύηται, πολη πόλεις ἀδίκως ἐπέρχουνσιι, πολη

λαὶ πόλεις άδικως ἐπέρχονται.

Those who suspect αὶ μυρίαι should observe that Greek writers often use this phrase when they wish to express the notion of many probabilities against one. Cp. Her. 8. 119 ἐν μυρίησι γνώμησι μίαν οὐκ ἔχω ἀντίξοον, 'among ten thousand opinions I have not one against me': i.e. not one man in 10,000 would dispute it. Xen. An. 2. 1. 19 ἐγώ, εἰ μὲν τῶν μυρίων ἐνπίδων μία τις ὑμῦν ἐστι σωθῆναι πολεμοῦντας βασιλεῖ, συμβουλεύω μή παραδιδύναι τὰ ὅπλα: 'if among the ten thousand forebodings (which the situation might suggest) there is one chance of your escape,' etc. So, of 'facing fearful odds,' Eur. fr. 588 εἶs τοι δίκαισ μυρίων οὐκ ἐνδίκων | κρατεῖ. And so here αὶ μυρίαι is something more than a mere synonym for αὶ πολλαί. It suggests this notion:—'Be Athens never so just, there are countless chances to one that Thebes will some day attack it.' (In citing Aeschin. or. 2 § 157 Blaydes has not noticed that τοὺς μυρίους 'Αρκάδων means the Pan-Arcadian μύριοι, not μυρίοι: cp. Grote c. 78, x. 317.)—κῶν εῖ τις οἰκῆ: cp. Plat. Rep. 423 Α ἔως ἄν ἡ πόλις σοι οἰκῆ σωφρύνως. (It might also be transitive, 'governs,' sc. τὴν πόλιν.) Α

And thus shalt thou hold this city unscathed from the side of the Dragon's brood; -full many States lightly enter on offence, e'en though their neighbour lives aright. For the gods are slow, though they are sure, in visitation, when men scorn godliness, and turn to frenzy. Not such be thy fate, son of Aegeus.—Nay, thou knowest such things, without my precepts.

But to that place—for the divine summons urges me—let us now set forth, and hesitate no more.—(As if suddenly in-

L has $\epsilon \iota$ in an erasure (from η ?). 1539 oûv] av Vat. 1540 παρόν] πτερόν Matthiae. 1541 μὴ δέ γ' ἐντρεπώμεθα L and most Mss.: μηδέν γ' A, R: μηδ΄ ἔν' Reisig, Hermann: μηδ' ἐπιστρεφώμεθα Campbell (schol. ἐντρεπώμεθα ἀντὶ τοῦ, ἐπιστρεφώμεθα).

compliment to Theseus and to Athens is

implied: cp. 1125.

Others explain:—(1) 'The majority of cities, even though one governs them well, are prone to outrage': i.e. if you divulge the secret to the Athenians, it may be abused to the hurt of the State. A modification of this view is that καθύβρισαν refers to overweening confidence inspired at Athens by the new αλκή. Theseus must still be watchful. (2) 'The cities, with their multitudes (μυρίαι), are prone to outrage,'-still referring to the Athenians. But for this sense we should at least need Wecklein's of 82 μυρίοι πόλεως.—Blaydes thought of al δè μωρίας πλέαι: better would be of δε μωρίας πλέω (Ai. 1112, 1150): but neither this, nor anything with κύριος, is either needful or probable.

1536 γὰρ refers to ραδίως. '(Outrage is lightly committed), for the gods are late, though they are sure, in visiting sin, and so the hope of present impunity emboldens the wicked. See 1370. The remark is general, but Oed. is thinking especially of his unnatural sons; the divine vengeance has long been delayed, but is now at hand. Cp. Orac. Sibyll. Dut is now at hand. Cp. Orac. Stoyll.

8. 14 οψε θεῶν ἀλέουσι μύλοι, ἀλέουσι δε λεπτά. Longfellow, 'Retribution': 'Though the mills of God grind slowly, yet they grind exceeding small' (from the German of F. von Logau, Sinnge-dichte 3. 2. 24). Hor. Carm. 3. 2. 32 total Papera claude pede Poena claudo.

το μέν όψε δ'. When two clauses are co-ordinated by μέν and δέ, if we wish to subordinate one to the other we must take care that the subordinated clause is that which has $\mu\ell\nu$. Thus here:—'late, though surely.' 'Surely, though late,'

would be όψε μεν εδ δέ. So O. T. 419 (n.) βλέποντα νῦν μὲν ὅρθ', ἔπειτα δέ σκότον, = sightless then, though seeing now. It is the necessity of giving the chief emphasis to of, not to et, that decides the true relation of this verse to

the preceding.

1537 τα θετ' ἀφείς, having set religion at nought: cp. O. T. 910 ἔρρει δὲ τὰ θεία.—μαίνεσθα, the madness of passions which are no longer controlled by religion,—as the frenzy of ambition (371), and of hatred (1392).—I do not suppose that the poet directly alludes to any contemporary event; but we may surmise that, when he wrote these lines, he had in his thoughts the daring outrage on religion at Athens in 415 B.C.,—the partial impunity of its authors (including Alcibiades),—and the tremendous disasters of the city two years later. Cp. O. T. p. xxx, 886 n.

1538 f. δ μη σύ... βούλου παθείν, referring to τὰ θείν ἀφείς etc. Το divulge the εξάγιστα (1526) would be ἀφείναι τὰ θεία. The next verse turns off this light reminder by adding that Theseus does not require it. 'Well (οῦν), thou knowest such things, without my precepts.' Thuc. 2. 43 ώφελίαν, ἡν ἄν τις πρός οὐδὲν χεῖρον αὐτοὺς ὑμᾶς εἰδότας μηκύνοι: ἰδ. 36 μακρηγορεῖν ἐν εἰδότυν οὐ βουλόμες τος Εὐδος και τος ποῦντη μεσέν. νος: Il. 10. 250 είδοσι γάρ τοι ταθτα μετ'

'Aργείοις άγορεύεις. Cp. on 1038.

1540 £. χώρον: cp. 644.—τούκ θεοθ παρόν: 'that which has come from the god,' (cp. 1694 τὸ φέρον ἐκ θεοῦ,)—the summons as conveyed both by the storm and by an inward prompting. Matthiae's πτερόν (97) would be less mysterious, and therefore, in this context, less solemn.

μηδ' ἔτ' ἐντρεπώμεθα, 'nor longer hesi-

ῶ παίδες, ὧδ' ἔπεσθ'. ἐγὼ γὰρ ἡγεμὼν σφών αὖ πέφασμαι καινός, ὧσπερ σφὼ πατρί. χωρείτε, καὶ μη ψαύετ, άλλ' ἐᾶτέ με αύτον τον ίερον τύμβον έξευρείν, ίνα 1545 μοιρ' ἀνδρὶ τῷδε τῆδε κρυφθηναι χθονί. τηδ΄, ὧδε, τηδε βᾶτε τηδε γάρ μ΄ ἄγει Ερμής ὁ πομπὸς ή τε νερτέρα θεός. ῶ φῶς ἀφεγγές, πρόσθε πού ποτ' ἦσθ' ἐμόν, νῦν δ' ἔσχατόν σου τοὐμον ἄπτεται δέμας. 1550 ήδη γαρ έρπω τον τελευταίον βίον κρύψων παρ' Αιδην· άλλά, φίλτατε ξένων, αὐτός τε χώρα θ' ήδε πρόσπολοί τε σοὶ εὐδαίμονες γένοισθε, κἀπ' εὐπραξία μέμνησθέ μου θανόντος εὐτυχεῖς ἀεί. 1555

στρ. ΧΟ. εί θέμις έστί μοι τὰν ἀφανή θεὸν

1543 ὤσπερ σφὼ] Porson conj. ὡς πρὶν σφὼ.—σφὼ made from σφῶι in L. 1545 ἔξερεῖν Vat. 1549 πού] ποῦ L, ποτ' in an erasure.—ὧ φῶς, ἀφεγγὲς πρόσθε πού ποτ' ἦσθ' ἐμοί Nauck.

tate,' ὀκνῶμεν, μέλλωμεν. ἐντρέπεσθαι (1) 'to turn about': (2) 'to give heed to,' with gen., as O. T. 724: (3) then, absol., 'to feel a scruple or misgiving,' to hesitate, as here. Intelligible as the third use is, this is perh. the only clear example of it in classical Attic: but cp. Polyb. 31. 12 (with ref. to Demetrius son of Seleucus urging his claims before the Roman Senate), ἐνετρέποντο μὲν ἄπαντες ἀκούovers εν εαυτοις, κοινή γε μην εδοξε τη συγκλήτω του μεν Δημήτριον κατασχείν, i.e. 'they all felt some compunction in their own minds,'—some misgiving as to the fairness of their conduct. The he-sitation which Oed. deprecates is that which the others might feel in acknowledging that the hour of his end had come.—The schol. wrongly took evrpen. in its first sense, 'look behind us': dvrl τοῦ ἐπιστρεφώμεθα: "Ομηρος· ἐντροπαλιζόμενος.

1542-1555 A more splendid dramatic effect than Sophocles has created here could hardly be conceived. Hitherto, throughout the play, Oedipus has been strongly characterised by that timidity in movement, and that sense of physical dependence, which are normal accompaniments of blindness. (Cp. 21, 173 ff., 495 ff., 1206, etc.) Now, suddenly

inspired by the Unseen Power which calls him, he becomes the guide of his guides. Now it is they who shrink. Eager and unfaltering, the blind man beckons them on. And so he finally passes from

1542£ &8': see 182.—kaivos, of a novel kind, 'in strange wise': cp. Plat.

kal τίς η σοφία;

1547 τῆδ', δδε, τῆδε, lit., 'this way,—
hither,—this way';—marking that he is already sure of his path. The number of forms from δδε in this v. and 1546 is curious, but it is evident that the natural curious, but it is evident that the natural distribution of emphasis in speaking would avoid an unpleasing effect.

would avoid an unpleasing enect.

1548 ό πομπός: Αί. 831 καλῶ δ' ἄμα|
πομπάον Ἑρμῆν χθόνιον εὖ με κοιμίσαι:
hence ψυχοπομπός (Diod. 1. 96): Hor.
Carm. 1. 10. 17 Tu pias laetis animas
reponis Sedibus. He was also the guide
of the living on arrange of decrease. reponts Seatous. He was also the guide of the living on errands of danger or guile (El. 1395, Ph. 133 E. δ πέμπων δόλιος).

— ή τε ν. θεός: Persephone: Ant. 893 ών άριθμον ἐν νεκροῖς | πλείστον δέδεκται Περσέφασσ' όλωλόνων.

15492. φῶς ἀφεγγές, light which, for the blind, is no light: cp. 'darkness of life' in Tennyson's lines quoted on 33: ανένου βλέπειν. ἐν ακόνω δοᾶν (Ο. Τ. 410).

σκότον βλέπειν, έν σκότω όραν (Ο. Τ. 419,

spired, he moves with slow but firm steps towards the left of the stage, beckoning the others onward.) My children, follow me,—thus,—for I now have in strange wise been made your guide, as ye were your sire's. On,—touch me not,—nay, suffer me unaided to find out that sacred tomb where 'tis my portion to be buried in this land.

This way,—hither,—this way!—for this way doth Guiding

Hermes lead me, and the goddess of the dead!

O light,—no light to me,—mine once thou wast, I ween,—but now my body feels thee for the last time! For now go I to hide the close of my life with Hades.—Truest of friends! blessed be thou, and this land, and thy lieges; and, when your days are blest, think on me the dead, for your welfare evermore.

[He passes from the stage on the spectators' left,—followed by his daughters, THESEUS, and attendants.

CH. If with prayer I may adore the Unseen Goddess, Strophe.

grave: τὸν ταλαίπωρον F. W. Schmidt: τόνδε δείλαιον Martin. 1555 μεμν η η σθε (optat.) Elms. For this form see n. on O. T. 49. 1556 ἀφανη ἀφαη Meineke.

1273). The dying bid farewell to the sunlight, as Ai. 856 σè δ', ὧ φαεννῆς ἡμέρας τὸ νῦν σέλας | ...προσεννέπω πανόστατον δή. So here the blind man, for whom light has long been changed to darkness, bids farewell to his memory of it.—πρόσθε, before he blinded himself (cp. O. 7. 1183). The full thought is,— 'Once I saw thee, but for long I have only felt thee, and now I feel thee for the last time.' Whitelaw cp. Par. Lost 3. 21, Thee I revisit safe, | And feel thy sovran vital lamp; but thou | Revisit'st not these eyes. And Lear 4. 1. 23 Might I but live to see thee in my touch, | I'd say I had eyes again.

1858 αὐτός τε: cp. on 488. Theseus and his realm are identified, as 308 f., 1125, 1496.—πρόσπολοι, like ὁπάονες (1103). Here his Attic lieges generally

seem meant, rather than his followers from Athens as opposed to the Coloniates (1066). So 1496 σε και πόλισμα και φίλους.

1854 f. κάπ' εὐπραξία: 'and in your prosperous state,' ἐπί expressing the attendant condition (as it denotes the terms of a treaty): cp. El. 108 ἐπὶ κωκυτώ... | ... ἡχὼ...προφωνεῦν: Ant. 759 ἐπὶ ψόγοισι δευνάζειν: Aesch. Eum. 1047 ὀλολύξατε νῦν ἐπὶ μολπαῖs: Thuc. 7. 81 § 5 ἐπ' εὐπραγία ἤδη σαφεί ('when success was now assured').—μέμνησθε, imper., not μεμνῆσθε, optat.: for this depends on them, but their weal (εὐδ. γένοισθε) on the gods.—εὐτυχεῖs ἀεί: (remember me), for your lasting welfare. If they duly revere his memory, their good-fortune will abide.

1556—1578 Fourth stasimon. Strophe 1556—1567=antistr. 1568—1578. See Metrical Analysis.—'May Persephone and Pluto suffer Oedipus to pass painlessly to the place of the dead. May the Erinyes and Cerberus spare to vex his path. Hear us, O Death.'

1856 el θέμις ἐστι: a propitiatory address, since Pluto and the other χθόνιοι θεοί are stern to human prayers. So Hades is δίχα παιάνων (Eur. I. T. 185), άμειλιχος ηδ΄ αδάμαστος (II. 9. 158). Hor. Carm. 2. 14. 5 Non si tricenis, quotquot eunt dies, Amice, places illacrimabilem

2 καὶ σὲ λιταῖς σεβίζειν, 8 ἐννυχίων ἄναξ, 4 Αίδωνεῦ, Αίδωνεῦ, λίσσομαι 1560 5 * ἄπονα μηδ' ἐπὶ βαρυαχεῖ 6 ξένον έξανύσαι 7 μόρφ τὰν παγκευθη κάτω 8 νεκρών πλάκα καὶ Στύγιον δόμον. 9 πολλών γάρ αν καὶ μάταν 1565 10 πημάτων ἱκνουμένων

11 πάλιν *σφε δαίμων δίκαιος αύξοι.

ὧ χθόνιαι θεαί, σῶμά τ' ἀνικάτου άντ

1568

1859—1867 L gives these vv. thus:— | ἀιδωνεῦ ἀιδωνεῦ | λίσσομαι μήτ' ἐπι|πόνω (sic) μήτ' ἐπιβαρυαχεῖ (from -άχει) | ξένον ἐκτανόσαι | μόρωι τὰν παγκευθῆ κάτω | νεκύων πλάκα καὶ στύγιον | δόμον πολλῶν γὰρ ᾶν | καὶ μάτᾶν πημάτων ἱκνουμένων | πάλιν σε δαίμων δίκαιοσ αῦξοι | 1860 λίσσομαι MSS. (= ἐξ ἄντρων 1571): λίσσωμαι Dindorf: αἰτοῦμαι Doederlein: ἰκνοῦμαι Blaydes: δίδου μοι Hartung (from the schol.). 1861 μήτ' ἐπιπόνω L, F: μήτ' ἐπίπονα B, L², Vat.: μήποτ' ἐπίπονα A, R: ἐπὶ πόνω (without μήτ') Seidler: μὴ ἀπίπονα (with μὴ

Plutona tauris.—τὰν ἀφανῆ θεὸν, Persephone (1548), an unusual title, perhaps suggested by the literal sense of "Αιδης: cp. Pind. fr. 207 Ταρτάρου πυθμην πιέξει σ' άφανοῦς: Aesch. Τh. 859 τὰν ἀνάλιον | πάνδοκον els άφανῆ τε χέρσον (the nether-world).

1568 £ έννυχίων ἄναξ (Tr. 501 τὸν έννυχων "Αιδαν), suggested by II. 20. 61 ἄναξ ένέρων 'Αιδωνεύs. This poetically lengthened form of "Αιδης (trisyllabic only here) occurs also II. 5. 190 'λίδωνῆί προϊδείνου (Trisyllabic only here) ψειν, Hes. Theog. 913, and oft. in later poets. A stream of the Troad on Mt Ida was called 'Αιδωνεύν from its disappearing into the ground, Paus. 10. 12. 3 f.

λίσσομαι = ἐξ ἀντρων in the antistrophe

(1571): but, since the first syll. of ἀντρων is 'irrational,' i.e. a long syllable doing duty for a short, the normal choree λισσο is defensible. (See Metr. Analysis.) Dindorf's λίσσωμαι, which he calls a 'modestior subiunctivi usus' (i.e. 'permit me to pray'), will certainly not stand. The schol. had in his text δίδου μοι,—not instead of λίσσομαι, but (as his words show) in addition to it. As the construction of λίσσομαι was clear enough, δίδου μοι would rather seem to have been a gloss on some other imperat. with mot. Possibly νεῦσόν μοι (cp. Ph. 484 νεῦσον,... πείσθητι: Pind. P. 1. 71 νεῦσον, Κρονίων) which may have been current as a v.l. for livoopai

1561 π. L gives μήτ' ἐπιπόνω (sic) μήτ' ἐπιβαρυαχέι. While this verse is certainly corrupt, the antistrophic verse (1572) seems to afford firmer ground in the words φύλακα παρ' "Αιδα. These three words, at least, have every appearance of genuineness; and they tally metrically with ἐπὶ βαρυάχεῖ. That the latter is Doric for βαρυηχεῖ is confirmed by the fact that the schol. actually uses the latter form in his note: on 1662 of green latter form in his note; cp. 1663 οὐ στεrantos. Brunck's άδάματον (for Ms. άδάματον) being certain in 1572, the question then is:—How are the words μήτ to be so corrected that they shall metrically answer to dδάματον?
The absence of the subscript agrees with the hypothesis of an original μητέπιπόνως. If, with Wecklein, we regard this as having been a gloss on a genuine άπονα (adv. neut. pl., 319), and read άπονα μηδ' έπὶ βαρυαχές, an exact correspondence is obtained, without further change in the strophe, and without any change in the antistrophe. The sense is also clear.—In the Appendix other views

are given.

ἐπὶ βαρυαχεί...μόρφ: for the prep.
(='with') see on 1554. This prayer to
Pluto needed the preface εἰ θέμις (1556),

and thee, lord of the children of night, O hear me, Ardoneus, Ardoneus! Not in pain, not by a doom that wakes sore lament, may the stranger pass to the fields of the dead below, the allenshrouding, and to the Stygian house. Many were the sorrows that came to him without cause; but in requital a just god will lift him up.

Goddesses Infernal! And thou, dread form of the uncon-Antistrophe.

'πί for μηδ' έπι) Gleditsch: άπονα Wecklein. 1562 ἐκτανύσαι MSS.: ἐξανύσαι 1564 νεκύων MSS.: νεκρών Triclinius. 1565 αν καὶ μάταν] άνταλ-Vauvilliers. λαγάν Buecheler.—Ι conjecture πολλών γάρ αδ (or αν) τέρματ' αν πημάτων Ικνούμενον. 1567 σε Mss.: σφε Reiske. 1568—1573 L thus:— α χθόνιαι θεαί· σωμά τ' άνικάτου | θηρόσ· ον έν πύλαισι φασί πολυξέ στοισ εύνασθαι | κνυξείσθαί τ' έξ άντρων | άδάμαστον φύλακα παραίδαι | λόγοσ alèv άνέχει. 1568 ἀνικάτου (or -ήτου) MSS.: άμαιμάκου Meineke, so that a short syll. may answer to the first of θεον (1556).

since he στεναγμοῖς καὶ γόοις πλουτίζεται (Ο. Τ. 30). Cp. Aesch. Τh. 915 δόμων μάλ' άχ àν êς οῦς προπέμπει] δαϊκτήρ γόος.

έξανύσαι, reach: Ai. 607 ἀνύσειν... "Αιδαν: Ant. 804 τον παγκοίτην...θάλα-μον ... ανύτουσαν. Ευτ. Οτ. 1684 λαμπρών άστρων πόλον έξανύσας. — παγκευθή, as αστρων πολου εξανυσας.— παγκευση, ας Hades is πάνδοκος (n. 1556), πολυδέγμων (H. Hymn. 5. 31), παγκοίτας (Ant. 810), πολύκοινος (Ai. 1193).—πλάκα (1577, 1681), a plain: cp. the lugentes campi of Vergil's Inferno (Aen. 6. 441).

γάρ ἀν καὶ μάταν πημάτων ἰκνουμένων, is usu. understood; 'for, whereas sorrows were coming upon him in great number and without cause (καλ μάταν), a just god

may now lift him up once more.

In this there are two difficulties. ikνουμένων is thus the partic. of the imperf., = έπεὶ lκνεῖτο. But manifestly the partic ought here to have a pres. sense, 'are coming on him.' When the pres. partic. (or inf.) serves for the impf., there is usually something in the context which prevents too great ambiguity, as is the case in 1587 ($\pi a \rho \dot{\omega} \nu$), and O. T. 835 τοῦ παρόντος, where see n. Cp. Xen. An. 5. 8. 1 Ξενοφωντος κατηγορησάν τινες φάσκοντες παίεσθαι (= ὅτι ἐπαίοντο) ὑπ' αὐτοῦ, καὶ ὡς ὑβρίζοντος (Ξὅτι ὕβριζε) τὴν κατηγορίαν ἐποιοῦντο. Dem. or. 20 § 119 ταῦτα αὐτοί τε ποιεῖτε...καὶ τοὺς προγόνους ὀργίζεσθε ἐὰν μή τις φῆ ποιεῖν $(=\delta\tau\iota\ \epsilon\pi olov\nu).$

(2) µárav is strange in the sense 'without cause' as='undeservedly.' Another proposed version, 'without any good result so far,' seems inadmissible. Nor can the sense be 'wildly' (temere).

Hence there is ground for suspecting καὶ μάταν. Buecheler's πολλών γάρ άνταλλαγάν πημάτων is brilliant, though the word occurs only in glossaries, and is slightly prosaic, as properly meaning barter.' But it leaves the blot ikvoubarter. But it leaves the biol throughtwo. I would suggest throughtwo, and, for āν και μάταν, αδ (or āν) τέρματ' āν: 'now that he is coming to the goal of many sorrows.' So the pl. El. 686 δρόμου...τὰ τέρματα. A doubled āν would not be unsuitable here, as expressing earnest hope; but at, which MSS. often confuse with dv, would well mark the turning-point: and for its combina-tion with maker cp. 1418.—Another posπημάτων Ικνούμενον (cp. Ο. Τ. 1206 άλλαγάν πημάτων Ικνούμενον (cp. Ο. Τ. 1206 άλλαγά βίου), οτ Ικνουμέναν as='due': so oft. ὁ Ικνούμενος χρόνος, ἡλικία, etc.

1567 The Ms. σε is possible; but

Reiske's or has very strong probability. Campbell says, the apostrophe gives liveliness to what would otherwise be a frigid sentiment': but would it be so frigid? Changes to, and from, apostrophe are certainly not rare in choral odes; but this would (to my mind) be a somewhat harsh example;—quite different, e.g., from O. T. 1201, where see n. on 1197. αύξοι, 'uplift,' raise to honour: cp. O. T. 1092 (n.), Tr. 116 (n. on 1453 f.).
1568 χθύνιαι θεαί: schol. Έρινός.

Hardly Demeter and Persephone (683), who would not be thus associated with the fell Cerberus. - σῶμά τ': the periphrasis suggests a more vivid image of the dread monster: cp. Tr. 508 φάσμα ταύρου: Verg. Aen. 6. 289 et forma tri-corporis umbrae (Geryon). Eur. Ph. 1508 2 θηρός, δυ ἐν πύλαισι
8 *ταῖσι πολυξένοις
4 εὐνᾶσθαι κνυζεῖσθαί τ' ἐξ ἄντρων
5 ἀδάματον φύλακα παρ' Αιδα
6 λόγος αἰὲν ἔχει·
7 τόν, ὧ Γᾶς παῖ καὶ Ταρτάρου,
8 κατεύχομαι ἐν καθαρῷ βῆναι
9 ὁρμωμένῳ νεκρῶν πλάκας·

11 σέ τοι κικλήσκω τὸν αἰένυπνον.

1575

1570

ΑΓΓΕΛΟΣ.

ανδρες πολίται, ξυντομώτατον μέν αν

1870 φασί MSS.: ταίσι Bergk.—πολυξέστοις MSS.: πολυξένοις Musgrave. 1871 κνυζεσθαι L, A, F, R, L²: κνυζάσθαι B, Vat.: κνυζάσθι T (with ει written above), Farn.

1872 ἀδάμαντος B, Vat.: ἀδάμαστον the rest: ἀδάματον Brunck.—φόλακα] δλακα Gleditsch.—"Αιδα for ἀτδα Elms.

1878 λόγος αίἐν ἀνέχει the MSS., except those which (as T, Farn.) have the conject. of Triclinius, ὡς λόγος αἰἐν ἔχει. The insertion of ὡς was an error: on the other hand ἔχει for ἀνέχει has rightly been received by most of the recent edd. The last syll. of αἰἐν led to the corruption.

1874 τόν Hermann: ὅν MSS.: δός Nauck: τν Wecklein: τόδ'

Σφιγγὸς ἀοιδοῦ σῶμα: Her. Fur. 24 τρισώματον κόνα.—ἀνικάτου is sound, since the long penult. (=θε οι θεόν 1556) is an 'irrational' syllable. Meineke's ἀμαιμάκου is an unexampled form of άμαιμάκου is an unexampled form of άμαιμάκετος. Cp. Tr. 1097 τόν θ' ὑπὸ χθονός | 'Διδου τρίκρανον σκύλακ', ἀπρόσμαχον τέρας. Homer mentions 'the dog of Hades' only in reference to Eurystheus sending Heracles ἐξ Ἑρέβενς ἄξοντα κύνα στυγεροῦ 'Αίδαο (Il. 8. 368, Od. 11. 625). The name Cerberus occurs first in Hes. Th. 311, where he is the offspring of Typhaon and Echidna, and has fifty heads: Horace makes him centiceps, Carm. 2. 13. 34. Κερβέριοι was used (at least in comedy) as=Κιμμέριοι, but the connection with έρεβος is doubtful. 1569 $\mathbf{π}$. It seems clear that the

1569 A. It seems clear that the φασι after πύλαισι in the Mss. is an interpolated gloss on λόγος έχει. If φασι were genuine, it must go with εὐνᾶσθαι only, κνυζεῖσθαι depending on λόγος έχει: a construction awkward beyond example. Bellermann seeks to avoid this by pointing thus, φασι πολυξέστοις ' εὐνᾶσθαι etc., supplying είναι with φασί: but this is even worse. The long delay of λόγος

έχει brought in the gloss.—In the Ms. πολυξέστοις the long penult. = \tilde{a}_{ν} of $\tilde{a}_{\nu}a_{\xi}$ (1559). Even if we assume an 'irrational' syllable (– for \sim), the sense seems fatal. 'Of polished stone' is surely not a good epithet for the Gates of Hell. πολυξένοις appears certain: cp. Aesch. Συρρί. 157 τὸν πολυξενώτατον | Σῆνα τῶν κεκμηκότων | ἰξόμεσθα σὸν κλάδοις | ἀρτάναις θανοῦσαι. See above on παγκευθή (n. 1561 ff.), and cp. Ant. 893 in n. on 1548.

1871 While κνυζώσθαι is the form recommended by the analogy of like words for the sounds of animals (βληγάρμαι, μυκάρμαι, ὑλάρμαι, etc.), κνυζεύσθαι has L's support, and also seems better just after εὐνάσθαι. If right here, it is, however, much the rarer form of the two.—ἐξ ἄντρων: Verg. Aen. 6. 417 Cerberus haec ingens latratu regna trifauci Personat, adverso recubans immanis in antro.—Immania terga resolvit Fusus humi, totoque ingens extenditur antro.

1672 f. φύλακα. Hes. Th. 767 ἐνθα

1572 f. φύλακα. Hes. Th. 767 ένθα θεοῦ χθονίου πρόσθεν δόμοι ήχήεντες... | ἐστᾶσιν δεινὸς δὲ κύων προπάροιθε φυλάσσει. He fawns on those who enter: ἐξελ-

quered hound, thou who hast thy lair in those gates of many guests, thou untameable Watcher of Hell, gnarling from the cavern's jaws, as rumour from the beginning tells of thee!

Hear me, O Death, son of Earth and Tartarus! May that Watcher leave a clear path for the stranger on his way to the nether fields of the dead! To thee I call, giver of the eternal sleep.

MESSENGER.

Countrymen, my tidings might most shortly be summed

Hartung. 1676 ἐν καθαρῷ MSS.: ἐκ καθαροῦ Madvig: ἐκ καθαρῶν Meineke.— Hermann suspected βῆναι, suggesting μολεῖν or κἰειν. 1578 τὸν] τἰν' L, F: τὸν the rest.—αἰἐνυπνον] αἰἐν ἄπνον L, made by S from αἰἐν ἄϋπνον: αἰἐν ἄϋπνον most MSS., and Ald.: αἰἐν ἔνυπνον Τriclinius (T, Farn.). Schol.: ὑφὶ ἔν ἀναγνωστέον αἰἐνῦπνον (sɨc); ἀεἰϋπνον οὕτως ἀποδιδόασι. This schol. is usually printed with a full stop, which is not in L, after ἀεἰϋπνον. But the sense is, 'Thus they (αἰἐν and ὅπνον) make ἀεἰῦπνον.'

1579 ξυντομωτάτων MSS.: ξυντομώτατον Elmsley (who had before conjectured -os or -ην): ξυντομωτάτων Wecklein.

θεῖν δ' οὐκ αὖτις ἐᾳ πάλιν, ἀλλὰ δοκεύων | ἐσθιει ὄν κε λάβησι πυλέων ἔκτοσθεν Ιόντα. —λόγος...ἔχει, transitive, like Pind. P. I. 96 ἐχθρὰ Φάλαριν κατέχει... φάτις, rathe than intransitive like ὁ λόγος κατέχει ('the report prevails that...') Thuc. I. 10 § 2. Cp. Paus. 9. 3 § 9 μαντεύεσθαι δὲ τὰς νύμφας τὸ ἀρχαῖον αὐτόθι ἔχει λόγος.

1674 τόν (as relat.) is more probable than δν after the vowel: cp. O. T. 199 ερχεται | τόν, ὧ τᾶν πυρφόρων.—Γᾶς παι. This cannot mean Pluto, who was the son of Cronus and Rhea; nor Cerberus (usu. called son of Typhaon and Echidna), unless with Nauck we change τόν to δός. Thanatos is not elsewhere thus described, (in Hes. Th. 211 he is the son of Nόξ, no father being named,)—but is probably meant here. The invocation in 1578 is certainly addressed to him.

1575 £. The MSS. have ἐν καθαρῷ βῆναι. 'And I pray that he (Cerberus) ...may leave a clear path for the stranger,' as he passes to Hades. βῆναι ἐν καθαρῷ τῷ ξένψ must mean strictly, 'to go on to clear ground for the stranger,' i.e. to pass to ground which he will not traverse, leaving his path clear. ἐν καθαρῷ is thus virtually equivalent to ἐκποδών. Madvig's ἐκ καθαροῦ is proleptic:—'go out of the path, so as to leave it clear.' Cp. Pind. Ol. 6. 23 κελεύθψ τ' ἐν καθαρῷ βάσομεν δκχον: Her. 1. 202 (of a river) ῥέει διὰ καθαροῦ (through an open country, where its course is not checked). So Il. 8. 491 ἐν καθαρῷ in a clear space.

I suspect the text to be unsound, but the data are inadequate for its certain correction. Two views are possible. (1) $\tau \delta v$ in 1574 may be corrupt. If (e.g.) Hartung's $\tau \delta \delta$ were read, the sense would be:—'This is my prayer for the stranger..., that he may move in a clear path.' Such a view best suits the natural sense of $\dot{\epsilon} v$ $\kappa a \theta a \rho \dot{\varphi}$ $\beta \hat{\eta} v a \iota$. (2) $\tau \delta v$ may be sound, while $\dot{\epsilon} v$ $\kappa a \theta a \rho \dot{\varphi}$ may have supplanted something like $\dot{\epsilon} \kappa$ $\kappa a \theta b \delta o v$. Or $\beta \hat{\eta} v a \iota$ if pray for the stranger that he speed safely past Cerberus to clear ground.'— $\pi \lambda d \kappa a s$: see on 1564.

1578 τον αlένυπνον, Death, the giver of the ἀτέρμονα νήγρετον ὅπνον (Moschus 3. 105): in contrast with his brother who λύει πεδήσας (Ai. 676).
1579—1779 Exodos. The passing

1579—1779 Exodos. The passing of Oedipus is told. His daughters make lament. Antigone prays of Theseus that he send them to Thebes, if haply they may avert the coming strife of their brothers; and he promises to do so.

1579 f. ξυντομώτατον (neut. as adv.) is the best correction of the Ms. ξυντομωτάτων. A few such forms in -ωs have Ms. authority in good writers, though they are mostly comparatives, as βεβαιστέρως, έρρωμενεστέρως (Isocr.), καλλιόνως, σαφεστέρως, etc. In Eur. Suppl. 967 γηράσκω δυστηνότατος | οὐτ' is corrected by Reiske to δυστηνοτάτως, which metre commends: but this is an almost isolated example. There is thus a strong presump-

τύχοιμι λέξας Οἰδίπουν ὀλωλότα. 1580 α δ΄ ἦν τὰ πραχθέντ' οὖθ' ὁ μῦθος ἐν βραχεῖ φράσαι πάρεστιν οὖτε τἄργ' ὄσ' ἦν ἐκεῖ. ΧΟ. ὄλωλε γαρ δύστηνος; ΑΓ. ώς λελοιπότα κείνον τὸν †άεὶ † βίστον έξεπίστασο. ΧΟ. πως; ἆρα θεία καπόνω τάλας τύχη; 1585 ΑΓ. τοῦτ' ἐστὶν ἦδη κἀποθαυμάσαι πρέπον. ώς μεν γαρ ενθενδ' είρπε, και σύ που παρών έξοισθ', ύφηγητηρος οὐδενὸς φίλων, άλλ' αὐτὸς ἡμιν πᾶσιν έξηγούμενος έπεὶ δ' ἀφικτο τὸν καταρράκτην ὀδὸν 1590 χαλκοις βάθροισι γηθεν έρριζωμένον, έστη κελεύθων ἐν πολυσχίστων μιᾳ, κοίλου πέλας κρατήρος, οδ τὰ Θησέως

1884 del L, F, Suid.: alel A and most MSS. κείνον γ' έσαιεί Hermann: έκείνον ἄρτι Meineke: κείνον τὸν ἄνδρα Mekler: κείνον τὸν αινὸν Hartung: κείνον τὸν ἄβιον Nauck: κείνον σαφῶς τὸν βίστον Dindorf.

1585 καπόνωι (or -ω) most MSS.: καὶ πόνωι L: καὶ πόνω B, F, Vat.

1586 τοῦτ' L²(?), A, R: ταῦτ' L and most MSS.

tion in favour of the ordinary form where, as here, it can easily be restored.—Weck-lein reads ξυντομωτάτων: 'I would hit on the briefest mode of speech.'—Cp. O. T. 1234 ὁ μὲν τάχιστος τῶν λόγων εἰπεῖν τε καὶ μαθεῖν, τέθνηκε θεῖον Ἰοκάστης κάρα.—λίξας...ὁλωλότα: cp. O. T. 463 εἶπε... τελέσαντα

τελέσαντα, n.

1581 £ d δ' ήν τὰ πραχθέντ'. d=
ἄτινα: see on 1171. 'But as to what
the occurrences were, neither is the tale
possible for me to tell in brief compass, nor (were) the events (brief) which
happened there': sc. οδτε (βραχέα ῆν)
τἄργ'. That is, resolving the parataxis
with οὖτε—οὖτε:—'But as to what occurred, the tale cannot be briefly told, as
neither were the occurrences themselves
brief.' ὁ μῦθος οὖκ ἐν βραχεῦ πάρεστιν
would have sufficed: φράσται (epexeg.
inf.) further defines πάρεστυ.

inf.) further defines πάρεστιν.

1584 The Ms. words τον del (or alel) certainly conceal a fault, which is perhaps very old. We cannot supply χρόνον ('for ever'). Nor do I see how τον del βίστον could mean, 'the life of all his days' ('What life, life-long, was his,' Whitelaw). The schol. gives nothing better than a fatuous interpretation of τον del βίστον as το μακρὸν χῆρας. The first question is whether the fault is

confined to del. (1) If so, $\tau \acute{o} \nu$ being sound, del (a) may conceal another adv., or an adj.: as ἄρτι, ἄβιον, αἰνόν, ἀλαόν, ἀτυχῆ. Of these ἀλαόν is perh. least unsatisfactory. It should not be too hastily assumed that the poet would have shunned a fourfold -ον. Or (b) det may have arisen from some ancient mutilation of ἄνδρα. The very simplicity of κεΐνον του ἄνδρα has a solemnity which is not unfitting here; and to my mind this solution has greater probability than perhaps many would concede to it at first sight. (2) If $\tau \acute{o} \nu$ is corrupt, then there are these possibilities. (a) τον del may conceal one word, such (e.g.) as πάνοιζων, 'all-wretched,' Aesch. Cho. 49. (b) τον may have been inserted to supply a lost syllable: though against this is the fact that our Mss. often tolerate lame trimeters. This view suits (e.g.) ἐκεῖνον ἄρτι, or Hermann's κεῖνον γ ἐστιεί (to which, however, the γ is fatal). (3) It is vain to speculate on the possibility of corruptions extending beyond τον del. The words βίστον έξεπίστασο and κεῖνον (or έκεινον) are prima facie sound. Thus (e.g.) to suggest έκεινον έξεπίστασ' είσαεί Blov would be unwarrantable. We seek to amend, not to re-write.

1585 £ ἀπόνφ, as they themselves

thus: Oedipus is gone. But the story of the hap may not be told in brief words, as the deeds yonder were not briefly done.

CH. He is gone, hapless one? ME. Be sure that he hath passed from life.

Ah, how? by a god-sent doom, and painless?

There thou touchest on what is indeed worthy of wonder. How he moved hence, thou thyself must know, since thou wast here,—with no friend to show the way, but guide himself unto us all.

Now, when he had come to the sheer Threshold, bound by brazen steps to earth's deep roots, he paused in one of many branching paths, near the basin in the rock, where the inviolate covenant of Theseus

1588 ὑφηγητῆρος A, B, F, R: ὑφ' ἡγητῆρος L (made by S from ἀφἡγητῆρος, sic), T, Vat., Farn.: ὑφ' ἡγητόρος (sic) L². **1590** καταρράκτην L (the second ρ added by S): $\rho\rho$ most MSS.: ρ B, Farn., Vat.— $\delta\delta\delta\nu$ F, T, R: $\delta\delta\delta\nu$ L and most MSS. **1592** πολυσχίστων Heath: πολυσχίστωι (as L) οι πολυσχίστω MSS. **1598 £**. Θησέως | Περίθου τ ε] Πειρίθου | Θησέως τ ε Blaydes.—Περίθου τ ε κεῖται] Περίθω καλεῖ-

had just prayed for him. Cp. the prayer of Ajax to Hermes Chthonios that he may die ἀσφάδαστος (Ai. 833).—τοῦτ'... ήδη means, here we come to the point which is indeed (kal) worthy of wonder': cp. Plat. Sympos. 204 Β δηλον δη...τοῦτό

γε ήδη και παιδί, ὅτι, etc.

1588 ὑψηγητηρος is supported against ὑψ' ἡγητῆρος (a) by such examples as 83, ὡς ἐμοῦ μόνης πέλας, (δ) by the fact that the compound with ὑπό is suitable where, as here, the sense is that no one so much as hinted or indicated the way. Cp. Plat. Crito 54 Ε πράττωμεν ταύτη, έπειδή ταύτη δ θεδς ύφηγείται. So O. T. 966 ων ύφηγητων ('on whose showing'): ib. 1260 ως ὑφηγητοῦ τινος.

1590 καταρράκτην (from βάσσω to strike hard, or dash, cp. 1503), lit. 'dashing or rushing down'; Strabo 10. 640 τηρήσας καταρράκτην όμβρον: here, of a cleft descending abruptly into the ground. Strabo applies the word to the cataracts of the Nile (called κατάδουποι by Her.): in this sense it is usu. spelt with one ρ , as if from καταράσσω: so Lucan 10. 317 praecipites cataractae. Cp. Plut. Mor. 781 Ε ο δκημα θύραν έχον έπιρρακτήν, a room with a trap-door in it: so too Arat. 26 θύρα καταρρακτή. The v. l.

Α τοι. 26 θύρα καταρρακτή. The v. l. καταφράκτην (Suidas) is worthless.

1591 χαλκοις βάθροισι. Il. 8. 13 ἐς Τάρταρον ἡερόεντα, | τήλε μάλ', ἡχι βάθιστον ὑπὸ χθονός ἐστι βέρεθρον, | ἔνθα

σιδήρειαί τε πύλαι και χάλκεος οὐδός. Hes. Theog. 811 (of Tartarus) ἔνθα δὲ μαρμάρεαί τε πύλαι και χάλκεος οὐδός, | άστεμφής, ρίζησι διηνεκέεσσιν άρηρώς, αὐτοφυής: 'a brazen threshold, immoveable, fixed in the earth by roots without a break, of natural growth, i.e. not wrought by human hands. The rift or cavern at Colonus, from which the adjoining region took the name of the χαλκοῦς ὀδός (see on 57), was locally supposed to be connected with the 'brazen threshold' below by brazen steps reaching down in-to the under-world. The stress laid on the χαλκοις βάθροισι here, and the name 'Brazen Threshold' itself, rather suggest that the myth was visibly symbolised by some artificial steps made at the top of the steep rift.—γηθεν, as Od. 13. 163 λααν εθηκε και ερρίζωσεν ενερθεν (Poseidon petrifying the Phaeacian ship).

1592 πολυσχίστων. Several paths converged at the καταρράκτης δδός. Oedipus halted (torn) near the obos, i.e. just before the path which he was follow-ing met the others. We are reminded, perhaps designedly, of that σχιστή όδός in Phocis at which the misfortunes of his

early manhood began (O. T. 733).
1598 κοίλου...κρατήρος. (1) Schneidewin takes this to mean a large brazen vessel set in a rift of the ground, over which Theseus and Peirithous slew the victims when they made their pact (δρκια Περίθου τε κείται πίστ' ἀεὶ ξυνθήματα· ἀφ' οῦ μέσος στὰς τοῦ τε Θορικίου πέτρου κοίλης τ' ἀχέρδου κἀπὸ λαΐνου τάφου καθέζετ'· εἶτ' ἔλυσε δυσπινεῖς στολάς. κἄπειτ' ἀὖσας παίδας ἡνώγει ῥυτῶν

1595

ται Wecklein. 1595 έφ' οδ μέσου στὰσ· τοῦθορικίου πέτρου L, with τε added above θο by first hand. (The θ has not been made from τ: it is merely an instance of θ written with the cross-stroke slightly prolonged; βάθροισι (ν. 1591), as written in L, shows a like θ.) The other MSS., too, have έφ' οδ μέσου, except that Vat. has μέσου. Brunck gave ἀφ' (instead of ἐφ') οδ μέσου. (μέσου had been conjectured by Musgrave

Εταμον). He cites Eur. Suppl. 1201, where Theseus is directed thus to make a covenant with Adrastus; the throats of nine sheep are to be cut over a bronze τρίπους, and the terms of the pact (ὅρκοι) are then to be graven in its basin (τρίπουδος ἐν κοίλω κύτει). (2) The schol. whose view is more likely, understands a basin or hollow in the rock: κοίλου πέλας κρατήρος τοῦ μυχοῦ τὰ γὰρ κοίλα οδτως ἐκάλουν ἐκ μεταφορᾶς ὅθεν καὶ τὰ ἐν τῆ Αίτνη κοιλώματα κρατήρες καλοῦνται. Cp. Arist. De Mundo 6 των ἐν Αίτνη κρατήρων ἀναρραγέντων. Plat. Phaedo 111 D says of the subterranean cavities, συντετρήσθαί τε πολλαχῆ...καὶ διεξόδους ἔχειν, ἢ πολύ μὲν ΰδωρ ἐεῖν ἐξ ἀλλήλων εἰς ἀλλήλους ώσπερ εἰς κρατήρας. The scholiast adds:—λέγει δι' οῦ (ςς. μυχοῦ) καταβῆναι φασὶ τὴν Κόρην ἀρπαγείσων. That is, the schol. took this κρατήρ or μυχός in the rock to be the actual cavity in which the καταρράκτης όδος began. In each case the κρατήρ was close to the δδός.

Θησέως. Theseus went down to Hades with Peirithous, king of the Thessalian Lapithae, to help him in carrying off Persephone. Both heroes were made prisoners by Pluto. Theseus was afterwards delivered by Heracles, when sent by Eurystheus to capture Cerberus. According to another version, adopted by Eur. in his Πειρίθους, Heracles delivered

Peirithous also.

1894 Περίθου. Elsewhere in extant classical literature the form is Πειρίθους or (Attic) Πειρίθους. But a form Περίθους is sufficiently attested by the name of the Attic deme of which this hero was eponymus. Harpocr. Περιθοίδαι. δήμος έστι τῆς Οἰνηΐδος. Aeschin. or. 18 156 Περικλείδην τὸν Περιθοίδην: and so [Dem.] or. 50 § 41. Eustathius (101. 3)

notices both forms, and Dindorf ascribes Περίθουν to the Paris MSS. of Georgius Syncellus (the Byzantine chronographer, 800 A.D.), p. 299. II: vases and inscriptions also give it. There is no need, then, to write Πειρίθου Θησέως τε, as Blaydes does.

κείται...ξυνθήματα: schol. οξον $\dot{v}\pi_0$ μνήματα της πίστεως ης έθεντο πρός άλλήλους: i.e. he understood by κείται some visible memorial. This seems clearly right. The local belief probably pointed to characters or marks on the rock. See the schol. on Ar. Eq. 785 έστι δὲ καὶ ἀγὲλαστος πέτρα καλουμένη παρὰ τοῖς 'Αθηναίοις, ὅπου καθίσαι φασί Θησέα μέλλοντα καταβαίνειν εἰς 'Αδου. Leake (Demi I. 635) conjectured that this πέτρα may have marked the place (χωρίον) mentioned by Paus. 1. 18. 4 as near the temple of Sarapis, S.E. of the acropolis, ένθα Πειρίθουν και Θησέα συνθεμένους ές Λακεδαίμονα και ύστερον ές Θεσπρωτούς σταλήναι λέγουσιν. But the expeditions named there are distinct from the descent to Hades with which the schol. connects the mérpa. And, wherever this dγέλαστος πέτρα was, there must have been a cavern suggestive of the descent to Hades. The schol.'s phrase, παρά τοῖς 'Αθηναίοις, would cover

Others understand: 'where the compact has been made' (κεῖται=pf. pass. of τίθημι),—a lively way of saying, 'was made,' ἐτέθη: but this is improbable.—
Wecklein conjectures Περίθφ καλείται: 'where men say that the compact of Th. with P. was made': the dat. as Tr. 668 τῶν σῶν Ἡρακλεῖ δωρημάτων: the verb as Simonides fr. 107 ἐνθα καλείται... ᾿Αρτέμιδος... τέμενος. (Cp. on O. T. 1451.) This idiom, however, elsewhere always refers to places, not to acts.

and Peirithous hath its memorial. He stood midway between that basin and the Thorician stone,—the hollow pear-tree and the marble tomb; then sate him down, and loosed his sordid raiment.

And then he called his daughters, and bade them fetch

also.) Most MSS. have $\tau \circ \hat{v} = \theta \circ \rho \iota \kappa lov$, but $\tau \epsilon$ is omitted by B, Vat. (as by the first hand in L). $\tau \circ \hat{v} = \theta \circ \iota \kappa lov$ F. $\tau \circ \hat{v} = \tau \rho \iota \kappa o \rho \iota \phi o v$ Schneidewin. 1596 $\kappa \dot{\alpha} \pi \dot{\alpha} \delta \lambda a lov$ o $\tau \dot{\alpha} \phi o v$ MSS. ($\lambda a lov$ Vat.): $\tau \dot{\alpha} \phi \rho o v$ for $\tau \dot{\alpha} \phi o v$ Suidas s.v. "Achos. $\kappa \dot{\alpha} \pi \dot{\alpha} l$ Canter: $\kappa a \dot{\nu} \tau \delta \lambda a lov$ Dobree. 1597 $\dot{\epsilon} \lambda v \sigma \epsilon$ B, T, Farn. ($\dot{\epsilon} \lambda \epsilon v \sigma \epsilon$ Vat.): $\dot{\epsilon} \delta v \sigma \epsilon$ the rest.

1595 (1) With L's ἐφ' οῦ: 'At which (the κρατήρ) he halted, midway between' the other objects. Cp. Il. 22. 153 ἔρθα δ' ἐπ' αὐτάων πλυνοὶ εὐρέες ἐγγὺς ἔασιν, at the springs. With ἐφ', L's μέσου is possible; 'at which, midway as it is.' (2) With Brunck's ἀφ' οῦ, it becomes necessary to read μέσος. The κρατήρ is then one of four points from which the point denoted by μέσος is measured. The second ἀπό may be taken with ἀχέρδου also: cp. O.T. 734, 761. μέσος usu takes a simple gen. of the extremes, and is not elsewhere found with ἀπό, but the latter is natural (Plat. Parm. 145 Β τό γε μέσον ἴσον τῶν ἐσχάτων ἀπέχει).

του τε Θορικίου πέτρου. It was from Thoricus (Apollod. 2. 4. 7) that 'radiant Eos caught up Cephalus to the gods' (Eur. Hipp. 455). Hence the name of that place may have been associated in the Athenian mind with the idea of removal to another world. Θορικός (so Her., Xen., etc.: Θόρικος schol.) was a town and deme of Attica, belonging to the tribe 'Arapartis, on the S.E. coast, about 6 miles N. of Sunium, and 42 S.E. of Colonus. It was reckoned among the twelve towns of the old Attic dodecapolis, and, to judge by the ruins, was a considerable place down to late times (Leake, Demi II. 17—22). If Θορικίου is unsound, the familiarity of Θορίκιοι as a deme-name may have suggested it. Schneidewin's τρικορύφου rests on the schol. to 57: καί τις των χρησμοποιών φησί Βοιωτοί δ' Ιπποιο ποτιστείχουσι Κολωνόν, | ένθα λίθος τρικάρανος έχει και χάλκεος ούδός. But, if Θορικίου came from τρικορύφου, the genuine word must have been well-nigh obliterated.

1596 κοίλης τ' ἀχέρδου: schol. τῆς τὸν πυθμένα ἐχούσης ὑπόκενου, σαπέντα. The wild pear gave its name to the Attic deme ᾿Αχερδοῦς (᾿Αχερδούσιοι); as in its other form, ἀχράς, to ᾿Αχραδίνη, the Ε. quarter

of Syracuse. If, as the schol. states (n. 1593), the local myth placed the rape of Persephone here, this old tree may have been pointed out as the spot whence she was snatched. An έρινεός (wild figtree) by the Cephisus was connected with a like legend (Paus. 1. 38. 5). A wild olive-tree (κότινος) at Troezen was associated with the disaster of Hippolytus (2. 32. 10), as the στρεπτή έλαία at Epidaurus (see on 694) with Heracles.—κάπο λαίνου τάφου. Dobree's καύτοhatvou ('of natural rock,' cp. on 192) is more ingenious than probable. Cp. Eur. Helen. 962 τόνδε λάϊνον τάφον: Εl. 328 μνημα λάϊνον πατρός. The λάϊνος τάφος is opposed to a τύμβοs of earth or a λάρναξ of wood (Thuc. 2. 34): it would commonly denote an oblong monument with a flat slab (τράπεζα) on top, the sides being sometimes sculptured.

1897 έλυσε, as Tr. 924 λύει τὸν αὐτῆς πέπλον: while the midd. in T. 17. 318 λύοντο δὲ τεύχεα refers to Greeks stripping Trojans.—δυσπινεῖς: cp. 1258. He prepares to put on the garb of the dead.

ping frojans.—ουσπινευς: cp. 1258. He prepares to put on the garb of the dead.

1598 ρυπῶν (ρέω), flowing, ἐξ ἀειρύτου κρήνης (469). Cp. Theophr. Causs. Plantt. 2. 6. 3 (with ref. to correcting the properties of water by mixing different kinds), δι' δ πολλάκις ᾶν ἀρμόσειε

ύδάτων ένεγκειν λουτρά και χοάς ποθεν. τὼ δ' εὐχλόου Δήμητρος εἰς προσόψιον πάγον μολοῦσαι τάσδ' ἐπιστολὰς πατρὶ 1600 ταχει πόρευσαν σύν χρόνω, λουτροίς τέ νιν έσθητί τ' έξήσκησαν ή νομίζεται. έπει δε παντός είχε δρώντος ήδονήν, κούκ ήν έτ' οὐδεν ἀργὸν ὧν έφίετο, 1605 κτύπησε μεν Ζευς χθόνιος, αι δε παρθένοι ρίγησαν ώς ήκουσαν ες δε γούνατα πατρός πεσούσαι κλαίον, οὐδ' ἀνίεσαν στέρνων αραγμούς ούδε παμμήκεις γόους. ό δ' ώς ἀκούει φθόγγον εξαίφνης πικρόν, 1610 πτύξας επ' αὐταῖς χειρας εἶπεν ω τέκνα, οὐκ ἔστ' ἔθ' ὑμιν τηδ' ἐν ἡμέρα πατήρ. όλωλε γὰρ δὴ πάντα τάμά, κοὐκέτι τὴν δυσπόνητον ἔξετ' ἀμφ' ἐμοὶ τροφήν· σκληράν μέν, οίδα, παίδες άλλ' εν γάρ μόνον 1615 τὰ πάντα λύει ταῦτ' ἔπος μοχθήματα.

1600 τω δ' F (from the corrector), T, Farn., schol.: most MSS. have τψδ' (as L), or τάδ' (as A).—προσόψιον L, F: ἐπόψιον the rest. 1601 πάγον] πηγήν L. Stephani (Reise durch einige Gegenden des nordl. Griechenl., p. 107).—μολοῦσαι L: μολοῦσα A:

λεπτόν και καθαρόν μή καθαρφ και παχεί, και φρεατιαΐον ναματιαίφ (well water with river water), και ρυτον και δμβριον (spring or rain water) λιμναίφ και άπλως στασίμφ.

1600 £ They go to a hillock a little way off, on which was a shrine of Demeter Euchloös. See map in Introd.εύχλόου, as protecting the young green corn and other young vegetation (χλόη), Paus. 1. 22. 3 ἔστι δὲ (at Athens) καὶ Γῆς κουροτρόφου και Δήμητρος lepdy Χλόης. She was associated with Γη κουροτρόφος and with Apollo in the Χλόεια held on 6th Thargelion (latter part of May). Other names given to Demeter as protectress of crops, etc., expressed the ills which she averted, as καθστις, άζησία (parcher), έρυσίβη (mildew), έληγηρις (popularly referred to είλη, sunshine, but doubtful).

προσόψιον, not found elsewhere, is read by L and Suidas. 'The hill of Demeter, in full view': rather than, 'the hill looking on Demeter.' The act. sense is possible (Ph. 1040 $\theta \epsilon o i \tau' \dot{\epsilon} \pi \delta \psi \iota o \iota$), but

the other seems better here: cp. Ant.

1110 $\delta p \mu \hat{a} \sigma^{0}$... $\epsilon k \hat{\sigma} \phi \psi c \sigma \tau \hat{\sigma} \sigma \sigma$.

1802 f. " $\pi \delta p \epsilon u \sigma \alpha \nu$ and $\pi \delta p \epsilon u \sigma \alpha \nu$ are alike admissible in this $\hat{\rho} \hat{\eta} \sigma \iota s$ (cp. 1606 ff.), but the former seems preferable on the general principle of not multiplying omissions of augment without necessity. (Cp. Tr. 560 μισθοῦ 'πόρευε.) 'Brought this Ir. 500 μασύου πορεύε.) 'Brought this behest,' i.e. the water for which he had asked. Eur. Ph. 984 ΜΕΝ. χρημάτων δὲ τίς πόρος:— | ΚΡ. ἐγὼ πορεύσω χρυσόυ. Cp. on 1458 πόροι.—ταχεί σὺν χρ.: cp. 885: Tr. 395 σὺν χρόνω βραδεί μολών.—λουτροίς, as the dead were washed: Lucian De Luctu II μετά ταθτα δέ λούσαντες αὐτούς...προτίθενται. So Ai. 1405 λουτρών ὀσίων (for the dead Ajax).

1608 if voulgeral, as the dead were usually dressed for burial, i.e. in white. Artemidorus Oneir. 2. 3 άνδρι δὲ νοσοῦντι λευκὰ ἔχειν Ιμάτια θάνατον προαγορεύει, διὰ τὸ τοὺς ἀποθανόντας ἐν λευκοῖς ἐκφέρεσθαι.

1604 παντός...δρώντος. (1) explained:-- when he had content of all water from some fount, that he should wash, and make a drinkoffering. And they went to the hill which was in view, Demeter's hill who guards the tender plants, and in short space brought that which their father had enjoined; then they ministered to him with washing, and dressed him, as use ordains.

But when he had content of doing all, and no part of his desire was now unheeded, then was thunder from the Zeus of the Shades: and the maidens shuddered as they heard; they fell at their father's knees, and wept, nor ceased from beating

the breast, and wailing very sore.

And when he heard their sudden bitter cry, he put his arms around them, and said: 'My children, this day ends your father's For now all hath perished that was mine, and no more shall ye bear the burden of tending me,-no light one, well I know, my children; yet one little word makes all those toils as naught;

1602 ταχεί] βραχεί Reisig. 1604 παντός είχε δρώντος μολούσα Β, Τ. ηδουτήν] πάνθ' ὅσ' εἶπ' ἔδρων πρὸς ἡδοντήν Mekler. 1605 οὐδὲν ἀργὸν L: ἀργὸν οὐδὲν most Mss.—ἐφείετο L. 1608 πεσοῦσαι κλαῖον] πεσόντ' ἔκλαον Dindori. ανειεσαν L, with η written above ει: gl. οὐκ ανέπεμπον. 1610 à δ'] δδ' L.

service,' i.e. when his daughters had done for him all that he wished. Then $\pi \hat{a} \nu$ δρων will be 'every activity' of attendants: cp. the Homeric δρηστήρες, δρήστειραι, of servants, Od. 10. 349 etc. (2) A better view is: 'when of doing all he had content' (as Whitelaw), when πâν δρών is his συνα activity. Cp. τὸ βουλόμενον της γνώμης and similar phrases (see on 267): also Thuc. 1. 142 έν τῷ μη μελετώντι, 'in the absence of practice.' As to Tr. 196 το γαρ ποθούν ξκαστος έκμαθείν θέλων,—where τὸ ποθοῦν used to be explained as 'the desire within him,'-it is now generally held to be corrupt (E. Thomas conjectures τὰ γὰρ ποθείν'). But the absence of the art. makes παν δρών a bolder expression than any of these; nor can the adverbial έν αμείβοντι, 'alternately, (Pind. N. 11. 42.) be properly compared. I suspect, then, that the text is corrupt. To Mekler's conjecture (see cr. n.) the obstacle is ξδρων instead of έδρασαν. The obvious έρωτος ('desire') should not be too lightly rejected: cp.

1605 ἀργόν, neglected: see on O. T. 287.

1606 κτύπησε: for the omission of the augment, see on O. T. 1249. Zeùs X0.: ΙΙ. 9. 457 Ζεύς τε καταχθόνιος και έπαινή Περσεφόνεια. At Corinth Pausanias saw three images of Zeus, one being Χθόνιοs, another "Τψιστος, the third nameless (2. 2. 8). The Zeus Chthonios was a benevolent Pluto, associated with Demeter in the prayers of the husbandman (Hes. Op.

465).

1608 £ où& dvlevav, 'did not remit' (cp. ανιέναι φυλακήν, ασκησιν, έχθραν, etc.); not, 'did not send up' (as in O. T. 1277, a different context). κλαυθμός was commonly associated with κομμός (planetus) and yoos. If Soph. had meant otherwise, he would have added another verse with αλλά.—παμμήκεις, very loud: see on 489

1610 εξαίφνης, because they burst into their wail when the sudden peal of thunder was heard.

1613 πάντα τάμά, all that concerns

my earthly life.

1614 ff. την δυσπόν.: cp. 509 : Aesch. Pers. 515 ω δυσπόνητε δαιμον.— άμφ έμοι: cp. El. 1143 quoted on 345; τροφήν, ιδ. and 352.—σκληράν, in appos.; cp. 1173.—άλλά...γάρ, 'but (I need not speak of hardship), for':='but indeed': cp. on 988.—ἔν...ἔπος, 'one word,' viz. φιλεῦν. Cp. Ant. 53 μήτηρ και γυνή, διπλοῦν έπος. (This is better than 'one saying,' i.e. reflection.)—\u00e4\u00f3\u00e4\u00e4, cancels.

τὸ γὰρ φιλεῖν οὐκ ἔστιν ἐξ ὅτου πλέον η τουδε τανδρός έσχεθ, ου τητώμεναι τὸ λοιπὸν ήδη τὸν βίον διάξετον. τοιαθτ' έπ' αλλήλοισιν αμφικείμενοι 1620 λύγδην έκλαιον πάντες. ώς δὲ πρὸς τέλος γόων ἀφίκοντ' οὐδ' ἔτ' ἀρώρει βοή, ην μεν σιωπή, φθέγμα δ' έξαίφνης τινός θώϋξεν αὐτόν, ὤστε πάντας ὀρθίας στήσαι φόβω δείσαντας έξαίφνης τρίχας. 1625 καλεί γὰρ αὐτὸν πολλὰ πολλαχή θεός. ῶ οὖτος οὖτος, Οἰδίπους, τί μέλλομεν χωρεῖν ; πάλαι δὴ τἀπὸ σοῦ βραδύνεται. ο δ' ως επήσθετ' εκ θεου καλούμενος, αὐδα μολειν οι γης ἀνακτα Θησέα. 1630 κάπεὶ προσηλθεν, εἶπεν οδ φίλον κάρα, δός μοι χερος σης πίστιν * δρκίαν τέκνοις,

1619 τὸ λοιπὸν ήδη βίοτον διάξετον L, F: and so the rest, only with τὸν instead of τὸ. (βίωτον Τ, Farn.) το λοιπόν ήδη του βίου διάξετε Suidas, which Froehlich accepts, with the change of τὸ to τὸν. τὸ λοιπὸν ήδη τὸν βίον διάξετον Elmsley. τὸν λοιπὸν ήδη βίοτον ἐκδιάξετον Meineke.

1625 φόβω] In L the letters ϕ and β have been written by S in erasures: the first hand may have written λόφω.—ἐξαίφνης] εὐθέως Dindorf.

1626 καλεῖ L (λ in an erasure), and most MSS.: κάλει Τ, Farn.: κάλλει Vat.—

1618 f. τητώμεναι: cp. on 1200.— The simplest view of the MS. τὸ λοιπὸν ήδη βίοτον διάξετον is Elmsley's, that βίοτον was written by a mistake for τον βίον. (The error here affords no ground for suspecting βloτον in 1584.) But τοῦ βlou (Suidas) is equally possible: cp. Ο. Τ. 1487 νοούμενος τὰ λοιπὰ τοῦ πικροῦ βlou. The constr. τὸν λοιπὸν...τοῦ βίου would be a rare one: Dem. or. 15 § 16 πρός του λοιπόν τοῦ χρόνου, Xen. Cyr. 4. 5. Ι τοῦ σίτου...τον ημισυν: so ή πολλή της γης, etc.

1620 f. ἐπ' ἀλλήλ. ἀμφικ.: i.e. each of the daughters had twined her arms about her father, while he had also embraced them. Cp. Od. 8. 523 ώς δε γυνη κλαίησι φίλον πόσω άμφιπεσούσα.— λύγ-δην from λύζω, singultare. Anthol. Pal. 15. 28. 3 λιγέως όλοφύρετο μήτηρ, | λύγδην, Ισταμένη.

1628 TWITH, a moment of absolute stillness, after the wails had subsided. Job iv. 15 'Then a spirit passed before my face; the hair of my flesh stood up. It stood still, but I could not discern the

appearance thereof; a form was before mine eyes: there was silence, and I heard a voice.'—τινός: Eur. Andr. 1147 πρίν δή τις άδύτων έκ μέσων έφθέγξατο | δεινόν τι και φρικώδες.

1624 £ θώϋξεν αὐτόν. Porson on Eur. Ph. 5 wished to read $\theta \in \hat{\omega} r \in \theta \land \hat{\omega} \tilde{v} \in \theta \land \hat$ this: cp. 1606. θωθσσω denotes a loud, urgent cry (cp. Eur. Hipp. 219 κυσί θωθξω): here with acc. of the person called.—πάντας, subject to στήσαι. For this phrase, instead of πᾶσι στήναι τρίχας, see on 150 φυτάλμιος. Cp. 1464.—φόβφ is causal dat. with στήσαι, rather than modal dat. with **Selvavras**, so that we modal dat. with **σειστντας**, so that we should not compare Tr. 176 φ6βψ... ταρβοῦσαν: O. T. 65 ῦπνψ γ' εὐδοντα.— ἐξαίφνης, though it has come in 1623 (and 1610): see on 554.

1626 πολλά πολλαχῆ, 'with repeated and manifold calling.' There seems

to be no genuine instance of πολλαχί meaning simply πολλάκις. It is always

love had ye from me, as from none beside; and now ye shall have me with you no more, through all your days to come.'

On such wise, close-clinging to each other, sire and daughters sobbed and wept. But when they had made an end of wailing, and the sound went up no more, there was a stillness; and suddenly a voice of one who cried aloud to him, so that the hair of all stood up on their heads for sudden fear, and they were afraid. For the god called him with many callings and manifold: 'Oedipus, Oedipus, why delay we to go?' Thou tarriest too long.'

But when he perceived that he was called of the god, he craved that the king Theseus should draw near; and when he came near, said: 'O my friend, give, I pray thee, the solemn pledge of thy right hand to my children,

πολλαχεῖ (with ηι written above) L. Blaydes conject. πολλάκις.—Lehrs agrees with Hermann (on Arist. Poet. p. 224) in rejecting this v. 1627 £ τ l μέλλομεν; | χώρει Nauck.—δη τ άπδ] δῆ τ ' ἀπο L, whence δῆ τ ' ἀπὸ F.—βραδύνεται] After v two letters have been erased in L.

1630 of L, F: of B, with σ ι above: of the rest.

1632 ἀρχαίαν MSS.: ἀρβαίαν Wecklein: ἀρκάσειν Νενελείν (Δενακλου) μέναν με δη προκέσειν μέναν μέναν μέναν με δη προκέσειν μέναν μένα Nauck: Ισχυράν Sehrwald: ὁρκίαν P. N. Papageorgius. - τέκνοις] τέκνον Vat.

'by many routes' (as Xen. An. 7. 3. 12), 'in many ways' (Her. 6. 21), or 'on many grounds' (id. 1. 42). The phrase here, then, cannot mean 'loudly (πολλά) and often': nor can it be merely, 'again and again.' But πολλαχή need not refer to different forms of words. It is enough to understand it of varying tones in which he name was sounded or of the voice the name was sounded, or of the voice seeming to come from different points at successive moments.

It is strange that a modern critic should have thought this 'alienissimum a divina maiestate' (Schaefer). He must have forgotten that a divine summons had already been thrice repeated when 'the LORD came, and stood, and called as at other times, Samuel, Samuel.'

1627 & ovros. So the goddess Athena, calling Ajax to come forth from his tent; Ai. 71 οδτος, σε τον τας etc.: 89 ω οδτος, Alas, δεότερον σε προσκαλώ, where Alas is voc. (ib. 482), as Olδίπους here (cp. 461). σότος ('Ho there!'), thus used, implies that the person addressed is not high heading the proplem, here it helps duly heeding the speaker; here it helps to express impatience. So, when Medea turns her face away from Jason's smooth words, he cries to her, αὐτη, τί χλωροῦς δακρύοις τέγγεις κόρας; etc. (Med. 922). There is nothing of roughness in the phrase, except in the particular combination οὖτος σύ (O. T. 532, 1121: Eur. Hec. 1280).

1628 χωρείν: cp. the emphatic place of δείξαι, O. T. 278. Nauck's μέλλομεν; | χώρει by the change to the singular number, breaks the companionship guiar number, breaks the Companionsing of Oedipus with the Unseen.—ταπό στοῦ adv., βραδύνεται pass. impers.: delay is made on thy part. Cp. Eur. Tro. 74 ἔτοιμ' ᾶ βούλει τὰπ' ἐμοῦ: Ατ. Plut. 100 ἀφετον με νῦν' ἴστον γὰρ ἤδη τὰπ' ἐμοῦ (10r in both places it is ἀπό rather than èπί). Cp. 293.

1630 oi, ethic dat., 'for him,' as a grace to him: cp. 81. The enclitic almost adheres to molecu, while yis is naturally drawn to avakra: thus the two monosyllables in the 3rd foot do not hurt the rhythm.—Theseus, with attendants, had followed Oed. to the ôôôs (see 1589), but had remained apart while the daughters ministered to their father (1598—1603). He is now summoned to approach them.

1632 όρκίαν, the conjecture of P. N. Papageorgius, is the best emendation of the certainly corrupt doxalar. It gives exactly what we need, viz. such an epithet for mlores as marks the special solemnity of the pledge. Cp. Plat. Legg. 843 A φιλίαν τε καὶ έχθραν ένορκον. The occurrence of δρκιος in 1637 cannot be made an objection (cp. 544 n.); on the con-

ύμεις τε, παίδες, τώδε και καταίνεσον μήποτε προδώσειν τάσδ' έκών, τελείν δ' όσ' αν μέλλης φρονών εὖ ξυμφέροντ' αὐταῖς ἀεί. 1635 δ δ', ως άνηρ γενναίος, ουκ οἴκτου μέτα κατήνεσεν τάδ' δρκιος δράσειν ξένω. όπως δὲ ταῦτ' ἔδρασεν, εὐθὺς Οἰδίπους ψαύσας άμαυραῖς χερσὶν ὧν παίδων λέγει• ὧ παιδε, τλάσας χρη τὸ γενναίον φρενί 1640 χωρείν τόπων έκ τωνδε, μηδ' α μη θέμις λεύσσειν δικαιουν, μηδε φωνούντων κλύειν. αλλ' ἔρπεθ' ώς τάχιστα· πλην ὁ κύριος Θησεύς παρέστω μανθάνων τὰ δρώμενα. τοσαθτα φωνήσαντος είσηκούσαμεν 1645 ξύμπαντες ἀστακτὶ δὲ σὺν ταῖς παρθένοις στένοντες ώμαρτοθμεν. ώς δ' ἀπήλθομεν,

1634 τάσδ'] L has σ in an erasure; the α was first α, then α.

1635 μέλλεις

L, F: μέλλης most Mss.: νέμης F. W. Schmidt.

1636 οἴκτου Mss.: δγκου

Musgrave: ὅκνου Wex, Bothe.

1640 τλάσας Mss.: τλάσα Dindorf (formerly),

Wunder, Blaydes: τλάντε Dind. (n. to Oxf. ed. of 1860).—φρενί Α, R, L²: φέρειν L and

trary, it rather confirms δρκίαν here. Theseus did just what Oedipus asked.

dpxalav has been explained as follows:
—(1) 'Thy right hand, that time-honoured pledge.' I agree with Campbell and Bellermann that this is the best version: indeed, I should be disposed to say, the only sound one. But in such a context we surely want something more than so general an epithet. (2) Thy pledge, 'which some day will be old,' i.e. which you are sure to observe permanently. Herm. supports this extraordinary 'prolepsis' by Aesch. Ag. 579, where, however, dpxalov γdros is rather, 'the traditional ornament' of temples (spoils): unless we should read (δόμοις) dpxalois. (3) 'A pledge of such good faith as you have always observed' (fides perpetuo apud te usu sacrata, Ellendt). (4) A modification of the last view refers dpxalou to v. 631, as='the pledge given at the beginning (of our intercourse).' It is impossible to accept any one of these interpretations.

(1) Two other conjectures claim notice. dρθμίαν (Wecklein)='in a friendly compact.' Cp. Od. 16. 427 ol δ' ἡμῦν ἀρθμιοι

πσαν, 'they were in amity with us.' In Ph. 1132 Erfurdt has restored ἄρθμων (as = 'trusty comrade') for ἄθλων. But this epithet does not strengthen πίστω. (a) ἀρκίαν (L. Schmidt) = 'sure.' The only support for this is the epic phrase μωθθε άρκως (Π. 10. 304, Od. 18. 358, Hes. Op. 368).

1684 ἐκών, 'if thou canst help it': cp. Plat. Prot. 345 D δs ἀν ἐκὼν μηδὲν κακὸν ποιῆ: in prose more often with εἶναι added, as Symp. 214Ε ἐκὼν γὰρ εἶναι οὐδὲν ψεύσομαι: almost always in sentences which contain or imply a negative: but Her. 7. 164 has ἐκών τε εἶναι καὶ δεινοῦ ἐπιόντος οὐδενὸς ... καταθεὶς τὴν ἀρχήν.

1635 μέλλης, sc. τελεῦν: φρονῶν εἶ, 'wishing them well.' Cp. O. T. 1066 καὶ μὴν φρονοῦσὰ γ' εὖ τὰ λῷστά σοι λέγω. 'To do all that, as their well-wisher, thou seemest likely (to do) with advantage to them.' As a well-wisher will do his best, εὖ φρονῶν thus practically means, 'to the best of thy judgment'; but that is not the first sense of the words.

1636 οὐκ οἴκτου μέτα, without making lamentation,—controlling his feelings

and ye, daughters, to him; and promise thou never to forsake them of thy free will, but to do all things for their good, as thy friendship and the time may prompt.' And he, like a man of noble spirit, without making lament, sware to keep that promise to his friend.

But when Theseus had so promised, straightway Oedipus felt for his children with blind hands, and said: 'O my children, ye must be nobly brave of heart, and depart from this place, nor ask to behold unlawful sights, or to hear such speech as may not be heard. Nay, go with all haste; only let Theseus be present, as is his right, a witness of those things which are to be.'

So spake he, and we all heard; and with streaming tears and with lamentation we followed the maidens away. But when we had gone apart,

the rest: $\tau \rho \epsilon \phi \epsilon \nu$ Wecklein. Nauck rejects the v. **1641** $\mu \eta \delta'$] $\mu \eta \mu$ L first hand: $\mu \eta \mu'$ S. Most Mss. have $\mu \eta$ μ' : in B and F δ' is written over μ' . **1644** $\mu \alpha \nu \theta d\nu \epsilon \nu$ Reiske. **1646** L $d\sigma \tau \alpha \kappa \tau l$ $\delta \epsilon$] Blaydes conject. $\epsilon' \tau'$ $d\sigma \tau \alpha \kappa \tau l$: Nauck, $\epsilon' \tau'$ $d\kappa \alpha \kappa \alpha \kappa \alpha$... | $\sigma \tau \epsilon l \chi \sigma \nu \tau \epsilon'$ or $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \alpha \kappa \tau \epsilon'$ and in v. 1648 $\pi \delta \lambda \iota \nu$ $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \tau \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \tau \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \tau \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \tau \epsilon' \nu \tau \epsilon'$ for $\sigma \tau \rho \alpha \phi \tau \epsilon' \nu \tau \epsilon' \lambda \tau \epsilon'$

in presence of the afflicted girls. Vauvilliers: 'οἶκτος hic est quod nos Galli dicimus foiòlesse.' Cp. Plat. Phaedo 117c καὶ ἡμῶν οἱ πολλοὶ τέως μὲν ἐπιεκῶς οἶοὶ τε ἦσαν κατέχειν τὸ μὴ δακρύειν, ὡς δὲ εἶδομεν πίνοντά τε καὶ πεπωκότα, (that Socrates had drunk the hemlock,) οὐκέτι, ἀλλ' ἐμοῦ γε βία καὶ αὐτοῦ (in spite of myself) ἀστακτὶ ἐχώρει τὰ δάκρυα. If the men of the old Greek world were more easily moved to tears than modern men, at least they knew very well when a man is bound to repress his emotion, if he can. Why, then, obliterate a noble touch by changing οἴκτου—as Wecklein does with Wex and Bothe— to the wretchedly feeble ὄκνου?

1637 δρκιος: Ant. 305 δρκιος δέ σοι λέγω: Ph. 811 οὐ μήν σ' ξνορκον άξιῶ θέσθαι.

1689 ἀμαυραῖς, 'dark,' not guided by eyes: cp. 182 ἀμαυρῷ | κώλφ. Not 'feeble' (1018), for no increase of physical weakness is among the signs that his end is near: rather is he lifted above his former helplessness (1587).

former helplessness (1587).

1640 τλάσας...τὸ γενναίον φρενὶ, 'ye must make a brave effort of the mind, and depart': τὸ γενναίον, acc. governed by τλάσας. It might also be adv., like κάμνοντι τὸ καρτερόν Theocr. 1. 41, but

an absolute use of τλάσας seems slightly less probable here.—φρεν, in or with it. L's φέρειν is conceivably genuine, but in that case τὸ γενναῖον can hardly be so. Bellermann combines them by rendering, 'that which it is noble to bear.' This will not serve: nor yet this, 'to bear what is noble.' Wecklein suggests τρέφειν: 'having brought yourselves to cherish fortitude.' But since the effort demanded is one of moral courage, I do not see why the addition of φρενί to τλάσας should offend.

1641 £ & μη: 'such things as 'tis not lawful,' etc.: cp. 73.—φωνούντων, masc.

1643 δ rúpios, the master, he who has control of all; since to him alone the $\dot{\epsilon}\xi\dot{a}\gamma\iota\sigma\tau a$ (1526) are to be confided. The word has a further fitness here, since the maidens had been committed to the care of Theseus (cp. n. on O. T. 1506).

of Theseus (cp. n. on O. T. 1506).

1645 £ εἰσηκούσαμεν, simply 'heard' (rather than 'obeyed'), as Ant. 9, Ai. 318, Tr. 351, 424.—Wecklein suggests φωνήσανθ' ὅτ', with omission of ἀστακτλ... στένοντες.—ξύμπαντες, the attendants of Theseus, who had remained apart when their master was summoned to approach Oedipus (1630).—ἀστακτλ: see on 1251.

χρόνφ βραχεί στραφέντες, έξαπείδομεν	
τον ἄνδρα τον μεν οὐδαμοῦ παρόντ' ἔτι,	
άνακτα δ' αὐτὸν ὀμμάτων ἐπίσκιον	1650
χειρ' ἀντέχοντα κρατός, ώς δεινοῦ τινος	
φόβου φανέντος οὐδ' ἀνασχετοῦ βλέπειν.	
ἔπειτα μέντοι βαιὸν οὐδὲ σὺν χρόνφ	
όρωμεν αὐτὸν γην τε προσκυνοῦνθ' ἄμα	
καὶ τὸν θεῶν Ὁλυμπον ἐν ταὐτῷ λόγῳ.	1655
μόρφ δ' ὁποίφ κεῖνος ὤλετ' οὐδ' ἄν εἶς	
θνητών φράσειε πλην το Θησέως κάρα.	
οὐ γάρ τις αὐτὸν οὖτε πυρφόρος θεοῦ	
κεραυνός εξέπραξεν ούτε ποντία	
θύελλα κινηθείσα τῷ τότ' ἐν χρόνῳ,	1660
άλλ' ή τις έκ θεών πομπός, ή τὸ νερτέρων	
εύνουν διαστάν γης άλύπητον βάθρον·	
άνηρ γάρ οὐ στενακτὸς οὐδὲ σὺν νόσοις	
άλγεινος έξεπέμπετ, άλλ' εί τις βροτών	
θαυμαστός. εί δὲ μὴ δοκῶ φρονῶν λέγειν,	1665

1649 οὐδαμῆ Vat. 1651 ἔχοντα χεῖρα κρατός B, T, Vat., Farn.: χεῖρ' ἀντέχοντα κρατός the rest. 1652 ἀνασχέτου L first hand, ἀνασχετοῦ S. 1655 τὸν] τῶν R (with $\dot{}$ νν written above), F, Vat. (which has θεδν). 1658 αὐτὸν] αὐτῶν L, F, Vat.—θεοῦ L first hand, $\dot{}$ θεδο S. $\dot{}$ θεδι is also in F: θεοῦ the rest. 1659 ἔξέπραξεν] Maehly conject. ἔξήρπαξεν: Blaydes, ἔξέφλεξεν, ἔξέπληξεν, οτ ἔξέπεμψεν.

1648 f. ἐξαπείδομεν. This compound occurs only here, but is not intrinsically more questionable than the Homeric εξαποβαίνω, ἐξαποδύνω, etc. While ἐξορᾶν='to see at a distance' (used in pass. by Eur. Her. 675 etc.), ἀφορᾶν alone usu. =merely 'to regard': hence the double compound is really less pleonastic than those just mentioned. So ἐκπροτιμᾶν occurs only in Ant. 913.—τὸν ἄνδρα τὸν μὰν: 'we saw Oedipus,—him, I say,—no longer present anywhere, but Theseus, etc.' The τὸν μὲν comes in, by an afterthought, to prepare the distinction: cp. Od. 1.115 εἴ ποθεν ἐλθῶν | μνηστήρων τῶν μὲν σκέδασω κατὰ δώματα θείη, | τιμὴν δ' αὐτὸς ἔχοι: 'make a scattering of the wooers,—those men there,—in the house, but himself have honour,' etc.

1650 αὐτόν, 'alone': Ar. Ach. 504 αὐτοι γάρ ἐσμεν οὐπι Ληναίω τ' ἀγών (citizens without foreigners): cp. O. T. 221 n.—όμμ. (object. gen.) ἐπίσκιον, predicative, ὥστε ἐπισκιάζειν τὰ ὅμματα.

1651 ἀντέχοντα, holding over against, from the primary sense of ἀντί: so with dat. (δμμασι) Ph. 830.—Perhaps nothing else in Greek literature leaves on the mind an impression so nearly akin to that of the awful vision in Tob (iv. 15. 16).

of the awful vision in Job (iv. 15, 16).

1654 £ γην τε...καl... Όλυμπον.

Theseus bows down and kisses the earth, then suddenly rises, and with upturned face stretches forth his hands towards the sky. The vision which he had just seen moved him to adore both the χθόνιοι and the θπατοι. This touch is finely conceived so as to leave the mystery unbroken. Cp. Ph. 1408 στείχε προσκύσας χθόνα: Ant. 758 τόνδ' "Ολυμπον (the heaven above us).—ἐν ταὐτῷ λόγῳ, 'in the same address (or prayer),' i.e. one immediately after the other: not, 'on the same account.'

1659 £. ἐξέπραξεν, like διειργάσατο, διεχρήσατο, confecit, 'took his life'; cp. Eur. Hec. 515 πως καί νιν ἐξεπράξατ'; 'how indeed did ye take her life?'—ποντία

after no long time we looked back; and Oedipus we saw nowhere any more, but the king alone, holding his hand before his face to screen his eyes, as if some dread sight had been seen, and such as none might endure to behold. And then, after a short space, we saw him salute the earth and the home of the gods above, both at once, in one prayer.

But by what doom Oedipus perished, no man can tell, save Theseus alone. No fiery thunderbolt of the god removed him in that hour, nor any rising of storm from the sea; but either a messenger from the gods, or the world of the dead, the nether adamant, riven for him in love, without pain; for the passing of the man was not with lamentation, or in sickness and suffering, but, above mortal's, wonderful. And if to any I seem to speak folly,

1662 ἀλύπητον L, with $\gamma \rho$. ἀλάμπετον written above by S. ἀλάμπετον is in the text of F (see p. xlix.), which usu. follows S: ἀλύπητον the other MSS.

1663 ἀνὴρ L.

1664 ἀλγεινῶς L, F.—Above ἐξεπέμπετ' L has ἐξέπνεισεν (without $\gamma \rho$.), written by S.

1665 δοκῶ is wanting in L²: δοκῶν A, R.

θύελλα κινηθεῖσα, 'a whirlwind from the sea, suddenly aroused,'—so as to sweep inland on Colonus, and snatch him out of men's sight. For the locative force of ποντία as = ποντόθεν, cp. on 118 έκτόπιος. Cp. I. 6. 345 (Helen's wish) ώτ μ ' όφελ' fματι τ $\hat{\varphi}$ ότε μ πρώτον τέκε μ ήτηρ | οίχεκο θια προφέρουσα κακή άνέμοιο θύελλα | είς δρος $\hat{\eta}$ είς κῦμα πολυφλοίσβοιο θαλάσσης.

1861 Σ πομπός: cp. 1548.— η το νερτέρων γης βάθρον, the nether world on which the upper world rests. γης βάθρον, earth's firm floor, rocky base: cp. Milton, 'Hymn on the Nativity,' And cast the dark foundations deep. So At. 860 earlas βάθρον is the ground on which the home stands.

ἀλύπητον, the Ms. reading, is incomparably better than the variant ἀλάμπετον, which I believe to have been merely one of those conjectures in which the old transcribers and commentators sometimes indulged. By ἀλύπητον the poet meant, 'without pain' (to Oed.); though it does not follow that he used the word with definite consciousness of an active sense. Cp. Ph. 687 αμφιπλήκτων βοθίων, the billows that beat around him: O. T. 969 άψαυστος, 'not touching,' etc. (ib. 885 αφόβητος, 'not fearing,' is not properly similar, since ἐφοβήθην was deponent). Plat. Legg. 958 Ε τὰ τῶν τετελευτηκότων σώματα μάλιστα ἀλυπήτως τοῦς ζῶσι... κρύπτεν, to bury the dead with least

1663 Σ. οὐ στενακτὸς, 'not with wailing.' Some assume a definitely active sense, 'not wailing'; see last n., and add μεμπτὸς 'blaming' (7r. 446). Others make it definitely passive, 'not bewailed.' The thought is that his end was 'not accompanied by στεναγμοί,' and the poet probably meant to suggest both ideas. Cp. on σωτήριον 487.—σὸν νόσοις: cp. O. Τ. 17 σὸν γήρα βαρεῖς.—ἀλγενὸς, as sociated with ἄλγος, here as feeling, not as causing, it: thus only here. Analogous is Pind. Ol. 1. 26 καθαροῦ λέβητος, the cauldron of cleansing, where Fennell cp. Theocr. 24. 95 καθαρῷ δὲ πυρώσατε δώμα θεείφ.

1665 £. el δὲ μη δοκῶ, 'But if I seem not to speak with understanding' (i.e. if my narrative is thought incredible and

ούκ αν παρείμην οίσι μη δοκώ φρονείν.

ΧΟ. ποῦ δ' αι τε παίδες χοί προπέμψαντες φίλων;

ΑΓ. αίδ' οὐχ έκάς γόων γὰρ οὐκ ἀσήμονες φθόγγοι σφε σημαίνουσι δεῦρ' ὁρμωμένας.

στρ. α΄. ΑΝ. αἰαῖ, φεῦ· ἔστιν ἔστι νῶν δὴ

1670

- 2 οὐ τὸ μέν, ἄλλο δὲ μή, πατρὸς ἔμφυτον
- 3 άλαστον αίμα δυσμόροιν στενάζειν,

4 ῷτινι τὸν πολὺν

- 5 άλλοτε μεν πόνον έμπεδον είχομεν,
- 6 έν πυμάτω δ' αλόγιστα παροίσομεν

7 ἰδόντε καὶ παθούσα.

1675

1666 παρείμην] παρείξαιμ' Hartung, the schol. having παραχωρήσαιμι. 1667 xol] χ'οι L, the χ in an erasure, the ι made from l; it was first και οι.

1669 φθόγγοις δὲ L, with most MSS. (δὲ is wanting in Val.): φθόγγοις σὲ Α, R, L².

1670 αl (sic) αἶ φεῦ ἔστιν ἔστι νῶῖν δὴ L, = 1697 πόθοσ καὶ κακῶν ἄρ' ἢν τίσ ἢν (sic).

The Glasgow ed. of 1745 deleted φεῦ in v. 1670, so that αἰαῖ should correspond with πόθος in 1697. Hartung, keeping φεῦ, added τοι after πόθος, deleting the second ἦν: and J. H. H. Schmidt prefers this course.—ἔστιν ἔστι (like L), B, Val.: ἔστ' ἔστι Τ,

foolish), 'I would not crave belief from those to whom I seem not sane.'-ouk αν παρείμην. παρίεμαι= 'to win over αν παρειμην. παριεμαι= το win over to one's own side,' and so either (1) with gen. of pers., Plat. Rep. 341 B οὐδέν (adv.) σου παρίεμαι, I ask no favour, no mercy, from you: or (2) with acc. of pers., Legg. 742 B παρέμενος...τους άρχον-τας ἀποδημείτω, 'when he has persuaded the rulers,'-obtained their permission: so again ib. 951 A. Here it seems better to understand τούτων than τούτους. He scorns to deprecate their unbelief. Eur. Med. 892 παριέμεσθα (I crave pardon) ral paper range poper.—His closing words mark his own profound belief in the reality of what he has seen. Cp. El. 550 el δè σοι δοκώ φρονείν κακώς | τρ. Ετ. 550 ε θε δυ ο όνα φρονέν καλας γρώμην δικαίαν σχοῦσα, τοὺς πέλας ψέγε. Αί. 1038 ὅτψ δὲ μὴ τάδ' ἐστὶν ἐν γνώμη φίλα, | κεῖνός τ' ἐκεῖνα στεργέτω, κάγὼ τάδε. Απι. 469 σοὶ δ' el δοκῶ νῦν μώρα δρώσα τυγχάνειν, | σχεδόν τι μώρω μωρίαν όφλισκάνω. Το the ancient Greek, who enjoyed discussion, there was something peculiarly impressive in declining it.

1667 £. χοί προπέμψ.: meaning Theseus (295 n.), though the plur. might also be explained of Theseus with his attendants (1646).—ἀσήμονες = ἄσημοι, only here.

1670—1750 Kommos. 1st str. 1670

—1696=1st antistr. 1697—1723. 2nd str. 1724—1736=2nd antistr. 1737—1750. See Metrical Analysis.

1670 ff. alaî, φεθ. To delete φεθ here seems a less probable remedy than to supply τοι in 1697, where the neighbour-hood of και may have caused its loss. ξοτιν ξοτι νών δή. The passage is

simple if it is only remembered that of το μέν, ἄλλο δὲ μή is an adverbial phrase, equivalent to παντελώς. 'It is indeed for us twain in no incomplete sense to bewail the accurst blood of our father which was born in us, hapless that we are.' While he lived, they suffered with him. Now, his fate has snatched him from them in strange and terrible sort, leaving them destitute. οὐ τὸ μέν, ἄλλο δὲ μή (μή, instead of οὐ, because it goes with the inf. στενάζειν), 'not in one respect merely, with the exception of some other'; not merely partially. This phrase is frequent where the notion of completeness or universality is to be brought out with greater emphasis than would be given by the mere use of πάs or like words. Aesch. Pers. 802 συμβαίνει γάρ οὐ τὰ μέν τὰ δ' οῦ, i.e. 'for our disasters are complete.' Her. 1. 139 ού τὰ μέν, τὰ δ' οῦ, ἀλλὰ πάντα ὁμοίως: 50 id. 2. 37: Phocylides fr. 1 Λέριοι κακοί, ούχ ὁ μέν, δε δ' οῦ, | πάντες: Eur. Ph. 1641

I would not woo their belief, who count me foolish.

And where are the maidens, and their escort?

Not far hence; for the sounds of mourning tell plainly that they approach.

Woe, woe! Now, indeed, is it for us, unhappy sisters, Kommos. in all fulness to bewail the curse on the blood that is ours from strophe. our sire! For him, while he lived, we bore that long pain without pause; and at the last a sight and a loss that baffle thought are ours to tell.

Farn.: έστιν έστιν the rest.—Elms. conject. $a\tilde{t}$ $a\tilde{t}$, $\phi e \hat{v}$, $\pi \dot{a} \rho e \sigma \tau \iota \nu \dot{\varphi} \nu \dot{\delta} \dot{\gamma}$.

1671 f. oð from oð L: and äλαστον.—For $\pi a \tau \rho \dot{\delta} v$ Nauck conject. $\pi \dot{a} \dot{\theta} o s$: and for äλαστον $a\tilde{t} \mu a \dot{\delta} v \sigma \mu \dot{\delta} \rho o v$, $\dot{\delta} \lambda a \dot{\delta} \sigma \dot{\delta} \rho o v$ is $\dot{\delta} \lambda a \dot{\delta} \sigma \dot{\delta} \rho o v$.

1673 $\dot{\psi} \tau u v$ MSS.: $\dot{\omega} \tau u v \dot{\delta} a \dot{\delta} a \dot{\delta} \rho o v$ 1675 $\dot{\epsilon} \nu$] έμ L first hand, which S sought to make into έν.—παροίσομεν] παρεύρομεν Hartung, περάσομεν Reisig, κάχ' εδρομεν Blaydes, άπελαύσαμεν Arndt. 1676 Ιδύντε και παθούσα (from παθούσα) L: Ιδόντε και παθούσα A: Ιδείν τε και παθούσαι Vat.: Ιδόντε και παθούσαι the other MSS.: Ιδόντε και παθόντε Brunck, Nauck: Ιδείν τε και πυθέ-

οὐ γὰρ τὸ μέν σοι βαρὺ κακῶν, τὸ δ' οὐ βαρύ, | ἀλλ' εἰς ἄπαντα δυστυχὴς ἔφυς, πάτερ: Plat. Rep. 475 B, etc. The idiom strikingly illustrates three tendencies of Greek; (1) love of antithesis, (2) love of parataxis, (3) the tendency to treat whole clauses as virtually adverbs (cp. ούκ ἔσθ'

in the state of t äλαστον: cp. on 1482.—alμa, as kinsfolk are of the same 'blood': cp. Eur. Ph. 246 κοινὸν αίμα, κοινὰ τέκεα: O. Τ. 1406 αίμ' ἐμφύλιον, an incestuous kinship.
1678 ψτινι, dat. of interest, for whom:

cp. 508 τοίς τεκούσι γάρ | οὐδ' εί πονεί τις. As making the sense of πόνον clearer, the dat. is preferable to the nom. dual, ώτινε (Badham). - τον πολύν: for the art. cp. on 87.

1875 ε. τυμάτφ, 'at the last,' i.e. 'at his death,' as opp. to άλλοτε μέν, i.e. 'during his life.'—αλόγιστα, things which baffle λογισμός, things which transcend human reason. As ίδόντε shows, the reference is to the mysterious manner of their father's death, while παθούσα marks their loss by that death.

παροίσομεν can only be explained with Hermann, as = 'we shall bring forward,' 'allege.' 'And we shall have to tell of things baffling reason, as seen and suffered by us at the end.' This will seem less strained, I think, if we observe that Antigone need not be supposed to know of the Messenger's narrative. She may believe that she is bringing the Chorus the first intelligence of the event; and, if so, addytora mapol-oropev would be no unsuitable preface. This view agrees with the next words of the Chorus, who ask τί δ' ἔστιν; as if uncertain what she means; and βίβηκεν; as if they did not know that Oedipus was gone. They do not wish to check the flow of her sorrow, to which utterance will be a relief. Cp. Eur. I. A. 981 aloχύνομαι δὲ παραφέρουσ' οἰκτροὺς λόγους, 'advancing a plea to pity' (unless 'bringing
in' be preferable). Her. 9. 26 καὶ καινὰ
καὶ παλαιὰ παραφέρουτες ἔργα, 'citing' (as claims).-We cannot render παροίσομεν 'we shall suffer beside' (over and above our former sufferings), since the reference is to the fact of their bereavement, not to its prospective consequences.-Though the phrase is certainly strange, yet the defence indicated above may at least avail in arrest of judgment. If mapolorous were to be altered, I should be disposed to suggest empdoraus ('we have gone through,' cp. περαν κίνδυνον etc.). The more obvious άπορ' οίσομεν and απορήσομεν are barred by the context.

1878 ίδόντε καὶ παθούσα. The difficulty is to explain how, if παθόντε originally stood here, it was changed in the MSS. to παθούσα, when ίδόντε (which metre requires) was more likely to cause an opposite change. I therefore leave radover in the text. And it is important to notice that a similar combination of forms (both attested by metre) occurs in an Attic inscription of about the second ΧΟ. 8 τί δ' ἔστιν; ΑΝ. ἔστιν μεν εἰκάσαι, φίλοι.

ΧΟ. 9 βέβηκεν; ΑΝ. ώς μάλιστ' αν έν πόθω λάβοις.

10 τί γάρ, ὅτφ μήτ' Αρης

11 μήτε πόντος αντέκυρσεν,

1680

12 ἄσκοποι δὲ πλάκες ἔμαρψαν

18 ἐν ἀφανεῖ τινι μόρφ * φερόμενον. 14 τάλαινα, νῷν δ' ὀλεθρία

15 νὺξ ἐπ' ὄμμασιν βέβακε. πῶς γὰρ ἢ τιν' ἀπίαν 1685

16 γαν ἡ πόντιον κλύδων ἀλώμεναι βίου

17 δύσοιστον έξομεν τροφάν;

ΙΣ. 18 οὐ κάτοιδα. κατά με φόνιος 'Αΐδας έλοι

19 πατρὶ ξυνθανεῖν γεραιῷ

1690

σθαι Blaydes. 1677 τί δ' (then two letters erased) έστιν AN. σύκ έστι μέν σθαι Blaydes. 1677 τί δ' (then two letters erased) εστυ | AN. σόκ εστι μὲν εἰκάσαι φίλοι L. οὐκ εστι (or οὐκ εστιν) all MSS. Deleting οὐκ, Hermann writes εστυ μὲν, Blaydes εστιν ὑμὶν (=1704 < εδ̄ >; επραξεν). Campbell εξεστιν μὲν (=1704 έξεπραξεν). L gives to the Messenger (AΓ., AΓΓ.) the words τί δ' εστιν ;...βέβηκεν ;—and, in 1679 ff., τί γάρ, ὅτφ...down to 1682 φαινόμεναι (= our φερόμενον). In v. 1683 it puts AN. before τάλαινα.

1678 εἰ πόθφ MSS., except that εἰ πόθον is in T (with ω written above), Farn. εν for εἰ Canter.

1680 πόντος MSS., except that Vat. has πόνος. Schol., ψτωι μήτε πόλεμος μήτε νόσος ἐπῆλθεν. Hence Reisig conject. νοῦσος, Wecklein πυρετὸς.

1682 ἐν ἀφανεῖ | τίνι μόρωι φαινόμεναι L. (The first hand wrote ἐν πυρετός. 1682 έν άφανεί | τίνι μόρωι φαινόμεναι L. (The first hand wrote έν άφανή.) φαινόμενα Vat., φαινόμεναι the other MSS.: φερόμεναι Hermann, φερόμενον

cent. B.C., edited by Kaibel, Epigr. 1110: λευκοίσιν φάρεσσι καλυψαμένα χρόα καλου | άθανάτων μετά φῦλον ίτον προλι-ποντ' ανθρώπους | Αίδως Εύνομίη τε.— Cp. Eur. Andr. 1214 & κακά παθών ίδών

τε.—See Appendix.
1677 The Chorus ask, 'And what is it?' She replies, έστιν μεν εικάσαι, 'we may conjecture' (το δε σαφές ουδείς οίδε). Cp. Eur. fr. 18 δοξάσαι ξστι, κόραι τό δ' ετήτυμου ούκ έχω είπειν. So 1656 μόρω δ' όποιω κείνος ώλετ' ούδ' αν είς | μορφ ο οποίφ κείνος ωλετ ουυ αν είς η νητῶν φράσειε. Better thus than, 'you can guess.'—The Ms. ούκ ἔστιν μὲν='we cannot conjecture.' (Not, 'I can liken my grief to no other,' as Bellermann: schol. οὐδὲ εἰκόνα ἔχω λαβεῖν τοῦ πάθους.) ούκ requires us to omit μέν or else to alter v. 1704, where see n.

1678 ώς μάλιστ αν έν πόθφ λάβοις, as thou mightest most desire (that he should pass away). λαμβάνειν τι έν πόθφ, to take a thing into one's desires, to conceive a wish for it; cp. Ant. 897 έν έλπίσυν τρέφω: έν δργή έχειν τινά (Thuc. 2. 21). For λαμβάνειν of mental conception, cp. 729.—The MS. d (for ev) seems a mere mistake. The construction &s uáλιστα αν πόθφ λάβοις, el (λάβοις) is intolerable here.

1679 £. τί γάρ, ὅτφ: 'How else, when he,' etc. For the causal use of the relat. see on 263.—μήτ' "Aρης μήτε πόντος. His death was sudden, yet not violent. Death in battle and death by drowning are taken as types of the death which is both sudden and violent. Schol: φτινι μήτε πόλεμος μήτε νόσος ἐπῆλθεν. This certainly looks as if he read something else than πόντος. Cp. Ant. 819 οστε φθινάσιν πληγείσα νόσοις | οστε ξιφέων έπιχειρα λαχούσ'. Hence the conjecture volvos, a form which the Attic poets nowhere use. Wecklein's ruperos is too specific (as if one said, 'neither the

War-God, nor typhoid').

I think that I can suggest the true solution. The schol's poor was a paraphrase of movos, a corruption of πόντος which actually appears in the

Vatican Ms. here.

1681 £ ασκοποι...πλάκες, the 'viewless fields' of the nether world (cp. on 1564).—φερόμενον, pass., is clearly right,

CH. And how is it with you? An. We can but conjecture, friends.

He is gone? An. Even as thou mightest wish: yea, CH. surely, when death met him not in war, or on the deep, but he was snatched to the viewless fields by some swift, strange doom. Ah me! and a night as of death hath come on the eyes of us twain: for how shall we find our bitter livelihood, roaming to some far land, or on the waves of the sea?

Is. I know not. Oh that deadly Hades would join me in death unto mine aged sire!

1683 $\nu\hat{\omega}$ ν δ' $\delta\lambda_{\epsilon}\theta\rho$ lar (sic) L. Kuhnhardt.

δμμασι the rest.—βέβακε τ: βέβηκε L.

1685 πωs] πόθι Heimsoeth.

1688—1692 οδ κάτοιδα...βωτόs. The Mss. and Aldine give these vv. to Antigone (so that there is no break in her part from 1678 to 1692): Turnebus them to Ismene, and so most edd.

1689 ἀξδασ L: "Αιδας Wecklein.—" Kuhnhardt. **1684** δμμασω Τ, Farn.: gives them to ishicite, and so most edd. 1. Along Wecklein.— thou MSS.: thouro Campbell. 1690 The general opinion of recent critics is that the words $\xi \nu \nu \theta a \nu \epsilon \hat{\nu} \gamma \epsilon \rho a \nu \hat{\nu}$ are an interpolation; as the words $\xi \nu \nu \theta a \nu \epsilon \hat{\nu} \gamma \epsilon \rho a \nu \hat{\nu}$ are an interpolation; as the words $\xi \nu \nu \theta a \nu \epsilon \hat{\nu} \gamma \epsilon \rho a \nu \hat{\nu}$ is also rejected by some (as Nauck, Wecklein), while others defend it. Dindorf, in his Oxf. ed. of 1860, kept $\pi a \tau \rho l$, and it is kept by Mekler in his 6th ed. of the Teubner Dindorf (1885): but in the 5th ed. of Dindorf's Poet. Scenici (1869) πατρί was changed to πάρος.

'borne away,' helping thaphav to express sudden and swift disappearance. Plat. much less forcible.

1683 £. ολεθρία νόξ: cp. O. T. 1222 κατεκοίμησα τούμον δμμα, I have closed my eyes (as in death), -said, as here, in

despairing grief.

1685 π. ἀπίαν γᾶν, some distant land, the Homeric ἀπίη γαίη (Γ. 1. 270 etc.). If the regular quantity, ἀπίαν, is to be kept here, we must read τόσον, with Arndt, for τοσόνδ', in 1712. But τοσόνδ' is there confirmed by metre (see Metrical Analysis). In this word $\bar{\alpha}$ is not found elsewhere. But, by a converse license, ' $A\pi l \alpha$ (see on 1303) had sometimes $\bar{\alpha}$ in later epos; and if, in poetical usage, the quantity of ' $A\pi l \alpha$ could thus be affected by association with $d\pi l\eta$, it is conceivable that the influence should have been reciprocal.—ἀλώμεναι with acc. of space traversed, as Ai. 30 πηδώντα πεδία. δύσοιστον, not -ου, since βίου-τροφάν form one notion; cp. Ant. 793 veikosάνδρων ξύναιμον.

1689 ff. κατά... έλοι = καθέλοι: so 1709 άνα...στένει (cp. O. T. 199 n.).—φόνιος here = 'deadly,' in a general sense, as O. T. 24 (n.) φοινίου σάλου (of the plague). In this and some following passages

the correspondence of strophe and antistrophe has been disturbed by interpolations, and also omissions, in the MSS. A κομμός of this kind was peculiarly liable to corruption by the actors, and that has doubtless been one of the causes at work. (Cp. on 1737.) At some points it is now impossible to restore the text with certainty; but the whole extent of the mischief is small. In dealing with such points we can only use caution, and clear-ly recognise the doubtful nature of the ground.—On this passage, see note in Appendix.

1690 The words πατρί ξυνθανείν γεραιφ are not suspicious in themselves (though Nauck demurs to calling a dead man γεραίοs); but they are in metrical excess of 1715 f. Now, if ξυνθανεῦν γεραιῷ is omitted, πατρί must go also, or else be altered. For ἐλοι πατρί could not mean 'take for' (i.e. to join) 'my father.' I prefer to leave πατρί ξυνθανεῖν γεραιῷ, and to suppose a lacuna after 1715. The sense is: 'may deadly Hodes lea me lear sense is: 'may deadly Hades lay me low (καθέλοι), so that I may share the death of mine aged sire. Cp. Ai. 516 και μη20 τάλαιναν· ως ἔμοιγ' ὁ μέλλων βίος οὖ βιωτός.
ΧΟ.21 ὧ διδύμα τέκνων ἀρίστα, τὸ φέρον ἐκ θεοῦ φέρειν,
22 μηδ' ἔτ' ἄγαν φλέγεσθον· οὖτοι κατάμεμπτ' ἔβητον.

ἀντ. α΄. ΑΝ. πόθος <τοι > καὶ κακῶν ἄρ' ἢν τις. 1697 2 καὶ γὰρ 5 μηδαμὰ δὴ φίλον < ἦν > φίλον, 8 ὁπότε γε καὶ τὸν ἐν χεροῖν κατεῖχον.

1691 Nauck brackets μέλλων, and Wecklein γ' δ μέλλων.

T, Farn. (with Triclinius): δίδυμα... ἄριστα the other MSS.

1694 το φέρου καλωs | φέρειν χρη MSS. The words φέρειν χρη are rejected by Herm., Dind., and others: Wecklein, keeping φέρειν, would omit καλωs and χρη. Thus το φέρου έκ θεοῦ καλωs (or φέρειν) = 1721 το τέλος, ὧ φίλαι, βίου.—το παρὸν for το φέρον Sallier.

1695 μηδ' ἄγων οδτω φλέγεσθον MSS. Keeping this, Hermann proposed λήγετ' ηδη (or λήγετον δη) for λήγετε in v. 1722; and Wecklein, λήγετ' αότοῦ. Dindorf, leaving the simple λήγετε in v. 1722, writes μηδὲν ἄγων here, and omits οδτω: Bellermann, μηδ' ἔτ' ἄγων. Burton, reading λήγετον in v. 1722, gave μηδ' ἄγων here.

τέρ' ἄλλη μοιρα τὸν φύσαντά τε καθείλεν *Αιδου θανασίμους οικήτορας.

1691 γ' δ μέλλων is struck out by some. But it suits the sense, and it also fits the antistrophic metre, if in 1718 we add rds (with Hermann) before πατρός, —an addition probable in itself.

-an addition probable in itself.

1693 £. The MSS. give το φέρον ἐκ θεοῦ καλῶς φέρειν χρη. There has certainly been an interpolation, equivalent to ~-. (1) Some reject the words φέρειν χρη. Then το φέρον ἐκ θεοῦ καλῶς must be taken with φλέγεσθον: 'As to the fortune sent by heaven for your good, be not too passionate in grief' (pass.): or, if with Herm. the verb is made midd., 'do not inflame the trouble sent for your good (cp. the act. in Ai. 196 ἄταν οὐρανίαν φλέγων). So, if the MS. μηδ' ἄγαν is kept, μηδ' = 'do not on your part' (Herm., 'atam non debet vos tam vehementer urere'). But μηδὲν ἄγαν or μηδ' ἔτ' ἄγαν (see cr. n.) gives in this case a clearer sense. (2) Wecklein, with whom I agree, rejects καλῶς and χρή, keeping φέρειν. Then τὸ φέρον ἐκ θεοῦ φέρειν=' bear the fate from heaven,' the inf. standing for imperat., a use fitting in such a precept (O. Τ. 1529). The origin of the interpolated words is thus clear: χρη explained the use of the inf., while καλῶς was meant to fix the sense of φέρειν, lest τὸ φέρον should obscure it.

το φέρον ἐκ θεοῦ,=the fortune from the god. το φέρον in this sense admits of two explanations. (1) 'That which

brings' good or evil. This view seems confirmed by the analogy of fors, fortuna (ferre): Ter. Ph. 1. 2. 88 quod fors feret, feremus: Cic. Att. 7. 14 ut fors tulerit, etc. (2) 'That which carries' or 'leads' us forward, in a course which we cannot control (cp. ἡ ὁδὸς φέρει ἐκεῖσε, and like phrases). This view might seem to be phrases). This view might seem to be supported by the epigram of Palladas (c. 400 A.D.) in Anthol. P. 10. 73 η τὸ φέρου σε φέρει, φέρε καὶ φέρου εὶ δ' ἀγανακτεῖς, και σαυτόν λυπείς, και το φέρον σε φέρει: 'as Fortune bears thee on, bear, and be borne; but if thou chafest, thou vexest thine own soul, and (none the less) she bears thee on. There, however, $\sigma \epsilon$ $\phi \in \rho \in i$ is said for the sake of a play on the word, and hardly warrants an inference as to the way in which $\tau \delta$ $\phi \epsilon \rho \sigma \nu$ was usually understood.—The conjecture $\tau \delta$ παρον (cp. 1540) would be plausible only if there were reasons for thinking that To φέρον in this sense was a phrase of postclassical date.

1694 The Ms. μηδ' άγαν οῦτω answers to λήγετε τοῦδ' in 1722. The question is, Are we (I) to compress the former, or (2) to expand the latter? Dindorf and others prefer (1), and so eject οῦτω, reading μηδ' ἔτ' (οτ μηδὲν) άγαν, =λήγετε τοῦδ'. This view agrees with the metre, and is adopted by Heinrich Schmidt (see Metr. Analysis). If, on the other hand, οῦτω is kept here, then Hermann's λήγετ <ἤδη > τοῦδ' is the simplest supplement in 1722. For

Woe is me! I cannot live the life that must be mine.

CH. Best of daughters, sisters twain, Heaven's doom must be borne: be no more fired with too much grief: ye have so fared that ye should not repine.

An. Ah, so care past can seem lost joy! For that which ist antiwas no way sweet had sweetness, while therewith I held him strophe. in mine embrace.

1696 οὐτοι κατάμεμπτ' ξβητον MSS. (κατάπεμπτ' L, with μ written above).— ξβητον] ἐβήτην Elmsley. M. Schmidt conject. ἀπέσβη, relying on the lemma of the schol., οὐτοι κατάμεμπτος ξβη.

1697 τοι after πόθος was added by Hartung.— $\frac{d\rho}{\eta}$ ν τις $\frac{1}{\eta}$ ν τ

Wecklein's conjecture λήγετ' < alvoῦ > τοῦδ' (Ars Soph. emendandi p. 81), it may be said that νοῦ might have dropped out before τοῦ: cp. Ai. 706 alvòr ἀχος.

may be said that νου might have dropped out before τοῦ: cp. Ai. 706 alνου άχος.

1695 οὅτοι κατάμεμπτ' ἔβητον, 'ye have fared not blameably': ye cannot justly complain of the destiny which has removed your father, in old age, by a painless death (cp. 1678). κατάμεμπτα, neut. pl. as adv.: cp. on 319. βαίνειν does not occur elsewhere in a strictly similar use, for we cannot compare the perf. εῦ βεβηκώς (Εl. 979) as='placed well,' 'prosperous.' But there is at least some analogy in such figurative uses of it as Eur. Her. 625 à δ' ἀρετὰ βαίνει διὰ μόχθων, the path of virtue lies through troubles; H. F. 630 ὧδ' ἔβητ' ἐπὶ ἔυροῦ; 'had ye come into such peril?' Ph. 20 σὸς οἶκος βησεται δι' αίματος, 'will pass through deeds of blood':—where a certain course of fortune is expressed. Indeed, the metaphor is so easy and natural as hardly to demand special warrant in the case of βαίνω: e.g. O. T. 883 el δέ τις ὑπέροπτα χεροῦν ἢ λόγφ πορεύεται ('walks haughtily'). I hold, then, that no suspicion of the text can fairly be founded on ἔβητον.

But the scholium in L is:—οδτοι κατάμεμπτος έβη: οὐκ ἐν τοῖς τοιούτοις ἐσται [Elmsley ἐστὲ] ἄστε καταμέμφεσθαι ἡτοι ὡς ἄν ἐπικουφίζοντος αὐταῖς τὴν συμφορὰν τοῦ βασιλέως (Theseus). ἢ οἶον, οὐκ ἐν χείρονι νῦν ὑμῶν ἔσται τὰ πράγματα. Does the lemma point to another reading? I do not think so.

Papageorgius points out (Krit. und palaeogr. Beiträge z. d. alt. Sophoklesscholien, p. 59) that ξβη was probably a mere slip, by the scholiast who copied the old scholia into L, for ξβητ (ξβητον), while κατάμεμπτος was a like error for καταμέμπτως. On the strength of this schol., however, (1) Nauck conjectured ούτοι κατάμεμπτος αίσα: (2) Hartung, ούτοι κατάμεμπτ' ξβη γάρ: (3) M. Schmidt, ούτοι κατάμεμπτ' ἀπέσ-βη, which Wecklein adopts, citing Bekk. Απεσά. 422 ἀπέσβη ἐσβέσθη ἡ ἐπαύσατο, τέθνηκεν. But the word would ill suit the swift passing of Oed.: it rather suggests a gradual extinction of life: cp. Eur. Μεσ. 1218 (after a long deathagony) χρόνω δ' ἀπέσβη καὶ μεθῆχ' ὁ δύσμορος | ψυχήν.

1697 <τοι>: see on 1670.— ἀρ' ἡν.

1697 <τοι>: see on 1670.—ἀρ' ἢν. The impf. of new perception: 'there was such a thing, then' (all the time), though I did not know it before: Ph. 978 δδ' ἢν ἄρα | ὁ ξυλλαβών με: Eur. fr. 807 μέγιστον αρ' ἢν ἡ ψόσιs: Plat. Gorg. 508 C α Πῶλον αΙσχύνη ఢου συγχωρεῦν, ἀληθῆ ἄρα ἢν, 'were true all the time.' (Distinguish the impf. of previous admission: ið. 478 C οὐ...τοῦτ' ἦν εὐδαιμονία, 'happiness, we agreed. was not this.')

agreed, was not this.')

1698 f. The Ms. το φίλον φίλον can only mean: 'that which is in no way το φίλον (was) φίλον.' But the article is unendurable here, making her say, in effect, that her former duty was not the ideal of what is pleasant. It came in to patch the metre, when ην had dropped

4 ω πάτερ, ω φίλος, ω τὸν ἀεὶ κατὰ 1700 δ γας σκότον είμένος· 6 οὐδ ϵ γ' $*\check{\epsilon}$ ν ϵ ρ $\dot{\theta}$ ἀφίλητος $\dot{\epsilon}$ μοί ποτ ϵ 7 καὶ τᾶδε μὴ κυρήσης. ΧΟ. 8 έπραξεν; ΑΝ. έπραξεν οἷον ήθελεν. ΧΟ. 9 τὸ ποιον; ΑΝ. δς έχρηζε γας ἐπὶ ξένας 1705 10 έθανε· κοίταν δ' έχει 11 νέρθεν εὐσκίαστον αἰέν, 12 οὐδὲ πένθος ἔλιπ' ἄκλαυτον. 18 ἀνὰ γὰρ ὄμμα σε τόδ', ὧ πάτερ, ἐμὸν 14 στένει δακρθον, οὐδ' έχω 1710 15 πως με χρή τὸ σὸν τάλαιναν ἀφανίσαι τοσόνδ' ἄχος. 16 ώμοι, γας έπι ξένας θανείν έχρηζες, αλλ' 17 έρημος έθανες ώδε μοι. IΣ. 18 $\vec{\omega}$ τάλαινα, τίς ἄρα $\mu\epsilon$ πότ μ ος α $\vec{\vartheta}\theta$ ις $\vec{\omega}$ δ $^{\circ}$ υ|-υ|-Λ||

οπότε γ' ἔτ' αὐτὸν: Mekler, ὁπηνίκ' αὐτὸν. 1702 οὐδὲ γέρων MSS. For γέρων, Elms. conject. θανών οι πεσών. Wecklein, οὐδὲ γ' ἔνερθ': Hermann, οὐδὲ γὰρ ౘν: Linwood, οὐδὲ γὰρ ౘν: 1703 τᾶδε (with η written above), T, Farn., after Triclinius: τάδε the other MSS. 1704 ἔπραξεν: –ἔπραξεν MSS. Holding that a syllable has been lost, Elmsley conjectures ἔπραξεν; ἐξέπραξεν: Blaydes, ἔπραξεν εὖ; ἔπραξεν. See on v. 1677. 1709 ἀεὶ γὰρ MSS.: ἀνὰ γὰρ Herm. 1710 δὰκρύον L, L², F, Vat.: δακρύον A, B, R: δακρύρροον Triclinius (T, Farn.): δακρύον Reisig. 1712 ἀφανίσαι τοσόνδ' ἄχον MSS. The words are omitted by B, Vat.—τόσον Arndt. 1713 $\mathfrak L$ lω· μὴ | γᾶσ ἐπὶ ξένασ θανείν ἔχρηιζεσ. ἀλ|λ' ἔρημοσ

out. For μηδαμά instead of οὐδαμά cp.

73: for the neut. pl. form, 1104.—τον=
αὐτόν: cp. 742.
1700 £ & φίλος: for the nom. cp.
on 185.—Join τον ἀεὶ κατὰ γᾶς σκότον, the eternal darkness beneath the earth: there is no warrant for τον del with ellipse of χρόνον as = 'for ever' (cp. 1584).— είμενος: Pind. N. 11. 15 θνατά μεμνάσθω περιστέλλων μέλη, | και τελευτάν απάντων γαν επιεσσόμενος: Xen. Cyr. 6. 4. 6 επομνύω...βούλεσθαι αν...γην επιέσσασθαι

μαλλον ή ζήν. 1702 οὐδέ γ' ἔνερθ' is Wecklein's correction of the corrupt ούδε γέρων. In Linwood's ούδε γαρ ώς (which Hartung and Blaydes adopt), yap will refer to her addressing him as $\omega \phi l \lambda os$ (1700). We might also conjecture $ov \delta$ each ωv , 'not even in that other world' (Ai. 1372 κάκεῖ κάνθάδ' ών): for the hiatus cp. 1720 άλλ' erel δ/βίως...ούδλ γέρων yields no intelligible sense. (1) 'Even though thou wast old at the time of thy death.' (2) 'Even though thou art old in Hades,'—the dead

being supposed to remain such as they were at the time of death. (3) 'Even when thy memory is old'—i.e. after the lapse of years. This last is untenable: while of years. This last is untenable: while neither (1) nor (2),—which Campbell blends by rendering 'Even old as thou wast (or art), -seems appropriate. She could hardly say that they would still love him though he had been so long with them, and had died at a ripe age.

1704 The first ἐπραξεν is itself an argument for the second. A simple reπεριπικών του της δεσουία. Α simple repetition is more fitting than ξέπραξεν. Cp. on 1677. Cp. Ai. 966 έμοι πικρός τέθνηκεν ἢ κείνοις γλυκύς, | αὐτῷ δὲ τερπνός: ὧν γὰρ ἡράσθη τυχεῖν | ἐκτήσαθ' αὐτῷ, ἀνατος κῶνς. θάνατον δνπερ ήθελεν.

1707 £. εύσκίαστον: cp. on 406. Pind. P. 11. 21 'Αχέροντος άκτὰν παρ' εδσκιον.—πένθος... ἄκλαυτον: lit. 'he did not leave behind him a mourning un-honoured by tears, '—i. e. he is duly mourned by weeping friends, as the spirits of the dead desired. Solon fr. 21 μηδέ μοι ἄκλαυτος θάνατος μόλοι, | άλλὰ

Ah, father, dear one, ah thou who hast put on the darkness of the under-world for ever, not even there shalt thou ever lack our love,—her love and mine.

CH. He hath fared— An. He hath fared as he would.

CH. In what wise? An. On foreign ground, the ground of his choice, he hath died; in the shadow of the grave he hath his bed for ever; and he hath left mourning behind him, not barren of tears. For with these streaming eyes, father, I bewail thee; nor know I, ah me, how to quell my sorrow for thee. my sorrow that is so great.—Ah me! 'twas thy wish to die in a strange land; but now thou hast died without gifts at my hand.

Is. Woe is me! What new fate. think'st

ξθανεσ ώδέ μοι L. In T α is written over μη. For là μη Wecklein (Ars Soph. emend. p. 157) writes ώμω: then ώμω γᾶε έπὶ ξένας θανεῖν ἔχρηζες ἀλλ' | ἔρημος ξθανες ιδέ μοι = 1686 f. γᾶν ἢ πόντιον κλύδων' ἀλώμεναι βίου | δύσοιστον ἔξομεν τροφάν. Nauck merely deletes μη: then lω=γᾶν η. Dindorf, deleting all the words between τοσόνο ἄχος (1712) and ἔρημος, indicates a lacuna after ἀχος, 2-2-2-2. 1715 \mathfrak{A} . \mathfrak{L} τάλαινα: τίσ άρα με πότμοσ | αὐθισ ὧδ' ἔρημοσ ἀποροσ | ἔπιμένει: σέ τ' τό φίλα | πατρὸσ ὧδ' ἐρήμασ L. ἐπαμμένει Hermann for ἐπιμένει, and so most edd. The words αὐθις ὧδ' ἔρημος ἀπορος, regarded by Reisig as an interpolation from v. 1735, are rejected by Lachmann and Dindorf; the latter indicates a lacuna after

φίλοισιν | ποιήσαιμι θανών άλγεα καί στο-

1709 In τόδ' ἐμον ὅμμα δακρθον ἀναστένει (tmesis, 1689) σε, it is truer to regard έμον όμμα as a periphrasis for έγώ than avacréves as a mere synonym for 'mourns.' Cp. Ai. 139 πεφόβημαι | πτηνής ως δμμα πελείας, ib. 977 ω φίλτατ' Alas, ῶ ξύναιμον ὅμμ' ἐμοί.

1711 f. τὸ σὸν ἄχος, grief for thee: cp. 419 n.—άφαν/σαι, do away with, overcome (not, 'conceal').—τόσον, Arndt's correction of τοσόνδ', would give us the

normal ἀπίαν in 1685 (n.).

1718 f. ἄμοι is Wecklein's correction of là μή. That μή was an error for μοι had already been surmised by some old corrector (see cr. n.). Hermann defended μή by taking it with exposes as='would that thou hadst not wished'—an unheardof construction (cp. on 540). He took ξρημος αδέ...μοι as='lonely, just as thou wast, for me,'—i.e. in his wanderings before he had found Attic friends; since, if he had died while still alone with her, she could have given him burial herself.—With ώμοι render:—'Ah me, it was thy wish to die in a strange land (and so far thy death is well): but thus (by this manner of death) thou hast died forlorn in regard to me

(µot ethic dat.). She means, 'I have had no opportunity of rendering thee the due rites, and now I do not know the place of thy grave, so as to make the evaylouara at it. Hence her passionate desire to find his grave (1724 ff.), which Theseus with difficulty allays by reminding her of his solemn promise (1760). The preparatory offices rendered at 1602 f. could not be viewed as taking the place of a daughter's tribute to the dead. Like 1410, this trait serves to recall the special manifestation of her piety in the earlier play.—Not merely:—'It was your wish; but it was sad for me to see you die forlorn,'—i.e. in exile. Though $\ell\pi l \xi \ell \nu \eta s$, he was not in this sense tonpos,—he who, in his own words, had 'Athens and all her people' for his friends (772).—Cp. 1705 as εχρηζε...εθανε. The repetition of one phrase in no way justifies Dindorf's rash hypothesis of interpolation here (see cr. n.). Here, the wish is connected with a painful thought; there, with a soothing one. Mention of the wish itself might most naturally recur in a lament.

1715 f. Cp. 1735 αδθις ώδ' Ερημος άπορος. Almost all critics are now agreed that the words ξρημος άπορος were borrowed thence, to supply a gap here. But

1716 20 ἐπαμμένει σέ τ', ω φίλα, τὰς πατρὸς ωδ' ἐρήμας; ΧΟ.21 αλλ' ἐπεὶ ὀλβίως γ' ἔλυσε τὸ τέλος, ὧ φίλαι, βίου, 1720 22 λήγετε τοῦδ ἄχους κακῶν γὰρ δυσάλωτος οὐδείς. στρ. β. ΑΝ. πάλιν, φίλα, συθωμεν. ΙΣ. ώς τί ρέξομεν; ΑΝ. 2 ἴμερος έχει με. ΙΣ. τίς; 1725 ΑΝ. 3 τὰν χθόνιον ἐστίαν ἰδεῖν ΙΣ. 4 τίνος; ΑΝ. πατρός, τάλαιν' έγώ. ΙΣ. 5 θέμις δὲ πῶς τάδ ἐστί; μῶν
 6 οὐχ ὁρᾶς; ΑΝ. τί τόδ ἐπέπληξας; 1730 ΙΣ. 7 καὶ τόδ', ώς ΑΝ. τί τόδε μάλ αὐθις; ΙΣ. 8 ἄταφος ἔπιτνε δίχα τε παντός.
 ΑΝ. 9 ἄγε με, καὶ τότ' *ἐπενάριξον. ΙΣ. 10 αἰαι δυστάλαινα, ποῦ δῆτ' 11 αὖθις ὧδ' ἔρημος ἄπορος 1735 12 αἰῶνα τλάμον' ἔξω;

πότμος, 2--2-- (= 1689 'Atδas έλοι πατρί). Nauck rejects only ξρημος ἄπορος: then, after αιθις άδ', we want 2---, to supply which J. H. H. Schmidt suggests ἀνόλβιος. Wecklein rejects άδ' ξρημος ἄπορος, reading "Λιδας in v. 1689: then 1715 f. & τάλαινα: τίς άρα με πότμος αιθις | ἐπαμμένει σέ τ', ὧ φίλα, πατρὸς ὧδ' ἐρήμας= 1680 f. οὐ κάτοιδα: κατά με φόνιος "Λιδας | ἔλοι τάλαιναν' ὡς ἐμοὶ βίος οὐ βιωτός.—τὰς before πατρὸς was added by Hermann: thus ἐπαμμένει σέ τ', ὧ φίλα, τὰς πατρὸς ὧδ' ἐρήμαν Dindorf. 1722 λήγετε τοῦδ' ἄχους MSS., except those which (as T, Farn.) have the λήγετον of Triclinius: λήγετ τοῦδ' ἄχους MSS., except those which (as T, Farn.) have the λήγετον of Triclinius: λήγετ τοῦδ' ἄχους MSS. 1728 ξείμεν Α, R, L^2 : ρέξωμεν L and most MSS. 1726 $\overline{\bf m}$. The words τίς; and (two lines lower down τίνος; are given to the Chorus by the corrector of L. The verse AN. Γμερος ἔχει με. $\overline{\bf 12}$. τ ίς;=1739

opinions differ as to whether we should here retain a 364, or 36, or both. I retain both. See Metrical Analysis, and Appendix on 1690.

1720 £. έλυσε το τέλος...βίου, lit., 'closed the end of life,' a pleonasm which blends έλυσε βίου and ἀφίκετο το τέλος βίου: so Eur. Εί. 956 τέλος κάμψη βίου instead of the simple κάμψης βίου (Helen. 1666). The phrase λύειν βίου occurs Eur. I. Τ. 692, καταλύειν βίοτον Suppl. 1004.

1. T. 692, καταλύειν βίοτον Suppl. 1004.

1722 λήγετε: cp. on 1694.—κακών δυσάλωτος, hard for calamity to capture. Every mortal is an easy prey to misfortune. The gen. as 1519: Ai. 910 άφρακτος φίλων, Ant. 847 φίλων άκλαυτος, iö. 1034 μαντικής | άπρακτος. In prose a prep. would usu. be added, as Xen. Ages. 8. 8. 8 τείχη ἀνάλωτα... ὑπὸ πολεμίων.—

Cp. Shaksp. Hen. VI. Pt. iii. 1. 4. 115 'their woes, whom fortune captivates.'

1724 2. πάλιν...συθώμεν, hasten back (601) to the neighbourhood of the καταρράκτης δδός (1590).— Δε τί βέξομεν; ώς with the fut. indic., depending on συθώμεν, is the object-clause after a verb implying effort: Xen. Cyr. 3. 2. 13 ώς δὲ καλῶς ἔξει τὰ ὑμέτερα, ἐμοὶ μελήσει. With the fut. indic., however, ὅπως is much commoner than ὡς.

1726 The Ms. text of this verse does not answer metrically to 1739. Bergk and Gleditsch alter both verses (see cr. n.). Hermann, whose remedy is simplest, leaves this v. intact, and in 1739 reads XO. και πάρος ἀπέψυγε AN. τί; See n. there.

1727 ταν χθόνιον έστίαν, the home,

awaits thee and me, my sister, thus orphaned of our sire?

Nay, since he hath found a blessed end, my children, cease from this lament; no mortal is hard for evil fortune to capture.

An. Sister, let us hasten back. Is. Unto what deed? An. A longing fills my soul. Is. Whereof?

and strophe.

An. To see the dark home— Is. Of whom?

An. Ah me! of our sire. Is. And how can this thing be

lawful? Hast thou no understanding?

An. Why this reproof? Is. And knowest thou not this also— An. What wouldst thou tell me more?— Is. That he was perishing without tomb, apart from all?

An. Lead me thither, and then slay me also.

Is. Ah me unhappy! Friendless and helpless, where am I now to live my hapless life?

ΧΟ. και πάρος ἀπεφεύγετον (so L). Gleditsch corrects thus:—ΑΝ. Ιμερος έχει μέ <τις>. ΙΣ. τίς <οὖν>; = 1739 ΧΟ. καὶ πάρος ἀπεφύγετον <ΑΝ. τί δή;> So, too, Bergk, only with φράσον instead of τίς οδν, and τὸ τί instead of τί δή; wlav A, R: χθύνιον the rest. 1728 έγώ Vat.: ἔγωγε L with the 1729 πω̂s ἐστί L first hand: S inserted τάδ'.—After μω̂ν Triclinius added 1727 χθονίαν A, R: χθόνιον the rest. δητ', wishing to make an iambic trimeter.

1781 τόδε] L has δε in an erasure.

1788 άγε με και τό τ' ἐνάριξον L. The other Mss. also have ἐνάριξον, except L², which has ἐξενάριξον. Elmsley ἐπενάριξον.

1784 The Mss. have only a single 1784 The MSS. have only a single alaî: Gleditsch repeats it, giving the second to Antigone.— $\pi \circ 0$] $\pi \hat{\eta}$ L²: $\pi \hat{v}$ the other MSS.: $\pi \hat{\eta}$ Halm, Wecklein. See comment. 1736 $\tau \lambda \hat{a} \mu \omega \nu$ MSS. The corrector of L has not altered ω to o (as has been supposed): but the first hand wrote the second loop of ω a little less clearly than usual; a similar ω is that of L's $\kappa \alpha \kappa \hat{\omega} \sigma$ in v. 1740. If the corrector had meant to make $\tau \lambda \hat{\alpha} \mu \sigma \nu$, he would, as elsewhere, have erased the right-hand part of ω , and then changed ν to ν . $\tau \lambda \hat{\alpha} \mu \sigma \nu$

resting-place, in the ground (1763 θήκεν lepár). Oedipus had himself spoken in her hearing of the lepos τύμβος (1545) where he was to rest.

1729 £ θέμις...τάδ': cp. 883: O. T. 1329.—μῶν οὐχ ὀρῷς; dost thou not see for thyself that it cannot be?—since Oedipus solemnly forbade it (1529, 1640). µŵv où is a strong 'nonne?' (Aesch. Suppl. 417, Eur. Med. 733, Plat. Polit. 291 D, etc.). έπέπληξας, sc. μοι: 'what is this reproof of thine to me?'

1781 f. καὶ τόδ' still depends on ούχ δρῶς;—μάλ' αδθις: cp. 1477.—ξπυτνε, impf., must be either (1) 'was appointed to perish, or (2) 'was perishing' when we last saw him. (2) seems best.—δίχα τε παντός, 'apart from all': έ.ε. without any eye-witness (save Theseus). - Better thus than, 'in a manner different from all other men.'—Ismene opposes her sister's desire as (1) unlawful, and (2) impossible.

1788 ἄγε με. 'Lead me (to the spot where we last saw our father), and then slay me also.' In ἐπενάριξον the prep. = 'in addition' (i.e. to my father). Not, 'slay me at his grave' (Eur. Hec. 505 καμ' ἐπισφάξαι τάφψ). She could not intend this after Ismene's words αταφος έπιτνε, to which she had been attentive. Cp. Ismene's wish, 1689.

1784 ff. The MS. π 01 $\delta \hat{\eta} \tau' ... \bar{\epsilon} \xi \omega$ has been defended in two ways, neither of which is satisfactory: (1) by an ellipse of μολοῦσα: (2) as='until when?' As in 383 (n.) we should read onou for onou, and in 335 (n.) moû for moî, so here I feel sure that $\pi o 0$ is right. It suits the sense better than the v. L $\pi \hat{\eta}$, besides being closer to the MSS. The v. L $d \xi \omega$, (which would justify $\pi \circ i$,) is plainly a mere corruption of $\xi \omega$.—addis, lit., 'now again,' i.e. after this new turn in our unhappy fortunes.

άντ. β. ΧΟ. φίλαι, τρέσητε μηδέν. ΑΝ. άλλα ποι φύγω;

ΧΟ. 2 καὶ πάρος *ἀπέφυγε <ΑΝ. τί;>

1740

ΧΟ. 8 τὰ σφῷν τὸ μὴ πίτνειν κακῶς. ΑΝ. 4 φρονῶ. ΧΟ. τί δηθ *ὅπερ νοεῖς;

ΑΝ. 5 όπως μολούμεθ ές δόμους

6 οὐκ ἔχω. ΧΟ. μηδέ γε μάτευε. ΑΝ. 7 μόγος ἔχει. ΧΟ. καὶ πάρος ἐπεῖχε.

ΑΝ. 8 τοτὲ μὲν ἄπορα, τοτὲ δ' ὕπερθεν.

1745

ΧΟ. 9 μέγ' ἄρα πέλαγος ἐλάχετόν τι. ΑΝ.10 φεῦ, φεῦ ποι μόλωμεν, ὧ Ζεῦ;

Hermann.—άξω L2: έξω L and the rest. 1789 f. και πάροσ απεφεύγετον | 1744 έπεί MSS. (σ' έχει L2, with λόγος for πάρος): ἐπείχε Wunder: (μάστευε Vat.).

1737-1750 In these verses the utterances usually assigned to Antigone all turn on her anxiety as to a refuge, and her desire to return to Thebes. Such her desire to return to Thebes. feelings, at this moment, are more in harmony with the character of Ismene (cp. 1735). Antigone is at present absorbed in the yearning to visit her father's tomb, or at least the spot where she last saw him alive (1724). When Theseus appears, it is this wish which she instantly presses on him. Only when it has been put aside does she think of a return to Thebes (1769).

Ought we, then, to read IZ. for AN. throughout vv. 1737—1750? This has been suggested by Bergk. I may observe that the Laur. Ms. leaves the question open. At 1730 it has AN. before $\tau l \tau \delta \delta$ επέπληξας. After that, there is no indication of any person, but only short lines (-), until at 1741 AN. again stands before $\phi \rho o \nu \hat{\omega}$. The next words, $\tau l \delta \hat{\eta} \theta^{0}$ etc., have XO. before them: but after that no person is indicated till 1751, where XO. (instead of θH.) is erroneously placed before παύετε.

I am disposed to think that Sophocles wrote the words for Ismene, but that the fourth-actor difficulty had led to a fluctuation of stage-practice, which helps to account for the ambiguity of the Ms. tradition. See the note on the Dramatis Personae. If the part of Ismene, after v. 509, was ever taken by a κωφὸν πρόσωπον, there may then have been a wish to keep her part in this scene as small as possible. Similarly at 1689 ff. there is a doubt as to which sister ought to have the words οὐ κάτοιδα...βιωτός.

1788 φύγω: cp. on 170.
1789 τ. The Ms. ἀπεφεύγετον is most simply corrected to ἀπεφεύγετον. But then we must either (1) add τ. δή, and expand v. 1726, as Bergk and Gleditsch do (cr. n. ad l.): or (2), leaving v. 1726 intact, suppose that vv. 1739, 1740 are spoken by the Chorus without any interpellation by Antigone. This, however, is improbable, and also injurious to the point of v. 1740. Further, with & πεφύγ-ετον, v. 1740 has a construction which makes the order of the words harsh, viz.: - Ye escaped, το μή τα σφών πίτνειν κακώς, 'so that your affairs should not fall out ill' (Xen. An. 1. 3. 2 Κλέαρχος μικρόν ἀπέφυγε μὴ καταπετρωθήναι). I therefore incline to Hermann's ἀπέφυγε AN. τί; 'Long ago there was an escape'— AN. 'For what?' [lit. 'what escaped?']— CH. 'For your fortunes, from falling out ill.' The merits of this reading are:—(1) it leaves v. 1725, which seems quite sound, unaltered: (2) by making τὰ σφῶν nom. to ἀπέψυγε, it smooths v. 1740. It may to ἀπέφυγε, it smooths v. 1740. It may be added that, with ἀπεφύγετον, v. 1740

CH. My children, fear not. AN. But whither am I to flee? and anti-

CH. Already a refuge hath been found— AN. How strophe. meanest thou?—

CH. —for your fortunes, that no harm should touch them.

An. I know it well. CH. What, then, is thy thought?

An. How we are to go home, I cannot tell. CH. And do not seek to go.

An. Trouble besets us. CH. And erstwhile bore hardly on you.

An. Desperate then, and now more cruel than despair.

CH. Great, verily, is the sea of your troubles.

An. Alas, alas! O Zeus, whither shall we turn?

έπήρει Bothe. 1745 πέρα MSS.: ἀπορα Wunder: ἔτερα Meineke.—τοτὲ δ'] νῦν δ' Hartung: τάδε δ' Blaydes, who gives ὑπέρφεν for ὅπερθεν. 1746 ἐλάχετόν τι MSS., ἐλαχέτην τι Elms.: ἔλαχες ἀτας Blaydes. 1747 £. φεῦ, φεῦ] ναὶ ναὶ [ξύμφημι καὐτός | φεῦ φεῦ MSS. (ξύμφημι αὐτός F).—Dindorf rightly deletes the words ναὶ ναὶ, ξύμφημι καὐτός, which, besides being so feeble, destroy all metre. He also changes φεῦ, φεῦ to alaî: see comment.—μόλωμεν A and most MSS.: μέλωμεν L, μέλλωμεν

is somewhat pointless, since the mere allusion in τὰ σφῷν to Creon's attempt is too vague to answer Antigone's τί; ('what did we escape?'). Most 'escapes' are escapes from 'one's affairs falling out ill.'

1741 φρονῶ, I am conscious of that,—'I know it well,'—in quick and grateful response to their allusion. Theseus and the men of Attica had indeed rescued her and her sister in their extremity. Not, 'I am thinking...,' for (a) the question τι δῆθ' refers back to her τοι φύγω; and (b) some acknowledgement was due to their reminder.—The MS. ὑπορνοῦς, as Hermann saw, is corrupt. The compound, which occurs only here, could not mean (1) 'why art thou too anxious?' (Wunder): nor (2) 'what further hast thou in thy thoughts? —Hermann's ὑπονοῦς is a compound used by Aelian Var. Hist.
4. 8 as='to have a secret thought or purpose.' But the word seems scarcely appropriate in regard to thoughts which, far from hiding, she is in the act of uttering. Graser's ὅπορ νοῦς is so far closer to the MSS. that υ for o would be an easier mistake than ρ for ν.

1742 ὅπως μολούμεθ': 'how we are to return to Thebes, I know not':—for Oedipus had predicted that both her brothers would soon fall in the war (1373), and Creon, the next heir to the throne, was no friend. This continues the thought ποι φύγω; (1737). The inter-

posed words of the Chorus did not touch her difficulty.

1748 μηδέ γε μάτευε: 'No, (thou canst not return to Thebes,) nor seek to do so,'—but stay in Attica under the protection of Theseus.

1744 μόγος έχει, sc. ἡμᾶs.—ἐπείχε, 'bore hardly on you,' sc. ὑμᾶν or ἐφ' ὑμᾶs: for μόγος ἐπείχεν ὑμᾶs would mean, 'restrained you.' The MS. ἐπεί doubtless arose from a contraction of ἐπείχε. The sense of ἐπείχ, 'was coming on you,' would be less apt; and the preceding ἔχει also confirms ἐπείχε.

1746 τοτὶ μὰν... ὅτερθεν. Whitelaw: 'Oh then past cure, but worst is now grown worse.' The neut. plur. is most simply taken as adverb (319), referring to μόγος ἐπεῖχε: though we might also construe, ἄπορα (ἦν τὰ ἡμέτερα). τοτὶ μὰν...τοτὶ δέ, 'at one time' (i.e. while Oed. lived)...'at another time' (i.e. now that he is dead). ὅπερθεν, hyperbolic, since ἄπορα already = 'hopeless': cp. fr. 188 ὧ π ᾶν σὸ τολμήσασα καὶ πέρα, γύναι.

1746 πέλαγος, without κακῶν or the like, is excused by the familiarity of this

metaphor in Greek: cp. on 663.

1747 φεθ, φεθ. Dindorf substitutes alat, because he supposes the latter to have generated the ναὶ ναὶ which, with the words ξύμφημε καὐτός, he ejects (see cr. n.). But so common a form as alat was not very likely to be thus corrupted.

11 ἐλπίδων γὰρ ἐς τίν' <ἔτι> με 12 δαίμων τανῦν γ' ἐλαύνει ;	1750
σύστ. ΘΗ. παύετε θρήνον, παίδες· ἐν οἶς γὰρ χάρις ἡ χθονία * ξύν' ἀπόκειται, πενθεῖν οὐ χρή· νέμεσις γάρ.	
ΑΝ. ὦ τέκνον Αἶγέως, προσπίτνομέν σοι.	
ΘΗ. τίνος, ὧ παΐδες, χρείας ἀνύσαι;	1755
AN. τύμβον θέλομεν προσιδείν αὐταὶ πατρὸς ἡμετέρου.	
Θ Η. ἀλλ' οὐ θ ϵ μιτόν.	
AN. $πω$ ς $ε$ ί $π$ ας, $ε$ ίνα $ε$, κοίραν $ε$ Α $ε$ ην $ε$ ων ;	
ΘΗ. ὧ παιδες, ἀπειπεν ἐμοι κείνος μήτε πελάζειν ἐς τούσδε τόπους μήτ' ἐπιφωνείν μηδένα θνητῶν θήκην ἱεράν, ἣν κείνος ἔχει.	1760

B, F, Vat.: Schneidewin conject. μένωμεν.

Hermann: ἐς τί ποτέ με Duentzer.

1750 γ' after τανῦν is wanting in F. τὸ νῦν δ' B.

1751 θρήνων L, F, Vat., L² (from the corrector): θρήνον L² (first hand) and the other Mss. In v. 1778, where θρήνον is certain, θρήνων is given by L, B, F (with o above), Vat.

1752 χάριο ἡ χθονία ξυν απόκειται (sic) L. συναπόκειται Β, Vat., Farn.: ξυναπόκειται the rest. ξύν' ἀπόκειται Reisig: νὸξ ἀπόκειται Martin: νὸξ ἐπίκειται Wecklein: χθονί τᾶδε χάρις ξυνὰ κεῖται Nauck: ξενία κεῖται Meineke: ξυναποθνήσκει Blaydes.

It is simpler to suppose that the ejected phrase was a mere interpolation, perhaps due to actors.

1748 £ ἐλπίδων γὰρ ἐς τίν': lit., '(we may well ask whither we are to go,) for towards what remaining (ἔτι) hope of (all possible) hopes is fate now urging us?' What hope now remains for us, in the course on which we are driven? For ἔτι, which here is virtually equiv. to an adj. λοιπήν, cp. 865 τῆσδε τῆς ἀρᾶς ἔτι.— ἐλπίδων in its good sense, rather than neutral or sinister ('bodings'): cp. £1. 958 ποῖ γὰρ μενεῖς ῥάθυμος, ἐς τἰν' ἐλπίδων | βλέψασ' ἐτ' δρθήν;

1751 ft. θρήνον, not θρήνων, is clearly right. The 2nd per. sing. imper., παθε, is the only part of παύω which is used intransitively by the classical Attic writers,—being, in fact, an exclamation (like our 'stop!'), though sometimes joined with a gen. (παθε τοῦ λόγου, Ar. Ran. 580). No weight can be given to the fact that L has θρήνων here, since it has it also in 1778 (see cr. n.).

ξύν' ἀπόκειται for the MS. ξὔναπόκειται is (I think) right. The literal sense is:ev ols ydp 'for in a case where' (neut. pl.), χάρις ή χθονία 'the kindness shown by the χθόνιοι,' ξύν' ἀπόκειται 'is stored up as a common benefit' (ξυνά, neut. pl. as adv.),—common, namely, to Oedipus and the Athenians. That is:—'By the death of Oedipus, the Powers below have given him the everlasting rest which he desired, and us the abiding safeguard which he promised' (i.e. his grave). To mourn here would be to provoke the deities who have ordered all things well for him and for us.—ἀπόκαται, is laid up in store: cp. [Dem.] or. 23 § 42 τὸ τῆς συγγνώμης ώφέλιμος...ὅτψ ποτὲ τῶν πάντων απόκειται άδηλον ον, it being uncertain for whom the benefit of compassion is laid up,—i.e., who may need to draw upon it. Dem. or. 18 § 198 δτφ τὰ τῶν Ἑλλήνων ἀτυχήματα ἐνευδοκιμεῖν ἀπέκειτο, 'a man to whom the disasters of his countrymen were a fund of material for self-glorification.' In the To what last hope doth fate now urge us?

Enter THESEUS, on the spectators' right.

TH. Weep no more, maidens; for where the kindness of the Ana-Dark Powers is an abiding grace to the quick and to the dead, system. there is no room for mourning; divine anger would follow.

An. Son of Aegeus, we supplicate thee!

TH. For the obtaining of what desire, my children?

An. We fain would look with our own eyes upon our father's tomb.

TH. Nay, it is not lawful.

An. How sayest thou, king, lord of Athens?

TH. My children, he gave me charge that no one should draw nigh unto that place, or greet with voice the sacred tomb wherein he sleeps.

σοι L ($\mathring{\omega}$ from the first hand, but outside the v., in the left marg., between ANT. and τέκνον), A, B, T, Vat., L², Ald. Reading προσπιτνοῦμεν, Triclinius omitted $\mathring{\omega}$ for metre's sake (T, Farn.). F has προσπίτνομεν, but omits $\mathring{\omega}$ before τέκνον. 1755 χρείαν Βενικ...—τίνα δή, παίδες, χρείαν ἀνύσαι Blaydes. 1757 αὐταί] καὐταί Μείπεκε. 1758 άλλ' οὐ θεμιτὸν κεῖσε μολεῖν Mss. (in L θεμι τὸν, perhaps with an erasure of σ before the τ : in A κεῖσαι). Before κεῖσε Turnebus added σοι, Erfurdt τινα: after κεῖσε Brunck added ἐστί. The words κεῖσε μολεῖν are rejected, with Bothe, by Brunck, Dindorf, Nauck (who proposes ἀθέμιστον for οὐ θεμιτὸν), Wecklein, Bellermann (doubtfully).

literal sense, Xen. An. 2. 3. 15 αὐταὶ δὲ αὶ βάλανοι τῶν φοινίκων, οῖας μὲν ἐν τοῖς Ἦλησιν ἔστιν ἰδεῖν, τοῖς οἰκέταις ἀπέκειντο, αὶ δὲ τοῖς δεσπόταις ἀποκείμεναι ἤσαν.—For ξυνά (adv.) cp. Ant. 546 μή μοι θάνης σὐ κοινά, along with me: Ai. 577 τὰ δ' ἄλλα τεύχη κοίν' ἐμοὶ τεθ-άψεται.—The schol. found the passage ἀσαφές, but saw part of the general sense νέμεσις γάρ ἐστι τοῦτον θρηνεῖν ῷ τὰ τῆς τελευτῆς κατὰ χάριν ἀπέβη. See Appendix.

1768 νέμεσις γάρ, sc. πενθεῖν ἐστί: it is provocative of divine anger to mourn, as if insensible of the divine beneficence. If. 14. 80 οὐ γάρ τις νέμεσις φυγέειν κακόν, ''tis no matter for indignation that one should flee from ill': Od. 1. 350 τούτφ δ' οὐ νέμεσις... Δείδευν: Arist. Rh. 2. 9. 11 ελα οῦν ἀγαθὸς ών μὴ τοῦ ἀρμόττοντος τυγχάνη, νεμεσητόν: where, however, the νέμεσις is human, not, as here, divine. Cp. El. 1467 el δ' ἔπεστι νέμεσις, οὐ λέγω (in revoking words which might offend the gods).

1755 £ τίνος...χρείας, 'for what request,'—depending on the idea of δεόμεθα, χρήζομεν, implied in προσπίτνομεν: ἀνύ-

σαι (sc. αὐτήν), epexegetic inf., 'so that ye should obtain it': cp. 1211 (n.).—For the use of χρείας, cp. O. T. 1435 καὶ τοῦ με χρείας ώδε λιπαρεῖς τυχεῖν;—αὐταὶ, with our own eyes (instead of merely hearing that it exists).

hearing that it exists).

1768 The Ms. words κεῖσε μολεῖν, which I omit, were almost certainly a gloss upon ἀλλ' οὐ θεμιτόν. If we keep them, then we must add something more, so as to make an anapaestic dimeter (see cr. n.). Campbell defends ἀλλ' οὐ θεμιτόν κεῖσε μολεῖν as a paroemiac; but it is not such. In a paroemiac the penultimate syllable is necessarily long (as if here we had κεῖσ' ἐλθεῖν).

1760 £. ἀπεῦπεν, forbade, takes μή

1760 f. ἀπεῦπεν, forbade, takes μή after it, as is usual (cp. O. T. 236 ἀπαυδῶ ...μή); Aeschin. or. 1 § 138 ταῦτα τοῖς δοῦλοις ἀπεῦτον μὴ ποιεῦν.

δούλοις ἀπείπου μὴ ποιείν.

1762 μήτ' ἐπιφωνείν... θήκην must be carefully distinguished from ἐπιφωνείν θήκη. The former must mean strictly (not, 'to utter over the grave,' but) 'to approach the grave with utterance,'—the notion being that of invading the secret silence around it. Invocations and prayers to the dead were often made aloud at

καὶ ταῦτά μ' ἔφη πράσσοντα καλῶς χώραν έξειν αίεν άλυπον. ταθτ' οὖν ἔκλυεν δαίμων ἡμῶν

1765

χω πάντ' ἀΐων Διὸς 'Όρκος. ΑΝ. ἀλλ' εἰ τάδ' ἔχει κατὰ νοῦν κείνω, ταῦτ' ἀν ἀπαρκοῦ· Θήβας δ' ἡμᾶς τας ωγυγίους πέμψον, έαν πως διακωλύσωμεν ίόντα φόνον τοῖσιν ὁμαίμοις.

1770

ΘΗ. δράσω καὶ τάδε, καὶ πάνθ' *ὁπόσ' αν μέλλω πράσσειν πρόσφορά θ' ὑμῖν

1764 καλῶς] κακῶν Hermann. 1765 χώραν] χώρας Vat.—ἔξειν] ἔχειν L2.-1766 EKNUEV R, EKNUE L and most άλυπον] άσυλον Wecklein, άδηον Nauck. 1768-1779 Nauck thinks that these twelve verses are spurious.

a grave: Eur. Helen. 961 λέξω τάδ' άμφὶ μνημα σοῦ πατρὸς πόθω ι ω γέρον, δε οἰκεῖε τόνδε λάϊνον τάφον, etc.—The alternative is to take ἐπιφωνεῦν as= mention to another': but this is unfitting, since Theseus

alone knows the place.

If under were substituted for undera, this would give a much easier sense; but then Theseus must be the subject to both infinitives:—'he forbade me to approach, ...or to tell.' According to Greek ideas, however, Theseus, at least, ought occasionally to visit the grave with eraylo-µara: and in fact the rendering of such honours is implied by the provision that the place of the grave should always be known to one person (1531). I therefore keep μηδένα.

keep μηδένα.

θήκην ἱεράν: cp. 1545. Thuc. 1. 8
τῶν θηκῶν ἀναιρεθεισῶν ὅσαι ἦσαν τῶν
τεθνεώτων ἐν τῆ νήσω.

1764 f. καλῶς with πράσσοντα (not
with ἔξειν), 'in a seemly manner,' 'duly'
(Lat. τἰε): cp. 617: O. T. 879 τὸ καλῶς
δ' ἔχον | πόλει πάλαισμα. The fact that
πράσσοντα καλῶς usually meant 'foring πράσσοντα καλώς usually meant 'faring well' is no objection. The ancient Greek instinct for words was remarkably free from bondage to phrases. Cp. Ant. 989 n. -άλυπον: an echo of the expression used (1533, Nauck), or down (Wecklein)?

1766 £ Tayr our: These things,

then, (ov, according to the injunctions of Oedipus,) I was heard to promise by the god, etc. rawr is short for 'the

promise to do these things,' as if ὑπισχνουμένων stood with ημών. For εκλυεν with both gen. and acc. cp. O. T. 235.—δαίμων: the Divine Power that called Oedipus

away (1626).

1767 may to atev: cp. 42. The a of atw short, as in 240 and Ph. 1410: whereas it is long in 181, 304, Ai. 1263.—Διος Ορκος, as the servant of Zeus. Hes. Op. 803 έν πέμπτη γάρ φασιν Βρινύας άμφιπο-λεύειν | "Ορκον γεινόμενον, τὸν "Ερις τέκε πημ' ἐπιόρκοις. This personified Horkos is a deity who witnesses an oath, and punishes perjury (Hes. Theog. 231). He is the son of Eris, because strife gives birth to treaties; he is attended at his birth by the Erinyes, because they avenge broken faith. And he is the servant of Zeus, because Zeos "Ορκιος is the supreme guardian of good-faith—represented in the βουλευτήριον at Olympia by a Zeus with lightnings in both hands, the most terrible, Pausanias says, that he knew: πάντων όπόσα άγάλματα Διδς μάλιστα ές ξκπληξιν άδικων άνδρων (5.

24. 9). 1768 £ κατὰ νοῦν. Ατ. Εq. 549 κατὰ νοῦν πράξας: so oft. κατά γνώμην.—τάδ'

....ταθτ': cp. on 787.

1770 τὰς ἀγυγίους, a specially fit epithet, since the mythical ὑγύγης was represented (in one legend at least) as son of Boeotus, and first ruler of Thebes (Paus. 9. 5. 1). Another legend connected him with Attica (Paus. 1. 38. 7). The trait common to the two legends is a

And he said that, while I duly kept that word, I should always hold the land unharmed. These pledges, therefore, were heard from my lips by the god, and by the all-seeing Watcher of oaths, the servant of Zeus.

An. Nay, then, if this is pleasing to the dead, with this we must content us. But send us to Thebes the ancient, if haply we may hinder the bloodshed that is threatened to our brothers.

TH. So will I do; and if in aught beside I can profit you,

1771 lόντα] ιόντα Naber. 1772 τοῖσιν] τοῖς ἡμετέροισιν Meineke. 1778 καὶ τάδε] τάδ' ἐγὼ Klotz.—ὅσα ἄν Α, ὅσ' ἀν the rest: ὅσα γ' ἀν London ed. of 1722: ὁπόσ' ἀν Porson: ὅσαπερ Blaydes: ὅσσ' ἀν Wunder: ἄσσ' ἀν Nauck. 1774 πρόσφορ' ἀν ὑμῖν μέλλω δράσειν Blaydes.

great inundation which happened in his reign. The adj. is applied by Aesch. to Thebes (Th. 321 πόλιν ώγυγίαν, Pers. 37 τάς τ' ώγυγίαν Θήβας), and also to Athens (Pers. 974). The Attic poets used it in the general sense of 'very ancient,' as Phil. 142 κράτος ώγύγιον, 'royalty inherited from of old.'

Antigone suggests that she and Ismene may yet be in time to plead with their two brothers, and so to avert the doom of mutual destruction pronounced on them by their father (1373). Thus the close of this drama is linked by the poet with the beginning of his earlier Antigone, which opens at a moment just after the deaths of the brothers. The sisters are then living at Thebes, where Creon has succeeded to the throne. An additional pathos is lent to Antigone's part there by the suggestion here of a previous intercession. In Aesch. Theb. it is the Chorus (of Theban maidens) that endeavours to dissuade Eteocles from going to meet his brother (677 ff.): in Eur. Phoen. it is their mother Iocasta who seeks to reconcile them (452 ff.).

1778—1776 After où in 1776 the Ms. γάρ must be struck out, as Hermann saw, so that the anapaests spoken by Theseus may end with a paroemiac. When anapaests spoken by the Chorus close a tragedy, these always form a system separate from the anapaests (if

any) which precede them. This was plainly necessary, in order to avoid an unduly abrupt ending. But if we point thus:—πρός χάριν οὐ δεῖ μ' ἀποκάμνειν, the asyndeton has a crude effect. Hence, placing only a comma after πρός χάριν, we should render:—'Not only will I do these things, but in all things which I am likely to do for your advantage (etc.) I must not wax weary.' The sentence begins as if the constr. was to be δράσω καὶ τάδε καὶ πάντα. But the new verb added at the end requires πάντα to be acc. with ἀποκάμνειν. (Cp. on 351.)

άποκάμνειν. (Cp. on 351.)

1778 ὁπόσ' ἀν seems slightly preferable to δσα γ' ἀν as a correction of the Ms. δσ' ἀν (or δσα ἀν), because the qualification which γ' would imply is sufficiently provided for by πρόσφορα etc.: cp. 1634 τελεῦν δ' ὅσ' ἀν | μέλλης φρονῶν εῦ ξυμφέροντ' αὐταῖς ἀεί.

peport autistaes.

1774 ff. πράσσειν, pres. inf. with μέλλω, as in eight other places of Sophocles. He has the fut. inf. with it ten times, including O. T. 967, where the MS. κτανεῦν, if sound, would be the only instance of the acr. inf. with μέλλω in Soph.; but there the fut. κτενεῦν is clearly right. Where μέλλω means 'to delay,' the pres. inf. is naturally preferred: cp. 1627: O. T. 678 τί μέλλεις κομίζειν δόμων τόνο' ἔσω;

πρόσφορα θ' ύμιν, και πρός χάριν τῷ κατα γῆς: at once for your advantage, and to the gratification of the dead. πρόσφορα, 'suitable' for a given purpose, and so 'useful,' 'profitable': so often in Attic prose, as Thuc. 1. 125; 2. 46, 65; 7. 62. πρός χάριν: cp. O. T. 1152 n.

Epper is justified by the sudden and swift

καὶ τῷ κατὰ γῆς, δς νέον ἔρρει, πρὸς χάριν, οὐ δεῖ μ' ἀποκάμνειν. ΧΟ. ἀλλ' ἀποπαύετε μηδ' ἐπὶ πλείω θρῆνον ἐγείρετε· πάντως γὰρ ἔχει τάδε κῦρος.

1775

1775 νέον ξρρει] νέον ξρρεισ L: νέος ξρρεις F. 1776 οι γάρ δεί μ' ἀποκάμνειν MSS. (γαρ without accent in L); Hermann deleted γάρ. 1777—1779 These

removal of Oedipus, as O. T. 560 άφαντος έρρει, he hath been swept from men's sight. In El. 57 τούμον ώς έρρει δέμας | φλογιστον ήδη, it is little more than οίχεται. More commonly έρρειν implies either an evil end, or at least some feeling of contempt on the speaker's part, as Eur. Suppl. 1112 οθς χρήν, έπειδαν μηδέν ώφελωσι γήν, | θανόντας έρρειν κάκποδών είναι νέοις. Wecklein regards the words δς νέον έρρει as a spurious addition (Ars Sable et p. 8.1)

Soph. em. p. 81).

1776 ἀποκάμνειν, 'to cease from labouring,' can take an acc. of the labour avoided: hence πάνθ' in 1773 need not be merely acc. of respect. Xcn. H. 7. 5.

19 πόνον...μηδένα ἀποκάμνειν, ' to flinch from no toil.' Also with inf., Plat. Crito 45 Β μὴ ἀποκάμης σαυτὸν σώσαι, ' do not abandon the effort to save yourself.' So ἐκκάμνω, Thuc. 2. 51 τὰς ὁλοφύρσεις τῶν ἀπογιγνομένων... ἐξέκαμον, ' were worn out by the lamentations of the dying.' For the form of the sentence cp. Plat. Rep. 445 Β ἐπειδὴ ἐπαιδθα ἐληλύθαμεν, ὅσον οἰόν τε σαφέστατα κατιδεῖν ὅτι ταῦτα οδτως ἐχει, οὐ χρὴ ἀποκάμνειν. For this force of ἀπό cp. ἀπαλγέω, ἀπανθέω, ἀποξέω, ἀποκηδεύω, ἀπολοφύρομαι.

1777 π. ἀλλ' introduces the final words

1777 £ 6AA' introduces the final words of comfort which the elders of Colonus address to the Theban maidens; cp. 101.

and pleasure the dead who hath lately gone from us, I am bound to spare no pains.

Come, cease lamentation, lift it up no more; for verily these things stand fast.

three vv. are condemned as spurious by Fr. Ritter (*Philol.* 17. 431 f.).— $\mu\eta\dot{\tau}$ ' MSS.: $\mu\eta\dot{\delta}$ ' Elms.— $\dot{\epsilon}\pi\iota\pi\lambda\epsilon\iota\omega$ L, T, Farn.: $\dot{\epsilon}\pi\dot{\iota}$ $\pi\lambda\epsilon\iota\omega$ the rest. 1778 $\theta\rho\dot{\eta}\rho\sigma\nu$] Cp. n. on v. 1751. 1779 $\tau\dot{\alpha}\delta\epsilon$] $\tau\dot{\delta}\delta\epsilon$ L².

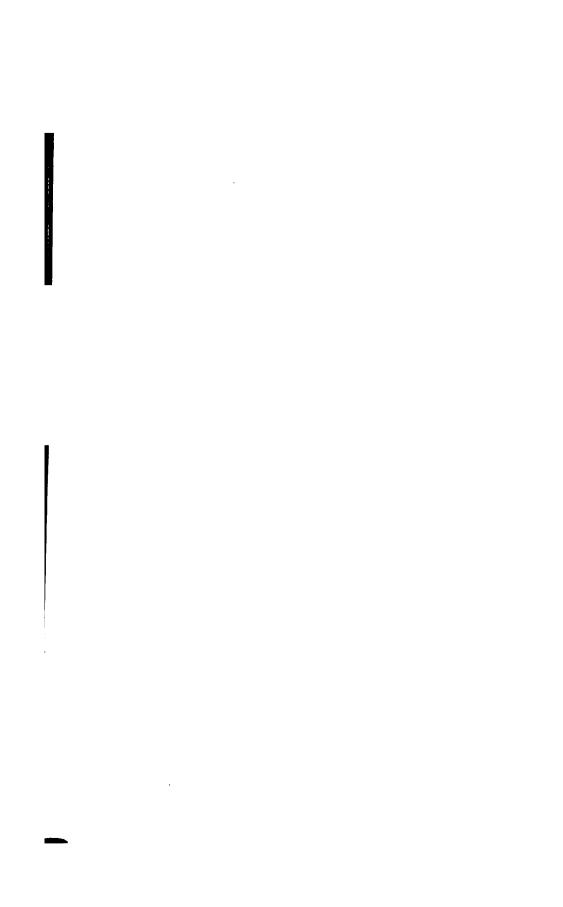
- d по mavere, no less than the following verb, governs θρήνον: cp. on 1751.-Though the neut. pl. whele alone is sometimes adverbial, there seems to be no instance of eml πλείω as = eml πλέον: indeed, such a phrase is hardly conceivable. ἐπὶ must therefore belong to eyelpere: for the tmesis cp. on 1689.

tmesis cp. on 1089.

1779 έχει...κθρος, lit., 'have validity,'
=κεκύρωται, sancta sunt. Cp. El. 919
πολλών...κθρος...καλών ('sanction of'),
Aesch. Suppl. 391 οὐκ έχουσι κύρος... ἀμφισοῦ, 'authority over thee.'—Two meanings are possible: (1) 'These promises of Theseus are certain to hold good': or, more generally, (2) 'These events have

assuredly been ordained past recall' (by the gods). Most commentators prefer (1). But (2) seems more fitting at the conclusion. The last soothing words of the Chorus convey a precept of resignation to the divine will.

Fr. Ritter rejects the last three verses, as he rejects the choral clausulae of all the other six plays (*Philol.* XVII. 422—436): cp. O. T. 1524 cr. n. Here, at least, there is not a shadow of ground for the suspicion. It did not require a Sophocles to write vv. 1777—1779, but the burden of proof rests with those who deny that he wrote them.



APPENDIX.

Verse 80 et χρή σε μίμνειν ή πορεύεσθαι πάλιν.—The passages of Aesch. quoted for an Attic use of the Homeric 1... in indirect question are the following. (1) Cho. 755 οὐ γάρ τι φωνεί παις ἔτ' ὧν ἐν σπαργάνοις, | ἢ λιμός, ἢ δίψη τις, ἢ λιψουρία | ἔχει· νέα δὲ νηδὺς αὐτάρκης τέκνων. Stanley changed the first $\ddot{\eta}$ to et. This correction, received by Dindorf and others, is clearly right. (2) Cho. 889 δοίη τις ἀνδροκμῆτα πέλεκυν ώς τάχος | εἰδῶμεν ἢ νικῶμεν ἢ νικῶμεθα. Turnebus changed the first ἢ to εἰ (so Dindorf and others). There, too, this simple remedy appears the true one. In the first passage we might, indeed, point after $\sigma\pi\alpha\rho$ yávois, and in the second after $\epsilon i \delta \hat{\omega} \mu \epsilon \nu$, taking the first $\vec{\eta}$ in each case as beginning a new sentence ('either'): but this is much less probable. (3) Ρ. V. 780 δίδωμ' . έλοῦ γάρ . ή πόνων τὰ λοιπά σοι | φράσω σαφηνώς, η τον ἐκλύσοντ' ἐμέ. With this punctuation, which is surely the best, the first $\tilde{\eta}$ begins a new sentence: 'I give thee the choice;—choose, I say;— I will clearly tell thee either the toils yet in store for thee, or the name of my destined deliverer.' It is only if ελοῦ γάρ were followed by a comma, or by no point at all, that the first η would necessarily mean 'whether.' In that case, I should read et, as in the two former passages: but no change seems necessary. It should always be remembered that, on such a matter as if versus el, the authority of L and our other Mss., which abound in small errors of a like kind, cannot safely be set against an otherwise constant Attic usage.

170 θύγατερ, ποῖ τις φροντίδος ελθη;—In the commentary on this passage I have expressed my agreement with Mr A. Sidgwick as to the main point for which he contends in an appendix to his excellent edition of the *Choephori* (Clarendon Press, 1884). The point may be stated thus:—In several passages of Attic Greek, all directly or indirectly interrogative, where it has been usual to say that $\tilde{a}v$ is omitted, the optative is not really conditional, but dubitative. It is to be compared with the interrogative (or 'deliberative') subjunctive. But it differs from this subjunctive by expressing something more remote from the sphere of the practicable. Thus: $\pi \hat{\omega}s$ ελθη τις 'Αθήναζε; (a practical question;) but $\pi \hat{\omega}s$ πέτοιτό τις εἰς οὐρανόν; Here, I should like to add that (in my opinion) the alleged Attic examples of this optative require to be very carefully sifted, with reference both to the text and to the context. As the question is of Attic usage, it is better, for simplicity and clearness,

to exclude the Homeric optative. Taking the instances given by Mr Sidgwick (to which we might add the Ms. reading in O. C. 1418 f., and Antiphon or. 1 § 4), I would, first of all, draw a broad line between verse and prose, and then classify the verse examples as follows.

(1) Examples in which the simple optative is textually beyond reasonable doubt, because metre excludes both (a) $\tilde{a}v$, and (b) the subjunctive. Such are:—

Aesch. P. V. 291 οὐκ ἔστιν ὅτ ψ | μείζονα μοῖραν νείμαιμ' ἢ σοί. Agam. 620 οὐκ ἔσθ' ὅπως λέξαιμι τὰ ψευδῆ καλά. Cho. 172 οὐκ ἔστιν ὅστις πλὴν ἐμοῦ κείραιτό νιν.

(2) Examples in which metre would admit of av.

Soph. O.C. 1172 καὶ τίς ποτ' ἐστίν, ὅν γ' ἐγωὰ ψέξαιμί τι; Here, however, ὅν γ' ἐγω΄ is evidently preferable to ὅν ἀν ἐγω΄; and I have no doubt that this is a sound example, like the three just given. But the case is different in two other passages.

Ο. C. 1418 πως γάρ αὐθις αὐ πάλιν | στράτευμ' ἄγοιμι ταὐτὸν εἰσάπαξ

τρέσας; For αὖ, read ἄν, with Vauvilliers.

Ph. 895 παπαί· τί δήτα δρώμ' έγω τουνθένδε γε; Read δήτ' αν, with

Schaefer.

But it may be asked, why is the insertion of &v to be desired in these last two passages, if (as is granted) the simple optative is possible? Because, I should reply, the question in each of these two cases has a distinctly practical character, and is in the nature of a genuine deliberation. This point will be further illustrated by the first example under the next head.

(3) Examples in which metre, though excluding αν, would admit of the subjunctive.

Ar. Plut. 438 ἀναξ Απολλον καὶ θεοί, ποῖ τις φόγοι; This, again, is a practical deliberation. With Brunck and Dindorf, I should read φύγη, as in O. C. 170 ἔλθη.

On the other hand, the optative is sound in

Ant. 605 τεάν, Ζεῦ, δύνασιν τίς ἀνδρῶν ὑπερβασία κατάσχοι; (where, however, Wecklein reads σὰν ἄν for τεάν): also in

Eur. Alc. 52 ἔστ' οὖν ὅπως Ἄλκηστις ἐς γῆρας μόλοι; Aesch. Cho. 595 ἀλλ' ὑπέρτολμον ἀνδρὸς φρόνημα τίς λέγοι;

The foregoing scrutiny of examples in Attic verse leads to this result. There are clear examples of the simple optative where a question as to the possible or conceivable is put in an abstract way. This optative may fitly be called 'dubitative,' and is properly compared with the deliberative subjunctive. On the other hand, there is no equally certain example of the simple optative used merely as a more intense deliberative subjunctive, when a person is really thinking what he is to do next. In the few apparent examples of such a use, correction is very easy, either by &v, as in O. C. 1418, Ph. 895; or by the subjunct., as here and in Ar. Plut. 438. The question raised by present peril in a man's mind does not naturally clothe itself in an abstract form.

I have kept the examples from Attic prose to the end. The brackets indicate the places where $\tilde{a}\nu$, if inserted, might come in. Lys. or. 31 § 24 τί $<\tilde{a}\nu>$ οὖν βουληθέντες...δοκιμάσαιτε; Dem. or. 21 § 35 πότερα μη δῷ διὰ τοῦτο δίκην ἢ $<\kappa\tilde{a}\nu>$ μείζω δοίη δικαίως;—Plato Gorg. 492 Β ἐπεί γε οὖs ἐξ ἀρχῆς ὑπῆρξεν...ἐκπορίσασθαι...δυναστείαν, τί $<\tilde{a}\nu>$ τῆ ἀληθεία αἴσχιον καὶ κάκιον είη, etc. Here it was pointed out by Woolsey that, as τί is wanting in several Mss., both τί and $\tilde{a}\nu$ may have been absorbed by the two last syllables of δυναστείαν.—Euthyd. 296 Ε πῶς $<\tilde{a}\nu>$ ἀμφωσβητοίην; Here $\tilde{a}\mu$ would explain the loss.—Antiph. or. \tilde{i} ς 4 πρὸς τίνας οὖν $<\tilde{a}\nu>$ thθοι τις βοηθούς, ἢ ποῦ τὴν καταφυγὴν ποιήσεται; As Dobree remarked, οὖν probably absorbed $\tilde{a}\nu$.—Supposing $\tilde{a}\nu$ to be rightly absent from these prose passages, they would rank with the genuine verse examples of a question as to the conceivable. But it appears far more probable that, in each of them, $\tilde{a}\nu$ has accidentally dropped out of our Mss.,—one of the commonest accidents, especially in prose.

277 καὶ μὴ θεοὺς τιμώντες εἶτα τοὺς θεοὺς | μοίραις ποεῖσθε μηδαμώς τηνεῖσθε δέ etc.

- (1) The use of ποεῖσθε here would be normal, if, instead of the simple dat. μοίραιε, we had either (a) ἐν μοίραιε, or (b) a genitive like λόγου. Cp. Her. 1. 33 οὖτε ἐχαρίζετο οὖτε λόγου μιν ποιησάμενος οὖδενὸς ἀποπέμπεται. Pausan. 10. 28. 4 χρυσὸν μὲν καὶ ἄργυρον ἐν οὐδενὸς μερίδι ἐποιήσαντο.
- The next point to observe is the use of the word molpa when it means the 'share' of respect, etc., assigned to a person as his due. (a) We find such phrases as these :—Plat. Crat. 398 C ἐπειδάν τις ἀγαθὸς ών τελευτήση, μεγάλην μοιραν και τιμήν έχει, και γίγνεται δαίμων: 'he enjoys great respect and honour.' Soph. Tr. 1238 άνηρ δδ', ώς ξοικεν, οὐ ν εμεῖν ἐμοὶ | φθίνοντι μοῖραν ('show me respect'). (b) More frequentare phrases with έν and dat., as Her. 2. 172 κατώνοντο τον "Αμασιν...καὶ ἐν οὖδεμιῆ μεγάλη μοίρη ἦγον, 'made him of no great account.' Plat. Crito 51 A σεμνότερον καὶ άγιώτερον καὶ ἐν μείζονι μοίρη καὶ παρὰ θεοῖς καὶ παρὰ ἀνθρώποις, 'in greater esteem.' Theocr. 14. 48 ἄμμες δ' οὐτε λόγω τινος ἄξιοι ουτ' ἀριθματοί | δύστανοι Μεγαρηες, ἀτιμοτάτα ἐνὶ μοίρα, 'held at the cheapest rate.' In these datival phrases with ἐν, the usage of μοίρα comes very close to that of λόγος, as the 'esteem' or 'account' in which one is held. This is, to my mind, the strong argument for the old and simple correction of this passage by writing μοίρας as gen. sing. If έν οὐδεμιᾶ μοίρα ποιείσθαι and έν οὐδενὶ λόγφ ποιεῖσθαι (Her. 3. 50) were convertible phrases, the phrase λόγου ποιεῖσθαι might have suggested μοίρας ποιείσθαι.—There is no objection to the plur. dat.; cp. Plat. Legg. 923 Β τὸ ένὸς έκάστου κατατιθείς έν μοίραις ελάττοσι δικαίως, 'justly making the interest of the individual a secondary consideration.' It is the absence of in that proves moipais to be unsound.
- (3) The third point concerns the double μή,—assuming μηδαμώς to be sound. Cp. El. 335 νῦν δ' ἐν κακοῖς μοι πλεῖν ὑφειμένη δοκεῖ, | καὶ μὴ

(δοκεῖν μὲν δρᾶν τι πημαίνειν δὲ μή):—where I use the brackets to show that the first μή affects everything within them. 'I deem it best to sail close-reefed, and not to seem active without doing any hurt to my foes':

i.e. each $\mu\eta$ has its separate force.

Wecklein, however, says 'vehementer dubito, an huic loco μηδαμῶς accommodatum non sit, et οὐδαμῶς postuletur.' (Ars Soph. em. p. 20.) Accordingly he writes μοίραις ποιεῖσθ ἐν οὐδαμᾶς, which Bellermann also adopts. Blaydes, too, had proposed εἶτ ἐν οὐδενὸς | μοίρα ποιεῖσθε τοὺς θεούς, among many other conjectures. Now this, at least, seems certain,—that, whether οὐδαμῶς is or is not admissible, μηδαμῶς, after an imperative, is not wrong. The influence of the imperative normally changes οὐ το μή, even when the negative does not properly belong to the imperative verb: cp. n. on 78. If the Greeks could say (e.g.) μὴ ποιεῖσθε τοὺς θεοὺς ἐν οὐδενὶ λόγω, it would be because ἐν οὐδενὶ λόγω was felt as simply equivalent to an adjective like ἀτίμους. I have not yet succeeded in finding any instance of such an οὐ after μή with the imper: and Wecklein does not produce any.

- (4) Coming now to particular conjectures, I may say, first, that all seem to me improbable which disturb rows flows, since both the case and the place are strongly confirmed by the beouge which precedes. different case, such as $\tau \hat{\omega} \nu \theta \epsilon \hat{\omega} \nu$, would weaken the effect of the repetition. Cp. Ph. 992 θεούς προτείνων τούς θεούς ψευδείς τίθης. Hence τῶν θεῶν | μοῖραν, μοίρας, or ὧραν (Brunck) seems unlikely. The fault lies somewhere in the three words, μοίραις ποείσθε μηδαμώς. Against εν μηδαμαις (or εν ουδαμαις) is the fact that these Ionic adjectives occur nowhere else in Attic (except, of course, in the adverbial forms); while Her. almost invariably restricts his use of them to the masc. plur. (as οὐδαμοί, 'no set of men,' etc.),—the fem. pl. οὐδαμάς in 4. 114 being a rare exception. This objection, however, is not decisive for poetry. As the result of this discussion, I should be disposed to place in the following order the corrections which appear least improbable: 1. μοίρας (gen. sing.)—2. ποείσθ' αμοίρους μηδαμώς (cp. Ant. 1071 αμοιρον...νέκυν.)—3. ποείσθ' εν ώρα μηδαμώς. (Suidas quotes from Aelian, τὰ θεῖα ἐν μηδεμιᾳ τίθεσθαι.)—4. μοίραις ποεῖσθ' ἐν μηδαμαίς.— I am not aware that (2) or (3) has yet been proposed.
- 424 ή ε νῦν ξχονται κάπαναίρονται δόρυ. English idiom requires,—'to which they are now setting their hands, and in which they are uplifting the spear.' But in Greek κάπαναίρονται δόρυ is an independent sentence, co-ordinated with the relative clause ής νῦν ἔχονται:—'to which they are setting their hands,—and they are uplifting the spear (in it).' This idiom is clearly seen in those passages where a demonstrative pronoun occurs in a sentence which follows a relative clause. E.g., Thuc. 2. 34 § 5 τιθέασιν οὖν ἐς τὸ δημόσιον σῆμα, δ ἐστιν ἐπὶ τοῦ καλλίστου προαστείου τῆς πόλεως, καὶ ἀεὶ ἐν αὐτῷ [not, καὶ ἐν ῷ ἀεὶ] θάπτουσι τοὺς ἐκ τῶν πολέμων: where we should have said,—'which is in the fairest suburb, and in which they bury,' etc. So Thuc. 2. 4 § 5 ἐσπίπτουσιν ἐς οἴκημα μέγα, δ ἦν τοῦ τείχους, καὶ αὶ πλησίον θύραι ἀνεφγμέναι

ἔτυχον αὐτοῦ [not, καὶ οὖ, etc.]. Cp. Thuc. 1. 42 § 1 (ὧν...καὶ αὐτά): 2. 74 § 3 (ἐν ἢ...καὶ αὐτήν): 3. 51 § 1 (ἣ κεῖται... ἐχρῶντο δὲ αὐτῆ), etc. When the demonstrative pronoun would be in the nominative case, it is usually omitted in Greek (unless some special emphasis is required); and then the true construction is less obvious, because (to us) it is then so natural to supply the relative pron. in the nomin.: e.g. Thuc. 1. 10 § 3 (εἰκός ἐστι) νομίζειν...τὴν στρατείαν ἐκείνην μεγίστην μὲν γενέσθαι τῶν πρὸ αὐτῆς,...τῆ ὑμήρου αὐ ποιήσει εἰ τι χρὴ κανταῦθα πιστεύειν, ἡν (sc. στρατείαν) είκος επί το μείζον μεν ποιητήν όντα κοσμήσαι, όμως δε φαίνεται καὶ ούτως ενδεεστέρα. The subject to φαίνεται is not η supplied from $\eta \nu$: it would, if expressed, be av η . Plat. Rep. 533 D (τέχναις) ας επιστήμας μεν πολλακις προσείπομεν δια το έθος, δέονται δε ονόματος άλλου (subject αύται, not al supplied from ds). Often, as in v. 424, the demonstrative pron. is omitted even when it would have been in a case other than the nomin.: as in Il. 3. 234 νῦν δ' ἄλλους μεν πάντας όρω... | ούς κεν ετ γνοίην καί τ' ούνομα μυθησαίμην (sc. αὐτων). A plurality of relative clauses (with the relat. pron. repeated) was, of course, as permissible in Greek as it is in English; but the prevalent Greek usage, to which this note refers, illustrates the Greek preference of parataxis to hypotaxis.

436 οὐδεὶς ἔρωτ' ἐς τόνδ' ἐφαίνετ' ὡφελῶν.—The Ms. genitive ἔρωτος τοῦδε could be explained only as an extraordinarily bold genitive of connection: 'No one was found to help me in regard to this desire.' For evidently we could not make it partitive: 'No one was found to aid any part of this desire.' But if extant Greek literature offers any true parallel to such a genitive of connection as this, I cannot find it. Thuc. 1. 36 § 2 says of Corcyra, καλῶς παράπλου κεῖται, it is well placed in regard to (for) a coasting-voyage: again 3. 92 § 4 τοῦ πρὸς ᾿Αθηναίους πολέμου καλῶς αὐτοῖς ἐδόκει ἡ πόλις καθίστασθαι...τῆς τε ἐπὶ Θράκης παρόδου χρησίμως ἔξειν. But the genitives there are immediately connected with the adverbs (καλῶς, χρησίμως) which they define. A

gen. with ωφελω would be very different.

Other explanations have been attempted. (1) Wunder, followed by Jelf (Gr. § 436 a) and others, regards the gen. as depending on ωφελων viewed as a subst.; 'No helper of this desire was found.' This is not Greek. The Greeks could say ή τεκοῦσά τινος (Eur. Alc. 167), οἱ προσήκοντές τινος, ὁ συνάρχων τινός, etc., where the participle, with the article, expressed a familiar relationship; but it is evident that such phrases are of a distinct class. Even if we could find such a phrase as οὐδεὶς ἦν πράττων τοῦ ἔργου, it would not be parallel, since the gen. could there be partitive. For a real parallel we want something like οὐδεὶς ἦν φιλῶν τοῦ ἀνδρός, which never was, or could be, written. (2) Others compare the passive in Antiphon or. 5 § 17 μὴ ὡφελεῦσθαι τοῦδε τοῦ νόμου, 'not to profit by this law.' So, too, Plut. Mor. 91 F οὐ μετρίως ἀν τις ὡφελοῦτο τῶν παθῶν τούτων. In these passages, the pass. ὡφελοῦμαί τινος, 'I profit by a thing,' has the construction of verbs of sharing or enjoying, like μετέχω, ἀπολαύω, ὀνίναμαί τινος (Krüger I. 47. 15). But we could not apply the same construction to the active,

and say ὡφελῶ τινά τινος, 'I cause a person to profit by a thing,' any more than ὁνίνημι τινά τινος. The scholiast, indeed, paraphrases, τούτου τοῦ ἔρωτος οὐδείς με ἐποίει ἀπολαῦσαι. But this is to cut the knot. He was puzzled by the genitive, and seized on ἀπολαῦσαι as a shift to make it seem natural. (3) Hermann says: 'ἔρωτος τοῦδε ώφελῶν est ὡφέλημα τοῦδε τοῦ ἔρωτος παρέχων.' Liddell and Scott appear to follow him, for they tell us that ὡφελῶν 'may be resolved into ὡφέλειαν παρέχων, lending help towards this desire.' Almost any construction might be explained by a process of this nature: as if τῆς πενίας εὖεργετῶν could be resolved into τῆς πενίας εὖεργεσίαν παρέχων, or τῆς γραμματικῆς διδάσκων into τῆς γραμματικῆς διδασκαλίαν παρέχων.

The notion, 'I benefit a person in regard to a thing,' was regularly ex-

The notion, 'I benefit a person in regard to a thing,' was regularly expressed by ωφελω τινα είς τι, as Thuc. 4. 75 § 1 οἱ φεύγοντες...τοὺς...Πελοποννησίους ωφέλουν ἐς τὰ ναυτικά (cp. Xen. Mem. 1. 6. 14), οτ πρός τι (Mem. 2. 4. 1, Cyr. 2. 1. 25). Few changes could be easier, from a palaeographic point of view, than that of ἔρωτ' ἐς into ἔρωτος: and the change of τόνδ' into τοῦδ' (very easy in itself) would follow. The emendation of Papageorgius, ἔρωτ' ἐς τόνδ, is thus (in my opinion) as nearly certain as any correction of the kind can be. It is in every way

better than Herwerden's ἐρῶντα τοῦδ'.

504 χρήσται. This is the mode of writing which finds most favour in recent edd. (as those of Nauck and Wecklein). It implies that χρή and ἔσται have completely coalesced, as χρή and ἦν in χρῆν ('synaloepha' proper). Others write χρήσται (crasis), or χρὴ 'σται (aphaeresis).

The other passages in which χρησται is found are:—(i) Soph. fr. 539 (quoted by the schol. here), χρησται δέ σ' ἐνθένδ' αὖθις. (ii) Ar. Αήμνιαι 6 (= fr. 329) ἀλλὰ πῶς χρησται ποεῖν; (iii) Pherecrates Ληροι 8 τὸ δ' ὄνομά μοι κάτειπε τί σε χρησται καλεῖν. In (ii) and (iii) Suidas, s. v. χρη, reads χρησθαι: but clearly the verb must be in the indic. mood. A fourth passage is commonly cited, Phrynichus Μοῦσαι 4 κᾶν δξυβάφω χρησται τρεῖς χοίνικας δῦ ἀλεύρων: but there the Mss. have χρησθαι, and χρησται is merely a conjecture. In such a mutilated fragment, we cannot be sure that χρησθαι is not right: it may have depended on a verb now lost.

According to H. L. Ahrens (De crasi et aphaeresi, p. 6), $\chi\rho\dot{\eta}$ was originally a subst., of the same meaning as the Homeric $\chi\rho\epsilon\dot{\omega}$, $\chi\rho\epsilon\dot{\omega}$. When $\chi\rho\dot{\eta}$ seems to be a pres. ind., there is really an ellipse of $\dot{\epsilon}\sigma\tau\dot{\iota}$: the subjunctive $\chi\rho\hat{\eta}=\chi\rho\dot{\eta}$ $\dot{\eta}$: $\chi\rho\epsilon\dot{\iota}\eta=\chi\rho\dot{\eta}$ $\dot{\epsilon}\dot{\iota}\eta$: $\chi\rho\hat{\eta}\nu=\chi\rho\dot{\eta}$ $\dot{\eta}\nu$ ($\dot{\epsilon}\chi\rho\hat{\eta}\nu$ being a formation on false analogy): $\chi\rho\hat{\eta}\nu\alpha\iota=\chi\rho\dot{\eta}$ $\dot{\epsilon}\dot{\nu}\alpha\iota$, $\chi\rho\epsilon\dot{\omega}\nu=\chi\rho\dot{\eta}$ $\dot{\sigma}\nu$. The fact which gives strength to this theory is that $\chi\rho\dot{\eta}$, if a verb, would be anomalous in form. Such a third sing., without a personal ending, has no parallel except the doubtful $\phi\hat{\eta}$, said by Apollonius to stand for $\phi\eta\sigma\dot{\iota}$, in Anacreon fr. 41 (Bergk). And, even if there $\phi\hat{\eta}$ stood for $\phi\eta\sigma\dot{\iota}$, the

¹ After this had been written, I received, through the author's kindness, an able essay on 'The Genitive Case in Sophokles,' by Dr Thomas D. Goodell, reprinted from the Transactions of the American Philological Association (1884). He justly regards the gen. here as suspicious (p. 28), and leaves it out of account.

accent of $\chi\rho\dot{\eta}$ is not justified. (G. Curtius, Gk Verb, p. 100 Eng. tr.) The forms $\chi\rho\dot{\eta}\nu$ and $\chi\rho\epsilon\dot{\omega}\nu$, if treated as simply verbal, present further difficulties. In Eur. Hec. 260, $\pi\dot{\sigma}\tau\epsilon\rho a$ $\tau\dot{\sigma}$ $\chi\rho\dot{\eta}\nu$ $\sigma\dot{\phi}$ $\dot{\epsilon}\pi\dot{\eta}\gamma a\gamma$ $\dot{a}\nu\theta\rho\omega\pi\sigma\sigma\dot{\phi}a\gamma\epsilon\dot{\nu}\nu$; Porson, following Eustathius, took $\tau\dot{\sigma}$ $\chi\rho\dot{\eta}\nu$ as $=\tau\dot{\sigma}$ $\chi\rho\dot{\eta}\nu a\iota$. But it is doubtful whether the true reading is not $\tau\dot{\sigma}$ $\chi\rho\dot{\eta}$ (cp. Nauck, Stud. Eur. 1. p. 7): and the same doubt applies to Eur. H. F. 828 $\tau\dot{\sigma}$ $\chi\rho\dot{\eta}\nu$ ('destiny') $\nu\nu\nu$ $\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}\sigma\dot{\omega}\dot{\epsilon}\nu$. As $\tau\dot{\sigma}$ $\chi\rho\dot{\eta}$ could not there mean, 'the word $\chi\rho\dot{\eta}$,' it would show a consciousness that $\chi\rho\dot{\eta}$ was properly a noun.

To sum up, then:—the general view of Ahrens concerning $\chi\rho\dot{\eta}$ explains so much that it has at least a high degree of probability. At the same time, the evidence for the particular form $\chi\rho\dot{\eta}\sigma\tau\alpha\iota$ is somewhat meagre and unsatisfactory,—as compared with that for $\chi\rho\dot{\eta}\nu$, etc.; and $\chi\rho\dot{\eta}\sigma\epsilon\iota$ seems at any rate to have been an alternative form. I do not now feel warranted in removing $\chi\rho\dot{\eta}\sigma\tau\alpha\iota$ from the text; but neither do I feel confident that it is right.

540 The MSS. give: δώρον δ μήποτ' έγω ταλακάρδιος | έπωφέλησα πόλεως έξελέσθαι.—(1) The scholiast's view is simply that ἐπωφέλησα is used instead of ωφελον. Such laxity of comment is not rare in the scholia, but the confusion which it supposes is altogether inconceivable for an Attic writer of the age of Sophocles. Though the verbs had a radical element in common, ὀφείλω, 'I owe,' and ἐπωφελέω, 'I succour,' were utterly distinct in meaning. μη ωφελον έξελέσθαι could express a wish only because it meant literally, 'I ought not to have received,' etc. (2) Hermann: 'Accepi donum, quod ego ut nunquam a civitate debuerim accipere, ei profui': i.e. 'a gift (Iocasta), which, by my services (to the city), I had merited not to have received from it.' έπωφέλησα την πόλιν ώστε μήποτε έξελέσθαι δώρον would be very strangely and obscurely said, if the sense were, 'I benefited the city, so as (to be deserving) not to receive such a gift.' The difficulty is to supply the notion which I place in brackets. (3) Campbell: 'I received a gift, which would that I, the much-enduring one, had never so benefited the state as to receive from her the privilege of choosing.' The italics, which are mine, indicate the difficulty. This version assumes that $\mu \hat{\eta}$ ἐπωφέλησα could stand for μη ιφέλον ἐπωφελήσαι, 'would that I had not succoured.'

Madvig conjectured ἐπωφείλησα in the sense of ὧφελον, 'owed,' 'ought.' Thuc. 8. 5 § 5 φόρους...οὖς...ἐπωφείλησε, 'tribute-monies which he owed (to the Persian King) in addition' (to those which he had rendered). But the ἐπί has no force here, and the rare compound is decidedly prosaic; it also gives a long syllable where we need a short. Badham's emendation, ἐπωφελήσας πόλιν ἔδοξ' ἐλέσθαι, is admirably ingenious; for if, in the letters ΟΞΕΛΕΣΘΑΙ, the O had once become Ε (making ἐξελέσθαι), then it is quite conceivable that ΠΟΛΙΝΕΔ should have been amended to ΠΟΛΕΟΣ. Nor can it be objected that ἐλέσθαι must mean 'to choose.' Cp. Ph. 365 τᾶλλα μὲν πάρεστί σοι | πατρῷ' ἐλέσθαι (not 'choose,' but 'take'): Tr. 162 λέχους ἐλέσθαι κτῆσιν. (For the aor. infin., without ἄν, after ἔδοξα, cp. Xen. Ages. 7. 6 ἤλπιζον ἐλεῦν τὰ τείχη.)

The remedy which I suggest consists simply in reading ἐπωφελήσας, without further change, and taking ἐξελέσθαι as an absol. inf. expressing Dr Wecklein has objected (Philologische Rundschau, 1886, p. 385) that, when the inf. is so used, the subject stands in the accus. (not nomin.) when it refers to the 1st or 3rd pers., as in Aesch. Th. 253 θεοὶ πολίται, μή με δουλείας τυχείν. Certainly this was the more frequent construction; perhaps because the mind so naturally supplied bis or Cp. Anthol. 9. 408 είθε με παντοίοισιν έτι πλάζεσθαι αήταις, | ή Αητοι στήναι μαιαν άλωομένη. All that I maintain is that the constr. with the nomin. was also permissible; and this, I venture to think, is clearly proved by the examples which I have given. With regard to the first of these, Aesch. Cho. 363 ff. (μηδ...οί κτανόντες...δαμήναι), Dr Wecklein says (the italics are mine), 'Eine Ausnahme macht Cho. 366 (οἱ κτανόντες) nur deshalb, weil es sich an die zweite Person anschliesst,'—i.e., because it closely follows μηδ ὑπὸ Τρωΐας | τείχεσι φθίμενος, πάτερ, | ... τεθάφθαι. But, if a fixed rule required the acc. in reference to the 3rd person, an 'exception' to that rule cannot be explained by the mere neighbourhood of another subject referring to the 2nd person, and having a separate inf. of its own. Nor is there any apparent reason why the construction of nomin. and inf. (of wish) should be conceded to the and person, if it is denied to the 1st and 3rd. As to my other example— Od. 24. 376, where an absol. inf. of wish has a subject in the nomin. referring to the 1st person—it is not sufficiently disposed of by saying (a) that at γάρ precedes the inf., and (b) that the example occurs in Homeric Greek. What it proves is that the Homeric poet could say at γαρ τοίος εων αμύνειν, instead of αι γαρ ωφελον τοίος εων αμύνειν. this abbreviated form of expression appears so natural that, when we find it permitted by the genius of the language at one period (the Homeric), we may reasonably infer that it was permitted at other periods also; especially when we find such an Attic example of it as Aesch. Cho. 363 ff. And, if such a construction was possible in a wish introduced by εί γάρ, it must have been equally possible in one introduced by μή, as μη ωφελον ποιήσαι was the negative form corresponding to εί γαρ ώφελον ποιήσαι. Ph. 970 μήποτ' ώφελον λιπείν | την Σκύρον. Cp. Tr. 997 ην μήποτ' έγω προσιδείν ὁ τάλας | ωφελον όσσοις.

866 ὅς μ², ὧ κάκιστε, ψιλὸν ὅμμ² ἀποσπάσας | πρὸς ὅμμασιν τοῖς πρόσθεν ἔξοίχει βία. The word ψιλόν here can mean nothing but 'defenceless.' 'Having plucked away my defenceless eye' means 'having carried off my helpless daughter.' ὅμμα, or ὁφθαλμός, was often said in the fig. sense of 'darling' ('the apple of mine eye'), but here of course there is a direct allusion to the blind man's seeing by his daughter's eyes (34), and this is developed by the next words, πρὸς ὅμμασιν τοῖς πρόσθεν.

Others have taken ψιλον όμμα to mean:—(1) 'such sight as was left to me': so Whitelaw very ingeniously renders, 'who, when my eyes were out, | These poor remains of sight has plucked away.' (2) 'A mere eye,'—the daughter who was only my guide, and could not be my defender.

I think that both these versions involve a confusion between the proper sense of ψιλός and a special use of its ordinary English equiva-

lent, 'bare.' ψιλός means (1) 'bare,' as a treeless country is so, χώρα ψιλή. Ant. 426 ψιλον...νέκυν, the corpse when the dust has been swept off it. (2) With ref. to a fighting man's equipment, 'bare' of heavy armour, merely light-armed: as Ai. 1123 καν ψιλὸς ἀρκέσαιμι σοί γ' ωπλισμένω. (3) Then fig., 'without protection,' as O. C. 1029 ου ψιλὸν ουδ ἄσκευον, 'not without allies or resources.' Ph. 953 ψιλός, ουκ ἔχων τροφήν (Philoctetes robbed of his bow), 'defenceless, with no means of support.' (4) In a number of special phrases ψιλός expressed the absence of some possible or usual adjunct, which the mind could easily supply: e.g. ψιλη μουσική, instrumental music, without the voice: ψιλη ποίησις, poetry without music: ψιλον ύδωρ, water alone (without wine). But if we wished to translate, 'bare existence is a pleasure,' it would not be Greek to say ψιλη ζωη τέρπει, any more than to render, 'he barely escaped,' by ψιλώς ἐσώθη: we should rather say, αὐτὸ τὸ ζῆν,—ἀγαπητώς ἐσώθη. So ψιλὸν ὄμμα could not mean, 'that which barely enables me to see,' 'my last poor eye,' etc. The word ὅμμα being poetical and figurative here, ψιλόν means 'defenceless.' But if, in prose, we met with this statement, καίπερ γέρων ων, ψιλοῖς ομμασιν αναγιγνώσκω, it would mean that the speaker did not use spectacles.

The text I hold to be sound, though I may remark that, with $\psi \lambda \lambda \nu$ $\ddot{o} \nu \tau' \dot{a} \pi o \sigma \pi \dot{a} \sigma \epsilon \iota \nu$ and $\dot{\epsilon} \xi \epsilon \dot{\nu} \chi \epsilon \iota$, we should obtain a sense better fitted to this point in the action,—Creon having just threatened to carry off *Oedipus* as well as the maidens:—'who boastest that thou wilt carry me off, defenceless as I am, in addition to those who before were mine

eyes.'

885 f. $\pi\epsilon\rho\alpha\nu \mid \pi\epsilon\rho\hat{\omega}\sigma^2$ of $\delta\epsilon$ $\delta\hat{\eta}$.—In classical Greek the difference between $\pi\epsilon\rho\alpha$ and $\pi\epsilon\rho\alpha\nu$ is usually well-marked.

πέρα means: 1. As preposition with gen., 'to some point beyond,' ultra: τούτου πέρα μη προβαίνειν (Arist. Pol. 6. 4. 17), πέρα δίκης (Aesch. P. V. 30). 2. As adverb, 'further,' in relation to place, time, or degree.

πέραν means: 1. As preposition with gen., usually 'on the other side of,' trans; πόντου πέραν τραφείσαν (Aesch. Ag. 1200): more rarely, 'to the other side of,' still trans, πέραν πόντου χωρεί (Ant. 335). 2. As adverb, usually 'on the other side,' πολλῶν ὄντων πέραν (on the opposite bank of the river, Xen. An. 2. 4. 20): more rarely, 'to the other side,' as here, and Xen. An. 7. 2. 2 διαβῆναι πέραν...εἰς τὴν ᾿Ασίαν.

πέρα never usurps, either as prep. or as adv., the stationary sense of πέραν. But when πέραν implies motion, the distinction between it and πέρα, though real, is naturally not always so obvious. In Eur. Alc. 585 πέραν | βαίνουσ' ἐλατᾶν is anomalous. It ought to mean, 'going to the other side of the firs,' as if they formed a dividing barrier, like sea or river. But the sense is merely, 'going beyond them,' i.e. advancing from their covert; and we ought probably to read πέρα.

964 f. θεοῖς γὰρ ἢν οὖτω φίλον τάχ ἄν τι μηνίουσιν εἰς γένος πάλαι.

In my commentary on O. T. 523 (1st ed.), ἀλλ' ἢλθε μὲν δὴ τοῦτο τοῦνειδος τάχ' ἄν | ὀργῷ βιασθέν, I explained ἢλθε...ἄν as bearing its usual

sense, 'would have come,' and took ráxa separately, as 'perhaps.' 'This taunt would have come under stress, perchance, of anger,' would thus be a softened way of saying, 'probably came.' A similar explanation of our passage here, joining av with iv and taking ráxa separately, would give:—
'For such would perhaps have been (i.e. 'probably was') the pleasure of

the gods, wroth against the race from of old.'

This view is open, however, to an objection which was well pointed out by Professor Butcher in the *Fortnightly Review* for June, 1884 (p. 804). If $\hat{\eta}\lambda\theta\epsilon\nu$ $\hat{\alpha}\nu$, $\hat{\eta}\nu$ $\hat{\alpha}\nu$ are treated as conditional statements of the ordinary kind, then they imply the thought, 'but it did *not* come'; 'but it was *not*.' Prof. Butcher's view is that $\hat{\alpha}\nu$ belongs, indeed, to the verb, but here, as in some other instances which he quotes, cannot be brought under the head of the *unfulfilled condition*. Mr Whitelaw's view is that $\hat{\alpha}\nu$ 'does not affect the meaning of the verb,' and that the expression is 'abbreviated': and he, too, brings instances.

I think that we have to distinguish three classes of examples.

1. Along with a simple statement of fact, made by a verb in the indicative mood, we sometimes have an intimation of doubt as to the mode in which that fact occurred, or as to its cause. The second of two alternatives is then introduced by τάχ &ν δέ with a participle. Thuc. 6. 2 § 4 Σικελοὶ δ' ἐξ Ἰταλίας διέβησαν ἐς Σικελίαν, φεύγοντες Ὅπικας, (1) ώς μὲν εἰκὸς καὶ λέγεται, ἐπὶ σχεδιών, τηρήσαντες τὸν πορθμὸν κατιόντος τοῦ ἀνέμου, (2) τάχα ῶν δὲ καὶ ἄλλως πως ἐσπλεύσαντες. Now here the elliptical or 'abbreviated' nature of the expression is perfectly clear. First we have the simple statement διέβησαν. About that fact there is no sort of doubt. Then, in the second conjecture as to how the fact happened, we have to supply διαβαῖεν with τάχα ἀν δὲ: 'or perhaps (they would cross) by some other means of passage.' Exactly similar is Plat. Phaedr. 265 B, except that the verb in the indicative happens to stand last: (1) ἴσως μὲν ἀληθοῦς τινος ἐφαπτόμενοι, (2) τάχα δ' ἄν καὶ ἄλλοσε παραφερόμενοι,...μυθικόν τινα ΰμνον προσεπαίσαιμεν: where with τάχα δ' ἄν we have to supply προσπαίσαιμεν.

Here, then, we have proof that $\tau d\chi' d\nu$ could be used with an ellipse of the optative.

2. In a second class of examples there is still, as in the former, a simple statement of fact. But the added conjecture no longer concerns alternative modes or causes. It suggests only one mode or cause. Therefore we have not $\tau \acute{\alpha} \chi' \acute{\alpha} \nu \delta \acute{\epsilon}$, but merely $\tau \acute{\alpha} \chi' \acute{\alpha} \nu$. And hence the elliptical origin of the phrase is obscured, since $\acute{\alpha} \nu$ might grammatically belong to the verb in the indicative; whereas, if a verb in the optative is to be supplied, we must also supply $\delta \acute{\epsilon}$. In other words, $\tau \acute{\alpha} \chi' \acute{\alpha} \nu$ has become, in syntax, simply $\tau \acute{\epsilon} \chi \alpha$, 'perhaps.'

So in Plat. Phaedr. 256 C ἐδν δὲ δὴ διαίτη φορτικωτέρα τε καὶ ἀφιλοσόφω φιλοτίμω δὲ χρήσωνται, τάχ' ἄν που ἐν μέθαις...τὴν ὑπὸ τῶν πολλῶν μακαριστὴν αἴρεσιν εἰλέτην, etc. Here εἰλέτην is a simple statement of fact (gnomic aor.): τάχ' ἄν = simply 'perhaps,' ἄν having no effect on the verb. In order to illustrate the origin of the ἄν, we must expand thus:—

είλέτην, τάχα δ' αν εν μέθαις (ελοιεν). So in O. T. 523 ηλθε...τάχ' αν $β_{\iota\alpha\sigma}\theta$ έν may be regarded as shrunken from $\hat{\eta}\lambda\theta$ ε, τ άχα δ' αν (ἔλθοι) βιασθέν: and here, ην...φίλον τάχ' αν...μηνίουσιν, from ην φίλον, τάχα δ αν (είη) φίλον μηνίουσιν.

3. In a third class of examples a conjecture as to past fact is expressed by αν (without τάχα) with the aor. or imperf. indicative. Od. 4. 546 f., quoted by Butcher, is a clear example (since no difference between av and the Epic KEV there comes into account):-

> η γάρ μιν ζωόν γε κιχήσεαι η κεν 'Ορέστης κτείνεν υποφθάμενος συ δέ κεν τάφου άντιβολήσαις:

'for either thou shalt find Aegisthus yet alive, or, it may be, Orestes was beforehand and slew him; and so thou mayest chance upon his funeral feast.' Here it is plain that we qualifies krewer, and that no ellipse can be supposed, as in the examples with $\tau \dot{\alpha} \chi$ $\ddot{\alpha} \nu$.

Cp. Soph. Phil. 572 προς ποίον αν τόνδ' αὐτὸς ούδυσσεὺς ἐπλει; Here Dobree's at for at has been adopted by Dindorf: Dissen conjectured oùv. If, however, dv is genuine, then two explanations are possible. (a) ểπλει ἄν may mean, 'presumably sailed,' as κεν κτείνεν above meant, 'probably slew.' (b) We might take Whitelaw's view, that the expression is abbreviated: i.e. = ποίος ἄν εἴη ὅδε, πρὸς ὃν ἔπλει; This amounts to saying that πρὸς ποῖον αν τόνδ' is short for πρὸς ποῖον αν (ὅντα) τόνδ'. Ι leave aside Aesch. Ag. 1252 η κάρτ' ἄρ' αν παρεσκόπεις χρησμών εμών, the discussion of which would carry us too far; merely remarking that, if $\vec{a}v$ were sound there, it would confirm view (a) of Ph. 572.

We are on firmer ground when we turn to the iterative aor. or impf. indic. with av. In such a case as Thuc. 7. 71 εἰ μέν τινες ἴδοιέν πη τοὺς σφετέρους ἐπικρατοῦντας, ἀνεθάρσησαν...άν,—'if they saw any of their own side prevailing, they were always encouraged,'—it is just as clear as in Od. 4. 546 that the aor. indic. with av cannot be brought under the head of the 'unfulfilled condition.' The question raised by this 'iterative' use and the rare 'conjecturing' use in Od. 4. 546 is really this:—Has not our way of translating dv with aor. or impf. indic. led us to form too narrow a conception of the way in which the Greek idiom was used? When, e.g., we translate εἰ ἔπεσεν, ἀπέθανεν ἄν, 'if he had fallen, he would have died,' we provide an equivalent for av with the aor. indic. which is not available in cases of the 'iterative' or the 'conjecturing' use. Suppose, however, that we treat av as what, in fact, it is,—a separate word which qualifies the statement of fact, $a\pi i\theta a\nu \epsilon \nu$, by introducing the notion of mere probability or contingency. 'If he fell, on that hypothesis (av) he died.' Then we see how this use, though in practice commonly restricted to the 'unfulfilled condition,' is large enough to include kev κτείνεν, 'he probably slew,' and ανεθάρσησαν αν, 'in that case they took courage.'

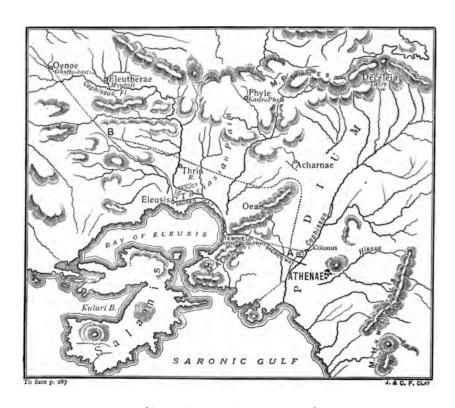
Hence $\frac{\partial}{\partial \nu} \tau \dot{\alpha} \dot{\chi}$ $\frac{\partial}{\partial \nu}$ in O. C. 964 f., and $\frac{\partial}{\partial \lambda} \partial \epsilon \tau \dot{\alpha} \dot{\chi}$ $\frac{\partial}{\partial \nu}$ in O. T. 523, might be so explained that dv should qualify the verb. But, if we ask what was the actual history of the idiom, we find that there is clear ground for distinguishing the examples with simple dv from those with au_X dv. The former are covered by the inherent powers of dv. The latter had their origin in an ellipse.

1054 f. ενθ' οίμαι τὸν ἐγρεμάχαν | Θησέα καὶ τὰς διστόλους κ.τ.λ.—The main source of difficulty has been the existence of the variant ὀρειβάταν for eγρεμάχαν. This has suggested the view that both are genuine, and that the words Onota kal are spurious. My own impression is rather that these two verses, as given above, are sound, and that the corruption is confined to the antistrophic words in 1068 f., κατ' άμπυκτήρια φάλαρα πώλων. But how, then, is the existence of the variant δρειβάταν to be explained? I can suggest what seems at least a possible account of it. In L, as in other MSS. of the same kind, the letters ex are usually written in a contracted form which might sometimes be confused (especially before the letter ρ) with the contraction for σv . As for μ and β , their forms are frequently confused in minuscule cursive writing such as that of L: here, for instance, $\beta \epsilon \beta a \kappa \epsilon$ (v. 1052), as written in L, might easily be taken for μέμακε by an unpractised eye. Thus out of ἐγρεμάχαν might have arisen, by simple errors in transcribing, οὖρεβάχαν, which, in turn, would become οὐριβάταν (a form used by Eur. in Lyrics), and then ορειβάταν. But, it may be said, perhaps we ought to reverse the process, eject εγρεμάχαν, and read οὐριβάταν. I should reply that the 'hilltraversing Theseus' is hardly an appropriate epithet for the hero of a fight, the scene of which has hitherto been imagined as on the low shores of the Eleusinian bay (arraîs, 1049). The fact of reaching them by the road through Aegaleos would not justify the epithet.

1059 ff. The Chorus suggest two possible scenes for the fight between Creon's men,—carrying off the maidens to Thebes,—and the Athenian pursuers. (1) It may take place on the shores of the Eleusinian bay,—near the Temple of Apollo, in the pass of Mount Aegaleos, or further on, in the immediate neighbourhood of Eleusis. (2) 'Or perchance they (the Thebans) will soon draw night to the pastures on the west of Oea's snowy rock.'

Our sole clue to the position of Oea consists in the statement of the scholiast on this passage, that Aegaleos bordered on it. The 'snowy rock,' he suggests, may be a rock on the summit of Aegaleos, which Istros—writing about 240 B.C. on the topography of Attica—called 'the smooth rock.' The value of the scholiast's statement about Oea rests on the inference, a reasonable one from the context, that his authority was either Istros, or some writer of approximately the same age and The scholiast simply states the fact as to Oea's position as if it were ascertained; whereas he is careful to let us know that the identification of the νιφάς πέτρα with the λεία πέτρα was merely his own conjecture. Leake, after discussing the scholium and the passage of Sophocles to which it relates, concludes that Oea was probably situated 'on the western face' of Aegaleos. The 'pastures to the west of Oea's snowy rock' mean, he thinks, that part of the Thriasian plain which lies at the foot of Aegaleos on the west. This view has a double claim on our attention. It is the only one for which there is





Map to illustrate Note on vv. 1059 ff.

ancient evidence, and in this case the evidence presumably dates from less than 200 years after the time of Sophocles. It is the view adopted by one who knew the ground so thoroughly and minutely as Leake did, —a man in whom the best qualities of explorer and critic were united.

On the accompanying map' I have traced two dotted lines, illustrating the view suggested in the commentary as to the alternative routes of the Thebans. (1) The first line runs from Colonus to the Temple of Apollo in the pass of Daphne. From that point to Eleusis it follows the course of the Sacred Way. From Eleusis it runs N.W. to Oenoe, which was near the pass of Dryoscephalae over Mt Cithaeron. About this first route there is no doubt, on any view. (2) The second dotted line diverges from the first at the point marked A. It goes round the N. end of Aegaleos, and comes out in 'the pastures to the W. of Oea's snowy rock,' i.e. in the Thriasian plain. It ultimately rejoins the first line at the point marked B. On this view, then, the two routes are alternative ways of reaching the same goal,—Oenoe. The second route is in the line of that taken by Archidamus in 431 B.C., when he advanced from Oenoe to Acharnae, 'keeping Aegaleos on the right hand' (Thuc. 2. 19 § 2).

At v. 900 Theseus sends the Athenian pursuers to the δίστομοι δδοί, 'in order that the maidens may not pass by.' Creon is still on the stage. Theseus seems to suppose (naturally enough) that Creon's guards are waiting for their master somewhere near, and hopes that the Athenians may be in time to arrive before them at the junction of the two roads. Where was this junction? On the view just stated, B might be the point meant. But the tone of vv. 900 ff. very clearly suggests that the point was one which could be speedily reached. It is the first precaution that occurs to Theseus,—it is to be taken instantly. I should therefore place the δίστομοι όδοί at A.

Besides the pass of Dryoscephalae, two others lead from Attica into Boeotia. One is at Phyle; the other, still further E., at Deceleia (see map). Deceleia is out of the question. But may not the pass of Phyle be the alternative route meant by the Chorus? Very possibly. This view has, however, its difficulties. It admits of two distinct hypotheses.

- (i) Placing the δίστομοι όδοί at **A**, we may suppose that the second route runs direct to Phyle. Then the νιφὰς πέτρα will be the western end of Parnes. If χῶρον is understood with τὸν ἐφέσπερον (which I hold to be impossible), 'the place to the west' of the πέτρα is the pass of Phyle itself. Οἰάτιδος ἐκ νομοῦ will have to be rendered, 'leaving the pastures of the Oeatid territory'; and the ancient notice as to the position of Oea must be left aside. Or if εἰς νομόν is read, then Οἰάτιδος will be a second epithet of πέτρας, which we cannot explain.
- (ii) A compromise is suggested by Bellermann, who grants that the νομός is in the Thriasian plain to the W. of Aegaleos. He supposes the δίστομοι όδοί to be near *Thria*, and to mean (a) the road from Thria to

¹ Reduced from part of a map in Leake's *Demi of Attica*, vol. II., with the permission of the publisher, Mr John Murray.

Thebes, (b) a road from Thria to Eleusis. The Thebans take the coast-road, by the pass of Daphne. But on entering the Thriasian plain, they find the Athenians before them at Thria. So they turn off to the right (i.e. N.), and make for Phyle,—Οἰάτιδος ἐκ νομοῦ, leaving the pastures of Oea. On this ingenious hypothesis I would make two remarks. (1) If the δίστομοι ὁδοί are at Thria, then the two possible routes imagined by Theseus for the Thebans both lead to the pass of Dryoscephalae near Oenoe,—as I was supposing above. And we should expect the alternatives contemplated by Theseus to correspond with the alternatives suggested by the Chorus. But, on Bellermann's view, Phyle is a third resource, not contemplated by Theseus.—(2) This view involves the verbal difficulties noticed under (i).

Schneidewin imagined the νιφὰς πέτρα as near Oenoe,—suggesting that Mount Geraneia might be meant, and conjecturing Οἰνάτιδος. This seems most improbable. We cannot infer, as he did, that φεύγοντες indicates the second scene to be further from Colonus than the first.

It is irrelevant to our purpose that two demes of $Oi\eta$ (of which one was also called Oa) are noticed,—one belonging to the Pandionis tribe, the other to the Oeneis (Steph. Byz., Harpocr.). No one (except the schol. here) tells us where either $Oi\eta$ was.

The aim of this note is less to advocate a theory than to define the conditions of a question which, if a small one in itself, is not without interest for students of Attic topography. With our imperfect data, no solution can well claim to be more than probable.

1191 The following are the other passages in which the has been regarded as indeclinable. (1) Plat. Gorg. 505 D αλλ' οὐδὲ τοὺς μύθους φασί μεταξύ θέμις είναι καταλείπειν. Here there is an evident alternative to the supposition that $\theta \in \mu$ is a mistake for $\theta \in \mu$. ϕ may have been parenthetic, and eval an interpolation by a corrector who did not perceive this. (2) Xen. Oecon. 11 § 11 πως ύγιείας ἐπιμελή; πως τής τοῦ σώματος ρωμης; πως θέμις είναι σοι και έκ πολέμου σώζεσθαι; Here Hermann supposed, with some probability, that ἐντίμφ (cp. § 8) had fallen out after θέμις, with which ἐστίν is to be supplied: i.e. 'how is it possible for you to retain your civic rights?' etc. (3) Aelian Nat. Anim. 1. 60 μη γαρ θέμις είναι τον αρχοντα και τον τοσούτων έφορον κακον έργασασθαι. Here θέμις, if not sound, must be a simple error for $\theta \in \mu \nu$. (4) A fourth instance, usually quoted along with the rest, is of a totally different character, Aesch. Suppl. 335 πότερα κατ' έχθραν ή τὸ μή θέμις λέγεις; The substantival τὸ μὴ θέμις is an abbreviated phrase for ὁ μὴ θέμις ἐστί. Obviously one could not say τὸ μὴ θέμιν.

It will thus be seen that the evidence for thus instead of thus with an infinitive verb is neither large nor altogether satisfactory.

1231 The Ms. reading, τις πλάγχθη πολύμοχθος ἔξω, τίς οὐ καμάτων ἔνι, has been variously interpreted,—it being assumed that τίς should be written in both places. (1) Hermann: 'What πολύμοχθος κάματος (to be supplied from καμάτων) ranges outside (of youth); what trouble is not in (youth)?' This is substantially Campbell's view, but he takes

πλάγχθη as = 'misses its aim' (the man's life), and ἔνι as = 'in life' (not 'in youth'). (2) Whitelaw: 'Who wanders far to multiply vexations?' (i.e. ἄστε πολύμοχθος εἶναι.) 'What plague is not there?' involved in the very march of years, so that there is no need to go further to seek for it. (3) Dindorf: 'Who wanders outside of many troubles?'—as if πολύμοχθος ἔξω could stand for ἔξω πολλῶν μόχθων. This is essentially the same view as that of the second scholium: τίς ἔξω τοῦ πολύμοχθος εἶναι ἐπλανήθη; (4) The first scholium is ambiguous,—τίς ἄν πλαγχθείη τῶν πολλῶν μόχθων; for the writer may have meant either (a) 'Who is likely to miss the many troubles?' or (b) 'Which of the many troubles is likely to miss (its mark)?'—viz., the man's life. Besides Herwerden's emendation, πλαγά for πλάγχθη, which I have provisionally adopted, we may notice two others. (1) Hartung reads παρείς for παρη, and τις πλαγχθη, depending on εὖτ' ἄν: 'When, having let youth go by, a man wanders out (ἔξω) into life's many troubles.' This is ingenious and tempting. (2) Nauck (and Blaydes): <math>τίς μόχθος πολύπλαγκτος ἔξω;

It may be remarked that, while such phrases as εξω εἰμὶ κακῶν are common, the converse εξω κακόν (ἐστιν) in the sense of κακὸν ἄπεστιν is at least unusual. If εξω is sound, it seems slightly to strengthen the case for πλάγχθη.—Reading πλαγά, I had thought of εξης as a possibility: '(when youth is past), thereafter what troublous affliction, what woe, is

not in life?'

- 1436 Alleged elision of the datival ι in Attic tragedy.—As to the epic practice there is no doubt: II. 5. 5 ἀστέρ ὁπωριν $\hat{\varphi}$: 10. 277 χα $\hat{\iota}$ ρε δὲ τ $\hat{\varphi}$ ὅρνιθ 'Οδυσεύς: 16. 385 ἤματ' ὁπωριν $\hat{\varphi}$. The following are the supposed Attic examples.
- 1. Aeschylus *Pers.* 850 ὑπαντιάζειν ἐμῷ παιδὶ πειράσομαι is L's reading: other MSS. have παιδὶ ἐμῷ.—παιδὶ ἐμὸν Lobeck, comparing Her. 4. 121 οἱ Σκύθαι...ὑπηντίαζον τὴν Δαρείου στρατιήν. παιδί μου Dindorf.
- 2. Pers. 913 λέλυται γὰρ ἐμοὶ γυίων ῥώμη | τήνδ' ἡλικίαν ἐσιδόντ' ἀστῶν | εἴθ' ὄφελ', ὧ Ζεῦ, κἀμὲ μετ' ἀνδρῶν | τῶν οἰχομένων | θανάτου κατὰ μοῦρα καλύψαι.—ἐσιδόντ' is usu. explained as acc. κατὰ σύνεσιν, since λέλυται ἐμοὶ ῥώμη = φόβος μ' ἔχει. Cp. Soph. El. 479 ὕπεστί μοι θράσος ...κλύουσαν: Eur. Med. 814 σοὶ δὲ συγγνώμη λέγειν | τάδ' ἐστί, μὴ πάσχουσαν, ὡς ἐγώ, κακῶς. There is, however, another possibility. If we point at ῥώμη, not at ἀστῶν, ἐσιδόντ' might be governed by καλύψαι.
- 3. Suppl. 7 οὖτιν' ἐφ' αἴματι δημηλασία | ψήφω πόλεως γνωσθεῖσαι.— δημηλασίαν Auratus, Lobeck.
- 4. Suppl. 987 δορυκ (sic) ἀνημέρωι θανών L.—δορικανεῖ μόρφ θανών Porson.
- 5. Ag. 1235 θύουσαν "Αιδου μητέρ". The acc. has sometimes, but absurdly, been taken for a dat.
- 6. Sophocles Tr. 674 & γὰρ τὸν ἐνδυτῆρα πέπλον ἀρτίως | ἔχριον, ἀργῆτ' οἰὸς εὐέρου πόκω. Nauck and Wecklein place the comma after ἀργῆτ', making it the epithet of πέπλον. A much better remedy is Lobeck's, ἀργὴς...πόκος.

- 7. In Ai. 191 $\mu\eta$, $\mu\eta$ μ αναξ κ.τ.λ., μ has been taken for $\mu\omega$: but see n. there.
- 8. Euripides Alc. 1118 καὶ δὴ προτείνω Γοργόν ὡς καρατόμφ.—καρατομῶν Lobeck.
- Id. fr. 21. 5 â μὴ γάρ ἐστι τῷ πένηθ ὁ πλούσιος | δίδωσι,—πένητι πλούσιος Erfurdt.

1491 ff. The Ms. text here is:-

ἰὼ παῖ, βᾶθι, βᾶθ', εἴτ' ἄκραν ἐπιγύαλον ἐναλίω Ποσειδαωνίω θεῷ τυγχάνεις βούθυτον ἐστίαν ἀγίζων ἰκοῦ (mis-accented ἵκου).

Each verse is a dochmiac dimeter, of which the ground-form is

∪: --∪ | -, ∪ || --∪ | - ∧ ||.

An irrational syllable (a long treated as a short, and marked >) is occasionally substituted for a short; and any one of the long syllables can be resolved into two short. (See the scansion of these verses in the Metrical Analysis.) The variety of forms thus admitted by the dochmiac increases the difficulty of correcting the antistrophe here with any degree of certainty. Two preliminary points must first be noticed.

- (1) On any view, it is necessary to read the twice, and not once only,
- in 1491.

(2) Schmidt deletes the second ta in 1477. If this is done, then in 1491 $t\omega$ $t\omega$, $\pi a\hat{\imath}$, $\beta \hat{a}\theta \iota$, $\beta \hat{a}\theta'$, $\epsilon \hat{\imath} \tau'$ $\tilde{\alpha}\kappa\rho\alpha\nu$ satisfies the metre. If, on the other hand, the double ta is kept in 1477, then there is a defect of ω – after $\tilde{\alpha}\kappa\rho\alpha\nu$. Though certainty is impossible, I think it more probable that Schmidt's deletion of the second ta is right. The treatment of such exclamations in our MSS. constantly evinces much laxity and confusion. This is, however, a point of secondary moment. It does not affect the main lines on which the passage is to be treated. Few passages in Sophocles have provoked more difference of opinion, or have been handled with greater boldness. Before giving some of the chief remedies proposed by others, I will state my own view. I have come to it after long thought, and after trying many other resources. But I must say at once that it is only tentative and provisional. Its recommendations to me are that (a) it involves the least departure from the MS. tradition: (b) it satisfies metre: (c) it makes good sense.

I read:-

ὶὼ ἰώ, παῖ, βᾶθι, βᾶθ', εἴτ' ἄκρα περὶ γύαλ' ἐναλίῳ Ποσειδωνίῳ θεῷ τυγχάνεις βούθυτον ἐστίαν ἄγίζων, ἰκοῦ.

the error there probably was that π ($\pi \epsilon \rho i$) was mistaken for ϵ ($\epsilon \pi i$). Here, it may have been either the same, or else connected with the change of $\tilde{\alpha}\kappa\rho a$ into $\tilde{\alpha}\kappa\rho a\nu$, which itself may have followed that of $\gamma \nu a\lambda$ into $\gamma \nu a\lambda o\nu$: for the genders of rare poetical words were not always familiar to the later transcribers.

The cardinal point in my view of the passage is the word $\tau \nu \gamma \chi d\nu \epsilon s$ in 1493. Many recent critics have either shifted it to another verse, or else treated it as a gloss on some other word. But does it not bear the strongest marks both of being genuine and of being rightly placed where the MSS. place it? For (a) it exactly suits the sense, going with $\dot{\alpha}\gamma i\zeta\omega\nu$: (b) it corresponds with $\dot{\epsilon}i$ τi $\gamma\hat{q}$ at the end of the corresponding dochmiac in the strophe (1480). Its evident genuineness seems to me the very sheet-anchor of sound criticism in this passage. If once it is removed or changed, then the whole passage must be conjecturally reconstructed.

I said above that, before adopting my present view of this passage, I had tried other resources. If the Ms. ἐπιγύαλον were assumed sound, then we might suppose the loss after it of a participle in the sense, 'having gone to': as

εἴτ' ἄκρον ἐπὶ γύαλον <ἐπιβὰς>:

but then ἐναλίφ Ποσειδαωνίφ θεῷ τυγχάνεις must be curtailed. Such abridgment might proceed on the view that Ποσειδαωνίφ θεῷ was either (a) an expansion, or (b) a mere gloss, which had supplanted a descriptive epithet: e.g. (a) ἐναλίφ Ποσειδάονι τυγχάνεις: οr (b) ἐναλίφ γαιαόχφ τυγχάνεις,—the first syllable of γαιαόχφ being irrational (cp. Rhythmic and Metric p. 77): οr ἐναλίφ χθονὸς φύλακι τυγχάνεις.

If the double to be kept in 1491, requiring ω – to be supplied here, then εἶτ ἀκρᾶν < πετρᾶν > would serve, either with περὶ γύαλ or with ἐπὶ γύαλον. Lastly, as to εὕτ. A change to εἴτ (Γ for T) is tempting: but εἴτ can be defended:—'Come, come,...or if thou art sacrificing, then

leave the altar.' They assume, of course, that Theseus is hard by: but

they are not sure whether he is, or is not, occupied.

I once thought that ἄκραν concealed ἄγραν or ἀγρᾶν, and tried to get this general sense: 'if thou art making a thank-offering for the capture of the maidens.' But I could make nothing of ἐπιγύαλον which had sufficient palaeographic probability to be worth recording here.

It remains to exhibit the conjectures of some other critics:-

(1) Hermann (1841):

ιώ, ιὼ παῖ, πρόβαθι, βᾶθ', εἴτ' ἄκραν ἐπιγύαλον ἐναλίφ Ποσιδωνίφ θεῷ τυγχάνεις...

He thus makes ἐπιγύαλον an adjective.

(2) Dindorf:

ιώ, ιὼ παῖ, βᾶθι, βᾶθ', $\smile - - - - \epsilon$ ίτ' ἄκρον ἐπὶ γύαλον ἐναλίφ Ποσειδαονίφ θεῷ etc.

He thinks, with Reiske, that after $\beta \hat{a}\theta \iota$ some syllables have been lost, containing the alternative to which $\epsilon i \tau$ answered. Of these lost syllables, the last two were kupers, on which the MS. Tuyx $\epsilon \iota$ in 1493 was a gloss.

(3) Bellermann develops this view by writing—

ἰώ, ἰω παῖ, βᾶθι, βᾶθ', < εἴτ' ἀγροῖς κυρεῖς>, εἴτ' ἄκρον ἐπὶ γύαλον ἐναλίφ Ποσειδαονίφ θεῷ.

With ἄκρον ἐπὶ γύαλον he understands a participle in the sense of ἐλθών. In his Appendix he suggests εἶτ ἄκραν ἐπ ἡ | γίαλον ἐναλίφ | Ποσειδανίφ θεῷ τυγχάνεις...

(4) Wecklein:

ὶωὰ ἰώ, παῖ, βᾶθι, βᾶθ', ἔτ' εἰ τυγχάνεις ἐπὶ γύαλον ἄκραν ἐναλίφ Ποσειδαονίφ θεῷ.

The idea of motion which ἐπὶ γύαλον ἄκραν involves has then to be evolved from τυγχάνεις ἀγίζων.

- (5) Nauck for είτ' ἄκραν | ἐπὶ γύαλον conjectures εἰ πετρᾶν | ἐπὶ γύαλον <ἔμολες>, and suspects Ποσειδαωνίω as a gloss.
- (6) Heinrich Schmidt reads εἴτ' ἄκρον | ἐπὶ γύαλον <ἔμολες> | ἐναλίφ Ποσειδαονίφ θεφ̂, and ejects τυγχάνεις altogether.
- 1561 L gives μήτ' ἐπιπόνω μήτ' ἐπιβαρυαχεῖ (sic). The words of the antistrophe with which these ought to tally are (1572) ἀδάματον φύλακα παρ' 'Αΐδα. (1) Seidler omitted the first μήτ', reading ἐπὶ πόνω. Then βαρυἄχεῖ = παρ' 'Αΐδα. But the correspondence is not exact, since μήτ' ἐπὶ = φύλακα. Dindorf follows Seidler, but writes ἐπιπόνω. (2) Bellermann adds τόν before φύλακα: then we have:

ἐπὶ πόνφ μήτ' ἐπὶ βαρυᾶχεῖ = ἀδάματον <τὸν> φύλακα παρ' "Αιδα.

1

(3) Gleditsch:

μὴ 'πίπονα, μὴ 'πὶ βαρυἄχεῖ = ἀδάματον ὕλακα παρ' 'Αΐδα.

The form υλαξ does not occur.

1676 ἰδόντε καὶ παθούσα.—We may note these four points. (1) In participles belonging to the 3rd declens the masc form of the dual is frequently used as fem.: Plat. Phaedr. 237 D δύο τινέ έστον ίδέα αρχοντε καὶ ἄγοντε. So Il. 8. 455 πληγέντε: Hes. Op. 199 προλιπόντ: Soph. El. 980 άφειδήσαντε, 1003 πράσσοντε: Eur. Alc. 902 διαβάντε, Ηίρρ. 387 έχοντε: Ar. Eccl. 1087 έλκοντε. Krüger (II. § 44. 2. 2) regards this use as confined to poetry, accounting for the examples in the Phaedrus (l.c.) by the poetical tone; but this seems most improbable. (2) Rather, as Bellermann says, it is the properly fem. form, such as παθούσα, which is actually rare in the extant literature, though it was unquestionably used. He and others cite an inscription of 398 B.C. (C. I. A. II. 652, 45) δύο σφραγίδε λιθίνω χρυσοῦν εχούσα τὸν δακτύλιον: where, however, Meisterhans (Gram. Att. Inschr.) holds that the context favours exours. A grammarian in Bekker Anecd. 367. 33 cites from the comic poet Hermippus ακολουθοῦντε άντὶ τοῦ ακολουθούσα δυικώς καὶ γὰρ κέχρηνται ταις ἀρσενικαις ἀντὶ θηλυκών πολλάκις. This writer, then, regarded the form in -ούσα as normal; that, however, proves nothing as to the practice of the classical age. (3) Brunck's madore, which Cobet and Dindorf also approve, commends itself at first sight. Euphony does not suffer more than in δείσαντες ή στέρξαντες (Ο. Τ. 11), που βάντος ή που στάντος (Ai. 1237), and a hundred more instances. (4) If, however, παθούσα was a transcriber's conjecture, his sparing of ίδόντε shows more regard for metre than such hands often exhibited when they touched the lyrics. And if it was a mere oversight, then again it is strange that ίδόντε escaped. Lastly, in favour of ιδόντε και παθούσα, stress may justly be laid on the Attic example (Kaibel Epigr. 1110) cited in the commentary.

1689 ff. A comparison of strophe with antistrophe shows the Ms. text to be corrupt in one of them, if not in both. In the strophe L has

οὐ κάτοιδα· κατά με φόνιος ἀίδας ἔλοι πατρὶ ξυνθανεῖν γεραιῷ τάλαιναν· ὡς ἔμοιγ' ὁ μέλλων βίος οὐ βιωτός.

And in the antistrophe (1715 ff.),

ῶ τάλμινα· τίς ἄρα με πότμος αὖθις ὧδ ἔρημος ἄπορος ἐπιμένει σέ τ' ὧ φίλα πατρὸς ὧδ ἔρήμας;

In the antistrophe two points, at least, are certain. (1) The words

έρημος ἄπορος must be ejected: they came in from 1735, as Lachmann saw. (2) For ἐπιμένει we must, with Hermann, read ἐπαμμένει.

These two points having been gained, it remains to consider how the metrical correspondence of strophe and antistrophe is to be restored.

- (1) The view to which I incline, and which my printed text exhibits, is that the strophe is sound as it stands, but that the antistrophe has lost the words answering to ελοι | πατρὶ ξυνθανεῦν γεραιῷ, and one syllable before πατρὸς (τὰς Hermann). The intrusion of ερημος ἄπορος was probably a clumsy attempt to fill the gap. A strong recommendation of this view is the apparently natural connection of the language in the strophe. As we shall see, difficulties arise if it is curtailed¹.
- (2) Dindorf omits ξυνθανεῖν γεραιῷ in the strophe, and αὖθις ὧδ in the antistrophe, thus leaving in the latter a blank space equal to ᾿Αΐδας ἔλοι πατρί.

(3) Heinrich Schmidt follows Dindorf, except that he more judiciously retains αίθις ωδ' in the antistrophe, thus leaving a blank equal

only to έλοι πατρί. Το fill it, he suggests ανόλβιος.

ξυνθανεῖν γεραιῷ having disappeared, the question then is how we are to construe ελοι πατρί. It could not mean, 'for my father,'—i.e. to please his spirit; still less, 'to' or 'with' him. Perhaps it was a sense of this which led Dindorf to conjecture ελοι πάρος, as it stands in the 5th ed. of his Poetae Scenici (1869); but the last Teubner ed. of his text (edited by S. Mekler, 1885) retains ελοι πατρί. It is a dilemma. If ξυνθανεῖν γεραιῷ is omitted, then πατρί must be either omitted or altered.

(4) Wecklein (ed. 1880) reads in the strophe,

οὐ κάτοιδα. κατά με φόνιος "Αιδας ἔλοι [πατρὶ ξυνθανεῖν γεραιφ] τάλαιναν· ὡς ἔμοι [γ' ὁ μέλλων] βίος οὐ βιωτός.

In the antistrophe,

ὦ τάλαινα, τίς ἄρα με πότμος αὖθις [ὧδ ἔρημος ἄπορος] ἐπαμμένει σέ τ', ὧ φίλα, πατρὸς ὧδ ἐρήμας;

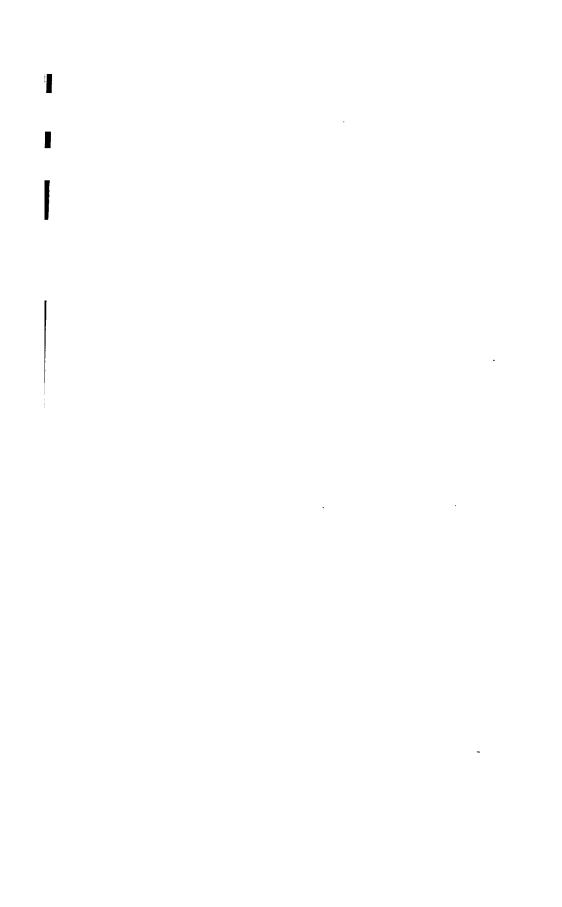
Thus two verses are left, which in his Ars Soph. cm. (p. 157) he gives thus:—

1689 οὐ κάτοιδα· κατά με φόνιος 'Aίδας (sic)
 ἔλοι τάλαιναν· ώς ἐμοὶ βίος οὐ βιωτός·
 1715 ὦ τάλαινα· τίς ἄρα με πότμος αὖθις ἐπαμμένει σέ τ΄ ὦ φίλα πατρὸς ὧδ ἐρήμας;

¹ Bellermann spares the strophe, as I do; but in the antistrophe, through omitting to insert a syllable, such as Hermann's τds , after $\phi \ell \lambda a$, he leaves the latter word answering to the strophic $\delta \mu \ell \lambda \lambda \omega v$.

1752 ξύν' ἀπόκειται, for the MS. ξυναπόκειται, is Reisig's. It is a curious instance of a probably true emendation being made by a critic whose own interpretation of it was untenable. Reisig took the sense to be: 'where the favour to the land (conferred by Oedipus) is laid up as a public possession.' The true meaning of the words was seen by Hermann.

Martin's conjecture, νλξ ἀπόκειται, has been improved by Wecklein into νλξ ἐπίκειται, which is adopted by Hartung and Bellermann. This is interpreted: 'Where the night of the nether world covers the dead as a kindness' (χάρις): i.e. where death is seen to be a blessing. The mode of expression is (to my feeling) very strange; and a corruption of νλξ into ξυν does not seem very probable.



INDICES.

I. GREEK.

The number denotes the verse, in the English note on which the word or matter is illustrated. When the reference is to a page, p. is prefixed to the number.) (means, 'as distinguished from.'

a before $\gamma \nu$, quantity of, 547 a, final, in $\Theta \eta \sigma \epsilon a$, 1055 άβρύνεσθαι, 1338 f. ἄγειν, to take captive, 916 άγέλαστος πέτρα, 1594 άγνώμων, 86 άγρευτής, epith. of Apollo, 1091 άγων, quasi-pleonastic, 910 άγών, senses of, 587 άδεια γης, 447 άδελφός, with gen. or dat., 1262 άδηλέω, 35 άδηρος, 1533 ff. delρυτος, not delρρυτος, 469 άελλαῖοs, 1081 äζω, the active, only in 134 άθικτος, pass., 1520 άθρεῦν, 252 αἰδόφρων, 237 'Αϊδωνεύς, 1558 f. Αἰδώς, 1267 f. åtew, 240: ă or ā in, 1767 alένυπνος, δ, 1578 alκία, penult. of, long, 748 f. alρεῦν ἀγῶνα, 1148 άτσσεσθαι, 1260 f. αίωρεῖν, 1083 ff. άκεστήρ, 714 ἀκίνητος, 624 ἀκμή, 1065 f. άκορέστατος, 120 άκούειν, with genit. of thing heard, 418 f., 485, 1171, 1173 ακούευ κακός, 988 ἄκουσμα, 517 άκρατής, sense of, 1235 f. άκτένιστος, 1260 f. άκων = άκούσιος, 240, 977

άλάμπετος, 1661 f. άλαστος, 537, 1483 άλάστωρ, 787 f. άλγεινόs=feeling pain, 1663 f. άλιτείν, derivatives of, 371 άλκην ποιείσθαι, 459 f. άλλά, in appeal, 'nay,' 237, 421, 1405 f.; ,, 'at least,' 241, 1276 άλλα άλλαχοῦ καλά, 43 άλλα μήν, in reply, 28 άλλ' ού γάρ, two uses of, 988 άλλ' ού μήν, 153 άλλων, μη πύθη έξ, 1265 f. αλύπητος, 1661 f. αμαιμάκετος, 127 άμαυρός, senses of, 182, 1018, 1639 άμβασις=ἀναβάται, 1070 αμείβεσθαι, constr. of, 814 άμιλλαι ριμφάρματοι, το62 f. άμπυκτήρια, 1069 f. άμυναθεΐν, 1015 αμύνειν, to requite, 1128 αμφί, with dat., 365, 1614 'Αμφιάρεως, 1313 άμφιδέξιον πλευρόν, 1112 αμφικεῖσθαι, 1620 f. αμφιπολεῖν, 679 f. άμφίστασθαι, of sound, 1477 f. άμφιστομοι λαβαί, 473 άμφοῦν for άλλήλουν, 1425 αν, doubled, 780 αν, with past tenses of indic., p. 284 άναδιδόναι) (άποδιδόναι, 1076 άνακαλεῖσθαι, 1376 αναπαύειν, 1113 f. ἀναπνείν, 1113 f. ἀνάστατος, 429 ἀναφαίνεσθαι, 1222 f. άνευ τινός, without his command, 926

aνέχειν, senses of, 674 άνηρ, emphatic, 393 άνηρ = θνητός, 567 ανθ' ότου, 'wherefore,' 966 f. $\ddot{a}\nu\theta$ ρωπος, emphatic, 1153 $\ddot{a}\nu\theta$ ' ών, 'wherefore,' 1295 avierai, to remit, 1608 f. ανιστάναι Ικέτην, 276 αντάν, constr. of, 1076 dureineu, constr. of, 997 ff.

αυτέχειν with genit., 1651

αυτί, in compound adjectives, 192 ff.

αντί τινος, (to adjure) 'by,' 1326 f.

αντιλαβή (division of verse), 652, 722, 820, 1099, 1169, 1439 arvuteraus, 1222 f. άξως, of demerit, 929 αξίωμα, a decree, 1451 f. άξομαι, midd. or pass., 1460 f. dowos, epith. of Furies, 100 απαν, 'anything,' 1000 f. απάτωρ, 1383 απειπεῖν μή, 1760 f. απειργαθεῖν, 862 Απία γη (ā), 1303 f. απίη γαίη (usu. a), 1685 ff. ἀπὸ γλώσσης, opp. to τῷ νῷ, 936 ἀπὸ ρυτῆρος, 899 ff. άπὸ σοῦ, τό, 293, 1628 ἀπό τινος, from his quarter (πάσχειν τι), 1533 ff. **ἀ**πό τινος είκάζειν, etc., 15, 937 f. ἀποικίζειν, 1390 αποκάμνειν, constr. of, 1776 άπόκεισθαι, 1751 ff. άπόπτολις, 208 αποστερίσκω, 376 αποστρέφεσθαί τινα, 1272 f. ἀποσυλᾶν, 1330 ἀπόφημι)(φημί, 317 ἀπροσήγορος, 1277 ἀπυστος, 'inaudible,' 489 ἀρα equiv. in sense to ἀρ' οὐ, 753 Apal, and Furies, distinguished, 1391: identified, 43, 1433 f. ἀρᾶσθαι, in good sense, 1443 f. ἀργήs, ἀργινόεις, of places, 670 αργός, 1605 αριθμός λόγων, 382 άρμόζειν πόδας, etc., 197 ff. άρμόζεσθαι, to be brought to order, 908 άρχαιος, senses of, 1632 άρχηγός, 60 ασκέπαρνος, ΙΟΙ άσκευος, 1028 ff. άστακτί, 1251 άστροφος, 490 ατιμάζω, 49: with genit., 1272 f. ατίμως, 428 αὐθαίρετος, 523

αὐθις πάλιν, 1418 f.
αὐτάρκης βοή, 1055
αὐτίκα, ὁ, 433
αὐτόκο, 1137
αὐτοῦς 1137
αὐτοῦς 1137
αὐτοῦς 1137
αὐτοῦς 1137
αὐτοῦς 102 ff.
αὐτόκετρος, 192 ff.
αὐτόκετρος, 192 ff.
αὐτόκετρος, 1650
αὐτός, ὑαλικοῦς, 1650
αὐτός, ὑαλικοῦς, 1650
αὐτός κῆριξ, 1511 f.
αὐτός τε καί, etc., 868
ἀφανης θεός, ἡ, 1556
ἀφέναι, (μεθιέναι, 834
ἀφονριος, 233 f.
ἀφώνητος, ὑπυτε, 1283
ἀχείρωτος, 698
ἄχερδος, 1595 f.
ἀχορος, 1222 f.

В

βάθρον γης, 1661 f.
βαίνειν, fig. uses of, 1695
βακχιώτης, 678
βαρυαχής, Dor. for -ηχής, 1561 f.
βάσανος χερών, 835
βαστάζειν, 1104 f.
βεβηκέναι, sense of, 613
βεβηκώς, 1358 f.
βέβηλος, 10
βησσα, 673
βλάστας έχειν, 972 f.
βουλήσομαι, 1289
βοῦς ἐπὶ γλώσση, 1052
βραχύς, 'trivial,' 294; 'weak,' 880
βρύω, 16

г

γαιάοχος, 1071 f.
γάρ= 'indeed,' 1142
γε, emphasising a whole phrase, 1278 f.
γε, twice in one sentence, 387, 1278 f.
γε with ώς τάχιστα, 1416
γε μήν, 587
γέ τοι, 1333 f.
γεγώνω, 214
γένος, the (Attic) people, 772 f.
γέρα, 1396
γεραίτερος, 1293 f.
γέρων as adj., 1258 f.
γήθεν, 1591
γλαυκώτις, 706
γλυκώς, said to a deity, 106
γοῦν and οὖν...γε, 24
γύαλον, 1491

Δ δαδοῦχος, at Eleusis, 1053 δασμός. 634 δέ after voc., 507, 1459

δέ, corrects or objects, 592, 1443 f. ôé, elided at end of verse, 17 $\delta \epsilon$, irregularly answering to $\tau \epsilon$, 367 ff. δέ, without μέν, marking a second relationship (πατηρ δ σδς, άδελφὸς δ' έμός), 1275 δè οὖν, 1204 f. δεί understood from οὐκ ἔξεστι, 1402 ff. δείκνυμι δέ, 1145 δεινωπες, as epith. of Furies, 84 δείνωσις, rhetorical, 1336 δείσθαι, midd.,=δείν (impers.), 570 δείσθαι, with double gen., 1170 δεξίωμα, 619 δεῦρο, τό, πέλαγος, 663 δεύτερον, adverb, 326 δεύτερος, second-best, 1226 δή, of succession, 367 ff. δηλῶ δέ, like τεκμήριον δέ, 146 δημότης, in tragedy, 78 δημούχος, 458 δήτα, in echo, 536 δήτα, 'then,' in comment, 631 διὰ ὀργής ήκειν, 905 διὰ οὐδενὸς ποιείσθαι, 583 f. διαπρύσιος, 1477 f. διασκεδαννύναι, fig., 620, 1341 f. διδόναι, εῦ, 642 διειδέναι, 295 διϊέναι στόματός τι, 962 f. δίκαια, τά, the just cause, 880 Δίκη, 1380 διοσημία, 95 δίστολος, 1055 δίχα τινός, without his sanction, 48 δοκῶ μέν, 995 δόρει and δορί, 620, 1304 δορύξενος, 632 δορυσσούς, 1313 f. δράν τι, euphemistic, 732 δρώντος, παντός, 1604 δύνασθαι absol., of the body, 496 δυσπρόσοιστος, 1277 δυσστομείν, spelling of, 986 δύσφρων, 202 f.

E

ξα, 1477 f.
ξασον, as — (conjectured), 1192
ἐαυτόν = ἐμαυτόν, 966: = σεαυτόν, 852 f.
ἐγγυτέρω λύπης, 1214 ff.
ἔγνωκα, uses of, 553
ἐγρεμάχας, 1054
ἐγὰ οῦτ' (synizesis), 939
ἔδρανα, 176
ἐή, 149
εἰ with fut. indic., 166
εἰ with pres. indic., 260
εἰ with indic. after θαυμάζω, etc., 1378 f.
εἰ with subjunct., 1443 f.

εl...ή, 'whether' ... 'or,' 80 el θέμις, 1131 f., 1556 είδοτα διδάσκειν, etc., 1538 f. είδωλον, 110 είεν, 1308 είην ὄθι, etc., 1044 είκαθεῖν μῆνιν, 1328 f. εἰμένος σκότον, 1700 f. είπεῖν = προσειπεῖν, 759 είπερ, with fut. ind., 628; with pres., 1370 f. els='in reference to,' 1121: 'with a view to,' 1028, 1368 f. els ànho, with $\pi\lambda\epsilon\hat{\imath}\sigma\tau$ os, 563 f. els πλείστον, with genit., 739 els πλέον, with gen., 1220 f. els τόδ' ἡμέρας, 1138 elσακούειν, 1645 f. elσορῶν, of visiting sin, 1370, 1536 είτα, nevertheless, 914 elris, assimilated to the case of a partic., 734 ex, of the antecedent condition, 807, 848 έκ, of the parent, 250, 530 ff. έκ, of the ultimate agent, 67, 737 f. έκατόμποδες, of the Nereids, 718 f. έκβάλλεω, 631, 1257 $\dot{\epsilon}\kappa\hat{\epsilon}\hat{\iota}=\dot{\epsilon}\kappa\hat{\epsilon}\hat{\iota}\sigma\hat{\epsilon}$, 1019 f. ekeîva, said of the past, 1195 f. ekeîvos=of whom ye spoke, 138 έκκηρύσσειν, 430 έκλαγχάνω, 1337 έκπράσσειν, to destroy, 1659 f. έκφέρειν and έκφέρεσθαι, 1424 έκφυλάσσειν, 285 έκών in negative sentences, 1634 έκων αέκοντί γε θυμφ, 522 έλεγχος χειρός, 1296 f. έλεύσομαι, 1206 έλπίδων, τίς, 1748 f. èμβαίνω, with genit., 400 έμβατεύειν, 679 f. έμε, with inf., where έγω is subject, 1019 f. έμμενευ, of promises, 'to hold good,' 648 έμμιγνύναι, intrans., 1055 έμοι, oi, of one relative (masc. or fem.), 832 έμπίπτειν, to occur to one, 1150 f.: with accus., 942 *ξμπ*ολι**ς**, 63<u>7</u> έμφορεῖν, 989 f. έμφύλιος γῆ, 1384 f. ξμφυλον αίμα, 407 ἐμφῦναι, 1113 f., 1488 ἐν (adv.) δέ, 55 έν, of circumstance, 495 έν, the last word of a verse, 495 έν, with plur. of days, etc., 'within,' 619 έν, with πολλφ χρόνφ, etc., 88 έν βραχεῖ, 586

èr èpol, penes me, 153, 422, 1443 f.: me iudice, 1211 f. έν ἡσύχω (neut.), 82 έν πυμάτω, 1675 f. ėν τωμφ κάρα, at the risk of, 564 έναγίζειν, 402 ėvalpeσθαι, fig., 842 έναργής, 910 ένδεής, 1429 f. ένδεικνύναι, 48 ένδιδόναι, 1076 ἐνέχυρα τιθέναι, τίθεσθαι, 858 f. ένθάδ' αὐτοῦ, οἰ, 78 ἐνθυήσκω, 790 ἐνθυμήματα, 'food for thought,' 1199 f. έννυχίων άναξ, 1558 f. έντρέπεσθαι, senses of, 1540 f. έντροφος, with dat., 1362 f. εξ εμοῦ, τά, what I can produce, 453 f. έξ εύμενων στέρνων, 486 έξάγειν, lead to a goal, 98 έξάγιστος, 1526 f. έξαιρεῖν)(έξαιρεῖσθαι, of prizes, 540 f. έξαιτείν, 5 éEaviévai, 1375 έξανύειν, to reach, 1561 f. έξαφοράω, 1648 f. έξεπάδειν, 1194 έξέρχεσθαι, to go to excess, 981 έξηγείσθαι, 1520: fig., 1284 έξηρπασμένοι, prob. corrupt, 1016 f. έξιδρύω, 11 **έξοική**σιμος, 27 έξορμᾶσθαι, 30 έξυφηγεῖσθαι, 1025 έξω εlval τινος (fig.), p. 289 επαινείν, with infin., 'to advise,' 664 f. έπαιτείν, 1364 έπακτὸν δόρυ, 1524 f. έπαναίρεσθαι)(έπαναιρείσθαι, 424 έπαναφορά, figure of, 5, 610 **ἔπ**αυλα, 669 έπεγείρειν, fig., 510 έπεί= for else, 969 f. ἐπεὶ οὐ, 1435 f. έπεισπίπτειν, 915 ἐπεμβάλλειν, 463 έπεναρίζειν, 1733 **ἐπ**ερέσθαι, aor., 557 έπεύχεσθαι, 484: senses of, 1023 f. έπέχειν τωί) (τωά, 1744 ėπί after its case, 84 ėπί with genit. as='at,' 1595 f. ent with dat. as = 'against,' 1472 έπι βωμφ, δ, 1053 έπι (ξργοις), 'in,' 1267 f., 1554 f., 1561 f. ἐπὶ ήματι, 688 έπὶ μιᾶς προσπόλου, 745 ff. έπι ξένης, 184, 563 f. έπι τινι, 'in his case,' 414

eπιβαίνειν with genit., 186 ff. έπιεικές, τό, 1126 ἐπιλαγχάνω, 1235 f. έπινίκειος=έπινίκιος, 1088 ἐπιρράσσειν, 1502 ff. επιρρώννυσθαι, 66 I f. $\dot{\epsilon}\pi i\sigma\kappa\sigma\sigma o i = \text{explorers}, 112$ έπιστήναι, 558 επιστηραί, 550 ἐπιστροφή, 536 ἐπιτάσσειν, 839 ἐπιφωνείν θήκην)(θήκη, 1762 έπλησάμην, 527 f. Εποικος, 506 ëπos, ëν, 1614 ff. ἐπψδαί, 1194 έπωφελείν, 441, 540 f., p. 281 έργοις, opp. to λόγφ, 782: to βήμασιν, 873 έρητύειν, 164 Έρινύες, with gen. of person, 1433 f. Ερρείν, without bad sense, 1774 ff. $\epsilon \sigma \theta \hat{\omega}$, a doubtful form, 195 f. έσομαι, with pres. part., 653, 1433 f.: with aor. part., 816 Εσταμεν, 1017 εστία = βωμός, 1401 ff.: = τάφος, 1727 έσχατα, βαίνειν έπ', 217 Έτεοκλής, 1295 έτερος, use of, 230 f. έτι nearly=adj. λοιπός, 1748 f. εὐ λέγειν, in a bad sense, 807 εὐδειν, fig. use of, 306 f., 621 εύημερείν, 616 εὐιππος, force of, 711 εὐοδόω, constr. of, 1435 f. εὔπωλος, 711 εὐσκίαστος, of the grave, 1707 f. εύσοια, 390 **ε**ἔχ**ειρ**, 472 Εύχλοος, 1600 f. εφάπτεσθαι, 858 f. έφορμείν, 812 έχέγγυος, 284 έχεω, epexegetic, 230 f., 537 έχεω, to check, hinder, 429 έχεω with aor. partic., 817, 1139 f., 1474 έχειν κῦρος, 1779 έχειν τινά els τι, 1028 ff. έχειν τόπον, to be in it, 297 έχρη from χράω, 87 έχων έχει, 1025 εωs, as a monosyllable, 1361 -έωs, -έων, from nouns in -εύs, metrical treatment of, 946

H

ή, 1st pers. sing. imperf. of eiμl, 768
 ή γάρ, in eager question, 64
 ή..., 'whether'... 'or,' doubtful in Attic, 80, p. 275

η κατά after compar. adj., 598, 890 η μήν, in a threat, 816 ηδη used like αὐτίκα, 614 f. ηδη, with τοῦτο, 1585 f. ηκει μοι, it devolves on me, 738 ηκει μοι, it devolves on me, 738 ηκειν, to have become, 1177, 1265 f. ηκω, with infin., 12 "Ηλιος invoked, 869 f. ηλιοστερής, 313 ημίν, as trochee, 25 ηχεῖσθαι, 1500 f.

Θ

θάκημα, 1179 f. θάκησις, 9 θάλασσα, in Erechtheum, 711 θαμίζειν, constr. of, 671 f. $\theta \alpha \rho \sigma \epsilon \hat{u} \nu$, with accus., 649 θασσον, in commands, 824 f. θεαίν or -οίν, 683 θεία, τά, 1537 θελήσας, 757 θέμις (nom.) before είναι, 1191, p. 288 θεοὶ πατρώοι, 756 θεόs = ηρωs, 65θήκη, a tomb, 1762 θησέα, quantity of a in, 1055 Θησείδαι, 1065 f. θύρασι)(ἐπὶ θύραις, 401 $\theta \omega$, verbal forms in, 862, 1015, 1178, 1328 f. θωπεύειν, 1003, 1336 θωΰσσειν, 1624 f.

Ι

τ before βλ, 996
τ or γ in ἀστακτί, etc., 1251
,, ,, in ημι, 1278 f.
ι of dative, not elided in trag., 1435 f.,
ρ. 289
-ια, synizesis of, 1466
lέναι στόμα, 130
lέναι στόμα, 130
lέναι στόμα, 130
lέναι στόμα, 130
lέναι δτ τιν 1, το be coming on him, 1771 f.
lepoκήρυξ at Eleusis, 1053
lξευν είς τι, 713
lθι, ίτε, in urgent prayer, 106
lκόμην 'lν' ικόμην, 273
lλάος and lλάος, 1480 f.
Γνα, 'in which case,' 621
lσος, only so much, 810
lσοτέλεστος, 1220 f.
lών, pres. part., 1771 f.

K

καθ' αὐτόν, 'taken by oneself,' 966 f. καθαρμός, with gen. of god, 466 καθαρ $\hat{\varphi}$ βηναι έν, 1575

rai after loos, 810 kal before interrogatives, 263 καί, corrective, 1323 f.
καί='e'en,' followed by τε, 1393 f. καί δή, 31 καί ἐγώ='I on my part,' 53, 520, 781, 869 f. kal el)(el kal, 661 f., 957 και κάρτα, 65 και μήν, 396: introduces a new person, 549, 1249 Kairos, 1542 f. κακά κακών, 1238 κακός, 'ill-omened,' 1433 κάκωσις γονέων, 1377 f. καλόν, 'seasonable,' 1003 καλοῦμαι, midd., 1384 f. καλύπτειν, fig. sense of, 282 καλώς with a compound of εδ, 617 κάμπτειν, absol., 84 ,, βlov, 89 ff. καρπός, of berries or fruit, 675 f. κατ' ἄκρας, 1241 f. κατ' ήμαρ=σήμερον, 1079 κατὰ νοῦν, 1768 f. καταινέω, 432 κατάμεμπτον γήρας, 1234 καταπειλείν, 658 ff. καταρράκτης, 1590 καταρτύω, 7 Ι κατασκαφή, 1218 f. κατασκήπτειν λιταίς, 1011 κατασκιάζειν, of burial, 406 καταστείβειν, 467 καταστροφή, 102 κατατιθέναι, of payment, 227 κατατίθεσθαι, 1214 ff. κατέχειν γνώμη, 1252 κατισχύω, 345 κατοικείν)(κατοικίζειν, 1004 κατοικίζειν, 1281 f. κατορθόω, intrans., 1487 κείθεν δθεν for κείσε δθεν, 1226 κείμενον μη κινείν (prov.), 510 κείσθαι έν τινι, 247 f., 1510 κήδος, 379 κηλίς κακών, 1132 ff. κιγχάνειν, 1447 ff.: with gen., 1487 κλαυστός and κλαυτός, 1360 κλήs, sense of, 1052 κλίνειν πόδα, 193 κνυζείσθαι and -ασθαι, 1571 κοίλος, of land, 378
κοινός, born of the same mother, 534 f.: other senses of, 632 κομίζειν = κομίζεσθαι, 1411 ff. κραίνειν σκήπτρα, 448 f. κράτα, 473 κρατείν with accus., 1380

κράτη, senses of, 392

κρατήρ for libation, 427 f.: the κοίλος, 1593 κρίνεν, to select, 639 ff. κρόκη, 475 αρωσόδι, 478 κτερίσματα, 1410 κτίξεν, of usages, 715 κτυντέν, aorist of, 1456 κύλοι, 'eye,' 704 κύρεν, 1158 f. κύρια, τά, 915 κύριο, δ, 288, 1643 κύροι, 1779

Δ

λαβών, quasi-pleonastic, 475 λαγχάνειν, with gen., 450 f.: intrans., 1235 f. λαμβάνειν, to conceive (a feeling), 729 f.: έν πόθφ τι, 1679 λαμπάδες, at Eleusis, 1046 ff. λâos versus λάου, 195 ff. λατρεύειν μόχθοις, 105 λέγειν και ακούειν, 189 ff., 1288 λείπεσθαι, to be at a disadvantage, 495 λέξομαι, pass., 1185 f. $\lambda \ell \sigma \chi \eta$, sense of, 166 λεύσσειν τινά, never=ζητεῖν, 121 λόγος, one's bare word (opp. to δρκος), 651 $\lambda \delta \gamma \sigma s = \text{power of discussion}, 66$ λόγος, the guide of έργα, 116 λόγος έχει τινά, 1572 f. λόγος, ὁ ἄπας, sense of, 1225 λόγω σκοπείν, 369: νικάν, 1296 f. λόχος, sense of, 1088 λύγδην, 1620 f. λύειν στολάς, 1597: τέλος βίου, 1720 f. λθμα, 805

M

μάλ' αδθις, 1477, 1731 f. μάλιστα with οίμαι, 1298 ff. μάλιστα with τls, 652: with ένθα, 899 ff. μανθάνειν, double sense of genit. with, 114, 593 μαραίνειν, 1260 μαρτύρεσθαι, antestari, 813 f. ματᾶν, 1451 f. μάτην, senses ascribed to, 1565 f. $\mu \alpha \tau \rho \delta \theta \epsilon \nu$, by euphemism for $\mu \alpha \tau \rho \delta s$, 527 f. με followed by έμε, 812 με repeated, 1278 f., 1407 ff. μέγας, a full-grown man, 148 μειόνως έχειν = μείων είναι, 104 μελάμφυλλος, 482 μελετάν, of observing usages, 171 $\mu \epsilon \lambda \iota \sigma \sigma \alpha = \mu \epsilon \lambda \iota$, 481 μέλλειν, with pres. inf., 1774 ff.: with verb understood, 1074

μέν...δέ, in co-ordinate clauses, 1536 μέν without δέ, 44, 1298 ff., 1360, 1370 f., μεν ούν = imo, 31: with distributed force, 664 f. μέσος with genit. and 4π6, 1595 f. μεστός, with partic., 768 μεταστάς, 774 μετέχει», constr. of, 1484 μέτοικο, poet. use of, 934 μή marking condition or cause, 73, 517, 1026 f., 1175, 1186, 1441 f., 1526 f., 1641 f., 1698 f. μή, double, p. 277 μή due to a preceding imperative, 78, 281, 1104 f., 1154 f. μή, interrogative, 1502 ff. μή placed after its verb, 1365 f. μή (or το μή) with inf. after φεύγευν, etc., 1739 f. μή with inf. after verbs expressing strong assurance, 281, 656, 797, 1122

44) with inf., instead of ov with principal verb, 601 μη with partic. in later Greek, 797 μη with subjunct., '(beware) lest,' 1179 f. μη ού with partic., 360 μη σύ γε) (μη μοι σύ, 1441 f. μηδαμά and μηδαμή, 1104 f. μηδέ, required instead of μήτε, 496 μηδέν, τό, 918 μήκος λόγων, 1139 f. μηκύνειν βοήν, 489, 1608 f. μήν, hortative, with imperat., 182: with τl, 1468 μήτηρ γη, 1481 f. μητρόπολις, 707 ff. μιγνύναι "Αρη, 1046 ff. μινύθω, 686 μοι as ethic dat. (ἦλθέ μοι, 'I have seen come'), 1447 ff., 1475 μοῖρα, phrases with, 278, p. 277 μόνος='pre-eminently,' 261 μόνος, with genit., 1250 Μόριος, Ζεύς, 705 μυρίος, δ, 617: in plur., 1533 ff. μώμενος, 836 μών ού; 1729 f.

N

ναίειν, of mere situation (not dwelling), 117 νεάζειν, 374 νεαλής, Attic sense of, 475 νέμειν, to deem, 879 νέμειν, to deem, 879 νέμεινς γάρ (ἐστί), 1753 νεόθεν, 1447 ff. νεύειν with accus., 248 f. νεώρης, 475 νηλίπους, 349 νήσος, of the Peloponnesus, 695 f.

νικᾶν with double accus., 1204 f. νιφάς πέτρα, 1059 ff. vouds, epith. of streams, 687 νομίζεσθαι with genit., 38 νόμοι άρχαιοι, 1381 f. νόμος with έστί understood, 168 νοστείν with acc., 1386 f. νυν and νῦν, 96, 465 f. νὰξ δλεθρία (of death), 1683 f.

囯

ξείν', where metre would admit ξέν', 33 teîros in dialogue, 1014 f. ξένη sc. γη, 184, 563 ξενόστασις, 90 ξυνά as adv., 1751 f.

δγκος, senses of, 1161 f. δδ' έκεινος, 138 δδε and οδτος, 787 όδε, for ἀνηρ όδε as=εγώ, 450 δδε, rhetorically repeated, 1117 δδοί = δδόs, 553 όδοι οιωνών, 1313 f. όδός, χαλκούς, 57 Οιδίπους, vocative, 461 olκείν, said of a State, 1533 ff. οίκοι, δ, 759 olos with infin., 1402 ff. $oto\theta$ is $\mu\eta$ $\sigma\phi\alpha\lambda\eta s$, 75 οίχομαι, with aor. part., 867 δκλάζω, 195 f. "Ολυμπος, the sky, 1654 f. δμαιμος, of brother and sister, 330 όμβρία χάλαζα, 1502 ff. δμβροι = water, 690 ομμα in periphrasis, 1709 δμματοστερής, 1260 f. ομόγνιοι θεοί, 1333 ομφή, divine, 102: human, 550 δμωs, preceding the partic., 666 οναιο, 1042 ονομα in periphrasis, 1003 ονομάζειν, to phrase, 294 οποι, where motion is implied, 23, 383 οπου, with έστί understood, 1214 ff. δρα, with partic., 654 δραν, of mental sight, 74, 138 οραν, to watch over, 1453 f. ορας τν' ήκεις; 937 f. δρκία πίστις, 1632 "Ορκιος, Ζεύς, 1767 "Ορκος personified, 1767 δρμεῖν ἐπί τινος οι ἐπί τινι, 148 ös for öores (indirect question), 1171, $\ddot{o}\sigma\alpha = \ddot{o}\sigma\sigma\nu$, or $\dot{\omega}s$, with inf., 152

δοφπερ, constr. of, 743 f. στι, after verbs of fearing, 605 où, irregular for μή, after el, 935: with inf., 1202 f. ob, with infin. after verbs of thinking, 281 οὐ γὰρ ἄν, with suppressed protasis, 98, 125 οὐ γὰρ δή (...γε) in rejecting an alternative, 110, 265 ου μή with fut. indic., 177, 849 ού πάνν, 144 f.
οὐ τὰ μὲν τὰ δ' οῦ, etc., 1670 ff.
οὐδαμά and οὐδαμῆ, 1104 f.
οὐδὰ negatively, = δε of apodosis, 590 οὐδέ=not even (to begin with), 1429 f. οὐκ ἔσθ' ὅπως οὐ='assuredly,' 97 ούκ ἡγόρευον, 838 ov, 980, 1135, 1538 f. ούνεκα χρόνου, so far as concerns it, 22 οὐρανία as - - -, 1466 ούρανόν, βιβάζειν πρός, 381 oure, corrected to ovoé, 702: vice versa, ούτε...ού, 972 f. οδτε...τε, 1397 f. ούτος, adj., without art., 471, 629, 848, 1177, 1356 f. ouros, in voc., 1627

παγκευθής, 1561 f. παιδεύειν, said of the State, 919 παιδοτρόφος, of the olive, 701 παλαίφατος Δίκη, 1381 f. πανδίκως, 1306 f. πάντα, adv., with adj., 1457 f. παρά with acc. after κρύπτειν, 1551 f. παρ' ήμαρ, on the morrow, 1453 f. παραβάλλομαι, 230 f. παρανοίας δίκη, p. xl παράπτειν, 716 ff. παρασπαν, 1185 f. πάραυλος, 785 παραφέρειν, 1675 f. παρεγγυάω, 94 παρήχησις, rhetorical, 795 παριέναι, constr. of, 1211 f.: 'to give up,' 1229 f. παριέναι, permittere, 570, 591 παρίεσθαι, to win over, 1665 f. παρίστασθαι, to subjugate, 916 πατρόθεν, 214 f. πατρφα πήματα, sense of, 1195 f. πατρώος, senses of, 1390 παθε, 1751 f. πείθου) (πιθοθ, 1181 πελώ, fut. of πελάζω, 1059 ff. πέμπειν, of expelling, 93 πέπον, in familiar address, 516

πέπων, medical use of, 437 $\pi\epsilon\rho$ in thesis of 3rd foot, 896 πέρα) (πέραν, 885 f., p. 283 περιβλέπειν, ι in, 996 Π epl θ ous = Π eipl θ ous, 1594 πήρα, the beggar's, 1262 πιστός, active sense of, 1031 πιστόω, 650, 1039 πλανάω, to mislead, 316 πλανήτης, 3, 123 πλίξ, of the nether world. 1561 f. πλείονα, τά, the details, 36 πλείστον, with superlat., 743 f. πληγή, a calamity, 1231 πληγήν understood (with δευτέραν), 544 $\pi \lambda \hat{\eta} \theta os$, $\tau \delta$, the civic body, $\delta \delta$ πληθύω, 377, 930 f. πλώσιμος, 663 πνεθμα, sense of, 612 πόδα, supposed redundant use of, 113 ποι, where motion is implied, 227, 476, 1734 ff. ποι φροντίδος, etc., 170 ποιείσθαι άρωγόν, 1285 f. ποίος, δ, 893, 1415 ποιούμενα, τά, the matter in hand, 116 πόλισμα, 1496 πολλά, adv., with adj., 1514 πολλαχη, 1626 πολύ, adv., with comparative, 1226 πολύξενος, 1569 f. πολύς, of rumour, 305, 517 πομπός, of Hermes, 1548 πομπός, with ironical sense, 1019 f. πόνος κακών, 1358 f. πορείν and πορεύειν, 1457 f. Ποσειδώνιος θεός, 1491 ff. πότνιαι, Demeter and Cora, 1050 πότνιαι, Theban name of Furies, 43, 84 πράξες) (πράξεις, in Soph., 560 f. πράσσειν καλώς, sense of, 1764 f. πρεσβεύειν, 1422 f. πρό, 'in preference to,' 1524 f. προκείσθαι, to be pre-ordained, 1511 f. προλαμβάνειν, 1141 προμνασθαι, usage of, 1075 f. πρόνοια with object. gen., 1179 f. προξενείν, 465 f. προπετής, 156 προπίπτειν, 156 $\pi \rho \delta s$, force of, in some compound verbs, 122, 1160 πρός δίκης, έχειν τι, 545 f. πρός σοι, 'near thee,' 1267 f. πρὸς τὸ λιπαρές, 1119 προσβάλλειν ἀνάγκη τινά, 1178 προσοράν, peculiar use of, 142: midd., 244 προσόψιος, 1600 f. προσπεύθεσθαι, sense of, 122 προσπίπτειν, 1158 f.

προσπολείσθαι, pass., 1098
προστάτης, senses of, 1171
πρόστατις, a guardian goddess, 457 f.
προστιθεσθαι (φίλον, etc.), 404 f.: (τινί),
1331 f.
προσφέρεσθαι (midd.), 1277
προσφορά, 581, 1269 f.
προσφόρος, senses of, 1774 ff.
προσφώνημα, etc., poetical use of, 324 f.
προσφώνημα, etc., poetical use of, 324 f.
προσχώρος, 1065 f.
προτίθεσθαι, with prep. added, 418 f.
προφέρτατος, 1530 f.
πρόστος= best, 144 f.
πτερόν, an omen, 07
Πίθαι άκταί, 1046 ff.
Πύθιον, the, in Daphnè pass, 1046 ff.
πυμάτψ, έν, 1675 f.
πυρτόρος= torch-bearing, 56

P

p, when doubled, 469
Υέα, 1071 f.

ρεῖν, to come to nought, 259

ρητὸν ἄρρητὸν τε, 1000 f.
Υῖπαι, al, name of hills, 1248

ροπή, 1508 f.

ρύσιον, 858 f.

ρυτὸν τδωρ, 1598

Σ

σαίνειν, 319 f. σαφα with εἰκάζω, 16 σαφής, true (of a prophet), 623, 792 σέ elided, though emphatic, 800 f. σε (enclitic) between πρός and genit., 250 σεβισθείς, 636 σεμναί, epith. of Furies, 43, 90 σημαίνειν, military sense of, 702 σθένει)(βία, 842 σκαιοσύνη, 1211 ff. σκήπτρου, fig., 848 σκληρά μαλθακώς λέγειν, 774 σκοπός, 34, 297, 1096 σμικρός, of persons, 'weak,' 148 σον (έστι), ''tis thy part,' 721 $\sigma \delta \nu$, $\tau \delta$, thy part, $\delta 25$ f. $\sigma \delta s$, δ , 'of which you speak,' 1380 σπανιστός, σπαρτοί ἄνδρες, 1533 ff. σπέρμα)(σπέρματα, 1275 σσ or σ in compounds with δυσ-, 086 στέγειν, uses of, 15 στέλλειν, to fetch, 298 отечактов, 1663 f. στέργεω, absol., 7: in prayer, 1094

τελειοῦν, senses of, 1088

στερνούχος, 691 στέφειν, uses of, 15 στόλος, 358 στόμα in periphrasis, 1277 στόμα lέναι, 130 στόμα, of an envoy, 794 στόμωσις, 795 στράπτω and άστράπτω, 1515 στρέφειν, to overthrow, 1453 f. σύ γάρ, after voc., 712 συγκομίζομαι, 585 συγχείν, 600 συλλαβών, force of, 1384 f. συμβάλλειν, conicere, 1474 συμβάλλεσθαι γνώμην, 1150 f. συμφέρεσθαι, to agree, 639 ff. συμφορά, euphemistic, 596 συμφορά, eupnemistic, 590 συμφορά, sense of, 1470 f. σύν, with the help of, 817:= combined with, 1106: σ. ἐσθῆτι, 1258 f.: σ. βραχεῖ χρόνφ, 1341 f.: σ. νόσοις, 1663 f. συναινεῦν, 1508 f. συναλλαγή, 410 σύνεδρος, with gen., 1381 f. συνείναι, of age, fortune, etc., 7 συνεκσώζειν, 565 f. συνήδεσθαι, constr. of, 1397 f. σύνθακος with both gen. and dat., 1267 f. σύνθημα, 46 συνίστασθαι αγώνι, etc., 515 συνναίειν γήρα, 702 συνοικείν, fig., 1238 σύνοικος, fig., 1132 ff.
συνουσία, of dwelling in a place, 63, 647
συντρέχειν, senses of, 158 ff. $\sigma\phi$ iv and $\sigma\phi$ i, 421; as dat. sing., 1489 f. σχές, 1169 σψζειν)(σψζεσθαι, 1530 f. σψζεσθαι, of a safe return, 1345 σωμα in periphrasis, 1568 σωτήριος, 487

T

τὰ ἐκ θεῶν, 236, 1540 f.
τὰ μεταξύ, adverbial, 290 f.
τὰ νῦν and τανῦν, 1034 f.
τὰ πλείονα, the details, 36
τὰ πολλά, 'those many,' 87
ταύτην (instead of τοῦτο) ἐλεξε παῦλαν, 88
τάχ' ἄν, elliptical use of, 965, p. 283
ταχύρρωστος, 1081
τε misplaced, 33
τε (single) linking sentences, 987
τε...δέ, 422
τε...καί instead of είτε...είτε, 488
τε...οῦτε (οτ μήτε) not found, 367 ff.
τε...τε, long interval between, 765
τεκών, δ, the father, 1108
τελεῦν, of ritual, 504

τελευταίος βίος, δ, 1551 f. τελευτή, result, 1198 τέλη, of rites, 1050 τέλος όδοῦ ἀφορμᾶσθαι, 1400 f. τέρμιος, 89 τετίμημαι, 1304 τέτροφα, Homeric, and later, 186 $\tau \epsilon \chi \nu \eta = a$ work of art, 472 $\tau \hat{\eta} \delta \epsilon$, 'in that sense,' 639 ff. $\tau \hat{\eta} \delta \epsilon$ repeated, 1547 τηλικοῦτος fem., 751 τηνίκα, 440 τητᾶσθαι, 1200 τι, adverb, 1139 f., 1447 ff. τι with πράσσειν, 500 τί γάρ; 538, 542, 545 f., 1680 f. τί δ' ἐστὶ τοῦτο; 'what means it?' 46 τί δ' ἔστι; 311, 1154 f. τί τοῦτο; 513 τι, τούτων, iron. for ταῦτα, 1034 f. τιθέναι in a double sense, 1356 f. τίθεσθαι in a double sense, 1410 $\tau l\theta \epsilon \sigma \theta \alpha l = \pi o l\epsilon l \sigma \theta \alpha l$, 1139 f. τιθηνείσθαι, fig., 1050 τίνειν, opposed to πάσχειν, 228 f. τις, after a noun with art., 288
τις as=either of two, 416 res, enclitic, before its noun, 280 f. τις, of a supernatural being, 1623 τις, vague (βροντήν τιν', 'haply'), 95 τις άγει = τίς εί. δς άγει, 205 f. τίς οὐ = πᾶς, 1132 τὸ ἔνθεν = τὸ ἐνθένδε, 476 τὸ μή with inf. after φεύγειν, etc., 1739 f. τὸ σὸν μέρος, 1365 f.
τὸ φατιζόμενον, 'as the saying is,' 138
τόδε in appos. with a preceding word, 639 ff. τοιοῦτος, introducing the reason for a statement, 947 τοιοῦτοs followed by 8s, 1352 f. -τον and -την in 2nd pers. dual, 1378 f. τοσοῦτον and inf. (without δσον), 790 τούμον, 'my part,' 1118 τοῦτ' αὐτό, 575 τοῦτο, ironical force of, 771 τοῦτο μέν answered by δέ only, 440 τρέφειν, of mental habit, 186 τρικόρυφος πέτρος, 1595 f. τρίς άθλιος versus τρισάθλιος, 372 τρίτος, 8, 330 f. τροφεία, 341 τροφή, or -al, way of life, 330, 362 τροφή νέα, nurture of youth, 345 τυγχάνειν with accus. of pron. or adj., 1106 τύραννος, one of the royal house, 851 τύχη, ή, Destiny, 1026 f. Tŵr as 1st syll. of 3rd foot, 257

δμμι, 247 σπεικε = συγχώρει, 1184 σπεκτρέπεσθαι with acc., 565 f. ὐπόβλητος, 794 ὑποφορά, figure of, 431

Ji, 431

φαίνειν, to illustrate, 721
φαίνειν, to illustrate, 721
φαίνεθαι, of birth, 974: with ωs and
partic., 630
φέρειν = φέρεσθαι, 6
φέρειν, proferre, in debate, 166
φέρειν, to bring (an addition), 1411 ff.
φέρουν, τό, of fortune, 1693 f.
φείγειν with both gen. and acc., 1023 f.
φήμη, 1516 f.
φλεῶν, of hospitality, 775
φλαῦρου, euphem. for κακός, 1429 f.
φονεύς, fig., 1361
φόνιος, in a general sense, 1689 ff.
φρήν, 'purpose,' 1340
φόειν φρένας, etc., 804
φόλαξ, gen. or dat. after, 355 f.
φνλάσσεων, to cleave to, 1211 ff.
φνλάμος άλαῶν όμμάτων, 149
φύτευμα) (φίτευμα, 698
φώς, said by speaker of himself, 1018,
1109
φῶς άφεγγές, 1549 f.

X

χαλκοβόας, 1046 ff. χαλκόπους όδός, 57 χάρω διδόναι όργη, 855 χάρω τωνός, 'for lack of it,' 443 χάρις, in two senses, 779 χειρός ούδ' έργου, 1296 f. χείρωμα, 698 χειρών νόμως, 835 χεισθαι, midd., 477

χθόνιος = έγχώριος, 948: Ζεύς, 1606 Κλόη, $\Delta ημήτηρ$, 1600 f. χοαί) (σπονδαί, 477 χρεία = necessity, 191: request, 1755 f. χρεία τινός, 1380 χρέος προσάπτειν, 235 χρήζειν with gen., 1211 ff. χρήσται, 504 χρήσται, etc., 504, p. 280 χρύσνος, δ, of life-time, 7, 930 f. χρυσός, fig., 1052 χρυσήνιος, 692 χῶροι) (χῶρος, 2

Ψ

ψεύδειν, constr. of, 1145 f., 1508 f., 1511 f. ψιλός, 866, 1028 ff., p. 282 ψυχή in periphrasis, 997 ff., 1207 ψυχρός, of death, 622

u

ώγύγιος, 1770

άδε = 'hither,' 182, 1251

άκυτόκος, 689

άν omitted, 83, 586, 694, 1278 f., 1588

-ως, adverbs in, of compar. or superl., 1579

ώς, an unusual omission of, 142

ώς, causal (= 'for'), 45, 1028 ff.

ώς, limiting, 20, 76

ώς with διδόναι (instead of å), 1124

ώς with fut. ind. in object. clause, 1724

ώς with infin. instead of indic., 385 f.

ώς with partic., marking speaker's point of view, 71, 732

ώς άπ' όμμάτων, 15

ώς δή, 809

ώς οὐ with partic., 1154 f.

ώστε redundant with inf., after verbs of persuading, etc., 570, 969 f., 1350

ώστε with inf. of condition, 602

ώστε ως, 343

ώφελεῦν with gen., wrong, 436, p. 279

ώφελον to be understood, 540 f.

II. MATTERS.

Abstract (dpwy1) for concrete, 1094 Academy, sacred objects in, 56, 691, 706 accent of compounds in - #0005, 698 accus. absol. in personal constr., 380 f. after phrase equiv. to transitive verb, 223, 583, 1119, 1150 f. after $\theta \alpha \rho \sigma \hat{\epsilon} \hat{\nu}$, two senses of, 649 cognate, of errand (a ηλθον), 1291, 1400 f. cognate (ὑπερπονεῖν κακά), 344 f., 564: with rucar, 1204 f.: sometimes gives solemnity, 477 governed by verbal adj., 1019 f. in appos. with sentence, 92 f., 138 of motion to, 643, 1386 f. of pron. or adj. with τυγχάνειν, ,, ,, 1106 of respect, 314 of space traversed, 96, 1685 ff. temporal, 433 with dat., before inf., 1202 f. active infin. after adjective, 37 infin. after afios, etc., 461 actor, a fourth employed, p. 7 adj. agreeing with pers., instead of subst. with prep. $(\dot{\epsilon}\kappa\tau\delta\pi\iota\sigma s = \dot{\epsilon}\kappa \tau\delta\pi\sigma v)$, 119, 441, 716 ff., 1659 f.

,, alone, instead of adj. with $\tilde{\omega}\nu$, 83

,, as epithet of a compound phrase (κοινά ώδις ματρός, instead of κοινας), ,, compound, =two distinct epithets, 17, 1055, 1305 ,, compound, equiv. to adj. and subst. in gen. (αθχημα εδιππον), 711, 1462f.,, compounded with noun of like sense with the subst. (εὐήρετμος πλάτη), 716 ff. in apposition, 1614 ff. in periphrasis, for proper name (No σειδώνιος θεός), 1491 ff. ,, in -σιμο, 27 ,, masc. or fem., with partit. gen. (ή πολλή τής γής), 1616 f. neut. plur., with defining gen. (φωτών άθλίων Ικτήρια), 922 f. ,, neut., with art., as adv. (τὸ καρτερόν), 1640 ", of three terms., treated by poets as

of two, 751

adj. placed after art., adv., subst. (al πολλά βρονταί διατελείς), though not the predicate, 1514 " qualifying a metaphor, 130 verbal, with act. sense, 1031, 1283 with second of two nouns, but belonging to the first also, 1399 adv., compar., with έχειν, euphemistic, 104 Aegaleos, mount, 1059 ff. Aegeus, 69 agent, epithet of, given to his act, 74, 267 Aïdoneus, 1558 f. Aidos, sits with Zeus, 1267 f. Amphiaraus, 1313 f. anachronisms, poetical, 66, 695 £ anapaest, in proper names, 1, 1313 f. anapaests, final, of a play, 1773 ff. anchoring, metaphors from, 148 Androtion, 699 anger of Oedipus, 855: anger has no old age, 954 f. antecedent, attracted into case of relative (nom.), 1150 f.: (accus.), 56, 907 anteced. in acc. understood before relat. with prep. (κτανείν ὑφ' οὖπερ ἔφυγες), 1388 Antigone, the, 1410, 1713 f. aor., ingressive, 345 aor., of moment just past, 1466 Aphrodite, 692 f.
'Apian land,' the, 1303 f. Apollo the hunter, 1091 aposiopesis, 813 f. apposition of whole and part (μέθες με χείρα), 113 Archidamus, 699, 702 Areiopagus, council of the, 947 Ares, the Destroyer, 1391 Argos, 378, 1301 f. Artemis Agrotera, 1092 f. art. as demonstr. pron., 742, 1698 f. as relat. pron., 747, 1574 before $\pi c c c s$, 893 ironical ($\delta \delta l \kappa a c c s$), 992 f. omitted before second of two subjects, 606, 808, 1034 f. omitted with adjectival ouros, 471, 629, 848, 1177, 1356 f. generic (τὰ πολλὰ ρήματα), 1281 f. with a repeated word, 277

art. with infin., instead of simple infin., 47, 228 f., 442 with noun, after dependent dat., 714 " with axas, 1225 ,, with or without ye, at end of verse, 265, 351 ,, with per added to noun and art. (70" ανδρα του μέν...), 1648 f. ,, with πολύς, 87, 1673 assimilation of είτις δστις to the case of a partic., 734
association with the wicked, peril of, 1483 assonance (παρομοίωσις), 251 Athena Hippia, 55, 1070 Athenian characteristics, 260, 913 f., 1126 f. Athens, the champion of the weak, 261 Attic communes, union of, by Theseus, 69, 297 Attic plain, the, 691 Attica, plays concerning, p. xxxviii attraction, inverse (nom.), 1150 f.; (acc.) 56, 907 attraction of adverbs (άλλοσε, for άλλοθι, before 8 mou), 1226 attraction of relative extended to predicate, 334 attraction of relative (into gen.), 35, 228 f. attribute of a god, personified, 1267 f. augment, omission of, 1602, 1606: prodelision of, 974, 1602

C

Cadmus sows the dragon's teeth, 1533 ff. caesura, 372 Capaneus, 1318 f. cases, different, required by two adjectives, 1383 Cephalus, myth of, 1595 f. Cephisus, 686 f. Cerberus, 1568 chasms in limestone rocks, p. xxxiv chiefs, the seven, 1315 f. Chorus, long for the wings of a bird, 1044 Coloneus, in the Latin title of the play, p. ix Colonus Agoraeus, p. 5 Colonus Hippius, p. xxx Colonus, the hero, 59 compass, four points of the, 1245 ff. compound form before simple (προβάτε... βâτε), 841 compressed phrase, a, 1400 f., 1766 f. conjectures, p. lii conscience, a bad, self-betrayed, 1187 construction, changed as sentence proceeds, 263, 351, 766 f., 1773 ff. co-ordination of clauses (parataxis), 854, 1202 f., 1536, 1581 f.

counsel and action, 68 cretic preceded by γάρ, 115 criticism, covert, of other plays, 1116 crocus, 685 curse of Oed. on his sons, 1298 ff.

D

Daphne, pass of, 899 ff. 'dappled,' Greek words for, 1092 f. dative, after δεί, 570, 721 ,, after εἰσέρχομαι, 372 aster & auros, 1358 f. causal, 333, 738, 1280, 1381 f., 1411 ff., 1624 f. ethic, 62, 81, 723, 845, 1021, 1156 f., 1249, 1447 ff., 1630, 1713 f. ethic, combined with another, ,, 1518 f. ethic, in ποθούντι προύφάνης, 1505 ethic, of judgment (πασω, 'in the eyes of all'), 810, 1446 instrum., 880, 908, 1160, combined with object. dat., 525 f.: with modal, 1318 f. locative, 313, 411, 483, 605, 700, 1260 f. modal, 381, 658 ff. ,, object., after lévai, 'to come upon,' 1771 f. of circumstance (χρόνψ παλαιός), 112 of interest, 342, 430 f., 444, 616, of interest, followed by art. and ,, noun, 714 of percipient (ωs ιδόντι), 76 ,, of person for whom a prayer is ,, made, 1443 f. of respect, with verbs of excelling, ,, 1007, 1265 f., 1313 f. or acc., before inf., 1202 f. ,, to be supplied with the first of two adjectives, from a gen. after the second, 1383 with noun (τὰ δόλψ κτήματα), dead, the, desire to be mourned, 1707 f. ,, invoked at grave, 1762 ,, offerings to, 403, 1713 f. washing and dressing of the, 1602 f. death, violent, types of, 1680 f. Demeter and Cora, 682 ff. Demeter Euchloüs, 1600 f. Didymus, 237, 763 Dionysus attended by nymphs, 679 f. disjunctive statement in conjunctive form,

division of verse between two speakers, 722 dochmiac verse, p. lix 'Dorian' as epith., 695, 1301 f. dual and plur., concurrent use of, 857 and plur. verbs combined, 343 partic. in -vre (fem.), 1113 f., p. 293 pron., supposed distributive use of, 342 2nd pers., forms of, 1378 f.

Earth saluted, 1654 f.

East, the, faced in certain rites, 477 echo of the last speaker's phrase, 1420 f., 1704 editions, p. liv Egypt and Greece, 337 Eleusinia, the great, 1046 ff., 1051 elision of datival i in trag., 1435 f., p. of 8' (etc.) at end of verse, 17

epanaphora, 5, 610 epithet placed after a subst. which has art. and adv. before it, 1514 Erechtheum, well in the, 711 Erinyes of a person, 1433 f.: other titles of, 43 Erinys of the family, 1298 ff. Etna, its breed of horses, 312 Euchlous, Demeter, 1600 f. Eumenides, as title of Furies, 42, 486, p. xxvii: ritual of, at Colonus, 479 ff. Eumolpidae, 1053

fountains invoked, 1333 fourth actor, the, p. 7: 1737 ff. free man, the αὐτάρκεια of, 1336 friendships, unstable, 614 f. fruit-trees in sacred groves, 17 Furies, invoked as xobriai, 1568 parentage of, 40

" various titles of, 43 ,, wineless offerings to, 100 future indic. with deliber. aor. subj., 310, 1254 £

indic. with el, 166 indic. with ws, 1724

interrog. with ov, in commands, ,,

midd. as pass., 581, 1185 f. ,, of intention (έρεις = μέλλεις έρειν), 596 of wish, etc. (βουλήσομαι), 1289

perf., 816, 861

genitive absol. of noun, without partic., 83, 1588

genitive after adj. implying 'free from,' 1147, 1518 f. after compar., instead of dat. with # $(\pi\lambda\epsilon\sigma\sigma\sigma\hat{v}) = \pi\lambda\epsilon\sigma\sigma\tilde{\eta}\sigma\sigma l$, 568 after compound adj. with a privative (ἀνήνεμος χειμώνων), 677 f. after pers. pron. (τάμὰ δυστήνου), 344 after verb of receiving, etc., 1411 ff. ,, after γίγνομαι, 660 after els πλέον, 1220 f. after τὸ ἐκεῖθεν, 505 after ωμοι, etc., 202, 982 f., 1399 causal, 228 f., 1411 f. ,, defining ($\tau \epsilon \lambda os \theta a \nu a \tau o v$), 725, 835, 922 f double, after δείσθαι, 1170 object., after adj. of active sense, 1650: of passive sense, 1722 object., after $\pi \rho o \sigma \pi i \tau \nu \epsilon \omega$ as = $\delta \epsilon \hat{\iota}$ σθαι, 1755 f. object., with adj. (λόγων αὐτάγγελos), 333 object., with $\mu \hat{v} \theta os$, 1161 f. of class or category (οὐκ ἐσμὲν πρώτης μοίρας), 144
of connection, after verbs of perceiving (ἐνθυμοῦ τῶν εἰδότων ὅτι λέγουσι), 114 f. of connection, after verbs of saying or hearing, etc. (rwbs, about one), 307, 355 f., 514 of connection, after a subst. (τύχη δδοῦ), 1506 of parentage, etc., 214 f., 1320 ff. of place whence, 1515 of the land to which a place belongs, 45, 297 of thing, after diw, etc., 304, 418 f. of time within which, 397, 821 of source, 647, 786, 972 f. of subject and object combined, •• ,, 447, 729 f. partitive, after εls τοῦτο ήκειν, etc., 1029 f. partitive, in κακά κακών, 1238 partitive, with superlat., 669, 739, 1173 f. possessive, after έπακούω, 694 possessive, with inf. (τούπιόντος άρπάσαι), 752 with άτιμάζω, 49 with καλούμενος, 107 Glyconic verse, p. lviii gnomic aorist, 1214 ff. good man, the, is his own friend, 309 grave, offerings at, 402, 1713 f. invocations at, 1762 graves of heroes, as safeguards of a land,

groves, sacred, closed or open, 10

H

hands washed on entering a sacred precinct, 470
'healing' of passion, 714 hendiadys, 1297 Hermes the guide, 1548 Herodotus, a reference to, 337 heroes appear in battle, 411 hiatus, Zeû short before, 143 hierophant, the, at Eleusis, 1053 homicide in self-defence, 548 horse, the, and Poseidon, 715 hyperbaton (τις before εί), 776 ff.: (αὐτός between τήν and αὐτοῦ), 930: (μή), 1365 f. hyperbole, 1745

I Iacchos, 682 ff. imperf., inceptive (ώρμώμην), 1158 f. in conditional sentence, 927 of a new perception, 1697 of intention, 274, 394, 770 of previous mention, 117 of τίκτω, 'was the parent,' 982 f. of what was doomed to happen, ,, 969 f. impers. pass. (βραδύνεται), 1628 infin. active after ayros, agus, etc., 37, 461, 1015, 1152 after ἥκω, 12 ,, after τιθέναι, 1356 f. 99 epexegetic, 34 f., 49, 230 f., 1581 f.: defining an adj., 141, 327, 537 epexegetic, added to a verb govern-,, ing a different case (χρήζει τούτων, είδέναι), 1211 f., 1496, 1755 f. epexegetic, after ποῦ ἐστί; 335 for imperat., 481, 490 in appos. with τοσοῦτον, 790 in wishes, ωφελον being understood, ,, 540 f. without art., co-ordinate with another noun, 608 intention described as fact, 1008 interpolations, alleged, p. 1 interruption in stichomuthia, dramatic use of, 645 Ionicisms in dialogue, 33, 44, 602, 875, 945, 1293 f. ironical form of threat, 1377 f. Ismene, 324 f., 1737 ff.

Justice sits with Zeus, 1380

K

key, as attribute of a priestess, 1052 kinship, solemn appeals to, 245

L

Labdacidae, 221; curse on the, 369 Laurentian Ms., p. xlv laws, the eternal, 1381 f. life, human, pessimistic view of, 1225 light, farewell to, of the dying, 1549 f. logaoedic verse, p. lviii

masc. plur., alluding to a woman, 832 medical art, resources of the, 1194 midd. of opder and compounds, 24 monosyllable in 5th foot (spondee) before cretic, 115 Morian Zeus, 705 Muses, altar of, in Academy, 691 mysteries, the Eleusinian, 1051

narcissus, symbolism of the, 683: connection of, with Demeter and Cora, 684 Nereids, 718 f. neut. adj. (plur.) with defining gen. (φωτών άθλίων ίκτηρια), 922 f. predicate of masc. or fem. subject (θυμός οὐ ξύμφορον), 592 plur. without subst., 10, 167 sing. of superl. adj. as adv., 1579 nightingale, the, in Attica, p. xii nominative for voc., 185, 203, 753, 1338f., 1480, 1700 f. nom. (in exclamation) with voc., 1471 North wind, the, 1240 f. nymphs of Nysa, 679 f.

Oea, deme of, 1059 ff., p. 286 Oedipus, grave of, p. xxviii Oedipus-myth, the, at Colonus, p. xxvi Ogyges, 1770 old age, dispraise of, 1234 ff. olive, the, 694, 700 f. olive-branches, symbolism of, 483 optative, dubitative, without dv, 170, 1172, p. 275 in final clause after primary tense, 11 in protasis, with pres. ind. in apodosis, 352 in relative clause, 560 f., 778 with dv, after Iva ('where'), 189 ff., 404 f. , in courteous entreaty, ,, 725 ,, of fixed resolve, 45, 826 " in question expressing wish, 70, 1100, 1457 f. oratio obliqua, 89 ff.

order of words, irregular, 1428

P

parents, Attic law protecting, 1377 f. parodos, passes into a kommos, p. 9 paroemiac, 1757, 1773 ff. paronomasia, 1113 f. Parthenopaeus, 1320 f.

participle active neut. in τὸ θαρσοῦν αὐ-

τοῦ, etc., 267, 1604 expressing the leading idea of the sentence, 1038, 1128, 1346 f., 1508 f., 1538 f.

in different cases combined, 737 f. of elul omitted, 83, 586, 694, 1278 f.

with av, 761 f.

pause in sense after a word which ends the 3rd foot, 1489 f.
pause marked by words extra metrum, 1271

Peirithoüs, 1594 Pelops, 'isle' of, 695 f.

perfect, emphatic, 186, 1004, 1139 f., 1258 f., 1304

perf. forms, alternatively pass. or midd., 1016 f.

pass. of κατοικέω, sense of, 1004 Persephone and Hermes, 1548; and Hades, 1556

Persians at Athens, 608 person, transition from 1st to 3rd, 6,

1328 f. pers. constr. in expressing 'it is plain': δηλω δέ, 146: δείκνυμι δέ, 1145

pessimism in regard to life, 1225 Phoenissae of Eur., 1254 f.

pleonasm (παλαιδε γέρων), 112, 435 plural, allusive, for sing., 148, 295, 832, 884, 969 f., 1306 f.

and dual, concurrently used, 857 ,, marking moments of the same

feeling (πόθοισι), 333 neut. of adj. as adverb, 219, 319, 716 ff., 1119, 1695, 1745, 1751 ff.

,, neut. of adj. as subst., 10, 167, neut. of adj. without subject (άδύ-

νατά έστι), 485, 495, 883, 1360 poet. for sing. (as σκήπτρα for

σκήπτρον), 425, 553, 897 f., 972 f., 989 f. pollution, through associating with the

guilty, 1483
Polyneices, the elder son, acc. to Soph.,

375 Poseidon, altar of, 55

and the horse, 715

two chief attributes of, 711: grove of, 1491 position, adding force to a word, 1173 f.,

positive and negative joined, 397, 935

positive verb evolved from negative (& from οὐκ ἔξεστι), 1402 ff. praying aloud, ancient view of, 131 prep. added to προτίθεσθαι, etc., 418 f.

,, following its case, 84 supplied to relat. pron. from ante-

cedent, 748 f., 937 f. prescience, impotent, Greek feeling for, 1313 f.

pres. partic. as partic. of imperf., 1565 f. ,, of attempt (κτείνει, seeks to kill),

992 f.
prodelision, 974, 1602
proleptic use of adjective, 89, 527 f.: with art., 1088, 1200, 1491 ff.

Prometheus, a Titan: altar of, 56 pronoun assimilated to predicate (ταύτην

ξλεξε παῦλαν, instead of τοῦτο), 88 pers., when omitted, 726, 995 (plur.), referring to persons implied

in a collective noun (acrocs after πόλιν), 942, 1070

,, possessive, = objective gen. (ods πόθος), 332

reflexive, 3rd pers. for 1st or 2nd, 852 f.

relat., before two verbs, in a case which suits only the first, 424, 467,

relat., neut. plur., where one of the antecedents is masc. or fem., 1355

relat., of pers., evolved from possessive pron., 731

relat., with causal force (85=6 mel σύ, etc.), 263: (antecedent understood), 427, 1354 purity of rivers, etc., claims religious

care, 471

questions put to strangers, 205 f., 214 f.

recitation by Sophocles, alleged, p. xl relative clause, verb of, assimilated to form of conditional sentence, 926

,, pron. with optative, 560 f., 778 repetitions of words, 554, 969, 1406 Rhea, mother of the gods, 1071 f. rhetorical epanaphora, 5, 610, 1500 f.: hypophora, 431: parechesis, 795: paronomasia, 1113 f. Rhipaean mountains, the, 1248

rhythm, p. lx

8

Salustius, p. 6 self-defence excuses homicide, 548 Seven against Thebes, the, 1315 f. shores, storm-beaten, 1240 f.

singular, change from plur. to, in addressing Chorus, 175 singular verb, with nearest of several subjects, 8 sky, fig. for height of glory, 381 South, the, poet phrase for, 1245 ff. speech personified, 658 ff. spirit, the, more than the letter, 498 f. State, defiled by its ruler's act, 368 stoning, death by, 435 subject to verb understood, 1065 subjunct. after ewel (lyr.), 1225: after el,

1443 f. after os without ar, 228 f. deliberative, 26, 170 (3rd pers.), 195, 216, 1254 prohibitive, with μh , rare in ., 1st pers. sing., 174

superlat. with $\pi\lambda\epsilon\hat{\imath}\sigma\tau\sigma\nu$ added, 743 f. synizesis, 939, 946, 964, 1192, 1361, 1435 f., 1466 synonym used, instead of repeating the same word, 1500 f.

T

Thanatos, 1574
Thebes, tone of Theseus towards, 919 Theseus, his early years, 562: his ἀθλοι, 564: his character, 1182 f.: his descent to Hades, 1593: self-control of, 1636 union of Attic communes by, 69, 297 Thoricus, 1595 f.
'Threshold' of Hades, 1591, p. xxxiii
,, 'The Brazen,' 57, p. xxxv
Thriasian plain, the, pp. 286 f.

tmesis, 1689 ff., 1777 ff.

tombs of stone, etc., 1593 f. torch-light procession to Eleusis, 1046 ff. trees, connected with myths, 1595 f. tribrach, in 2nd place, 26

Verb, agrees in number with nearest subject, 8 compound and simple forms together, 841 substituted for a participial clause, verse divided between two speakers, 311,

652, 722, 820, 1099, 1169, 1439 ending with art., 351

ėr, 495 ,,

Wallet, the beggar's, 1262 washing or sprinkling, ceremonial, 470: before burial, 1602 f. weeping, Theseus refrains from, 1636 well of salt water in Erechtheum, 711 'white,' said of places, 670 wineless offerings to Furies, 100

Xerxes, supposed ref. to, 702

youth, the season of, 1229 f.

Z

Zeugma of τιθέναι, 1356 f.: of τίθεσθαι, 1410 Zeus Morios, 705: Chthonios, 1606: Horkios, 1767

٠. -... •

